東方雜誌

民國紀元前八年創刊

第三十三卷　第十七號

1936

秋季特大號

德奧協定與歐洲局勢　耿淡如
捷克的現勢與歐洲政局　崔鳴秋
世界和平與軍縮問題　王造時
美國總統選舉制度及本屆選舉　趙毓麟
國民經濟建設論　張素民
國社黨執政下的德國外交　周子亞
明年滿期的膠濟鐵路日債問題　龍大均
法郎問題及其國際關係　蔣　潔
民國以來我國田賦之改革　姚樹聲
西伯利亞日食觀測紀行　張鈺哲
蘇聯五年計畫與國防關係　黃其鉦
美國交易所概況　馮次行
綏垣鴻爪　張小柳

民國二十五年九月一日

東方畫報

第卅三卷 第十七號



山色空濛

鄭錫麒作

綏遠危急！

—王鍾山寄—



↑集寧（平地泉）平綏鐵路車站

↓蜈蚣壩——由壩底北望為由綏遠城去百靈廟之要道







↑綏遠城烈士公園內之第五十九軍抗戰陣亡將士公墓。

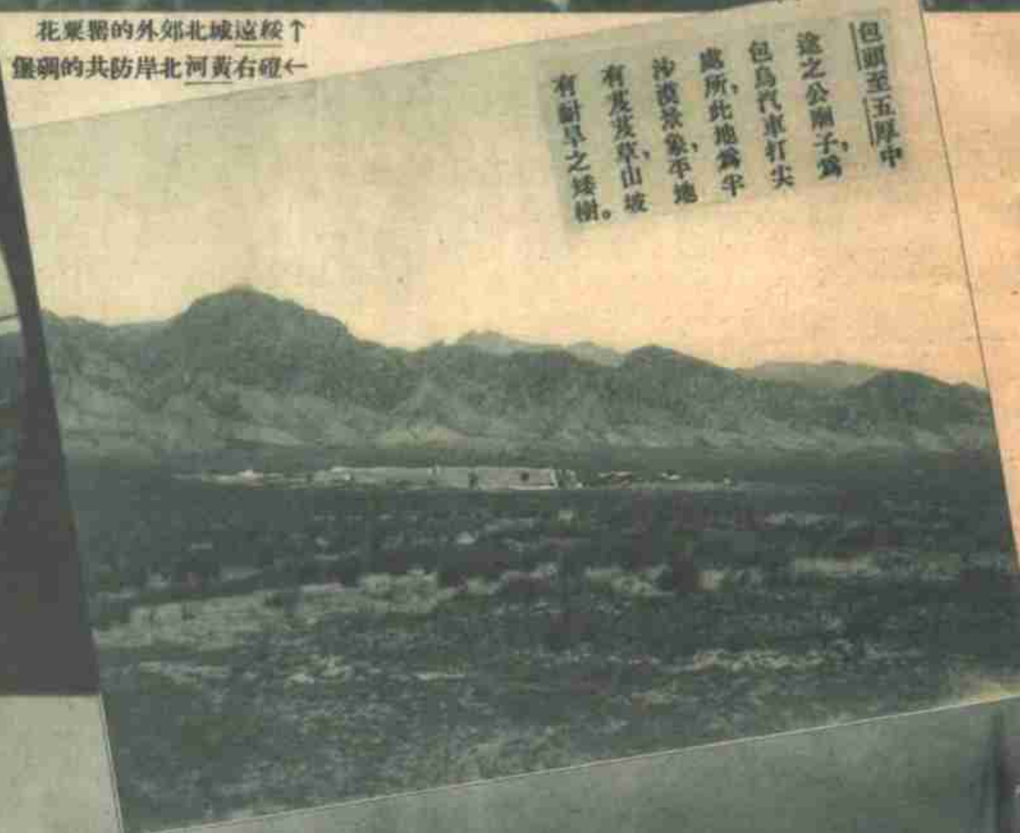
←土蜈蚣壩途中（左下右堆為蒙人所堆之鄂博）。





↑綏遠城北郊外的罌粟花

←右黃河北岸防共的碉堡



包頭至五原中途之公廟子，爲包烏汽車打尖處所，此地爲半沙漠景象，平地有芨芨草，山坡有耐旱之矮樹。



包頭黃河南海子，碼頭裝船羊毛之轉載。

歐洲最大的戰場 西班牙十



↑一九二一摩洛哥里夫(Riff)民族堅強地抵禦西班牙的進攻。那裏的挫折加速了帝制的崩潰。



↑一九二三里維拉將軍施行軍人獨裁，想藉此拯救阿爾豐鎖八世的王冠。



↑一九二… 阿勃特爾克立… (Abdel Krim)里夫民族的領袖)是降服了，可是已教… 了西班牙… 深刻的不… 安。



↑一九三〇獨裁制失敗的象徵：大家把里維拉（他是一九三〇年死的）的像丟棄瑪德里的郊外。



↑一九三一革命爆發，國王阿爾豐鎖逃走了，維多利亞后在放逐的途中啜泣着。



↑一九三… 西班牙第… 二共和國… 的第一任… 總統柴摩… 拉(Alcal… Zamora)坐了前王… 阿爾豐鎖… 的馬車去… 上任。

五年來動亂的經程解



↑一九三二 共和黨在瑪德里慶祝保王黨大陰謀的破獲。



↑一九三四 十月革命失敗，喀泰隆的民族獨立領袖和革命份子都遭了逮捕。



↑一九三三 西班牙婦女第一次獲得了參政權。



↑一九三六 在左翼各黨反宗教示威中，瑪德里的教堂熊熊地燃燒爲灰燼了。



↑一九三 激進份子暴動失敗一領袖在槍刺下降服了。



↑一九三六 左翼各黨歡欣鼓舞地慶祝人民陣線的勝利。

西班牙之乱

詳情參閱本期現代史料

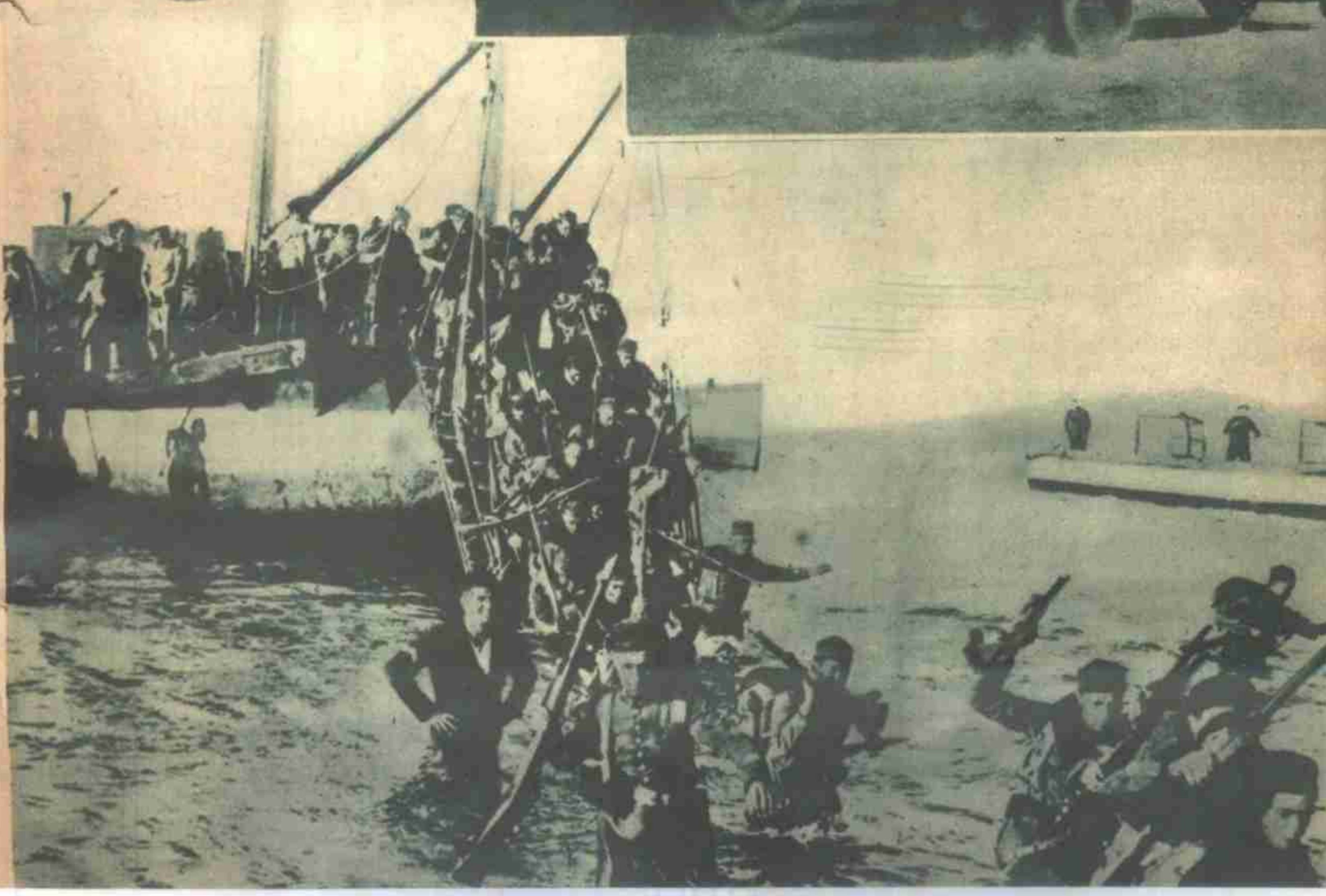


↖這次叛亂的導火線——七月十二日被刺之保王黨領袖索台洛（Calvo Sotelo），被刺後情形，右上角爲索氏遺影。



←傳爲這次叛亂的主動者之一——人民行動黨領袖盧卜爾斯（Gill Robles）。





↑叛軍步兵隊

←摩洛哥叛軍渡海





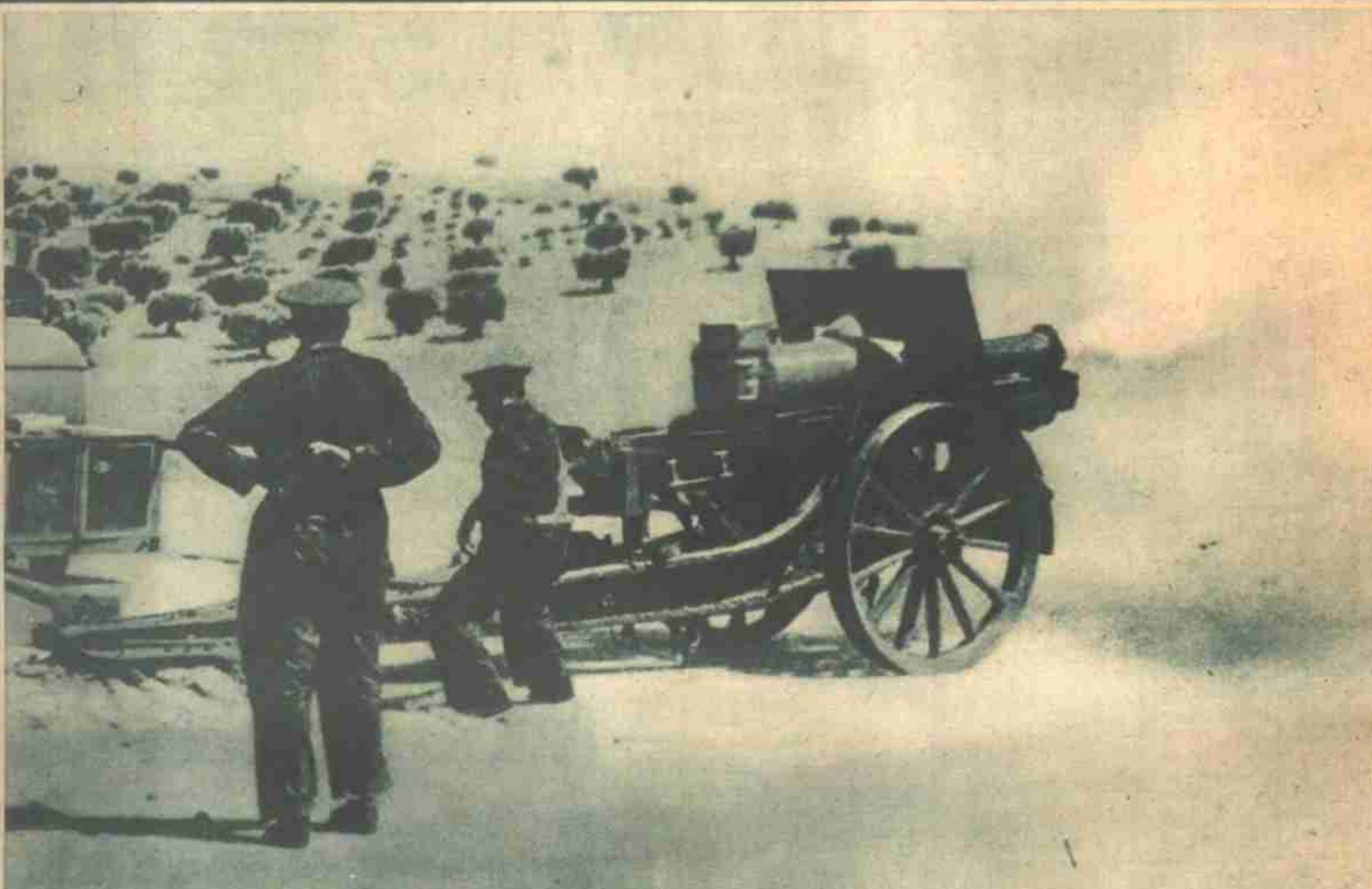


↑亂事發生時辭職之西總理基羅加(Quiroga)

↑繼基羅加任總理之巴里奧(Martinez Barrio)，但不數小時卽行辭職。

←繼任巴里奧之吉拉爾(José Giral)。

在托利多



↑政府軍野砲隊在托利多(Toledo)附近轟擊叛軍情形。



←托利多被轟炸後房屋起火

在瑪德里



→瑪德里之巷戰，叛軍以死馬爲屏障物射擊民團之情形，瑪德里之叛軍後完全爲政府軍所克服。



←協助政府反抗叛軍之青年民團



→叛軍在瑪德里秘密盤踞之堡壘被圍攻情形



←政府軍機關槍隊在瑪德里附近山麓防阻叛軍前進

在巴薩隆納





↓紅十字會會員救護巴塞龍納街上巷戰之受傷者

←政府之支持者——頭戴鋼盔之民團皆係工人農民集合組成。





↓巴塞龍納街上青年民團與叛軍對峙之情形

←叛軍總司令弗蘭哥將軍(Francisco Franco)



↑德奧協定簽訂前希特勒在巴伐利亞寓中與巴本談商情形。

意德奧的三角關係

——意德諒解與德奧協定——

（參閱本期專文）





德奧協定的締結者——奧總理許士尼格

←希特勒接見白倫保，談論與奧國訂結協定問題。





↓德宣傳部長戈培爾在柏林無線電臺宣告德奥協定成立（同時許士尼格亦在維也納報告）

↑維尼齊亞宮中一個可紀念的集會——意奥匈三國議定書簽字的情形

←兩年前意德二巨頭在威尼斯會晤的情形







→德奥協定成立後加入奥內閣之二閣員，（右）霍斯脫孥(Glaise Horstenau)（左）施密特(Guido Schmidet)。

國內時事



↑北寧路沿線各站的站牌，最近都加注日文字、母，這是天津東站的站牌。



↓駐瑞士挪威公使王景岐（○）出國



冀察政委會舉行畢業大學生考試，參加考試之學生鵠候入場。



↓最近在滬舉行之全國煤礦聯席會議



↑幾個考試委員的神態。

天津農村的暑期義務教育

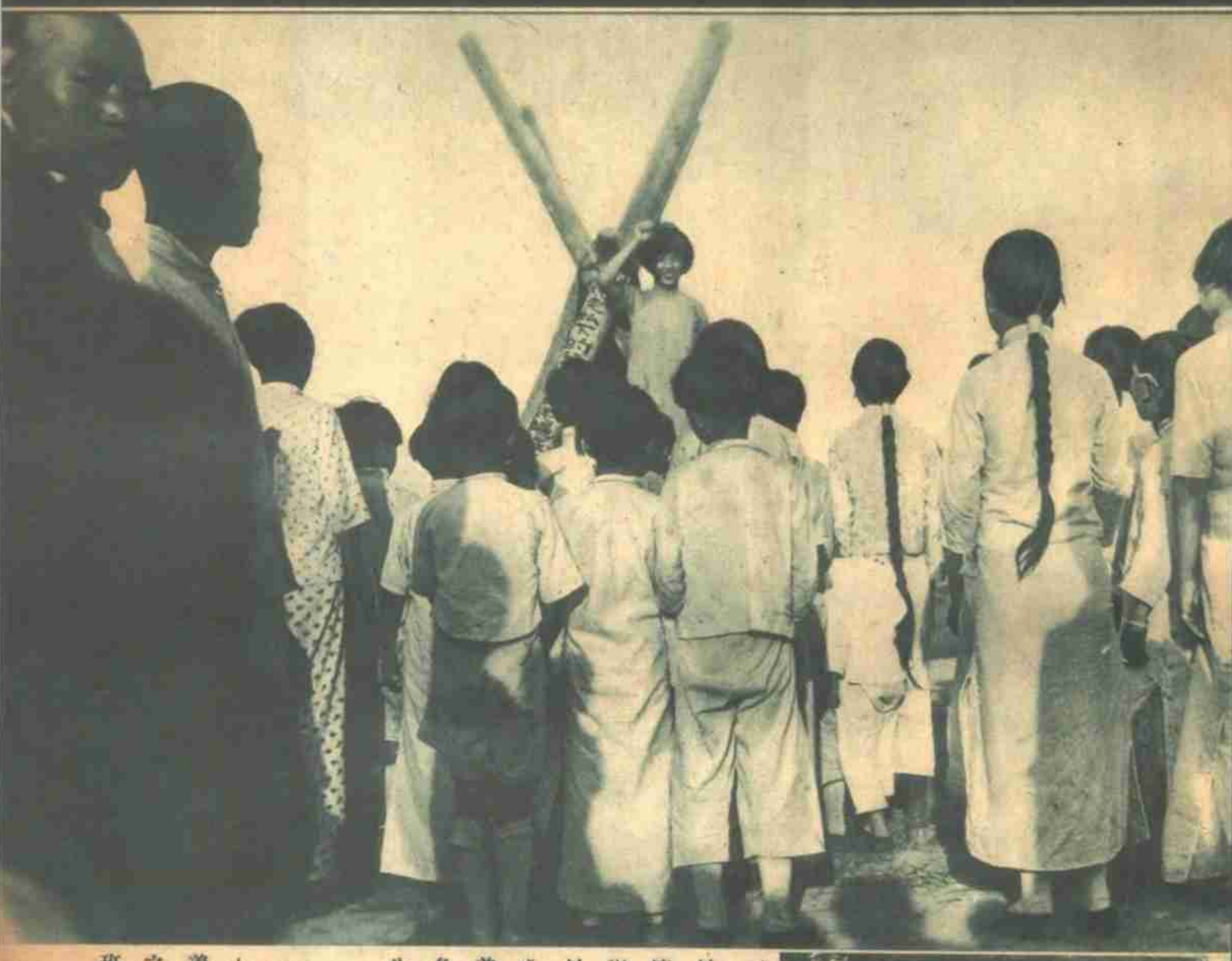
華北各大學學生，利用暑假組織義務教育團，赴津西之姜井村大蔣村等各鄉鎮實施義務教育，頗具成績，圖爲實施義教之情形。（梁銘濤自天津寄）



←唱歌練習



→每天早晨舉行早操



↓女大學生向村童講華北走私及增兵情形



↓義教中之婦女班上課



→村長講演，並致謝在農村中熱心推行義教之各大學生。

牯嶺薈集



↑軍委會蔣馮兩委員長在牯嶺出遊時合影



↑廬山上的林主席

陳布雷↓



↓王寵惠（○）孫科（×）與新聞記者談話情形



的要人



↑黃慕松舍與留影

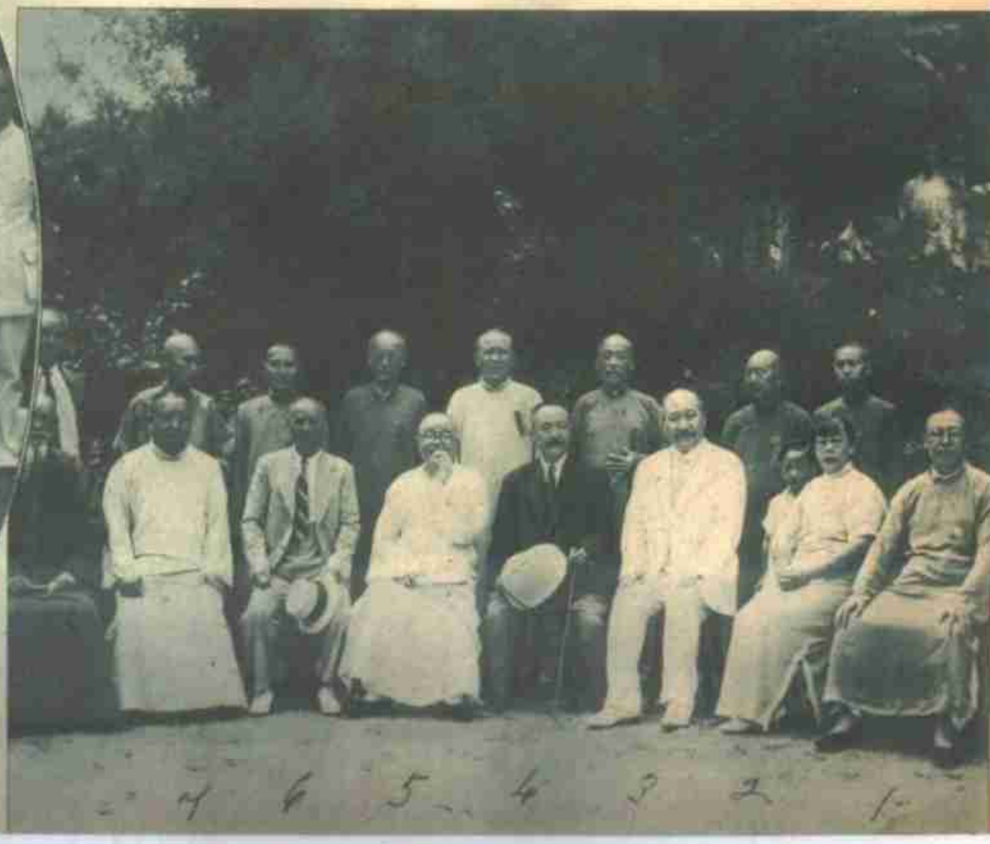


→黃紹雄在牯嶺寓邸前攝

↓陳立夫(右)與廬山管理局長



↓廬山上的幾個要人,自右前列至左:邵元冲、張默君、蔣作賓、李烈鈞、太虛和尚、居正、夏斗寅。



絵画偶掇



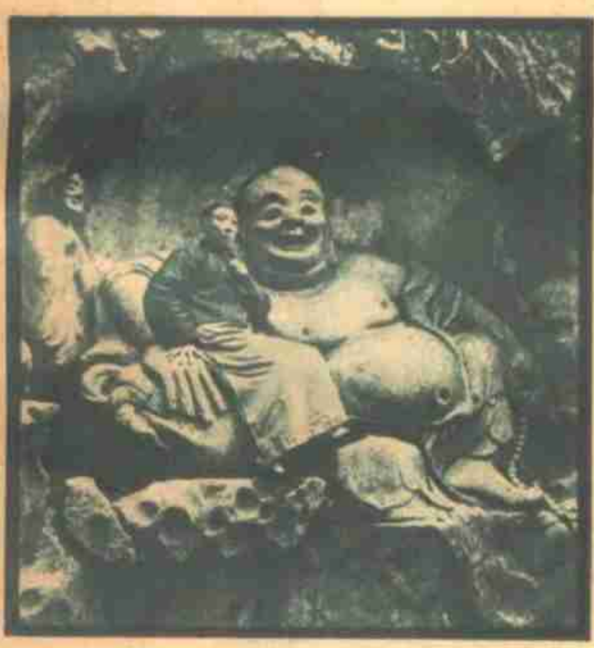
→墨蘭——魯綺湄女史作



→春歸——傅思達作



←竹——傅思達作





祿來福來 反光鏡箱

人人亟需備置之雙鏡頭反光鏡箱運用時迅速簡便而有把握得心應手無出其右欲得滿意之照片實易如反掌

君須親自一覩此鏡箱方知究竟

東方雜誌

第三十三卷第十七號
民國廿五年九月一日發行

東方畫報

仲足編

山色空濛……………………一幅
綏遠危急……………………八幅
西班牙十五年來動亂
　的哩程碑……………………十二幅
西班牙之亂……………………十一幅
意德奧的三角關係……………………七幅
國內時事……………………五幅
天津農村的暑期義務
　教育……………………五幅
廬山薈集的要人……………………八幅
繪畫偶擬……………………三幅

東方論壇

世界運動會與民族健康……………………聖五(一)
英日親善的觀測……………………滌塵(二)
西班牙左右派的大決鬭……………………良輔(三)
我國對於國聯應有的態度……………………國綱(四)
德奧協定與歐洲局勢……………………耿淡如(七)
捷克的現勢與歐洲政局……………………崔鳴秋(一五)
世界和平與軍縮問題……………………王造時(二一)
美國總統選舉制度及本屆選戰之透視……………………趙鉱麟(二七)
民治主義的演變……………………陳之邁(三七)
國民經濟建設論……………………張素民(四五)
國社黨執政下之德國外交關係及其策略(德國通訊)……………………周子亞(五三)
明年滿期的膠濟鐵路日債問題……………………龍大均(六五)
法郎問題及其國際關係……………………蔣潔(六九)
民國以來我國田賦之改革……………………姚樹聲(七七)
西伯利亞日食觀測紀行……………………張鈺哲(八九)
上海的匯劃錢莊……………………魏友棐(九九)
蘇聯五年計劃與國防之關係……………………黃其鈺(一一三)
美國交易所概況……………………馮次行(一二三)

太平洋美國軍事根據地的考察……蔣震華（一三九）
一九三五年之中國勞工界……程海峯（一五三）
中國之監察制度……王履康（一六七）
康德譯名的商榷……賀　麟（一八一）
丹麥之農村合作……許道夫（一九七）
曹溪訪古記……羅香林（二〇三）
綏垣鴻爪……張小柳（二一一）

現代史料
第十一屆世界奧令辟克運動大會紀略（上）……奥　松（二一七）
西班牙內戰之展開與國際性……東　序（二三一）
英蘇借款與英蘇海軍協定……斛　泉（二三六）

世界小諷刺……（二三八）
時事日誌……（二三九）
讀者作者與編者……編　者（二四一）

世界各國著名雜誌論文摘要
意大利對於研究罪犯學的傾向……吳澤霖（二四三）
社會科學方法論……邁　之（二四七）
中國人口生長的歷史證據……馬長壽（二四九）
一個新的集體安全計畫……王造時（二五一）
英法關係論……耿淡如（二五四）
歐戰和約與殖民地之分配……張毓珊（二五六）

婦女與家庭
中國家族制度之進化觀……碧　雲（二五九）
中國婦女到那裏去……莫　湮（二六七）
大家庭與犯罪……張少微（二七三）
醫事衞生顧問……程瀚章（二七七）

文藝
費宮人……徐　訏（二八一）
雨……紫石澤（三〇四）

東方論壇

世界運動會與民族健康

吾國選手在世界運動會所參加的運動項目，除撐竿跳外，其他項目均以預賽未能及格，不得參與決賽，即撐竿跳亦歸慘敗。這是吾國參加世界運動會的第二次，這種失敗是沒有比較的，是空前的。國人每天看到柏林傳來的消息，若何的掃興，而身臨其地的選手，更是若何的懊喪！

這樣的失敗，不能諉過於選手，他們實在是國人當中體質最健強的份子，對於運動的技術，自必也是練習有素。也不應責備政府，這幾年來政府方面對於學校體育，可以說盡到了督促鼓勵的苦心，沉默了數年的全國運動會，這幾年很鄭重的照章舉行起來，這就足以證明政府重視體育的一端。我們覺得這樣的失敗，對於整個民族的健康問題打了一個疑問符號，是值得我們注意，值得我們思慮的。至於名譽上的損失，實在算不了一回事。照東方的道德觀點說，在世界運動會中消極的競賽失敗，比在國際舞臺上積極的欺壓他人，還來得名譽些。

運動競賽和國民健康的關聯，雖說不是絕對的，強健民族的選手，固然不必一定能操運動勝利的左劵，可是不甚強健的民族的選手，爭勝的可能性總是少一些。因為許多運動項目可以用笨力氣來決定勝負，談不到什麼技巧的，使體重負重都在二百磅的選手，同體重負重都在一百五十磅的選手決勝負，恐怕前者可能勝利的比例數，要比他和後者體重負重的比例數大得多。

近年來民族健康的退步，由許多方面可以看得出，譬如一般人的體重的減低，患疾病的數目的增加，工作效率的低落，這都是在報章雜誌上可能看得到的，還有許多人說我們的體格體力比我們的祖先都有顯明的退化，如果這個傳說證明確實，那更是可怕了！

一個民族先達到健康，然後纔談得上強壯，假若健康尚且維持不

住，實在十分危險。衰弱的影響，在個人足以亡身，在民族足以頹敗。人性的安逸、奢侈、放浪、煩惱、愁苦、悲觀、猜忌、陰狠、屈服、以至於甘受侮辱，那一樣不是體質衰弱的象徵，那一樣不是體質衰弱的結果。

講到體格體力比我們祖先退化一點，四十歲以上的人總不會忘記一個縣城就有一個比武的校場，幾十家的鄉村就有一個練習武術的空地，一個家庭的院落裏常常擺着供人舉耍的石墩子，夕陽既下以後，老壯及青年人們都以體力運動為消遣。自稱文弱的讀書人，就講求修養方法，最低度的效果，是摒除疾病的侵擾。時至今日，過都會生活的人，逐漸多起來了，需要健康的成分加倍的大起來了，但是促進健康，增進健康的設備，非但沒有，而且一般人對於體力運動的興趣完全消失，就是有幾種自西方學來的運動項目，例如打高爾夫等，既不能適合國人的經濟能力，事實上也祇供少數人的裝飾品。回到鄉下一看，疇昔比武的校場，都變成了荒地，石墩子也砌到牆壁裏去了，原來有職業的人，業餘多在室內作消遣，青年人多去尋找別的娛樂，祇有農民以耕耘勞作，增加他們的體力。

學校體育是國民體育的最重要部份，這是毫無疑問的，可是以校體育早已粗具規模，而國民體育實在差得太多了。在目前除卻糾正一般人不規則的生活以外，應當積極提倡國民體育，所謂國民體育，不必是什麼田徑賽，什麼游泳，什麼打球，這些運動對於一般人民的經濟能力距離太遠，可望不可及。很可恢復疇昔的運動方式，拳數、劈劍、甚至於舉石墩子等。自能造成普遍的尚武風氣，國人的健康自然增進，這在政府方面自有很多方法直接間接的予以促進，予以鼓勵，在民衆方面亦可用傳佈的方法，造成一種空氣，這一點如能作到，世界運動會很可以缺席幾年，待有幾分把握再行參加。（聖五）

英日親善的觀測

日來，「英日親善」「英日重修舊好」「英日提攜」等等的呼聲，又甚囂塵上。東京方面並盛傳英國賀爾海相已擬就了私案：英國承認偽「滿州國」及日本在華北的特殊地位，而以日本尊重中國領土完整，維持門戶開放原則及英國在華既得權益為條件。但據倫敦半官消息，則否認其事；同時日本報載日政府已訓令吉田茂對英國之建議應審慎應付一層，日本外務省發言人亦予以明白否認。所以此種消息之真實性如何，我們還不易斷定，但就日本外相有田氏屢次的聲明，吉田茂氏在英的活動，近來日本的輿論，以及英倫一部人士的言論觀察，則英日兩國，至少兩國的一部分人士，似已有意致力於此，卻是可以斷言的事。

不過，問題並不在英日雙方是否有意無意，困難卻在能親善不能親善，而能否親善，卻以雙方的利害關係如何為斷

由情感論言之，英日是個老同盟國，自然不難重續舊歡，然就利害而說，新起的日本資本主義底發展，早已把英日的關係推進水火不容

的境地了。過去英國東方的大敵是舊俄，在今日英國的死敵卻是舊日同盟的日本了。在印度，在加拿大，在埃及，在南洋，在澳州，在中國，英日到處都立在完全對立的地位。

年來，英日未嘗不努力和緩雙方的對立，然而以前如日印會商，日埃會商，日加交涉，都已證明這種努力並不能發生多大的效果，最近日澳會議的結果反而引起嚴重的日澳商戰，此外中國長江間的日英經濟戰並沒有和緩；華北的英國權益亦並沒有獲到安全的保證，總之，英日的關係，正在全面的衝突着。

自然在這種環境下，英日的親善，也並不是完全不可能的事，不過，依我們的見地，英日親善的實現，至少必需具有下面兩個前提條件：第一，是能在英日嚴重的衝突中找到一條「雙方均得其利」的妥協之道，第二，有比較英日自身今日衝突更要嚴重的共同大敵出現。然而在現在的國際關係中，至少在目下我們還不能發見有使英日兩國非犧牲一切以謀聯合不足應付的大敵；我們也不能相信英日目下已能找到一條「雙方均得其利」的大道。擺在我們眼前的事實，祇是雙方都在希望合作，雙方卻一步不肯相讓，以此而言親善，恐怕眞正親善的前途卻很遼遠吧。（滌塵）

西班牙左右派的大決鬬

西班牙的內戰，自從七月中旬爆發以來，到現在已有二個多月了。雙方勝負雖還待最後的決戰，不過這次內戰性質之對內對外的重要性，卻已隨着戰事的愈演愈烈而更明顯的表露出來了。

就對內方面說，這次西班牙的動亂，實是左右二派極端勢力的大決鬬。右派的勢力是代表大資本家大地主與教會的利益的，他們的重要政黨就是保皇黨與人民行動黨（即天主教黨）這一勢力顯然含有法西斯的傾向。左派的勢力是代表中小資產者與窮苦農工的利益的，重要的政黨是社會黨共產黨與無政府黨領導下的工農團體。他們擁護民主政治，並替被壓迫的勞苦大衆圖謀澈底的解放。這一派自從組成統一的人民陣線後，即在二月選舉中獲得勝利，組織人民政府，嚴厲壓迫反對黨。自此西班牙的政治團體，就形成二大壁壘森嚴的對立陣線。而這次空前的內戰實就是這二大勢力之最後的大決鬬。要是叛黨方面獲得勝利，那末此後西班牙就將出現反動的法西斯獨裁政府。要是人民政府把叛黨的勢力剿滅了，那末此後政府的左傾色彩，必更濃厚起來，它不但厲行民主政制，而且還將嘗試社會主義的試驗，因爲政府軍現在之所以能夠在戰場上佔得較優的地位，大部還是靠着勞苦大衆的奮勇戰鬬。因此在事成之後，他們的勢力自然要更增大了。

因爲西班牙的亂事含有左右派二大勢力大決鬬的性質，於是在國際上也就發生重大的影響。原來在現在的國際社會中也早已形成了二大絕端勢力對立的形勢，即一方面是法西斯主義，一方面是民主主義（這種民主主義已帶有社會主義的氣味，與戰前的性質不盡相

同。）這二大極端勢力的對立形勢現已發展至極尖銳的程度。而西班牙亂事的結果，對於這二大勢力的比重，必發生重大的影響。因此國際法西斯的魔手就首先伸入伊比利亞半島，干涉西班牙的內政，意德二國都供給叛軍以大批的飛機與子彈。意德之所以援助叛軍，一方面固然是由於他們都為法西斯的同志，而一方面卻也因為叛軍勝利後，意國在地中海西部的地位可得更鞏固的保障，德國則可染指巴列牙爾島與在北非摩洛哥獲得立足地。至於國際民主勢力，他們的人民雖主極力贊助西班牙政府，不過他們的政府，卻持慎重的態度。這可以法國政府之向英意德美比捷等國建議締訂不干涉協定一點來佐證。法國的建議，我們就擁護世界和平的觀點說，是非常可以讚賞的，因作為各國如果捲入了西班牙內戰的漩渦，那末這國際上二大對立勢力的武裝衝突就將要更接近一步。不過法國建議的不干涉協定，因為各國意見的不一致與採取延宕的政策，至今還未成立，而國際法西斯的干涉，卻早已發生。所以西班牙戰事的前途與對國際上所發生的嚴重影響，還是很可憂慮的。（良輔）

我國對於國聯應有的態度

我國對於國聯，素來就缺少興趣。自從牠無法解決滿洲問題之後，更覺得沒有維護牠的必要。因之國內的輿論，時有不必多管國聯事情的規勸。好像國聯的存亡，和我國毫無關係似的。現在國聯大會不久就要舉行，而這次會議也是決定牠自己命運的關頭。我國的態度，應該怎樣，值得討論一下。

國聯迄今還沒有運用過盟約第十九條裏所規定的職務，可知牠主要的責任還是維護現狀。這是否合於正義？能不能保持永遠的和平？卻是另一個問題。我們所關懷的，就是國聯這種的任務，對於我國有沒有利益？現在我國正處在充實國力以期保全主權領土完整的時期裏。同時外來的壓迫，與日俱進。在這種情形之下，該利用維護現狀的國際機關，來緩和急進的侵略，使我國有喘息的時間，作根本的準備。國聯主要的任務既然是這樣，我們那能不注意牠的存亡。何況國聯處置滿洲問題，並不能說有十分辜負我國的地方。假使國聯不存在，結果不見得會比現在的好些。自己不肯盡力，而希冀他人的援助，本來是靠不住的。

目光放遠大些來說，我國更有擁護國聯的必要。原則上國聯是主張和平改變的組織，因此所有法西斯主義重要的國家，都不能和國聯合作。關於法西斯主義在其本國內部的表現，非本文所論。但是法西斯國家的舉動，對於弱小的國家，決沒有利益。照目前歐洲的情形看來，法西斯國家和民主主義國家之爭，日甚一日。將來的演變如何，固然很難斷定；不過說法西斯主義向前邁進，會釀成第二次世界大戰的慘劇，卻不是沒有理由的。現在也祇有利用國聯，纔能夠制止法西斯國家的橫行，纔能夠維持和平。到了第二次世界大戰已經爆發的時候，我國的國勢一定更加危急；到了法西斯主義已經得勢的時候，我國被侵襲的機

會一定更多；這是可預定的。這樣，我國為了自身的利害起見，也該維護國聯了。

我國對於國聯應有的態度說明之後，在這次大會裏，我國該贊成那一派的改組主張，也不難決定。總括說來，改組的主張可以分為兩派：贊成擴大國聯的權能的，法國是牠的代表；贊成區域的安全制度的，英國是牠的代表。英國主張區域安全的理由，一方面是想免除英帝國內部份的衝突，一方面在設法減輕她自己的責任。但是和平是整個的，決不能劃分的；一個區域的不安全，遲早要影響到其他區域的安全。唯有整個的安全問題解決了，真正的和平纔會成立。試問除了增加國聯的權能之外，要保障安全還有其他可能的較好辦法嗎？還有，遠東的區域安全制度很難實現。假使我國贊助英國的主張，無異使國聯放棄過問遠東的事情。

國聯不能夠履行理想中牠該有的職務，是使我們失望的最大原因。但是牠的歷史很短，因此我們不應當有過奢的期望。我們的責任在幫助牠達到完美的地步，而維護牠是這程序的起始點。（國綱）

人體的變遷

序

據多年研究人類生長的結果，人類是長得更高了，都市的居民比鄉村的居民長得更大。關於這問題的詳細情形，曾刊載於不列顛的醫學雜誌上。

據各國所得的經驗，現在的兒童要比戰前同年齡的兒童略勝一籌，高度增加的傾向，是早為一般人所承認。挪威、瑞典、丹麥、荷蘭、瑞士、意大利等國新兵之多年的測量，都表明平均高度的增加，而在德國城市中學校兒童的測量，則表明重量與高度同時增大。即在日本，測量學生的結果也表明高度的增加。至於美國人的體高在過去八十年中，早已有細微的增高了。

不過就一般情形說，男女二性的身體，卻有細瘦的傾向，尤其是女人的臀部為顯。這個變遷的原因，主要的是由於環境的影響，如衛生的改進，一般食料的改善與運動的結果。

據該雜誌的報告說：『可注意的是城市的居民，一般地要比鄉村居民為大。北方的人要比南方的人為大，因此人體的變遷，不能說是日光的影響。有許多人都說日光是人類長大的基本因素，現在看起來是有許多因素有關的。』

上海至歐洲

經海參崴或滿洲里

需時僅十六日

旅費列下

	頭等	二等	三等
上海至莫斯科	四十二鎊 八仙令 五便士	三十二鎊 十六仙令 —	二十六鎊 十九仙令 二便士
上海至柏林	四十七鎊 六仙令 十便士	三十五鎊 — 八便士	二十鎊 二仙令 一便士
上海至巴黎	五十三鎊 十三仙令 八便士	四十鎊 二仙令 二便士	二十四鎊 四仙令 二便士
上海至倫敦	五十五鎊 — 十便士	四十一鎊 三仙令 二便士	二十六鎊 二仙令 五便士

以上旅費包括在海參崴之優美供應在內（膳宿等不另取費）

航行上海海參崴間之定期輪北方號船期列下

上海到	上海開
八月十五日	八日十七日
九月一日	九月三日
九月十八日	九月二十日
十月五日	十月七日

旅客在莫斯科費用

頭等 每日美金十五元　二等 每日美金八元

三等 每日美金五元

（包括膳宿遊覽及一切供應在內）

冬季期內旅費概打八折，通行日期自一九三六年十月十五日起，至一九三七年四月十五日爲止。

十月革命紀念將於本年十一月七日，分別在莫斯科及列寧格勒兩地舉行盛大慶祝，其旅費亦照冬季例優待減收。

本處爲莫斯科蘇聯國營旅行社駐滬辦事處，購票者請向敝處接洽，或向下列代理機關購買亦可。

通濟隆　日本國際觀光局

中國旅行社　鴻運航務局

詳細情形　駕臨

蘇聯國營旅行社

上海四川路六四〇號　電話 一四二三五號

△INT(2)-25:3

德奧協定與歐洲局勢

耿淡如

一

德奧關係，自大戰迄今，久在動盪之局。然歐洲之外交情勢，常以此爲重心。

論及德、奧關係，一九三三年一月國社黨之取得政權爲一大轉機，本年七月德奧協定之成立又爲一轉變時期。

一九三三年國社黨得勢以前德奧邦交，非常和洽，兩國且企圖聯合，建設大德意志民族國家。奧帝國由於大戰之結局分崩離析，被壓迫民族紛告獨立，建立新國；故其主要生產區域大部被割。中歐之強大舊帝國一變而爲蕞爾小邦。奧國人口只剩約六、五〇〇、〇〇〇人，領土面積縮到三二、〇〇〇方哩。故奧人企圖與德合併，以解決經濟財政上之困難。凡爾賽和約與聖澤門和約規定奧國須保持獨立，非經國聯行政院之同意，不可變更。此剝奪奧人民族自決之權利。一九一九年協約國又強制取消奧新憲法中『奧地利爲德意志共和國之組成部份』之條文。一九二一年協約國又恫嚇奧國中止表決德奧合併之公民投票。奧人民族意志之受到阻撓，當深憤恨。至於德國，當然希望兩國之得能合併，實現民族之統一，因戰後之奧國純爲德意志之民族，與德同感戰後之恥辱，同受和約之桎梏，又曾憂患相共，休戚相關，故合併奧國原在其理想之中。

所以一九一九至三三年間舊協約國與新興國之外交皆注重於打破德奧合併之企圖。一九二〇年以後，協約國迭次在財政方面援助奧國，使不致投入德意志之懷抱。一九二二年當國聯允許借款於奧政府時，奧國復簽訂日內瓦議定書，重申保持其獨立之原則。奧政府同意：不復進行任何談判或締結任何經濟或財政的條約之足以影響其獨立者。但奧國終未放棄與德聯合之企圖。一九三一年德奧兩國以政治合併之不可得，乃締結關稅同盟，意圖經濟上之聯合。該計劃宣佈後，法、

意、比、捷克、等國羣起反對，認其違反條約，要求取消。此項爭執，提交於國聯行政院討論。後經常設國際法庭發表意見，謂關稅同盟雖不違反聖澤門條約，然卻是違反日內瓦議定書。因此關稅同盟被迫撤銷，而兩國同為憤恨。凡此皆為德、奧邦交和睦之表示。

二

但當一九三三年希特勒執政後，德、奧關係突然變為緊張。希特勒基於民族自決的權利，要求聯合全德意志民族，建設第三帝國。惟以手段過於激烈，遭到奧政府之嚴重的反對。

當一九三二年陶爾斐斯初執政時，尚贊助合併運動。其內閣主要人員亦為大德意志主義者。但不久以後，其對聯合問題之熱心，以期望法國等政財的援助而變為冷淡。及至第三帝國之建立時，則變為阻礙聯合之中堅份子。德、奧關係從此緊張。

當時希特勒決心以國社制度強加於奧人，使奧國國社黨攫取政權，達到合併之目的。奧國國社黨，隸屬於德國國社黨，並受柏林、慕尼克之指揮。設奧國國社黨能取得政權，則兩國成為事實的合併，而並不違反和約。此項同化的政策（Gleichschaltung）雖較合併運動（Anschluss）為高妙。為此目的，德意志擴大國社黨組織，深入奧國，在奧國又盡力進行宣傳國社主義的工作，並到處暴動，炸彈攻擊案件層出不窮。此種暴烈方法引起一般奧人之反感。此外天主教徒震驚於德國之壓迫教會，猶太社會痛恨德國之反猶政策，所以奧總理陶爾斐斯遂於一九三三年六月，一面下令禁止國內一切國社黨的活動，並驅逐德籍國社黨徒出境；一面鼓吹國家主義以與大德意志主義相對抗。同時亦採取法西斯制度，實施獨裁。國社黨人在政府高壓之下，實施恐怖政策，舉行變叛，於一九三四年七月將陶爾斐斯殺死。奧國人民對陶氏之慘死，深為扼腕，而對於國社黨之殘暴行為，更為懷恨。又認此次事件德意志在幕後運動，故奧人反德之情緒，一時極度濃厚。

三

協約國在此時期，對於奧國之獨立，非常憂慮。所以採用積極的維護政策。初在二月十七日英、法、意三國發表共同宣言，保障奧國主權獨立，領土完整。宣言大意謂，奧政府曾向英、法、意三國政府探詢彼等對於其證明德國干涉奧內政之案件持何態度。三國政府對此問題，業經討論決定對奧國之獨立及領土完整，有遵照條約予以維持之必要。此項宣言實為警告德國不得侵害奧國之獨立。迨至七月中國社變叛（Nazi Putsch）時，意大利陳兵邊境，以示武力維護奧國獨立之決心。又於九月二十七日英、法、意三政府重申二月十七日維護奧國獨立宣言之原則。於一九三五年三月中當德意志宣佈廢止和約軍事條款時，全歐震動，英、法、意三國在斯特萊薩（Stresa）會議，對於奧國問題又加以檢討。結果英、法、意三國政府再申維持奧國獨立與完整之原則，並同

意如値奧國獨立完整受到危害時，彼此當商確應付之辦法。此即所謂斯特萊薩陣線。

歐洲列強對於奧國獨立問題，何如是其張皇憂慮？其理由至爲明顯。設德、奧聯合成爲事實，則德意志將有七〇、〇〇〇、〇〇〇人口，又將成爲中歐之大強國，其勢不特足以動搖法國之優勢，且將威脅小協國之安全。意大利對於德、奧合併更有切膚之關係，因德人居住之提羅爾（Tyrol），恐將被德國奪去，而勃倫納（Breuner）之要隘，亦恐難於維持。不特此也，意大利向多瑙河發展之計劃，亦將受德國之阻撓。故以前德、意兩國之未能合作，對奧問題實爲其主因。

所以近三年以來，奧國問題成爲德、意爭執之焦點，而歐洲局勢遂亦顯示重大的變化。

巴黎和會以後，意大利援助德國，與德意志同彈修約之曲調，企圖打破現狀。當國社黨努力爭求政權時，意法西斯黨尙予以同情，一則以國社主義與法西斯主義同以武力爲基礎，同以反赤爲號召，其氣味固相投也。二則以意大利想組成意、德集團與法國方面的集團相抗衡。但以奧國問題，兩國政策分道揚鑣，而意大利變爲反德，此局勢之變更者一。

意大利對於法國，素處於敵對的地位。意大利以法國未曾實踐一九一五年倫敦祕約給予意大利相當領土補償之諾言，掣肘法國之外交，且倡修約之論調，以威脅之。但在對奧問題，法、意利害的立場，趨於一致，皆不願奧國之合倂於德。故法乘意、德不睦之時，拉攏意國，於一九三五年之初，訂立羅馬協定。兩國同意維護奧國之獨立完整，法並滿足意國之非洲殖民地的慾望。於是意大利由反法而變爲聯法。此局勢之變更者二。

意大利又積極發展勢力於多瑙河流域。於一九三五年四月，意、匈、奧三國成立協定，以促進三國間之有效的合作。其主旨爲：（一）由意國援助匈、奧，以抗拒德國國社黨之威脅，並圖和約之最後改訂。（二）由三國經濟之合作，以促進政治上之協調。意大利藉此擴展其政治經濟勢力於中歐。奧國由是從德國轉入意國之懷抱。一九三六年三月中意、奧、匈三國又訂新協定作爲一九三四年三月十七日三國羅馬協定之附件，使各該國間合作情形，益臻密切，並絕對保障奧國之主權獨立與領土完整，以維持中歐方面之安全。凡此皆表示意大利插足多瑙河之野心。此局勢變更者三。

羅馬議定書集團與小協約國利害不一，原處於相反的立場。匈、奧主張修改和約，而小協約國則反是，主張保持和約，以維護既得權利。意大利以有控制亞得利亞海之野心，與南斯拉夫積不相能。但在意、法羅馬議定書後，法國調和意集團與小協約國間之衝突。意大利以支撐奧國之獨立故，亦減少對南國之仇視，此局勢變更者四。

法國以德意志之勢力伸張，圖與日急，乃與俄協調。俄國亦以感受德國之威脅，極願與法接近。因此兩國締結互相協定，共同防德。其性質

與大戰以前之法俄同盟，無多大殊異，法俄協定之成立，大變歐洲之局勢，此其五。

小協約國中最感受德意志合併奧國之威脅者，首推捷克。捷克境內三百餘萬之德意志人，大部居住於與德、奧接壤之邊境，國社黨受柏林或慕尼克之指揮，非常活動。設奧國變爲國社化，則捷克內之德人勢必歸復祖國，捷克或將趨於崩潰。因此捷克與蘇俄簽訂互助條約以示預防，並想破除小協約國與羅馬議定書集團之隔膜。此局勢之變更者六。

此外奧國哈布斯堡復辟問題之復活，東歐互助公約之討論，多腦河計劃之商權，其主旨皆所以維護奧國之獨立，阻止德國之東進也。簡言之，希特勒之對奧政策曾促成意、德兩國之反目，並動搖歐洲之全部局勢。

四

然德、意兩國以德奧親善協定之成立，復歸於好。歐洲局勢又有一大轉變。

本年七月十一日，德、奧兩國政府，各在首都，同時公佈親善協定。公報中謂奧、德兩國彼此成立協定，必能使歐洲局勢趨於和緩。此項協定之內容，扼要言之，爲(一)德國承認奧國充分之主權，(二)兩國各允不直接或間接干涉對方內部之政治發展，奧國國社主義問題亦在其列。(三)奧國承認其自己係一德意志民族國家之基本原則，特殊對德維持一種政策，庶不擾及一九三四年之羅馬議定書與一九三六年之附加文，及奧、匈、意三國各在此附加文之地位。第一二兩項爲德意志方面的讓步，承認奧國之獨立，放棄干涉內政之政策，並認國社黨之活動係屬內政問題，並不成爲談判目標。此德國表面上停止合併奧國之計劃。第三項爲奧國方面對德之妥協，中止反德之政策，承認爲德意志民族國家，大赦國社黨政治犯，調整兩國間經濟關係，並袪除德意間之隔膜。協定公佈後奧國並改組內閣，引用親德派擔任閣員，以博取德國之歡心。中歐陰霾，豁然開朗。

上項協定解决三年來德、奧間之糾紛，並恢復意、德間之友誼，開闢三國聯盟之途徑。吾人在討論其後果以前，對其締結之動機，應先予以敍述。

第一，意大利自發動征阿戰事以後，其行動遭受世界各國輿論之攻擊。國際聯盟判斷其爲侵略國，實行經濟財政制裁，以壓迫之。英國集中艦隊於地中海，並與地中海沿岸國家訂立互助協定，以恫嚇之。法國爲意國之新友，在國聯中亦曉曉不休，高唱集體安全之原則，贊成制裁之辦法。法雖對意不願採取過分嚴峻之計劃，以大傷意人之感情，然在意人視之，其不援助其立場，則一也。當時意大利之外交，陷於四面楚歌之局勢。對於倫勃納山隘，乃無暇兼顧，所以暗中極力贊助德、奧進行談判。而德意志亦暗送秋波，互通聲氣。雙方各圖打破外交上之僵局，追意、

阿戰事結束之後，意國仍力促德奧協定之成立者，一欲藉以曉示英、法兩國，其對於奧國問題，非得意國之助不可。二欲避免德、奧合併之迫切危險。三欲造成新集團，以爭霸歐洲。此意大利方面之動機也。

第二，德意志自國社黨採強硬外交政策後，德、法與德、俄之關係，日趨緊張。卽希特勒認爲德友之英國，亦懷具戒心，不復熱心於抑法助德之政策，如對威瑪共和國之所爲者。故在一九三四年德國宣佈武裝後，英、法、意三國構成聯合對德之陣線。此項陣線若不予以打破，則德意志之發展前途，遭受極大之障礙。不特此也，法、俄兩國締結互助協定，防止德國勢力之伸張。德意志外交上處於雙重壓迫之中，不得不找尋出路。乃首先與英訂立海軍協定，以分離英、法之結合；次片面宣佈廢止洛迦諾公約，駐軍萊茵，企圖打破法、俄之互助協定。但法俄協定非但未曾打破，反而加強其結合。當此之時，希特勒惟有拉攏意國，以對抗法、俄集團。當本年二三月中國聯對意禁油之議，行將變爲事實，墨索里尼已大聲疾呼，認禁油卽是戰爭時，德意志在萊茵河上霹靂一聲，分離英、法之注意，使禁油辦法突告擱淺。果然其主要動機爲恢復萊茵河之主權，但其影響之所及，得解除意大利之危機。余以爲德、意之實際合作，卽造端於此。兩國對於爲爭執焦點之奧國問題，亦於此時開始尋求妥協。

第三，奧國近三年來與意大利接近而與德反目，原爲不自然的情態。奧國與德血統相同，其歷史亦與德有不可分離之關係，反之，意大利在歷史上爲奧國之世仇。意大利之統一卽是由驅逐奧國之勢力而成。在巴黎和會中，意盡量攫取奧國之沿海口岸，與合併提羅爾。徒以奧政府當局反對德國國社黨之活動，至受意大利之利誘，故與羅馬合作。但奧人中贊成與柏林合作者，尚占多數。政府之不敢舉行大選，卽爲明證。但自意國征阿以後，受各方之攻擊，而德意志勢力之迅速擴張，使奧政府當局覺反德之非計。乃乘風轉舵，與德談判減少德政府之威迫。意大利亦以局勢關係，極力贊助之。德奧協定卽能宣告成立。事實上奧國早已成爲意德爭奪之目標，介於兩大之間，非親意卽須親德，以求其自存之道。現德奧協定對於意、德兩方均能顧及，此爲暫時妥協之惟一辦法。

五

德、奧衝突之影響，前已言之，此次德、奧協調對於歐洲之局勢、又將產生若何影響？

吾人留心國際關係之變更，對於國際協定之締結，不宜過分重視，亦不可過分忽視。蓋條約之效果，一面視成立時之自然條件，一面又視國際情勢之變動情態。所以條約中有今日認爲有效，而明日卽可視若廢紙者。法意協定之名存實亡，卽爲明證。余以爲最近國際條約中之最合於自然條件，且將日進於密切之境者，當首推法俄互助協定與德奧協定。前者之意義，不在本文討論之範圍，而後者之影響須予以分析。

論其遠果，德奧協定爲德、奧合併之先聲，或至少爲奧國國社化之初步。何以言之？德、奧合併合於自然的聯合條件。依歷史、地理、政治、經濟、

血統，文化之關係，兩國應當統一。奧國設能援引民族自決之原則，而舉行票決聯合問題，則奧國早爲德意志之一部，無須有今日之協定。今兩國恢復舊日之友誼，在政治上經濟上密切合作，經過相當的時期，兩國的合併爲當然的結果。退一步言之，希特勒即尊重奧國名義上之獨立，然造成精神上之合併，易如反掌。奧國國社黨現雖遭政府之壓迫，但在奧人中已佔有甚大的勢力。此次協定的成立，未始非由於此種潛勢力，有以促成之。奧國雖聲明不許國社黨在奧從事宣傳活動，然國社黨員豈願緘默？德國的勢力將徐徐侵入，奧國國社黨之抬頭，意中事耳。於是兩政府將同在國社制度之下，同沉浸於大德意志民族主義之中。奧國之外交國防將惟德國之馬首是瞻；奧國之經濟財政亦惟德國之援助是賴。此與合併，有何殊異。此法人所以認此項新協定爲德、奧變相之合併也。設此項推測爲不謬，則德意志又將雄踞中歐，向多腦河流域與巴爾幹半島發展勢力，其惹起之國際糾紛，有不堪設想者。

論其近果，德奧協定之足以影響歐洲政局者，約有下列數端：

（一）斯特萊薩陣線之夭折　斯特萊薩會議造成英、法、意聯合對德之陣線，即共同維持奧國之獨立。今德意志在新協定中，無論誠意與否，已承認奧國之獨立，則所謂斯特萊薩陣線之目標，大部業已消失。且意大利已與德意志協調，英法間又以阿比西尼亞與萊茵河事件，頗有芥蒂。三國之聯合陣線已告破裂。

（二）德意與新集團之形成　希特勒在其自傳中，謂『德意志爲鞏固其地位，成爲大陸強國起見，祇有與大不列顛與意大利聯盟。』但近兩年來德意志之對意政策，與此項原則，大相逕庭。今以德奧協定祛除兩國間之困難，而復歸於好。意、德兩國之將否成爲聯盟，如希氏之所預示者，尚有待於事實之發展。但德、意、奧三國業已成爲對抗法、俄之集團，最近在外交上已有顯著之表現。例如，對於未來之洛迦諾會議，意政府聲明苟非容許德國加入，意國將拒受參加之請書。又對於西班牙之叛亂，法、俄表同情於現政府，而德、意暗助叛軍。兩集團已現對峙之局勢。但意、德集團之能否持久，卻是另一問題。意、德兩國以對奧問題之諒解，而變爲協調。異日安知不再將以對奧問題之爭執，而變爲反目。蓋德、意兩領袖各野心勃勃，前者企圖完成第三帝國，後者想恢復古羅馬帝國之光榮。其多腦河計劃又互相衝突。兩雄其能並立乎？昔俾斯麥有言：『在任何同盟中，須一方爲馬，一方爲騎者。』今德、意、奧之集團中，德意兩國皆不甘爲馬，而爭爲騎者。任何一方對於外交政策，皆願居於主動者之地位。故其結合恐難於持久。但此是未來之局面，以現狀而論，三國已形成集團，無可否認。此外，匈國之加入亦是當然的事件。匈國爲羅馬議定書之一國，德奧協定既與議定書相聯繫，則匈當將投入於該新集團。且匈總理貢博斯（Gombos）爲崇拜希特勒之人，並曾建議德、波、匈、奧、意五國結成集團。故德奧協定成立之後，匈國人士均加以好評，並預料波蘭亦將加入於此項集團。

（三）多腦河局勢之變動　一九三五年羅馬協定以前，多腦河流

域爲法、意兩國爭霸之場所。意大利企圖以亞德利亞海爲意大利湖沼之努力，深遭南斯拉夫之反對。南斯拉夫爲小協國之一員，亦爲法國之同盟，所以法國力助南以挫折意大利之巴爾幹政策。但自羅馬議定以後；法、意妥洽，對於多腦河之爭執暫稍緩和，而德、意兩國在多腦河之競爭，則變爲緊張。德、意之不睦，此爲主因。現德、意以對奧問題，而得到妥協。則小協約國對於德、意勢力之侵入，更爲不安。故捷克首先與俄簽訂互不侵犯條約，羅馬尼亞與南斯拉夫迅速與俄改進邦交。更以法、俄之合作，小協約與俄國之關係日趨密切。表面上小協約各國，對於奧國獨立，原曾提供保障，現德奧協定成立之後，德國已承認奧國之獨立，則小協約應無所恐怖，但事實適得其反。因德意志對奧問題解決後，勢力更增，可伸鐵腕於東歐。所以羅馬尼亞政界深恐德奧協定『將爲列國較大之集團以對抗巴爾幹協約國與小協約國之起點』。捷克政府以德意志少數民族關係，更覺寢饋難安。所以小協約國與法、蘇加強團結，在多腦河流域中，將共抗條頓之優勢，可以斷言。



(四)歐洲對壘局勢之復活　德奧協定成立後，歐洲顯然分爲兩大集團，勢均力敵，互相對峙，互相備戰。戰前之對峙局勢，宣告復活。惟英國現尚站於兩集團之外，極力避免對峙局勢之釀成。關於洛迦諾問題，不主英、法、比三國會議，而堅持德、意兩國包括在內，使歐洲不致裂爲兩集團，即爲此項政策之一例。論者謂均勢之原則，足以促成戰禍，往昔三國同盟與三國協約之對峙，造成一九一四至一八年之慘酷戰禍。是果然也。但以陣線之明確劃分，勢力之無分軒輊，使任何一方不敢冒險開釁。此種武裝集團雖不足以阻止戰事，然亦可展緩戰爭之時期。故德奧協定雖未祛除未來歐洲大戰之危機，但至少已將爆發之危險，暫可避去。

總之，德奧協定之意義，果在於結束兩國間多年來之齟齬，開合併之先河；而尤在於爲德、意間協調之媒介，樹立新集團之基礎。其對於歐局之影響，至深且鉅。

二五年八月八日，上海。

國立中央研究院歷史語言研究所編

明清史料

（本書編刊會）
陳寅恪　傅斯年
徐中舒　提舉李光濤

續出乙編　十冊一函　華裝四開本　連史紙印

定價九元　**特價六元五角**　郵費一單純費五角

特價期：七月十日起九月三十日止

中央研究院歷史語言研究所編刊其所藏明清內閣大庫殘餘檔案，題曰「明清史料」，前已印成十冊，爲學術界所重視。茲又輯成乙編十冊，每冊百葉，歸本館印行。乙編十冊之編制，一仍舊例。惟甲編各件所標題目，僅在各件原名上加銜名人名，凡於內容方面，概不涉及，以免冗繁；茲以編刊經驗所得，各件皆擷舉其原題奏塘報人名銜，以示事有本原，或撮其旨要一語，以便稽檢，於標題意旨視前益見明晰。此十冊中共收六百餘件，均爲值得流通於世之直接史料。蔡孑民先生嘗謂本書編印之意義有二，一以開此後注重直接史料之風氣，一以備官府文籍與私家紀載之比核。今續出乙編十冊，貢獻益多，研究史學者當以先睹爲快也。

商務印書館印行

捷克的現勢與歐洲政局

崔鳴秋

蕞爾小邦的捷克，它是從滅亡的奧匈聯合帝國中產生出來的最健全而組織最完善的新興共和國。其土地共佔面積五萬四千二百七十方哩，分爲五大區域，人口總額共計一千四百萬衆，外族佔其百分之三十五。種族血統複雜，宗教信仰各異，政黨糾紛，愈演愈厲。內則經濟崩潰，民生日蹙；外則強鄰窺伺，危機四伏。內憂外患，交相煎迫，國勢前途，殊堪焦慮！希特勒之「第三帝國」政策，是捷克國家致命之傷。德國撕毀羅迦諾條約，進兵萊茵非武裝地帶，歐洲風雲，日漸緊張，殺伐之氣，瀰漫全歐，捷克逢此厄運，在歐洲大陸上，究將何以自處？能否依然繼續高擎民主政治之旗幟，作獨立自由國家之掙扎？這確是一個複雜而且嚴重的問題。而最近德奧親善協定成立，意德關係因亦大形改進，德國之東進政策，更將邁步前進。因此捷克所處之地位日見重要，而德捷之關係如何，亦更爲我人所注意。

外交總長貝尼士於一九三五年十二月間，被選爲捷克共和國第二任大總統，當他毅然蒞臨前波希米亞王朝之金龍寶殿，執行總統政務的時候，迎頭的難關重重，在政治的進行上，眞是有點棘手。非但國家預算艱難，農業生產衰落，民衆失業增加，而且全國領土，幾乎盡被敵國所包圍，國家安全，殊爲可慮！環伺中的鄰國德意志，是取敵視的態度，這是毫無疑意的；捷克本國內的少數屬於日爾曼種族的捷克國民，現在也都歸屬了德國的國社黨，竟圖脫離捷克政府的統治。

貝尼士自開國以來，即長外交重任，靈敏巧妙的手腕，出類拔萃的天才，使他在歐洲外交界中，終成了一個中堅份子，功偉名高，殊足欽佩！回顧捷克國內現狀，兵寡敵衆，武力薄弱，遇有危機，何能應付，此爲一要般所深慮者。然而捷克國民反不作如此觀；並且異口同聲的稱道：「只要捷克有貝尼士一人存在，他就是吾們的百萬神兵。」由此看來，貝尼士在民衆間的信仰力，有多麼偉大！

地理學家常常比捷克的地形，彷彿有大頭魚的模樣，在工業最富之區的頭部，那裏與敵鄰德國毗連；沿着南部而行，那裏與匈奧二國接壤，因爲捷克以前曾經掠過他們的勢力，所以二國取敵對的態度，亦不

在德意志之下；靠着北部那裏有波蘭爲鄰，以前它是保守中立者，現在對捷克卻取敵視的態度了；捷克的國土四方盡係敵國所包圍，那麼接銜尾巴的羅馬尼亞是它的惟一好友！

捷克的國防邊疆，潛伏着不斷的危機，玆舉例言之：駐在墨拉斯加地方的波蘭領事，曾對一個地方的波蘭民衆作如是之演說：「捷克這塊地方是波蘭祖國的領土，吾們收復失地的時期，業已成熟，吾們醒悟吧！」在捷克國內該領事竟敢大膽的來作反抗的宣傳，實屬少見。捷克以爲波蘭如此煽動，係出自德波二國之攜手，由大將戈林與波政府重要人員參加狩獵團之舉動來看，足以證明他們彼此的接近。狩獵團的組織，也不過是一種運動玩意而已，因爲接二連三的舉行，終因匈牙利總理的參加，它在中歐的政治上有了一個特殊性質。

匈國見奧大利擺脫了聖爾曼條約，它也起來要求作特里亞農條約之修改：捷克取自匈國的土地，以及現在住有匈牙利人民的捷克領土都應一律收回，這是要求修改條約的根本用意。

現在醞釀中的奧國復辟空氣，甚爲濃厚，如果哈布斯堡皇朝，在維也納舉行加冕典禮的話，這是給捷克一個最大的威脅。波希米亞在哈布斯堡皇朝的鐵蹄統治之下，爲時有數百年之久，受盡了殘酷專橫的滋味。馬沙烈克與貝尼士二人爲爭捷克國家之獨立自由，共謀反帝制運動，終因奧匈帝國的解體，捷克的革命，方獲成功。故奧國哈布斯堡皇朝的復辟運動，如果實現，則捷克卽有舉兵進攻的可能。捷克旣遭遇匈牙利要求修改條約與奧大利進行復辟運動，二重危險，那麼它只有依賴小協約國的南斯拉夫及羅馬尼亞二國爲助手了。

捷克的敵國雖然很多，對其國家有重大之威脅者，要算德國，希特勒「第三帝國」計劃，渴望着獲得捷克工業的富源，有些國社黨的領袖，他們都把捷克領土的西部，以及靠近德國的角部，都劃入自己的領域了。如果德奧實行合併的話，德國當然不欲有一個強大的捷克在它的左右；何況捷克是去烏克蘭路途中的阻礙臥石呢！德國要侵略蘇俄烏克蘭的種種謠言，暫且不必去討論，僅就一九三〇年希特勒所著的自傳——我的奮鬬——中的政綱而論，就有了充分的危險。

捷克依賴法國作對德的保障，最近捷蘇間又有了一個聯繫。一年前，目的在德的俄法互助條約簽訂以後，緊接着捷蘇間也訂了一個協定，在捷克國內大演習的時候，還有俄法兩國軍官參加，蛛絲馬跡，別有意味可尋！捷克的內外問題，是不能分開的，須要相提並論，捷克的四週，全是鄰國的經濟壁壘，國內產品，不得傾銷於左右鄰國，因此遂遭受了週，尖銳的經濟恐慌。

捷克國內的人口，因爲都是雜亂國籍所組成，所以紛爭起來，頗難解決。波蘭政府最近對於捷克表示一個種族的反抗，結果住在捷克國內的少數波蘭人竟形成了內應的趨勢；因爲波蘭並不是一個強大的國家，所以少數波蘭人的叛亂，尙不足輕重；而捷克最大的危機，還是住在捷克國內的日爾曼少數民族。

這些日爾曼種的少數人民，在亨萊恩——前德國預備大學一位教授——的領導之下組成了一個「蘇特支日爾曼區祖國陣線」的法西斯黨，它不到二年之久，就有了一個驚人的成功，在一九三五年的選舉中，在國會中的代表席就增至四十四席之多，與捷克農民黨的四五席、僅差一席。該黨組織完善，資金充足。亨萊恩正式宣稱對於捷克共和民主政體表示忠順與服從；然而卻要求日爾曼種族所居之捷克領域，改為日爾曼自治區。由此而觀，反對者之攻擊他為擁護法西斯主義者及不忠於政府，實在有充足的論據。

亨萊恩反對馬克斯主義，反對塞姆種族主義，他的宣言，帶有贊助大德意志的意味，並且主張日爾曼種族須要團結起來：這些都是為國社黨宣傳的鐵證。亨萊恩口頭上雖然很有力的聲稱，對於捷克忠順服從，而他的信徒們卻都希望與德意志聯絡，將來歸屬國社黨。亨萊恩因為聲稱服從共和政體，竭力避免與國社黨接近，所以他的政黨在捷克的會議中取得了相當的地位。

無論何時，凡是請求抑制亨萊恩政黨的活動，前總統馬沙烈克老是堅決地主張維持民主政治的形式，馬沙烈克曾對請求者答覆：「我個人仍是柏拉圖的信仰者。」前總統如此的寬大待人，而現在有許多的投票者，他們都轉了風向，離開了寬容的民主政治而反趨向了法西斯的主義，這是一個令人驚異的事件。

捷克的民主政治共和國，既有最良善的成績可言；對於異種的少數國民，亦是十分的優待，何以他們竟忘卻了捷克之恩，而反持敵視的態度呢？很顯然的，尚有其他因素的存在。

捷克人口共計一千四百七十二萬九千八人：捷克人與斯拉瓦克人共佔九百六十八萬八千；德意志人佔三百二十三萬一千。匈牙利人佔六十九萬二千；羅特尼亞人佔五十四萬；波蘭人佔八萬一千，每個團體他們都能用本國的言語、文字、出版、教育、宗教絕對自由，在國會中他們亦得派代表出席，捷克國家真不愧為天字第一號的民治共和國。

亨萊恩運動的興起，有兩種不同的原因：一個是民族反抗主義，無論捷克對於他們是怎樣的禮厚，而終不能消滅了他們傳統下來的反感，日爾曼人民，對於捷克人及斯洛瓦克人，總是存着一種蔑視的心理，因為在奧匈帝國統治之下的時候，他們在政治上是卑下的人員，所以捷克人民在政府中現在居優勝的地位，這是日爾曼人所最妒恨者。一個是國內經濟恐慌，這種狀況演成了大衆的失業，最發達的日爾曼工業區，失業問題，尤為嚴重，所以希特勒利用這種機會，犧牲金錢，作國社黨的宣傳，而已在大肆活動了。

然而這還不是其主要的宣傳方法，國社黨最大的能力，就是利用日爾曼人民在捷克民主政治制度下所享受的特權，例如：出版言論自由，這對於亨萊恩運動有莫大的助力，有許多不敢公開的擁護國社黨的新聞紙，他們都竭力的避免登載國社黨「第三帝國」計劃的劣點：清黨運動，駐紮軍隊，以及種種壓制行為，都禁止洩露。日爾曼大公司的

廣告宣傳，也是收得很大的效力。

因爲什麽原因國社黨的力量能夠伸張到捷克區域內的德文報紙上呢？就是因爲捷克國內的德文報紙乃是來不玆地方大報館主的分館，所以這些報紙絕不敢登有不利國社黨的消息，所怕的是將來受他們的報復。無線電臺亦是供國社黨來使用的，從來不玆電臺播送十二萬瓦特的電流，到捷克國內的各部，作國社黨的宣傳，有的地方完全直接攻擊捷克政府。德國所以能夠播送音浪的原因，就是捷克只與奧大利訂了無線電互不侵犯條約，可是與德國彼此間並未成立如此協定，故捷克不得不任其爲所欲爲了。

捷克政黨制度，給亨萊恩一個絕好的機會，捷克的政治領袖，不像前總統馬沙烈克那樣子忠信柏拉圖主義，他們都是被升官發財的心理所迷惑了。一九三五年五月十八日亨萊恩選舉之成功，大部分是因爲各黨間不肯彼此聯合起來作攻擊反對派的工作，日爾曼農民黨不與捷克農民黨攜手，日爾曼社會民主黨不與捷克民主黨和衷共濟，這種分崩離析之局，演成了亨萊恩運動的成功，亨萊恩選舉成功以後，反對政府黨的興起，以及各個人蓬蓬勃勃的野心，使他們的地位益增鞏固。

捷克國內不獨日爾曼人是不滿現狀的團體；就是斯洛瓦克人與捷克人也是自相矛盾的。斯洛瓦克人以爲捷克人民，他們佔政府地位的全部，獨得優勢，所以斯洛瓦克人以虔誠的天主教徒自居，而來排擠捷克居心不誠的天主教徒。因爲摩拉維亞與波希米亞兩地尚有約翰，胡司新教遺傳法式的殘存，這是他們的口實。故此斯洛瓦克加特力黨在政治上表示反對的態度，貝尼士大總統運用外交的方法，處置了這個困難的局面。一九三五年的春季，貝尼士與教庭方面磋商了一個協定：從前日爾曼，匈牙利以及奧大利的主教所管轄的教區，盡讓與捷克及斯洛瓦克主教所支配；同時政府也承認教庭方面，有參政的權利，結果日爾曼人及匈牙利人他們在捷斯主教統管之下，難作種族的宣傳了。貝尼士與天主教領袖慶祝政教雙方的調解成功，斯洛瓦克人的態度較前緩和多了。去歲十月間政府起用斯洛瓦克農民黨領袖——霍德柴——爲捷克共和國國務總理，這樣一來，斯洛瓦克人方得到進一步的滿足與歡慰。

捷克種族之紛爭，實與經濟狀況有密切之關係，捷克政府的農民政策，對於斯洛瓦克人確是很有利益的，因爲他們大部份是勞農階級，所以捷克與斯洛瓦克人來合作，並不覺得十分棘手；可是日爾曼人的不滿現狀，實因失業的嚴重而益烈，波希米亞的重要工業區，都是日爾曼人口所聚集，因爲中歐間的經濟沒有相當的聯繫，所以感到了尖銳化的經濟恐慌，尤其是煤產與製造業，它是十分不景氣的厲害，前途一點振興的希望也沒有，捷克與日爾曼人的合作，在經濟的問題未解決以前，恐難辦到。

這種經濟恐慌的問題，它是有國際的根源，在匈奧聯合帝國未解

體以前，曾爲帝國工業中心的波希米亞的出產品，可以運輸銷售到現在的奧大利，匈牙利以及捷克各部分；現在的情形可是今非昔比了。匈奧關稅的壁壘森嚴，歐洲各國對於捷克工業的產品，也在排斥之列，過剩生產，找不到合宜的市場，這豈不是一個嚴重的問題麼？一九三五年的夏季，商業的進展，沒有一點起色，所以亨萊恩黨運動，開始得了一個極大的收穫。

前次捷克舉行軍事演習的時候，發現日爾曼人民在那裏很明確有敵對的舉動：野外電線的割斷，軍事物品的損壞，還有其他擾亂的情事發生，所以捷克陸軍總長稱道：「有些地方，這種演習，因爲日爾曼人的敵對行爲，彷彿是兩軍馳騁疆場一樣。」足見日爾曼人對捷克行動的不滿了。失業問題的嚴重，經濟恐慌不得相當的解決，加以種族上的反抗思想，這都是造成敵對行爲的主要因素。

亨萊恩去英國休假的時候，據說曾與國社黨要人作一度之談判，捷京日報登了一段新聞說：「亨萊恩最近與德國政界要人作有重要的商洽，商談的程序中，決定了破壞小協約國的成立，英德兩國來統制南斯拉夫與捷克。亨萊恩他想把捷克國家投到德國的懷裏去。」這些事情，究竟是眞是假，吾們不必加以深討，可是亨萊恩自從英國休假回來以後，他便開始勇猛的政治活動，較以前更是膽大妄爲，由此看來，亨萊恩確係有所恃而無恐。在一九三五年九月間在海達地方有四萬亨萊恩黨徒集聚聽亨氏的演說，他對於政府現存的制度，予以莫大之攻擊，亨萊恩說：『吾們要救吾們飢寒的兄弟姊妹們，必須採取一個較大的國際運動。』所謂「國際運動」的意義，是很値人思考的。

捷克有一部分人，反對國社黨，同時卻有一部分人，竟與國社黨作和解的準備，因爲國內經濟恐慌的原因，許多右翼黨派——國家民主黨，捷克人民黨，以及捷克農民黨——現在都趨向於法西斯主義，右派不贊成亨萊恩，但是他們也不喜歡左派，他們所希求的是一個「強有力」的中央政府，捷蘇協定他們認作無濟於事；但是若使他們與德爲友，據他們的看法，那是萬萬不妥的計劃。

當去歲九月間總統選舉時，各黨競爭極烈，亨萊恩黨是一個主要份子；因爲右翼黨，親法西斯黨以及捷克農民黨，他們都擁護神父林克及亨萊恩的；斯洛瓦克黨的急進派首領竭力選舉他們的急進派愛美克教授爲候補者；馬沙烈克拉攏左派，目的在選貝尼士上臺。佔在反法西斯黨陣線中的：有共產黨，社會主義黨，加特力黨——政教和解後的加特力黨——以及緩進派的斯洛瓦克黨。結果，捷克有力的農民黨，覺得林克及亨萊恩要求的條件過苛，遂倒他們的戈，而擁護貝尼士爲總統了。

捷克的大局，自貝尼士任總統以來，甚屬平靜，一個強有力的政治家支掌着中樞機要，那麼只有觀望前途之明朗化而已。亨萊恩在國內所鼓動的法西斯主義，能否克服了數十年來傳統下來的民主政治，這是一個很重的問題，關係中歐政局，誠非淺鮮。

捷克現在內有法西斯主義之騷擾，外有敵國窺伺的威脅，它能否繼續爲一個獨立自由之國家實屬疑問。就目下而論，民主政治頗佔優勝。總統選舉的結果足以表明馬沙烈克的民主政治傳統典型，尙能維持原狀。貝尼士——馬沙烈克一位繼承者——將來必要擔當捷克國家的重任，捷克國內的少數民族——尤其是日爾曼人——雖要與政府爲難，但現在還無完全抬頭的機會。

還有一點須特別注意：若是捷克國內少數民族所不滿的經濟問題，如不能予以解決的話，那末捷克民主政治的進展，將要受一個嚴重的打擊。除非把經濟壁壘剷除，捷克國內是永得不到一日的安寧。中歐各國間，對於經濟聯繫問題，不知道研討了幾許次數，現在還是虛無縹緲。如果中歐間的經濟問題不得解決，任何領袖來指導國家，必會遇到這個障礙。同時他不但須要全副精神來調解國內的少數民族的糾紛，同時還要在國際間，有一個相當的聯絡。

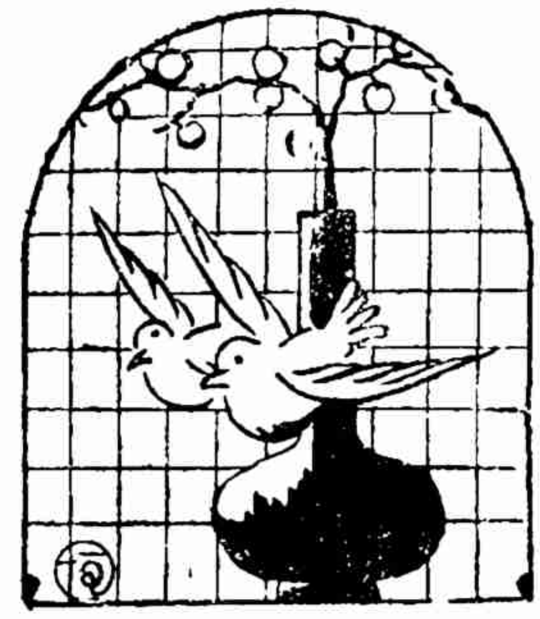
捷克這個民主政治的實驗場，前途怎樣，它是隨外交複雜的問題以爲轉移；它將來能否爲一個獨立自由之國家，這都要看它防備德意志軍國主義的力量大小如何以爲斷。捷克必須有一個強大的同盟國，以爲扶助，才可以高枕無憂。那末當前的重要問題，就要看俄法二國之關係了。

英國擴充軍火製造廠

自從歐戰以後，英國是比較地主張和平的國家，把國內的軍火工廠都變成製造機器的工廠。但這幾年來因爲各國都極力擴充軍備，於是英國也就改變以前的政策了。

現在英國政府正謀極力擴充軍備，在南威爾斯與東蘭開夏二個地方更加明顯。政府現正令蘭開夏的地主立刻呈報土地出賣的價目。據云吳爾維兵工廠（Woolwich）的一部將遷至蒙明夏（Monmonthshire）。另外還劃定數千畝，以作建築炸藥廠之用。

此外政府並調查從事平時製造的工廠能迅速變成製造軍火工廠的數目，據云已有九百家工廠被調查過。有一部汽車公司，現已由政府出資建築分廠或分站，以便製造飛機及引擎等。觀此可知大英帝國現已積極準備戰爭的爆發了。



世界和平與軍縮問題

王造時

一

世界大戰以後，一來因爲要立卽解除戰敗國家的武裝，二來因爲要避免軍費負擔的劇烈增加，三來因爲要保持世界的和平，所以有軍縮運動的發生。這種運動自巴黎和會到現在，總在或斷或續之中。我們若給牠一個淸算，便知十八年來並無很大的進步，而過去種種努力所得到的些微結果，到今日也有完全化爲烏有的危險了。

巴黎和會雖然解除了戰敗國家的武裝，但戰勝國家的軍備卻依然保存着。並且近年經希特勒的撕毀凡爾賽條約與重整德國軍備，連前者的成績也要快等於零了。一九二一年的華盛頓海軍條約雖然對於主力艦與航空母艦有相當的限制，但是牠的價値卻被隨後補助艦建造的競爭所減少甚至於抵消了。一九二七年的日內瓦海軍會議對於這個問題正想加以補救，可是因爲英、美的對峙，鬧得不歡而散，沒有絲毫結果。好不容易到一九三〇年的第一次倫敦海軍會議，才對於英、美、日三國的補助艦規定有相當的限制辦法。這是軍縮運動在國聯機構以外登峯造極的成功，以後情形便一步緊一步的逆轉了。日本侵略中國的暴行，希特勒的廢約行動，墨索里尼的進攻阿比西尼亞，一幕一幕的演出，使國際風雲彌漫天空，世界第二次大戰大有趨於不可避免的形勢。在這種空氣裏面，今年年初的第二次倫敦海軍會議當然不能有什麼結果，而軍備的增加速度也只有像伏天的寒暑表的上升了。

至於在國聯機構內的軍縮運動，由注意安全到強迫公斷，由注意強迫公斷到世界軍縮會議，各種努力都失敗了。我們看見的只是互助條約的流產，日內瓦議定書的遺體，預備委員會的勞而無功，及世界軍縮會議的無結果而散。

二

這是什麼原因？爲什麼各國不僅不裁軍，而且要擴軍？總括起來答覆是有兩種心理在作祟：一是『恐怕』，二是『貪欲』。

各國政府最重要的責任是防衛國土，抵抗侵略，如果這層不能做到，便不成其爲政府了。但是怎樣防衛？用什麼防衛？在沒有國際警察軍力能給予保障以前，只有各靠各的國家軍備。或因爲怕食物的缺乏，或因爲怕國土的被侵略，或因爲怕市場的被奪取，或因爲怕海洋交通的被斷絕等等，一個國家覺得牠有危險，而進行種種的防衛準備，自然不免要引起他國的猜疑與恐怕。於是互相刺激，在國際間便有一種繼續不斷的最危險的反應，大家總是很容易怪別人家增加軍備，以威脅自己的安全。

但是『恐怕』的心理有牠的對手，那就是『貪欲』的心理。如果一個國家感覺自己強有力，牠不僅要防衛自己，並且要侵略人家。當然，在一國的『貪欲』後面，動機是很複雜的，或出於經濟的榨取：原料、市場、投資機會、人口出路，都是帝國主義很平常的目標，或出於政治及軍事的野心：土地、海港、要塞便成了奪取的對象，或出於心理的作用：『民族光榮』與『國家名譽』等等觀念，對於練兵造艦政策的影響也是不可忽視的。

『恐懼』的心理與『貪欲』的心理不但是相對的，而且是互相刺激的。有些國家的貪欲，便是別些國家的恐怕。你疑我，我疑你，誰也不相信誰。結果是大家認定軍備爲防衛和侵略的唯一工具。各國一天覺得自己不安全，各國一天是自己的外交政策的裁判者，軍縮是不可能的。

三

爲指示一條縮減軍備及世界和平的出路起見，讓我們拿今日的世界情形與十九世紀中葉美國西方的野亂情形來比較。那時候的西方，除了些印第安人的部落外，是一片荒地。逐漸的尋金者、打獵者、商人、牧人開始來了。那裏沒有法律，沒有國家。各人都須防衛他自己。個人的權利與財產根本靠他自己的力量與勇氣去維護。爭端是時常發生的，解決的方法不是用恫嚇，便是用手槍。每個人都得帶槍出門，因爲到處都可以發生危險。那簡直是一種強欺弱，衆暴寡的世界。

在這麼一個社會裏面，和平與自由是不可能的。雖然有些簡單的習慣標準慢慢成立，對於生活的約束，不無相當的效果。但是他們與國際公法一樣，是關於戰鬭的規則的，而不是防止戰鬭的。如果有嚴重的爭端發生，那裏是沒有機關可加以解決。那裏沒有法庭去應用法律，沒有立法機關去創制法律，沒有警察去實行法律，若弱者不屈服於強者，那只有決鬭了事。文明的生活或快樂的社會，沒有基礎可以建立起來。財產是不安全的，破壞契約是沒有一定的制裁的。沒有人去修路，去辦教育，去管理衛生。每個人都自己武裝起來，不是自衛便是去搶人。『恐怕』與『貪欲』是同時存在的。

這種情形後來逐漸地改變了。再沒有戰鬭了。各人都不必自己攜帶手槍了。『恐怕』沒有了，『貪欲』受約束了。『壞』人不是安分起

來，便是關在牢裏了。我們看見的是繁榮的與進步的社會，忙於耕種，忙於製造，忙於做買賣。爭端有法庭去解決。法律有民選機關去制定。在私人糾紛中用暴力是犯罪的。用暴力去反抗法律也是犯罪的。每個人用不着恐怕也不敢去欺凌別人家。

請問這個分別是什麼造成的？很簡單，只是因爲居民採行了必要的步驟，廢棄了武力而樹立了法律與政府。這不是說以前的爭端的根源，現在完全沒有了。這也不是說恐怕與貪欲的心理已經完全剷除了。人還是貪欲的，自私的，橫暴的。這不過是說爭端現在是依法律程序解決，而以社會的集體力量去執行，再不用戰鬬，或弱者屈服於強者的辦法去了事。這種以法治去代替人自爲法的制度是停止私戰，解除私人武裝的唯一方法。有了這種制度，暴行的局面自然改觀了。

今日的國際情形，與七八十年前的美國西方是一樣的。嚴格講來，沒有國際公法，至少可以說是沒有國際制裁，沒有國際政府。每個國家都靠牠自己的力量去保護牠的權利。武力是最高無上的。一面是恐怕，一面是貪欲，於是爲防衞，爲進攻，軍備都是成爲必要的。在這種情形之下，要解決因爲市場、原料、種族、宗教、土地而起的爭端，如何能避除戰爭？如果爭端是用戰爭來解決，各國又如何能解除武裝？沒有法律可以伸訴，沒有代議機關去討論並執行解決的辦法，沒有國際警察去禁止暴行及實施法律，各個國家與個人一樣，是在一種無組織的社會裏面，牠只有一個辦法，那就是武裝自己。

因此，軍縮不是一個孤立的問題。軍備是產生於無政府的國際生活。軍縮問題的解決，不能離開其他世界組織的問題。世界社會一天沒有組織起來，各個國家一天不會放棄他們的武器。有兩個事實擺在我們前面：國家軍備與戰爭，這兩個事實是國際生活在牠發展的現階段上的兩種表現，猶之如個人軍備與決鬬是個人生活彼此間在牠發展的某階段上的兩種表現。如果戰爭可以法令或公約宣布爲不可思議的，並且如果軍備可以條約宣布作廢的或非法的，那麼毫無疑問，問題是很容易解決的了。但這是不可能的。猶之決鬬的停止與個人武裝的解除，有待於民族國家把政治與法律的生活組織起來，那麼國際的裁軍也有待於國際組織的相當成功。

四

很奇怪，有些大國大聲疾呼和平，軍縮，及所謂集體安全，而同時想孤立起來。譬如美國現在還沒有加入國際聯盟，寧願自走自己的路。結果是成功一種政策，不顧有組織的世界之經驗與事實，而趨向於以爲複雜的問題可以一個簡單的方法解決。美國發起的非戰公約便是這麼一股味道，好像對別的國家說：『你想廢除戰爭嗎？很簡單。用一個公約把牠廢除好了。』這是多麼可笑。又好比英國，她近來因爲看見墨索里尼的進攻阿國，希特勒的撕毀條約，大唱其所謂集體安全，但是她不但不願加強國聯的機構，反而主張要削弱牠的制裁力量。這眞是南轅

而北轍。這都是沒有承認國際生活的一切表現的休戚相關；沒有把握到問題的中心。當然問題不能解決。如果我們要有相當結果，我們一定要了解世界的問題都是國際的，而決不是一紙念呪公文所能解決的。

或許法國的意思與解決的辦法相近。因爲她始終是主張和平須有組織的，具體說來，須有一個國際警察軍力。她的動機或許是國家的，爲自己打算的，但她所提出的方法卻是國際的。她要的是一個很有組織的國際社會，具有一種集體的警察軍力。我們不能因爲這個計劃適合法國的需要，而表示反對。我們要討論世界社會的組織，就不能不就事論事。

五

那麼我們所謂一個很有組織的世界社會又當作何解釋？如果我們知道一個國家社會的基要元素，我們便能很容易的發現一個國際社會的基要元素。我們必須有一個世界法庭，對於一切司法性質的問題，具有強迫的管轄權。我們必須有一種政治機構，不僅具有解決一切非司法性質的問題的能力，並且須有執行牠的決議的能力。我們又必須有一個代議機關去爲國際性質的問題立法。總而言之，我們要有國際政府。

只有這麼一個很有組織的國際社會存在以後，各國才能放棄他們的軍備。任何國家，如果沒有得到另外一個保障的辦法，一種制度可以使牠相信牠與鄰國的爭端能根據正義判決，牠是不會，也不能放棄牠的軍備的。普遍的和平不會從普遍的軍縮產生。我們知道，如果只是把個人的槍拿走，再沒有別的做法，和平與秩序是不能在美國的野亂的西方樹立起來的。在國家的制度沒有成立以前，除戰鬬外，沒有別的方法解決爭端。如果個人覺得被人欺負了，而不能用槍，他們是會用木棍、拳頭，或任何就手的東西去保衛他們相信是他們的權利的。國家也是如此。如果他們沒有別種制度給他們以保護，及爲他們解決爭端，他們是不會，也不能解除武裝的。並且如果沒有別種制度，國家之間遲早會發生戰爭的。戰爭既不能免，解除武裝自然辦不到了。

那麼這是不是說一切努力軍縮的工作應該放棄，以候世界社會完全組織起來？這當然不是的。和平的組織是一種長久演變的工作，我們應該有耐心去進行，並且有耐心去等候結果。軍縮運動是促進世界和平的一種努力。非戰運動也是如此。但是我們同時不要自欺，以爲戰爭可以一紙公文，如開洛克——白里安公約，所能廢止的，可以不給各國另外一種保障辦法而可以解除軍備的。

六

在這裏，或許一有人提出這個問題：現在的國際聯盟是不是能夠提供所希望的保障？換句話說，國際聯盟是不是具有一個很有組織的世界社會的基要元素？在現在，答覆是一個『否』字。而軍縮運動之所

以沒有進步，其故也正在此。本來國聯的機構是很脆弱的。國際法庭並沒有強迫的管轄權。在國聯盟約裏面有許多漏洞，使國際的決鬬很有可能。而且國聯的行政院與大會只有建議及通過決議的權力。這種決議既沒有約束的權威，也沒有實行的力量在後面。表面上雖是號稱國際聯盟，而實際上則是由少數大國操縱。小國對牠自然沒有信仰。尤其是自一九三一年以後，國聯連遭了幾次致命的打擊。第一是從『九一八』起日本侵略中國的行動。中國訴諸國聯，牠既不能予以制止，又不能說幾句公道話，結果是日本退出了國聯，完全置之不理，而小國也不能相信。第二是德國的退出國聯，及希特勒的片面毀約運動，重整軍備，進佔萊茵。第三是墨索里尼進攻阿比西尼亞。國聯雖通過了經濟制裁，但沒有發生效力，而終至於宣告取消。到如今，威信掃地，國聯可以說是自創立以來最倒霉的時期了。

然則，我們是不是要放棄現在的國際聯盟，而另外組織呢？據我看來，這是不經濟的。我們可以改良現在的國聯，而不要把牠就丟到毛廁裏面去。須知道無論什麽制度總有缺點，總有不完善的地方。只要我們努力而且忍耐，國聯是可以補救的，逐漸完善的。日、德兩國雖然已經退出，但向來持反對態度的蘇聯卻已加入，而且大爲集體安全努力。這不能不說是不幸中之大幸。

說到補救，說到改良，在本文裏我只能舉出下列的目標，詳細內容請俟他日。

國際聯盟應該民主化。

國際法庭對於一切司法性質的問題，應該有強迫的管轄權。

國際聯盟行政院對於一切非司法性質問題，應該有解決的權力。

國際聯盟大會應該有權爲國際事件立法。

整個的國聯應該具有必要的制裁，去實行牠的決議，並領導世界反對破壞法律的國家的任何行動。

不過這些事情沒有大國的領導是不能完成的。不幸得很，這些大國現在偏不向這方面做，大家都在那裏發瘋似的擴張軍備，而絕不注意和平的組織。英國想要軍縮，但是不願意增加國聯的權力。美國希望和平，提倡非戰，但不願與有組織的國際合作有密切的關係。日、德、意都是現在最富於侵略性的國家，對於國聯當然是瞧不起。並且日、德早已宣告退出，意大利在裏面又處處與國聯爲難。只有法國的主張是國際的做法，但她的動機卻不爲其他各國所諒。近年來唯一可喜的現象是蘇俄的加入與她爲集體安全的活動。

在這種情形之下，世界的前途自然是很黑暗的了。但是我們要記得國聯現在還只有十幾年的歷史，在這麽一個短促的時間內，希望世界完全改變過來是不可能的。民族國家經過了數千年的演變才達到現在的階段（注意：中國還沒有成爲完全的民族國家）國際社會要組織起來，當然是要一個很長很長的時間。

羅馬不是一夜能造成的。國際社會更不是十幾年的功夫能實現的。

二十五年，八月十四日。

姓名商標

唐拾義

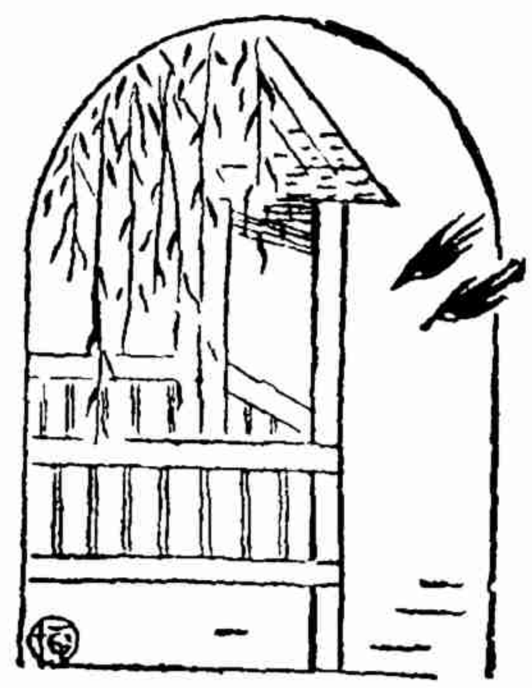
久咳丸

是初期肺癆之特效藥
有革咳防癆之功

▲每瓶一元二角▼ 世界各埠 均有經售

上海廣西路： 父子大藥廠 發行

△TSN(3)-24:4



美國總統選舉制度及本屆選戰之透視

趙毓麟

一　一七八七年憲法會議之規定

美國憲法乃剛性之成文憲法，其修改需要國會上下兩院三分之二多數之提議，經過三十六州之批准，故修憲甚難。因此一般人之觀念，總以爲美國現行之政治制度，仍恪守十八世紀所定之憲法。其實美國亦有許多普通法律、法庭判例、習慣及成例，其效力有等於成文之憲法，有大於規定之條文。最顯明之例，即是關於總統選舉之規定。事實上之總統選舉制度，與條文上之總統選舉制度，相差甚遠。當今美國大選之年，實有加以檢討之必要。請先言美國憲法上關於總統選舉之規定：

美國在一七八七年始召集憲法會議，制定立國之根本大法。其前之十三州聯盟議會中雖有一主席，而主席無行政之權，由議會兼立法與行政之工作，而一切議會無法處置之行政工作，則專推委員會負責處理。事權既不能集中，行政效率遂無由而顯。在獨立革命戰事進行中，因無集權之行政機關，辦事甚感困難。華盛頓之致友人書中，常對此怨言。故在憲法會議上，各代表均主張設立一強有力之行政元首，但此元首之任期、權力及產生方法，究應如何始爲適當，則言人人殊，莫衷一是。其間爭辯最烈者，爲總統之推選應如何始能符合民主政治之原則而又能充分發揮總統之權力。

憲法會議開幕之際，大都以爲總統產生，最好由國會選出，此方案在憲法草案內，亦已列入。但以後討論至三權分立之原則時，覺得如果行政元首由立法機關推選，則無異摧毀三權互相限制互相均衡之原則。於是重新討論之結果，以間接選舉之法，替代原定之國會推選法。會議時亦有主張直接由人民選出者，但恐野心政客，利用威脅利誘之手段，強奸民意，反造成專制政治，故此議不得多數贊同。憲法會議最後採取之大總統選舉法，甚爲簡明。選舉之規定，大半由各州立法機關自行決定，憲法第二條第一項之規定如下：

「行政權屬於美利堅合衆國大總統。大總統之任期爲四年，同任副總統之任期亦然。大總統與副總統，應依照下列手續選舉之：

「各州依照各該州州議會所定手續，選派選舉人若干名，其數應與各該州所當選派於國會之參議員與衆議員之總數相等。但參議員或衆議員或在合衆國政府下受俸或任職之人，不得被派爲選舉人。

「選舉人應集合於各人本州投票選舉二人，其中至少應有一人非與選舉人同居一州之住民。選舉人應造具所選人及每人所得票數之名單，署名並證明之，封印後即以之送至合衆國政府所在地，經呈參議院議長。參議院議長，應當參議院與衆議院議員全體之前，開拆所有證明書。然後計算票數，獲得選舉票最多數者，即當選爲大總統，惟該數須爲所派選舉人總數之過半數。

「如有一人以上獲得此項過半數，或有相當之票數，衆議院應即投票選舉其中一人爲大總統；如無人獲得過半數，該院應以同樣方法，從名單上票數最多之五名中，選舉一人爲大總統。但選舉大總統時，應由各州投票，每州之代表有一表決權。選舉大總統之法定人數，由諸州三分之二所選出之衆議員而成，且須以諸州過半數爲當選。

「凡於選出大總統後，獲得選舉人所投票數最多數者，即當選爲副總統。但如遇有兩人或兩人以上獲得相等之票數，參議院應投票選舉其中一人爲副總統。

「國會得決定選派選舉人之時間及選舉人投票之日期。該日期須全國一律。」

根據此項一七八七年憲法會議之規定，值得吾人注意者，有下列數點：（1）選總統者，非人民，亦非議員，而是特別推定之「選舉人；」（2）此等選舉人之產生法，乃由各州議會自行決定；（3）每州所派選舉人數目一定，即等於該州在國會中所佔議員之席數。譬如某州在參議院中有議員二人，在衆議院中有議員四人，則該州可以派選總統選舉人六名；（4）總統選舉人在本州投票，投票日期，由國會決定，全國一律；（5）投票時寫二人之姓名，而二人之中，至少一人非本州居住之人；（6）選舉票送至首都參議院，由參議院議長當兩院議員之前開票，結果選舉人票最多者爲大總統，次多者爲副總統，但當選者須得過半數之票。

然在憲法會議中，羣以爲總統選舉結果，欲得過半數之票頗難可能。據憲法會議中一位領袖詹姆·威爾遜（James Wilson）之意見，二十次投票能否有一次過半數票集中於一人，尚爲疑問。因此憲法上即詳細規定無人得到過半數時之辦法：國會衆議院應在票數較多之五人中，投票選出一人，惟投票之時，不以議員爲單位，而以州爲單位，如某州在衆議院有議員十名時，則此十人合投一票，此票應投五人中之何人，全由十人決定之，決定時須有三分之二議員參加，以過半數之意見爲意見。以州爲單位之規定，乃防止大州藉其在衆議院中人多而把持票選，對小州有益。

此次憲法會議規定之總統選舉制，乃哈密爾頓（Hamilton）理想所形成，當憲法起草完畢，條文公佈，幾每條規定均受外界攻擊，惟此總統選舉法，殊獲好評。

二　百餘年來選舉制度演化經過

在憲法公佈後之八年間，選舉總統毫未發生困難。一七八九年及一七九三年，各州選舉人一致投華盛頓爲總統，但副總統人選，票數異常零散，此正足表示選舉人在投票之前，並未受有黨派指使，投票完全出於自由。但至一七九六年，黨派色彩，漸形濃厚。投票前人民已知選舉

人非投選亞丹(Adams)即投選約弗遜(Jefferson)，不過當時選舉人被推定形式上尚未有表示其受黨派之命令。至一八〇〇年，又進一步。當時兩大政黨，即聯邦黨與民主黨，已有近代政黨之模式，故該歲兩黨均提出總統預選人。而人民投票推選「總統選舉人」時，事先已知該選舉人將投何黨之票。時民主黨提出之總統候選人乃約弗遜與鮑爾(Burr)，聯邦黨則為亞丹及品克納(Pinckney)，而選舉時，則無其他角逐之人。因此選舉人以黨派之故，已失去自由選舉之能力；人民之推選彼等選舉人，非因彼等有選擇之長，而因彼等屬於何黨且將投選何人。自此以後，美國每逢四年一度之大選，兩大政黨必百計宣傳，捧黨中領袖上臺執政；而人民由投人變為投黨，故一八〇〇年之選舉變化，實為美國總統選舉制上最重大之事跡。

同年的選舉，尚有一事值得深切注意者，即憲法上，發現一困難問題。按憲法之原文，規定由選舉人在選舉票上書明二人為總統，但並未要求書明孰為正總統，孰為副總統。該年凡民主黨之選舉人，均投約弗遜與鮑爾二人，結果票數相同。民主黨提出二人為候選人時，無疑願約弗遜為大總統，鮑爾副之，然根據憲法上之規定，得票最多者為大總統，次多者為副總統，如二人得同多票數，則由國會衆議院投票決定。當時國會中之聯邦黨，因競選失敗，故意與民主黨為難，擬捧鮑爾為大總統，此事若不幸實現，必致空前糾紛。幸衆議院決定結果，仍符民主黨原定標準，未生意外。然有識之士，咸認為此事在兩黨政治之國家，容易發生困難，故決在一八〇四年，成立憲法修正案第十二條，規定「選舉人應於票上書明被選為大總統之人名，並於另一票上書明被選為副總統之人名，並分別造具被選為大總統、被選為副總統之人及每人所得票數之名單……獲大總統選舉票最多數者即當選為大總統，惟其數須為選舉人總數之過半數，無人獲得此項過半數時，衆議院應從被選為大總統之人名單上得票最多者不得過三名（原定為五名）投票選舉一人為大總統。」自後總統選舉時選舉人奉此為圭臬。

一八二四年之大選，投票結果，無人獲得過半數選舉人之票，於是根據憲法，由國會衆議院投票。當時獲較多數選舉人之票者為民主黨之傑克遜(Jackson)，但國會投票結果，次多數之亞丹(J. Q. Adams)，反被當選，因此引起民主黨反感，力圖重修憲法，而無結果。一八七八年，多時未起波瀾之選舉問題，又釀成糾紛。其時有幾州發生選舉參雜不一致之情形，使國會參議院接到兩種不同之選舉結果報告。如以第一類報告為實，則共和黨之總統候選人黑斯(R. B. Hayes)將獲當選；如以另一報告為準，則民主黨之總統候選人鐵爾敦(S. T. Tilden)當選。然憲法上又未規定誰能決定何種選舉票為合法，各州法律亦無法解決；更困難者，即國會中兩黨勢均力敵，參議院以共和黨佔多數，衆議院則民主黨操優勢。故最後祇能由國會領袖組織特別委員會——包括委員十五人，參議院派五人，衆議院派五人，最高法院亦選派五人——調查選舉之糾紛，決定何種報告為合法，結果黑斯當選。經過此番

教訓，國會乃於一八八七年通過法律規定凡是關於選舉之糾紛，都應由各州自行解決，各州須規定法律，在送選舉結果報告於國參議院之前，先得解決此類爭執。此在總統選舉制上，又一重要之興革也。

此後之數十年中無若何顯明之變化。現行美國總統選舉制度，在憲法上之規定，祇有三步驟，即選出選舉人，選舉人投票，及計算票數宣佈結果。而事實上更加推定總統候選人及推定總統選舉人兩個步驟，但此僅虛應故事，無關重要。

現在美國逢大選年降臨，民主黨與共和黨皆在同年六七月間預召本黨全國代表大會。召集前關於未來之候選人，已爲全國及各黨討論之中心。民主黨在非拉特爾菲亞，共和黨在克萊扶輪開會，不在同日舉行，然會中程序，相差無幾。總統候選人之產生，需票若干，則兩黨之規定不同。民主黨需三分之二多數代表票之擁戴，而共和黨則僅需得過半數票者，即有爲候選人之資格。如大會中有許多人爭總統候選人，則表決次數必多，因一兩次之表決，斷難有人得過半數或三分二以上之票，每藉一次再表決，使希望微渺之競爭人淘汰，將票數集中於黨內巨頭，最後提出。一八八○年共和黨大會提出 Garfield 時，共表決三十六次，始選彼爲候選人。一九一二年威爾遜經過四十六次表決，纔得三分二以上之多數。一九二四年民主黨大會於非城開會時，表決百另三次，始提出候選人，故此項推選，甚爲鄭重。

確定候選人後，各黨推定選舉人名單，印在各州規定之選舉票內。

至十一月大選之期，人民投票書明願意何黨選舉人名單爲當選。形式上一似人民投票乃選出選舉人，實際上因此等選舉人乃政黨提出，且政黨已推定總統候選人，故投某黨選舉人之票，即無異投該黨候選人之票。候選人之名並未在票上印出，即使印出亦無須投票人在上作以記號，然無論如何，十一月之選舉事實上即選出大總統。

十一月以後，一月以前，當選之選舉人，各集於本州之首都，正式投票書明大總統副總統之姓名，即爲六月前本人所屬政黨開代表大會時推定之兩人。憲法上雖未規定選舉人必投本黨之候選人，然爲道德信義起見，決不能違背黨之決議，事實上亦從未聞有背棄信義者。投票畢，計算結果，具書證明，送交華盛頓國會參議院院長。至於開票日期，過去爲二月之第二個星期三，然從明年起，開票當改在一月三日。因一九三三年三月，美國憲法又一度修正，將總統任期，定爲一月二十日開始——以前三月四日開始——國會開幕，定爲一月三日。開票結果，或者發現無一人得過半數或兩個票數相同，則國會衆議院，便在票數最多之三位總統候選人中，票決其一。投票時，每州議員合投一票，而非各議員投一票（詳上）。如副總統票不至半數或有相等者，則由參議院票決之。如衆議院投票決定總統人選之時，可當選之總統有三人，無一得過半數，而至一月二十日總統任期已至，新總統尚未產出，則由副總統代行大總統之職，待選出後再交代。此即現行總統選舉制之實況也。

三　本屆兩大政黨之陣容及選戰

以上就制度上，對美國總統選舉加以一番檢討。作者思就事實上，將本屆兩大政黨之陣容作一敍述。雖兩黨總統候選人業已選出，然黨中萬花繚亂之情形，實值吾人細心觀察也。

（1）民主黨　自林肯總統以後，美國民主黨鬱鬱不得志，每屆選戰，常在下風。惟其環境困難，黨內領袖反易團結。現在反羅斯福之民主黨領袖，曾在一九二〇年極端不利之形勢下，密切合作，與共和黨之哈定（Warron Harding）奮勇作戰；一九二四年彼等明知非柯立芝(Calwin Coolidge)之敵手，但仍不畏艱辛，重入戰壕；一九二八年又在第三次毫無勝利把握之情況下與胡佛對抗。每次失敗，反增厚彼等勇氣，故卒能在一九三二年經濟恐慌之大風潮中，擁羅斯福繼胡佛而執政。

「同憂患易，同安樂難。」自羅斯福開始其產業復興計劃以後，曩昔和衷共濟之民主黨諸領袖間，忽然發生破裂，卒至背道而馳，不能站在齊一戰線－為黨作戰。共和黨紐約州衆議員費許（Hamilton Fish）在不久以前，曾製成一「民主黨反幹部明星棒球選手」名單，擬反羅斯福之九個主要球員：

發球員　史密斯（Alfred E. Smith）
接球員　台維斯（John W. Davis）
第一站員　嚇斯脫（William Randolph Heast）
第二站員　奧文楊（Owen D. Young）
第三站員　李德（Ex-Senator James A. Reed of Missouri）
近止員　格拉斯（Senator Carter Glass of Virginia）
左外場員　弗列（Governor Joseph B. Fly of Massachusettes）
中外場員　拜爾雷（Senator Joseph W. Baoley of North Carolina）
右外場員　羅根（Senator M. M. Logan of Kentucky）

除此九個主要選手外，費許認為尚有美國現任副總統嘉納(John N. Garnes)州長李盧前國務卿古黎(Balnhrdge Colly)前戰爭部長培克(N. D. Baker)等亦為反羅斯福之要角。上述諸人中，史密斯與台維斯二人俱曾被推為民主黨之候選總統，二人反對羅斯福之共同原因乃不同情其經濟政策。自白拉揚之白銀自由政策時代(The Free Silver Time of William V. Bryan)以來，黨內意見之參差，從未有如今日之激烈。

然則反羅斯福者既如是之多，彼何能重為民主黨之總統候選人乎？推其原因，不外三點：

（甲）黨內無新興之大領袖，足與羅氏分庭抗禮：史密斯與羅斯福通常被認為民主黨之兩大領袖。早年史氏曾贊助羅氏任紐約州長，目的想利用彼耳。一九二八年史密斯與胡佛競選總統時，羅斯福亦甚

爲史賣力鼓吹。孰料四年之後，羅羽翼已豐，在民主黨大會中一鼓擊敗史氏，而自任候選總統。史氏爲顧全黨之休戚相共(Party Solidarity)起見，雖曾一度向人民呼籲選舉羅斯福，但以後常站在反政府之地位，不斷攻擊羅氏熱心倡導之復興計劃，今史羅二人間，愈變疏遠。但史已年老力薄，不足爲羅患，故上月菲城民主黨全國代表大會中，羅斯福之戰勝史密斯，實爲毫不費力之事。其他如參議員格拉斯亦是反幹部柱石之一。羅斯福在未成立政府前，曾邀彼任財政部長，但格氏不能保證與羅氏財政政策相吻合，故拒絕入閣。彼比紐約銀行家摩根 (J. P Moagan) 更不能與政府一致，蔑視政府之貨幣政策，譏笑約翰遜將軍 (Johnson) 之藍鷹運動。但格氏政治野心不大，並不欲與羅斯福爭總統。民主黨元老台維斯與古黎性情偏於保守，雖對美國民主政治將被華盛頓官僚政府斷送（台氏在卓吉尼亞州演講之語）表示憤慨，對國會不加考慮而通過許多新法案表示痛恨，然黨員擁戴二人者究少。

其次，如喬治亞州州長泰爾馬其(E. Talmadge)乃攻擊新政最力之人，本年二月南方民主黨大會在麥加舉行，到會者有十七州民主黨代表，一致決議攻擊現在政府，反對羅斯福，及推泰爾馬其爲民主黨之總統候選人。但該會代表三千五百人，均爲保守份子，不足代表全黨，泰氏僅能爲一較小領袖。本屆全國代表大會選舉時，在其統治下之喬治亞州五個代表中四個是羅斯福派親信，故泰氏無能爲力。再如代表飛行家林白大尉之律師 H. Breckenridge 雖一度呼聲頗高，不久卽沒沒無聞。故民主黨內無魄力雄偉之新興領袖，足與羅斯福競爭總統候選人。

（乙）參議員惠朗 (Huey Long) 之死，去一心腹大患：不久以前，羅斯福之黨魁地位，曾經發生搖動。當已故參議員惠朗爲路易西亞那州之獨裁者，提倡均富運動 (Share-Our Wealth) 攻擊羅斯福最力之時，民主黨中有不少分子希望惠朗出爲民主黨總統候選人，而彼已正式聲明，願與羅斯福競爭。照一般觀察家言：此公若出，羅斯福之地位，便不易如今日之穩健，必有一番劇烈之鬬爭。不幸惠朗被刺，羅氏在黨內少一勁敵，遂有目前輕而易舉之成功。

（丙）美國傳統政治習慣：凡現任總統，例能被選爲下屆總統候選人，數十年來，甚少例外。譬如胡佛在其任內，發生經濟恐慌，大失民心，然一九三二年之大選，彼仍被共和黨推爲總統候選人。況羅斯福之復興計劃，雖未有顯著成效，要非胡佛之比。

基於上述三因，羅斯福之被選，實乃意料中事。

（2）共和黨　被美國大政治家羅德稱爲「唯一適於統治美國」之共和黨，自四年前競選失敗後，至今依然籠罩在灰色命運內，未能豁然開朗。去年十一月選舉中，民主黨在兩院獲得空前未有之大勝利。上院三分之一改選結果，民主共和兩黨在上院議席爲七〇對二四之比；下院改選爲三二三對一〇二之比。民主黨在兩院中各占超過三分之二的大多數；三十三州州長改選之結果，民主黨亦獲意外勝利。凡

此均足表示共和黨之地位，在今極爲艱難。回憶一九二九年三月四日胡佛上臺，美國人民正憧憬永久繁華之幻夢，生出空前之投機狂，直至該年九月，股票價格達到頂照，不久即呈搖動之勢，十月華爾街之交易所風潮，遂開始綿延新大陸，發生歷史上未有之經濟大恐慌，適逢其會之胡佛，遂成衆矢之的、一九三一年上下兩院改選後形勢大變，素居下風之民主黨，在下院突超過共和黨，成二一八對二一四之比。一九三二年總統競選之前夕，民主黨在兩院各獲勝利，對共和黨在上院爲六十與三五之比，在下院爲三一〇與一一七之比，迄此時共和黨仍一蹶不振。

共和黨最使人民不滿者，即對於經濟蕭條，無積極補救之策。羅斯福復興計劃之前途，雖遙遠不可捉摸，但總比坐而待斃爲得計。前年十一月選舉之前夜，共和黨領袖曾有一度活躍，呼籲人民請弗忘情此老大政黨。六月五日召開之共和黨全國代表大會，發表一篇堂皇宣言，抨擊羅斯福總統行使權力，超過憲法所賦予之限度；政府干涉企業活動，乃違反自由競爭之原則；政府之貶金及通貨膨脹政策，爲加重人民之負擔。但羅斯福一一答辯，稱憲法原在適應社會及人民之生存，僅能爲原則上之規定，今日政府之擴大權限，原爲應付非常事變，爲施行迅速有效之救濟方法所必需之步驟，即使創製憲法之革命元勳仍存於今日，亦必認爲其措施並不與憲法任何根本意義或目的相反。至於干涉工商業，無非在防止產業界之無政府狀態，正是使自由競爭合理化。又謂支出雖大，但用得其宜，又何害於大？羅斯福將新政論辯得娓娓動聽，共和黨自身既無辦法，其攻擊政府，適足引起人民反感而已。十一月改選之結果，證明共和黨所念念不忘之憲法神聖說，人民對之並無興趣。「評論之評論」刊載明日之政黨“Political Parties of Tomorrow”一文，中稱：「吾人須注重今日與明日，毋須回顧哈美爾頓或傑弗遜之時代。彼時美國較現在一完備之城市尚簡單，豈可同年而語？要之，吾人應採取一更科學之方法，以適應公衆事務，拋棄空想。吾人不需要馬克斯主義者或是共和主義者，哈美爾敦主義者或是傑弗遜主義者。」故輿論界對共和黨擁憲法神聖之招牌以爲號召，亦表示厭惡。

共和黨自胡佛失勢後，尚無一公認之中心領袖。胡佛本人雖圖死灰復燃，在報上發表「美國主義之眞正原則」及抨擊羅斯福之新政，但究不能獲得大衆之贊助。其原因不外有二：彼與經濟恐慌之關係，深印於衆人腦中，此其一。彼除高呼美國憲法神聖，攻擊羅斯福之放棄美國傳統政策以外，依然未曾提出救國拯民之具體方案，而所謂憲法也，傳統也，對於渴望經濟復興之美人，但如畫餅，何能充飢？此其二。胡佛既不孚人望，共和黨黨員祇能另圖擁戴其他較大之首領。在此吾人可將該黨健將數人，提出如下，以了解該黨陣容：

（a）波拉(William Edgar Borah)：共和黨領袖中最受人注意者，即美國議會中第一位元老波拉。彼於一八六五年六月二十九日降生在非耳飛德(Farifeld)，少年時即於里昂(Lyons)波依西

(Boise)伊達荷(Idaho)等地作律師，並入法庭爲辯護士。至一九〇六年，開始踏進上議院，以流利鋒銳之演說天才，爽直忠實之坦白態度，豪邁勇毅之辦事精神，獲得同僚之欽敬，故以後接續重被推選，至今已成爲有三十年經驗之老議員。彼乃西部亞達和州之代表，在西部山國，頗具潛勢力。波拉主張孤立，承認蘇聯，擁護農民及小資產階級之利益，反對大托辣斯，反對政府對經濟生活之控制，主張自由競爭。人或謂波拉乃一破壞的政治家，因在上院好投反對票。一九一九與一九二〇年間，波拉激烈抗議威爾遜總統國際聯盟之組織，當時上院外交委員會受其影響，拒絕凡爾賽和約之簽字。書生總統齎志而沒。彼曾攻擊胡佛及柯立芝甚力，但因彼爲一公正之政治家，故雖好破壞，仍爲人信服。威爾遜亦云：「在一切反凡爾賽和約之人士中，祇有波拉一人之動機高尚」。今日羅斯福雖畏彼，然亦敬彼。當本年二月四日波拉在華盛頓宣稱願爲共和黨候選總統時，羅斯福聲稱願與波拉競爭。一若共和黨中唯有波拉，始足與彼爲敵者然！但六月之競選，波拉何以敗於蘭登？據大多人意見，其原因有三：波拉過分保守，不知美國利益之世界性，蓋彼常引證華盛頓總統之遺訓：「美國不捲入歐洲漩渦，始可生存」，以主張其孤立主義，此實違反潮流之論調，難獲衆人同情，此其一。波拉因反對大托辣斯，故不得財閥之歡心，自彼聲明願參加競選後，資本家不願捐款爲其用，在金錢萬能之美國，缺少金錢，萬事不辦，此其二。波拉年逾古稀，不合美人心目中總統之年齡（五十與六十之間），此其三。

（b）諾克斯(F. Knox)：芝加哥每日新聞(Chicago Daily News)之出版人，爲共和黨之諾克斯。生而洗貧，少時爲送報童子，以勤奮得報館主人青睞，漸升至社長。在一八九八年，美西啓戰時，彼與故總統羅斯福同屬於「驍騎隊」，占領古巴之聖求安山。其處世以「勤奮與同情」(Industry and Sympathy)爲人生哲學，此乃受故羅斯福之影響。因彼辦理報業，兼資本家，故攻擊政府之言論，常登載其報面，引人注意。但彼在黨中資望尙較淺，故不得多數之推選。

（c）弗萊謙(H. P. Fletcher)：民主共和兩黨中全國執行委員會之主席，乃黨內重要領袖，在四年中掌握黨內大權。共和黨執委會主席本爲桑特賴斯(Sanderers)前六月任滿，由本薛凡尼亞老黨員弗萊謙繼任。弗氏曾任美國駐義大使，以精明強幹，深得該黨同志之敬仰，但彼本人無任總統奢望。

（d）狄金森(L. J. Dickinson)：參議員狄金森在美國中部農業區域頗具勢力，但年已較老，且在農業區以外，聲望不高，故彼雖曾爲十三年衆議員，五年參議員，雖在一九三二年作共和黨全國代表大會臨時主席，手訂本黨政綱，但仍不能作一黨魁。

（e）米爾斯(O. Mills)：米氏乃共和黨之一豪富，對租稅問題及財政問題，彼乃一最高權威。在紐約州之政治舞臺上，彼甚爲活躍。但共和黨要求之領袖，爲一西方農業區中人，因東部資本家之擁護共和黨，比較可靠。故米氏尙不稱格，殆所謂「黑馬」(Dark Horse)之流

也。（黑馬乃呼聲較低者）

（f）麥克那里(Charles J. Mac-Nary)：此人爲主張緩進主義之温和黨員，亦是共和黨參院重要領袖之一。但因爲人恬靜，不喜激烈攻擊政府，反爲青年黨員視作缺乏血氣，不被人推重，而麥氏亦無雄心思任總統候選人。

（g）凡登堡(Senator Vandenberg)：爲參院中傑出人才，被人稱爲一九三六年共和黨有望之候選總統。本爲一新聞記者，十餘歲時，即在密歇根州一報社中工作，後爲主筆。在一九二八年開始政治生涯，而入國會兩屆選舉均被選爲參議員。近年特別知遇於羅斯福，竭誠擁護其產業復興計劃，並主張組織一聯合兩大政黨之政府，共同奉行該計劃，何怪衆人欲稱之爲變節者乎？今日共和黨有不少進步分子，如那雷斯(Norris)拉福勒特(La Follette)等，亦與凡登堡取一致態度，甘爲羅斯福復興旗幟下之走卒，眞足反射共和黨內部組織之不健全，黨員對黨之信仰不忠實也。

本屆克萊扶輪城共和黨開全國代表大會結果，蘭登(A. M. Landon)當選爲總統候選人。關於其人之生平，讀者必樂一聽。按蘭登爲美國西部康薩斯州州長，今年僅有四十八歲，性情温和，最得資本家之歡心。其爲人重視，而能任候選人者，厥有數因：爲人淳厚，能埋頭苦幹，而無好高騖遠不切實際之病。在四年前民主黨氣燄萬丈，不可一世之時，各地選舉共和黨總是失敗，黨員之能蟬聯州長之任者，惟蘭登一人而已。且其理財手段，殊使人民驚服，彼曾宣佈四點「常識的政治哲學」：一爲預算之平衡，二爲財政撙節，三爲健全貨幣，四爲公正的救濟。在其州長任內，將康薩斯州預算設法使之收支平衡；更將當地租稅由一萬二千七百萬減到九千七百萬，此二事非獨使民衆歌頌，尤得資本家之欽佩。因羅斯福對於資本家限制太嚴，掣肘太多，有產者痛恨肩負租稅已久，希望柯立芝哈定時代之再臨，今能遇一省儉愛民之首領如蘭登者，亦可心滿意足，故克萊扶輪城共和黨員競爭總統候選人時，彼得商人資本家之援助不少。但十一月與羅斯福之競爭，則甚爲困難，正如一名記者所言：「如果共和黨之候選總統，不出於波拉、蘭登及諾克斯諸人，而無其他新興之偉大人物，則十一月間之失敗，不成問題。」蓋蘭登雖有資本家爲其靠山，羅斯福有其更大之政治力量作其後盾。共和黨僅能得有產者物質上與精神上之鼓勵與接濟，羅斯福則有爪牙把持現在賑災救濟失業及其他慈善事業，利用機會造成投票勢力。蘭登自知弱點，故云：「新政是利用人民之窮乏與困苦，以造成政黨之機關及培養政黨之勢力。」更有甚者，美國許多小黨，如社會黨、進步黨、農工黨、禁煙黨、共產黨、EPIC黨、社會勞工黨等，中間大多數分子，竟爲羅氏收買，十一月亦可爲其吶喊員與留聲機。此更使蘭登惴惴不安者矣。

羅斯福之勢力固甚大，然因此而必謂有十足勝利之把握，則亦失之大膽誇語。羅氏執政四年，其濫用國庫確爲可驚之事實，現在美國國債總數，比一九三〇年已增加一倍。下列小小統計，即可看出：

（1）羅斯福就職以前

一九一七年三月十三日（參戰以前之負債總數）二一、二八二、〇四四、三四六元

一九一九年八月三十一日（大戰終止以後）二六、五九六、七〇一、六四八元

一九二九年三月三日（胡佛總統就職之時）一七、三四四、八七二、七九九元

一九三〇年十二月三十一日（戰後之最低額）一六、〇二六、〇八七、〇八七元

（2）羅斯福就職之時

一九三三年三月三日　二〇、九三七、三五〇、九六四元

（3）羅斯福就職以後

一九三四年六月三十日　二七、〇五三、一四一、四一四元

一九三五年六月三十日　二八、七〇〇、八九二、六二四元

一九三六年三月十五日　三一、四四七、〇〇六、〇五七元

據評論之評論所言，美國政府自華盛頓於一七八九年就職為總統，至威爾遜就職為總統，百二十四年間，政府所用金錢之總和，僅差等於羅斯福就職後三年預算案中所用金錢之數，則羅氏之濫用可知矣，其統計如下：

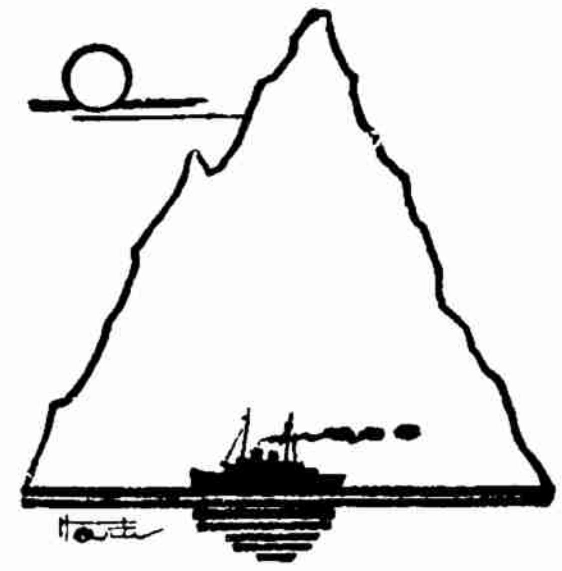
一七八九——一九一三年（共百二十四年）二四、五二一、八四五、〇〇〇元

一九三四——一九三六年（羅斯福就職後三年）二四、二〇八、五三五、〇〇〇元

羅斯福舉債，雖皆為培植民主黨之勢力，然寧不畏民衆之反對耶？美國報界曾舉行一次民意測驗，問民衆「是否認為政府必須平衡預算及減低國債？」結果百分之七十以上，均謂政府亟應收縮用途。羅氏眞欲得人民之擁戴，不可不在經濟上着眼也。

全國農民人數的統計

中國人口總數號稱四萬萬餘，迄至近年，究屬增減，尚乏精確統計，內政部統計處，對全國人口之調查，已進行數載，各省材料已收集大半，現正加以整理，不久當將統計結果，公諸社會。至全國人口中以農民為最多，佔全人口百分之八十以上，故農民在我國佔有絕對多數地位。關於農民之人數，及各種農佃之比例，內政部統計處調查已有結果，計全國農民總數為三二〇、三八四、〇一八人，農佃比例除新疆、寧夏、蒙古、西藏等五省尚無結果，其餘二十五省計自耕農佔百分之二三，佃農佔百分之三二。至各區農民數，計黃河區一〇二、七六六、四〇二人，長江區一一八、九〇二、九七四人，珠江區二四、〇三九、四三五人，閩浙區二二、三七八、九二八人，東北區二一、〇〇四、五九〇人，西北區六、六四一、二六五人，熱察區四、七四二、六〇六人，雲貴區一二、〇五一、六一八人，蒙藏區六、八五六、二〇〇人。



民治主義的演變

陳之邁

十九世紀的世界發現了兩個當時人認爲不可磨滅的眞理，兩條人類進化的途徑：資本制度與民治主義。美法的革命是將這兩個眞理置於實現的先聲。繼美法之革命，世界的四隅風起雲湧，一方面來開發天然的財源使得人人都能得豐衣足食幷且享受高度物質的供奉，一方面來建造民治的政治制度，高懸個人自由主義，政府無爲主義，爲經濟發展的基礎。資本制度是一種經濟社會組織的方式，民治主義是一種政治社會組織的理想。這兩種原則雖似漠不相關，其實是有最密切的關係的。經典派的經濟學鼻祖亞當·斯美士(Adam Smith)在經濟學上提倡極端的個人主義，在政治上他也主張政府的職務惟應保境安民，絕對不容干涉個人的行動。斯美士提倡經濟社會的分工，政治學裏孟特斯鳩(Montesquieu)也提倡政府的權力應該分開爲行政立法司法三種，彼此不相統屬，彼此相互牽制均衡。他們兩人都認定自由爲人類至高無上的幸福，經濟及政治社會的組織均應以不侵害人民的自由爲天經地義。其後的許多思想家都是異口同聲地闡發這種思想。整個十九世紀裏人們天天在爭取自由，爭取自由便是提倡個人主義；提倡個人主義便是建造民治的政制，以便經濟資本制度得以不受政府的牽制而順利地發展。

十九世紀的展望是最樂觀的。有人稱之爲「進化的世紀」(The Century of Progress)，有人稱之爲「希望的世紀」(The Century of hope)。資本制度大體上順利的進行使得每個人都有立致鉅萬的希望。多少的經濟權威都由貧賤起家。普通一般人雖然不能每個都成爲百萬的富翁，但每個人的收入都因資本制度的發展而加增，物質的享受亦因之而倍增舒適。美國前總統荷佛(Herbert Hoover)倡言每個美國的家庭都應有一部福特汽車，一所精緻的浴室，正是十九世紀普遍的希望。同時，自從美法的革命以後，民治主義的潮流亦曾傳播到世界的四隅。一八三二年英國的政治改革是英國走上眞正民治的第

一步；一八四八年歐洲各國的革命怒潮使得許多王室的根本動搖。到了一八八〇年歐洲各國除帝俄外都有了帶有民治色彩的憲法。加之，民治主義的潮流并不限於歐洲一隅。拉丁美洲（中美南美）的西班牙及葡萄牙屬殖民地在一八三〇年前後先後向其母國宣布獨立，建立民治式的政府。日本的明治維新，帝俄一九〇六年的革命，中國的辛亥革命，都是民治主義的勝利。到了歐洲大戰之時，威爾遜（Wilson）提出作戰的目的是「使得民治主義在世界上安全」大戰之結果是專制國家（德帝國，奧匈聯合王國，土耳其帝國，保加利亞王國，俄羅斯帝國）的慘敗傾圮，同時是民治國家（英、美、法、等等）的勝利。因此在停戰協定簽定之後，戰敗的國家裏都發生了民治的革命，結果產生了最民治化的憲法。在一九二〇年的時候，民治主義可以說是得到了最普遍的勝利，除了極端落後的國家以外，一切都是民治主義的領土。

我們現在可以把這個風靡一百多年傳播到世界四隅的民治主義加以一番較根本的分析，以期對於這種主義得到一種比較深刻的認識。我們問十九世紀的民治主義究竟是一種什麼樣的主義呢？它的根本精神爲何呢？這個問題可分數點來回答：

第一，民治主義者相信「通常人」的潛力。這便是英國人所謂"The Myth of the Common man."。這種信念的出發點是平等的觀念。他們相信無論張三李四都是可以發展成有政治能力的人的，只是他們的機會不好，環境惡劣，所以他們的潛力無由發展，所以他們只是「通常人」。如果給予他們以發展的機會，改善他們的環境，這些「通常人」便都能成爲最有用的國民。「通常人」在政治上往往表現他們的愚昧笨拙，他們時常使情感支配其理智，對於他們所要判斷的人物與事實缺乏深切的認識，所以他們所決定的政策時常流於矛盾衝突。他們往往受政客的愚弄而使政府不得適當的人選。這是批評民治主義者最普遍的一種觀念，即極端民治主義者亦難否認。對於這種批評民治主義者提出「通常人」的潛力爲答復。他們說「通常人」的愚昧不是因爲他們根本愚昧不可救藥，而是因爲他們沒有受教育的機會，所以民治不一定是不良好的政治。如果人民受到高度的教育，他們自然便能有判斷的能力，政治自然良好。西諺說：「我們現在找到了國家的主人了，我們第二步的工作是教育這個主人使得他能做主人。」但教育主人不是請一個教員來教育他。換言之，這種的教育不是孫中山先生之所謂「訓政。」這種教育是以實驗爲方法的：他們叫人民來試作主人，在這試驗中人民便能獲得做主人的本領。「民治的養成惟有實行民治。」十九世紀既然以民治爲最高的理想，民治的試驗因此亦得風靡世界。白芝浩（Walter Bagehot）認爲英國國會的功用之一便是教育的（Educative）；白萊斯（James Bryce）也認爲地方自治能使人民得到政治的訓練。如果這種訓練教育能夠長期不斷地進行，「通常人」便能得到發展其潛力的機會，「通常人」的潛力發展了，民治的政治便能得到完滿的結果。這是民治主義的一個信

條爲一般民治主義者所遵守的。

第二，民治主義者所謂「良好的政府」就是「自治的政府。」(Good government is self-government)。只要一個政府是人民自治的，那個政府便是良好的政府。民治主義者不懸善政效率等等來批評一種政制的標準（下詳）。他們只注意去看一國的政府是否由人民自治的。他們看一個國家有無地方自治的機關，人民有無直接產生政府，更換政府，監督政府的權力，人民的選舉權是否受財產性別教育程度等等的限制。到了後來更進一步地看一國的政府有無瑞士等國所通行的創制複決權，即所謂直接民權。若果一個國家這些條件都具備了，那個國家便有最良好的政府。換言之，在民治主義者看來，民治是他們的目的，而不是達到另外一種目的的方法。民治主義者的理想只是人民的自治，只要人民自治了，不管成績好壞，都算是達到了他們的理想。歐洲十九世紀一般人爭取選舉權，事事取決於大多數的人民，所謂人民應用最廣義的解釋，選舉權只有幼童精神病者及罪犯不能行使。如果一國的政府是基於這樣的一個選民團體，這個政府沒有問題地是最優良的政府。我國清末的變法運動以及民初的國會組織，馴至近年的自治法規，都是出發於這種的信念。我們深知中國的芸芸衆生，沒有政治的興趣，無自治的能力，但是我們卻繼續不斷地制定法規令其自治，以期產生一個眞正民治的政府。同時我們的民治主義者攻擊選舉權的限制，反對一切的專政。他們的出發點是歐西傳來的「最好的政府就是自治的政府。」

第三，民治主義者批判政府既專以是否民治爲原則，他們除此而外便再沒有批判的標準。換言之，他們自幷不以效率成績等等爲批判政府的標準。其實眞正的民治主義者幷不祈望政府能夠有效率及有成績。他們至高無上的理想便是將政府的權力範圍縮小至最低的限度。他們爲達到這個目的曾提出幾種方法，已爲十九世紀所普遍適用。

（一）他們爲反對專政，限制政府專權，故提倡用一部「最高的法律」("The supreme law of the land" 美國憲法上的名辭），即憲法，來嚴密地範圍政府的權力；

（二）他們提倡法治主義，即尊重法律的精神，使得政府不能超越憲法上所劃定的政府權力範圍；

（三）他們竭力發展輿論機關，如人民選出的國會，新聞紙，無線電等等，而認定人民的輿論機關時常監督政府，幷能於政府違反憲法時能免政府實等同普通法律上的制裁；

（四）他們反對政府的權力集中，事權統一，因爲如此便易流於專制，所以他們發明許多政制的機構，如三權分立相互制衡的總統制，受國會嚴密監督的內閣制，多頭的委員制，兩院議會制，創制複決等等辦法來箝制政府，使得政府的事權分散，事事掣肘，不能發揮權力，欲發揮權力而不能；其實一切傳統的民治政制機構都足以限制政府專權爲目的者，即人民選舉的機關亦受其它的人民選舉機關節制，很清楚地

表示提倡呼籲民治者根本亦不相信人民選舉的機關不致流於專制，這是很顯然的自相矛盾，適足以證明民治主義者的希望是「無爲的政府」(The Negative State)「放任的政府」(The Laissez-faire State) 在先，民治的政府在後；

（五）他們在憲法上規定有繁複的人民權利保障條文，如人身保障，言論集社自由等等，其用意在用法律爲人民劃出一個政府權力無論如何不許侵入的範圍，其用意初不在保障人權而在防杜專制。

以上所舉的五點都是以限制政府爲目的之方法。無權力的政府，只能「保境安民」(Defence and police) 而不能擾民的政府，是民治主義者的理想政府。這種理想下的結果當然是缺乏工作效率的政府，沒有施政成績的政府。有效率有成績的政府容易侵犯人民的自由，容易擾民，容易流於專制，所以不是民治主義者的理想。

自從民治主義者倡行以來，許多人對於民治主義者所建設的政府表示不滿意。他們不滿意於政府的理由很多，其中之一便是民治的政府不能發生效率，沒有施政成績。這些批評從事實上看來是極對的，但從理論上看來是冤枉了民治主義的，因爲民治主義者的理想前已說過，并不蘄求有效率有成績的政府，他們所希望的只是不侵犯人民毫無權力的政府。我們批評民治主義的政府缺乏效率及成績是責民治主義政府以其所向未蘄求的理想，這是極端冤枉民治主義政府的。

第四，民治主義者相信一切問題取決於大多數，卽英文所謂 The majority principle。在問題取決於人民的原則下，我們不能希望全國的人民的意志都是一樣的。民治主義者主張給予人民以充分發揮意見的機會，使得一種意見能夠說服別人。但是在此種情形之下也沒有全國一致的可能。這是完全在意料之中的。民治主義者對於這個問題是應用取決於大多數的方法。在意見已獲充分發表機會之後，他們用一種取決的方法如舉手投票等等，而以大多數所贊成的爲採取的政策。其實這種辦法是在事實上沒有辦法中的辦法，因爲全體一致是絕對不可能的。但民治主義的學者卻爲這種取決於大多數的辦法創出許多理論的根據，他們也并不以此爲眞正的理想。

第五，民治主義的一種表現民治的方法是代議政治。主張民治者認爲這是發揮民治的一種良好方式，學者亦爲代議政治創出學理的根據（如 John Stuart Mill—Representative Government）。其實代議政治并不是絕端民治主義者的最高理想。他們仍然希望古代希臘的全民大會，瑞士少數邦的全民大會 (Landesgemeinde)，或美國新英格蘭的市集的市民大會（New England Town Meeting）。亞理士多德曾說民治只能在一個人說話全國都能聽見的小國家裏纔能實行，便是所謂眞正民治的理想。然而在龐大的國家裏這是絕對不可能的，故只能採用代議的辦法。這也是沒有辦法中的辦法。後來有的國家發明一種新的辦法，卽所謂「直接民權」，用創制複決的辦法來救代議政治之窮。瑞士行之最久，而瑞士人便認爲這是「眞正的民

治」(如 Felix Bonjour: "Real Democracy in Operation")。

上述五點都是民治主義者的理想，十九世紀的正統派政治思想所奉為圭臬所認為不可磨滅的眞理。這些理想處處表現它們是十九世紀經濟環境的反映。十九世紀的經濟理想是以個人主義及放任主義爲基礎的資本制度。個人主義及放任主義的出發點是人民自由的保障，是向中世紀政府干涉經濟的一種反抗，爲便利資本制度的自由發展，一定得禁止政府去干涉阻撓個人的行動。因此民治主義者主張限制政府的權力至於最低的限度，用嚴密的法律保障人民的自由，用種種的機構來防杜政府權力的澎漲。所以他們叫人民來自治：人民絕對不致贊成政府的自由，所以由他們產生，可以由他們更換，時時受他們監督的政府，便沒有流於專制之可能，便能令個人自由主義的資本制度順利的發展。

戰後資本制度與民治主義受到了極重大的打擊。社會主義在一個國家裏得到了政權，在別的國家裏掀起巨大的波浪。同時在戰敗及新興國家裏有一種強烈的反民治政治出現。獨裁政治在許多國家裏建立起來，并且受到人民熱烈的擁戴。他們主張事權集中，指揮統一的集權政府，剝削人民的自由，倡議一黨的個人的或「超人」(Elite)的獨裁政治。這種運動引起了許多人的贊賞，他們攻擊民治主義的言論爲許多人所信服。同時，在民治國家裏有許多人對於傳統的民治亦表示極端的不滿意，他們提出許多政制改革方案，對於十九世紀時所奉爲金科玉律的民治主義信條肆意批評。這種討論成爲近年來政論的中心：「民治抑獨裁」，「民治主義的危機」，「民治主義的前途」等題目引起了無數的論戰。不消說，論者的意見是最紛歧的，幾乎每一個人有一種特殊的意見，講到具體的方案則更是言人人殊。

我們分析這種種的批評與攻擊，可以發現其中頗有一部分是根據民治主義實行的事實而發的。我們即使是最贊成民治主義的亦得承認一部分的批評與攻擊是正確中肯的。爲討論便利起見，我們可以就上述的五點來一一說明近世對於民治主義的批評與攻擊。

第一，民治主義者相信「通常人」的潛力，現在的人說「通常人」是并沒有潛力的。一般的「通常人」總是對於政治漫不經心的，他們總不能對於政治發生研究的興趣，他們的判斷不是準確的，遠在一八八六年英國的法律學大師梅恩(Sir Henry Maine)在其所著「民治政府」("Popular Government")一書裏便已提出這種看法，其後許多的論政者亦持相同的見解。加之，即使每個人都能有準確的判斷能力，在羣衆集合之中組織羣衆的各個人便失卻了其判斷的能力。這是法國心理學家萊旁(Lebon)所謂「羣衆的心理」。教育并不能補救這種缺憾。現在的人已經失卻對於教育的信仰。教育并不能使人獲得準確的判斷能力。英國人尤其看清此點。英國的民治主義者最常用教育普及爲提高民治成績的方法。在英國教育未曾普及以前，這種說法無事實來加以駁斥。現在英國的教育可謂達到極爲普及的境地。

一位英國人說(見Pink: "The Defence of Freedom" p. 79.)：

一般持傳統自由主義見解的報紙(如倫敦時報的社論)及論政者，在討論代議政治的前途時，一定冠冕堂皇地說民治主義眞正的保護者是有政治教育的選民團體。如果我們承認了民治主義的前提，這種主張的邏輯是無置疑餘地的。但事實如何呢？一般希望用教育來保持民治主義，來保持自由的論者，是在希望一個絕無可能的東西。他們假定「通常人」是能在政治裏盡一分職務的，或經過相當訓練後便能如此的。但這是不對的。用科學方法來研究過人類的潛力的學者以及平時客觀地留心社會的人，早已知道一般的人類，既沒有智力，也沒有參加政治的興趣，故無對於政治貢獻其才能的可能……(近年來)教授的方法大加進步了，十六歲以上的人受教育的成分也大爲增加了。其實現在的人是曾經享受過極優良的教育的。但我看不出現在的人與他們的前一代在智力上有什麼差別。

這種看法代表一種新的看法。他們的理論有了事實的根據：教育已經普及了，但一般羣衆何嘗表示什麼政治能力的加增呢？換言之，他們以爲「通常人」是沒有潛力的，即使有之亦是無從發生的。這種態度使人對於民治主義的前途悲觀。

第二，民治的政府便是良好的政府一種說法已不爲一般人所承認。現在的人認爲政府是要爲社會服務，爲社會謀福利的。爲社會服務

謀福利是政府存在的理由。換言之，現在的人不復懸民治爲目的；他們所蘄求的是一個能做事的政府，一個有爲的政府。保障自由不是政府存在唯一的目的，或完全不是政府存在的目的。「文明許多方面之一可以說是自由的限制」社會越趨文明自由的限制越加增多。消極地保障自由并不足以使人民對於政府滿意；政府更要積極地進行舉辦各種社會事業，以盡其爲社會服務爲社會謀福利的職責。政府的目的更換了，我們便不能專以一個政府是否民治爲批判政府的標準。民治的政府能爲社會服務嗎？能爲社會謀福利嗎？對於這個虛玄的問題意見自然是紛歧的，但一般論者的答案則都是反面的。人民既然沒有自治的能力，人民產生的政府怎能做出良好的社會事業呢？

第三，現在的人希望政府做事，隨着當然希望政府把事情做好。從前專講保障自由的時候，政府的事權分散是當時的理想。現在爲社會服務了，當然得事權集中，指揮統一，然後纔有效率及成績可期。政府辦事有無效率，有無成績成了批評政府好壞的標準。這個標準是與從前絕對不同的。懸起這個新的標準來評量政府機關的組織，便能發現從前政府與人民間，政府本身的各部門間的牽制均衡，支離割裂的局面是最不滿意的組織方案。有效率有成績可期的政府一定要是事權集中的政府，這是一般人贊成獨裁集權的理由，這當然是對於傳統政府組織方法的攻擊。

第四，現在的人不能明白爲什麼一切問題都須要取決於大多數。

人民只有數量的多寡沒有質量的高下嗎？威爾士 (H. G. Wells) 提倡制定一種方案使得有智力有道德的人能被擢用爲國效勞。這裏提出的便是一種質的選擇。我們講到質的選擇時便得放棄傳統的大多數取決的原則，同時也便放棄了民治主義一個基本的精神。

第五，現在的人不能相信代議政治是一種適宜的政治。代議士的選舉是很令人不滿意的。一般的人民既不感覺到政治的興趣，亦無判斷的能力，故在競爭選舉時候選人唯以獻媚羣衆的「政棍」行爲博取人民的選票，人民的選擇也一以其「政棍」行爲爲選擇的標準。所以加萊爾 (Thomas Carlyle) 早就懷疑會在羣衆前面叫囂喧鬧的人便是政治的天才嗎？便能統治人民嗎？英國史上有一段笑話。最擁護代議政治的彌爾 (John Stuart Mill) 始終不能當選爲英國會的議員，在他向羣衆演說時人民用死貓來擲他。孫中山先生早已看出美國選民之缺乏選擇能力而述說一位博士與一位汽車夫的競選爲例。這種的選舉能產生有效率有成績的政府嗎？

總上所述，足見現代人對於傳統民治主義的基本信條都是懷疑的，這種懷疑造成民治主義的沒落造成獨裁政治的興起。這一場政治理論與制度的大混亂是有特殊原因的。這個特殊原因是歐戰後的社會理想與歐戰前的理想的衝突。

本文首段曾論及政治理論及制度與經濟社會的發展是息息相通的。目前的混亂是經濟社會組織系統變遷的反映。上文曾述說各種民治主義的信條，其出發點是自由主義及放任主義。自由放任的經濟社會需要自由放任的政治。社會民治主義是自由放任主義最妥實的保障。現在的經濟理想不同了。我們很容易看出現在的趨勢是集體主義的經濟社會。所謂集體是集中於政府，人民希望政府爲社會服務爲社會謀福利。只要能達到這個目的人民不惜犧牲其本身的自由，而蘄求一個事權集中，有工作效率，有施政成績的政府。這樣的政府傳統的民治主義是不能產生的，因爲這些條件不是民治主義所蘄求的理想。民治主義所能適合的自由放任經濟社會已經消滅了，民治主義也只有日趨沒落之一途。此是民治主義沒落的根本原因。

二十世紀的經濟社會採取一種什麼樣的形態，現在還未可知。各國的經濟現在還在急劇的變動之中，二十世紀經濟社會還未到達形成一種典型的階段。因此那一種的政制能夠適合現代的經濟還是一個無可捉摸的問題。二千三百多年前「政治學的鼻祖」亞理士多德曾說，政制本沒有絕對的優劣標準，要看其能否適合一時一地的環境。這是政制的眞認識。我們中國的經濟還是「中古式的經濟」，在這種經濟的社會上我們應建起一種什麼樣的政治制度更是當前最迫切的問題。我們生靈塗炭民不聊生的經濟社會供給得起一套繁複的自治機關嗎？現在中央當局所提倡的「管教養衛」的「四位一體」的地方制度是不是比較歐美傳來的地方自治能適合中國的環境呢？這些問題有待於我們的解決。

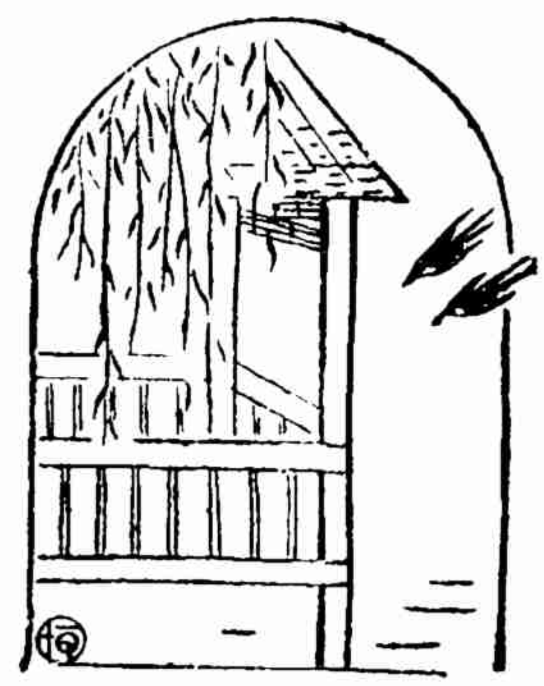
二五、八、一、南京。



ΔFMC(3)-11.3



ΔIDC(9)-25:5



國民經濟建設論

張素民

近來「建設」兩字頗時髦，「經濟建設」數字更時髦。可是最好聽的名詞也最易自誤誤人。拿國民經濟建設來講罷，我們要弄清楚：第一，我們為什麼要有國民經濟建設？第二，我們在什麼情形下來建設？第三，我們要用什麼方法來建設？第一個問題是國民經濟建設的目的，第二個問題是國民經濟建設的環境，第三個問題是國民經濟建設的方法。本文的主旨即本個人的意見將這幾個問題徹底討論一下。

一 國民經濟建設的目的

第一國民經濟建設的目的是什麼 中國立國五千年，以前閉關自守，「夜郎自大」—社會生活的基礎是農業和手工業；社會組織的表現，是家族制度和封建制度。到了十九世紀中葉，一與工業化的西洋各國接觸，便着着失敗，所以原來的經濟、政治、學術、文化等，立形崩潰。中山先生領導革命的原因，也無非是要把整個中國從新建設起來。可是民國成立以來，內亂迭起，天災時行，於是建設事業，除最近數年有稍許進步外，可謂毫無進展。結果，一般羣衆的生活，苦不堪言，與東西洋各國人民生活程度的提高，恰恰相反。一年以前，我論中國文化，曾有下列一段話：——

「我國民衆的起居飲食太壞，衣食住行太壞；換句話說，即是一般民衆的生活程度太低。一個英國朋友對我說：『你們中國人的生存力量，實比白人大。你們羣衆的生活，實在餓死與生存的界線上，以白人處之，必多半死亡了。』我相信這話是對的。我們的黃包車夫和其他貧苦工人的生活，實在低至餓死點(starvation point)。不論我們的抵抗力怎樣強，我們的生存力怎樣大，民族的生活，低至餓死點，確是我們民族的一大恥辱。所以我認為我們的文化建設的一個目標，是提高民衆的生活程度，使一般民衆都穿得好點，吃得好點，住得好點，並享受點娛樂。一國文化之最具體的表現，即在這裏。」（拙

著中國文化建設問題文化建設月刊第一卷第六期。）

我想這段話也適用於國民經濟建設；我不知國民經濟建設的目的，捨提高一般民衆的生活程度而外還有什麼？難道造幾棟洋房，修幾條鐵道來裝飾門面嗎？難道有什麼爲建設而建設嗎？

或者說：中國有國難，民衆應該吃苦。自我看來，這話是不對的。我以爲民衆的生活程度不提高，國難就永無解脫之日。因爲民衆生活程度提高之後，纔有增進知識、公德、健康、和技能之可能；人民有了知識、公德、（指愛國心和公益心）健康和技能之後，纔可以剷除國難。否則蚩蚩者氓，只知下順民彝；國家建築在這種人民上，是可以生存於今日嗎？所以當今的急務，就在改善一般民衆的生活，提高他們的生活程度；爲達此目的計，我們就不能急起直追，施行普徧的國民經濟建設。

第二國民經濟建設的目的不是什麼　今日談國民經濟建設的，有許多人就想到「自足自給」上去；他們以爲國民經濟建設的目的，應該是求自足自給。不知自足自給，與財富的增加和人民生活程度的提高，恰恰相反。個人如此，國家亦然，請問今日工業進步的國家，那一國眞正够得上自足自給？那一國的對外貿易額不隨其經濟發展而增加？拿個人來說，一個律師專做律師的效果大呢？還是同時自耕自織的效果大呢？專做律師，不是「自足自給」，同時自耕自織，乃是「自足自給」，然我們從沒有聽見自耕自織的大律師。今日辦理經濟建設的各機關長官，也都不是自耕自織，即都不求「自足自給」的生活。爲什麼緣故？爲「自足自給」將減低生活程度故。那麼，我們爲個人着想，既不求「自足自給」，爲什麼爲國家着想，就去求「自足自給」呢？

或者說：國難當前，我們準備戰爭，所以不可不求「自足自給」。這說不無理由。然我以爲國民經濟建設，乃是百年大計，我們的眼光應看遠一點。我們從百年大計着想，就不得不擇我們環境上之所長者，趕快盡力發展起來，把我們環境上所短的，暫且擱置一下。這是最經濟而且是收效最速的辦法。若我們的眼光只注重在目前的國難，去求自足自給，則我們對於勞力資本必有許多濫費，而結果是否可達到自足自給，還是沒有把握。這是最不經濟而且不一定有效的辦法。但是依我的辦法，若一旦戰爭發生將怎麼樣呢？我的答案是：臨時求自足自給。如我們工業化的程度愈高，則臨時求自足自給，更易辦到。因爲工業進步，科學和技術必同時進步，則臨時統制生產消費，對於我們向來靠進口的東西，去找替代品，或用較高的成本自己來生產，也無不可。歐戰時各國大都是採這個辦法。因爲戰爭本身是一件最不經濟的事，到那時去求自足自給，當然也是一件無可避免之最不經濟的一件事。比方德國在戰前，並不是自足自給，開戰之後，也能自足自給，支持數年之久。意大利向來不能自足自給，一旦遇着經濟制裁，就立施嚴格的統制調節，也能支持。所以平時工業化愈進步，戰時求自足自給也比較容易。加以今後的戰爭，以飛機和軍器的進步，決不是可以繼續數年之久的。一年半載之間，勝負必可大定。若然，我們更用不着豫備長時期的自足自給。一年以

內的自足自給，我想任何國家都可辦到。

總之以中國今日物力財力的有限，我們施行國民經濟建設，不可濫費一點一滴，乃宜用於最有利益的途徑。我們若承認這個原則，就不能同時以自足自給爲目的。

二　國民經濟建設的環境

我們明白了國民經濟建設的目的，還要認淸國民經濟建設的環境。所謂環境包括自然狀況社會狀況；請先討論支配國民經濟建設的中國自然狀況是什麽。

一、中國的自然狀況　我們以前不知用科學的方法去爲客觀的研究，遂自以爲「地大物博」。雖今日的地理學家和地質學家已經證明中國可耕之地並不大，所需的重要物產也不「博」，然而一般人士，甚至所謂經濟學家還懷着「中國是富國」的幻想，所以我現在可把我國的土地和天然物產情形簡單說明於下：——

(1)中國的土地　中國的土地總面積通稱爲四百三十一萬四千零九十一平方英里(註一)，約合一六、七五九、三八〇、七一六畝。專就這個總面積看，我國的土地誠大，然可用的土地須以農地爲標準。我國農地面積，據國府主計處民國二十一年之調查，共爲一、二四八、七八一、〇〇〇畝，是我國農地面積只爲我國土地全面積百分之一三·四二。若與他國較，這個比例是很小，因爲在德國爲百分之八三，美國爲百分之七九，法國爲百分之四〇，意大利爲百分之三五，印度爲百分之二七，英國爲百分之二四，日本爲百分之一六(註二)。而在中國尚不到百分之十四，中國的土地果大嗎？

我們觀察中國的土地，也可比較內地與邊疆省分的面積。中國的土地總面積，折合公里爲一一、一七三、五五八平方公里。除新疆、外蒙、青海、西藏、西康約佔五百三十餘萬平方公里及東北四省佔一百二十餘萬平方公里不計外，內地二十一省只有四、六二八、一二二平方公里，居總面積的百分之四十一。就最近的將來說，我們的精力只能用在內地二十一省（包括華北）所以我們的土地總面積就打了一個四折了。

就地勢言，我國的高原過多，據說高度在五百公尺以下的，是最好的土地，在我國只佔全面積的百分之十四；高度在五百公尺以上一千公尺以下的，是次好的土地，在我國只佔全面積的百分之十八。是我國較好的土地，連次等地計算，只爲全面積的百分之三十二。土地又可分爲平原、盆地、山地、高原、山脈五種，而後三種是不便種植的。我國平原盆地只爲全面積的百分之二十六(註三)。是就地勢言，我國的土地，要打個三折了。

我們即再從氣候或土壤言，依竺可楨先生所分的八大氣候區域(註四)只有華中、華北和東北三區爲最好，華南區次之；雲貴區已不甚佳，草原區，蒙新區和西藏區，更都是不適於生產的地方了。總之，無論從

那方面言，我國可耕之地少，不毛之地多。中外地理學家都知道中國耕地少而人口多（註五）可惜中國經濟學者很少注意。

現在還有一部分人相信中國的荒地多，以為開闢荒地，即大有可為，不難自足自給。我也承認我國近年災區和匪區的農民離村，放棄了一部分的農地。可是這種農地的恢復所增加的生產，當然有限（因為牠已是經過若干年的深耕的土地。）至於向來未經耕種的荒地的情形是怎樣呢？據中外地質學家的研究，華中和華南未耕種的斜坡山地，只適於森林；江蘇、河南、河北及山東未開墾含有鹽質的三角洲，不易開發。至於西北的開發，所能容納的人口，最多不過一千萬人而已。他如山西、陝西的黃土區雨量過小，且為山地，不易灌溉。蒙古既多沙漠，又缺雨水，希望甚微。一言以蔽之，中國的剩餘農地無多（註六）

2）中國的物產　我們既說明了中國可耕之地並不大，現在可進而討論中國的物究竟博不博。所謂「物」，自指物產言，尤其是指天然物產言。近來又稱之為資源。中國的物產或資源，根本本不充足，當然不「博」。茲分為糧食、礦產、和工業原料三項言之：

甲、中國的糧食　據中央農業實驗所估計，我國稻穀總產量，最近三年每年平均約為八萬萬市擔，小麥的總產量，最近三年每年平均為四萬四千餘萬市擔；合稻穀、小麥和雜糧計，最近三年的糧食總產額，每年平均約為十八萬萬市擔（註七）。但這數目中稻穀每擔只合米五斗，而各種糧食還須留一部供種籽及飼料之用。所以每年十八萬萬市擔的糧食，可充人的糧食的，折合起來，不過十二萬數千萬市擔（註八）。約為總額三分之二強。此十二萬萬數千萬市擔中，若減去雜糧，則米麥的產額共只七萬六千餘萬市擔。據申報年鑑的編輯章倬漢先生的估計，只就內地二十一省的人口計，依這個米麥產額，我們每年平均缺少一萬七千餘萬市擔的米麥（註九）。無怪米的進口額，最近三年每年平均約值一萬萬餘元，小麥的進口額，最近三年每年平均約值五千餘萬元。據說每年進口糧食，僅為我國不足糧食百分之二十餘（註一〇），更足為國民消費不足之證。我國一部分學者，只留意到洋米洋麥之傾銷，不知我國自產的糧食根本不够吃。

乙、中國的礦產　關係一國經濟建設的重要礦產，當推煤鐵。據翁文灝先生的估計，中國的煤儲量，達二四六、〇八六、〇〇〇、〇〇〇噸（註一一），可謂相當豐富。其分佈以山西為最多，佔全國總儲量二分之一，陝西次之，四川又次之。以目前的生產狀況而論，山東、河北、河南、山西、遼寧等省都是重要的產煤區。中國的鐵儲量，據翁文灝先生的估計，為一、一三二、八〇一、五七〇噸（註一二）只居世界的第九位。而遼寧一省占全國鐵儲量五分之四，已在日人手中。他如石油也很重要，然中國實在缺乏，只有陝西、四川、甘肅及新疆等省有油田和油井，然產量極微，不便大規模的開採（註一三）；據翁文灝先生，這些地方的產油區，均不如遼寧撫順油田之佳（註一四）。鎢礦的儲藏量，據翁文灝先生的估計，約為二百萬噸（註一五）。錳礦產於湖南、江西、廣東及廣西等省，鉛

和錊產於湖南、雲南和四川等省，然這些礦產的儲量不易估計。中國雖爲世界產錫和銻較多之國，然近年美國、南斯拉夫和澳洲的銻產額年有增加，足以減少中國銻的銷路。至於銅和銀中國極缺乏，金礦雖有，然以黑龍江爲最多。

總之，關係工業化的礦產，在中國，只以煤爲較豐富，鐵和石油均不足，至於銻、鎢、錳、錊、鉛等，中國頗充足，然在工業上不十分重要，目前只供出口之用。

丙、中國的工業原料　這裏所謂工業原料，係指礦產以外的工業原料言，茲因篇幅所限，只分棉花、繭絲、桐油、皮毛、和煙草等項述之。中國的棉花生產，近年因政府的統制指導，產額大增，品質也改良。每年產額可達一千萬擔，以後不難自給，且可輸出。日本在華北就注意華北的棉田。不過就目前言，棉花還不能自給，繭絲只要有銷路，產額是不成問題的。桐油是我國的特產，全世界所需桐油，除安南、印度外，全靠中國供給。其去年的出口竟占出口貿易之第二位（註一六）。可惜出口貿易還操在外商手中，而產家對於品質不知改良，商人有時故意抬價，以致美國自行種桐樹，甚至採用代替品。皮毛的產量，並無統計可稽，近年皮的出口頗有遞減之勢，惟國內皮革工業用本國原料的漸多。只可惜我國對於製皮革的技術還不精，還不能自製頭等皮革。至於可供織造的毛，據日人估計，全國所產的六萬擔駝毛，有一半是供國內之用（註一七）。羊毛的產量平均每年約五十餘萬擔，其中十之六七輸出海外（註一八）。他如豬毛馬鬃等，在出口毛類中，也佔相當位置。可惜我國羊毛的品質，只可作地氈之用，不宜於做衣服原料。至於煙草，我國各省雖都有出產，然不適於捲煙的原料；我國捲煙廠多購用美國的煙草，所以煙草每年進口價值，除去年外，常在三千萬元以上，足證我國捲煙原料的貧乏。

綜觀上述，我國的工業原料並不算「富」。棉花將來雖有希望，然目前還距自給時期甚遠。我國棉花進口超過出口的價值，二十二年約爲六千八百萬元，二十三年約爲七千五百萬元，二十四年約爲二千萬元。若合進口的棉紗、棉布、毛織物等計，我們衣服原料的入超當更大。繭絲和桐油的供給雖充足，然桐油品質還須改良，本國用桐油做原料的工業還待發展。皮革雖可自給，然製法還不甚精。羊毛的品質過劣，不宜於做毛織物的原料。煙草也是品質過劣，不宜於做捲煙之用。

二、中國的社會狀況　中國的自然狀況，已如上述，中國的社會狀況又怎樣？社會狀況的範圍很廣，這裏所指，自限於國民經濟建設的人的條件。任何企業的人的方面，不外僱主與僱員或資方與勞方而已。先就僱主說，中國的企業家沒有組織的能力，大多數企業還是個人組織和合夥組織，且大都帶着家族關係。公司組織只限於銀行、少數大商店和大工廠而已。公司股東的權利，以股份爲根據，故家族情面之關係少；公司的進行，須遵照法律章程，管理須求科學化，這都是我國商人所不慣，所以至今每年註冊的公司仍極少。即已有的公司，掌權者又常揩油舞弊，以至個人發財，公司失敗而已。

我國企業家也沒有管理的能力，大多數差不多不知工商管理為何事。我們只要到四馬路的飯館一看，就知道那些飯館老闆們絕不知管理和改良。其他工商業，可依此類推。

再就中國的勞工說，他們原來沒有受教育的機會，所以知識缺乏；他們原來的生活程度過低，所以身體不強；他們原來不是農夫，即是做手工的，所以沒有工場工作的習慣和使用機器的技能。加以他們的人數過多，競爭激烈，阻礙他們生活程度的提高。可是他們都有勤苦耐勞和服從的美德，只要給以相當教育，加以相當訓練，都可變為好工人。

此外，直接關係勞工人數，間接關係中國經濟前途的社會狀況，即是家族制度。家族制度固有其各種好處，然純粹舊式的家族主義，確不適於機器時代之今日。單就其注重早婚和多子多孫言，即足以降低工人的生活程度。至其加重有能力謀生的人的負擔，實為揩油舞弊的一重大原因。

三　國民經濟建設的方法

我們明白了中國國民經濟建設，是在耕地不廣和物產不富，而同時，無技能知識的工人多，及有組織和管理能力的企業家少的情形下去建設，就容易找出下手的方法。茲分為下列十個原則言之：

一、嚴格的執行法律章程　近代西洋各國經濟的發展，從表面看來，固由機器生產的方法，然從實質講來，還由於司法的嚴明。因為司法嚴明，纔可以維持一切契約，纔可以保護人民的財產權利，纔可以懲罰一切揩油舞弊的行為。在中國，契約隨時可以破壞而不處罰，財產可以侵犯而不賠償，揩油可以盛行而不懲治。在這種情形下，縱有人送我們資本無數萬萬元，送我們機器無數萬萬架，我想我國的經濟事業仍會要崩潰。這點，我已一再言之（註一九），可惜沒有人注意。一般談經濟建設者，只知在經濟建設本身上設想，正和張之洞欲模倣西洋文化，只知在「堅甲利兵」本身上設想一樣。如有人相信西洋的經濟發展，只在機器而不在法律章程的有效，我請他細讀康門斯的「資本主義之法律基礎」（註二〇）一書。

二、剷除人民經濟生活的一切障礙　在土匪橫行，苛捐雜稅林立的區域，人民眞救死不暇，還談得到經濟上的進展嗎？近年政府勦匪和廢除苛捐雜稅，雖已有相當成績，然而土匪未盡消滅，苛捐雜稅也未盡廢除，而且還有變相的苛捐雜稅。這兩種障礙和其他一切障礙，都應剷除淨盡，給予人民以安全(security)的基礎，然後纔可希他們發展經濟事業。

三、不掛統制經濟或其他主義的招牌　最籠統的，莫如大名詞，如統制經濟、計劃經濟、社會主義、資本主義等是。統制經濟或計劃經濟，本都不壞，可是新名詞一到中國來，常名存實亡。統制經濟的招牌一掛，不久就只見統制而不見經濟，計劃經濟的招牌一掛，也不久只見計劃而不見經濟。事實上，我們已發現什麼「省統制經濟」了，什麼一省也要

有出超了，這還成話嗎？近來某經濟學家忽而大倡其統制經濟，我實在有點擔心。

我雖反對掛統制經濟的招牌，並不是反對合理的統制。換句話說，政府應相機而行，當統制的就統制，不當統制的就放任。只看事情如何發生，我們就如何對付。

四、使用資本土地於最有利益的生產途徑　我們的耕地既不大，物產既不博，則我們經營經濟事業——尤其是政府出而經營——必極端謹慎，務求使用資本土地於最有利益的生產途徑。所謂「最有利益」即勞費小而效果大的普通經濟原則。例如開發西北是很時髦的口號，然據前面所述，希望無多，那政府就用不着多費財力去開發。即修公路和鐵道也有顧到這種道路有無需要，對於沿途的農產、礦產或工業究竟有無益處。好比個人一樣，窮人之子的一文錢，應作十文錢用。中國既不是富國，絕不可濫費。

五、獎勵公司企業　什麼事靠政府辦，只有社會主義或共產主義的國家方如此，否則我們希望人民自己多舉辦經濟事業。然今後舉辦的事業，必採用新的設備和新的方法，是毫無疑義。然這又需較大的資本，不是個人或合夥企業所能辦到。因此，政府非獎勵公司企業不可。公司發達之後，新資本方有增加的來源。因為據美國的經驗，他們每年新增的資本大半是由公司儲蓄（即公積金的再投資）而來。我想我們獎勵公司儲蓄，不妨在所得稅中對於不發為紅利而將再投資的公積金，免除其所得稅，而對於發為紅利的贏利，自當照常徵收所得稅。

六、推廣勞工教育　中國的勞工，因為知識和技能缺乏，身體不強，和做手工的習慣，效能很低。據 Thomas T. Read 估計，中國工人的效能，只為美國工人的三十分之一，不及日本工人的三分之一，且較印度工人低四分之一（註二二）。中國的機器舊式，固為一大原因，然即有新式機器，中國工人的效能決趕不上外國工人。何以故？因為無訓練和未養成習慣故。實業部與教育部雖合設有「勞工教育設計委員會」專管勞工教育，然至今成績未著。以後政府應責成各地方政府竭力推廣勞工教育，使國民經濟建設的進步加快。

七、提倡管理方法　中國的一般工商業者不知改良管理方法，前面已說過。因此，他們不知求貨物品質的改良和成本的減低。所以政府應特別提倡指導，促進管理方法的改善。比方外國的汽車、無線電收音機等，年年改良，而中國的紅木棹椅千百年來一律，從未加以改變。管理方法進步之後，企業家自然會注意到這類事上去。

八、舉辦有關公益的各種經濟事業　凡有關公益的經濟事業，為人民自己能力所不能舉者，應由政府舉辦，如治河修路等是。

九、改善勞工待遇　我國勞工生活程度之低和工作時間之長，實世界各國所少有的。所以政府應充實各種社會立法，促進勞工的待遇之提高和改善。至於政府徵工，也應該給付工資，供給伙食，節約運動只宜對中等以上的階級宣傳，因為平民的收入根本不够生存，實無可再

「節，」無可再「約」了。

十、提倡節制生育限制人口　中國的地利和資源既有限，則為維持將來人民的生活程度和幸福計，我們不可不有一整個人口政策。我們在目前固用不着驚慌，採取嚴格的限制人口政策，然不可不為相當的豫防。如法律上提高結婚年齡，對於結婚者加以體格檢驗，禁止有花柳病和神經病的人結婚，這是應該辦到的。中國人雖因天災兵禍而死亡不少，然據陳達先生估計，民國十八年至二十一年間，中國人口的生育率，每千人為三十八人，死亡率每千人為三十三人，結果，每年每千人仍增加五人，如無天災兵禍，則每一百三十八年，中國人口可以加倍（註二二）依這個增加率，每年新增的人口，至少在二百萬人以上。經濟幸福，不外保持人口與物產的相當比例。人口少而物產多，自然是最好的現象，物產不很多，而也不使人口增加太多，這是我們應有的政策。

上述十端，完無高論，然以政府正提倡國民經濟建設運動之時，特就管見所及，拉雜書此，明知其中有許多與時賢的意見相左，然為我們同胞子子孫孫的幸福計，不敢不舉其所知，以與國人相商榷一下。

八月十日

（註一）此係北平地質調查所曾世英先生推算的數字，見民國二十三年申報年鑑，與實業部中國經濟年鑑所載四百二十七萬八千平方英里之數目，相差無多。

（註二）見陳長蘅「我國土地與人口問題之初步比較及國民經濟建設之商榷，」時事新報專刊，民國二十四年十月。

（註三）參看民國二十三年申報年鑑。

（註四）竺可楨中國氣候區域，二十三年申報年鑑；參看張其昀中國自然區域簡說，二十五年一月三十日申報。

（註五）參看 Cressey, George B., China's Geographie Foundations, Mc Gran Hill Co., 1934.

（註六） Thorps, Tames, "Colonization Possibilities of China and Inner Mongolia," Pacific Affairs, Vol. 8, No. 4, Dec., 1935.

（註七）參看中國銀行二十四年度營業報告。

（註八）參看二十四年申報年鑑。

（註九）章倬漢中國國勢概觀，二十四年十月十日申報。

（註一〇）見金城銀行二十四年度營業報告。

（註一一）見桂中樞編英文中國年鑑，一九三五——三六，九四五頁。

（註一二）前書九四六頁。

（註一三）吳半農煤鐵及石油，五六——六二頁，社會調查所，二十一年。

（註一四）英文中國年鑑九四六頁。

（註一五）同前。

（註一六）第一位為金屬及礦砂，參看中國銀行二十四度營業報告。

（註一七）實業部中國經濟年鑑(k)二三八頁，二十三年。

（註一八）「中國之羊毛業」工商半月刊，二十四年十二月。

（註一九）張素民「我們的出路」復興月刊第一卷第七期，「中國經濟改造問題」華年第五卷第二十九期。

（註二〇）Commons, John R. Legal Foundations of Capitalism.

（註二一）引在許士廉的中國人口問題中。

（註二二）陳達人口問題一八七——一九一頁。



國社黨執政下之德國外交關係及其策略

（德國通訊）

周子亞

一 引言

國社黨自執政以來，已有三年之久，德國於此三年中不特在內政方面有巨大之改革，即於外交方面亦發生顯著之變化，自希特勒上臺後，德國政府放棄斯特萊施曼之和約政策（Erfuellungspolitik）及其半生努力之協調外交（Verstandigungs diplomatie），主張修改和約（Rivisionpolitik）實行報復主義（Kriegpolitik）。故於一九三三年宣告恢復軍備，片面廢止凡爾賽條款，繼於一九三四年退出國聯，一九三五年收回沙爾，今年更佔萊茵，撕毀洛加諾公約。其發展之迅速，有如急電疾雨，不可捉摸。德國為歐洲一重要國家，近百年之歐洲歷史，均以德為中心，今國社黨人以新的外交姿態出現於國際舞臺之間，其影響及於未來歐洲政局者，自必甚大，記者擬於本文中，將其與世界各主要國家之外交關係作一分別之觀察，藉此可以明白其策略之影響於國際大勢者幾何，並進而推測歐局動向之一班。

二 德國與蘇俄

在敘述今日之德蘇衝突前，吾人對於兩國之過去關係應作一回顧，聯俄政策原為俾士麥外交之一大骨幹，德於一八七〇年敗法以後，亟思孤法以維己之獨霸，故於一八七二年約俄奧二帝會於柏林，成立三國同盟（Dreikaiserbund），後因俄奧在巴爾幹發生衝突，俾公頗感左右兩難，一八七八年三國代表從新集會於柏林，俾公任大會主席，暗助奧國，致引起俄方不滿，三國同盟至此名存實亡，德奧二國同盟（Zweibund）繼以成立，然則德雖疏俄，仍不願斷聯俄之路，繼三國同盟之後，又於一八八一年成立三帝國中立協定，此協定於一八八四年曾延續一次，至一八八七年因俄奧國交惡劣已極，無法重行繼續，俾公乃另與俄方訂立保險條約（Rückverficherung Vertrag-Reinsurance Treaty）蓋仍防法之拉俄也。其後俾公去職，咖白利味（Caparivi）繼任首相，外交大權操之於荷爾施泰（Holestein），荷氏生平，

反俄甚力，對於俄國要求續延保險公約加以拒絕，帝俄於是轉而親法，法俄協定，因以成立，而德於大戰時之孤立形態就此形成矣。及大戰以後，德國外交當局深感非聯俄不足以孤法，「回向俄羅斯」（Draht nach Russland）之口號重行一時，一九二二年四月十六日，德俄代表簽訂拿波爾條約（Rappalo Vertrag），兩國國交賴以恢復，一九二六年四月二十四日，雙方又簽訂柏林協定（Berlin Übereinstimmung）規定互不侵犯，自此以後，兩國放棄戰時之相互賠償，訂立彼此間之通商規則，俾公之睦鄰政策，似又死灰復燃，然世事推移，未可逆料，一九三三年，國社黨奪得德國政權，希特拉以主張「反共」「反猶」之故，亦轉而反俄，東向政策（Osterientierung）盛唱一時，希氏於未登臺以前，早以反俄爲其對外策略，彼於自傳「我之奮鬭」（Mein Kampf）中早有申述：「今日之俄羅斯，已非俾士麥時代之俄羅斯矣，就目前之形勢觀察，聯俄以與西歐對敵，則德國適成戰場，況今日統治俄國者爲猶太人，彼等素無信義，不可與共。」故自內政方面之反共排猶運動一開始後，對外之反俄政策亦見諸實施。一九三三年四月二十四日，俄國在柏林之鄧烏白（Derop）煤油公司爲德國警廳藉故解散，德俄國交之惡化，在表面上益形顯露，一九二六年之德俄中立協定（German-Soviet Neutrality Act）雖曾於一九三三年五月五日續延一次，但其性質之勉強，與一八八七年之再保條約如出一轍，希氏標明反俄，在另一意義下，可視爲對英法外交之煙幕彈，蓋德既以西歐反共先鋒自任，自可進行一切反共之準備，兵役因以恢復，軍備因以增加，其歷年來之外交活動，均因此獲得意外成功，俄因德之排己，復感到外交上孤立之痛苦，遂不得不走其歷史路線，轉而親法，一九三二年十一月二十九日，兩國訂立互不侵犯協定，其主旨乃在對付德國，自此項協定成立後，西歐形勢大爲轉變，蘇俄外交日形活躍，彼與鄰近諸國，如阿富汗、波斯、波蘭、羅馬尼亞、土耳其諸國，絡續訂立互不侵犯協定（Protokoll ueber die Defination des Angreifers）一九三四年九月十八日，復賴法之拉攏，加入國際聯盟，一九三五年又加入法外長巴爾都所提倡之東歐和安公約，至此，反德陣線，儼然形成，而德俄國交，每況愈下，威爾罕姆街之主人，對於李維諾夫之一舉一動，咸以敵態相視，識者謂德之反俄，並非得計，大戰前夕，可謂殷鑑，然則自歷史上之觀點言之，德俄親善，乃一極不可能之事實，而法俄攜手，乃爲一極自然之趨勢，希特拉在登臺以前，早已看清此點，故而先發制人，藉反俄之名而進行其恢復國力之運動也。

三　德波國交之改善

德既排俄，必覓一近鄰以自固，法爲德之世仇，俄於戰後亦與德不和，稍可親近者，惟有波蘭，波蘭在歐戰後之地位甚爲重要，蓋德俄交惡，波蘭舉足輕重，前時德波兩國因波蘭迴廊（Polish Corridor）及但澤自由市（Danzig Free Port）問題，曾一度發生齟齬，感情瀕於惡劣，

及至希特拉上臺，此種惡劣情感逐漸消散，而親善空氣，日益濃厚，以常理推測，德國修改東部邊境問題一日不解決，德波國交一日不能改善，此種與事實相反之矛盾現象，猝視之，引人可生不可捉摸之感，然則吾人試一觀德國目下之國際形態，則可知希氏之親波政策，亦有迫不得已之苦衷在焉，蓋德之西鄰爲世仇之法，東鄰爲新興之俄，自法俄協定成立以後，德已成雙箭之的，有夾攻之虞，若在此種情勢下，再交惡於波，則其處境必甚困難，希氏執政之前，早已看清此點，故一上臺後，卽竭力進行德波十年不侵犯條約（Vertrag ueber die Definition des Angreifers für zehn Jahre），初時，波蘭方面無大誠意，蓋因國社黨人在但澤自由市仍有騷動，及至希氏訓令當地國社黨領袖羅顯尼格(Rauschnig)停止一切反波行動後，兩國代表，始正式談判，一九三四年一月二十一日該約宣告成立，其主旨係在以和平方法，解決德波問題，希氏預料在此十年內，德必有事於西歐，對波關係是以必先改善，始可全力西傾，而無後顧之虞。自此條約成立，兩國復簽訂關稅協定，德波之經濟糾紛，至此告一段落，一九三四年國社黨要人戈培爾代表德國政府訪問波蘭總統，同年七月中旬，波蘭外交部長柏克氏（Colonel Beck）同訪德元首希特拉，八月九日，兩國代表又簽訂波蘭但澤關稅協定，十月十三日又簽訂交換貨物協定，十一月一日，兩國又決定互派大使，以睦邦交，舉凡德國所有策動，必先徵求波蘭同意，一九三五年，希氏宣佈恢復軍役，事先曾有戈貝爾赴瓦沙之行，此次德軍開入萊茵，亦有哥令氏作波京之會，先後映輝，如出一轍，由此可見德國近年來之一舉一動，無不首先取得波蘭之同情或諒解，蓋前已言之，波蘭地位德國東西之間，舉足輕重，均可置德國於死命，故德之聯波，除國際上之形勢外，尚有地理上之原因在焉。

德國聯波政策之完成，可謂希氏外交上之一大成功，法於大戰以後，曾聯波以孤德，其與一八七〇年後俾公之聯俄以孤法，可謂異曲同工，一九二一年九月十九日法與波訂立政治協定，一九二二年繼續成立軍事同盟，一九二五年十月十六日又完成互保條約，德國在此種東西夾攻之聯合陣線下，欲發動而不能者幾有十餘年之久，乃自希氏上臺策略轉變，運用手段，離間波法，波因法之親俄亦表不滿，法因波不肯制德，認爲有背前盟，是以法波感情日退無進，自德波互不侵犯條約成立，繼以法俄協定公布，歐洲局勢，驟然大變，昔之爲友者逐漸疏遠，昔之爲仇者反日接近，法波國交，固不可謂傾於惡劣，但已距協調甚遠，德波親善之成功，乃爲法國外交之失敗，誠如時報（le temps）主筆所言：「若白里安或老巴都在位，斷不容此根繩輕意爲人剪斷也。」

四　廢約政策與法蘭西

「聯波抗俄，」乃爲希氏外交之一大柱石，在此策略推動中，德國竭力進行其廢約運動，德法兩國，爲歐洲近百年史之主要角色，一起一伏，循環不已，一九一九年世界大戰以後，德爲衆力所屈，各國訂立凡爾

賽和約，限制德國一切軍事經濟之活動，法國同時又以外交策略（如小協約，）形成德國之孤立，並以軍事力量（如一九二三年之佔領魯爾）阻止德國之復興，當斯時，德國內政不安，外交束手，國際地位日益低落，故有斯特萊施曼出而與法周旋，兩國關係稍稍轉和，洛加諾條約簽訂以後，德國遂由孤立狀態，跳入集體之中，繼而加入國聯，空氣更為融和，自經斯氏於外交方面努力以後，德國國力逐漸恢復，道威斯計劃之成立，使魯爾外軍向外撤退，一九二五年西歐和安公約之簽訂，使德於萊茵邊境之行動稍得自由，此二事為希氏之廢約運動伏一引線，俄而一九二八年非戰公約成立，德亦加入，其影響於法德關係之改善亦甚大，斯氏末後，繼承無人，寇底斯（Curtius）及白魯寧（Bruening）均無外交天才，德之協調外交，於是無法進行，不久，德國內部發生政變，國社黨乘時而起，希氏乃以報復主義替代協調外交，以廢約運動，取消和約政策，此時國際情勢已非戰後可比，法蘭西之黃金時代漸成過去，希氏登臺後之第一砲，即為片面宣告恢復軍役，此項舉動，對英法所織成之凡爾賽和約體系下一猛烈之攻擊，可為戰後破壞歐陸均勢之第一聲，未幾，列強召集裁軍會議於日內瓦，英法不容納德之增軍要求，德乃於一九三四年十月十四日決然退出國聯，此使英法所引導之集體制度，受第二次猛烈之攻擊，至此，德與英法，分道揚鑣，斯特萊施曼多年努力所得之一點成績，至此一筆勾消，繼恢復軍役之後，不久又收回沙爾流域，前者可謂廢約運動之成功，後者則為報復主義之表現，沙爾收回，因在意中，其嚴重性並不在於收回之時，而在於收回之後，蓋自希氏執政以後，沙爾本為反國社黨人之逃難地，其中親法份子尤占多數，希氏曾授命當地國社黨領袖尼特曼（Nietmann）組織德意志陣線（Die Deutch Front）掃蕩一切反動，此種舉動影響法德邦交之惡劣，不言自喻。復次，沙爾雖經收回，一切政治運動（如法國要求德方在沙爾不得實行義務勞動，沙爾汽車道不得超過某種寬度，）以及經濟關係（如煤礦及其附近產業之誰屬，）均尚懸延未決，將來足為兩國交涉之難題，彰彰甚明，德國自收回沙爾以後，氣焰日張，客歲年抄，國社黨人曾集會於哥令宅中，多數要人主張乘意阿多事之秋，迅占萊茵非戰區，後因經濟部長沙克特(Schecht)之反對而暫緩動，及至本年一月，希氏發表緊急命令，規定德國軍隊於必要時得開入萊茵非戰區，撲滅一切反動，自此項命令發表，舉歐震動，然尚料不到德軍於三月初即發動也。前次德軍開入非戰區，除希特拉、哥令、白朗倍、戈貝爾三四要人外，其他政府人員，事前均未聞其事，可見德國此舉亦異常冒險，蓋乘英法多事之秋，以迅雷不及掩耳之手段，達到廢約運動之頂峯也，萊茵非戰區之規定，原為洛加諾條約之主要工作，德國此舉，不僅為對法挑戰，並對簽訂洛加諾條約諸國下一總攻擊令，其影響未來歐局，至巨且大，若國際局勢依然不變，英意糾紛繼續延長，德必進一步要求其舊日殖民地之恢復，或進行其合併奧國運動，大戰前夕，顯可重臨，其由來也深，爆發也速，德法關係，可為歐局來日之暗礁，其理甚明，戰後歐局雖變，其

暗瘡仍隱然未去也。

五　戰後德奧意三國之關係

德奧合併運動，乃爲俾士麥外交政策之另一骨幹，早於一八七七年時早予奧以暗示，其後威廉即位，兩國關係日益密切，一舉一動，如出一轍，及至大戰以後情勢大變，一方面有聖日耳曼和約（St. German Vertrag Artikel 8）及凡爾賽和約（Versailles Vertrag Artikel 6）規定奧之獨立，阻止德之合併，另一方面又有以意大利爲背境之國家黨（Heimwehr）反對國社黨之日耳曼主義，緊防希特拉之進行合併運動（Der Anschluss Deutsch-Oesterreichs）於是兩國關係，頓時惡劣，曾憶希特拉在德登臺以後，曾令奧國國社黨人同時發難，終因當日奧國獨裁基督社會主義黨魁陶爾斐斯（Dolfuss）之高壓政策，而造成國社黨與國家黨間之無窮血案，一九三三年五月七日國家黨領袖史太亨堡（Strahemberg）亦曾宣稱：「國家黨之責任，乃在維護奧之獨立，奧非德之殖民地，斷不容德之合併。」同時舒士尼格（Schusanezz）對於日耳曼運動之意義，更加以新的解釋，彼謂日耳曼主義僅以文化爲限，政治上兩國仍當保持固有之獨立，此言不啻宣告合併運動之死刑，自此以後，德之要員赴奧活動者，均被冷視輕待，甚至德國駐奧使館隨員海白奚（Habicht）因宣傳國社主義而被逐，未幾，奧內閣總理陶爾斐斯竟以被暗殺聞，據奧國國防部所發表之文書（Beitraege zur Vorgeschte und Geschiechte der Gulirevolte Wien）推測，此事與德國國社黨不無關係，兩國邦交，因此日趨惡劣，希特拉見於德奧惡化，終非良計，乃任命在奧素負人望之巴本氏爲德國駐奧公使，藉以和輯兩國關係，然則親意排德勢力在奧國已根深蒂固，前次希特勒要求與奧訂立互不侵犯公約，奧國輿論以爲六七、〇〇〇、〇〇〇人口與六七〇、〇〇〇、〇〇〇人口之間，似無成立此項公約之必要，蓋德過強，奧過弱，強者隨時可以鐵腕破壞此紙，反德空氣，年來並未稍懈，國社黨人駐奧使館新聞隨員 Herramann 本年又爲奧當局所捕，由此以觀，希氏勢力已難在奧國發展，德於目前，有事西歐，故對奧國竭力維持和平關係，以待國際政局轉變之時，再進行其武力合併之策略也。

前已言之，奧之排德，除內政原因外，尙有外交背境在焉，此外交背境爲何，即意是也。意於大戰時雖與德立於相反地位，但其不滿於凡爾賽和約，與德可稱珠聯雙璧，異曲同工，兩國外交策略，是以均着手於凡爾賽和約所織成之歐局均勢的破壞，希氏上臺後二月，即派親信哥令將軍赴意訪問，一九三四年六月十四日慕希二氏又會晤於威尼斯，相談甚洽，當此之時，國際輿論咸爲德意兩國已造成反凡爾賽體系之中堅，一若法西國社黨有成同盟趨勢，但繼此不久，奧總理道氏驟以被殺聞，意大利即陳師邊境，躍躍欲動，前時親善空氣，於焉一筆勾消，蓋德奧合併，可置意之死命，戰後意之政策，乃在維護奧之獨立，慕索里尼對

於希特拉其他行動，均可表示同意但於德奧合併一事萬難允許凡爾賽和約規定自白力南道(Brenna Pass)以下南鐵羅(South Tyrol)一帶之百萬德奧居民歸於意國統治，一旦德奧合併成功則日耳曼人民即可完成其一八四八年所夢想之七千萬大國家(Siebzigmillion Statt) 之計劃，而南鐵洛無形中當爲奧國收回南鐵洛一被奧國收回，有加利西亞 (Carinthia) 及斯底拉 (Styria) 亦有被併吞之危險，意國北部一失去屏障戰前之危險形勢又復立時形成矣。是以德意關係，端在奧國。德若圖奧，意必起而拒德，希特勒固亦一聰明人，有事於西，不能東顧，對於意之國交總設法竭力維持前次國聯對意實施制裁，德曾嚴守中立最近又傳說德意二國有訂立協定消息，德於合併運動，暫時亦不進行，兩國關係，是以又復轉佳，或曰德意日三國，將來頗有成立同盟趨勢，根據此種事實，亦非無因。然則德之併奧，乃其傳統政策一旦歐洲情勢變遷，三國關係必生變化，德奧合併運動，仍足爲中南歐和平之礁石，其理至爲顯然也。

六　德國與英美

英德二國，在歷史上並無夙仇，俾公在位時，對於英國曾竭力拉攏，及至威廉二世當政，因英德海軍之競爭，加以種種其他關係，致使兩國國交不睦，演成協商與同盟之對壘，德國孤軍奮鬬終遭失敗，大戰以後，法之勢力代德而起，橫行歐陸稱霸一時，英之傳統政策乃在維持歐陸均勢，不許一強獨存，致破平衡局面，故德之強也，助法以抑德，及德敗而法起，又助德以抑法。一九二九年各國在海牙討論撤兵問題，法國態度甚爲強硬，但英之代表漢特遜氏（Henderson）則多袒德，英軍首先於同年底撤退離德，一九三一年七月，德國發生金融恐慌，又賴英之斡旋，與法成立停止提款協定（Still haltalkommen），得渡難關，及至希氏上臺，聯英政策積極進行，繼海軍協定之成立，則有空軍協定之傳說，且兩國商務關係年來頗有進展，希氏在余之奮鬬中，曾對英德關係敍述至爲透徹：「英之大陸政策，乃在維持歐洲均勢，抑強助弱，乃彼慣技，是以就目下言之，英德兩國，並無一點利害衝突，其能攜手共存，不言自喻。」一九三三年五月，希氏曾派羅森堡氏（Rosenberg）赴英訪問，一九三四年十一月又派其私人代表芮本託老白（Rebentrop）走訪艾登，英意糾紛中，德國復採取中立，以示對英並無敵意，此次德佔萊茵，英國輿論雖多不滿，但英國政府之態度，則並不積極。可見英德關係，年來確有改善，蓋英於大陸，一方有法與之頡頏，一方有意與之爭霸，若不再和轉對德關係，則不能應付目前難局，故自德國重佔萊茵非戰區之後，英國卽有重定歐局之建議，英法二國因對意阿事件態度之不一致，對萊茵問題之處理，自難相同，此種環境造成之形勢，實予德國外交一極好活動之機會，最近芮本託老白復有英倫之行，據法報載稱，此行攜有祕密使命，蓋芮氏到英不久，德國政府卽發表其重訂新萊茵公約之建議，此與英國主張脈脈相關，英雖於意阿糾紛中，不能貫澈其主張，

然指動歐局之潛勢，仍隱隱然把握於其掌中，德之外交活動，近年來固在跳出集體組織，但其策略始終未曾放棄聯英之路，聯英以制法，可以完成其廢約政策，乃重佔萊茵非戰區後之德國新外交策略也。

至於美德關係，素來不佳，大戰以後，德對英法諸國負巨量之賠款，而英法諸國對美又欠巨量之債款，是以德之與美，係間接的立於債務人之地位，德國所負美債，美國外債百分之五十，經濟上之糾紛，每每可以影響政治上國交之惡劣，德國負債過多，發生「利權外溢」(Ueberfremdung der deutschen Wirtschaft durch Amerika)，因此有一九三〇年之經濟恐慌，一九三一年美總統胡佛發表緩付債務宣言，頗得德國朝野人士之同情，兩國關係稍稍轉佳，但自希特拉上臺以後，反猶運動在德雷厲風行，握住美國經濟及金融命脈之猶太人士，因此大表不滿，此使美國政府對國社黨之感情亦變成不好，凡德京舉行一反猶運動，美京同時報以一反國社黨之示威，種族問題影響國交，可謂甚大，同時德美二國於裁軍問題亦不一致，美之縮軍計劃始終為威爾遜之理想所支配，而德則被壓迫於凡爾賽和約，故思增備以自固，一九三三年，德代表羅森堡與美代表道威斯(Norman Davis)關於此題，曾在倫敦討論甚久，終無結果，翌年羅斯福發表宣告，攻擊希氏之裁軍主張，德因受英法美三國之同時壓迫，遂決然於一九三四年十月退出國聯，同月德國復取消德美商約第七條最惠國條款(Meistbegins-tigungs klausel zwischen Deutschland und Vereinigte Staaten)，德與此金元王國之關係，於是日益疏遠，德國之外交活動全在歐陸，而美之戰後對外策略，係在避免捲入歐局旋渦，希氏看清此點，故亦不急急與之拉攏，蓋德縱拉美，美亦不能助德，況美於德法，每親法而惡德乎？

七 德與其他歐洲諸國

德之近鄰，除俄、法、波、奧外，尚有捷克與比利士，捷比兩國，均為法之與國，與德顯然站在對立陣線，捷為戰後新興國，亦可謂凡爾賽和約之產兒，其成立與發展，全賴法之提攜，自國社黨在德握取政權後，反德陣線益形堅固，而南歐之反德主體（小協約）即以捷為先聲，蓋捷位於德奧之間，日耳曼人之居於捷境者有三，〇八八、五三〇之多，一旦德奧合併成功，則捷境可驟然去百分之三十，故捷之外交對象即為如何阻止德奧合併，如何形成德之孤立，捷克政府對共產黨尚肯容納，但對國社黨則絕不許存在，一九三三年十月四日，捷克政府決然解散德國國社黨 (the German National-Socialist Party) 及德國民族黨 (the German National Party)，此舉影響「納粹國際」(Nazi International) 在南歐之發展甚大，其實居於捷克境內之德國人民，與其謂表同情於德，不如謂表同情於奧，故希特勒對奧捷之國交，同一求其改善，但捷已為法所牽住，德欲與之接近，亦不可能，至於比利士，亦為反德陣線之中心，一九三三年五月一日，里奇德領館之納粹黨旗為

比國社會黨人所撕毀，同月十日安底灰白之工人拒運德國貨物，此種事實，足以證明德比兩國國交之惡劣，尤以魚本（Eupen）及馬爾麥頭（Malmédy）兩地之比人仇德更甚，蓋此兩地於戰前曾爲德所佔領，直至一九二〇年始爲比所收回也。德之視比，與視法無異，法比之不可分，又如戰前之德奧，是以國社黨之廢約政策，同時亦以比國爲其對象也。

捷比以外，德之另一近鄰乃爲匈牙利，匈之戰後外交，乃爲親意疏德，蓋匈懼德奧合併一旦成功，匈之獨立將受危害，法爲小協約之後臺老，板匈與小協約又不相和，除意大利外，匈無一其他可依賴之勢力，意借匈以抗巨哥，故亦樂與爲左右手，自希氏上臺後，力行親奧友匈之策略，一九三三年六月十八日，德國政府正式邀請匈總理貢姆斯將軍（General Gömbös）作柏林之遊，貢氏於車返奧京之時，曾對記者聲明：「余赴柏林之目的，純爲經濟上之關係，秋收時將近，匈牙利需要其出售餘糧之市場。」可見德雖有意親匈，匈實無意聯德，未幾，意、奧、匈三國協定於一九三四年三月十七日在羅馬簽字，此協定之主要目的，雖在對付小協約，然則德之被擯於奧匈，已確然形成矣。

綜上以觀，德與西南歐諸國之關係，似不甚佳，奧匈本爲德之與國，今則爲意所拉去，捷比夙爲德之世仇，與德之國交因國社黨之興起而更形緊張，如何打破此種外交上之孤立局勢，實爲今後德國對外政策之主要對象，德與奧匈，若能改善對意國交，尚有和轉希望，至與捷比，可謂勢不兩立，德法關係一日不改善，反德陣線一日不瓦解，今希氏之第一步廢約運動已告成功，其將實施第二步廢約工作，可於事先斷定，德波國交正在和轉中，合併運動又因意之關係一時不會推進，則其目標顯然將集中於捷比，一旦德與法之二左右手發生衝突，則中歐之紊亂，將不堪設想矣。

北歐諸國，對於國社黨之德國，亦無好印象，希氏在德上臺未到五日，瑞典國家機關報（Göteborgs Handels Och Sjöfartstidung）即大放厥詞，攻訐德國，同月七日瑞典外交部長發表宣言，認爲國社黨在德之興起，有違世界之和平，雖經哥令氏一再抗議，終無結果。至於丹麥，在一九三五年前，爲國社黨之北歐根據地，德之視丹麥，等於波蘭之視萊多尼亞，見於國社黨勢力之浩大，丹麥政府遂於一九三五年四月十二日通過法令解散國社黨在丹麥之組織，自此以後，納粹國際在北歐之活動逐漸移於芬蘭，芬蘭爲北歐反赤之先鋒，與莫斯科之國交，曾數度陷於惡劣，德國國社黨外交處長羅森堡氏遂利用此種機會，傾全力於芬蘭，芬蘭主要政黨農民黨對於納粹主義頗表同情，反俄空氣，瀰漫全國，一旦德俄發生戰事，芬蘭必起而助德，此乃德在北歐之惟一友人，惟斯堪特維那諸國之外交關係，均惟英吉利馬首是瞻，年來英德關係日有增進，故北歐反德空氣稍戢，其實北歐諸國於歐洲外交史上不佔重要地位，故不足論其得失也。

稍南，尚有二在歐陸頗佔重要地位之中立國家，一卽荷蘭，他卽瑞

士，荷蘭與德毗連，林姆百克（Limburg）居有二萬五千德籍礦工，當此等工人響應國社黨而作罷工運動時，荷蘭政府卽下令解散一切日耳曼色彩之組織，此舉影響兩國邦交甚大。瑞士對付國社黨亦然。瑞士聯邦政府於一九三三年十二月二十二日曾破例通過八二、〇〇〇、〇〇〇瑞士法郎之經費，以增國防，蓋瑞士處此強鄰之側，欲維其中立，亦不可也。德之視荷蘭及瑞士，亦與捷比無異，蓋德以推翻凡爾賽和約爲目的，而彼等則以擁護此約爲職志，德於歐陸，除波芬兩國外，無一友人，西有法，南有意，東有俄，諸小國或爲意所拉去，或加入法俄集團，在此種形勢下，德之外交除非有一種新的策動，實無法打破此孤立狀態也。

八　德國與遠東

大戰以前，德亦爲有意於遠東之一國，一八九五年，德國加入俄方，與法共迫日本退還遼東，並於山東一帶，積極培植其勢力，戰後，德在遠東之勢力爲日本一掃而空，除在商務上維持相當關係外，已無外交上之作用可言，乃自希特勒登臺以後，日德軍事同盟之說，盛傳一時，及至本年，又有德僞商務協定之簽訂，此事不但影響中德之邦交，而且涉及世界之和平，德之拉攏日本，固有其經濟上之原因，但因感到歐洲方面之孤立，借日之力以挾蘇俄，亦爲另一主要之動力。

德日軍事密約之傳說，始於一九三四年二月，英上院議長摩拉爵士在紐約發表談話，謂日德間關於日本在遠東之獨霸局面已成立某種諒解，一月後倫敦每日郵報卽刊載日德兩國之二重要協定，一爲軍事性質之技術協定，一爲商務性質之貿易協定，日德雙方，對此消息雖力否認，但至一九三五年十二月二十九日倫敦官方宣稱，此互助密約之成立，已不成問題，該密約有二，一爲對付法俄協定之軍事密約，一爲對付共產國際的公開協定，日德密約之成立，爲國際政局之一重要事實，自此以後，一以法俄爲主體，目的在維持世界現局之集團，與另一以日德爲主體，目的在改變世界現局之集團，已儼然形成，並有對立之勢。

德之親日，可爲法俄協定之反響，蓋德於歐洲，已爲法俄所組成之外交網所圍住，波蘭不足全恃，英亦非劇中人，俄之勢力可以左右東歐，德若不在歐洲圈外，找一與國，勢必陷於孤立，日本雖爲列強之一，但其不滿於國際聯盟，想改變世界現狀以及圖消滅蘇俄之力量，與德可稱異曲同工，不謀自合，日自去英，亦感到國際上之孤立，亟思覓一與國以自固，自地理上國際形勢上觀察，德爲日惟一理想之與國，德有日虛張聲勢，東可以拒俄，西可以敵法，並得利用世界之不安，完成其廢約運動之整體，就德國目前之國家情況言之，德國斷不能參與戰爭，但其好禍作亂之心，實不下於日本，德國惟恐世界不亂，國際局勢安定，則彼之廢約運動卽無法進展，和平集團之力量足以制止其更進之要求，一旦世界局面不寧，則彼可利用紊亂形勢，或進而恢復其殖民地，或進而實行德奧合併運動，前次德軍重佔萊茵，卽乘意阿多事，英法無暇西顧，此次拉攏日本，意在造成反俄戰線，形成兩大對壘，更一進步促成世界不安，

使法所領導之和平集團，不能維持歐洲現勢，彼可因亂乘便，完成其廢約政策，故日德同盟，就歐局言之，或就德國本身之外交政策言之，其意義至為重大。

前已言之，大戰以後，德於遠東，僅有商務關係，已無政治意義，在日本侵佔東三省以前，德與中日間之商務關係尚立於相等地位，乃自九一八事變以後，中德貿易一落千丈，而日德貿易日有進展，蓋華貨輸德，以東三省之大豆佔大宗，例如一九三二年，德國由華輸入之一七七、〇九八千馬克中，東省大豆佔一一八、六三八千馬克，一九三三年德國由華輸入之一五三、二三九千馬克中，東省大豆佔一〇八、七八九千馬克，以數字計之，幾佔華貨輸德總額三分之二有強，當此時，東省已淪於日人之手，德因東省大豆為其必要之輸入品，一日不能缺乏，不能不遷就於日，以維生計，且自一九三〇年後，德日貿易，德常處於出超地位，如後表：

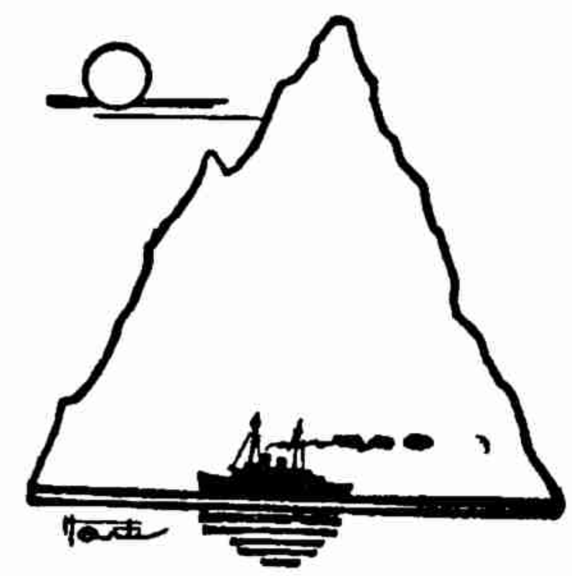
一九三〇年	由德輸日	一九二、八八二	由日輸德	四一、〇八〇	德國出超	一五一、八〇二
一九三一年	同　上	一四四、一八七	同　上	二九、八六五	同　上	一一四、三二二
一九三二年	同　上	八〇、八二九	同　上	一八、七七〇	同　上	六二、〇六九
一九三三年	同　上	七五、八四八	同　上	一五、九一五	同　上	五九、九三三

此種經濟上之關係，亦為日德接近之一大原因，本年客白(Kiep)氏奉命赴偽滿，締結偽德商務協定，其主旨即在促進日德之商務關係，以輔助德國之經濟復興，或日，德偽商務協定，僅為經濟上之性質，不含政治上之作用，然則經濟每每可以推動政治，德既與偽滿訂立協定，即無異承認偽滿，為日助張，其影響中德邦交若自甚大，其實德之遠東政策，純發動於其本身之利益，不能以公正曲直論之也。

九　結語

德與世界各主要國家之關係及其所採行之外交策略，已略如上述，質言之，自國社黨執政以後，德之主要對外政策，乃為廢約運動，始而拒俄，繼而聯波，終而和意友英親日，此種一貫的策略均以廢約為其骨幹，廢約之目標有二，一為一九一九之凡爾賽和約，一為一九二四年之洛加諾公約，反凡爾賽和約，為其報復主義之表現，見之於單獨宣告軍備之恢復，反洛加諾公約，乃其否定協調外交之先聲，見之於本年萊茵非戰區之重佔，在此時期內，德之外交戰術，重於拒俄聯波，然則法俄之反德陣線業已形成，德於歐陸已處於孤立地位，為打破此種孤立形勢，德國外交必須另覓新徑，和意友英親日乃其自然之趨勢，一旦英法之聯合陣線分開，而德意德日之蛇形戰線造成，則世界又復入於大戰前夕矣。誠如白爾施(Bernard Pares)所言：「同盟外交現又復活，世界局勢將入於新之階段，法蘇包圍德國，日德包圍蘇俄，局勢之嚴重，有甚於第一次大戰之初年。」綜上以觀，可見德之外交活動，影響世界局勢甚大，三年以來，歐局全非，昔為和平之友，今已為和平之敵，德如繼續其廢約政策，歐局決無寧日，歐局如無寧日，則世界亦不能安，而人類所厭惡之戰事，終不免重臨於人間也。

一九三六，六，二十四，寄自柏林。



明年滿期的膠濟鐵路日債問題

龍大均

膠濟鐵路日債問題此刻值得我們特別的注意，因爲這不是山東地方的局部事件，也不是鐵路單純的對外債務，而是牽涉中日邦交影響華北全局的一個嚴重的問題。

這問題不單是嚴重而且還需要迫切的解決，因爲清償日債的最後限期，雖在民國二十六年的年底，但根據條約，還債須在半年前正式通知日本政府；那末日前容許我們考慮解決這個問題的時間，其實只有數月。

這樣嚴重而迫切的問題，是怎樣發生的？應該怎樣解決？讓我們加以研究。

從頭說起，膠濟鐵路本是德人根據一八九八年膠澳租借條約而於次年開工建築的，至一九〇四年纔全線竣工。十年之後，世界大戰爆發，日本對德宣戰，第一步就破壞我國的中立，從龍口地方登岸，橫穿山東半島，進攻德國租借地，結果把靑島和膠濟鐵路佔據了。其後，我國亦對德宣戰，根據國際公法，本可以把德國所得權利無條件地收回，可是，東洋的槍礮卻不認識什麼國際公法，他們繼續佔據靑島和膠濟鐵路，直到一九二二年底。

一九二三年一月一日膠濟鐵路纔由我國收回。爲着達到這個目的，我們曾經付了很大的代價。大家不會忘記：自一九一九年的巴黎和會以至一九二一年的華盛頓會議，這個期間，海內外的中國民衆爲着外交事件，不知花了多少血汗，來督促政府。北京學界轟轟烈烈的「五四運動」，卽因此發生，當時各地民衆齊起響應，函電紛飛，不斷的呼籲，纔決定政府對於凡爾賽和約的拒簽，並保留山東問題到日後解決。其後一方面由於國際形勢對我有利；另一方面由於我國蓬蓬勃勃的民氣足爲外交後盾，使我國代表在華盛頓會議席上發言，較有力量，結果纔把德國在山東所得的權利，由日本經手退還中國。

可是，日本不是無償的把那些權利退還給我們。就膠濟鐵路來說，

他雖同意退還，但附着許多條件。根據一九二二年二月四日中日兩國訂於華盛頓的『解決山東懸案條約』第五節。第十五條，中國擔任照膠濟鐵路產業當時所值的實價償還日本。這個價目包括德人遺下產業一部分的估價，卽五千三百四十萬零六千一百四十一金馬克，並加日本管理期內對於該路永久增修所實費的數目。減去相當折舊。爲着評定鐵路產業的實價，並辦理路權移交手續，第十六條確定中日兩國政府應各派委員三人，組織聯合鐵路委員會。還有第十八條：『中國因實行本約第十五條償還路價辦法，應於該鐵路產業移交完竣，同時以中國國庫券交付日本。此項庫券以鐵路產業及進款作抵，期限十五年，但得任中國政府之選擇，由交付庫券之日起滿五年時或五年後，不論何時，經六個月前通知，將庫券全數或一部分償清。』爲什麽有這樣「拖泥帶水」的辦法呢？因爲在華盛頓會議中，關於膠濟鐵路的談判，日本代表最初主張中日合辦，繼則要求作爲借款，我國代表本主張卽時買回；相持不下，結果我方讓步，接受了第十八條那樣的協定，正好中了日本人的妙算。他們似乎看透了我國民族「一緊二鬆三不管」的弱點。在當時民氣緊張的情勢之下，籌款贖路，不難成功，到了五年以後，便不會再有人那樣慷慨激昂來管路債的了。所以不妨用國庫券的辦法來敷衍我方的要求。並且，根據第十九條：『在上條所稱庫券未償清前，中國政府應選任一日本人爲車務長，並選任一日本人爲會計長，與中國會計長權限相等，其任期以庫券償清之日爲止……』這樣，法理上，膠濟鐵路雖已正式交還中國，可是，事實上，在庫券未償清前，他們對於車務和會計兩權還有部分的保留。換句話說，當時並沒有把鐵路問題作徹底的解決。

關於中國贖路應償付日本款項的數目，根據一九二二年十二月五日山東懸案鐵路細目協定，確定爲日金四千萬元。中國政府當時卽以價額相同的國庫券支付日本政府。此項庫券稱爲『膠濟鐵路國庫券』，共有十萬圓和五萬圓二種。利率定爲年息六釐，每半年支付一次。自中國接收膠濟鐵路以來，每年應對日本政府繳付的息金二百四十萬日元，雖沒有積欠，然四千萬國庫券本金則迄今並未償還分文。本來在接收鐵路五年以後，我們便可根據條約，將國庫券全數或一部分償清，但歷年國家多難，財政支絀，當局未暇及此，本年已到了鐵路接收後第十四個年頭，還沒有實行條約所給與我們的權利。我們不早把問題解決，現在問題要來逼迫我們了。明年底就滿了十五年的償債限期，應該怎樣應付呢？在目前華北這樣「風雨飄搖」的局勢之下，我們是否應該在限期未滿之前，把路債償清呢？要是決定償清路債的話，我們應該怎樣籌款呢？這都是當前急待解決的問題。

第一，我們要研究的是應該不應該還債這個先決的問題。試將正反兩方面的理由，列舉如次：

（甲）主張清償路債的理由　從外交的立場來看，膠濟鐵路日債的成立根據着（一）解決山東懸案條約，（二）關於締結解決山東懸案

條約中日代表會議紀錄中之協定條件，及(三)山東縣案鐵路細目協定。這些條約和協定，既經我國代表簽字政府批准，和全國民衆的默認，我方便有履行的義務。在沒有充分的理由正式宣布取消以前，我們只有遵守，依期償債，使外人無所藉口來沒收抵押品，那纔是上策。須知在一個弱國裏面，就是事事盡了國際的義務，還恐怕外人「無風起浪」，藉端尋釁。倘竟故意賴債，貽人口實，豈不自取侮辱？總之，債務事小，邦交事大，爲着保持鄰邦的友誼和中國對外的信用，便不能不清償路債。

從財政的立場來看，膠濟鐵路的資產，自接收以至民國二十三年底，已累增一千一百八十餘萬元，資產原價總計達四七、六一七、三二九元。此外，鐵路上一切零件新工作的添置，凡每件在四千元以下的全都直接由用款項下列銷，不入資產項下，該項支出每年約數十萬圓。因此，約略的估計，全路的資產至明年底當達六千萬元左右，即減去相當的折舊，亦在五千萬元以上。倘我們隨隨便便讓債主把一條價值五千餘萬圓的鐵路拿去抵償國幣三千餘萬圓的國庫劵，這豈不是太過吃虧？並且，膠濟鐵路佔着營業上的優越地位，附近的區域沒有別種交通的路線和他作嚴重的競爭。所以每年營業的收入都有贏餘，倘以後不再繳付外債的利息，並把營業用費稍加節約，則每年所賺的淨利，可望達五百萬圓以上，像這樣一個大財源，拱手送給外人，這是何等可惜的事啊！

從經濟的立場來看，膠濟鐵路不特對於山東本省的經濟權可以直接操縱，並且對於華北各省的民生問題都有很密切的關係。舉一個例，從前在德管時代，膠濟鐵路實行一種殖民地的運價政策，用低運價吸收我國內地的原料，並幫助德國製造品的傾銷。結果，我國製造業被其摧殘，華北工業化根本絕望；民衆不特沒有享着鐵路的利益，反而受着大害。要是今後路權再落在外人的掌握，我們勢難阻止這種毀滅我國經濟命脈的運價政策，華北的民衆亦只好永久沉淪於殖民地的苦海中了！

從軍事的立場來看，膠濟鐵路起點於我國最優良的軍港膠州灣，而直達我南北交通樞紐的濟南，幹支線共長四五三公里，橫貫山東十五縣的境地。佔據了這條鐵路，其實無異佔據了山東全省。一旦有事，外有海上軍艦的接濟，內有豐富糧食的給養，西向可掠取晉豫，南下可進窺蘇皖，首都適當津浦路線之衝，不免受其威脅。中央雖欲出師以救華北的危亡，也恐勢將無所措手足了。

根據這樣的考慮，可見我們倘若放棄了膠濟路權，便無異斷送了國家的命脈。我們救膠濟路即所以救華北，救華北即所以救全中國；其間連鎖的因果關係，是很明顯，而不待多說的。因此爲着維護保守這樣重要的路權，我們必須遵守條約，在期限以內，清償全部的國庫劵。

(乙)主張不清償路債的理由　在這方面雖完全承認上述膠濟鐵路的重要性，然對於遵守條約償清國庫劵便能保障路權的主張，卻表示懷疑。今日中國特別嚴重的外患，不限於一條鐵路或一省的局部

地方而是整個的華北全局。誠如最近天津大公報的社評所說：『日本所謂「華北政策」，自有其一貫的方針，手段縱有不同，政策殊難變易。如對冀察現局，如何觀感，乃另一問題，而其最後欲將晉、綏、與冀察打成一片，則固念茲在茲。故協議所謂「華北問題」，恐終不能以冀察平津爲限。……無論政治經濟有何具體商決，對於其軍事有關之活動，殊難以口舌文字爲有效之防制。』（七月二十五日大公報）在這樣局勢之下，就把國庫劵全數償清，難道便能改變人家的「華北政策」了嗎？乾脆地說，與其把一筆大款子白白送給外人，倒不如全數撥充國防建設之用。我們要保障華北，不能仰他人的鼻息，只有靠着自己的實力；當局多用一文錢於國防，則國家的命脈也許能夠多延續一天。因此，從大處着想，主張路債暫不清償。

這裏所說路債暫不清償，自然不是賴債，否認債權的繼續存在。我們可以根據「中日親善」的原則，和東京政府早日開始延期償債的談判。主要的理由是期限已迫，籌款困難，就事實來說，中央現年度的預算平衡本靠着國內公債來維持，許多重要的物質建設亦都仰給於內債。這方面的財源已漸呈枯竭的現象，今後在「不破壞國民經濟」的條件下，勢難接二連三的募集內債。要是我們從外債方面着想，向英美等國借得一筆款來償清國庫劵，那本是「移花接木」的妙計，但卻爲中日協定所不許，因爲『關於締結解決山東懸案條約中日代表會議紀錄中之協定條件』第八條有說：『贖回本條約第十八條所規定之國庫劵，不得籌集中國以外任何方面之款項行之。』這樣看來，內債外債的籌款進行都碰着釘子，當前最直捷了當的辦法自然是延期償還。並且這對於日本方面並不是沒有利益，他以後仍可以毫不費力每年坐收二百四十萬日圓的國庫劵利息，膠濟鐵路這樣繼續把每年大部分的贏餘都繳解給他；我們中國人千辛萬苦的管理鐵路，簡直無異於替他工作。他爲着保持既得的權利，繼續利用中國人替他賺錢，對於國庫劵的延期償還，自然有表示同意的可能。

還有一個折衷的主張就是在期限內只償還國庫劵的一部分，其餘的延期償還。這雖是「拖泥帶水」的辦法，然有極大的實行可能性。因爲償還一部分國庫劵的款項，早有準備。自民國二十二年九月起，膠濟鐵路按月撥存二十萬元，並於同年十二月將一部分贏餘撥出二百萬元專戶存儲，此項儲金累積到明年底，當達一千萬圓左右。（根據膠濟鐵路最近五年工作概況）我們先把這筆款贖回一部分國庫劵，其餘的便和東京政府商洽延期。以後，膠濟鐵路仍繼續實行儲金原案。五六年後，當能全數把庫劵償清。這樣，不倚賴任何方面的資助，純靠着鐵路自身的贏餘來償清路債，自然是最好不過的辦法。

可是，路債全數或部分的延期償還，在國際形勢許可的條件之下，雖可由一國單方面的決定，像德、法、英等國停付外債，或甚至像蘇聯把俄皇時代外債一筆勾消，並不顧及債權國的反對；然審時度勢，倘我國環境太過惡劣，未可輕率步德俄的後塵，則徵求對方的同意，便不可少。

這種同意，雖有取得的可能，但國際形勢變化莫測，倘對方竟予拒絕，則我便將如何？

因此，主張不清償路債的理由雖很充足，但決定採取這樣辦法之前，必須先對於國際形勢，我國的國防設備和外交政策等方面加以縝密的考慮；知己知彼，然後可操勝算。具體地說，路債應否依期清償這樣重大的問題，似當由鐵道、財政、外交、軍政四部聯席會議去尋求一個最妥善的解決。

在當局還沒發表一個確定的對策以前，我們可就最近中央宣言關於外交方面所採取的原則，來窺測解決路債問題可能的途徑。七月十四日二中全會的宣言有說：『就外交言，國難之程度雖日益深刻而嚴重，然以中央政府嚴正應付，坦直周旋，務納外交於正軌，與冀察及全國將士爲維護國權而努力，已使國際對我之觀感顯有轉變，而和平折衷之望，因之亦尚未全絕。……對外不容忍任何侵害領土主權之事實，亦決不簽訂任何侵害領土主權之協定，遇有領土主權被侵害之事實發生，如用盡政治方法而無效，危及國家民族之根本生存，則必出以最後犧牲之決心，絕無絲毫猶豫之餘地。』在這裏，可見中央對於國際形勢，認爲和平尚未絕望，那末應用政治方法，磋商贖路履行條約，「納外交於正軌」，自然是意中事了。

第二，假設採取償清路債的決定，那末，應該怎樣籌款？便成問題。我們已經說過：膠濟鐵路的償債儲金累積至明年底可達一千萬元左右，這樣，還須籌款二千多萬圓纔夠全數償清路債。利用外資，既爲條約所不許；募集內債，要是以膠濟鐵路作擔保，亦須徵求日本政府的同意。（根據山東懸案鐵路細目協定第九條）。

關於籌款償清路債的辦法，前人建議的頗多，可惜都沒有實行。有一位山東政界要人，曾主張：就魯省的田賦增收若干成附加稅，存儲起來，作償還路債之用。債務清以後，可將鐵路每年的贏餘撥出一部分用於山東地方的建設，並減輕田賦的徵收。這種辦法，要是在鐵路接收後即開始實行，且附加稅的稅率定得很低，並不超過人民的負擔能力，那末，自收「水到渠成」之效。但十餘年來，地方多故，人無遠謀，到目前，償債的期限已迫，又當着農村經濟破產的時候，正要減輕農民的負擔，怎好再有田畝附加稅的舉行？況且，膠濟路已定爲國有鐵路；「國庫券」的償還，顧名思義，自當由國庫集全國的財力以赴之，責由素稱貧瘠的魯省獨力負擔，未免有欠公允。

在用山東一省財力償還路債的主張之外，還有由全國人民集股贖路的辦法。這種辦法從民國十一年起，已開始由政府提出。在那年的一月和二月間，北京政府的交通部曾兩次通電全國，籌款贖路。三月二十日外交、內務、財政、農商、交通五部會呈擬具膠濟鐵路定爲民有辦法大綱十四條。次年三月十四日總統令公佈膠濟鐵路籌備處條例四條，並派谷鍾秀爲督辦。只是這些辦法，「等因奉此」，全都沒有下文。政局的不安定，當然是一個主要的原因。

現在政局已趨安定全國民衆對於政府的信任日形堅實克己愛國的精神亦較十餘年前大有進步在目前政府如倡導人民籌款贖路，成績定有可觀。不過，「鐵路民有」的舊案自然沒有採行的理由。因爲鐵路是具有獨佔性的公共事業國有國營本是世界各國一般的趨勢。並且，就鼓勵人民投資的觀點來說亦不必把鐵路改爲「民有民營」。在中央政權異常穩固的局面之下，鐵路國營機關給與人民投資的保障還比私人成立的社團確實得多。在私人的股份公司裏面往往難免有重要職員挾款潛逃的事件這因爲股東散處各地倘付託不得其人，則舞弊吞款事前的監督與事後的追緝都極感困難。倘鐵路在「國有國營」制度之下，增加一部分民股既有中央政府負責派員去管理和稽核同時更可由人民股東選派若干代表常駐局內監督一切進行。這樣的組織既比私人的股份公司較爲嚴密人民投資自不怕沒有確實的保障了。

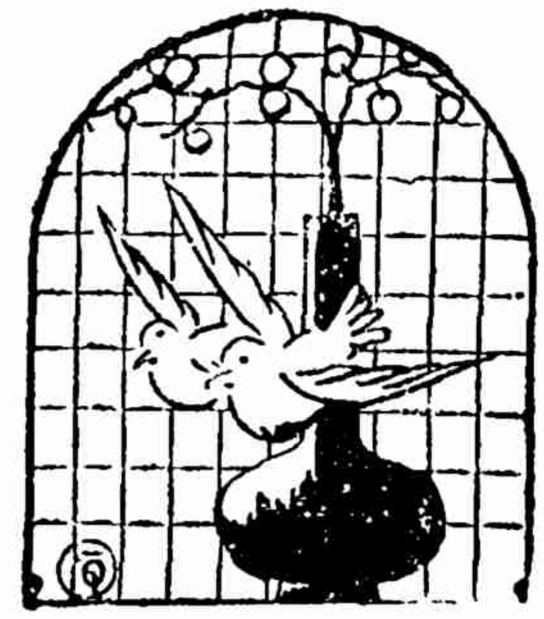
其實，在國難嚴重的今日，華北以至全中國人民的生命財產都難說得到有什麼確實的保障，何況鐵路方面的投資！我們生當這個非常時代只有「盡其在我」拚命掙扎以延續民族的生存個人方面用不着多所顧慮。山東是孔孟先哲的故鄉，我國文化發祥的「聖地」，要是把華北看作中國的頭顱，那末，山東便是我民族的腦髓，我全國同胞爲着保障這民族腦袋的安全必須準備犧牲一切，從金錢以至於熱血。

因此，我願望國人先對於贖路有所盡力。我主張在不妨礙「國有國營」的原則之下，除了發行公債之外，還可同時向海內外的中國民衆募集股本。這樣，讓全民族總動員去籌款贖路，既可以訓練同赴國難的行動，培養出一種團結對外的精神，且股票攤派於國內外，分配普遍，負擔不重，亦沒有吸收內地多量資金，削弱國民生產力的危險。只要政府早下決心積極進行，以救亡圖存的呼籲，喚起民衆爲國犧牲的熱誠；在一種緊張而悲壯的民氣之下，贖回膠濟鐵路，證明我四萬萬同胞維護國權的統一的意志，使外人不敢再來離間欺侮，國事當有可爲。

二十五年八月三日。

徵求舊報

茲有汪問天君擬徵求光緒二十四年創刊之時務日報（第一號起至末號止）及同年續出之中外日報（第一號起至光緒末年止）倘有收藏上列兩報者可致函上海古拔路古拔新村三弄三號逕與汪君接洽。需價若干，幷可開列。



法郎問題及其國際關係

蔣潔

一 導言

法郎問題自本年三月以來，隨法國政局的變化，日趨尖銳，先以萊茵事件，繼以左派勝利，最後以工潮蔓延全國，使金融迭起恐慌，法郎搖搖欲墜。

在英美金融界一致推斷法郎必須出於放棄金本位的環境之中，由於法國政府的堅決維護，以及英國匯兌管理會的竭力援助，使歷次難關，俱得勉強渡過。

現在法國政局已漸次安定：萊茵事件已成定局，工潮已大致結束，左派勝利並無礙於法郎的維持，勃倫總理正用各種姿態設法消除資本家對於左派內閣的疑慮，最近且採取積極政策維持金本位，一則限制外匯出售，管理國人在外資金，以期現金回流，再則發行巨額短期庫券，以彌補赤字財政。因此法郎匯價已漸見鬆動，法蘭西銀行貼現率亦由六釐減至三釐。這樣看來，法國金本位可以暫時維持下去了。

金本位誠然可以暫時維持，而法國的經濟與財政，都受了莫大的犧牲，法郎潛在的危機並不因政局的安定而減少，因此使維持金本位的政策，不能不步步加緊。這是法國目前維持金本位的眞相。本文的敍述，將從法郎危機的原因、發展、及隨與俱來的經濟恐慌，進而闡明法國金本位的現狀、前途和它的國際關係。

二 法郎危機的基本原因

法郎危機的基本原因，在於法郎不能適應國際的貨幣貶值戰，而保持過高的金平價。

自從歐戰以後，各國採取國家主義的貨幣政策，一九二九年的經濟恐慌更把它推進到最高階段，表現爲露骨的貨幣戰。戰爭的歷史雖然很短，而戰爭的形態十分錯綜複雜。簡括地說，它是在三種形態之下

表現出來：第一是貨幣貶値的競爭，第二是國際資金的操縱，第三是貨幣集團的對壘。三者之間，固然密切連繫，有相互助長的功用，但其中實以貨幣貶値競爭爲原動力。貨幣貶値以後，對內能夠提高物價，促進生產，活潑金融；對外能夠發展貿易，改善國際收支，因而信用增強，資金源源流入，如此便有力操縱國際資金的移動，建立強大的貨幣集團。反之，貨幣保持過高的金平價者，結果無不失敗。

自從英國停止金本位，採取貶値政策以來，各國相繼效尤，而且貶値的程度愈來愈深。祇有法郎及其少數同盟國貨幣，依舊保持原來的金平價，因此基礎動搖，經濟陷於恐慌，下面列出幾個主要國貨幣的金平價指數，來比較法郎的地位。

各國貨幣金平價指數表（一九二九＝一〇〇）

	一九三一	一九三二	一九三三	一九三四	一九三五	一九三六年五月
法郎	一〇〇·一	一〇〇·三	一〇〇·〇	一〇〇·〇	一〇〇·〇	一〇〇·〇
英鎊	九三·二	七三·〇	六八·一	六一·八	五九·八	六〇·八
美元	一〇〇·〇	一〇〇·〇	八〇·六	五九·七	五九·四	五九·五
日元	九八·〇	五六·四	四〇·四	三五·六	三四·三	三四·七

——根據國聯統計月報六月號——

由於它保持過度的金平價，所以對各國貨幣的匯兌比價也顯得過高。

英美對法歷年匯率表

	一九三一	一九三二	一九三三	一九三四	一九三五	一九三六年五月
英法匯率（每英鎊等於法郎數）	一二五·六四	八九·三	八四·五九	七六·七三	七四·二七	七五·四八
美法匯率（每美元等於法郎數）	二五·五二	二五·四六	二〇·五七	一五·二三	一五·一五	一五·一八

——根據國聯統計月報六月號——

三　法國的經濟恐慌

因爲法郎對各國貨幣的匯價過高，使法國的經濟恐慌日益加深。如其和貶値國家作個比較，便見顯著的差別了。

過去一年是貨幣貶値諸國號稱爲世界經濟的復興年，多數國家的貿易、財政大致能維持與前年的水平，生產、物價與就業人數，則俱呈顯著的進步。考其進步的原因，主要不外兩端：一是軍需工業與建設事業的膨脹，刺激一般的經濟活動；二是利用國家主義的貨幣貶値政策，取得對外貿易的優勢。所以貶値國家的勝利，正是以金本位國爲犧牲的對象，而法國便是這個對象的中心，經濟狀況呈急遽衰落的形勢。首蒙影響者爲工業生產，如以一九二九年爲基期，則自一九三〇年的一〇〇·四降爲一九三五年的六七·四，生產激退之結果，失業與倒閉隨之增加，對外貿易日趨萎縮。貿易總額由一九三一年的六、〇五三、〇〇〇、〇〇〇法郎減至一九三五年的三、〇三四、〇〇〇、〇〇〇法郎。雖然在一九三四年以前包括薩爾區域的貿易額，應該剔除計算，不

過爲數很小，無關大致。如其把輸出入貿易分別來看，很巧的兩者降落的程度幾乎完全一致。物價也同此情形，計自一九三一年的八○，降至一九三五年的五四（一九二九年爲基期）。各個部門綜合起來，形成法國整個的經濟恐慌。

法國的經濟恐慌，反映爲財政的困難，赤字公債與年俱增，因此政府厲行緊縮政策，樽節開支。但結果不惟使經濟狀況愈趨衰落，對財政也毫無補救。過去一年的公債發行額，又增加了一八、○○○、○○○、○○○法郎，中期國庫券還未包括在內。

這種情形演展到去年年底，政府不能不改變方針，放棄緊縮政策，增加每年巨額國防建設費，想藉此刺激工商業。最近新內閣登臺，宣布新政大綱，包括偉大的公共建設與國防建設計劃，規定經費爲二百萬萬法郎。此後經濟的擴張政策自將日趨尖銳化。經濟擴張政策施行的效果，就本年五個月來的經驗，工業生產與物價指數已見上昇，不過由刺激引起的工商好轉，反而增加貿易入超，本年一月至五月的入超額爲四十萬萬法郎，較去年同期的二十二萬五千萬法郎，幾乎增加一倍，因此加速現金的外流，增重財政的困難。財長沃禮奧爾雖曾於七月九日及七月二十一日兩次發表談話，稱述財政的好轉，但所謂好轉，則僅以小額債劵的暢銷爲辭，在此赤字公債堆積如山的局勢中，這種「好轉」是可以樂觀的麽？

新政策的失敗，直是法國經濟的末路，而由於新政策所加緊的財政困難，將成爲法郎危機的直接原因。

四　法郎的恐慌

法郎在去年五月與十一月，曾兩次發生恐慌，本年三月以來，又迭起風潮，恐慌愈多，法郎的裂痕愈深。

法郎恐慌的發生，常表現爲資金逃避與法郎的拋售，兩者俱使法郎難於維持。

資金逃避，又有兩種形態，一爲國內人民爲黃金與外國紙幣的窖藏，一爲現金流出國外，兩項數額都很龐大，每遇恐慌發生，逃避愈甚，待恐慌過後，國內窖藏極少吐出，國外資金並無流回，日積月纍，漸成積重難返之勢。據最近法蘭西銀行專家估計，總數達六百萬萬法郎，國內窖藏與流出國外各居半數，致使法蘭西銀行的存金總額日益減少，現財長認此爲法郎恐慌的樞紐所在。

至於法郎的拋售，往往被認作單純的投機行爲，實則不然，歐陸證劵市場上對於法郎的拋售，並非如吾人所習聞之賣空買空，而係大量法郎現貨的拋出。恐慌期間固然賣風甚熾，恐慌過後，依舊絡續拋售，不過較爲和緩而已。

因此法郎匯價的趨勢根本是向下的。它之所以能維持在每英鎊合七六法郎左右的水平者，完全由於法蘭西銀行與英國匯兌管理會支持的力量。現在英國匯兌管理會於買進鉅額黃金與法郎之後，已感

力竭聲嘶。此後關鍵，全視法蘭西銀行的應付如何而定。

過去法蘭西銀行維持法郎的方法有三：一爲提高利率以阻止資金外流，二爲增發紙幣與貼現票據以應付國內窖藏，三爲干涉金融市場以阻止法郎投機。這些消極的補救方法，在過去祇能奏效一時，而在今日或將毫無意義。因爲現金在投機市場以及一旦貨幣貶價以後所能獲得的利益，將遠勝於不可捉摸的銀行息金，高利率的吸引力已失其效力。其次增發紙幣與貼現票據無異是變相的膨脹，更足引起恐慌，促進資金逃避。再次干涉金融市場，固然能壓迫投機，但今日法郎的拋售並非是純粹的投機，已如上述，法蘭西銀行勢難不斷的買進以抑止賣風。

可知左派內閣是不能再抄襲這些老法子了。它的面前留着二條途徑，或者是放棄金本位，或者是採取嚴格的金融統制政策。而前者因國內有特殊的情形，一時未能實現。

五　法國維持金本位的因素

法郎既因維持金本位而一再發生恐慌，倘一旦放棄金本位之後，經濟狀況即可改善，資金即可流回，法郎信用即可恢復，已有英比諸國前車可鑒，法國何以計不出此？

一般說來，各國放棄金本位在事前常要遇到國內的反對勢力。第一因爲它違反一向的傳統習慣，第二因爲它奪去人民資金的保障，而使之操縱於政府，第三因爲它隨與俱來的貨幣貶值與物價上漲，使國內除少數實業家以外，一般工農以及固定收入者在初時俱受損失。所以放棄金本位雖有助於整個國民經濟，而在放棄之前，必有一番掙扎，一番抵抗。英比諸國無不如此。在法國因有其特殊環境，抵抗力更爲強固，主要有下列數種：

一爲法國人民對於貨幣貶值的恐懼心理。法郎在戰後有過一次劇烈的跌價，當時因政府管理失當，財政開支浩大，通貨過份膨脹，致使法郎匯值大跌，難於控制。對英最低至每英鎊合二四〇法郎，對美最低至每一美元合四八法郎，約當戰前九分之一。此時幣制混亂，物價暴漲，人民極受痛苦。經政府苦心整理，至一九二八年才將幣值穩定，約當戰前五分之一。

這次法郎的跌價，幾使國民經濟陷於破產，因此使法國人民失掉對政府的信任，深惡貶值之舉。

其實過去法人所以受法郎跌價的痛苦，原因在於它的無計劃，無準備，無嚴密管理，今日事過境遷，自不能因噎廢食。

最近法國報章輿論，對法郎貶值問題，已不如過去的堅決反對，可見心理作用不能脫離經濟的條件，法國的經濟恐慌發展到目前的階段，使保守心理不能不改變過來。

其次維持金本位的因素是法國學者與政治家的態度。自從法郎發生貶值問題以來，經過歷次的法郎恐慌，而法國最有權威的貨幣學

者無不力斥貶值之論，歷次內閣無不力持維護法郎的傳統政策，雖如大施革新的左派現內閣也不能例外。他們所以抱定這樣的態度，和社會組織有密切關係。不過在經濟情形急轉直下的時候，學者受環境的束縛比較淺些。例如法國著名的貨幣學者理士(Charles Rist)最近便主張不再堅持金本位，他指出法郎平價過高，對於法國經濟的不良影響，以及比利時由貶值所得的種種利益。可見學者的論調已漸次轉變。

最後，維持金本位的因素是法國經濟機構中貸付資本的特質。法國的經濟機構，至今還保存着顯著的農業特性，因此使財富的集中，成爲前資本主義的樣式，它和國內的流通資本相併合，形成巨額的貸付資本，貸付資本的堆集，產生了多數金利生活者，成爲法國經濟機構的重心。倘法國一旦放棄金本位，實行法郎貶值，則一方面因工業品與輸入品漲價之程度，將超過農產品漲價之程度，而使農業受物價愈形低落的壓迫。一方面因貨幣貶值，減低債權者的資財，使法國社會特殊存在的金利生活者遭受犧牲，這無異破壞了法國現時經濟機構中的臺柱，所以每一個由現時經濟機構所產生的內閣之至死堅持金本位，原因便在於此。

此外，有謂法國的貿易情形，以及勞工的利害關係，都成爲維持法郎的重要因素，這和事實並不相符。法國維持金本位，首蒙犧牲者便是生產、貿易以及勞工。自一九三一年以來，法國的輸出貿易呈直線形的衰落，因此使購買力薄弱，輸入隨之銳減，形成全部對外貿易的萎縮狀態。再就輸出貿易的內容來看，其主要部門的精製品出口，年有減少，去年較前年又減少百分之十四。這都受法郎匯價過高之賜，誰說維持金本位不妨礙法國的對外貿易呢？其次，由於生產的激退，勞工失業增加，工資有下跌的傾向，倘一旦實行貶值以後，因對外貿易與工業生產的增進，自可使勞工失業減少，工資增高，所以在長時間內，貶值應當爲勞工所歡迎。不過在貶值之初，一般工業品及日用品立見漲價，而工資與固定收入者的薪金，一時不能爲比例的遞增，難免損失。但此乃暫時的現象，不足成爲特殊的反對勢力。

綜上所論，法國的貿易與勞工既有利於法郎貶值，人民心理以及學者態度亦漸漸有此傾向，今日最後維持金本位的中心力量是法國經濟機構中貸付資本的特質，在現時經濟組織還未完全破產以前，這種力量是依然存在的。

六　法國金本位的現狀

金融政策和政治有一致的趨勢，現代政治不向於左便向於右，中間層是難於立足的。法國金本位也處於同一情形，要便是澈底地放棄金本位，參加貨幣貶值競爭，要便是實行金融法西斯主義，以統制匯兌、統制貿易等方法維持法郎匯價。要想用溫和的政策保持自由主義的金本位制是不可能的。

法國政府便須在兩者之間擇一而行，儘管現內閣高舉左傾的旗幟，而它的基礎實建築在右傾的經濟機構之上。放棄金本位既妨礙現組織的存在，則其效法德、意、波蘭而走入金融法西斯主義的道路，也是十分自然的。

法國金融政策的右傾，第一步是五月九日限制金幣與外幣的出售，這是在法蘭西銀行監視之下，由巴黎各銀行共同進行的一個政策，以抑止當時的投機風氣與不絕的資金逃避。政策內容包括五點：

(1)法國人非有商業上之目的，拒絕出售外幣。

(2)凡以窖藏為目的者，拒絕出售黃金。

(3)非為海外旅行者，拒絕出售外國紙幣。

(4)凡有投機之作用者，拒絕貸款。

(5)停止期貨交易。

這種限制，是法國金融右傾的開端，而在緊急的局勢之中又覺效力微弱，漏洞很多。譬如外匯的主要買賣可以到國外去做，出口商可以把輸出品的收入留置在國外，它唯一的效力祇夠停止國內金貨與外幣的零星出售，但因英法邇接，許多法國人會帶了法國紙幣到英國去換英鎊，因此連這一點功效都成畫餅。

初步的右傾計劃達不到目的，自然要加緊進行。六月十九日財長沃禮奧爾提出一個強化政府統制經濟政策的法案，內容比前更為嚴密：(一)法人存放外國的資金，應在七月十五日以前，呈報政府，逾期不報，則沒收其財產，沒收數額與匿報之數相等。(二)授權財長，對於企圖破壞國家信用者，得創議加以懲處。(三)內閣得頒布命令，將國內一切經濟利益，置於法蘭西銀行管理之下。除此以外，政府又將發行巨額短期庫券，並將改革信用制度。

法國在這個統制政策與變相膨脹的狀態底下，紙幣兌現與現金輸出既受嚴格限制，人民資金又受嚴格管理，可見金本位制的精神已漸次喪失。目前就祇在維持法郎的金平價與法定的金準備率兩點上掙扎，企圖保存金本位制的軀殼。

七　法國金本位的前途

法國今日採取金融統制政策，勢必加緊管理資本輸出與外匯經營。此事就長期而論，弊害甚大第一將使貿易愈受束縛，經濟無從恢復，第二將使人心愈形恐慌，資金偷漏更甚。再加以由經濟擴張政策所招致的財政困難，根本上使法郎平價難於維持。

所以從法國經濟的利益上看，從這種矛盾的發展上看，統制政策之難於持久，以及金本位之終須出於放棄一途，可說是沒有疑問的。問題就祇在放棄的遲早。這要看法國的經濟組織能否當得起危機的襲擊？法國的人民以及各銀行能否繼續消容巨量的公債？法國的支配層能否壓得住勞動者的反抗？照現狀來說，經濟危機的深刻已如前述，法蘭西銀行及各大銀行的公債消費量已達飽和點，過去全國的工潮已

經表示勞動者反抗力的強大，而且工潮的餘波，陸續還有發現。此外，金融市場上的剩餘資金已流出一空，法蘭西銀行的存金額已達最低限度。種種情形，使法國放棄金本位的日期漸漸逼近了。

八　法國如放棄金本位對於國際之影響如何

法國如果放棄金本位，貶低法郎平價，國際間立即將有重大的變化。第一，是國際間匯兌關係的變更。最先影響者為其他殘存的金本位國，如瑞士與荷蘭，將與法郎採取同一的步驟。瑞士在日益加深的經濟危難之中堅持金本位，早已力竭聲嘶。瑞士貨幣甚至對法郎的匯價都常在金輸出點以下，可說是金集團連鎖中最弱之一環。加以最近銀行的危機，軍擴預算的增大，都使瑞士會緊隨法郎而貶值。荷蘭國內反對貶值的力量比較強固，所以進行或者較為遲緩，不過想以一國的力量，來支持世界金本位制度的孤島，是不可能的。

至於英國，近年來採取漸進的貶值政策，利用法郎的屢次恐慌，逐漸使鎊價下跌，以取得國際金融上的優勢。所以法國放棄金本位是英國所極不願意而為事實上所不可避免的事情。倘法國一旦放棄以後，則英國更不願因此引起世界普遍的匯兌戰，而必極力設法使之避免。避免雖不可能，緩和則為事實所允許，所以此後國際匯兌關係的變化，並非如一般所想像，以為一起始就是英美貨幣的競相貶值。

大致法郎貶值以後，因法國在英的短期資金將大量流回本國，英鎊價格將略為下降。但以英國匯兌管理會與英蘭銀行買進的黃金十分充足，英鎊跌價不致過甚。問題就在英國會不會採取貶值競爭的報復行為。據近來英國的輿論表示，一時似不致實現，認為英鎊價格對貶值後的法郎新平價將見過高是英國不可避免的犧牲。不過美元和其他非金本位國的貨幣如果再行貶值，則為英國所不能承受。尤其英美匯率，不能超過每一英鎊合五・〇〇美元的界限過遠，否則，鎊價便難於站定。英國的意思，英鎊對法郎貶值已經吃虧，對其他貨幣不能再受損失，所以關鍵就繫於國際的動止，現在英國似極力進行謀英美協調，以防止將來的匯兌戰，惟其前途未可樂觀。

大致而論，法郎貶值以後，各國幣值下跌的趨勢是難免的。

其次，法郎貶值將影響世界金價的變動。金價和各國幣值的變動原有直接關係，現時世界金價以倫敦為中心，因此與英鎊關係更為密切。

法郎貶值以後，英鎊的對金價值勢將下跌，因此金價便見上昇。不過金價上昇的程度，和各國貨幣貶值的情形相同，最初不致很大。因屆時法國在英資金將大量流回，引起英鎊的賣風，英國匯兌管理會為應付此項賣風起見，勢必賣出黃金，吸進英鎊，給金價上昇以一個抵補的勢力。

其次，法郎貶值將影響國際資金的移動，最顯明的當是法國資金的流回本國。因在法郎貶值以後，資金回流便有利可圖，譬如資金流出

之時爲一百萬法郎，待國內貶值百分之三十，則流回本國之時，便值一百三十萬法郎。此時在外資自能流回。不過法國實施貶值的方策是很可注意的，如果不得其當，致引起人民的疑慮，招致金融的混亂，則雖行貶值，仍可使資金留置國外，甚至使國內資金繼續外流，亦爲可能之事。但照過去的成例來看，英、日、美、比每次的貨幣貶值，都使資金回流的。

再次法郎貶值將影響世界物價。法郎貶值影響世界物價的原因有二：其一爲各國幣值的變動。屆時各國幣值俱將降低，因此以貨幣計算的物價，與金價有同一上漲的理由。影響物價的第二個原因爲法國對外貿易的變動。本來每一個重要貿易國家，如果實行貨幣貶值，通常都會影響到國際市場的物價。法國的貿易總額，在去年居第四位，當然也不能例外，不過這種影響的因素十分錯綜複雜，事前難於判斷。按理，法郎貶值以後，輸入物價以新匯價計算，將見漲起，因此使進口數量減少，國際貿易受一打擊。世界物價便有下跌的傾向。但法郎貶值以後，各國對法貿易進口是否一定會減少呢？這不僅要看法國主要進口貨物的彈性問題，並且要看法國此後經濟狀況的變動而定。

九　結語

法郎問題既包含着極大的危機，不能不求澈底的解決，正如上文所指出法國最後將走放棄金本位的路徑。

然則法郎問題在演進的過程中，以及澈底解決後，對於世界經濟究竟爲禍爲福？前者吾人已見之事實。由於法郎恐慌，引起國際貨幣的惴惴不安，各國貨幣政策俱採備戰的態度，各國中央銀行俱屯積金貨，使世界貿易無從發展。

法郎如果一旦澈底解決以後，關鍵在於國際匯兌戰的能否避免。如能避免，則世界金價與物價之上昇，國際金貨之流通，俱可使世界經濟一時昭蘇，否則前途將不堪設想！

在現代國家主義的經濟政策正在蓬勃發揚的時候，這是很可慮的。

七月二十七日

本文統計數字來源：

國聯統計月報六月號(Monthly Bulletin of Statistics)

倫敦統計學家週報三〇三七號至三〇四四號(Statist)

倫敦經濟學家週報四八三七號至四八四四號(Economist)

紐約商業金融週報三七〇四至三七〇五號（The Commercial and Financial Chronicle)

路透電(Reuters)



民國以來我國田賦之改革

姚樹聲

一 緒言

民國以前，我國財政向無中央與地方之分，田賦素爲國家正供，殆無疑問。民國二年北京政府財政部訂定國家稅與地方稅草案，將田賦劃爲中央所有，而帶徵附加各款，則屬地方財政；民十六年，國地收入劃分標準施行以後，田賦遂一變爲省稅，爲各省財政最大稅源，而各縣財政仍加徵附稅，以資挹注。民二十四年七月政府公布財政收支系統法，此法將來實行以後，田賦勢必由省稅再變爲縣市稅，而省方財政則由縣市田賦純收入總額之百分之一五至百分之四五爲之補助。故以法令而論，田賦過去爲中央稅，現在爲省稅，而就實際情形言之，則不論過去、現在或未來，田賦在縣財政上，均佔最主要之地位。

田賦在我國財政上之地位固甚重要，而其積弊亦極深重。蓋自有唐中葉，均田制度崩潰以後，楊炎之兩稅法應運而興，自是歷千餘載而沿襲至今，中間雖明改爲一條鞭，清合丁地而爲一，近年又有歸併正附稅之趨勢，要皆由繁約簡而已，均未嘗脫出兩稅法之窠臼。歷時既久，流弊益滋。自清初停造黃冊，經洪楊之役，魚鱗圖冊，多散佚無存，各縣經徵田賦，僅憑胥吏私藏之祕冊，私相授受，弊竇百出，遂致花名與業戶失實，地目與科目不符，所謂田賦早已分爲兩途：或田多賦少，或賦多田少，或有地無賦，或有賦無地，地籍紊亂，科則不平，莫此爲甚！由是制度之失既鉅，人事之病更烈：第一隱匿，如北方之「黑地」，南方之「宕糧」，泰半不在官冊，民不必造報，官亦難於糾察。第二短報，短報之途有二：（一）秋勘，胥吏往往於秋勘未定之先，或混淆荒歉，或揑熟作荒；或剔荒徵熟，或買荒造荒，種種朦混短報已成公開之祕密。（二）民欠，胥吏每於秋勘定案之時，或藉口逃亡絕戶，或則美其名曰尚未徵起，揑作民欠，以爲短報，於是陳欠新欠，先行扣除，一旦奉命豁免，則永無追索之累矣。第三攪亂，攪亂之途亦有三：（一）竄改科則或顛亂地目；（二）移

熟作荒或捏荒徵熟；（三）捏造花戶，以完作欠。於是影射隱瞞，飛洒詭寄，中飽侵蝕，相因而生矣。

鼎革以還，兵連禍結，殆無寧日。軍閥歷權，官吏剝削，往往竭澤而漁。加以年來穀繭均賤，而附稅繁興，農村已瀕於破產之境，稅源日有竭蹶之虞。於是國人乃起而從事農村之救濟，於田賦之改革尤認為當前之急務，各級政府軫念民瘼，亦頗着手於田賦之整頓。雖言田賦改革者，大抵發言盈庭，而不切實際者居多；政府從事田賦之整理，亦汲汲於標病之剷除而鮮有治本之成效；然民國以來，歸併科目，折徵銀元，限制田賦附加，開辦土地陳報等亦不可遽謂毫無進步。至省市政府之興革，雖有善與不善，而觀其勵精圖治之精神，亦不可一概抹煞。茲篇所述，乃就民國以來政府對於田賦之改革而見諸實行者，作一鳥瞰，聊供國人之參考焉。

二　民國初年之改革

民國肇創，政務紛繁，故田賦徵收事例，多沿清制。惟當時財政當局對於田賦整理頗有具體規畫，如根據舊章，用長舍短；或頒新制，救弊補偏。雖支離破碎漫無系統，而其間因革廢興，亦有迹可尋。茲分條述其梗概如次：

（一）歸併科目　前清田賦，稅目繁雜，幾乎全國各省皆然。茲舉江蘇一省為例：

- 田賦
  - 民賦
    - 地丁—❶耗羨❷清賦❸倉項❹漕項❺驛站❻扛脚等
    - 漕糧
      - ❶恤米❷米價❸局糧❹南米❺折漕❻恤米剩餘漕
      - ❼白籌備米折❽黑豆折價❾賫賑米價❿籍穀價等
  - 衛賦—❶屯折❷貢舫❸漕項❹加津❺屯糯米等
  - 課租

民初財政部有鑒於各省田賦之繁複，乃通飭各省市，按稅目性質之相類似者，將其歸併。且當銀米改折之際，所有耗羨、平餘等附稅名目，均一併歸入正課。民五年預算冊上稅目僅列九種：❶地丁、❷漕糧、❸租課、❹差徭、❺墾務、❻雜賦、❼地方附稅、❽專款附稅、❾均賦收入。九種之中，雖「均賦收入」一項議而未行；租課、差徭以下六種均偏於一隅，或數量有限；事實上，惟地丁與漕糧為最主要。然經此歸併以後，稅制乃簡單化矣。

（二）規定銀米折價　清制地丁徵銀，以兩、錢、分、釐計算。漕糧、兵米，以石、斗、升、合計算。草以束計算。按諸實際，名雖徵銀，而實折收制錢或銀錢。名雖徵草徵糧，而折收銀錢者有之，或實收糧米草束者亦有之，但折率毫無標準，省與省異，縣與縣異，胥吏從中朦混為奸，極其訛索巧取之能事：於地丁則勒價貼平，折零為整，意在輾轉增重，於漕糧則浮收斛墊，索取運規兌費，細舉其弊，不可勝言。民三年財政部為劃一幣制，通令各省完納錢糧，概以銀元計算。先後蘇、浙、皖、贛、閩、粵、湘、滇、黔、川、魯、晉、冀各省，均奉令改徵銀元。惟湖北仍以錢折徵。廣西則銀錢並徵。甘、陝、新疆等省，仍沿舊制。當初擬定幣制未頒行以前，折合辦法，由財部酌定施行。故

財部乃將正附各稅相加，定每納銀一兩之田賦，應折合銀圓一元五角。但各省折率殊參差不齊，有超過正稅一倍以上以至三四倍者，例如山東規定地丁銀每兩四元，漕糧每擔六元。江西地丁每兩三元，漕米每擔四元，江蘇各縣地丁銀最高者每兩徵銀八元，漕米最高者，每擔徵銀十二元。此種情形，皆由各地將折率抬高所致。

（三）釐訂徵收考成　清制有奏銷考成之例規。開徵截數有定期，奬敍議處有定例。施行以來，頗著成效。民國初成奏銷名義，無形取消，徵收考成，亦隨同廢止。而各省乃自定考成辦法。結果收數短絀，較宣統三年尤有遜色。民三財部參酌清制，重訂考成舉例，通飭各省將原有自定章程，除福建有特殊情形外，一律廢止。自此以後各省造報雖未必確與實際情形相符，而有此法規後，亦足資遵循，不致漫無頭緒矣。

（四）規定勘報災歉辦法　清制勘報災歉，訂有章程。如勘報期限，隱匿虛報之處分，均有嚴明之規定。但歷久弊生，官怠於履勘，吏從而需索，結果則國家未獲實惠，民間不堪其擾。民三財部乃根據清時舊章，重頒勘災條例。其中如限日履勘，按災蠲緩，嚴防惡習及揑飾處分，大體粗具，於田賦改革，不無相當貢獻也。

（五）限制徵收經費　清制丁漕除正供外，例有「平餘」「火耗」等名目，作爲徵收費用。而各省有所謂「局費」「兌費」「解費」等陋規，大抵皆係胥吏額外私取，相沿日久，名目愈多，而朘削民財也愈甚。民初丁漕改徵銀元，耗羨平餘，一律化私爲公，倂入正供，但舊費既歸正賦，而新費又有增加，漫無限制，病民更甚。民三財部有鑒於此，乃通令各省明定徵收錢糧經費，准於正額之外，附加百分之十以內之徵收費。各省奉遵者固多，但名稱不一，有曰手續費者，有曰手數料者，有曰票捐者，有逕稱徵收費者。又各省中亦有積重難返，未克遵限者。然規費之種類，則不若前清之複雜矣。

（六）取消遇閏加增　陰曆有閏月，政費按月開支，遇閏則增多，故清制於閏年按額加徵若干，以供國用。但歲逢閏月，農民收入並不加多，而負擔反增重，揆諸情理，殊失公平。民國成立，改用陽歷，因無閏月，自無加徵之可言。於是冀贛兩省首先呈請廢止，經國會先後議決取消，並以事關全國租稅，乃分電各省徵求意見，旋據先後電復，主張各殊。嗣以此項加徵，與現行歷法抵觸，且各省政費按月計算，凡三十一日者，並不增加，遂於六年六月，呈准遇閏加徵辦法，一律取消。計全國各省免除之數，約銀二十萬兩，米六千餘石。

（七）減輕偏重賦額　清因明制，田賦偏重地方，不一而足，如蘇、松、常、杭、嘉、湖及南昌、袁州、瑞州等皆是。江浙尤以奇重著稱，雖經雍正、乾隆、同治數次核減，然猶形偏重。以浙江一省而論：昔轄道有四，而錢塘道屬各縣田賦額，較其他各道尤爲特重。各道屬所轄各縣，所徵地丁銀最重科則，每畝不過五分餘，而錢塘道屬乃自一錢至一錢九分不等。其他各道屬所轄之漕糧，最重科則每畝不及一合，而錢塘道屬乃自八九升至一斗三升有奇。因此人民困於重稅者，每至不能負擔，致多滯納。民八

年浙紳汪大燮、孫寶琦等，以錢塘道屬各縣賦額過重，聯名呈請財部核減，部批交浙財廳辦核，結果再三審核，以浙西科則重在米而不在銀，乃專就米核減：凡在九升以內之賦則，尙非過重，暫從緩議，先就科米在九升以上之嘉興等縣，酌量遞減，以一斗爲最高率，而每畝科徵正賦銀米，以國課折價計算，至多不逾銀圓五角，於十年份按照核減數着手編徵。計嘉興、嘉善、平湖、崇德、吳興、德淸等六縣，共減徵糧米十萬六千二百五十八石多。嗣後蘇省紳民亦以江南、蘇、松、太等屬負擔過重，呈請援浙西減賦成案，略予變通，定爲三等，分別減徵：每徵米在一斗以上者，減至一斗；九升五合以上者，減至九升五合；九升以上者，改徵九升。仍以每畝銀米合折，以不逾銀圓五角爲限。

（八）局部豁免陳欠　民國以來，天災流行，政潮迭興，人民顚沛流離，衣食堪虞。未遑繳納。民九浙省議會，僉稱該省陳欠累累，人民無力完納，而省財政短絀，無法彌補，乃呈請財部豁免元二、三、四、五年，全省地丁，藉資抵補陳欠。後經部核議，以五年欠賦，爲數甚鉅，遂改定元二、三年浙省舊賦，一律豁免，至於四年以後，丁漕舊欠，仍須督征。後江蘇等省亦多援例豁免。民十四年，浙省又以該省歷年災祲迭告，而兵禍連年，人民苦痛日深，倘使遠年舊逋，同時並征，民力恐有未逮。乃呈准當時臨時執政府。援前案將該省民四、五、六年糧賦，予以豁免矣。

（九）籌議淸丈　我國欲謀田賦整理之根本解決，舍淸丈田畝，改訂科則，別無他策。淸季因格於永不加賦之制，卒未舉辦。民國肇造，與民更始，政府僉注意經界之釐定。民三袁世凱當國，任蔡松坡爲經界督辦，籌劃淸丈工作。經界局初成，經費充裕，規模亦宏大，且派員分赴各國從事調查，結果編輯經界三書問世：（1）中國經界紀要；（2）各國經界紀要；（3）經界局法規草案。前兩者多爲抄襲而成，原不足取；惟法規草案，頗具規模，開我國測丈法典之先河。草案內容，略如下表所示：

- 法規草案
  - 調查—❶預查❷實施調查❸複查❹地位等則調查
  - 測丈—❶圖根❷細部❸求積❹製圖

是年十二月中央設立全國經界局，翌年設京兆經界行局，五年設涿良兩縣分局。計欲漸次推廣，於全國各縣設立經界事務所。其舉辦測丈程序：以測量爲始基，淸丈爲中權，登記爲結果。並於民四年擬定調查田賦整理賦額辦法八條，函商各省妥議，嗣據各省陸續陳復，再經財部擬定修正調查田畝辦法八條，通飭各省督責各縣，切實舉辦。當時奉天、吉林、黑龍江三省，業已實行淸丈，熱河亦着手淸查。嗣後受時局之影響，乃於五年五月奉令暫停，原設各機關，先後撤裁。但黑龍江全省，及江蘇之寶山、崑山、南通，浙江之桐鄉、黃巖照常進行。又京兆、河南、奉天、吉林、安徽、江蘇、江西、浙江等省，熱河、察哈爾、綏遠等區，淸查事宜，均賡續辦理。廣西於四年所設之淸賦局，採用收益課稅法，至六年辦竣。九年一月，政府復設全國經界局，旋以京畿戰事發生，不及八月，卽告裁撤。自玆以後，全國經界事宜，乃告停頓。此爲民國初年籌辦淸丈及淸查之大略也。

三　國民政府成立後之改革

十六年國民政府奠都南京後，田賦由中央劃歸各省，開我國稅制上一新紀元。但田賦雖中央明定爲地方收入，而依照國民政府財政部組織法第一第三條規定，中央於地方財政仍有監督及指示之責，故各省田賦有奉命而從事整理者，有自定單行辦法而整理者。茲擇要述之如次：

（一）田賦由中央稅改爲地方稅　我國租稅種類，向無明確之界限，而財政權限，更屬含混。前清雖有內銷外銷之別，而實無國地稅之分。田賦素爲國家正供，年須專案奏銷。然自海禁開放以後，地方財政之觀念亦隨近代政治思潮而俱來。於是田賦劃歸地方運動，由來亦早。光緒以後，劃分兩稅之議迭興，卒未實行。民二財部擬定國家稅與地方稅草案，惟以偏重中央集權，故田賦仍列爲中央稅，而帶征附稅，則屬地方。民十六七月，中央有鑒於兩稅劃分之重要性，乃本　中山先生均權之旨，重新訂定劃分國家收入地方收入暫行標準案，將田賦正式劃爲地方，誠爲我國稅制上重要變革之一頁。但田賦及營業稅等主要財源，均屬省有，而縣財政則無確定財源。於是各縣乃不得不賴田賦附加、契稅附加、屠宰附加以及其他苛雜，以資挹注，而近來附稅繁興，此亦主要原因之一也。民二十三年第二財政會議，有見於省縣財政限界之不明，而縣又無確指之財源，故特釐訂財政收入系統法，將田賦劃歸縣市所有。此法已於二十四年七月公布，尙未施行。

（二）限制田賦附加　田賦帶徵各款，在前清有耗羨、平餘、漕折、捐輸、津貼、糧捐等，民國初年，或廢或併，頗爲簡單。民二年國地稅劃分草案中，明文限制地方徵收附稅，不得超過正稅百分之三十。事實上，並未施行。民八年以後，各省軍閥橫行，田賦附加名目，不一而足。十六年後，田賦劃歸地方，原定不得添加附稅；但其時訓政伊始，地方政府競言興革，侈談建設，是以地方經費膨脹，加之二十年裁釐之後，收入更形減少。故一切新政經費，悉取給於田賦附加，而附加名目之多，不勝枚舉。每畝帶徵之數，超過正稅五六倍，乃至二三十倍不等。且每年新創附加名目，層出不窮，而隨時攤派，更屬苛酷無比。因此人民負擔奇重，乃至養成民間厭惡田地之危險心理，其流弊之大，尤可深懼。財部有見於此，乃於十七年十月，頒行限制徵收田賦附加辦法八條，茲照錄如左：

1. 田賦正稅附捐之總額，不得超過總理遺教所言現時地價百分之一；其已經超過此數之各縣，不得再增，並須絡續設法核減，適合地價百分之一爲度。

2. 田賦附捐之總額，不得超過舊有正稅之數，其已經超過之各縣，不得再加附捐，並須絡續設法核減，至多與正稅同數爲止。

3. 忙銀應改兩爲元，將每畝舊時應完銀數，及折合銀元之數，並各種附捐數目，註明易知由單與糧串。

4. 漕米應改石爲元，將每畝舊時應完石數，及折合銀元之數，並各種附捐數目，註明易知由單與漕串。

5. 忙漕折合銀元數目，均以分爲止。

6. 各縣徵收忙漕，仍用分期啓徵法，照舊辦理。

7. 在實行淸丈報價以前，地價百分數，暫以各該縣現時地價爲標準。

8. 前項地價，如該各縣市鄉地價有高下時，以各市鄉平均數爲標準。

除上列八項限制辦法外，財政部並嚴正申明：「凡現徵田賦附稅或畝捐，高於右列辦法之標準者，應逐漸減低，使與標準相符，各縣縣長，對於此標準，倘故意抗玩，或更率請增加者，應由財政廳會同民政廳，即將該縣長撤職懲戒。其在本辦法發佈後，新增田賦附稅或畝捐者，即使並無抵觸，亦必由財政廳呈請省政府行函本部核准，方得照辦，不得擅自啓徵，有違通案。……」

部頒辦法八條，因事實窒礙難行，各縣並未切實遵辦，田賦附加，不惟無減，且有日見增加之勢。加以十七年以後，水旱兼侵，農村疲敝不堪。財政部乃於二十一年八月，重申前令謂：「嗣後各地方田賦正稅附捐，一併計算，不得逾越地價百分之一，附加總額，尤不得超過正稅。其已超過各縣區，應即通盤籌劃，切實核減，斟酌緩急，撙節勻支，列表報部查核。其未超過各縣區非於必不得已時，不得率請加徵，俾人民稍蘇喘息，並不得於經呈部核准以前徵收，違者以違法論。……」但此項明令，亦未見收效。

二十二年，財部見前頒辦法，無補於事，深知有改弦易轍之必要。是年五月，乃重頒田賦附加辦法十一條，以前頒辦法，因「地價未經查定，遂未獲實施」爲理由，呈准行政院，通令各省遵行。新訂辦法十一條如左：

1. 各地方田賦附加，依本辦法整理之。

2. 舊有之正稅外，凡以畝數或賦額及串票等爲徵收標準之一切稅捐，均以附加論。

3. 附加總額，連同正稅，一併計算、不得超過地價百分之一，至地價未經查報各地方，附加總額，暫以不超過正稅爲限。

4. 超過前項限度之地方，應將原有附加，分別裁減，其裁減程序，有關行政費者爲先，事業費者次之。

5. 各地方遇有災歉時，附加應隨同正稅減免。

6. 地價之計算，應將全市或全縣農田，分若干等，按照最近三年買賣地價，分等估計，再乘以田畝數目，合併計之，作爲地價總額。

7. 各地田賦附加，一律限於二十二年度內，全部整理完竣，不得延緩或遺漏。

8. 各地方田賦附加，在未整理完竣前，不得增加，整理完竣後，其未超過限度各地方，如遇必須徵收附加時，應依照修正監督地方財政暫行辦法第四條辦理。

9. 財政部於必要時，得派員會同省市政府整理之。

10. 公務人員，如有違法擅徵情事時，依法懲戒。

11.本辦法自呈院核准之日施行。

從大體觀之，此次規定較前頒辦法八條，頗爲完密。

二十三年五月，財部在京召開第二次全國財政會議，其召集目的，純以減輕田賦附加，廢除苛捐雜稅，以謀農村復興爲鵠的。計大會擬定整理附加原則六條，交由財部呈院，通令各省遵行。茲錄六條原則如左：

1.在各縣土地辦理陳報以後，如所報地價，可資按價徵稅之依據者，卽照報價劃爲若干等級，每等酌定平均價格，按百分之一徵稅爲原則。附加名目，一律取消，其所收稅款之分配，以省得百分之四十，縣得百分之六十爲原則，並得按照各縣地方情形，酌量增減之。

2.在土地未實行清丈以前，各縣田賦，不能按照陳報地價徵收者；卽參照報價及收益，將原有科則，删繁就簡，改併爲新等則徵收，但附加不得超過原有正稅總額，其在原科則輕徵或極重之區，均以正附併計，不超過地價百分之一爲原則。

3.現有田賦附加，無論已否超過正稅，自二十三年度起，不得以任何急需任何名目再有增加。

4.各縣區鄉鎭之臨時畝捐攤派，應嚴加禁止。

5.附加帶徵期滿，或原標的已不復存在者，應卽予廢除，不得再變更用途繼續徵收。

6.田賦附加現已超過正稅者，應限期遞減，並以土地陳報所增田賦，儘先充抵補減輕附加之用。

按上列八項原則，乃大會將各方對於減輕田賦附加之提案，取精用宏，削繁約簡而來。故較十七年、二十二年所頒辦法，尤爲周詳而切近實際。原則中第六條規定，蓋以杜省縣當局藉口收支不敷不能核減之通病也。當時財政部更提擬早日減輕各縣田賦附加，地方費用不足由中央另籌抵補案，其中規定：「如各省縣事業費用，實有必需，其預算亦經分級核定，則不足之數，由部設法抵補。在土地陳報未經辦竣以前，暫將國稅項下之印花稅，不論屬省屬縣，一律提成撥歸各省縣政府作爲抵補的款。仍由本部統收分撥，並指定此項收入，專充裁減田賦附加抵補之用。……」當時正值國庫收入並無餘裕之際，而財部毅然出此，由此可見政府整理田賦附加之決心與努力矣。

自第二次全國財政會議閉幕後，國府復於是年六月八日頒永不加賦之令。據二十四年六月十一日財部賦稅司長高秉坊報告，一年以來，各省市呈報核減之數，如下表所示：

省別	減額（單位元）
江蘇	一三九、九七八
浙江	一、六〇四、〇三七
安徽	一、二〇六、三八八
河北	一、二九八、五五五
綏遠	二三、五〇〇
湖南	三九一、五九〇
湖北	五二〇、二二一

江西	三、一五八、一六六
寧夏	八九、三九五
甘肅	一一、五一六
北平市	五一、一三八
總計	八、四九四、四八四

（三）豁免舊欠　北伐成功，全國統一之後，國民政府鑒於軍興以來，人民疲於供應，尤以淪陷軍閥區域者，痛苦最深，亟應豁免舊欠，廢除苛雜，以示與民更始之意。十七年七月內政、財政兩部，乃通令各省府將所有民國十六年十二月三十一日以前，全國舊欠田賦，實欠在民者，一律豁免。嗣各省以新欠舊欠界限不明，以致徵期殊難截清，紛紛呈請解釋。其次，舊欠田賦，實欠在民者，爲數極微，而泰半舊欠，早爲土劣所包攬，貪汚所侵漁，苟舊欠悉予豁免，無異與貪汚土劣開方便之門，如是而言豁免，恩沛未逮乎平民，而反有奬勵奸宄之危險，將來新賦啓徵，勢必變本加厲，相率以包完錢糧爲得計，故浙省首先提出質疑。嗣經財部解釋如下：(1)所謂舊欠，係指十五年以前之田賦，於十六年十二月三十日以前已經結束，而猶有積欠未收者。至十六年新欠田賦，不在豁免之列。(2)各省田賦舊欠，除實欠在民，確係無力繳納者，自當遵令豁免外，其官吏侵蝕及抗稅豪劣之未納者，仍須分別澈查，嚴厲追繳。此項辦法，由財政部通飭各省市遵行。但蘇浙兩省，以情形與各省不同，乃准其略予變通，自擬辦法云。

民二十四年，蔣委員長巡行貴州，以該省民力凋殘，呈請國府核免該全省當年田賦，此雖局部災蠲性質，然仍有一言記述之價值也。

（四）修正災歉蠲緩條例　民三北京政府財部，參酌淸舊制，曾頒布勘報災歉條例十九則，已如上述。國府成立後，內、財兩部於十七年，重新訂定，加以删酌，約成十五條。二十三年第二次全國財政會議，又將是項條例，再度修改，計全文修訂二十二條。茲將民三、民十七、民二三，各年條例蠲歉成數，列表比較如左：

年份／被災分數	被災十分	九分	八分	七分	六分	五分
民三	蠲正稅十分之七	十分之六	十分之四	十分之二	十分之一	十分之一
民十七	十分之八	十分之八	十分之五	十分之五	十分之二	十分之二
民二三	十分之八	十分之八	十分之五	十分之五	十分之二	十分之二

至蠲餘之田賦，各年條例，均規定分年帶徵。二十三年條文，原定七成以上，分作三年帶徵，五成以上，分二年帶徵。事實上，蠲免分數及蠲餘帶徵年限，均由各省市就原有習慣另定單行辦法。且現在各省辦災情形，極不一致：如山東、寧夏僅辦蠲免而不辦緩徵。浙省則蠲緩並行，其他各省，或兼辦蠲緩，或祇辦蠲免，殊難劃一，財部以其與按災免賦原則，並無抵觸，准其自主。

（五）頒行各種土地法規　國民政府成立後，迄今不過十年，而中央關於土地立法，不下數十種之多，各省自定者尚未在計算之列。茲擇要簡述如左：

（1）財政部整理全國土地計劃案　十七年中央召集第一次財政會議，財政部曾提出是項法案，關於清丈事宜規劃頗爲周密，大會閉幕後，乃由財政內政農礦三部組織土地整理委員會，規定具體方案，通飭各省遵辦，惟以各省因人才與經費缺乏之多未舉行，故至今着手清丈者，仍屬寥寥。

（2）土地法　十八年一月中央政會議遵照　中山先生遺教，議決土地法原則九點：（一）徵收土地稅以地値爲根據。（二）土地稅率採漸進辦法，先採用輕稅率，將來逐漸加高。（三）對不勞而獲的地價增益用累進稅。（四）土地改良物輕稅。（五）政府收用私有土地，應相當賠償之。（六）國有及地方公有土地免稅。（七）以增加地稅或估高地值方法，促進土地之改良。（八）設地政機關，掌各地方之（甲）公有土地管理，（乙．土地測量，（丙）土地登記，（丁）土地册籍保管，（戊）發給土地契據，（己）地值估計，（庚）爭執之解決，（辛）地稅册之訂定。（九）土地轉移須經政府許可。根據上列九原則，國府於十九年春，制定土地法公布。關於土地稅則，規定分爲兩種徵收：（一）地價稅，（二）土地增値稅。地價稅，照估定地價，按年徵收，每年得分四期徵納。土地增値稅之實數，計算於土地所有權移轉，或於十五年屆滿，土地所有權無移轉時徵收之，惟鄉地所有權人之自仕地及自耕地，雖十五年屆滿，無移轉時亦不徵收地價稅。

上述土地法雖久經公布，以土地未經清丈地値無從估計，延至本年三月一日始通令施行。

（3）舉辦地政程序大綱　自土地法公布後，因施行法尚未擬定，故各省市多擬定單行法規推進地政，辦法既不一致，進行自多窒礙，故內政部乃於二十三年二月根據土地法原則，草擬各省市舉辦地政程序大綱。經有關係各部，會同審查，提出院議後，始通飭各省市遵辦，以爲土地法未施行前、各省市辦理地政之依據。

（4）各省陸地測量局協助土地測量辦法　第二次全國內政會議，關於各省舉辦土地測量，議決得請參謀本部陸地測量總局協助，旋經內政部會同參謀本部協訂各省陸地測量局協助各省土地測量辦法共計十四條。已由內政部於二十三年五月令飭各省市知照施行。

（5）辦理土地陳報綱要　中央第四屆四次全會時，財政部長孔祥熙提議：「整理田賦，先舉行土地陳報，以除積弊而裕稅源。」當經交行政院核辦，旋於第二次全國財政會議，亦以此案爲中心議案，經交內政、財政兩部，草擬土地陳報辦法，參照各地方意見，議定土地陳報綱要三十五條，以院令於二十三年六月公布通飭施行。

（6）公有土地處理法規　查公有土地名稱，至不一律，而管理權亦缺乏系統，亟應規定統一辦法，以資依據。內政部奉行政院令，會同財政、鐵道二部，協訂公有土地處理法規，業於二十三年六月由部令公布施行。

（7）土地測量實施規則　在土地法未施行前，內政部乃根據

各省市情形，並參照專家意見，擬定土地測量實施規則，以為各省市施行土地測量之準則，該項規則已於二十三年十月部令公布施行。

（8）土地法施行法　該草案由內政部擬定後，由院飭內政、財政、實業、司法、行政等部審查，一面並函知參謀本部，轉知測量總局派員參加討論，經多次審查後，提經院議修正通過，再由行政院轉請立法院審議，已於二十四年四月明令公布。

（9）各省市地政施行程序大綱　是項法規於本年二月二十二日以國府命令公布。共分八章：（1）總則，（2）地政機關設立程序，（3）土地測量施行程序，（4）土地登記施行程序，（5）土地使用施行程序，（6）土地稅施行程序，（7）土地徵收施行程序，（8）附則。

（六）地價稅與土地增值稅之實施　今日已實行地價稅者，惟青島、廣州、杭州、上海等四市及廣東一省。然實施土地增值稅者，廣州一市而已。至地價稅尚在籌辦中者，有鎮江與南京市。茲簡單分敘如下：

（1）青島　該市地價稅，於民二以後，德日管理期內，即開始徵收，其地價稅分兩種：（一）按價徵稅，（二）分等級徵稅。對於前德、日管理期內收買後，復行賣出之土地，即所謂私有地者，係按價徵稅。對於國人舊有之土地，即所謂民有地者，係分等級徵稅。

（2）廣州　十七年實施地價稅，嗣以測丈未竣，平均地價無從規定，乃致徵臨時地價稅。共分三種：（一）宅地，照最近租價，按週息一分，折算產價。於平房以產價二分之一為地價，二層樓以三分之一作地價。規定照價徵稅百分之一。（二）農地，照原價申報，政府按價徵稅千分之五。（三）曠地，照原價申報，政府按價徵稅千分之二。

（3）杭州　該市於二十二年一月起，開始徵收地價稅。不論土地之肥瘠，及地位之優劣，均照價徵稅千分之八。係採均一稅率制。

（4）上海　該市自一二八後，市容損毀，經呈准行政院徵收地價稅，以為復興經費，規定地價稅率千分之六。先從市區着手，然後推及農村，遂於二十三年度起，實行開徵矣。

（5）廣東省　該省於二十二年九月着手改徵臨時地價稅，按地價徵稅百分之一。以實徵所得，一半解省，一半留縣。全省分三期舉辦，其進行步驟：（1）田畝調查，（2）抽查，（3）評價，（4）啓徵。

至於土地增值稅，在青島早為德人創辦。稅率定為增價之千分之三百三十三，於土地移轉時，或每二十五年徵收之。歐戰時，日人強佔青島，為使地主樂於出售，而俾日僑得以平價購買土地計，乃將增值稅取消，青島收回後，辛未恢復舊觀。廣州於民十三，創議土地增值稅與地價稅，同時舉辦，規定：「凡土地轉移一次（抵押除外）或十年無移轉時，須納增值稅。」十五年九月正式開徵，原定增值稅率為增價之三分之一，而土地改良費不徵。嗣因市商界之請，改為累進稅制，規定：「凡增價未及上年原價之半者，徵收五分之一；超過一半之部分，收四分之一；超過一倍以上之部份，收三分之一。」計較原定稅率為輕也。

（七）舉辦土地陳報　土地陳報原於十九年始於浙江，結果勞而無功，遂罷。至二十二年四月江寧實驗縣開始試辦，其辦法：由縣府督促各區公所及鄉鎮公所人員，協同辦理。於縣政府設土地陳報辦事處，並於各鄉鎮設土地陳報分處。期限定為一月有半。各業主務於限期內，向各鄉鎮土地陳報辦事處依法陳報，不收規費或手續費。逾限則徵收規費及罰金。此法實行之初，因各鄉糧櫃及糧胥，暗中阻難，頗感困難。嗣後派員赴各鄉宣傳，並由鄉鎮長協助推行，故頗能順利推進。結果以一萬八千餘元之經費，費時四月，完成全縣陳報田地一百三十餘萬畝。田賦收入乃增至九十餘萬云。繼則江蘇之蘭谿、鎮江各縣，均起而倣照辦理，成績亦有可觀。二十三年五月，第二次全國財政會議，以江寧各縣辦理既著成效，乃議決辦理土地陳報綱要三十五條，於是年六月，由院令各省市限於二十五年內辦竣。今則皖、閩、桂、湘、鄂、豫、魯、冀、黔等省，相率辦理矣。且各縣中尤以肖縣與當塗，辦理特善，中央曾分別嘉獎。

辦理土地陳報綱要三十五條中值得吾人注意者，在其陳報程序，計分：（1）冊書編查，（2）業戶陳報，（3）鄉鎮長陳報，（4）審核復查或抽丈，（5）縣府公告，（6）編造徵冊，發給土地管業執照，（7）改訂科則。至業戶陳報，以戶為經，以戶領坵，外鄉之戶，不得登入；每鄉陳報單合訂一冊，冊尾統計本冊若干戶，並地若干畝，坐落外鄉者若干畝，各註明某鄉。鎮長陳報，以地為經，以坵領戶，外鄉之地不得登入；亦每鄉陳報單合訂一冊，冊尾應統計本冊若干畝，並若干戶，內分居住本鄉者若干戶，各註明某鄉。以上兩冊，同時陳報，庶可互相比對，藉防欺隱，而免漏脫。

（八）創闢航測之新途徑　二十一年五月，江西省政府以整理土地，首重測丈，但測丈費時既久，需費亦鉅，乃首闢航空測量之新途徑，以期縮短時間，故電請參謀本部陸地測量總局，派員來贛，組織航空測量江西分隊，即於是年八月，首先就南昌試辦。其進行步驟：先於南昌縣全境實施山三角測量，並逐點挖設航空標誌，以為航空攝影之依據；然後由航空測量分隊使用空中攝影機，將各坵地之形狀，分別攝收於二萬分之一及七千五百分之一之底片上；次依據三角點，在自動製圖機上，讀定二萬分之一之底片內各顯明地點，將七千五百分之一之底片糾正放大為二千五百分之一，鑲嵌成圖；再用柯洛丁濕版複照放大為一千分之一，曬印藍圖；復派調繪人員實地逐坵劃分界址，查明地目、暨市鎮、村莊、道路、山川等名目，詳晰註記，並將森林蔭蔽及照片不清部分，用人工測量法加以補測，繪成橫五十公分，縱四十公分之坵地原圖。截至二十三年一月底止，攝製南昌全縣坵地原圖八千六百五十幅。計由圖根測量，而航攝，控制，糾正，複照，調繪地形，每畝費一角三分六釐，至計算製印止，為一角四分一釐，若加調查、造冊、登記，及行政費，每畝約為三角二分。雖較陳報費用為鉅，但所得結果之精確性，則在陳報之上。故中央正在商辦，倘若實現，則不難以最短時間內，獲得最大之效果也。

江西省府自南昌試辦後，乃進行擬具全省土地整理計劃，將全省

劃爲三區，分爲三期舉辦。預計民國二十三年着手航測，至民國三十一年四月完成，先後共計八年。於至航測經費皆已擬妥預算，吾人惟祝其早日觀成，爲我國整理田賦闢一新捷徑也。

（九）召開全國地政會議　欲整頓田賦，進而謀土地問題之澈底解決，以達到　中山先生平均地權之主張，則唯一和平而漸進的手段，爲實施土地法。蓋土地法卽基於　中山先生之遺教而訂立者也。惟土地法自十九年公布以來，因土地未及清丈，地價無從確定，格於情勢，未能遽實施行，而各省市迫於整理地籍，乃先行擬訂單行法規，提前舉辦，因各地情形懸殊，其所擬行之辦法，旣不一致，而實施程序，又極紛歧。二十三年中央雖有各省市舉辦地政程序大綱之頒行，藉爲各省市於土地法未施行前過渡時期中舉辦地政之根據；然大都因循敷衍，未能切實遵照辦理。去年九月，中央以土地法施行法旣於是年四月五日公布，卽將次第施行，而各地方之土地行政，自應依法釐整，以期統一法令。至如何根據法令，顧全事實，藉收良好之效果，尤有召集各省市地方負責辦理地政人員，集合一堂，詳加研討之必要。於是全國地政會議乃於九月十二日正式開幕於南京內政部，計自九月十二日至十六日止，共會議五日。各省市提案共六十五件，分四組審查，審查後，再交大會通過。計決議三十五件。提案內容：（1）關於地政機關組織及職權事項者八件，內分行政機關與裁判機關兩類。（2）關於地政經費事項者共十一件。（3）關於地政人員訓練者一件。（4）關於地價稅事項者共五件。（5）關於土地使用事項者共三件。（6）關於地籍整理事項者共十六件，內分土地測量與土地登記兩類。（7）關於土地徵收事項者共兩件。（8）關於土地其他事項者共六件。

四　結論

民國以來，田賦整理，頭緒繁多。故政府法令，嘗以格於情勢，時頒時易；而各省市辦理地政者，亦多因循苟且，或行或廢。蓋言田賦改革，治本莫如清丈，然清丈費鉅而費時多，誠難一蹴而幾；治標則莫如陳報，然難期精確，往往勞而無功。故迄至今日，田賦改革固多，而終非澈底解決也。吾人意見以爲改革田賦，應不僅從財政立場以謀稅收之增加；尤須從法律立場，以謀產權之確定；尤須從經濟立場，謀土地最有效之利用，以達到最大生產之獲得。更須從民生立場，以謀地權之平均。而政府秉行國家大政，尤貴事先審愼周詳，然後以之實行，守之勿變。雖費鉅而費日久，誓必鍥而不捨，以求其成。今日科學昌明，測量方法日新月異，而航測異軍突起，節時省費，標本兼治，誠宜迎頭趕上。最近中央重視航測，苟能於技術問題，深加研究；經費問題，詳密籌度；謹守一定之計劃，抱「誓在必成」之決心，則不難以最短時間，獲得最多成績，以最少經費，收到最大效果也。

二十五年七月稿，完稿於中央政治學校。

西伯利亞日食觀測紀行

張鈺哲

為着科學的研究，而梯山航海，萬里長征，本來是數見不鮮的事情。有的遠赴埃及作開掘考古的工作。有的組織團體，探險南北極，考察這些人跡不到地方的情形。有的深入西藏、非洲艱險非常的腹地，去採集特種動植物的標本。這些遠征隊的動機和目的，都還容易瞭解。但是天文學者也要同他們效法，攜着笨重的儀器，旅行很遠的路程，只爲一看那僅僅幾分鐘的日食，似乎未免小題大作。無論是打獵猛獸，發掘皇陵，多少總能得到一些結果，可以說在未曾啓行之先，已經有了相當的把握。說到觀測日食，那就天有不測風雲，只要在那寶貴的幾分鐘裏，來了一片浮雲蔽日，這一場辛苦和所費的光陰金錢，便不免完全落空。由這看來，觀測日食的冒險性，似乎也實在太大了。

我們暫且不替觀測日食的天文學者作辯護。俗話常稱事實最爲雄辯，所以我們就把近代觀測日食的歷史略舉出幾段來談。在一八三六年天文家初次用分光儀來觀測在愛丁堡（Edinburgh）可以看到的日食。所以今年恰好是應用天體物理方法於日食觀測的百年紀念。派觀測隊遠赴異國研究日食，那就從一八五一年在瑞典、挪威那次的日食開始。僅僅英國一國，就派了十來位天文家到斯堪地那維亞半島去觀測。從此以後派隊觀測日全食的風氣，便日盛一日。不論觀測的地點，如何地窵遠，全食的時間，如何地短促，都不足以沮擋這爲着研究太陽而遠征的壯志。

日食攝影，在一八六〇年初次得到一點的成功。各種光譜的成因，此時也略能瞭解。所以到了一八六八年那次日食，世界各國的天文家，都躍躍欲試，想來應用他們的新儀器和實驗這光譜的新理論。雖然日食地帶是偏處於印度和馬來半島那一隅，而英、法兩國各有兩隊，西班牙和德國也各有一隊，遠渡重洋，來到這裏觀測。飛艇氣球所需的氦原質，也便是在這次日食的光譜裏發現出來。

一八七〇年十二月有一次日食在西班牙、希臘、土耳其一帶可以看見。這次有一件事情在天文史上，很值得大書而特書的。法國政府準備派天文家去觀測。但是那時巴黎正被普魯士的軍隊包圍得像鐵桶

一般。雖然在這戎馬倥傯的當兒，他們仍有閑情預備好一隻輕氣球，把這天文家和儀器送出危城。不幸這位甘冒萬死一生的熱誠學者，并未得到彼蒼的垂憫，而遇着陰雲四合的天氣。英、美兩國在這次日食也都曾經派隊觀測。美國政府特撥美金二萬九千元的經費，英國不但撥了兩千金鎊的款項，而且指定一隻軍艦以供觀測隊旅行之用。

我們并不預備在這裏寫一部的天文史，所以只能概括地說一句在十九世紀裏，還有十多次的日食，每次各國都曾派隊觀測。這樣交代清楚之後，我們便踏進二十世紀。從中揀出一兩次的日食來作報告。一九〇一年五月裏有一次延長六分鐘的日全食，在南洋羣島的蘇門答臘(Sumatra)及荷屬東印度這些地方可以望見。熱帶地方的天氣，是著名的靠不住。但是美國一國便派出四隊，繞了半個地球冒着酷暑去到全食地帶上工作。英國、荷蘭、日本、俄國等也都有觀測的組織遠征南洋。一九一二年雙十節那天，英國派有愛丁頓(A. S. Eddington)教授，橫跨大西洋到南美、巴西去觀測日食，結果只看到了連朝的陰雨。可是愛丁頓教授的勇氣并不因此沮喪。等到一九一九年五月的日食，他又自告奮勇，奔到非洲西岸的 Principe 島上去觀測。英國的格林威池天文臺另派一隊到巴西北部。愛恩斯坦的相對論，這回算是初次得到日食觀測的實驗證明。愛丁頓所照的日食影片上面有一股從太陽邊緣噴出來的光焰，他的輪廓，酷肖一具古生動物的骨骼，非常的美觀。這次日食可以說是二十世紀初年在南洋羣島所見日食的後身（日食的輪迴期間是十八年十一日，便是所謂沙羅週期 Saros），所以全食的期間也有六分鐘左右。每次日全食的延長，最久的超過不了七分鐘。所以六分鐘的全食，實在已是非常的難得了。事有湊巧，一九二二年九月又有一次幾乎六分鐘的日食。此時 Einstein 問題的研究，正是甚囂塵上。所以英、德、荷、美、加拿大、印度各地的天文學家都奔到澳大利亞北部和鄰近的島嶼上作觀測，想給這問題一個正確的最後解決。這各隊的運氣也大相懸殊。格林威池天文臺的一隊，在那荒遠的觀測地，羈留了半年之久，千苦萬辛，而一事無成。美國立克天文臺的那一隊，不但遇着纖雲不染的晴空。他們測算所得到數學的結果，竟然和愛恩斯坦的預測，不爽毫厘。最近一九三二年有一次日食在加拿大和美國東北部可以望見。恰好國際天文學會那年正在日食地帶裏的波斯頓(Boston)城開會。各國天文學者到那裏去既可以研究日食，同時又能參加這國際天文大會，有一箭雙鵰的便利。觀測隊數目之多，那更是可觀了。

這是世界各國觀測日食經過簡而又簡的一段報告。恐怕讀者對於這叨叨縷縷的一大套，已經覺得十分的不耐煩了。這是要請諸君原諒。我所以提到這段的事情，無非是要證明世界各國對於日食觀測是何等的注重。這也並不是說我們就得盲從各國，或者跟他們效法。不過若是大家對於日食的研究，都很注重，其中必定有些研究的價值和注重的原因之存在。虛心好學的人決不肯盲從。但是遇着這種情形，也必

定要深自猛省。

觀測日食之目的，最主要的是研究太陽。請問世上的一切，還有比太陽更值得研究的嗎？我們中華民族敬奉祖先本是一種飲水思源報功崇德的意思。但是講起對人類功德的偉大，恐怕誰也難以和太陽相比擬。所以上古的埃及民族和現代的美洲紅人都把太陽尊爲神道，典禮膜拜，實在是有深沉的意義，不可拿他和普通一般的迷信相提并論。要把太陽的恩澤逐一述來，眞是所謂罄竹難書，更僕難數。只有信手拈來，略談一二。如果你是饒有美感詩意，當你看到富麗的牡丹，嬌豔的薔薇，清香的荷蕖，傲霜的黃菊，便要感激太陽扶助他們發育的功勞。如果你只關懷民生民食，要做個經世濟民的政治家，那末你也得曉得穀麥棉麻非有陽光不能生長的。再籠統些說，地球上的光明溫暖以及一切力量的來源，那一樣不是出於太陽的恩典。清風明月雖然是不費一錢，但牀前明月實在是陽光的返照，江上清風也是虧着太陽使地面各處氣壓氣温起變化而生成的。這篇題目是個紀行的性質，我們便拿旅行來講。在江湖之上，雖然可以駕一葉之扁舟，但是要到海洋裏面去，至少也要一隻帆船。使帆船駛動直接的原因，雖是風力，按照上文所說清風的來源，那麼間接着實在是受到太陽的力量。不過現在航海的大輪船，普通多是燒煤或者是利用汽油，從中取得發動力。我們只要回想到煤和汽油，統是從上古植物變化而來，便可曉得駛動輪船的動力，實在是從蘊蓄於燃料裏面的上古之陽光得來。火車也是交通的利器。他的速度遠在輪船之上。現代各國常有把火車加以電化，利用電力來開火車。尋常電也是藉燒煤開動蒸汽機而產生出來。由此看來我們當然可以說電力便是陽光的力量。就是利用水力所摩的電，也何嘗不是太陽之力。水流所以然能夠源源不絕地供給動力，實在是因爲陽光的蒸發有雲騰致雨的功效。太陽既是這樣偉大的恩人，我們對他自然應該求得眞確的認識。

如果讀者是位科學的信徒，根本就反對尊祖宗敬天地這一套，那末我上邊所講這段研究日食的理由，很可以撤消而無須多費唇舌。因爲我們同是科學家，基本的觀念既然相同，彼此相知諒解，當然也就格外地容易。科學的根本目的便是求知。從前天文家研究日食的目的很簡單，只要推算日食遇見的時刻和地點。已往幾千年和未來幾百年裏所有的日月食，都曾經有人把他推算出來。這種結果在當時的人看來，或者可以認爲日食問題，已經研究到家，無須再加努力了。但是這預推的日食和實際的時刻地點，能否完全符合，那就非作觀測無從證明。最初觀測之目的雖然只是想測定日食的時刻，但是無意之中卻看到了月球黑影的周圍，附着有紅色的光焰。每次全食現象的時間還趕不上曇花一現之久，天文家雖然當時心裏起了懷疑，不曉得這紅焰究竟是屬於太陽呢還是屬於月亮呢？正想加以研究，可是日食現象，轉瞬即逝，已經終止。祇好抱着這悶葫蘆靜等候下一次日食的時候再來打破。又經二三次日食觀測之後，才完全決定這紅焰是屬於太陽的日珥

(Prominence)。一波未平，一波又起。日珥的隸屬問題剛剛解決，而又發覺在日珥之外那一圈暗淡珠光的輪廓每次日食總是略有更變。這圈珠光通常稱作日冕(Corona)。天文家已經曉得太陽面黑子的數目，時盛時衰，有個十一年的週期。那末日冕形狀的變化，和黑子的盛衰是否有密切的關係呢？為着解答這新問題，因此便需要有長期不斷的日食觀測。自從分光學的原理充分瞭解之後，科學家能夠用分光儀來探索光源的物理情形和所含的化學原質。日珥日冕的情形和成分之研究，便又成了日食觀測的問題。驚人的相對論產生在本世紀初葉。根據這學說，太陽四周星點的位置，由我們望去，應當要有微小的變動。但是白晝的天空那能望見一點星點。只有在全食的當兒，月球遮住了太陽的光芒，四周的星兒，才有機會露面。因此相對論這學說，也要藉着日食觀測來證明。常常有人以為日食既然有了這些年研究的歷史，似乎無須再作觀測。殆不知每次的觀測結果，雖然能夠將舊有問題，稍為解決一部份。但是每次的觀測也時常會引起新問題。而科學界裏也時常有新問題的發生，需要靠日食觀測來替他們解決。而且我們須知道自從天體物理的儀器應用於日食觀測直到現在，把所有全食的時間總計起來，僅僅有一點鐘之久。只藉一小時的觀測便能探得這些天文上的祕密，成績已很可驚。如果還賸下許多未了的問題，留待將來的日食觀測再來解決，也是毫無足怪的啊。

以上所講的似乎和紀行的文章不大切題。然而浮梁輕別離商人重利，茆店甘冷落士子求名。我們這次萬里奔波，去到一般人所謂「洪水猛獸殺人放火」的共產國度裏觀測日食，到底是所為何來，自然也不能不先交代個清楚。上邊既把研究日食的基本理由敘述一番。我們這次遠征觀測的近因也可以附帶說明。派隊觀測日食的事情，在我國這次尚算是破題兒第一遭。可是籌備日食觀測委員會的組織，在兩年之前，因為有高曙青先生的提倡，蔡孑民先生的贊助，便已經成立。我們準備觀測兩個在我國可以看得到的日食。一個便是今年的日食。經過地帶雖然大部份在蘇俄的西伯利亞和日本的北海道，而黑龍江最北的一部也能見到全食現象。另外一個便是民國三十年的日食。這次可以望見全食的地帶大部份在我國境內，從新疆進來向東南行，經浙江入海。今年的日食我們因為種種的原因，反而不能在自己領土以內作觀測，提起來很使人痛心。因為我們觀測日食既然是初次的嘗試，派隊到國外去，也有特別的好處。一則可以遇到許多外國的天文學者，他們的儀器和方法，都很可以供我們借鑑。二則民國三十年日食經過我國境內的時候，世界各國，派隊前來觀測的，一定很多。我們事先必須把日食地帶的氣候交通等等的情形，預先調查清楚，編成小冊，分送各方。這些招待準備應當力求盡善盡美，一方固然是答謝別國招待我們的雅誼，一方也可以表示我們國家文化的程度，替自己做些合乎情理的宣傳。我們這次到國外去，順便可以就地調查他們招待的情形，以為我們籌備民國三十年日食觀測的參考。

日食觀測的成敗完全是靠天氣的。凡是派隊到某地去準備觀測，那情形就類似押寶時候把注放在一個數字上面。觀測地當日食的時刻，天氣可晴可陰，也好像寶盆可以開出你所押的那一字，也作興不是。押寶可把注分押幾個數字上面，日食觀測也可以多派幾隊分駐幾個地方，那末遇着晴天的機會可以多些。這個辦法實在比押寶還要合算。因為押寶只能開出一個字來，而所派的幾個觀測隊同時都遇着晴天，也是很可能的事情。所以這次日食委員會在人才缺乏情形之下，仍然決定派出兩隊。一隊到北海道的枝幸，隊員有余青松、陳遵嬀、魏學仁三君。一隊到西伯利亞的伯力，隊員有李珩、張鈺哲二人。如此的佈置我們不能不欽佩籌備日食觀測者計慮的周密。因為最初鑒於經濟人才的缺乏，本來祇有派一隊到伯力之說。但是結果伯力遇着陰天。若沒有增派一隊去日本觀測，這次籌備的工作豈不要落個全軍覆沒的結果嗎?

凡事創始總非常的艱難。我們這次日食觀測籌備的經過便是個很好的例子。籌備的開始是在兩年之前。但是直等到日食前兩個月，才能決定派隊出去觀測。局外人看來或者疑惑這是由於主持者的因循敷衍。但是儀器需錢來製造購買，出發觀測就要旅費運費。日食委員會在這兩年以來，曾向文化基金、中英、中法等庚款董事會以及國民政府中央研究院各方面請求補助，眞可叫做無縫不鑽。但是三番五次籲懇哀求，舌敝唇焦而到處碰壁。而在科學化運動高唱入雲的今日，這舉世重視日食觀測的科學事業，得不着一文的贊助。請看蘇俄人家正在傾全力於軍事和生產的建設上面。但這次日食，蘇俄政府特別撥二百萬盧布（合國幣一百四十萬元）供設備觀測等等的費用。日食委員會這次所請的款項不過幾萬元，而到處受人的冷落。這與蘇俄相形之下，實在令人不勝慚愧。

請款的結果雖然是一文無着。而派隊觀測日食的計劃，決不能就此輕易地放棄。凡事求人不如求己。政府和庚款都不肯幫忙，日食觀測委員會便要自己想辦法了。終久由委員會裏各團體會員，如中央天文研究所、物理研究所等，北平的物理研究所、中國天文學會、青島觀象臺、以及幾個國立大學，你捐一千，他出五百，他湊二百，將觀測隊所必需的旅費運費勉強湊齊。至於觀測的儀器，也只能就各方已有現成或在短期間可以造好的拿來應用。因此我們研究問題的選擇，也不能過事苛求，只好遷就一些。

我們在四月二十日纔受了委派，至遲在五月底以前必須動身。一切計劃儀器和旅行的準備，都要趕在這匆促的四十天裏完成。同時我們教課的任務，并不能擺脫。因為不得不提前結束，反而需要加緊。幸虧青島觀象臺慨然將他們大遠鏡的鏡頭借給我們使用。所需添製的儀器，中央大學物理系的工廠又肯將旁的工作暫停，來替我們幫忙。到蘇俄去應請的護照和攜帶儀器免稅證明的文件，請領手續都非常的煩瑣。這不能不感謝日食委員會的祕書代勞奔走。賴有各方幫忙的結果，我們才能夠趕着把一切籌備就緒，在五月二十八那天踏上征途。

這次英國劍橋大學到北海道去的那日食觀測隊，據說所帶的儀器，共有六七十箱。（他們也很不幸地遇着陰天的惡運。）我們的儀器雖然簡單得多，但也還有幾箱。因為火車貨運恐怕誤了五月三十一日加拿大皇后的船期，特由李珩君搭吉和輪赴滬，以便將裝箱儀器自行攜帶。那曉得因此便生出事端。海關硬指我們的儀器是貨。我們所怕的是就誤了行程，寧願吃任何的眼前虧，請他開箱檢驗，照章納稅，他又不肯。雖然後來將財政部簽發的免稅執照給他們看，這位Hants Wharf的海關洋員仍然不許我們將儀器搬運下船。海關本來是財政部的附屬機關，那有財政部的免稅執照，而他的附屬機關，竟可以置之不理，這豈不是滑天下之大稽。我們起初尚以為這是洋員個人的跋扈。那曉得跑到江海關去，他們也說這免稅執照必定經過江海關監督蓋章之後，才能發生效力。我們沒法，只得又奔到江海關監督署去。誰知監督署星期六下午不辦公，無人負責蓋印，但我們要搭的那加拿大皇后船，在明天星期日下午便要啓椗。我們那時正是到了進退兩難之境。想趁這條船，只有把儀器放在上海。若是候下一班船再走，恐怕在旅途尚未終了的時候，日食便要趕上我們。怎麼能對得起日食委員會及許多團體會員的重託呢？要是那天沒有中央研究院丁巽甫先生幫着我們設法，將汽車借我們四處奔走，把這交涉辦妥，我們赴蘇俄觀測日食的計劃，恐怕在上海就要打消了。我們這次旅行舟車上下不知道多少次，而且大部份都是在語言不通的日俄二國，從來也沒遇到像這次出國時海關上的留難麻煩。我們沿途也從沒有受人侮辱的事情，但回國之後，經過濟南車站，居然遇到在青天白日之下聚衆謀劫攝影機的浪人。這前後兩事，在文章上看來，雖可稱作遙遙相對。但是想起吾國人民生命自由的保障，那就沒有閑情欣賞這章法的結構，而要興無窮的感歎了。

加拿大皇后輪在六月二日下午三時，就到了神戶。但是那裏防疫檢驗和海關的調查，費了好幾個鐘點，所有乘客因此都就延到六點鐘才能夠登岸。英國財政專家李滋羅斯也是搭這班船到日本。只有他同隨員得到特別優待，在輪船靠岸之後，便得到登陸的許可。我國駐神戶江總領事曾到碼頭迎接我們，因為這種情形，也便在碼頭上佇立了三個鐘頭。真使我們心裏感覺得不安。船上有一個美國落杉磯的旅行團體，對這種待遇感覺得非常憤慨，曾到神戶美國領館把這情形申訴一番。但是日本報紙反而將這就延之咎，歸罪於美國人，說這都是因為他們之中有幾個人不肯來應檢驗，所以就誤全體船客許多的時光。據說實際原因是為着商業上的競爭。太平洋上的客運，各國輪船公司，議決有一定的價格。日本郵船的華麗偉大，比不上英美。為着要搶生意，所以沿着日本幾個大口岸，對於別國輪船停舶的時候，總要加以留難。而對於本國郵船，就特別優待。據領館中人說，就是由滬赴美的乘客，假若要在門司登岸遊覽，所受待遇，也因輪船的國別而不同。如果所乘的是英美輪船，那麼必需取到當地領館的一種證明書，才可登陸遊覽。若是你所坐的是日本郵船，這層手續便可豁免。商戰的手段，幾乎同於兵戰，也

是無所不用其極了。

我們搭西伯利亞丸從日本赴海參崴。這船在六月六日才從敦賀港開出。所以我們在神戶有四天的逗留，略爲遊覽附近名勝。從敦賀到海參崴船行要七十個鐘點。但經過朝鮮的時候，要在清津和羅津兩埠各停留四五小時。過了清津羅津，西伯利亞丸上差不多只剩下了頭等的乘客。那幾百個二三等的乘客，都在那裏登陸，大部份到我們的滿洲來繁殖他們的移民。羅津和海參崴之間只有五點鐘的航程。日本正在那裏修造軍港。一旦日俄有事，他的重要那是不言而喻。這地方不但不許人照相，而且連船客在停輪期間上岸散步的權利，都被禁止。我們在船上同桌吃飯的有四人。其餘兩人一是船上的職員，一是比國駐華領館的館員。這位老先生不但中日語言非常流利，英德俄文也都能說。他半年前曾到過羅津，據說這地方毫無登岸遊覽的價值。但是對於日本種種的禁例，非常的痛恨。在吃飯時候他便講一段故事給這船上職員（日本人）聽。他說當歐戰時候，有位俄國女子到意大利去。她如廁時，因爲便桶不潔，使用所帶的俄文報紙作墊。因爲在戰事期間，檢查特別嚴密，因而發見這女子臀部有報紙反印的字跡。趕緊拍下一照，留作證據。比國人講到此地，就加上一個按語說，你看連女子臀部都要被照。何況諾大的羅津，當然也不免有人來攝影。貴國的禁例是很有道理的。航海的人在詞鋒上那裏是外交家的對手。只好唯唯否否，任他嘲笑而已。

經過日本時候，我們雖然是耳聾口啞，但是眼睛還不曾瞎，因爲日文裏的漢字，我們仍然認得。到了海參崴後，我們簡直是聾啞而且兼盲。所以九日清晨當西伯利亞丸在海參崴靠岸時，沒見着領館來人迎接，心裏十分着急。虧得俄國旅行社（Intourist）有位女職員，能操英德法語言的，登輪接客。我們託他打電話通知領館，然後才得到救星。海關所派上船檢查我們行李的，乃是一個中國人。他臉色雖黃，內心實已變赤。那是不成問題的。檢驗到還寬鬆，只要將貴重儀器和所帶的中國錢幣登記一下，便給放行。後來才曉得這是因爲我們是觀測日食的學術人員，所以能享受這種特殊優待。我們起初總以爲共產國家，對待外來的人，必定是異常的嚴厲。豈知蘇俄海關，竟比中國的海關，還容易過去。心中的一塊石頭，此時才敢放下。

但是經濟的恐慌立時又發生起來。我們旅費，出國的時候領到一千五百元。在上海買輪船火車票及事先和沿途一切開銷，到海參崴時只剩了五百元。加以我們私人所帶的款項，也不過七百餘元。再說俄國盧布的定價，是每美金一元換五盧布。所以一盧布約合國幣七角左右。但是海參崴的旅館一宿就是六十盧布合國幣四十元。讀者或者以爲我們拿公家的錢來窮奢極侈，住在什麼宮殿一般的大旅館裏面。其實我們所住的還抵不到上海二三塊錢一間的旅社。我們再舉一個例子，諸君便可相信蘇俄東西價格的奇昂了。我們曾進去一家做中國菜的飯館，只叫兩碗雞絲麵，海參和蟹腿各一盤。那曉得賬一開來便是五十盧布，合三十五元的國幣。平常我們一桌燕席，也就不過這個價錢。駐海

參威的總領事告訴我們說，在蘇俄每人每日的開銷，總要一百盧布，你們二位如果在蘇俄預備勾留半月，那末至少就要預備三千盧布或兩千元的國幣。我們聽了這種情形，目瞪口呆半響說不出話來。我們假使不預備流落在蘇俄，吹簫乞食，最好趁這身上還有五百元的時候，就搭原輪返國罷。不過總領事那是再慷慨也沒有了。他覺得我們既到俄國，決不能空手而回。經過海參崴時候一切的費用，他可以完全擔任。假使我們在感恩圖報之下，自己願意送領館方面約值什一的微薄謝儀，那當然也不在禁止之列。

蘇俄方面這種特殊的匯兌情形，按道理我們未入境時，就該預先問俗，把他打聽清楚。不過我們一則都是不通世務的天文學者，再則我們在動身前那短促的時間裏，要作許多的準備，我們這疏忽似乎可以得別人的原諒。但海參崴領館對於來往的國人，關於這點，每次總得應酬，已經不勝其苦，而我們又來增加他們的負擔，私心甚覺抱歉。

在海參崴只耽擱兩天，一等到有國際列車，我們便趕着上伯力去。到伯力已是六月十二日，距日食只有一星期。俗話說在家靠父母，出外靠朋友。到了異國只要遇着本國人，有時比朋友還可靠些。我們同駐伯力的錢總領事並沒有一日之雅，但是我們一到，便將空曠的領館後園劃出來給我們佈置儀器，預備觀測，吩咐館裏四五位的工友，幫我們搬移笨重的儀器。恐怕我們嫌俄國館子飲食的不潔淨，特約我們在他家裏吃飯，而且每飯必有酒，三日一小宴五日一大宴，也是常有的事。旅館的租定，居留證的領取等手續，也一切都替我們辦好。所以我們雖然只有七天工夫，能夠趕得把觀測準備佈置部緒，不能不感謝伯力領館的高誼。

六月十九是全食的日子。到了這天我們觀測準備應有的人事總算盡了，所不可知的，就是下午四時的天命如何。我們初到伯力的頭三天很晴，後來三天就連日陰雨。但十九日上午，又大放晴，我們心裏的高興，就好比久困於敵人包圍中的軍隊，忽然得了優勢，大有可以追奔逐北，反敗為勝的情形。我們已經商量好觀測攝影得到結果後，向日食委員會打電報告的措辭。自以為勝算可操。天有不測風雲，這句話眞是不錯。正午的纖雲不染的青天，至午後二時，便被陰雲籠罩住了。一直過了午後六時的滂沱大雨之後，天色才又開朗起來。日冕攝影的計劃自然是全歸失敗。可嘆萬里奔波兩月籌備，結果完全落空。當時眞有有何面目重見江東父老之感。但聯想到此天亡我非戰之罪那幾句話，心中略為寬慰。觀測地點的選擇幷不給你萬全的保險。美國加利福尼亞省南部一帶，可以說是世界上最晴朗的地方，世界最大百吋口徑的望遠鏡是架設在那裏的威爾遜山上。正在修造二百吋望遠鏡的天文臺，經過多年調查研究之後，也決定設在那裏。天氣之好從此便可證明。一九二三年日食地帶經過那裏，大家以為晴天絕對可靠，各方派隊到那裏去觀測者都有大規模的設備。那曉得就在全食的當兒忽來一片浮雲，恰好把太陽連月亮一起兒隱蔽起來。觀測日食的天文家，或冒萬險乘氣

球飛出圍城，或是帶了六七十箱的笨重儀器，或是鼎鼎有名的大教授如艾丁敦等因爲遇陰天而失敗的，指不勝屈。我們何人，又那敢有甚怨尤呢！

據統計結果，若是在一定的地方等看日全食現象，平均要三百年才有一次。我們對於這希罕的現象，雖然不能照到影片，而在陰天所見的全食情形也不能不略爲描寫。因爲白雲已經減殺了太陽的光芒，我們同領館人員所預備的黑玻璃都可以完全取消而直接觀看日食。我們隔雲看到日面被月球遮蔽，所剩下那一鉤蛾眉，慢慢地越縮越細。有隻飛機一直就在那裏攀昇，幾經半小時才到了雲裏去。這是俄國天文同志用以到雲端看日食用的。我們曾被邀參加，但是我們不願一飛冲天，徒飽個人的眼福。只希望天色有驚人的一明，使我們爲日食觀測的萬里長征，可以帶些結果回去。當全食時刻快到的一刹那，西北方天空首先轉黑。那方雲隙的青天，呈藍中帶綠的顏色，而浮雲遠山一概幻作深紫，好像一幅的畫圖。等到本地天色變暗，錶面數字不易辨認的時候。西北方的天空已逐漸恢復光明。在這時候，我們見到一麻雀從空中墜落下來。起初還有氣息，一會兒才死去。這或者是因爲受日食時氣溫天色變化的影響。我們不是生物學家，自然不能下何斷語。日食過後，俄國報知報訪員來探詢我們觀測結果，聽說麻雀這段事情，很想把他帶走給生物學家去檢驗致死的原由。但領館的貓兒在這位訪員之先已把錦標搶去了。

百聞不如一見。再候五年，諸位在國內就將有看到日全食的機會。讀者若是對此感有興趣，下面所開的幾個書目，或者可供參考之用。

（1）關於日食之原理，可參閱拙著之『日食推算淺說』一篇，載在張鈺哲著之天文學論叢。（商務出版）

（2）關於此次日食觀測儀器方面的準備以及蘇俄方面觀測隊的情形，請參看登載於宇宙月刊七卷三號之『伯力隊日食觀測報告書』。（南京紫金山中國天文學會出版）

（3）英文日食書籍，能得普通讀者和專家同聲讚賞的，便是S. A. Mitchell 著 Eclipses of the Sun。

二十五年八月，於南京中央大學科學館。



華孚「新奇」金筆

最新出品 永久保用



華孚新奇金筆爲時代需要而創製，用料之高貴，構造之精奇，式樣之大方，顏色之美麗，堪稱曠世無匹。作爲新年禮物，最受歡迎。其華孚式自動吸墨鈕，爲長時間研究與數十次改良之結晶品，灌墨便捷，無出其右。另定長期服務免費修理辦法，爲採用華孚金筆者加多一層保障。

各大文具店及書局均有出售

上海華孚金筆廠出品

廠址：韜朋路壽惠里四號

△WF(2)-24:11

社會科學雜誌

國立中央研究院社會科學研究所出版

第七卷第二期

論季節指數……袁丕濟
清苑的農家經濟（中）……張培剛
中國自來水業經營概況……任培元
國內社會科學研究題目一覽
書評（二則）……巫寶三等

零售每册四角五分 預定全年四册一元八角（國內郵費在內）

商務印書館總代售

(S)E16-25:8

商務印書館自製

手提複印器



兩用每副十三元五角
鋼筆用每副十二元五角
毛筆用每副十一元五角

此複印器構造完密，質料堅固，形式精雅，使用簡便，展開時所佔地位甚小，摺合時外觀與手提行篋無異，髹漆雅麗，光彩動人，可供鋼筆毛筆兩用，附件應有盡有，凡公署、學校、公司、工廠、通信社以及公共團體，咸宜購置。

(S)F27-23:11

上海的匯劃錢莊

魏友棐

一　上海金融市場與匯劃錢莊的沿革

錢莊是我國固有的金融組織，繼票莊以後，幾百年來，把握了全國金融的重心。它利用了責任無限的優點，以道德爲信用的制度，完成了它的社會任務。在過去自足經濟時代中，曾經充分地運用過他的力量。自從新式的銀行制度輸入以來，這舊社會遺下的金融組織，雖逐漸顯呈衰落的趨勢；但是因爲尚能適合舊時代的需要關係，不論都市或內地，都還佔着一部份的勢力。

近年我國都市金融有長足的進展，尤其是在特殊情形下的上海。中行月刊統計二十四年度現存全國銀行一百五十九家中，上海一市佔六十家，占總數之百分之三十八。這種都市金融畸形的發展，相反地就足以反映農村金融的枯竭。在二十四年全國的金融崩潰下，上海的銀行有許多是被犧牲了，但是上海在全國金融市場上，無疑地是佔着首要的地位的。

匯劃錢莊是上海金融市場上獨有的產物，他的組織，與別處的錢莊並無如何顯著的差異，但是經過了幾百年來國際都市的陶冶，已不是本來的面目了。近年上海錢莊大勢所趨，雖不能有過去的重要；卻還佔據了相當的地位。他在現社會究竟佔據了怎樣的地位？他的立足點在什麼地方？前途怎麼樣？這就是本文所要討論的了。

要說明匯劃錢莊在上海金融市場上所佔據的地位，我們首須把上海的金融本質加以分析。上海金融的本質，可以說是國際金融資本勢力支配下商人資本跟政治資本的混合物。上海金融跟國際貿易發生密切的關係，實遠在一般的工農業以上。而上海所有銀行跟錢莊也可以說，間接或直接地都是受國際金融所支配的。再直截地說，有了國際通商口岸的上海，方纔有上海的金融，也不是過分的話。

上海的開闢商埠在清道光二十三年（一八四三），而中國開始

有銀行組織是光緒二十二年（一八九六），所以在上海開埠的時候，中國還沒有銀行這一種組織，而錢莊在那時候已由貨幣兌換（銀兩兌換）的業務爲雛型，逐漸俱有金融機關的組織了。等到開埠以後，進出口事業天天繁忙起來，金融上的流通和需要也跟着增加，錢莊的營業就逐漸發達，存款放款的業務也比從前繁複多了。淸咸豐十年（一八六〇），太平天國軍經過上海，英法兩國都派兵到上海來佈防，那時上海的商業中心區域還在南市的小東門一帶，因了戰事爲託庇租界的特殊勢力安全關係，北市的商業大爲發展；上海近區的人民，也因了戰時安全關係，紛紛搬到上海來，因此，錢莊的勢力，一天膨脹一天。據光緒二年（一八七六）的調查，當時上海的匯劃錢莊，有一百〇五家，其中設立在南市的四十二家，設立在北市的六十三家。（註一）

所謂匯劃錢莊是怎麼一回事呢？原來上海有錢業的集團，遠在二百年以前；（註二）最初的集團，不過是集合幾個會董，裁決重要公務，以及同業糾紛罷了；到光緒年前後，已有類乎票據淸算的組織，這一種組織，就叫做「匯劃」。

「匯劃」的方法，是由幾家規模較大的錢莊組織成一個集團。在同一集團中的錢莊，就叫做匯劃錢莊。凡是匯劃錢莊的相互應收應付的款子，都不用現款而改用票據支付。到晚上，各匯劃錢莊，都將收下的票據交給集團裏淸算，結算下來，將尾款再用現款找淸。凡是非匯劃的錢莊，都可以轉託匯劃錢莊代爲辦理，這一種制度，在光緒十六年（一八九〇）正式成立起始，到現在還保留着，跟票據交換所的組織是相同的。

因了匯劃制度，又創始了匯劃票據。所謂匯劃票據，是註明只用做匯劃錢莊間互爲軋帳的一種票據，如果持票人要求收取現金的話，那末，要到第二天方纔可以照付。這一種制度，據傳說是後來爲了抵制洋商銀行的侵軋而起的。上海既是一個國際的推銷商品的市場，所以商人委託錢莊付給銀行的款子實在不少。如果都用了見票付現的票據，在到期的時候，對於現金的籌集，未免顯出匆遽；因此創了匯劃票據的辦法。使錢莊能够在頭一天可以明瞭明天應該付現金的票據有多少數目，就得早一天預備起來。其另一種意義，就是執有匯劃票據的人，爲要早一天收帳的話，都不得不跟匯劃錢莊開立往來戶。因爲匯劃票據雖是次日付現的，而對於匯劃同業卻是照期轉帳的，從此錢莊的勢力更深了一層，匯劃錢莊在那時，除了洋商銀行以外，眞堪首屈一指了。就是直到有了銀行以後，爲了匯劃票據的流行，以及錢莊匯劃制度的便利，有許多銀行都還是託庇於錢莊之下的，一直保留到上海銀行公會票據交換所成立的現在爲止。

這時上海的金融市場，一方面是麥加利、匯豐、正金、有利、東方匯理、德華等洋商銀行集團（一八四〇——一九〇〇）一方面則是錢莊集團，兩者的勢力是對抗着的。不久，中國通商銀行在光緒二十二年（一八九六）開新式銀行的紀錄，中國、交通、浙江興業、四明、浙江實業也絡

續成立，（一九〇四—一九一〇）大都是附屬於洋商銀行集團之下，並不佔重要地位。

上海的錢莊在那時，已不斷地遭遇着風潮，業務上又有顯著的進展。第一次風潮在光緒八年（一八八三）。錢莊素來是注重信用放款的，當時有一家牌號叫金嘉記源號的絲棧，向各莊借款五十六萬兩，在是年的陰曆年底突然宣告倒閉。與該號有關係的錢莊，一共有四十家，爲應付這被倒閉後的銀根緊急起見，趕緊將各處放款收回來，支持難局。錢莊的本身有幾家力量雄厚的還應付過去，而金融跟信用方面卻顯得十分緊縮。到這年年底，就發生金融恐慌風潮，因銀根緊急周轉不靈而倒閉的商店凡二十家，倒欠各莊的數字有一百五六十萬兩，錢莊因受累而停業清理的，竟在半數左右，到第二年（光緒九年）開市，南北兩市的錢莊只有五十八家。也可以說上海開埠以來的第一次金融風潮。

到光緒二十三年，錢莊又遭逢了第二次金融風潮。起源由於潮州商人鄭某，開設了一家協和錢莊，創行一種貼票制度。貼票制度是一種用高利吸收存款的方法。凡是要求貼票的人，將現金九十餘元存入錢莊，由錢莊開給遠期的莊票一紙，到期可以換取現金一百元。起先大概將收入的存款，是當做一種商業資本用的；但日子久了，就有人開設錢莊，專營貼票業務，作爲獵取現金的唯一法門。據統計當時專做貼票的錢莊，只在法租界一帶，已有五十一家之多。票據愈發愈濫，利率也愈定愈高，竟有在五六分以上的，利息愈大，資金的出路更加隘小，不正當的錢莊，就永遠用貼票方法來應付到期的貼票。到這一年的年底，貼票的錢莊有許多騙了現金走了，同時，許多匯劃錢莊，也因信用動搖，發生擠提存款，周轉不靈的情形，不得不停閉下來。

又經過十二年，是清宣統二年（一九一〇），上海的錢莊又受到一次風潮，也是上海開埠以後的第三次風潮。據統計，那時錢業的數字大約是一百家，在這年六月間，又因了過事投機的關係，上海全金融社會都受了波動，投機的目標是一種橡樹股票。當時先有一個西洋人，在報上公開招收橡樹公司的股票，說明種橡樹利益的優厚；那時商人對於西洋人的觀念是很神祕的，所以頗能够聳動一時，商人同商號都大量購買股票。但不久這個西洋人將股款滿載地歸去，從此一去杳然，股票頓成廢紙，影響成一時的恐慌。到辛亥革命後的統計，上海南北市的匯劃錢莊只有二十四家，足見金融恐慌之一般了。

國際商品的進出一天天繁忙起來，錢莊的組織上因了風潮的震撼，也逐漸力求改新，對於以前的局部的糾紛，也不致影響全體的營業了。這是二十餘年來金融市平靖以及錢莊自存的一個主要原因。

一百年來上海國際市場的逐漸進展，一方面卻造就錢莊在金融市場中地位日形穩固。其最顯著的表現，卽是莊票信用的開展。莊票是本票性質的一種票據，因特殊習慣關係，以及錢業對於莊票信用的多方維持，成爲市場上最有力的信用貨幣。他的效用幾於同於銀行兌換

券，（錢業營業規則規定莊票雖然發生糾紛，而在原則上是必須兌現的）而在使用上說卻比兌換券更便利。尤其是一般國際商人對於莊票的信任，凡是進口的定貨都非用莊票不可。商人同錢莊的關係日益密切，錢莊在金融市場上的地位也更加穩固了。

自民國以後，銀行的創設風起雲湧，因了錢業匯劃制度的便利，而銀行自己沒有市場和票據清算機關，同時又爲着上海匯劃票據勢力的擴大，所以銀行幾乎成爲錢莊的附庸。這時，上海金融市場的票據交換集團有如下列：

集團	成員	使用
洋商銀行公會	洋商銀行、華商銀行	使用現幣
錢業公會	匯劃錢莊、華商銀行、非匯劃錢莊	使用匯劃票據

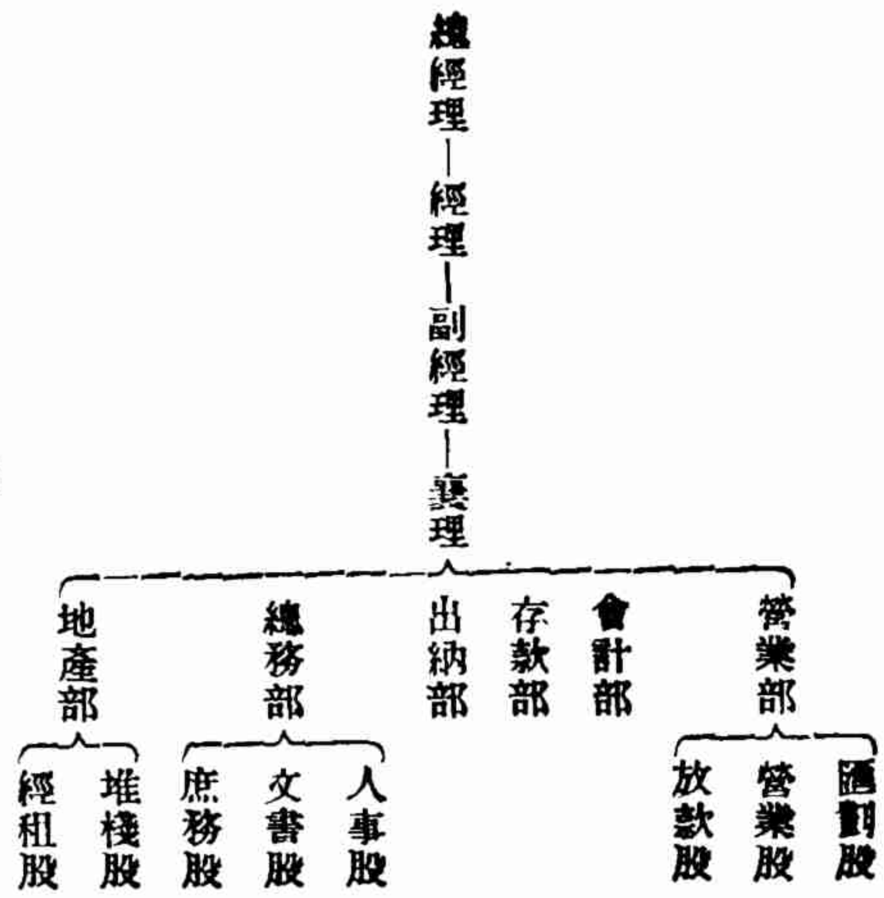
雙方的交換餘額，每天是以現銀找清的。到了民國二十二年（一九三三）三月，上海銀行聯合準備委員會所設立的票據交換所成立以後，附屬錢業下的華商銀行，就脫離了錢業的範疇而獨立。而票據交換所的範圍也只限於銀行與銀行之間。於是由洋商銀行與錢莊的對立集團，一變而爲洋商銀行，華商銀行，錢莊，鼎足的形勢。但這一種轉變，只不過形式上而已，實際銀行與錢莊間的票據交換，仍是在錢業的代理下的，因此在二十四年六月十三日起，決定由上海錢業聯合組織的

上海錢業聯合準備庫的名義加入了銀行票據交換所爲會員。凡是銀行與錢莊相互交換的票據，統歸票據交換所轉託錢業準備庫辦理一切。每天餘額，由中央銀行劃賬清訖。從此上海的銀行，方纔脫離了錢業代理關係而獨立，在手續上是便利得多多了。洋商銀行因國際資本勢力的伸長，仍保持了最雄厚的勢力；華商銀行由最初官僚資本的集合，而漸漸地將錢業勢力下的工商業分了過來；錢業則由把握全部，而漸漸地只代表着一部分的工商業，他的範圍顯然是縮小了。

二　匯劃錢莊的組織與業務

上海匯劃錢莊是一種合夥的組織。有的是個人資本的錢莊，稱做獨資；若是將資本總額分成若干股份，集合多人開設的，稱做合資。不論獨資或合資的匯劃錢莊，在成立之前，必須呈報錢業公會登記與審查，經過全體會員的承認，纔能夠加入了匯劃總會的集團。

匯劃錢莊內部的組織，從前大概是分做八部，就是：清帳、跑街、錢行、（匯劃總會代表）洋房、（出納）銀行、（向銀行接洽各事）信房、（文牘）客堂。（招待）但在最近，經過多次的改革，這一種舊有的名義，許多是被淘汰了，同時採用類似銀行的組織，也分成幾部辦事。但各部份的人則仍須互相幫助與控制，保持了原來的優點。下面是一家新式匯劃錢莊的組織表：



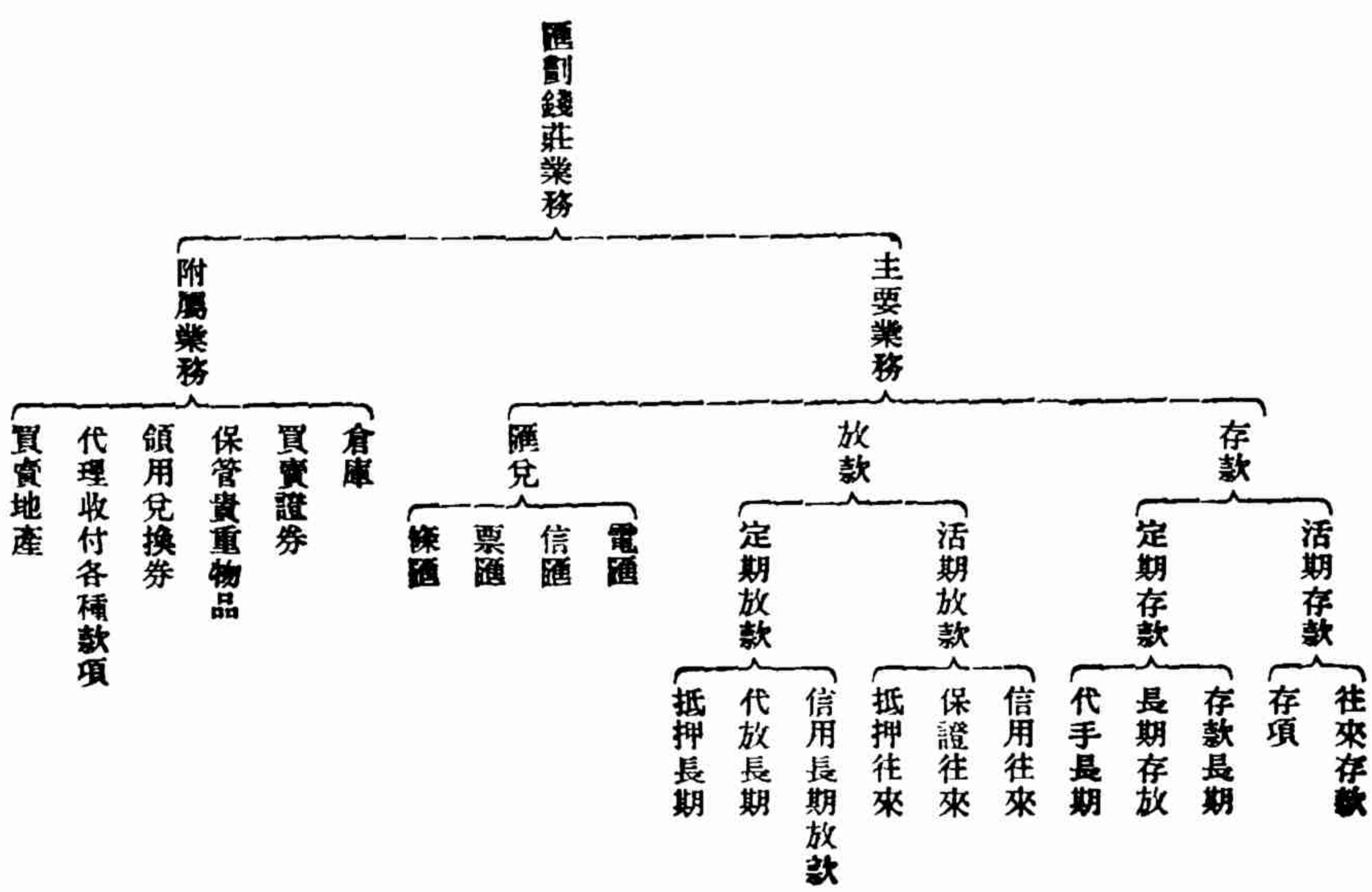
這裏營業部包涵了三股：匯劃股是辦理同業匯劃跟銀行票據的交換事務，營業股是辦理往來存款，透支，及各種營業上事宜，放款股是辦理信用放款，抵押放款，各種放款事務。

會計部是辦理全莊的結算稽核上事務；存款部辦理各種存款；出納部辦理營業上現金出納，及庫存的保管。

總務部辦理內部各種事務：人事股辦理人員的更動與考勤，文書股辦理文牘往來，卷宗保留；庶務股辦理各種雜務。

地產部是一種新式的設置：堆棧股是辦理各種貨物的抵押放款的，經租股則是代爲經理房產上的收租，修繕各種事務。

匯劃錢莊的主要業務，不外是存款、放款、匯兌三種，與銀行是相同的。不過存款方面注重的是活期，放款方面注重的是信用放款，匯兌方面是限於國內的。現在將上海匯劃錢莊的各種業務列成一表，再按項加以解釋：



甲、主要業務　主要業務是存款、放款、匯兌三項，現在分述如下：

（一）存款　錢莊的存款，從期限上的區別，可以分做活期存款，定期存款兩種。

活期存款在術語中叫做「浮存」一種是錢莊的營業員向各商號接洽存入的其利率照每日錢業市場拆息累計憑各莊發出的存摺收付。可以憑摺向錢莊要求開發莊票也可以要求使用支票。這一種叫做往來存款。又一種憑摺收付的活期存款，並不屬於商號，而利率有一定的，類乎一種活期儲蓄存款稱做「存項」

定期存款普通是用存單或存摺的，分記名式與不記名式兩種。定期存款的分類有三：（一）存款長期，是一種三個月、六個月、九個月、數年期的存款以每年陽曆四月七月十月爲到期的日子，所以在這幾個月比期中錢莊的交易最繁。（二）長期存放，期限以六個月爲主，但以四月底、十月底爲固定的結束日期，上述兩項存款，利率大約在週息七釐左右。（三）代手長期是一種外埠同業存款，通例也以四月與十月爲一期，其利率無定。

（二）放款　錢莊的放款，也分做活期跟定期兩種。

活期放款是隨放隨還的放款，沒有一定限期的，也就是一種往來存款透支時的稱謂，所以在不透支的時候，就是往來存款了。這種放款的計算利息方法，通例是照存款利率按月加三釐至五釐不等。有一種是憑客戶信用的活期放款，稱做信用往來；有相當的保證人的，稱保證往來；有產業或商品做抵押的，稱做抵押往來。

定期放款有三種：（一）信用長期放款，是錢莊最注重的一種放款，也就是憑客家信用，沒有什麼抵押品或擔保的放款，期限自幾個月到幾年，利息通常是週息一分。（二）代放長期，是受外埠錢莊委託的一種代理放款。這一種放款收息與收回時發生問題，代理的錢莊是不負責任的。（三）抵押長期，是由客家提供抵押品與錢莊做擔保，而後放款的。上述兩種放款的利率通常是週息一分至一分二釐。期限則自一個月至數年。

（三）匯兌　匯兌以內國匯兌爲限，通常不收匯費，由錢莊委託各處有交往的銀錢業爲之。有的是由匯出錢莊託各地銀錢業解付的，有電匯信匯二種。也有由匯出錢莊開出匯票或匯條，持票人向各地銀錢業請求兌現的，這就是票匯與條匯了。

乙、附屬業務　錢莊的附屬業務如下：

（一）倉庫　倉庫是錢莊自己設堆棧，收受商人商品堆存的意思。不但商人商品在貨物不能脫售時，可以保存起來，而且棧單也可以向錢莊押借款子。在錢莊方面，還可以有棧租利益的收入。

（二）買賣證券　有價證券之買賣，是近年金融業投資之惟一出路。不過錢莊對於這種投資，卻還是一種新興的業務。

（三）保管貴重物品　保管的範圍，大概分封固保管與露封保管兩種。封固保管是由錢莊以一種保管箱，租與顧客，聽顧客自由存取，錢莊不過對於保管箱的原形，負擔責任而已。露封保管是顧客以不加封的物品，交與錢莊，錢莊不但負保儲之責，如果保管品中有收息的，（如股票債券之類）並可代理收取。

（四）領用兌換券　錢莊照中央銀行領券章程，以現金六成，國家債券四成，向中央銀行領取十成兌換券，代理發行。可以得到資金運用的利益。

（五）代理收付各種款項　如代收票據，代付股息等是。

（六）買賣地產　地產在民國十年以前，在上海金融市場上是一種利息最高的投資。他在營業上所佔的地位，通常在有價證券投資以上。因此地產的買賣，也就成爲錢莊的附屬業務之一。

關於上海匯劃錢莊的各項營業情形，要搜集統計，是很困難的。這裏收集的，是上海一家匯劃錢莊公布的資產負債表，可以看出一些約略情形：（註三）

上海福源錢莊民國二十四年度營業報告

資產負債表（二十五年一月二十三日止）

負債	元
資本金	五〇〇、〇〇〇・〇〇
公積金	五〇〇、〇〇〇・〇〇
盈餘滾存	四七、五六六・五四
定期存款	七二八、三三五・五七
往來存款	二、六三四、七一七・〇五
特別存款	二、五一七、八四七・一〇
外埠同業存款	一四五、二二四・九三
銀行同業存款	七六三、八七〇・二二
職員儲金	九七、〇八三・四〇
暫時存款	五四、三四七・九九
領用兌換券	一、〇〇〇、〇〇〇・〇〇
領用兌換券保證準備金	四〇〇、〇〇〇・〇〇
合放定期放款	一〇〇、〇〇〇・〇〇
合做定期押款	一七七、四二四　八八
本票票存	一〇、七三七・三二
應付未付利息	二四、四三五・七五
本年純益	三六、八八四・一六
合計	國幣九、六四八、四七四・九一

資產	元
定期放款	三九四、五〇〇・〇〇
抵押放款	五、七三七、七六七・三三
存放銀行同業	一、一七五、九五〇・四六
有價證券	四三一、七一〇・九八
房地產購置	四八〇、〇〇〇・〇〇
同業票現基金	三〇、〇〇〇・〇〇
領用兌換券準備金	一、〇〇〇、〇〇〇・〇〇
營業用房地產	一六〇、〇〇〇・〇〇
營業用器具	一〇〇・〇〇
豫康堆棧用房地產	一四〇、〇〇〇・〇〇
應收未收利息	四二、八六九・一一
庫存	五五、五七七・〇三
合計	國幣九、六四八、四七四・九一

附帶說明的，負債項下的「特別存款」就是上面活期存款項下所舉的「存項」，而「合放定期放款」與「合做定期押款」就是上面定期存款項下的「代手長期」。資產項下的「同業票現基金」是各匯劃錢莊存與匯劃總會的票據交換基金。

三　上海匯劃錢莊的現勢

要說明上海匯劃錢莊的現在趨勢，可以從三方面觀察，第一方面是資本，第二方面是業務，第三方面是票據的收解（交換）情形。但是因為在業務方面沒有適當的統計做依據，所以我們只能在資本與票據收解兩方面做觀點了。

從理論上立場說，錢莊是一種無限責任的合夥組織，所以資本額的大小，事實上與錢莊日常的營業沒有直接的關係。資本額之多或少，也不能作為錢莊事業盛衰絕對的標準。不過資本額比較雄厚的錢莊，因為股息負擔方面比較重一些，所以營業範圍一定要較為擴大。至於在清償的時候，依法應該由各股東無限連帶清償，與資本額的大小，自然更沒有關係，這是另一個問題。

錢莊的資本，分成本與護本兩種。成本就是正股本，是成立時訂定的資本。護本又名附本，也是從各股東繳入的。附本的利息，並不關錢莊營業的盈虧，每年仍要付一定的息金。如果在正股本不夠週轉的時候，就可以運用附本的。下表是近十年來上海匯劃錢莊資本總額的統計：

近十年來上海錢業資本總額（單位國幣千元規元照七一五折合銀元）

年度	單位	資本總額	附本總額	合計	折合銀元總額	指數
民國十六年	規元	一一、七四一	一、八五八	一三、六〇〇	一九、〇二一	一〇〇
民國十七年	規元	一一、二五二	一、六一〇	一二、八六二	一七、九八九	九五
民國十八年	規元	一一、〇八二	二、一六五	一三、二四七	一八、五二七	九八
民國十九年	規元	一一、五〇二	二、三五三	一三、八五五	一九、三七八	一〇二
民國二十年	規元	一二、〇五二	二、四二三	一四、四七五	二〇、二四五	一〇七
民國二十一年	規元	一二、四九七	二、七九三	一五、二九〇	二一、三八五	一一三
民國二十二年	銀元	二〇、〇五八	一、七四〇	二一、七九八	二一、七九八	一一五
民國二十三年	銀元	一八、九六二	一、七四〇	二〇、七〇二	二〇、七〇二	一〇九
民國二十四年	銀元	一七、〇六四	二、三一八	一九、三八二	一九、三八二	一〇二
民國二十五年	銀元	一六、六五六	二、三一八	一八、三八四	一八、三八四	九七

下面一張表，是十年來上海匯劃錢莊資本總額與各錢莊資本平均的統計：

近十年來上海錢業資本平均（單位千元廿一年以前規元折合銀元計算）

年度	資本總額	錢莊家數	每家平均	指數
民國十六年	一九、〇二一	八五	二二四	一〇〇
民國十七年	一七、九八九	七七	二三三	一〇四
民國十八年	一八、五二七	七七	二四一	一〇七
民國十九年	一九、三七八	七七	二五二	一一三
民國二十年	二〇、二四五	七六	二六六	一一九
民國二十一年	二一、三八五	七二	二九七	一三二
民國二十二年	二一、七九八	六八	三二一	一四三
民國二十三年	二二、七〇二	六五	三四九	一五六
民國二十四年	一九、三八二	五五	三五一	一五七
民國二十五年	一八、三八四	五〇	三六八	一六四

參看兩張表，這十年的資本總額由逐漸增加而趨於減退，各錢莊的資本平均數則在逐漸增高中。前者是表示錢業整個力量的減退，後者是表示現經濟下的匯劃錢莊，不是增加資本是不足以立足於這多事的金融市場的。

近十年來資本額指數最大的年份是民國二十三年的一一九，最小是民國十七年的九五。錢莊家數最多是民國十六年的八五家，最少是民國二十五年的五〇家。資本平均的指數最大的民國二十五年的一六四，最小的是民國十六年的一〇〇。總括上面統計結果，可以說，各錢莊為自力更生計，十年來對於資本上力求加厚；但是有許多不能應付環境的，卻是隨時犧牲了。就整個的立場說，是有衰落的趨勢的。

各莊的新創、清理與停業的多少，足以表示盛衰的趨勢。下面是一張關於五年來上海匯劃錢莊新創、清理、停業的統計：

近五年來上海錢業異動數字

年度	新創	清理	停業
民國二十一年	一	四	
民國二十二年	三	四	
民國二十三年		二	五
民國二十四年		三	一
民國二十五年		四	
合計	四	一四	六

（註）資本額與錢莊家數之統計，根據上海錢業公會印行之同業錄，異動表則以年度為主，故與上述兩表間有不附。

這五年來新創與清理停業的比較，成一與五之比，而尤以民國二十三年的收歇數為最多。這裏清理是指慢性的歇業而言，停業則是指急性的因週轉不靈而歇業的。

在上海銀行業票據交換所沒有成立之前，上海錢業的匯劃總會也就是全上海的票據交換市場，所以錢業公單的收解數，前半期反映的是上海商業動態，後半期是反映錢業的現勢的。

近九年來上海錢業票據收解總數（單位千元）

年度	收解數	指數
民國十六年	一二、八二四、五九四	一〇〇
民國十七年	一五、〇九六、二七一	一一八
民國十八年	一六、九四三、四八一	一二八
民國十九年	二一、六八二、四六三	一六九
民國二十年	二七、三三三、七七二	二一三
民國二十一年	一七、五三一、五二九	一二九
民國二十二年	一三、八〇八、九九二	一〇九
民國二十三年	一四、五六〇、七八八	一一四
民國二十四年	一三、五七八、八三三	一〇六

上海銀行業票據交換所成立於二十二年，以前這些票據也須經過錢業公會的交換所，所以自二十二年起數字就顯得減少。減少的另一意義，是為着上海的一二八戰爭後，市情的衰落。但商業票據在二十一年起早已有下落的傾向了（參看後表）。

最近銀行業與錢業分擔交換的商業票據佔着怎樣的一個地位，也是值得注意的。因此又將銀行票據交換所成立後的近三年來雙方票據交換數字比較如下。但是這裏預先要說明的，下面的數字，錢業的票據交換數內，包括代理銀行交換的數字，銀行的數字內，也包括代理錢莊交換的數字。而上面所舉的九年來的錢業票據收解總數表，則是純粹一些錢業自己交換的數字，所以前後互有不同。

上海銀錢業票據交換比較表（單位千元）

時期	交換總額	錢業交換額	百分比	銀行交換額	百分比
民國二十一年	二二、七五一、六六六	二二、七五一、六六六	一〇〇	—	—
民國二十二年	二二、一二九、七〇四	二〇、二七四、四四二	九一·六	一、八五五、二六二	八·四
民國二十三年	二五、〇五一、七〇五	二一、八三〇、五八七	八七·一	三、二二一、一一八	一二·九
民國二十四年	二四、五〇三、七五九	二〇、七八七、九三一	八四·七	三、七一五、八二八	一五·三

這四年來統計結果，全上海的票據交換總額，比前幾年稍有增加。至於銀錢業所佔的地位，銀行的百分比每年在增加着，錢業則相反地在減退着。但是錢業所佔的百分比總在百分之八十以上，可說是仍佔着大部份的勢力。

研究銀行與錢莊勢力消長的理由，不外（一）由於近年來錢業整個勢力的衰退；（二）由於前幾年，銀行還沒有完全脫離錢莊的附庸關係，而現在則逐漸脫離，各自獨立。

再分析錢業的票據交換數字始終在大多數的理由，為：（一）錢業所通行的匯劃票據為上海金融市場佔最優勢的票據，現金的收付反在不重要地位。（二）錢業莊票的發達，雖以年來商業的衰落，仍佔

着很大的勢力。(三)工商業與錢業爲着習慣上，以及信用放款上各種便利，與錢業仍發生着極密切的關係。銀行的顧客大體注重存戶而不注重往來，又大多數用現金收付，因此比例地佔着少數。

現在再將民國二十五年度上海五十家匯劃錢莊的資本額分配列表如下，作爲錢業現勢的鳥瞰：

各莊資力分配表

資本額	錢莊數	百分率
十萬元以上	四	八
二十萬元以上	一七	三四
三十萬元以上	一二	二四
四十萬元以上	五	一〇
五十萬元以上	四	八
六十萬元以上	三	六
七十萬元以上	二	四
八十萬元	三	六
合計	五〇	一〇〇

照統計，資本額以二十萬元到四十萬元爲最多數，四十萬元到五十萬元次之。五十萬元到六十萬元又次之。六十萬元以上，與十萬元以下都佔着最少數。與十年前的各莊資本額平均比較，計增加了百分之六十四，與五年前相比，計增加了百分之四十。

四　衰落之原因及其前途

根據上面的敍述，可以得到一個概括的觀念：上海的匯劃錢莊，已不能有幾十年前的中樞勢力，而在目前的金融市場中，還不失其重要地位。分析錢業近年勢力衰退的原因，不外下列四種：(一)農村破產，(二)國際貿易的萎縮，(三)經營技術的失當，(四)金融恐慌下個人信用制度的崩潰。

(一)近年來農作物跌價，農村破產，是很顯明的事，不待贅述。我們知道上海的金融跟農村的金融，歷來是有一種循環狀態的，一般人稱這種金融循環叫做「金融季節」。上海是一個不生產的地方，卻是一個國際商品屯倂的場所。爲了國際資本主義的勢力深入內地，內地需要的洋貨，不得不向上海購取，他們向上海購買洋貨的資本，就是農產物上的一些收入。稽查平年上海跟農村間的資金流通狀況，在第二季絲茶上市，第三季米穀上市的時候，農村需要資金，上海方面的現金就流到農村裏去。農村裏將農作物變成了資金以後，又運到上海來換取國際商品，資金又回到上海來。這樣的來來往往，金融業者是靠這一種季節的流通生出了利潤，農村裏也靠着這一些資金來流通着的。尤其是錢莊，他們注重的是信用放款。在上海商人到農村去收絲茶的時候，這些商人需要大量的資本，但是手裏又沒有什麽商品可以向銀行要求抵押放款，因此非向錢莊商借信用放款不可。這一種信用放款的施放，一直要到那些商人將農產品脫了手，纔可以歸還，等歸還的時候，又放給別的商人。如此，商人們向農民方面取得了利潤，錢莊又從商人

們取得了利潤，最後則是發售國際商品的國際商享得了最大的利潤。錢莊商人、農民表面的繁榮，都是建築在這個畸形狀態之上的。不幸，近年來恐慌開始，購買力極度衰下，農作物也跌了價，絲跟茶以及其他民族工業也在海外失去了市場；更因着天災，政治上，軍事上，地方上，種種原因使農村的經濟崩潰下來。農村的商品不能到上海來，到了上海也尋不到出路，只擁積在堆棧上。因此，資金循環就發生呆滯，商人們對錢莊應該歸還的放款也不能準期交付。同時，錢莊放給商人的款子，平時很靈活的，現在不但沒有利潤，卻反有周轉不靈之苦，營業當然很不容易發達了。就是不感到呆滯的，爲着放款不能周轉，只好將資金凍結起來，不願繼續放款，不知不覺自己走上了絕路。

（二）我們上面曾經說到上海這一個金融市場的特徵，是先有了商埠，纔有金融的。所以國際商品銷售的順利與否，也就是上海金融事業發達與否的表示。很淺近的舉一個例，如在鴉片戰後的一八四〇年，我國國際貿易總額是一萬〇五百萬關平兩，上海主要外商銀行只有三家；到了中日戰後的一九〇〇年國際貿易額昇到三萬七千萬關平兩，主要的外商銀行就增到七家；到了一九一三年，國際貿易總額又昇到九萬八千九百萬關平兩，外商銀行也跟着昇到十一家了！這是洋商銀行跟着商品同時推進的實例，也可以作爲上海的金融事業如何逐漸推進的惟一說明。

這幾年來國際貿易額，不論輸出或輸入，因着國內外的經濟恐慌，都顯然有減少。尤其是輸入的一方面，與上海金融業相關極大。匯劃錢莊在上海票據市場中佔着優勢的是莊票，而莊票的唯一信任者是國際商人。爲着莊票能够受到一般的信任，因此向國際商定貨的時候，就不能不用他，也就不能不向錢莊開立往來戶，以便支發莊票。自從國際貿易額減退以後，莊票的範圍就顯然比較狹小，因此錢莊也失去了一部份顧客。至於素來靠着推銷國際商品爲業的商人，因着國際貿易衰落的結果，在於呆滯的狀態下，也有隨時影響到錢業的放款的可能性。

（三）上面兩個原因，還是一種環境上使錢莊衰落的原因，這裏所說的是技術上的原因。關於技術上的失當，可以分做兩部說法：第一是管理上的，第二是運用上的。

錢莊從歷史上的優越性獲得了金融市場中的特殊位置，卻也因此而顯露了破綻。錢莊的管理是獨裁的，在正規的經理人，固然可以儘量地發揮了他的力量，可是不在正規上進行的經理人，同樣地也可以儘量地發揮了他的個性，或者是個人利用了地位去經營不正當的投機。在得手的時候，歸了自己，而在失敗的時候，卻就不能不影響到全部營業。在我國外匯未管理，公債未統一，地產未衰落以前，外匯、公債、地產，都是一般銀錢業投機的最好的目標。二十四年秋間上海的金融恐慌風潮中，有許多銀錢業是被這樣地犧牲着的。

根據同一理由，經理人於資金運用方面，也就佔據着極重要成分。向來錢莊最得到工商業者的聯絡的是信用放款，因了運用上的不失

當或者對於工商業信用方面調查不着實或者爲了工商業本身的破產，假若信用放款變成了呆帳而呆帳又佔據了營業額的重要地位，是不是要受到很大的影響？又一些錢莊很正規地想從事於投資，但因支配了不得當往往就使全部都發生不幸，幾年來的地產過量投資造成週轉不靈現象，就是一個例。

內部技術上發生了問題，都隨時有影響到整個的可能性。而少數錢莊的管理不善，尤足以影響到整個團體的信用的。

（四）金融恐慌開始以後，發生了擠提的風潮，各種存款都顯得動搖，錢莊對外的信用，靠着經理人與股東的個人信用在信用金融的恐慌下，一切的支付工具，一切的產業證券都變成了廢紙，就連平日可以消弭風潮的「滙劃制度」，在一二八戰期中是曾經利用着弛緩金融緊張局面的，現在也宣告失效。同時，不論錢莊的經理人或股東，其本身的資產也無非是企業資本商品產業證券等等，在極度的恐慌下，企業、商品、產業證券既入於凍結狀態，個人的資產也自然不能流動。至於建築在個人信用之上的錢莊信用，當然更顯出了裂痕。

個人的信用既比較單薄，同時錢莊的股東有許多是牽聯着的。金融恐慌的時候，甲莊有A的股份，乙莊也有A的股份，當A破產的時候，甲莊破產，乙莊就不得不跟着破產。又假如乙莊同時還有B的股份，而丙莊也有B的股份，因A而及B，則丙莊也一定要受牽動的。這樣的互相牽聯，假定由甲莊的發生風潮，就同時可以交互牽動到絕無關係的戊、己、庚、辛各莊，而風潮就顯得擴大。這一種實例，從二十四年度各處錢莊的風潮上，頗易發見，不但上海而已。

就上面所舉的衰落原由各加以分析，就不難推測到錢莊的前途。這裏首須明瞭，一般的金融業的基礎，都是站在國際商品的屯併，而國際商品的屯併，是次殖民地市場上畸形狀態，假若想從這裏尋到了一條出路，則根本上是錯誤的。

宗主國的經濟恐慌，對於次殖民地農產品的購買力顯然減少，這是農村經濟恐慌的由來。要澈底解除這種恐慌，就在自己求解放，建立一個健全的經濟組織，而後再建立健全的金融市場。否則金融業將永遠做外商銀行的附庸的。

放開了這一方面不說，就站在錢莊的本質上做立場，那末錢莊的背景是工商業。兩者發生關係最密切的，是供給工商業的運用資金。原則上是對的。假若錢莊依然儘量地供給資金與工商業，則錢莊的生命也就可以存在。（今日的問題，不在錢莊供給資金的不當，而是工商業不將那些資金用之於發展正規的產業。）所以錢莊能夠將技術上組織上的缺點加以改革，很不難存在下去。現在滙劃錢莊的勢力已在衰頹的路上了，卻還能把握住上海的票據市場上大部勢力，要是自己振作，跟着時代走，或許還可以與新式組織的銀行平分了一部分的勢力。

（註一）潘子豪：中國錢莊概要。

（註二）況澂風：重修內園記。

（註三）載錢業月報第十六卷二月號。



▼讀本及教材

五彩精圖 幼稚園讀本 四册 定價各九分半

沈百英編　此爲幼稚園適用最新讀本。書分四册，每册四十課，大半爲韻文兒歌，音調自然，語句淺顯。每課均附五彩圖畫，描繪極精。全書用上等紙張五彩精印，形式優美，得未曾有。

幼稚園故事一百六十篇……沈百英編　定價六角

幼稚園遊戲一百六十種……吳增芥等編定價三角五分

幼稚園音樂一百六十首　沈秉廉等編　定價六角（即出）

幼稚園工作一百六十組……（即出）

幼稚園常識一百六十課……（即出）

五彩精圖 方字 附教授法及拼字盤　每盒千字　定價四角八分

五彩繪圖 看圖識字　戴克敦編　二册定價一角二分

五彩 基本新字片 孫慕堅 沈百英編校　每盒四百片　定價 甲種五角四分 乙種三角三分

本字片專供學齡前兒童及幼稚園兒童自學和遊戲之用。選字以適合兒童生活爲標準，編排以聯絡互用爲原則，背面彩色附圖，均極明顯活潑，匣內附指導法一册，說明清楚，方法新穎，確爲識字片中之新創作。

兒歌彩圖一百片……孫慕堅 沈百英編校　每盒一百片 定價七角

幼稚園新歌……沈秉廉 錢君匋編　定價四角

幼稚園甜歌50首……孫蠡秋編　定價二角五分

兒童甜歌……陳嘯空著　定價一角

▼教師參考書

幼稚教育……樊兆庚編　定價一元一角

幼稚園教育概論……張雪門著　定價二角五分

幼稚園教育……王駿聲編　定價六角

實際幼稚園學……陳[illegible]編　定價三角

孟氏幼稚教育法……雷通羣譯　定價三角

玩具教育……王國元著　定價三角

幼稚教育叢書

幼稚園的演變史……張宗麟著　定價二角

幼稚園的管理……葛承訓著　定價二角

幼稚園的自然……雷震清著　定價二角

幼稚園的社會……張宗麟著　定價五角

幼稚園的故事……沈百英著　定價三角五分

幼稚園的音樂……黃勗哉等著　定價二角

幼稚園的設備……蘇頑夫著　定價二角五分

幼稚園的衛生教育……周尚編　定價七角

幼稚園教材研究……梁士杰著　定價三角

玩具與教育……陳濟芸著　定價四角五分

商務印書館出版

*C372.2(8)-25:8



蘇聯五年計劃與國防之關係

黃其鈺

一 緒言

握現代戰爭勝利關鍵，不在堅甲利兵，而在產業發達經濟充足。有了雄兵利器固可戰勝一時，若不能源源接濟，終必歸於失敗，歐戰之德意志是；有了豐富工業製造力，雄厚經濟消費量，雖遭瞬間挫折，跟續努力補充，仍能佔最後勝利，歐戰之協約國是。所以當今各國，均傾全力開發產業，以圖經濟充足。其最盛者，莫過蘇聯，依學者研究，在普通國家，生產能力增加率，每年平均百分之三乃至五，而日本百分之七，已惹人注目，不料蘇聯決定兩次產業五年計劃，一躍而超過百分之三十以上，舉世震驚，用意所在，極其明顯，不如此不足以打破惡劣環境，生存於世界，經濟足，而後兵力強，我國應當引以爲鑑也，茲將前後二次五年計劃內容介紹於後，想關心時事者所欲聞。

二 五年計劃之動機

蘇聯在帝政時代，已爲世界強國之一，產業已臻發達，兵力確極雄厚，雖東敗於日本，人併不敢輕視，當一九一四年七月，歐戰勃起，加入戰團，於一九一七年，革命爆發，帝制顛覆，打倒從來資本主義的經濟組織，樹立社會主義的集團政策，不論產業大小，個人產權，概歸公有，一時國內即呈紊亂現象，百業衰萎，民不聊生，到一九二一年，各種生產能力，驟見減少，簡直不及戰前三分之二，西受德國威脅，東遭日本逼境，秉政者變之，並看破今後戰爭勝利，在經濟不在兵力，欲救危圖存，擴充軍備，應先發展各種產業，尤其是重工業，才有經濟來源，才能支持長久。故即速設立國家計劃委員會，創定最高經濟政策，這委員會是合軍政部、實業部、財政部、軍事委員會和資源委員會等而成立的一個膨大經濟機關，擬定兩次產業五年計劃，以振興工業農業，發展交通和充實軍備爲目的。第一次：自一九二八年三月——民國十七年——起，至一九三二年止，主要重工業——基本工業——如鋼鐵業、電氣業、燃料業等；第二次：自一九三二年起，至一九三七年止，繼續增加重工業，並側重輕工業，如

糧食、衣服、住宅等。而兩者截然不同之點，第一次：是開發以莫斯科爲中心的歐洲地帶；第二次是開發遠東西伯利亞地帶。

三　規模宏大

蘇聯目的並不在日德兩國，是以全世界爲對象，故各種設備，極其宏大，生產能力極其優越，交通建設更爲週至綿密，一切的一切，均超越他國一等，結果形成軍隊機械化世界最強國家，如第一次多易浦爾水力發電所發電能力六十六萬度；第二次：加木西羅水力發電所成功，發電能力一百八十萬度乃至二百萬度，比世界發電能力一百萬度最大的美國佛巴發水力發電所，更大一倍。又如瑪格尼堤高爾斯柯地方第一號熔鐵爐，日產能力一千二百噸，比日本最大的八幡製鐵所熔鐵爐，大一倍半，比世界第一的德國熔鐵爐大六分之一。第一次五年計劃施行後，工業生產力增加三倍，農業生產力亦增一倍半。在軍備方面說呢，一九二七年與一九三二年比較，即施行五年計劃以前與施行五年計劃以後比較如次：

兵隊兵器	一九二七年	一九三二年
步兵師	六九	七九
飛機	七〇〇	一八〇〇
戰車	一〇〇	一〇〇〇

又一九三一年一月與一九三五年一月比較，即第一次五年計劃末期，與第二次五年計劃中期比較，

飛機	一・三倍
小型戰車	二四倍
輕戰車及中型戰車	八倍
步兵及騎兵用機關花	二倍以上
飛機及戰車用機關花	七倍
戰車用及對戰車用兵器	四・五倍
重砲	二倍
潛水艇	五倍

由此可見蘇聯產業進步迅速及其用心所在之處。

四　生產力及經過

每有大改革，不問內容如何，輒遭人民反對，蘇聯當不能逃此例外。蘇聯決定以九百億盧布實施五年計劃時，舉國沸騰，激烈反對，其理由一是因負擔太重，二是恐政府將所有工業概行獨佔。史丹林氏力爲解釋：「關於第一項，這種整個計劃，以九百萬億盧布來建設全國，是一勞永逸，決非浪耗金錢，試觀德意志在歐戰時，曾耗去七百億金錢，這筆龐大款項，盡歸灰燼，該國人民除飢寒號泣外，所得是甚麽呢；今我國政府，取之於民，用之於民，所享受者，皆是我國國民及我國國民後裔。蘇聯危機；汝等知之乎？西有行將脫絆之德意志，東有野心勃勃之日本，而日本正動大兵，實行大陸政策，其目的除征服亞洲全部領土外，西伯利亞亦包括在內，萬一佔據了西伯利亞，隨時可以進逼莫斯科，那時試問逃往西部德意志虎口內呢？還是逃往冰天雪地北冰洋與魚類野獸爲伍呢？

不講九百億就是想拿一千億一萬億來圖生存都趕不及了；關於第二項，現在政府計劃生產工業，是以重工業爲主，均是以人民的力量在短期間內不能成功的工業，若輕工業不僅仍許民間經營，並且竭力提倡獎勵，以期繁榮，而達到自給自足目的。」經這一番解釋後，一場惡烈風波，消滅無跡，蘇聯因此照豫定計劃施行，成績意外良好，茲分述之如次：

(A)第一次五年計劃　這次計劃，是從一九二八年三月起至一九三二年度止豫定主要生產。

(1)電氣工業

地方發電廠發電量每時六十一億度。

(2)國營大工業二百九十三億盧布。

生財生產部產額

石炭，八千七百七十萬噸。

石油，二千八百萬噸。

生鐵，九百一十萬噸。

生鋼，九百九十萬噸。

壓延鋼，七百六十萬噸。

農業機械四億七千二百萬盧布。

卡車，八千輛。

消費生產部產額

棉織物，六十三億六千萬公尺。

(3)運輸

鐵路貨物輸送三億五千零九十萬噸。

(4)農業

作物面積，一億二千九百八十萬黑克特。

棉花地積，一百三十萬黑克特。

甜菜地積，九十萬黑克特。

一九二八年至一九二九年和一九二九年至一九三零年實績

(1)電氣工業

地方發電廠發電量每時五十六億度。

(2)國營大工業三百零五億盧布。

生財生產部產額

石炭，八千四百二十萬噸。

石油，三千零六十萬噸。

生鐵，九百萬噸。

生鋼，一千零三十萬噸。

壓延鋼，八百三十萬噸。

農業機械，五億一千五百萬盧布。

卡車，一萬二千六百輛。

消費生產部產額

棉織物，五十二億三千六百萬公尺。

(3)運輸

鐵路貨物輸送，四億零九百二十萬噸。

(4)農業

作物面積，一億二千四百三十萬黑克特。

棉花地積，一百六十萬黑克特。

甜菜地積，一百萬黑克特。

兩年間生產量實績與豫定相比較

地方發電所發電力，減少百分之一。

國營大工業，增加百分之四·一。

石炭，減少百分之四。

石油，增加百分之九·三。

生鐵，減少百分之一·一。

生鋼，增加百分之四。

延壓鋼，增加百分之九·二。

農業機械，增加百分之九·二。

卡車，增加百分五七·五。

棉織物，減少百分之一·六。

鐵路貨物輸送，增加百分之一六·六。

作物面積，減少百分之〇·四。

棉花地面積，增加百分之二三·一。

甜菜地面積，增加百分之一一·一。

這兩年間所得結果分開表現時，則一九三〇年如次：

(1)發電能力二百九十萬度。

地方發電所發電能力，一百三十萬度。

發電量每時七十七億度。

地方發電廠發電量，每時三十四億度。

(2)國營大工業二百一十五億盧布。

生財生產部產額

石炭，四千六百五十萬噸。

石油，一千八百九十萬噸。

生鐵，五百一十萬噸。

生鋼，五百七十萬噸。

壓延鋼，四百五十萬噸。

銅，四萬七千五百噸。

鋅，四千五百噸。

鉛，一萬零八百噸。

機械，二十二億一千萬盧布。

農業機械，四億二千四百萬盧布。

卡車，一萬六千一百輛。

汽車，八千五百五十一輛。

機車，五百八十七輛。

消費生產部產額

棉織物，二十三億三千七百五十萬公尺。

皮靴，六千八百七十萬雙。

罐頭，二億五千萬個。

(3)運輸

鐵路貨物輸送，二億三千八百萬噸。

每日貨車平均行走里數，九十四公里。

每日機車平均行走里數，一百三十二公里。

(4)農業

作物面積，一億二千七百二十萬黑克特。

國營農業面積，三百萬黑克特。

集團農場面積，三千八百三十萬黑克特。

棉花地積，一百六十萬黑克特。

甜菜地積，一百萬黑克特。

一九三一年實績。

(1)電化工業

發電能力，四百一十萬度。

地方發電廠發電能力，二百三十萬度。

發電量，每時一百零六億度。

地方發電廠發電量，六十億度。

(2)國營大工業，二百六十億盧布。

生財生產部產額

石炭，五千八百六十萬噸。

石油，二千三百六十萬噸。

生鐵，四百九十萬噸。

生鋼，五百四十萬噸。

壓延鋼，四百一十萬噸。

銅，五萬三千噸

鋅，一萬一千四百噸。

鉛，一萬九千六百噸。

機械，四十七億盧布。

農業機械，七億五千萬盧布。

卡車，四萬零七百輛。

汽車，二萬三千四百輛。

機車，九百一十八輛。

消費生產部產額

棉織物，二十四億七千萬公尺。

皮靴，七千七百萬雙。

罐頭，五億二千萬個。

(3)運輸

鐵路貨物輸送，二億五千噸。

每日貨車平均行走里數，九十四公里。

每日機車平均行走里數，一百四十九公里。

(4)農業

作物面積，一億三千六百六十萬黑克特。

春種，九千七百四十萬黑克特。

秋種，三千九百二十萬黑克特。

國營農業，九百六十萬黑克特。

集團農場，六千一百二十萬黑克特。

棉花，二百一十萬黑克特。

甜菜，一百五十萬黑克特。

一九三二年實績。

(1)電化工業。

發電能力，五百五十萬度。

地方發電廠發電能力，三百一十萬度。

發電量，每時二百二十億度。

地方發電廠發電量，一百四十億。

(2)國營大工業，三百零五億盧布。

生財生產部產額

石炭，二千五百萬噸。

石油，二千一百七十萬噸。

生鐵，一千萬噸

生鋼，一千零四十萬噸。

壓延鋼，八百萬噸。

銅，八萬四千七百噸。

鋅，七萬七千四百噸。

鉛，

機械，四十七億七千五百萬盧布。

農業機械，六億一千萬盧布。

卡車，五萬五千輛。

汽車，一十三萬輛。

機車，八百二十五輛。

消費生產部產額

棉織物，四十七億公尺。

皮靴，八千萬雙。

罐頭，六億五千萬個。

(3)運輸

鐵路貨物輸送，二億八千一百萬噸。

每日貨車平均行走里數，一百一十八公里。

每日機車平均行走里數，一百六十四公里。

(4)農業

作物面積，一億四千一百六十萬黑克特。

國營農場四百四十萬黑克特。

集團農場，一千四百五十萬黑克特。

棉花地積，一百五十萬黑克特。

甜菜地積，一百一十萬黑克特。

最初五年計劃與一九三二年增減率。

(1)電氣工業

發電能力，增加百分之一一·八。

地方發電廠發電能力，增加百分之三·二。

發電量減少百分之二二·八。

地方發電廠發電量，減少百分之二八·六。

(2)國營大工業增加百分之一六。

生財生產部

石炭，增加百分之二〇。

石油，增加百分之二八。

生鐵，減少百分之一〇。

生鋼，減少百分之八·六。

壓延鋼，減少百分之一九·三。

銅，增加百分之一·九。

鋅，減少百分之六二·九。

鉛，不明

機械，增加百分之四三。

農業機械，增加百分之五四·一。

卡車，增加百分之四九·一。

汽車，減少百分之四三·七。

機車，增加百分之五七·五。

消費生產部

棉織物，減少百分之三四·九。

皮靴，增加百分之一四·四。

罐頭，增加百分之五三·八。

(3)運輸

鐵路貨物輸送，增加百分之一三·八。

每日貨車平均行走里數，增加百分之八·五。

每日機車平均行走里數，增加百分之一·五。

(4)農業

作物面積，增加百分之一·七。

國營農場，增加百分之二一八·二。

集團農場，增加百分之六四五。

棉花地積，增加百分之六〇。

甜菜地積增加百分之五四・六。

以上所揭各數字是五年計劃中主要數字，大概產量增加的居多，這足可以表示成績的優異平均起來工業約增加三倍以上，就是農業，亦增加一倍半，此外化學工業也極發達，如硫酸鉀人造肥料等今將五年計劃實施以前與實施以後相比較，

(1)電氣，增加二・六倍。

(2)燃料增加三倍

(3)機械，增加四倍。

(4)鐵工業。

生鐵，增加一・九倍。

生鋼，增加一・四倍。

延壓鋼，增加一・二五倍。

鋼管類，增加一・八倍。

(5)化學工業

硫酸，增加四・九倍。

過燐酸，增加六倍。

蘇打，增加二・九倍。

全生產額平均增加三倍以上。

(6)農業。

卡車，補充十五萬輛。

(7)運輸業。

鐵路運輸，增加一・八倍。

河川運輸，增加一・八倍。

(8)鐵路增設一萬四千公里。

(B)第二次五年計劃 是從一九三三年起至一九三七年止，今年係第三年，其成績如何，雖現無確切統計，豫定到一九三七年，電氣發電量自一百十七億度增至一千億度，煤炭自九千萬噸，增至二億五千萬噸；石油擬比現在增加二倍乃至三倍；生鐵二千萬噸；其他銅、鉛、鋅、錫等金屬，達自給自足狀態，而鐵路方面，擬敷設三萬公里，俟有確切數字，再來介紹。

五 努力不怠建設極東西伯利亞地方

蘇聯在一次五年計劃，在二次五年計劃，究竟計劃到甚麼程度，才能達到他們的目的？國防施設到如何程度，才能達到安全限度？唯一的敵人又是誰？前兩項略已言之，而後這一項，檢討遠東建設，就可想而知，遠東本是一極寒冷地帶，比我國西北東北更甚，常在零下六七度，蘇聯不顧如此艱苦，努力國防建設年年增加十萬餘人，開發林業、鑛業和加工業等，如洋灰廠、石灰廠、磚瓦廠、煤炭、煤油、機械工業、鹽廠、糖廠、酒精廠、麵粉廠、罐頭廠以及製油廠等，平均每年約增百分之三十，從明年起，擬

建一雄大鋼鐵工廠。其投資額第一次五年計劃中共投九億盧布，平均每年約二億盧布；而一九三三年增加兩倍餘約四五億餘，一九三四年一躍增加十八億之多，一九三五年也是豫定這樣多，突然增加的緣故，想大家極明瞭爲的是國防，爲的是防禦野心國家侵掠。蘇聯全國一億六千萬人，而此地，不過二百萬人，投下如此龐大資本來開發產業，其可佩服，眞勝我們千籌萬籌不止。其階梯是自日本佔據東北到塘沽協定以後，第一，積極輸送軍隊和軍需品，完成多溪克大陣地，第二，着手經濟建設，以維持軍備。這是因爲戰事和經濟兩者互相關聯的緣故，沒有經濟——開發產業，何能夠維持強大軍備的呢？沒有交通，何能夠輸送糧食軍需品和軍隊的呢？故於發展經濟中建設交通，見得到，做得到，蘇俄人民眞是聰明，眞是果敢，一混亂不堪的國家，一變而爲富強的國家，今能縱橫捭闔於國聯，決非奇事。建設內容分述於次：

A 交通

交通爲國家活動之命脈，蘇聯對之極其重視，一九三四年所投資金，爲六億八千八百萬元，一九三五年爲六億九千五百萬元，建設線路，

烏蘇里鐵路雙軌工程

今年度豫定完成大西伯利亞鐵路幹線的單軌改爲雙軌，如自哈巴樂扶斯克以西到赤塔已成的有博期卡勒阿以西的線路，未成的有博期卡勒阿哈巴樂扶斯克間線，現正趕築，年底總可竣工。

貝加爾亞木爾幹線工程

這條線，是自伊爾克斯克西北代伊西多起，迂迴貝加爾湖北端附近，與大西伯利亞幹線平行而出亞木爾下流哈巴樂扶斯克與尼可那易扶斯克港中間的可木索莫宜斯克附近，長達數千公里，已開始建築，工程已進展到如何程度，因嚴守祕密無從窺知，此線告成，軍事上價值，極其重大。

新設哈巴樂扶斯克——可木尼莫尼斯線

豫定本年動工，不僅與前述貝加爾亞木爾幹線有關，並且與可木索莫宜斯克軍需工業地帶極有影響。

完成蘇城線

延長蘇城炭坑支線，與所謂海軍根據地美國灣方面相聯絡，故美國灣的價值，更爲增高。

新設或擴充車庫及鐵路工廠

前年以來，大大的建設本年又力圖刷新，如東部西伯利亞地方貝加爾湖東岸烏那任得地方建設一極大鐵路工廠，能修理機車一千零八十輛，客車二千輛，貨車一萬二千輛，凡完成的部份，已開始修理，其餘明年准可成功。

汽車路方面，亦甚重視，如哈府——可木索莫尼斯克路，本年興工；海參崴哈府路本年完竣，斯巴斯克——亞可勒扶路、亞港得勒畢任斯克路，正在計劃建設，此外僞滿蘇俄國境方面，主要通信地方，似築有汽車路，並本年須養成汽車司機七千餘人，此係已經通過提案，勢必實

現。

又河川增加運輸能力計劃如次：

河川商船隊的實馬力自八千一百八十馬力，增加到九千五百六十馬力；牽引力自一萬九百四十七馬力增加到一萬三千九百四十馬力；拖船貨物輸送能力自四萬一千九百噸，增加到五萬一千三百七十噸；又拖船油槽能力自二萬八千九百噸，增加到三萬二千九百噸。

R 工業

交通已經說過，工業又如何計總投資，一九三四年爲四億七千萬；一九三五年爲六億六千萬元，佔總投資三分之一以上，比前年增加百分之四〇，由此看來，對於開發產業的重大性，容易窺知，主要建設工廠。

本年完成開始製造工廠，

蘇城第二十二號坑第一號坑。

亞爾德莫第三號坑第六號坑。

多烏尼洽加大坑道。

克烏塔第十六號坑道。

以上係煤炭，

第八十三號麵粉工廠。

可任畢那多（哈府博期克勒阿和蘇俄灣）樂任多哥煤灰工廠。

烏蘇里材木工廠（每年六萬立方公尺。）

多尼莫製鹽工廠（每年一萬噸。）

武市餅乾工廠。

畢拉畢加任裁縫工廠。

麵包工廠（浦鹽每日一二〇噸斯巴斯克三〇噸，哈府六〇噸。）

本年內內部整理後能力最大工廠。

史丹林洋灰工廠（在斯巴斯克、產額本年十一萬噸，來年十五萬五千噸。）

考樂烏依期汽車修理工廠（在哈巴樂扶斯克。）

密可亞製油工廠（在尼可利斯克烏斯尼斯克，產額五六千噸。）

阿爾爵尼克札石油精製工廠（在哈巴樂扶斯克，原油所從前年產額二十六噸一九三五年增至三萬九千噸，出品爲煤油、伯卓任等。

西阿得亞居任工廠內，有礦石精選工廠（加工能力，年產十萬噸。）

卡利尼任製糖工廠（在尼可利斯克烏斯尼斯克、年產八萬噸。）

今年內部，整理工廠。

莫樂多扶工廠（今年三月施設完竣，有出延壓鋼六萬噸能力。）

烏瑪利期任斯克精煉工廠。

遠東農業機械製造工廠（在哈巴樂扶斯克。）

對於浦勒亞地方建設，是豫定研究鐵和煤炭的埋藏量等，其種類如次，

冷藏庫（在海參崴。）

斯那幾易扶斯克造船廠。

發電所（在哈巴樂扶斯克、尼可尼斯克、亞爾得姆等地方。）

以上所記各工廠均係生產工廠，在柯莫索姆尼斯克尚有許多軍需工業工廠。如

造船廠

汽車工廠

飛機工廠

兵工廠

此皆係工業建設概況，從明年起，擬在蒲勒亞地方建設鐵鑛埋藏量有一部分確實測定約五億噸，煤炭一千四百億噸，俟冶金工業發達後再着手發展機械工業和化學工業等，而資本更爲豐富，勞働者已達十萬餘人，將來建設成功之曉，定是偉觀。

C農業

蘇聯對於遠東農業投資，比運輸和工業兩項的數目極微，不過總額百分之二·二，與全蘇聯七一億農業相比較，不過四千萬盧布，即一百八十分之一。然蘇聯當局並不是把此處農業看得輕微，因農業投了資以後，非五年以上不能生實效，故先從交通和工業着手，較有實用。據莫斯科政府於今年七月十二日所發表的建設計劃，

卡車停車場　七處

卡車修理工場　九處

電力轉換所　十處

以上所說的，係資金投下處所，資金投下以後，生產能力如何，依次敍之。

運輸方面

一九二七——二八年輸送貨物四二〇萬噸。

一九三三年輸送貨物六七〇萬噸。

一九三四年輸送貨物九一〇萬噸（百分之一三五。）

一九三五年輸送貨物一〇四〇萬噸（百分之一一三計劃）

據上記數字看來，輸送貨物增加額，至爲迅速，若至哈府鐵路雙軌工程完成，輸送額更必增加，這是可以豫言的。

工業方面

資本投下後，生產能力的躍進，是足驚人，兩相比較至爲明顯，一九三四年與一九三三年比較，

總額增加百分之一三四·六。

煤炭產額增加百分之一三三·〇。

金增加百分之一四〇·〇。

煤油增加百分之一二三·四。

雜金屬增加百分一四〇·九。

機械增加百分之一三六·六。

木材增加百分之一七一·四。

加製食料品增加百分之一三九·〇。

漁增加百分之一二〇·〇。

又一九三五年與一九三三年相比較，

國營工業總生產額增加百分之一五七·八。細分之爲

重工業，增加百分之一五〇·〇。

地方工業增加百分之一七三·一。

其他略

總計增加百分之六十，若哈府汽車修理廠農業機械工廠，斯那吉扶斯克造船所和可木索姆尼斯克諸工廠建設完竣，生產能率更是偉大。

煤炭額的增加也不亞於以上各工業，茲爲參考起見，揭之如次，

一九三一年一八五萬噸。

一九三二年二〇二萬噸。

一九三三年不明。

一九三四年三三四·八萬噸。

一九三五年四六五萬噸。

此外煤油林業以及其他建築材料工業糧食工業等，在在均見增加傾向，尤其是以煤油增加九萬噸機械油增加三萬噸爲目標，期達到遠東自給程度。

農業方面

去年農作物面積，穀類增加五分；糖蘿蔔增加四十三分，芋菜蔬各增加二十分，近年耕種改良，土質頓變，總平均可增收十分九盤，數年後，亦能達自給程度。

六　結論

查蘇聯在遠東所投一十八億資本，與第一次五年計劃平均一二四億相比較爲七與一；又與第二次五年計劃五三七億（一九三五年實業費）相比較爲十幾分之一（除去交通費）。如此不毛人煙稀少地帶而投如斯金額，其用意如何，可由意大利共產黨員葉柯尼，在本年七八月間國際共產黨第七回世界大會席上演說中「佔有軍事經濟根據和高度軍需工業的紅軍應嚴守遠東邊境」這幾句話領晤之。汲汲圖增生產能力，就是想在平時，單以遠東地帶經濟力量，來維持第一次五年計劃產生出的八十多師團步兵，二十多師團騎兵，十多個裝甲兵團，四千多架飛機和四千多架戰車中七分之一的軍備；在戰時，以極迅速方法，增加雄厚兵力。軍備，必須經濟來維持，又經濟，必須賴生產實業來增進，自日本佔有東北後，史丹林嚴禁國防驚備兵與日衝突，意在完成五年計劃以後，才有充足經濟，才有雄厚軍備，現在兩方雖躍躍欲試，但都有所戒懼，前月，日聯邊境發生紛糾時，日軍事當局曾宣稱蘇聯想作進一步舉動，佔僞滿彈丸大一點領土，實屬不可能，而日本若想作進一步舉動，佔蘇聯彈丸大一點領土，又未嘗可能，勢均力敵，只劍拔弩張而已。總之，產業發達，乃國防充實，我國拯救危亡，不論從事何種建設，先宜發展生產工業，庶有辦法，望國人省之。

美國交易所概況

馮次行

一 概況

美國自建國迄今僅一百五十餘年，其國勢進展之速，殊堪驚人。在歐洲大戰以前，美國尚屈居於債務國之地位，大戰以後，一躍暴富而爲世界最大之債權國；世界經濟之中心已由大西洋東岸之倫敦，而移轉於大西洋西岸之紐約；華盛頓政府之一言一動，大有左右全世界各都市物價之力量。蓋國際間最主要之大宗貿易，不外棉麥金銀，而北美中央平原之麥，南部各州之棉，墨西哥之銀，以及美政府所庫藏之金，幾無不佔全世界生產總額半數或三分之二以上，實力之雄厚，世界各國殆無出其右者。

紐約在美國東海岸，位於紐約灣內，跨哈得孫河及長島上，扼海陸交通之要衝，全國過半數貿易集散於此。全市人口達九百餘萬人，與英之倫敦，同爲世界經濟之中心都市。馳名世界之紐約證劵交易所、股票交易所、棉花交易所、物品交易所、咖啡砂糖交易所、雜糧交易所，大抵集中於華爾街、布洛德街與哈諾威廣場一帶，華廈聳立，貿易繁廣，吾人僅觀紐約各交易所市況之盛衰昇降，即可占知世界景氣之變遷，非過言也。

芝加哥瀕密執安湖南端，當五大湖與密士失必河流域往來之衝途，鐵道集中於此者達二十七線，輪船出入年七八千萬噸，爲美國內地交通商業之最大中心。人口約三百餘萬，雜糧牲畜之貿遷，大抵集散於此，著名之芝加哥交易所，即在該市拉薩爾街南端。就成交之數額言，全球各交易所均不及芝加哥交易所之大。茲將美國各交易所交易時間及定例，列舉如下：

（一）美國各大交易所交易時間一覽表

交易所名	開拍物品	交易時間			
		開盤	平日收盤	星期六收盤	平日收盤合上海時間
紐約證券	債券股票	上午十時	下午三時	上午十二時	上午四時
紐約股票	同前	十時	三時	十二時	四時
紐約棉花	棉花	十時	三時	十二時	四時
	羊毛	十時三十分	二時三十分	十一時三十分	三時三十分
紐約物品	白銀（目前停拍）	十時	三時	十二時	四時
	橡皮	十時十分	二時五十五分	十一時五十五分	三時五十五分
	錫	十時十五分	二時五十分	十一時五十分	三時五十分
	生絲	十時二十分	三時	十二時	四時
	銅	十時十五分	二時四十五分	十一時四十五分	三時四十五分
	紅皮	十時三十分	三時	十二時	四時
紐約咖啡砂糖	粗糖	十時	三時	十二時	四時
	咖啡	十時三十分	二時五十分	十一時五十分	三時五十分
紐約雜糧	棉實油	十時四十五分	二時四十五分	十一時四十五分	三時四十五分
	小麥	十時三十分	二時十五分	下午一時	三時十五分
紐約可可	可可	十時	三時	上午十二時	四時
芝加哥雜糧	小麥玉蜀黍其他	九時三十分	一時十五分	十二時	二時十五分
	油脂肉類	九時三十分	一時十五分	十二時	二時十五分
	棉花	九時	二時	十二時	三時
新奧爾良棉花	棉花	九時	二時	十一時	三時
	棉實油	九時四十五分	一時四十五分	十時四十五分	二時四十五分
波特蘭雜糧	小麥	八時	上午十一時十五分	十時	十二時十五分
西雅圖雜糧	小麥	八時	十一時二十分	十時〇五分	十二時二十分

温尼伯雜糧	小麥	九時三十分	下午一時十五分	十二時	二時十五分
	亞麻仁油	九時三十分	一時十五分	十二時	二時十五分

〔註〕上表所列時間，紐約爲東部標準時，芝加哥新奧爾良及溫尼伯，爲中部標準時，波特蘭與西雅圖，爲西部標準時，惟夏季時刻，則比較均早一小時。

(二)美國各大交易所交易定例一覽表

交易品目	交易所名	成交單位	標價單位	唱價增減最小限度	一日間漲跌限度
股票	紐約證券	一百股	每股	$\frac{1}{8}$元	
	紐約股票	一百股	每股	$\frac{1}{8}$元	
國家及公司債券	紐約證券	美金一千元	每一百元	$\frac{1}{8}$元	
	紐約股票	美金一千元	每一百元	$\frac{1}{8}$元	
棉花	紐約棉花	一百包	每磅	$\frac{1}{100}$分	二分
	芝加哥雜糧	五十包	每磅	$\frac{1}{100}$分	二分
	新奧爾良棉花	一百包	每磅	$\frac{1}{100}$分	二分
棉實油	紐約雜糧	一百桶	每磅	$\frac{1}{100}$分	
	新奧爾良棉花	五十桶	每磅	$\frac{1}{100}$分	
生絲	紐約物品	十包	每磅	$\frac{1}{2}$分	五十分
羊毛	紐約棉花	五千磅	每磅	$\frac{1}{10}$分	十分
小麥	紐約雜糧	五千蒲式耳	每蒲式耳	$\frac{1}{8}$分	
	芝加哥雜糧	五千蒲式耳	同	同	五分
	溫尼伯雜糧	五千蒲式耳	同	同	
	波特蘭雜糧	一千蒲式耳	同	同	五分
	西雅圖雜糧	一千蒲式耳	同	同	五分
砂糖	紐約咖啡砂糖	五十噸	每磅	$\frac{1}{100}$分	〇·二五分
橡皮	紐約物品	十噸	每磅	$\frac{1}{100}$分	二分
銀(現在停拍)	紐約物品	二萬五千盎斯	每盎斯	$\frac{1}{100}$分	三分
銅	紐約物品	五萬六千磅	每磅	$\frac{1}{100}$分	二分
錫	紐約物品	五噸	每磅	$\frac{1}{20}$分	一分

二 紐約證券交易所

距今一百四十餘年前(一七九二年)，美利堅建國未久，紐約已有政府公債及銀行股票之賣買，不過並無正式市場，當時經營此業之商人約二十四人，常借華爾街六十八號前洋梧桐樹(button wood)下，爲集會場所，從事交易。此種露天賣買辦法，繼續至二十五年之久，至一八一七年始正式遷入於室內交易。其後美國產業逐漸發展，建築鐵路，開發西部，振興實業，改進通信機關，於是債券股票交易日益繁昌，至一九〇三年乃遷移於現在之地點。惟其時僅有九層樓之中部大樓一座，現在其左旁聳立之二十三層樓及其右旁所建之大樓，均爲最近增築及購入之部分也。

紐約證券交易所(New York Stock Exchange)，美國人俗呼爲「大市場」(Big Board)，或「國民市場」(Nation's Market

Place)，在華爾街(Wall St.)十一號右臨布洛德街(Broad St.)，左臨新街(New Pl.)，後臨交易所街(Exchange St.)，在此四條大街包圍之長方形區域中全部爲該所之建築物奇麗宏偉亦紐約名勝之一。其交易市場廣達三萬平方呎全世界無出其右者。一九二九年紐約市面最稱繁盛，其時該所上場證券總價格達美金一千三百六十億元，會員權卽經紀人之牌照位置時價每戶值美金六十二萬五千元。其後美國發生經濟恐慌至一九三三年股價大跌，上場證券總價格減至美金七百三十五億元會員權賣買價格亦僅值十餘萬元矣。會員總數計一千三百七十五人使用人總數計一千六百四十五人現在上場中之公私債券及股票共計約二千七百六十六種。

該所大市場內設有十七座馬蹄形之交易圈柵(trading post)，將上場之各種證券分配於各交易圈柵同時分別賣買。如美國鋼鐵(steel)股票在第二號交易圈柵賣買美國西北部銅山(anaconda)股票與通用汽車(general motors)股票在第四號賓夕法尼亞(Pennsylvania)鐵道股票在第五號蒙特哥美利森林(Montgomery wood)股票在第八號無線電股票在第十二號賣買是也。大抵每一交易圈柵，分配證券三十種乃至四十種場內之一角又設有多數銀行寫字臺(money desk)，與該所經紀人有往來之銀行多派行員前往專司收解。該所對於政治經濟消息之報告傳達與客戶委託賣買之通知收發等設備十分注意。如電氣打字機(ticker)、電氣映字板(trans-lux)、氣送管、揭示板、專用電話室等最新式交通設備無不應有盡有。不但對於紐約市內之聯絡十分靈通遠至九百哩以外之芝加哥地方多數經紀人亦均設有專用電線兜攬交易。故身在芝加哥委託賣買紐約證券交易所之證券與紐約市內之委託幾無軒輊，快則一分鐘以內慢則二三分鐘必可成交。不但芝加哥如此，卽遠如舊金山(San Francisco)與洛杉磯(Los Angeles)其交易迅速程度，與芝加哥不相上下無不一經委託立刻成交。近來無線電話開通歐洲等處之委託賣買亦頗容易矣。

茲設例以明委託賣買之手續，假定居住芝加哥市之某甲欲購買紐約證券交易所鋼鐵股票百股某甲卽可用電話委託紐約證券交易所某經紀人(假定爲五十六號)之芝加哥支店代辦該支店立刻用專用電話通知紐約本店紐約本店再打電話通知所中之電信課電信課辦事員人數頗多接得電話後，立刻將委託事項塡寫於紙片，由氣送管送往市場同時並將電鈴板上五十六號之電紐扳下，於是市場內電鈴響動電鈴板上卽現出五十六號之號碼該經紀人在場伸手之店員，看見自己店中號碼時立刻奔赴氣送管口取得委託紙片卽至賣買鋼鐵股票之交易圈柵伸手代爲購進各交易圈柵內立有專寫紙片之小所員成交以後將成交數量與價格記入紙片交付伸手人仍由氣送管送往電信課，電信課一面將此項成交價格用電氣打字機(ticker)，報告於全國各大都市一面通知五十六號經紀人本店，由本店再通知芝

加哥支店，更由該支店通知某甲，於是交易手續完畢。寫來似覺甚長，其實每一委託，往返至多二三分鐘，有時在一分鐘以內亦可了結。

該所交易時間，規定平日上午十時開盤，下午三時收盤，星期六則爲上午十二時收盤。以一百股爲交易單位，市價以每股值美金若干計算。但標價之最低上落單位，限定爲美金八分之一元。保證金規定，交易額在美金五千元以下付五成，在五千元以上付三成。一九三四年六月六日美政府公佈證券交易取締法(Bill for Federal Regulation of Stock Exchange)，規定自一九三四年十月一日以後，保證金之最低限度爲四成五分，其比率由聯邦準備局決定之。該所普通交易(regular way)初定翌日交割，自一九三三年九月八日起，改爲翌日之翌日交割(second-day delivery)。

該所除賣買股票外，並做公債庫券及公司債券交易。但不在上述之大廣場舉行，乃在該所西南隅另設市場，其面積約六千平方呎。該所對於做此種公私債券之羣衆，稱曰 Bond Crowd。現在上場中之美國公債約六十四種，外國公債約二百三十一種，鐵路公司債約六百七十二種，其他一般公司債約四百四十五種，以額面一千元爲交易單位，標價則按照額面百元市價若干計算。

該所規定除會員及交易所關係人員外，絕對禁止入場，但在大市場之一角，闢參觀人坐席，另有便門出入，參觀者可自該處參觀全場交易混戰狀況。該所之最高組織爲管理委員會，置委員四十名，理事長一名，現任理事長爲輝特尼(Richard Whitney)氏，約四十六七歲，頗有聲望。

三　紐約股票交易所

紐約股票交易所(New York Curb Exchange)，最初亦如一八一七年以前之紐約證券交易所，在露天市場賣買，不過地點在布洛德街(Broad St.)。經紀人皆戴紅帽以爲標幟。彼等在鄰近沿街六層大樓中，均有辦公室，留年青店員在辦公室窗口應付電話，承接委託，以手勢或言語傳達於佇立路上之本店經理。故在交易時間，沿街大樓窗口上，盡是此種接聽電話之青年店員，或做手勢，或大聲怒號，非常嘈雜。直至歐戰以後，一九二一年六月二十七日，該所始正式遷入室內交易。

紐約股票交易所在華爾街西特麟尼替教會(Trinity Church)對面，爲一近代式十四層樓之大建築物。場內各種設備，亦頗新式，與十餘年前露天交易時代，迥然不同。每日上午十時開盤，下午三時收盤，星期六則爲上午十二時收盤。市價以每股值價若干計算，標價上落最低單位爲八分之一元，以一百股爲交易單位。該所以賣買股票爲主要業務，但亦間做公私債券賣買。交易所之最高組織爲理事會，現任理事長爲格剌布(E. Burd Grubb)氏。會員分爲正式會員與候補會員兩種，現有正式會員約五百五十名，候補會員約四百二十名。

至於紐約既有證券交易所，何以又設股票交易所，其最大原因，則

為美國股票有登記股票（listed securities）與未登記股票（unlisted securities)之分，凡新設之公司，信用未孚，又未正式備案，不能要求證券交易所開拍該公司股票。但股票交易所則並無此種制限，只要有會員正式提出請求，即可照拍。因此新公司股票，往往先在股票交易所上場，經過相當時日以後，始再移至證券交易所開拍。如美國鋼鐵股票、花旗煙公司股票、美孚火油公司股票，在開始賣買時期，亦經過此種階段。故紐約股票交易所與紐約證券交易所上場賣買股票之名目種類，全然不同。後者上場賣買皆為老牌已備案公司之股票，前者上場賣買大部分為新開未備案公司之股票。據一九三四年該所理事長提出之報告書所載，謂該所上場之股票中，未備案公司之股票，佔百分之八十二云。兩交易所之營業不但毫無衝突，反可藉此互相調劑，以增進紐約證券交易所之地位與信用，使美國經濟市場之組織，加倍健全。紐約人士對於該兩交易所，有兄弟交易所之稱。同時紐約證券交易所之經紀人，大多數均兼做紐約股票交易所之經紀人。自羅斯福總統登臺以後，制定證券交易取締辦法，限令於一九三四年七月一日以前，上場證券一律均須登記，一面將登記條例修改寬大，故紐約股票交易所現在上場之股票，名義上已均為曾經登記之股票，但實際信用上則依舊無所變更也。

美國除紐約外，波士頓(Boston)芝加哥(Chicago)舊金山等全國主要都市，均設有證券交易所，共計約三十餘家。紐約股票交易所全年交易數額，約等於紐約證券交易所全年交易額六分之一，但足與其餘全美證券交易所總交易額相匹敵。美國土地遼闊，而交通利便，大西洋沿岸都市與太平洋沿岸都市時差達三小時以上，如紐約下午三時業已收盤，而舊金山尚在正午十二時左右，繼續交易之中。若華盛頓政府在紐約收盤以後，有重要聲明或變革，尚可向舊金山等市場電囑了結或套做。故全美雖有大小三十餘家之證券交易所，但事實上均以紐約之馬首是瞻，大部分完全依賴於紐約方面之套做交易也。

紐約之證券交易所，除兩交易所交易外，另有市上現品賣買，數量亦鉅。紐約稱此種現品賣買曰場外交易(Over The Counter Market)。

四　紐約棉花交易所

紐約棉花交易所(New York Cotton Exchange)，創立於一八七〇年，現在紐約哈諾威廣場正面四層樓古色蒼然之建築物，即紐約棉花交易所之舊址，現在則改為海運關係者之俱樂部，定名曰印度公會(India House)。紐約棉花交易所新址，仍在哈諾威廣場，於一九二三年竣工遷入，共計二十三層樓，第十九層樓以上為市場及該所自用之辦公室等，第十八層樓以下皆為出租之寫字間，該所會員經紀人及各棉花公司均在該處租設字號，日本之東棉洋行、日綿洋行、江商洋行等，亦均在該處設有支店。

市場在第十九層樓，頗為寬廣，由場之東首窗口外望，紐約港與東

江(East River)景色，一覽在目。場之中央，設一大圓形交易柵(ring)，柵之外側有階段二格內側有階段四格。在正面牆上有大布告板，揭示紐約（卽本所）新奧爾良(New Orleans)利物浦(Liverpool)三大棉花市場之當日市價，其傍並有全美農業地方之氣候圖。此外市場四周牆上隙間，布滿壁畫，大抵爲新奧爾良、孟買、利物浦、亞歷山大等棉業港之風景。經紀人專用電話羅列場內周圍。場之一側設監督臺(rostrum）上午十時開始交易，由監督員司會，唱價開拍各月定期開盤市價，待唱價拍板(call)完畢以後，由監督員宣布開始自由交易。平日該所一日間僅舉行唱價拍板三次，卽上午十時與十一時四十五分及下午一時四十五分。若遇政府發表棉花收穫預測之日，則照例自上午十時五十五分至十一時十五分（共二十分鐘）間，須暫停交易，因政府發表時間，規定爲上午十一時也。至十一時十五分，再唱價拍板一次，開做交易，故發表棉花收穫預測之日，該所唱價拍板，常舉行四次。

大量之實際交易，當然在自由交易時間之內，故在自由交易之時間，經紀人等非常忙碌。成交以後，由站立於交易圈柵周圍之數名書記員，將成交數量與價格，用手勢報告於監督臺。書記員右手皆戴白色手套，俾易於識別，監督臺上之書記員，一面卽用電話將成交價格數量，通知司黑板揭示之書記員，囑立刻在黑板上當場發表，一面記入紙片，交電氣打字機之書記員，報告全美與棉花有關係之商人。同時西聯(Western Union)與郵電(Postal Telegraph)兩通訊社，在市場一隅設有支局，卽用電報發送全世界各大都市。査英國利物浦與美國紐約兩地間時差，約五小時，卽紐約棉花交易所上午開盤之時（十時），約合利物浦棉花交易所下午收盤前一小時（三時），故在此一小時（卽紐約時間上午十時至十一時）以內，爲大西洋電報往復每日最頻繁之時間，直至上午十一時一二分左右，接得利物浦收盤市價電報以後，始漸閑空。近來英美兩國間橫渡大西洋之通信施設，非常完備，紐約與利物浦間之電信往復，至多只需一二分鐘。至於紐約棉花交易所對於新奧爾良棉花交易所間，則有專用長途電話，互相隨時報告，隨時揭示於黑板。兩地間之時差，雖達一小時左右，但新奧爾良棉花交易所將開盤（上午九時）收盤（下午二時）時間，均提早一小時，使與紐約棉花交易所之交易時間，適相吻合。

新奧爾良爲美國南部著名棉市，臨墨西哥灣，從來爲美國南部棉產區域集散之咽喉，故現棉交易數量甚大。正式交易所，遲至一八七一年始行成立，較紐約遲一年。現在與紐約同爲世界之重要棉花市場。近年來芝加哥交易所亦上場賣買棉花，但交易數量不多，遠不及紐約與新奧爾良兩處。

交易單位紐約與新奧爾良爲一百包（計五萬磅），芝加哥爲五十包（計二萬五千磅），市價均以每磅值美金若干分計算，以Middling爲標準品。定期月限自本月份貨起至第十二月份貨爲止。交貨地點在紐約棉花交易所賣買者，則爲紐約及諾福克(Norfolk)、査理

斯敦(Charleston)、新奧爾良(New Orleans)、加爾維斯敦(Golveston)、休斯吞(Houston)、塞芬那(Savanna)、摩比爾(Mobile)等處，在新奧爾良交易所賣買者，則限於新奧爾良、加爾維斯敦、休斯吞三處，在芝加哥交易所賣買者，則限於加爾維斯敦休斯吞二處。

現在紐約棉花交易所理事長爲馬克法定(F. H. McFadden)氏，該所出版之紐約棉花交易所通信，現聘著名統計學家加賽第(Alston H. Garside)氏任主筆。新奧爾良交易所理事長爲赫斯忒(Colonel H. G. Hester)氏，平時賣買棉花數量頗鉅，有棉花大王之雅號，在美棉價格漲跌報告中常牽涉彼之姓名。現在紐約棉花交易所會員卽經紀人，共計約四百五十名，其中外國人會員計估六十八名。

紐約棉花交易所除做棉花外，原擬兼做羊毛交易，旋因規定標準品問題發生困難，同時美國羊毛出產，以中部爲多，而波士頓又爲全美毛織工業之中心，羊毛現貨交易數量甚大，紐約雖爲重要港口，然今日美國羊毛，猶在自給自足狀態之中，既無大量出口，亦無大量進口，故紐約市中殊無創辦羊毛定期交易之必要。惟該所於一九三一年五月，卒開始兼做羊毛半製品交易，惟規模極小，僅於市場東隅，置長桌一張，任會員自由賣買。又聞該所現正在研究開做綿布定期交易之方法云。

五　紐約物品交易所

紐約物品交易所(The Commodity Exchange, Inc.)於一九三三年七月六日正式成立，乃由下列四交易所合併組織而成。

（一）紐約橡皮交易所（The Rubber Exchange of New York）（一九二五年創立）。

（二）全國生絲交易所(The National Raw Silk Exchange)（一九二八年創立）。

（三）全國五金交易所(The National Metal Exchange)（一九二八年創立）。

（四）紐約皮革交易所(The New York Hide Exchange)（一九二九年創立）。

合併組織當時，紐約咖啡砂糖交易所聞亦在內，後因該所成立較久，環境不同，卒未參加。至於上列四交易所合併目的，不外在節省開支，改良管理設備，及便利經紀人與顧客而已。

新交易所在布洛德街第八十一號國際電話電信大樓(卽I.T.T. Building)內，市場設於二樓之東南隅，交易所辦事處設於第十六層樓。市場面積非常狹小，不及紐約證劵與棉花交易所遠甚。場內四壁掛滿各種揭示板，中央設監督臺一座，臺之四方設橡皮生絲五金皮革交易圈柵各一，經紀人專用電話則羅列於市場周圍沿壁一帶。該所市場一見似覺狹隘混雜，但設備頗新，如每一交易圈柵，均設有自動氣送管與中央監督臺聯絡，各圈柵之書記員將成交價格數量，隨時抄入紙片，隨時投入氣送管內，送達中央監督臺，監督臺一面以電話通知黑板揭

示員，一面以電氣打字機報告全國

該所交易時間，定爲自上午十時起至下午三時止，每日開盤收盤各唱價拍板一次。其餘時間則自由交易。但因上場物品種類較多，故各種開收盤唱價拍板之時間，另行分配如左：

上場物品	上午開盤時間	平日下午收盤時間	星期六收盤時間
銀	一〇·〇〇	三·〇〇	上午一二·〇〇
橡皮	一〇·一〇	二·五五	一一·五五
錫	一〇·一五	二·五〇	一一·五〇
生絲	一〇·二〇	三·〇〇	星期六全日休業
銅	一〇·二五	二·四五	一一·四五
皮革	一〇·三〇	三·〇〇	一二·〇〇

該所各種物品交易市價，均按照每磅值美金若干計算，其標準品交易單位及全年成交數額如左表：

上場物品	標準品	交易單位	全年成交額
橡皮	heavier gum, ribbed smoked sheet 一號品	一〇噸(二二，四〇〇磅)	一，〇六〇千噸
生絲	日本絲白十四中D格	一〇包(一，三〇〇磅)	四四五千包
銀	銀塊成色九九·九%	二五，〇〇〇盎斯	一，四六七百萬盎斯
銅	粗銅(九九%)	五六，〇〇〇磅	三七七百萬磅
錫	A級品	五噸(一一，二〇〇磅)	一，一八五噸
皮革	No. 1 "packers"	四〇，〇〇〇磅	——

〔註〕各種物品之定期交易月限，除生絲共計八個月外，其餘則均自本月份貨起至第十二個月份貨止。又上表中所列全年成交額，係根據一九三三年統計。

該所上場物品中，與我國最有關係者爲白銀交易。查年來新產白銀，大部分產自美洲，而集中於紐約與舊金山兩處。世界需銀最多之國爲中國與印度，大抵中國購銀多時，則集於舊金山，印度購銀多時，則集於紐約，而交易則多在紐約成立。紐約銀價，分爲定期與現貨兩種。現貨價格又分爲公定價格(official price)與實際價格(business done)兩種。公定價格乃紐約著名五金經紀商哈曼公司(Handy Hermann)根據倫敦銀價，斟酌紐約供需情形，於每日上午十一時所發表之價格。實際價格乃在紐約之遠東方面銀行，與鑛銀精鍊公司等相互間，現貨成交之實際價格。一九二八年五金交易所成立，卽正式開拍各月份之白銀定期交易。一九三三年七月五金交易所歸併於物品交易所後，仍照舊繼續。一九三四年八月，美政府公布白銀國有條例，禁止白銀自由交易，發表官定之購銀價格，物品交易所遂亦遵令停拍白銀。

論世界之橡皮交易，常以新加坡爲生產中心市場，倫敦爲集散中心市場，而以紐約爲消費中心市場。近年紐約汽車工業非常發展，橡皮交易數額亦逐年增加，但因種種關係，紐約橡皮定期交易，終不及現貨交易數額之鉅，故定期價格，往往有追隨現貨價格上落之趨勢。

該所生絲價格，常爲日本生絲價格所左右，故生絲交易商人，對於日本橫濱神戶生絲之定期與現貨價格，非常注意。其次如日本與絲業有關係之紡織廠、郵船公司等股票價格，及日美匯價，亦均認爲重要之

參考資料。日本之下午五時，等於紐約之上午三時，故在該所開盤以前，日本方面之一切市況報告，均可到達，開盤以後，該所價格則改受紐約生絲現貨市場之影響矣。現貨市場在紐約麥赫德區中部，俗稱 Mid-Town，離交易所稍遠，爲生絲進口商人與機坊等集結之所。

紐約於一九二九年已有粗銅之定期賣買，但當時紐約已有產銅出口聯合公司(Copper Exporters, Inc.)係集合美國各大產銅公司所組織，實力雄厚，市價受其操縱，交易所定期賣買，幾無人過問，蓋交割之時，動輒有受其傾軋之危險。其後聯合公司瓦解，代之以花旗產銅公會(U. S. Copper Association)，產銅定期交易始漸活動。

紐約物品交易所現在共有會員卽經紀人一千零三十一名，理事長爲前全國生絲交易所理事長萊溫(Jerome Lewine)氏。

六　紐約咖啡砂糖交易所

紐約咖啡砂糖交易所(The New York Coffee & Sugar Exchange)創立於一八八二年三月七日，在哈諾威廣場，係一所八樓舊式大廈，二樓與三樓打通設市場，頗寬廣，場內設交易圈欄二，一供咖啡交易，一供砂糖交易。交易方法與物品交易所同，惟於開盤收盤各唱價拍板一次，中間則一任經紀人自由交易，不過將成交價格數量報告監督臺書記員，一面懸牌揭示，一面電告全國而已。仲手人須着奶油色制服，與其他交易所同。粗糖開盤在上午十時，咖啡開盤在上午十時三十分，粗糖收盤平日在下午三時，星期六在上午十二時，咖啡收盤平日在下午二時五十分，星期六在上午十一時五十分。交易單位均爲五十噸，市價以每磅值美金若干計算，市價上落以美金百分之一分（卽一磅音）爲最低限度，以二十五分爲最高限度，超過二十五分，卽須停板。

一八八二年該所成立當時，僅做咖啡一項交易，直至世界大戰暴發，倫敦與漢堡(Hamburg)砂糖市場均停止交易，該所始乘機於一九一四年添設砂糖交易，現在事實上已成爲世界砂糖之中心市場矣。但近來因美國政府屢次干涉，發表砂糖統制計劃等關係，交易數量極度萎縮，市價上落不以商品供給需要爲標準，交易人之注意力完全轉向於華盛頓方面政治之動靜，如財政狀況、通貨政策、購銀計劃、棉花減產，以及與砂糖有直接關係之砂糖統制立法等等，故市價動搖莫定，商人束手，市況頗覺閑散。

現在該所會員數額，共計三百五十名，理事長爲恩革力斯(W. H. English, Jr.)氏。

七　紐約雜糧交易所

紐約雜糧交易所(The New York Produce Exchange)創立於一八六二年，爲紐約全市最早創立之交易所。上場物品種類，非常複雜，如小麥、玉蜀黍、黑麥(rye)、燕麥、大麥、小麥粉、粗麵粉(meal)、砂糖、棉實油、各種植物油、酵母花(hop)、乾草種子類、豚肉、豚脂(lard)、獸脂、

其他各種動物油等外，並兼做公私債劵股票與船舶運費協定等交易。大抵小麥等五穀市價，追隨芝加哥交易所上落。所賣買之證劵，以未在紐約證劵交易所與股票交易所上場者爲限。其餘雜品，以現貨交易爲多，其中比較生色者，爲棉實油與砂糖交易。砂糖交易以九十六度古巴粗糖爲標準品，以五十噸即二二四〇〇磅爲一交易單位，市價以每磅値美金若干計算。棉實油以夏黃級品 (summer yellow) 爲標準品，以一百桶即六〇、〇〇〇磅爲一交易單位，市價亦以每磅値美金若干計算。

交易時間，砂糖上午十時開盤，下午三時收盤，星期六則爲十二時收盤。棉實油上午十時四十五分開盤，下午二時四十五分收盤，星期六則爲十一時四十五分收盤。定期交易月限，砂糖分爲六個月份，棉實油分爲八個月份。棉實油對日銷路頗佳，故日商常有交易。現在該所理事長爲乃頓 (Samuel Knighton) 氏。

八　芝加哥交易所

芝加哥交易所 (The Board of Trade of the City of Chicago) 創立於一八四八年，現在交易所之建築物，落成於一九三〇年，在芝加哥市最繁盛街道拉薩爾街南端，右爲芝加哥聯邦準備銀行，左爲執芝加哥金融界牛耳之大陸伊里諾銀行。該所建築物共四十四層樓，距地六百〇九呎之屋頂，塑有司五穀收穫柄里茲 (Ceres) 女神之像，聳立於二大銀行之間，非常偉觀。市場在第五層樓，頗寬廣，東西約一百六十三呎，南北約一百十三呎，高約六十呎，係打通第五層至第九層建築，故有如此高度，而全場並無一柱，尤覺爽適。場中設有八角形之交易圈柵，稱曰「場」(pit)，各場外側，有踏階二三段，內側有踏階五六段，以小麥交易場 (wheat pit) 最大，直徑凡三十八呎；穀類（玉蜀黍）交易場 (corn pit) 次之，燕麥交易場 (oats pit) 又次之，其他如黑麥 (rye)、食料品、棉花、證劵之交易場，比較甚小矣。該所棉花證劵交易，上場甚遲，棉花於一九二五年上場，證劵於一九二九年上場，交易均極清淡。每場之傍有一較高之踏臺 (bridge)，上立書記員一人，成交以後，該書記員即將成交價格數量記入紙片，交付電信員，以有線無線或電氣打字機報告本外埠。美國之西聯與郵電兩通訊社，在市場南首入口處之兩側，設有辦事處。經紀人之專用電話，則羅列於市場之東西兩側。又在北首窗口一帶，置小長方桌凡三十六隻，上置各種麥類之樣品，盛以紙袋，備現貨交易者看貨論價之用，故該所市場內現貨交易與定期交易同時舉行。北首窗口以外之其他三面壁上，皆爲大揭示板，除揭示本所市價外，並將美國各重要交易所與英國之利物浦、加拿大之溫尼伯 (Winnipeg) 等處，當日市價電訊，隨時分類發表。在燕麥與棉花交易場之間，設有巨大之全國天候圖，將每日農務部發表之天氣溫度雨量等報告，一一照錄，以供交易人參考。

交易時間分爲兩種，即（一）棉花證劵每日上午九時開盤，平日

下午二時收盤，星期六則證券十一時收盤，棉花十二時收盤。（二）小麥、玉蜀黍、燕麥、黑麥、豚脂、肉類及其他商品，每日上午九時三十分開盤，平日下午一時十五分收盤，星期六則爲上午十二時收盤。芝加哥與各地之時差如下：

芝加哥下午一時十五分等於（小麥收盤時間）

溫尼伯	同時刻
紐約	下午二時十五分
倫敦	下午七時十五分
日本	次日上午四時十五分（夏季則爲上午三時十五分）

交易單位，棉花爲五十包（紐約棉花交易所爲一百包），市價以每磅值美金若干計算，價格上落最低百分之一分，最大二分（即二百磅音）。小麥交易單位爲五千蒲式耳(bushel)，市價以每一蒲式耳值美金若干計算，市價上落最低限度爲八分之一分(即〇・一二五分)，最高五分，超過五分停板。定期交易月限連本月份貨在內共計十個月。

標準品規定下列數種：

（1）hard winter　一號品
（2）同　前　二號品
（3）yellow hard winter　一號品
（4）同　前　二號品
（5）red winter　一號品
（6）同　前　二號品
（7）northern spring　一號品

該所又於二層樓東南隅設樣品公開陳列室，凡該所上場之各種雜糧標本與各大雜糧倉庫模型，及該所創立八十餘年來之各種歷史的紀念品，均羅致陳列於此。現在該所理事長爲加利 (Peter Carey) 氏，會員共計一千五百名，爲世界最大之雜糧交易所，全美大小雜糧交易所不下三十三家，亦均惟該所之馬首是瞻。

九　溫尼伯雜糧交易所

溫尼伯(Winnipeg)在加拿大中部，溫尼伯雜糧交易所創立於一八八七年，其時會員僅一百名，加拿大小麥全年產額亦僅值加幣六百五十萬元，降至今日，該所會員已達四百六十三名，加拿大小麥全年產額，亦已增加至加幣五萬萬元矣。

原來加拿大曼尼托巴(Manitoba)之小麥大農場，與美國南部得克薩新(Texas)之棉花大農場，均廣袤千里，燦爛偉觀，爲北美著名勝景之一。現在加拿大小麥年產數量，約計四億蒲式耳，此四億蒲式耳小麥價格之漲跌，幾乎完全以溫尼伯雜糧交易所市價爲標準。

該所設備亦頗新式，如最新式電話電信傳達器及天候圖揭示板等，均應有盡有。場內設小麥交易圈柵，與其他雜糧交易圈柵各一座。該所與利物浦及芝加哥二地小麥市場，有密切聯絡。利物浦小麥價格僅

二分鐘即可電達該所，芝加哥小麥價格僅一分鐘即可電達該所。溫尼伯與芝加哥二地，幾無時差。溫尼伯雜糧交易所每日上午九時半開盤，平日下午一時十五分收盤，星期六正午十二時收盤，交易時間與芝加哥相同。

該所以曼尼托巴小麥二號品為交易之標準品，以大湖畔之阿賽(Port Assaye)與威廉(Fort William)二處為交貨地點。

一〇 波特蘭與西雅圖雜糧交易所

波特蘭(Portland)與西雅圖(Seattle)，皆為太平洋沿岸之最大小麥集散市場，與遠東中日兩國關係比較密切，中日兩國向美採辦小麥，常在此兩地購買裝船。

西雅圖雜糧交易所設立於一九二六年，波特蘭雜糧交易所設立於一九二九年，故建築物與設備，均極新式。交易時間為每日上午八時至十一時二十分（波特蘭至十一時十五分止），等於芝加哥地方之上午十時至下午一時二十分。兩交易所均以一千蒲式耳為交易單位，市價以每一蒲式耳值美金幾元幾分計算。定期賣買月限，分為五、七、九、十二、四個月份，交易以硬冬一號品 (hard winter) 與紅冬一號品 (red winter) 為標準品。交貨地點分為交易所所在地貨車交，與倉庫交兩種。兩交易所全年成交額，各約六七百萬蒲式耳。

二十五年一月於上海

十五年來全國棉花產量統計

棉花為吾國主要土產之一，每年運銷於歐美及日本者，為數甚鉅。日本織布原料，大抵均仰吾國供給，故日本方面倡議中日經濟提攜計劃中，對此點猶特加注意。近年以來，吾國經濟受不景氣之摧殘，各種物產，均呈衰退現象，惟棉業反日見發展，直至去年度，因黃河流域如山東河南河北一帶，亢旱失雨，以致耕種失時，收穫乃因之轉減。茲將最近十五年間全國棉產統計如左：

	棉田面積（畝）	皮棉產額（擔）
八年	三三、〇三七、八八一	九、〇二八、九三〇
十一年	三三、四六四、五九五	八、三一〇、三五五
十二年	二九、五五四、〇五三	七、一四四、六四二
十三年	二八、七七一、五七七	七、八〇八、八八二
十四年	二八、一二二、〇二七	七、五三四、三五一
十五年	二七、三四九、七二七	六、二四三、五八五
十六年	二七、六一〇、二七六	六、七二二、一〇八
十七年	三一、九二六、三一一	八、八三九、二七四
十八年	三三、八一一、二五五	七、五八七、〇一一
十九年	三七、五九三、〇一二	八、八〇九、五六七
廿　年	三一、六三七、七七九	六、三九九、七八〇
廿一年	三七、〇九九、八〇〇	八、一〇五、六三七
廿二年	四〇、四六四、〇二三	九、七七四、二〇七
廿三年	四四、九七一、二六四	二、二〇一、九九九
廿四年	三五、四八五、八一八	八、三九一、〇一八

味精

爲現代化最進步的調味品・

天廚味精廠出品

本外埠各大食物店均有經售

△TCVT(1)23:1

獨家首創國貨利器

絨線手織機

十大特色

一、時間勞力較舊法棒針鋼針省卻四五倍
二、化紋繁多變化無窮饒有興趣可當娛樂
三、穿舊不入時儘可拆散重織故甚爲經濟
四、隨身攜帶利用餘暇時間到處可以編織
五、織成之品無分巧拙均能整齊平貼勻稱
六、易於學習雖生手亦能於數小時內學成
七、可用兩種以上之線編出各種異色花樣
八、可織彩襪鞋帽袋護等各種衣飾及用品
九、售價低廉代人織彩一件就可取償機價
十、有此高尚技術家居編織自謀經濟獨立

定價

每副連零件（針大小二枚）說明書二本在內祇售二元書內有實物標本附圖數十種行文懇切詳明照書練習數小時保能無師自通學成後代人編織每月至少可得三十元之額外收入函購直寄本會寄費近省四角遠省八角郵票代洋九五扣算說明樣張承索即寄

最進步最新式**特製手織機**較普通更快數倍每副定價洋五元

上海市政府給予特等獎狀

上海六馬路二三一號中央大戲院東首

新法編織研究會

招請各埠經理　另印章程備索

△BLC(7)-24:8

婦科聖藥

烏雞白鳳丸

方貴異授、藥重精良、本園不惜工本重價、秘方製煉烏雞白鳳丸、專治婦女月經不調、經期腹痛、久不受孕、小產帶下、氣血兩虧、頭暈目眩等症、藥性和平、功效如神、婦女無病常服、益體延年

每盒大洋一元

外埠函購原局回件郵票通用寄費自理備有丸藥全集函索即行奉寄



廣東種德園監製

上海河南路二六七號

△CTY(5)-23:7



太平洋美國軍事根據地的考察

蔣震華

一　太平洋美國軍事根據地的一般形勢

太平洋兩岸的氣壓隨着「九，一八」的風雲早變異其常態了。去年十二月二十九日日本發出廢除「海約」的正式通告，把僅存殘骸的華府條約更一手撕毀無餘，太平洋此後陷入於所謂無條約的狀態，其氣壓愈緊張到快要發生暴風雨的程度了。當此暴風雨的前夜，「太平洋防備限制」條款（華府條約第十九條）既無形廢弛，於是各國未雨綢繆，一些強化並擴充太平洋根據地的策劃，目前正在美、日兩國參謀本部各自積極的計議和實行中。（註一）趁着這個機會，筆者特別提出美國在太平洋的軍事根據地來考察，也許是很有意義的吧。

就地理上說美洲合衆國介居於兩大洋的中間，一方面對歐洲有大西洋的國防線，另一方面對亞洲則又有太平洋的國防線。在大西洋，美國爲了鞏固其門羅主義而有一些守勢的根據地；在太平洋，美國既要保衞門羅主義，同時還要貫澈門戶開放政策，所以不但有守勢的軍事重鎮，而且尚有積極的攻勢的根據地。

我們依據地圖看吧：美國在太平洋沿岸第一、北部有皮基沙特灣，(Puget Sound) 著名的布列馬登 (Bremerton) 軍港就是在此。布列馬登軍港建設有三座要塞，兩大船塢以及補助艦製造廠；牠距離阿拉米打 (Alameda) 半島北約八百英里，恰好成爲北加拿大的屏障。北太平洋的阿留申羣島 (Aleutian Islands) 有個荷蘭港 (Dutch Harbour)，與布列馬登形勢上互相呼應，因此牠們又能共同的防護阿拉斯加，共同的衞禦來自北方的敵人。在布列馬登附近另有一險要的軍港名叫安琪爾 (Port Angeles)，也是潛水艇、驅逐艦及航空隊的根據地。牠與布列馬登輔翼爲用，格外加強了軍事的作用。

其次，在太平洋沿岸中部，美國還有阿拉米打根據地，這是舊金山灣內新建造的根據地，設備極爲完善，說是美國一切巨艦的總匯，太平

洋航空線的基站亦無不可。我們知道舊金山灣的內海線計長三百英里，水面縱橫千六百方英里，北通長三英里半之金門海峽（Golden Gate），西岸絕壁懸崖礮壘羅列，阿拉米打的天險於此可以想見。離阿拉米打南不過四百五十英里（加里佛尼亞最南部）則有桑特古軍港此處凡燃料貯藏所軍需庫、無線電及航空站等都應有盡有。港長十三英里寬半英里乃至二英里，水面廣袤約二十四英里，深凡三十六英尺，能容巨大的艦隊。桑特古在對巴拿馬運河作戰意義上，是異常重大的。

最後，巴拿馬運河則要算美國太平洋沿岸南部的重鎮。這是一條軍事要道，一條從大西洋通太平洋的要道，能使美國分駐於兩大洋的艦隊打成一片成爲一個艦隊。

若以阿拉米打爲中心而巴拿馬運河與布列馬頓軍港爲兩翼，桑特古居犄角之勢，那就構成美國在太平洋國防的內防線。

但是欲保衞門羅主義乃至美國本部的安全，單靠太平洋沿岸一帶的內防線有時是不够的，勢必伸出至太平洋中部，另外在太平洋心房建立起一道防線，擔任這道防線任務的，那就是夏威夷羣島。由於夏威夷是太平洋的心臟，所有美太平洋沿岸重鎮，阿留申羣島以及薩摩亞羣島（Samoa Islands，在南太平洋）乃都不出駐夏艦隊的行動圈外。牠北與相隔二千英里的荷蘭港，南與離二千三百英里的派哥派哥(Pago Pago)都取得連繫，而同時牠們和巴拿馬運河又遙遙相望，這恰恰形成一不等邊三角形的中央防線，替美國本部及門羅主義下的拉丁美洲(Latin America)，均奠下了安全的基石。

所謂內防線和中央防線都是守勢的，都是以堅固門羅主義爲主眼的防線。但是美國對太平洋主要的策略，不是門羅主義，而是門戶開放政策；要求這一政策之貫徹，美國乃進一步在西太平洋一帶慘淡地建造其攻勢的防線。（註二）關島(Guam)和菲律賓便是她建造最顯著的成績。如其關島和菲律賓不受設防上的限制，軍事建設發展得圓滿，那末利用關島以加強菲律賓的軍事行動，利用菲律賓直撲近在咫尺的日本沿岸，並以荷蘭港的海軍和阿拉斯加的空軍同時出動，則西太平洋的敵人艦隊，就不免有被一鼓殲滅的危險。這一攻勢的防線，通常稱爲外防線。

一般的說來，美國在太平洋的軍事形勢，是很健全的。不過究竟也有牠的弱點，即是因爲防備的限制和忽略。美國過去對太平洋尤其西太平洋，因有得天獨厚的天險，缺少銳意的經營，這是事實。然而地理注定了美利堅的命運，要是美國在太平洋的根據地都有很完備的建設，那就都能成爲美國向太平洋發展的「踏足石」(stepping stone)；反之，如其防務不足，甚至放棄防務，不消說，則必然地要惹起危險。牠們立刻「可能的反轉來於美國不利」「像原來從西班牙手裏轉到美國」以後，反而「對西班牙不利的一樣。」（註三）時日是再不容美國徘徊了！我們且立於現實的基礎上，把那比較特殊重大的根據地個別

的作以下進一步的深切研究。

二 溝通東西的巴拿馬運河

房龍說：「亞美利加洲是一切大陸中的最幸運者。」他這句話是「把美洲當作一個純粹的地理單位說的。」卽西半球的美洲，「沒有如非洲、亞洲、歐洲所有的那樣直接競爭者。」（註四）但是今日國際交通驚人的發展，業已縮短了世界的距離，美國擴張的金元勢力已經把美洲帶到天涯海角，事實上，美國無論在大西洋或者太平洋，都有她當前的敵人。照現階段來說，亞美利加的地理位置，並無所謂「幸運」，而且因爲海岸線很長，說不定還要招致許多的困難。舉例說，要是當歐洲列強進襲紐約，美國「亞細亞艦隊」原來不能立卽調赴大西洋，同樣地，當亞洲敵人攻取菲律賓，「大西洋艦隊」也不能立刻集中到太平洋，這是多麽苦惱的一件事！但是這種苦惱，待巴拿馬運河開闢後，便獲得解決。這樣，巴拿馬運河成功，倒是促進美國爲「一切大陸中的最幸運者」的重要因素。

巴拿馬運河溝通了大西洋和太平洋的交通。美國商業，尤其軍事，都直接受牠很顯著的影響。軍事家白華特（Bywater）指出過：「無疑的，美國努力此種偉大事業的動機，軍事的比經濟的強。」「巴拿馬運河所負的使命，主要的在增進美國的安全，其次則在增進美國的繁榮。」（註五）

巴拿馬運河第一個特徵，便是控制了蘇彝士運河(Suez Canal)的航程。從前，英國因爲有蘇彝士運河，自利物浦（Liverpool）到辟特尼(Sydney)，比繞道宏恩角（Cape Horn）的紐約到辟特尼要捷徑一千五百餘英里。現在巴拿馬運河完成，紐約反比利物浦往辟特尼近二千二百二十四英里（紐約經巴河達辟特尼計程九千八百十一英里）。同樣地，由紐約到遠東（如日本橫濱、中國天津）假道巴河，航程爲九千七百九十八英里；但自利物浦經蘇彝士運河則程長一萬一千六百七十八英里，要比紐約遠一千八百八十英里。（註六）巴拿馬運河雖說影響不到蘇彝士運河系下的主要商業區域，如亞細亞、東非、紅海及波斯灣一帶的國家（這些區域對於美國根本不重要），可是凡美國注意的地帶，如遠東、澳洲及新西蘭（註七）諸商埠卻都因爲有巴拿馬運河，而格外接近美國。

巴拿馬運河這種縮短地理距離的便利，是商業的，同時也是軍事的；那是顯而易見。關於軍事的便利，筆者請以事例來加以說明。美國人民的頭腦該還深烙着一八九八年美、西（西班牙）戰爭的印象吧。作爲第一次太平洋大戰的美西戰爭，戰線綿延達一萬五千英里。那時候，美國駐大西洋和太平洋的艦隊，因爲巴拿馬地帶的隔絕，行動上苦限於孤立。然是時情勢緊迫，加里比亞海（Caribean Sea）極爲空虛，而美國艦隊從舊金山經麥哲倫海峽(Straits of Magellan)達古巴，爲程一萬四千英里，須時六十八日；假定不是西班牙的海軍弱到極點，在

美國主要艦隊(阿利加號(Oregon)下椗於舊金山)趕到以前演一齣先發制人的故事，美國海軍能不感到急不應變的苦痛?現在我們想像美國遠東海軍司令杜威(Dewey)氏奪取馬尼剌(Manila)的情況，是如何僥倖!反轉來說，若是巴拿馬運河完成於美西戰爭之前，美國能在兩星期以內集中所有的艦隊，無論「亞細亞」或「新英蘭」「艦隊，」都能取連繫的行動，這明顯得很，在作戰上，益發能增強美國戰鬭的力量。

一九〇〇年十一月二十日美國國務卿海約翰(John Hay)與駐美英大使班斯孚德(Panncefote)訂立海班條約(Hay-Panncefote Treaty)，美獲有「開闢運河」的權限，一九〇四年五月四日工程開始，一九一四年八月十五日巴拿馬運河便正式通航。這個運河自大西洋深水處(四十一英尺)到太平洋深水處(四十五英尺)，共長五十英里。駛進的船隻首先入泥蒙(Limon)灣，約七英里達格頓(Gatun)，再經諸水堰抵格頓湖(Gatun Lake)。過此，船行可速直至一寬五百英尺乃至千英尺的水道。在到離格頓二十四英里的阿比思巴(Bas Obispo)時，船隻須經格魯爾小灣(Gaillard Cut)九英里，再經米哥爾(Pedro Miguel)。在阿比思巴進一水堰，達一高出海平面五四又三分二英尺的小湖。橫貫此湖七又二分一英里至墨內孚羅(Miraflores)，再過兩水堰，復經長八又四分一英里和底寬五百英尺的水道，乃得抵太平洋面。巴拿馬運河的建築費共計七五、〇〇〇、〇〇〇鎊。

巴拿馬運河的軍事工程是很偉大的。化在防備方面的費用，計有七、三八二、〇〇〇鎊。運河兩端附近都築有堅固的炮臺。在大西洋，主要的防地是科龍灣(Colon Bay)、陀淵海岬(Toro Point)(此處防波堤長兩英里伸至科龍灣)及京麥吉內脫島(Margarita Island)。在太平洋，主要的防地則是巴拿馬灣中三個小島(弗蘭門科(Flamenco)、皮內科及雷阿思(Perico and Naos))，牠們離巴爾坡(Balboa)不過三英里，緊擁着巴河的入口處。在弗蘭門科裝有十六吋徑的海運大礮，礮位極闊(計二〇、〇〇〇碼)；同時在皮內科則有十四吋徑礮一，礮位爲一八、四〇〇碼；在雷阿思除有十四吋徑礮一，尚有六吋徑礮二及十二吋徑最新式有力的炸彈礮。在巴河洋面水深而無急流，頗利於潛艇和水雷的活動，這種活動更加能強化防務。美海軍委員會曾對巴拿馬運河的防備表示滿意。美威福爾將軍(General Weaver)也承認巴河軍事設施的完備；他說：「在敵艦駛近能炸毀巴河距離以前，早就給巴河礮臺的礮火擊成粉碎。」(註八)

雖然在另一方面，有人以爲巴河本身已漸漸表露了牠的缺點。第一，因爲運河的水平面與洋面高下不一，船艦來往，要受電力的支配，第二，河身闊度有限，足以影響今日體積闊大的航空母艦通過的速度。未來太平洋大戰一旦發生，調度軍艦務期絕對迅速，而巴拿馬運河似乎還不能滿足美國的要求，所以美銀行街又有開闢尼加拉瓜(Nicara-

略）運河的計劃。

但是直到現在，巴拿馬運河仍不失爲美國重要的根據地。美陸軍上佐達非士（Davis）預料在日、美不宜而戰的時候，「日艦隊和飛機將出現於巴拿馬洋面，封鎖美國的運河。」（註九）在未來太平洋大戰之前夜，日本第一着便是企圖炸毀巴拿馬運河。（註一〇）所以照現階段來觀察，巴拿馬運河的重要，是不成問題的，而成爲問題的，倒是牠本身的防備；但這一問題現在已在積極推進中了。

近年以來，太平洋國際風雲緊急，一般狂熱的日本青年將校及作者們，大都戴着眼鏡觀察事實，意構着日本怎樣炸毀巴拿馬運河的美麗畫圖，然而這畢竟是一種意構而已。軍事常識指示我們，歐戰之際，德國大戰略家摩爾克（Maltke）氏曾擬就英國進攻德海岸所有可能的戰略九種，但每種經過十分考慮後，他加以旁註說：「理論上大都可能，實際上則皆不可能。」（註一一）這一旁註正適用於我們對於炸毀巴拿馬運河問題的討論上。迴溯大戰的初年，聯軍以六師團兵力十五艘戰艦之衆，協攻韃靼尼爾根據地，歷時一載（自一九一五年二月起），成績毫無。英艦「瑪捷思頓」號以下五艘戰艦及法艦各羅亞號以下兩艘戰艦竟成畷灰。聯軍的潛艇擊毀七艘。聯軍陸戰隊，單以英國損失計算，卽死亡二萬五千的士卒。今日巴拿馬運河形勢之險要或不如韃靼尼爾，不過跨海遠征軍事重鎭不易的教訓，卻足以佐證巴拿馬運河的安全。現在美國在巴拿馬全部已設置無線電和航空根據地（一九三五，七十三，路透電）。若說從相隔八千英里以上的日海岸很順利的能襲取有相當防備的巴拿馬運河，其可能性是很小的。

三　夏威夷——太平洋的心臟

當太平洋國際局面危迫的時候，美國駐大西洋的艦隊，勢必調集來太平洋，一時巴拿馬運河的忙碌狀況是可想見的。從巴河到菲律賓計程九千七百餘英里，到關島亦八千二百餘英里，航線如是之長，若說把跋踄於巴河的「新英蘭艦隊」一直開赴西太平洋，倉皇作戰，那是不可能的，卽可能，亦是極不利的事。顯然的，假如從巴河到美國前哨根據地，其間缺少能吞吐一切艦隊的海軍重鎭，戰略上是極感苦悶的。因爲這樣，在太平洋的中樞，美國能有夏威夷根據地，這一根據地的意味，不消說，是另具其特殊性了。

但是夏威夷的軍事意義，重心不在攻勢，而在守勢；不在奪取敵人的海岸，而在坐鎭整個東太平洋的安全。夏威夷的地理位置，充分表現了夏威夷極優的形勢。牠東與加里佛尼亞（Califonia）半島，北與阿拉斯加（Alaska）半島，南與薩摩亞羣島幾乎是一樣的距離。今日的阿拉斯加、阿留申、薩摩亞及突突里拉（Tutnila），不是海軍大本營，便是空軍根據地，所以以夏威夷爲中心，美國在太平洋的軍事活動，東、南、北三方面恰是遙相呼應，左右逢源，而西太平洋的關島和菲律賓，儘管相隔遼遠，然究亦不失爲牠的前哨，所以夏威夷足足控制太平洋東部

洋面。

夏威夷是個羣島著名的海軍根據地卽是阿呼島(Oahu Is.)的珍珠港(Pearl Harbour)。牠離火奴魯魯(Honolulu)十二英里。一八七三年美國邵爾特將軍(General J. M. Schofield)早就介紹過。(註一二)自一八九八年夏威夷成爲美國的財產，美國纔開始軍事設施，一九一八年珍珠港乃正式開放。現在珍珠港有容納巨型艦隊的船渠，有大規模的造船廠，還有可貯七十萬噸煤油的大油池。依據文生提案，美國海軍在五年內要造艦一百零一艘，珍珠港要發展能吐吞美國的全部艦隊，檀香山要使之成爲太平洋的直布羅陀。本年五月中旬，美國海軍次長史丹德萊將軍聲明：「海軍部擬在珍珠港立刻建造一所主力艦用的大浮塢，經費爲一千萬美金」(路透電)。最近，美國的海軍飛機四十一架在夏威夷成功四七五英里之不着陸編隊飛行，充分表現了珍珠港空防的活動力(本年五月九日國民電)。目下一些美國的轟炸機、偵察機以及最新的發動機，不是充滿了盧克和威勒兩航空站嗎？這說明什麼？這卽是說夏威夷今日不但成爲海軍根據地，而且成爲空軍根據地成爲太平洋上一座鐵壁了。

在這裏我們有兩個頗感興趣的問題，卽從戰略上觀察：(一)夏威夷有沒有被日本奪取的可能？(二)反之，美國利用夏威夷能否進襲日本？第一問題是站在取守勢場合的問題；其次則是站在取攻勢場合的問題。

先考察第一個問題；這個問題，軍事家白華特曾銳利的、正確的給我們解答過。他說：(註一三)

「若說日本遠越二千四百海里之太平洋(夏威夷距美本土僅二千一百海里)，進攻防備周至的夏威夷要塞，殊令人未能置信。卽使退一步講，日本軍事當局敢冒險走這着棋，那日本艦隊附帶着許多補助艦及輸送艦隊，情勢必多牽制和羈絆，航行速率一定減低。從日本出發到夏威夷，最低限度需時十日乃至十二日。速率既小，操縱卽難。說不定日艦隊一駛近夏威夷，就適成美駐該地潛水艇隊及飛行機的良好標的。美國今日在夏威夷已經有許多潛水艇和飛機正等待敵人的到來……」。

而且，「日本艦隊於決定派遣陸戰隊登陸以前，其主力艦勢必首先完成破壞陸上礮臺的工作。但是徵之過去礮擊達德賴爾與弗蘭多爾兩要塞礮臺的經驗，主力艦非有十艘之多，決無濟於事。現在日本主力艦合計亦不過十艘，而夏威夷要塞重重，礮位林立，日本卽傾全力向夏威夷進攻勢也難逃十六吋徑口大礮、潛水艇及飛行機的襲擊危險。」

更進，「卽使夏威夷陸上礮臺對於進攻的日本艦隊並不加以還擊，而日本除從礮臺射程以外的奧佛島北面登陸，也就沒有別的機會。但是奧佛島沒有海岸碼頭，登陸上下，使用小艇，而小艇容積有限，絕對不能攜帶過重的軍械。所以日本三萬大軍卽或登陸，然又怎能倖免美

國駐該處的防軍移動破隊及機關槍的掃射再退一步講，也許日軍僥倖萬分克服了以上的困難但除非日軍能殲滅駐該島霞飛德兵營一師美國陸軍否則也佔領不了夏威夷。」

白華特的結論說「可見日本海軍遠征夏威夷的計劃很難實現的……日本企圖勉強攻略夏威夷實屬一種無謀而且自殺的錯誤的政策。」

其次，反過來問，美國是否又能以夏威夷作爲進攻日本的根據地呢？這一問題，我們有兩種不同的解答；即：

(一)夏威夷雖然地居太平洋的中部，東西距離幾乎沒有多大的差別，但就軍事意義言牠畢竟是一個守勢的根據地。牠的作用重心不在對西太平洋而在對東太平洋。夏威夷離日本橫須賀軍港凡三千三百七十海里，路途頗遙遠。本來夏威夷西北一千一百二十六英里有中途島(Midway Island)，中途島之西約二千英里又有威克島(Wake Island)，可是前者距日猶爲過遠，後者則是珊巖一片，大軍艦不能停泊。考近代最科學的海軍，因爲多方理由的限制，主力艦作戰上的行動範圍，最多不得超出三千海浬；而這還是依照理論講話，事實上，主力艦眞正有效作戰的行動範圍僅二千五百乃至二千海里而已。歐戰經驗，戰時艦隊行動，不宜遠離海軍根據地一千五百英里以上。所以夏威夷的美艦隊不管戰鬬力如何強大，但不能直衝日本心臟部分的任何地帶。

(二)但從另一方面看，因爲夏威夷現在不但成爲海軍而且發展成爲空軍的根據地，因爲假定中途島和威克島能給與夏威夷軍事上的便利，所以夏威夷也不失爲一個攻勢的根據地。中途島適當夏威夷與關島的中途，牠是從夏威夷至關島，馬尼剌至上海的海底電信站，同時牠成爲水雷及潛水艇隊的良好接濟地（美軍事家認爲只要一百萬鎊的經營，就能使中途島成爲堅強的補助艦根據地）。威克島更位於夏威夷、關島及馬尼剌一條直路的中端。牠是潛水艇隊及艦隊燃料供給地。必要時牠可以強化太平洋主要的交通。此外則是夏威夷本身空軍的發展，更值得注意的。我們知道，日本沿海岸線的都市最容易受空軍的襲擊。據專家估計，空軍攻襲日本比攻襲英國還易成功。今日的飛機可以在五千英里以內作有效的飛行。夏威夷的空軍可以擲燃燒彈於日本的大小都市。假如一方面夏威夷的海軍沿途活動，另一方面牠的空軍甚至這些空軍與阿拉斯加的空軍取得聯絡的行動，直撲日本沿岸。那夏威夷既是保衛門羅主義的根據地，同時還是貫徹門戶開放政策的根據地了。

四　菲律賓——美國在太平洋的前哨

我們考察了東太平洋一帶的根據地，現在把視線轉向着西太平洋吧。西部太平洋的美國根據地卻不像東部的那樣完善，牠們在未來太平洋大戰中，勢必要使美銀行街感到異常的苦惱。這並不是說，西部

根據地，地理上有什麼缺欠，形勢上有什麼劣點，恰正相反，菲律賓和關島軍事方面的險要性並不弱於夏威夷。菲律賓乃至關島的自然條件並非不足，而其所以惹人苦惱的，乃是牠們太缺乏強有力的防備。在這裏我們首先來考察菲律賓。

在亞洲大陸的東南，在美洲之西，在澳洲之北，這裏有太平洋西部美國的軍事重鎮菲律賓。牠北接中國的閩、粵及日屬臺灣，西連法屬安南、暹羅及南洋羣島；南臨婆羅洲和西利伯（Celebes）島，東依太平洋田園要塞的關島。所以菲律賓不但橫亙歐洲至歐屬殖民地的通路上，而且適當澳洲及新西蘭的要衝，控制了日本海外交通主線。

就對日意義言，菲律賓位於日本九洲的西南部，牠距九洲約一千二百英里，離佐世保亦約一千四百英里。從橫須賀到菲島，因為要繞道呂宋南端（桑伯爾納爾第諾海峽）但為程又不過一千七百四十英里。假定美「亞細亞艦隊」的速力每小時為十五海里，則自菲律賓達日本頭等的根據地，需時不到五日，所以要是以菲島為進攻日攻的大本營，大有直衝日本沿海岸一帶重心的可能。

我們不妨作這樣的估量：在太平洋大戰期間的菲律賓，好比歐戰時的奧斯提得（Ostende）和直布魯治，是特別重要的。奧直兩要塞，地臨達非（Dover）海峽，是比法兩國的軍港。倘使德軍佔領了這個軍港，英、法海峽的交通便全盤破壞。所以歐戰之初，牠們就都成為德國進攻的目標。自一九一五年八月二十日德奪奧斯提得，十月十六日復佔直布魯治，英國軍事的活躍頓時即受到阻制。大戰以後，英國許多軍事家追論英國當時軍事被阻制的原由，都一致歸罪於法國參謀本部對直布羅治防務的疏忽。

菲律賓使美國國防線伸長七十英里，使美合衆國成為一個亞洲的列強，設若菲島在日、美戰爭時像歐戰中直布魯治的命運一樣，那非特美國在西太平洋的地位完全散失，而東太平洋的美國霸權也將為之動搖！

美、西戰爭告終，西班牙與美國在華盛頓首先成立議定書（Protocol），其第三條承認「美合衆國領有馬尼剌的城市和灣港」。一八九八年十二月十日復訂巴黎條約，最後明文規定「西班牙割給美合衆國菲律賓羣島」。（註一四）從此美國「付給西班牙二萬萬美金的代價（其實比較還是掩飾的意義多吧），西班牙遂把菲律賓人民的幸福拱手交給美合衆國了。」（註一五）可是菲律賓民族在此脫離西國統治轉入美國版圖的三十七年（至一九三五年）當中，無日不本民族自決的精神要求擺脫異族的羈絆；而這一民族獨立運動已獲相當成功，美國在法律上承認菲島十年後完全獨立，現在則為半獨立。一九三五年十一月十五日馬尼剌已正式成立半獨立的政府了。

菲律賓羣島包括有三千一百個島嶼，總面積計十一萬五千方英里。最大的二島要算呂宋和門達內（Luzon and Mindana）（面積共為七萬七千方英里），而呂宋面積尤大，計面積四萬零一百八十四

方英里，大致等於荷蘭，但是菲島的險要重心不在呂宋或門達內而卻在馬尼刺。自美國握有菲律賓主權以後，軍事建設雖不急進，然也有相當成績。在柯里吉道島建有礮壘，並裝置十二吋徑礮的礮位。在馬尼刺灣進口處十二英里兩岸懸崖上面亦築有堅強的礮臺。最有名的卡比太（Cavite）軍港距馬尼刺不過二十海里，牠是馬尼刺軍事的基礎。同時菲島的阿龍革波(Olongpo)要塞又可自北方掩護着馬尼刺。

但是菲律賓的防備究竟是不健全的。據一九二〇年美海軍祕書處的報告，菲律賓三個要塞只卡比太算有「適當的發展」(developed moderately）其他阿龍革波和波落克兩地防務則幾至完全廢除。「在菲律賓」我們「找不出合乎巨型艦隊的根據地更找不出近代艦隊所必需的煤油棧及軍需棧。」(註一六)照這樣的狀態看，美國開駛菲律賓的艦隊甚至要攜帶一切軍用品在西太平洋作戰受損的軍艦勢必無法修補。

在過去，對於馬尼刺以及其他諸要塞的設防問題，美國軍事家曾有許多建議方案但是這些方案從未實施。當簽訂限制太平洋設防條約的時候，美國政治家也許不會想到她西太平洋的敵人是那樣突飛猛進，因為華府條約的限制，使菲律賓的環境時刻可發生危險。一位著名的海軍當局寫信白華特說：「日本隨時可以奪取菲律賓的，只要日本有意就無法禁止。在現狀下，菲律賓實沒法保護。」(註一七)

以上說過，菲律賓與夏威夷的距離遠過於菲島與日本間的距離。舉例言，設日、美兩國的艦隊同時起程，則自佐世保或橫須賀到菲律賓為時不過三日，只要自夏威夷達菲律賓四分之一的時間。所以假如日本用迅雷不及掩耳的手段，把強大的遠征艦隊向馬尼刺突進，那在夏威夷的援軍未及趕到之前也許日本早已成為呂宋的主人。這時候，即使美國艦隊下死守馬尼刺的決心也屬徒然。一九〇五年日俄戰爭，俄艦困守旅順的失敗就是一個很好的教訓。所以隨着呂宋的陷落，馬尼刺也要易上日本的旗幟。白華特著未來太平洋大戰一書曾昭示美國國民說，日本進攻菲島之際，「美國要想開發大批的援軍到菲律賓，至少要經過三星期的時間（巴拿馬運河）。美艦隊攜帶着輸送燃料的艦隻、補助艦隊，還要沿途不遇敵軍的阻撓，三星期纔勉強能渡過太平洋。」留在馬尼刺灣的少許艦隊如果出而應戰，那決不够作為日本無畏艦的敵手，如說拚命固守馬尼刺，那日本「一定要用潛艇、水雷封鎖着出路，同時派重大的海軍監視行動，活活把美艦隊包圍，而日本的輸運艦則在灣外任意往來，日本陸戰隊可以避馬尼刺而登陸呂宋，美軍直等於甕中作鼈。」(註一八)

誠然佔領菲島的路線，不一定限於正面攻擊馬尼刺，馬尼刺之外日軍從林格恩灣或拉蒙灣都能上陸的。在馬尼刺雖少設防，然而馬尼刺的天險尚足以當日本的大軍。不過馬尼刺之北一百四十英里有林格恩灣，灣口外開，毫無設備，面積大而沒險可守。灣內城市打克潘的鐵路直達馬尼刺，所以由林格恩灣側擊馬尼刺極為便利。至於位於呂宋

島東岸的拉蒙灣，據日海軍專家的估量(註一九)也爲襲攻馬尼剌的最好路線。由距馬尼剌不到六十英里的拉蒙灣，經拉格納資伯南部，一片芭蕉與椰子的田園以撲進馬尼剌，行軍並不困難。日本一面以本部的無畏艦隊，一面用臺灣的空軍分別掩護，要是日本陸戰隊佔得三色文明之都市馬尼剌，則明多那峨乃至全菲律賓就不難一鼓而下。

美國軍事家大致都承認菲律賓的重要，更一致承認菲島設防之不完備。菲律賓的增防問題在華盛頓條約解體後，美銀行家正在深切地討論着。一般專家們抱着門戶開放政策的鐵則，主張在遠東洋面設有嚴密的防務，主張太平洋航空線要充實到能具協助海軍的能力；同時更主張有能與新加坡軍港適相呼應的根據地，能控制荷屬東印度煤、油、錫、菜油等必要軍用品的根據地。這就只有維持菲律賓並增強牠的防務（本年七月一日國民社華盛頓電）。菲第一任總統奎松的政綱主要的就是鞏固國防。菲島青年目前正受着強迫的軍事訓練。美對日主戰論者麥雅達將軍已聘爲菲政府的陸軍顧問（本年六月十九日華聯社馬尼剌電）。在最近的將來，菲律賓的防務該要有突速度的進展了。

五　關島——南天田園的要塞(註二〇)

我們討論到菲律賓的防衛問題，據專家意見，美國要想保有菲島，固然應當強化菲島的防務，但這還不够，務必要在菲島臨近的關島方面也有積極的軍事建設；而且關島的設防比較尤爲必要。菲律賓與日本近，與夏威夷反遠（五千英里），牠容易給日本陷落，獲不着珍珠港的保護。這是一個常識。所以欲求菲島安全，頂好在牠附近覓取一個根據地負前衛的任務。關島恰足擔起這個任務。牠距馬尼剌東只一千五百英里。美國駐關島的巡洋艦，必要時能截斷歐、亞的航路，潛水艇甚至能侵入黃海乃至日本海，杜絕日本軍需來源；減低日本的戰鬭力量。所以菲島的命運非決定於夏威夷乃決定於關島。關島與菲律賓的關係，形勢上，白華特認爲等於歐戰時黑里哥蘭(Heligoland)對德國或地中海、馬耳太對英國的密切關係一樣(註二一)關島成爲菲律賓乃至西太平洋的鎖鑰。

一八九八年十二月十日的巴黎條約，西班牙交給美國菲律賓的主權同時也把關島的主權交與美國了。自此以後，關島就屬於美海軍部法治之下，那些行政長官都是經美總統選定的海軍人員，行政系統全海軍式的。總之一切都海軍化。

關島是瑪利安羣島（Marianne Archipelago）南部的大島，長約三十二英里，寬四英里乃至十英里，參錯不齊，週圍一共百英里，總計面積爲二百二十八平方英里。(註二二)北部多高原，海拔約三百到七百英里。東西兩岸特高，遙望關島就像一片平原。其北地勢漸高，有聖多羅沙山高八百七十英尺，又馬忌羅山高六百三十英尺，由北而南，山地特多，如曼格羅峯海拔一千三百英尺。這樣高峯環抱的形勢，設置礮位，

極爲便利。至於西部雖屬一帶原野，但東西海岸卻非常陡峻。此處海口水深八噚，爲軍艦避風的好所在。附近關島的灣港，獨多暗礁，這是關島形勢的特點。關島東南角亞加樣港港外暗礁重重，西行數英里爲科克恩島，暗礁幾乎把牠包圍。其西南角北二英里有烏廝達灣，再北八英里有雅各蒂灣，因爲多暗礁，都不易登陸。在雅各蒂灣北爲阿諾特半島，海口寬達三英里半，水深多暗礁，形勢爲關島諸海口之冠。

在軍事設施上，我們看見烏廝達灣南面入口有蘇勒得夫人礮臺；北面入口則爲聖安傑礮臺；在雅各蒂灣前高峯上有聖多開羅斯礮臺；在阿諾特半島有聖的哥礮臺；還有關島東部蘇米附近及亞唐達諾山巔，都各置礮臺一座。雖然在關島有些礮臺失了時代的意義（如聖多開羅斯礮臺就是西班牙的遺跡（用石築成的））但是關島的險要仍然存在。假如不受華府條約的限制，美國早在關島設置近代的防務，單說關島海口附近六座天險的礮臺，其中四座居高臨下，橫掃海面，足夠把進攻關島的敵艦打得落花流水。

關島是太平洋的咽喉，牠距日本最近，同時又居夏威夷與菲律賓的中間。夏威夷與馬尼剌的距離確實太遠，但是阿布拉（Apra）（關島的軍港）和珍珠港相隔則只有三千三百英里，夏威夷艦隊經中途、威克兩島，息足於關島，再直駛菲律賓，從容制敵，何敵不克！關島不愧稱爲夏、菲間一道軍事橋樑，而且，因爲關島與馬尼剌及佐世保的距離（佐爲日軍港）各一千五百英里，阿布拉距橫須賀只一千四百英里，離小笠原羣島更不過八百英里，所以關島較菲律賓更要算美「亞細亞艦隊」進攻日本心肺部份的重鎮。

關島的形勢有牠的優點，當然也有牠的缺點。自國聯委託日本代管前德屬太平洋赤道以北的島嶼，結果加羅林（Caroline）、皮力(Pelew) 和瑪利安羣島（關島在外）以及馬雪果羣島 (Marshall Islands)，就對關島取包圍的形勢。關島與牠北部的瑪利安羣島只有幾小時的距離；塞班島 (Saipan Island) 軍港的日本艦隊是未可忽視的。馬雪爾在關島之東，相距亦不過五百英里。關島與其西邊的皮力羣島，西南的雅普 (Yap)——太平洋無線電中心——及南面的加羅林都相去咫尺。就這樣，日本的要塞（日本在代管島設防，早爲公開的祕密，）便給關島包圍着，關島四週都環繞着日本根據地的警戒網了！

日本代管島能夠影響關島的軍事形勢，那是不錯的；但是若說眞正怎樣危及關島的存在，卻又不然。關島的安危並不繫於日本的代管島，而乃繫於牠本身的防務。本來，美國奪取關島後，海軍當局即已測量。據一九〇五年計劃，關島只須一、五〇〇、〇〇〇鎊的代價，就能建造爲難攻不落的要塞。一九二〇年，美海軍祕書處的報告說：「依海軍部的政策，闢關島爲根據地的計劃，正在進行……這是照國防大計草擬而成的。」一九二二年華府條約成立，規定美國在關島禁止建築礮臺及海軍根據地。一九二〇年的大計因之擱置。現在，一個賦有軍事價值的關島祇當作燃料站用，近代防備一點未有殊覺可惜！

然而緊急的太平洋風雲使得美國最近覺悟了，據本年四月三日華聯社東京電，美國將強化關島的防務了。如果關島建築起堅實的礮壘、險要的軍港及空軍根據地，白華特說得好，「牠附近儘管有許多敵人的根據地，要亦不失為美國海軍在西部太平洋的總匯了。」（註二三）

六　薩摩亞阿拉斯加阿留申

我們考察美國在太平洋的根據地，南部和北部太平洋的美根據地是不能忽略過去的。以下請就薩摩亞、阿拉斯加及阿留申三個根據地分別討論。

（一）薩摩亞　這是南太平洋一個羣島，一個距珍珠港二千三百英里的羣島，羣島中有派哥派哥(Pago Pago)港，是牠唯一的海軍站。到派哥派哥要經過一道巖石的海峽，峽深能容巨艦。一九〇〇年即有在此港建造船廠的草案，基地都已購好，但計劃仍然是計劃而已。在派哥派哥目前設有強力的無線電站，交通頗為便利。本年五月十三日美當局宣佈南太平洋的迦維斯、培克及霍倫三島收入版圖。這三島的地位在夏威夷至澳洲及新西蘭航線之間，牠們的積極任務，即美國所準備開闢的——從夏威夷到澳洲的航空線，也就是啣接英、美兩國航空線中途的重要分站。

（二）阿拉斯加　北太平洋的阿留申羣島及阿拉斯加半島要算美國在太平洋有數的根據地。我們在這裏先說明阿拉斯加的軍事價值。

阿拉斯加是北美西北部一塊屬地，面積五八六、四〇〇方英里，住着五五、〇三六的人口。這半島的礦產豐富，有金、銀、銅、錫和鋁，有煤炭和石油，而金產獨多。阿拉斯加的漁業極為發達，皮革也有驚人的出產。（註二四）所以有人說，阿拉斯加是美國「未來的寶藏」(The store house of the future)。

阿拉斯加的重要，並不限於經濟的。地理上牠居太平洋三角形的頂點，適當亞洲與新大陸之中心。牠距離日本與美國幾乎一樣遠的，計從紐約到阿拉斯加不過二千七百英里，而由阿西端亞都島（Attu Island），到東京亦二千餘英里。若果說關島是夏威夷到菲律賓的軍事橋樑，那末阿拉斯加在軍事上就可稱為太平洋東西兩岸的橋樑。

從阿拉斯加可能襲擊紐約、費城(Philadelphia)乃至華盛頓、芝加哥……同時更能直搗千島列島，北海道和東京。本來，美國的軍事根據地，大都感到離日本太遠的缺憾，而現下美國在北太平洋有阿拉斯加，已給那個缺憾補起。尤其，阿拉斯加的空軍發展，格外促進美國攻取日本的方便。從阿拉斯加到日本只需二十四小時。現在日本沿千島列島至加姆恰加建設有航空線，在阿琉夏列島有航空根據地，而此根據地只有阿拉斯加依一水之隔與之對峙着。日本的巡洋艦及潛水艇在博林斯與布與威爾士島一帶的自由活動，因為阿拉斯加置於美空軍

絕對統制之下，就大受牽制。

空軍的阿拉斯加，可能的使太平洋美國的根據地連貫成爲一個武裝軍港圈。這正是羅士福總統和銀行街目前積極進行中的計劃。美國的阿拉斯加的備戰，近兩年來，一些飛機場的建造、氣象的測量、阿拉斯加洋面的大操，都給我們以事實的說明。

說也奇怪，以人口稀薄土地荒蕪的阿拉斯加，平時就有七十二個飛機場，四七〇英里的鐵路及三十五個軍用海底電報和電報站！這都要算美國在阿拉斯加備戰的輪齒！

（三）阿留申　假如說阿拉斯加是美國本部的防衛線，是進攻日本最近的根據地，那末阿留申則是阿拉斯加的防衛線尤爲進窺日本最近的根據地了。阿留申與日本北部諸口岸相隔二千英里，日煤油供給地樺太島離荷蘭港(Dutch Harbour)亦不出二千英里。所以阿留申比阿拉斯加海軍對日作戰更爲最適當的地帶。美國艦隊從布蘭馬頓軍港繞過大圈通過阿留申附近而以荷蘭港爲根據地與阿拉斯加空軍謀取聯絡，進攻小笠原羣島〔卽波寧羣島(Bonin Is.)〕誠極占優勢的。再如荷蘭港海軍協助阿拉斯加在襲千島列島則阿拉斯加更容易收到軍事上的效果。阿留申是美國攻取日本沿岸一條最便利的路線。這條路線離日本在西太平洋的第一道防線南洋代管島的危險地帶遠，所以也是極安全極有把握的路線。

在西太平洋有菲律賓，北太平洋有阿留申，阿留申和菲律賓的軍事價值就相互地增加。有菲律賓同時有阿留申，美國對日作戰便可以採取個別擊法的戰略。但是有人說，當日俄戰爭，日本上村艦隊不是要監視海參威的俄艦隊，爲什麽東鄉大將仍能統率駐旅順的主力艦作有效的支配？那時日俄之戰的形勢，不就說明了美國個別擊法戰略的結果？但是這宗看法，絕對是錯誤的。常識告訴我們，從旅順到海參威只有很短的距離，這是第一；其次，朝鮮海峽對於這次戰爭具有決定意義的，而朝鮮海峽早在日本的掌握中。有這兩大原因，日本海軍始能一面在海參威監視俄艦的行動，一面在旅順還能活動自如。可是今日日本在太平洋的形勢有無如此便利？美國萬噸巡洋艦既比日本多，而日本主力艦又不利於與美決戰；反之荷蘭港的潛艇在某種場合，倒能出沒於樺太島洋面，威脅日軍事資源的煤油運輸，或遊弋於北海道附近，破壞日本海上貿易。同時，阿拉斯加的空軍更叫日本不能不有所顧慮！

所以，美國銀行街對阿留申早就有所準備了。「這是戰爭之開始嗎？」美作戰部長布蘭大將在「一，二八」淞滬戰爭之際，如此憂慮地發問着。同時他發令調查阿留申。自是以後，美陸軍派往阿留申調查的，一年幾度。在阿留申現已建築飛行場及潛艇根據地。美阿（留申）間最近舉行的不着陸飛行，成績顯佳。這些蛛絲馬跡說明了阿留申的軍事佈置已在猛進中，那是毫無疑問的。

七　結論

地理已經決定美國的海岸線伸至關島和菲律賓，伸至薩摩亞和阿拉斯加乃至阿留申。但是因為華府條約太平洋一時獲趨於苟安的局面，美國在南北兩部太平洋的根據地，遂疏忽了積極的防務；尤其因為「太平洋限制設防」美國在西太平洋的根據地更缺乏健全的軍事設施。然而近年太平洋的局勢已日益趨於險惡了！美國如甘心整個放棄其門戶開放政策則已，如其不然，她決不能坐視西太平洋乃至東太平洋霸權的滅亡。這也許是美國目前企圖強化並擴大其太平洋根據地的主要原因。美國完成太平洋防務之日，或者就是日、美大戰於太平洋之時，我們且冷靜地瞧着這事態的演進吧。

一九三六，七，二十八，深夜，在上海。

（註一）「美國為應付未來大戰起見，決強化太平洋的防禦設備，擬以夏威夷為中心擴充諸根據地的防備，其詳細計劃內容極為祕密。據專家觀測，不外強化關島，在首當太平洋防線要衝的中途島及威克島（Midway and Wake Island）設航空根據地，遂行關島軍港建設計劃之第 步。日本為保全其南洋代管島及南進政策的安全，對此將求適當的對策」（本年五月華聯社東京三日電。）

（註二）請參看“Dewey Captures Manila” Dulles: “America in the Pacific” Ch. 12, H. M. Co., 1932.

（註三）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 260 4th edition, 1934.

（註四）房龍：我們的世界，五二八頁，傅東華譯。

（註五）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 244.

（註六）Saxon Mills: The Panama Canal, p. 254.

（註七）新西蘭首都 Wellington 原與尼伐波和紐約是同等的距離，然而現在，紐約卻獨有二，七三九英里的便利。詳見 Saxon Mills 前書 p. 648.

（註八）Bywater 前書 p. 250.

（註九）Davis 可怕的日本，第二章。

（註一〇）Bywater: The Great Pacific War, Ch. II.

（註一一）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 252.

（註一二）Foster Rhea Dulles: America in the Pacific, p. 163.

（註一三）Bywater: Navies and Nations, p. 199—200.

（註一四）Foster Rhea Dulles: 前書 p. 220 and 244.

（註一五）Parker Thomas Moon: Imperialism and World Politics, p. 196. 商務版

（註一六）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 255.

（註一七）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 256.

（註一八）Bywater: The Great Pacific War, Ch. III.

（註一九）池奇忠：考美國不足懼，第七章五七頁。

（註二〇）關島是一個很殷實的海島，牠的生產頗能自給自足。出產的大宗有：玉蜀黍、米、稻、馬鈴薯及糖等，年有出口。

（註二一）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 264.

（註二二）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 264, 再據 Asia 載 Guam 一文所云，關島計長二十九英里，寬七至九英里。March, 1936.

（註二三）Bywater: Sea-power in the Pacific, p. 268—269.

（註二四）阿拉斯加一九二四年金產量計值三四八，〇〇〇，〇〇〇美金；漁產計值三九，〇〇〇，〇〇〇美金；皮革計值二〇，〇〇〇，〇〇〇金元。



一九三五年之中國勞工界

程海峯

本文之目的，在將此一年來經濟繼續凋疲天災依然流行之環境中中國勞工界之重要事實與變故作一總結論，以供留心社會問題者之研究，及有志改良勞工狀況者之參考。上年著者亦曾撰「一九三四年之中國勞工界」一文，惟因時間迫促及材料限制，故不免有遺漏之處。一年以來，國際勞工局中國分局努力於中國勞工材料之搜集，承國內各界之贊助，頗多可貴之材料，均陸續刊載於「國際勞工通訊」各號。本文中未加註釋之事實，敍述概採自「國際勞工通訊」，附此聲明。 著者附識

一 就業與失業

近年世界受經濟恐慌之襲擊，舉世勞工界莫不同受其影響。然而當一九三四年歐美國家已略露復興曙光之際，吾人已爲文痛陳中國勞工正陷於極度不安中，瞬而一年又逝，各國經濟改進之消息雖仍頻頻傳來，但偶回溯中國一年來勞工之處境，反而因受天災之流行，金融之奇窘，及工商業仍繼續不景氣等影響之下，愈趨困難。

(甲)就業機會 曩者曾謂中國政府努力於公共工程，而東北又可吸收一部份之過剩勞工，認爲乃上年勞工界之出路。今歲因政府之提倡「人民服役」，三令五申，全國遵行，無形中減少公共工程吸收失業工人之可能性；同時東北方面鑑於去歲入關之勞工竟達三十八萬以上，乃於本年三月九日，由駐「滿洲國」特命全權大使南次郎大將頒布所謂外國勞動者取締規則，意在限制關內失業者之往東北尋求工作。嗣於九月內公開指明限制國人而頒布所謂關內人民入滿條例，規定每日入關之勞工至多不得過七十人。實則一年以來，關外實已顯露勞工過剩之象，觀乎由關外失業而復歸山東一地者已達三萬七千之衆，即可知之。故一九三四年時可以認爲中國失業勞工之兩大出路者，在本年內已減少其可能性。

至於在各業中之就業機會，以新建立之廠場而論，據國際勞工局中國分局所集之材料，堪稱大工廠者（假定雇用工人能在五百人以上者）數不滿百。雖知所集消息不全，但在金融如是窘迫及商業如是凋疲之一年中，其減少投資之可能與願望，想屬實情。以各業之興衰論，本年內除麵粉業絲業似較一九三四年爲平穩外，茶業、橡膠業、水泥業、

火柴業、煤業等均不如往昔，而尤以擁有大量勞工之其他紡織業衰落更甚：據華商紗廠聯合會之統計本年上季全國華商紗業之平均停工週數竟破以往各年之紀錄。他若以手工爲主之絲織業、夏布業、土布業等，莫不因外貨及機器產品之排擠，陳日愈淘汰之險象，此乃至顯之事實。查金融恐慌實本年工商業之致命傷，一方面資方週轉不靈，一方面人民購買力疲弱，而銷路不暢，結果只見本年內新增廠場之寡，而歇業停工之多。

就業機會在國內之貧乏，上述可見其梗概。但活動於國內勞動市場者，除原有各業勞動者外，尚有歸國之僑工與因災變而迫離農村之一部份壯年工人。在一九三四年中吾人曾承認此兩者爲勞動市場上之生力軍，足以促成更嚴重之失業狀況。但本年內僑工影響似有不同，因南洋方面橡膠業錫業均漸復興，需要大量勞工。究竟此中吸去多少國內失業者，雖無精確數字可考，但集零星消息仍可見一般；例如由廈門往來南洋之人口統計，據當地僑務局報告，在四月內往者計七、一八二人，歸者計四、三九一人，五月內往者計六、三六八人，歸者計四、二二五人，合計兩個月之出超有四、九三四人；廣東方面消息，亦稱南洋今夏驟增華工十餘萬，而由廣東前往之勞工頗形擁擠；新嘉坡關於登岸勞工之每月人數限制，亦擴增至四千人；馬來亞之華僑人口，去年調查爲一百六十四萬餘，今年六月增至一百七十二萬餘。（註一）此等消息，均足證本年中出國就業之勞工必較入國者爲多。但其總數似仍難能完全消滅近數年歸國勞工對於國內勞動市場上之壓力，因南洋諸業在復興之始，勢難容納龐大數量之工人；而日本、安南、暹邏等地之驅逐華工，仍促成若干之失業華工歸國，惟見諸報告者，爲數並不多耳。

再言本年災荒，最大者莫過於長江黃河之水災，魯、豫、鄂、湘、蘇、皖、贛、冀等省均蒙輕重不等之損失，其影響似乎不在去歲各種災情之下。就業機會因此更減，而勞動市場因此更顯勞力過剩，殊無疑義。

（乙）失業人數估計　由此可見本年中國勞動界之社會環境，其不幸似尤甚於上年。在如此不幸之環境中，失業人數，殊可注意。本局據各種可用材料加以概略之估計，最低限度國內亦有五百八十九萬三千一百九十六人失業，其中較爲重要之十四個工業城市之失業人口，竟達二百六十五萬八千八百一十八人之多，爲數實堪驚人。

此次估計所根據之材料計四種：（1）各地本年內戶口調查，（2）各機關或團體之調查與估計，（3）報章雜誌上之零星記載，（4）著者在本年內親赴各地考察勞工狀況時所集之材料。關於估計方法，於此殊難詳敍，（註二）惟以力求避免重復及脫漏爲原則。但實際上，重復雖可倖幾無，而脫漏則難免，且有若干數字顯然失之過大或過小者，因再無可供修正參考之材料，是以一仍其舊，冀能於總數中收互相抵補之效。在材料如是貧乏之中國，似此艱鉅工作，勉力以抵於成，蓋亦拋磚引玉之意，一則藉此喚起國人對失業問題之注意，再則獻諸留心社會問

題者之參考。茲按地區與業務縮成二簡表列後：

第一表　一九三五年中國各地之失業人數估計

省別	材料範圍	失業人數
河北省	全省製酒業，唐山商店及洋灰業，秦皇島及邢台之商店，門頭溝及柳江煤礦，榆關滯留之出關民衆，天津工業與商店。	四九、七五〇
山東省	全省漁業，二十五縣之各種工人，濟南工業，本年內由關外失業歸來之勞工。	四八、九九六
河南省	六十五縣之各種工人，開封與鄭州之商店。	五八、〇一〇
江蘇省	蘇州海門無錫常熟之紡織業，常熟及江北諸縣之商店，十二圩船工，嘉定各業。	四一一、九九一
浙江省	杭州湖州之絲織業，杭州金屬業及其他各業，餘姚一帶之鹽業。	二七八、八一三
安徽省	蕪湖紗業，蚌埠蔴袋業，烈山煤礦，及蕪屯沿線之輪夫。	五、五四五
江西省	全省瓷業及夏布業，九江商店。	四六〇、三〇〇
湖北省	武昌漢陽之各業，漢口工業及商店。	二二三、三九一
湖南省	全省錫礦，長沙各業，醴陵瓷業，益陽紙業。	一一四、七五六
四川省	成都工業及商店，重慶各業，榮昌各業，合川各業，隆昌夏布業，萬縣宜賓之絲業。	五三四、九六〇
廣東省	全省土布業鹽業火柴業磚瓦業首飾業及商店，廣州機器業戲劇業及省營糖廠與士敏土廠，石灣博山潮州之土石製造業，南澳陸豐之漁業，順德樂山花地之絲業，化縣各業。	一、五七八、四八二
廣西省	梧州商店及火柴業。	一、九六〇
南京市	絲織麵粉業及商店。	一六一、四七六
上海市	各業。	六一〇、七〇一
北平市	各業。	五〇〇、九三五
青島市	工業及商店。	一〇四、五〇〇
其他	淮河流域鹽業，全國民信局，朝邑鹽業，張家口曲陽薊州之商店，哈爾濱鐵路工人，閩侯各業。	七四八、六三〇
總計		五、八九三、一九六

第二表　一九三五年中國各業之失業人數估計

業別（門）	業別（類）	業別（業）	材料範圍	失業人數
初級生產門	漁業類		山東，南澳，陸豐。	七、五〇〇
	礦業類		山東二十五縣，河南六十五縣，門頭溝，烈山煤礦，柳江煤礦，湖南錫礦。	三一、四〇二
次級生產門	工業類	紡織工業　絲業及絲織業	上海，南京，無錫，杭州，湖州，重慶，萬縣，宜賓，順德，樂山，花地。	三六八、六四一
		紡織工業　布業	江西（夏布），廣東（土布），常熟，海門，隆昌（夏布）。	六三五、二五〇
		紡織工業　紗業	上海，常熟，蕪湖，天津。	四六、七九五
		紡織工業　其他	上海，成都。	七、三〇〇
		紡織工業　共計		一、〇五七、九八六
		飲食品業　鹽業	淮河流域，浙江，陝西，廣東。	一、四〇一、〇〇〇
		飲食品業　其他	上海，南京，河北。	一三、〇七六
		飲食品業　共計		一、四一四、〇七六
		土石製造業　瓷業	江西，醴陵。	一五九、〇〇〇
		土石製造業　其他	廣東諸縣，唐山。	一三四、五〇〇
		土石製造業　共計		二九三、五〇〇
		化學工業　火柴業	廣東（土製），廣西（土製），天津（新式）。	一五一、〇〇〇
		其他工業	廣州（機器），廣東全省（首飾），廣州（省營糖及士敏土廠），汕頭（建築），杭州（金屬品），益陽（紙業），北平（印刷），蚌埠（蔴袋），上海（橡膠），成都（成衣）。	一七、八一三
		業類未詳	山東二十五縣，河南六十五縣，天津，漢口，成都，上海，濟南，青島。	二一二、六一八
		總計		三、一四六、九九三
服務門	交通運輸類		山東二十五縣（包括苦力），河南六十五縣（包括苦力），十二圩（船工），全國民信局（信工），哈爾濱（鐵路工人），北平（汽車夫），安徽（轎夫），上海。	三二〇、五四九
	商業類		上海，南京，青島，漢口，常熟，江北各縣，九江，開封，鄭州，邢台，唐山，天津，秦皇島，張家口，曲陽，蘭州，成都，重慶，梧州，廣東。	三七六、四二一
業別未詳			北平，榆關（出關被阻），上海，蘇州，武昌，漢陽，長沙，杭州，重慶，榮昌，合川，嘉定，山東（關外失業歸來），閩侯，化縣。	二、〇一〇、三三一
總計				五、八九三、一九六

就第一表觀察，因各地材料之完全程度不同，因不得隨便比較而抽出若何肯定之結論。但材料比較完全者如廣東省、上海市、北平市、靑島市等，其失業率之高有幾佔全市人口百分之三十者。就總計數字觀察，以如是不全之材料國內失業者已近六百萬，倘使材料齊全自不難知中國失業人口之衆將超過六百萬以上。著者由此中擇其材料比較完全之工商大埠十四市（上海、蘇州、無錫、南京、武昌、漢口、漢陽、重慶、北平、天津、靑島、杭州、長沙、及廣州），其失業人數之總和，業已達二百六十五萬五千八百一十八人。此雖材料比較完全為其一因，而中國失業者之集中大都市似亦明甚。良以農村破產多數農民離開土地而謀生城市，兼之土匪共黨之擾亂，亦足以驅逐內地縣份一部份富庶及中產分子移居安全保障較大之都城。但彼等因國內經濟普遍恐慌之故，在都市中尤不易就業，結果遂使中國都市每每成為失業者集中之區域。

就失業者之業別觀察，工業門中最為嚴重，而其間有應補充以說明第二表者，即年來中國各種新工業雖同見衰退不振，但其失業總人數實遠在舊式工業之下。譬如紡織類中，總數雖達一百零五萬七千，而舊式工業如江西與四川隆昌之夏布，南京之緞業，廣東之土布等失業工人已共有七十八萬六千餘人，幾占此類失業人數中百分之七十；飲食品業之失業總數一百四十餘萬中百分之九十以上係舊式之製鹽工人；土石製造業之二十九萬餘失業者中，除唐山啓新洋灰公司之一千餘新式廠工外，餘盡係舊式之瓷業陶器業等手工人，火柴業之一十五萬失業者中，而廣東廣西之土製火柴工人竟占百分之九十以上。是以吾人第一應注意之事，即在中國工業界中舊式工業之失業問題，因受經濟變遷與淘汰手工之影響，最為嚴重。

次之，商業中失業人數，在一省與十餘城市中，已達三十七萬餘人，亦不能等閒視之，要亦本年國內經濟恐慌之嚴重表現而已。

玆謹以廣東機器總工會之會員失業與就業統計，以為本章之收結。自一九三三年十月至本年三月止，該會發出之執業證共計六百六十二張，失業證計一千一百五十七張。按此比例，則此十八個月內，若有一百人就業，即有一百七十五人失業。由此可見年來就業與失業機會之一班矣。

二　僱傭狀況與勞工生活

在經濟仍然衰落與失業如此普遍之環境中，僱傭狀況之無從改善，勞工生活之愈趨艱苦，成為勢所必然之事。

（甲）工資　按我國工廠工人之工資，恆較手工業工人為高，然據過去之調查，在六十八業工廠中竟有五十二業（約百分之七十七）其每月工資均在十五元或十五元以下，甚至不及十元或僅十元者，亦達三十業之多。（註三）至手工業工資之低微，更不必論。以如是低微之工資，而去年尚有減低之事實。（註四）近得上海市社會局之工資指數研究發表，更足證吾人推論之不謬。據該局之調查，上海各業工資之平

均指數若以一九三〇年爲一百，則一九三一年爲九六・六一，一九三二年爲九六・六一，一九三三年爲九八・三一，一九三四年爲九四・九二。變動雖不巨而趨勢則顯然。此中受減資影響最大者，女工似甚於男工，時工尤烈於件工，(註五)然上海工廠中固以女工及時工最爲衆多也。以今歲之繼續不景氣，其不能保守去歲之工資水準，自意中事。是以例如江、浙一帶本年絲業開工之始，先將工資降爲每日三角八分，此與最盛時之工資比較業已相差二角二分之鉅，乃不久又竟降至三角二分，致引起極嚴重之勞資爭議；紗業方面，亦竟因今年之大量減工而隨扣工資，例如上海南市各紗廠規定減工期內，每工人每月只給三元津貼；輪船業公會亦議決月薪在十五元以上之船員，概以八折發薪，而十五元以下者，按各公司之經濟情形而定減率；廣東士製火柴業勞資經長久之爭議，終以工資七折爲解決條件；蘇州燭業不僅工資八折，且取消月規；惠陽木藝業之工資，減少三成；峽石襪業工資之減百分之二十至四十不等；浙江鄞縣與建德之各手工業，概作八折計資；凡此等例，均屬有組織及有範圍之減扣，工人有時尚得而爭議之。尚有因不堪失業之壓迫，屈伏於收入遞減之威脅下者，如平、津之地氈業工人，由昔之月入十一元，漸降而爲八元；香港之建築工人與茶居工人，雖一再減低工價，而仍不易受雇。更可嘆者，素來以劃一同業工資標準以保障同業利益者，亦自動協議取消，以便自由活動，如廣東之縫業工人是。他如取消花紅，獎金及其他種種津貼者，更屬普遍。

反之，全業增資之事，不僅絕未之見，而一廠之個別增資，亦以延長工作時間爲條件；例如無錫之瑞昌絲廠每日延長工作二小時，僅增工資三分；嘉興之偉成絲廠將三班制改爲兩班制，所增工資不過每日五分。若以每小時之平均工資率計算，此等所謂增資毋寧謂爲之減資。當資方因營業關係急盼出品增多之時，而工人所受之待遇尚如此，遑論營業不振，惟應付以待時者？

至於今年舉辦之公共工程，除所謂「國民勞役」者不能視作僱用外，其他徵工之僱用條件，亦多含義務性質。條件最優者，莫過於經委會所訂之西北各公路徵工辦法，原則上規定按每方土工定工資六分至一角不等，而工程處之實施規定，則每方土工定洋七分二釐，每方石工定洋二角。惟實際上因中間人之中飽，以致工人所得與規定大相懸遠；例如西蘭公路之工人，實際每日只得銅元十枚。他如欠資之事，更層出不窮，以致江、浙均曾發生工人憤而撤毀公路之事。又如漢陽堤工每日僅領得米糧一升者，尤不得謂之給資。

關於工資問題，本年尚有多種事件爲前所未聞，而頗堪一述者：卽爲廠方將成品發給工人銷售以抵償工資是也；此外更有所謂「轉賬劵」者，廠方用之以充工人之工作報酬，但其效用只能用以購本廠之產品。此固充分表現廠方金融週轉之不靈，但工人所受之影響實不下於有限度之減資也。

雖然，本年現示於吾人前之事實，亦聊有可以告慰者，卽削剝工人

工資最甚之包工制，經歷年政府之三令五申而未收實效者，乃於本年中見此制頹弱之顯徵。山西「黑窰子」之解放，及上海紗廠包身制工人之大減，固於上年已具見之；而本年中如實業部之力劃此制，國營招商局之改革，中華海員工會之爲船員呼籲，廣州茶居工會之澈底取消包工，以及如開灤煤礦之不復再有小包制，漢口市之整頓碼頭業，在在均予包工制以重大之打擊，實際已解救無數工人於此制壓迫之下。其成效之大顯，固尚有待於繼續之努力，然此種事實實不容吾人之忽略也。

(乙)工作時間　至於工作時間，就普通情形而論，本年內殊無顯著之變化。在論件給資或論日給資之工廠，往往因謀推銷成貨，與減少出品而謀縮減時間者，結果只能使工人收入減少而已。在本年中有此種情形者，當以紗業及橡膠業爲最。至如延長工作時間之情形，可以上述之瑞昌、與緯成兩絲廠爲例；蓋今秋絲業頗見興盛，故此種情形亦以絲業最爲常見，然結果大多僅使工人之工資率下減而已。是以在某種條件之下，中國工廠工時之增，固非工人之利；而工時之減，亦未嘗卽造福工人。

(丙)勞工生活　僱傭狀況在本年內既有如是不利於勞工之趨勢，則影響於勞工生活究爲如何，頗堪注意。按近年因國內農村破產，工商凋敝，一般勞工之生活程度，不免有下降之危險。國際勞工局中國分局吳至信君前曾分析近年之中國勞工現狀時，已多方證明生活程度在去歲實顯下降，目爲中國勞工界中兩大嚴重問題之一。(註六)最近上海市社會局亦發表上海工人雖在工資指數與生活費指數同時降低情形下，而實際工資並未減少，但愼重聲明此非謂生活程度增高，確認(1)停工減工，(2)廢除各種花紅及津貼，與(3)失業人數甚多，減少一家之就業人數等因存在，其結論仍謂上海勞工家庭之生活程度，在近年內決不得謂已增高。(註七)是以假定本年內物價不變，則本文上段所述勞工收入之低減現象，業已不堪維持去歲之生活水準。但據現有之各地生活費指數觀察，以去年與今年之同期比較，總指數在上海去歲爲九六·一，今歲爲九八·五，增高百分之二·五；南京去歲爲七七·七，今歲爲八二·七，增高百分之六·四；無錫去歲爲七五·〇，今歲爲八六·九，增高百分之一五·九；北平去歲爲七九·五，今歲爲八四·五，增高百分之六·三；天津去歲爲八九·八，今歲爲九八·〇，增高百分之九·一。凡此數市，或爲新式工廠集中之地，或代表手工業發達之區。雖地域似僅限於河北與江蘇，然實具有華北與華中工業區之代表性。而其本年生活費之增高，較之去年平均決不在百分之八以下。考其原因，則由於本年食物價格之上漲，由第三表可見其梗概。國際勞工局中國分局曾經搜集之國內勞動家庭生活費調查凡一百〇八個，加以分析，發現食品費用在勞工家庭中有占全年費用至百分之七十六以上者(有兩個調查)，普通情形大抵占全年費用百分之五十至六十之間(有四十七個調查)，而占百分之六十以上七十以下者

第三表　重要工業城市本年與上年之同期平均生活費指數之比較（註八）

市別	期間	食物	衣服	房租	燃料與燈油	雜項	總指數
上海	一九三四年一月至十月	八五·七	九三·三	一二三·九	一三二·三	一二三·一	九六·一
	一九三五年一月至十月	八八·七	八九·六	一二〇·六	一三〇·四	一一九·四	九八·五
南京	一九三四年一月至六月	六一·四	八六·七	九九·一	六七·七	一〇七·八	七七·七
	一九三五年一月至六月	七六·九	七七·〇	九八·四	六七·二	九五·七	八二·七
無錫	一九三四年一月至九月	六七·九	九七·一	八〇·四	九五·八	九〇·五	七五·〇
	一九三五年一月至八月	八二·九	九一·七	一〇〇·七	九五·八	九三·〇	八六·九
北平	一九三四年一月至十月	七〇·〇	一〇〇·五	一〇九·一	九七·八	一一一·九	七九·五
	一九三五年一月至十月	七六·九	九五·三	一一一·〇	一〇一·六	一一二·四	八四·五
天津	一九三四年一月至十月	八三·九	八六·八	一〇三·九	一〇一·三	—	八九·八
	一九三五年一月至十月	九七·五	八二·五	一〇三·四	一〇〇·七	—	九八·〇

亦爲常見（有四十個調查）。（註九）是以本年內衣服、房租、燃料等項之物價雖同見減降，（北平除衣服一項外，餘均顯增。）而工人之生活費用總數仍因受食物價格上漲過度之影響欲維持與去年同等之生活程度時，支出不能不予增加。本年工人之收入既有減無增，而支出又復有增無減，是以本年中國勞工生活程度之必繼續下降，殊可無疑。

（丁）幣制改革之影響　自新貨幣政策公佈於十一月四日起開始實行，市面通貨僅限於鈔票，不得行使現金。於是一方面物價高漲百分之十至二十不等，另一方面鈔票兌換銅元之比率暴縮。以上海而論，十月以前之銅元兌換率每元爲三百五十上下，禁止使用現金以後每元僅能換銅元二百九十餘至三百，前後相差至百分之二十。若拋棄物價增漲之事實不論，實際收入爲銅元之勞工如人力車夫等，固不致受銀元之銅元兌換率之影響。但普通工廠工人及實際收入非爲銅元之工人，則莫不以銀元爲收入之單位，然而彼等支出方面日用零星費用則概應用銅元。如是即假定物價不變，欲購得同一貨品，在此新貨幣政策之下受通貨貶值之影響，不謂將多付出百分之二十，即可謂實際收入又減少百分之二十。倘以鈔票直接購買，雖不受銅元兌換率之影響，但又受物價增高之影響，故實際收入爲銀元之勞工，無論其直接以鈔票購物，或先兌成銅元而後使用，均不免吃虧百分之十至二十。如此可

知在本年內一般勞工生活程度繼續下降之情形中，實際收入為銀元之勞工，自新貨幣政策實行後，較之實際收入為銅元之勞工，其生活程度降低尤甚。苟工商業能因此項政策而復興，則就業機會當可增多，失業人數當可減少也。

三　勞工運動

（甲）工會運動　中國勞工運動自民十六年以後，即在國民黨監督指導之下。因政府之勞工政策，由直接扶助勞工之方針，一變而為促進生產建設之方針以來，勞工在組織與活動方面亦呈不同現象。

華北方面勞工運動之中心，向在津、灤一帶，自設立非戰區後，冀東方面已不復有工會之存在。今年六月平津等地黨部，又因政治關係停止活動，所有工會運動遂失其指導之樞紐，兼以外交關係，民運停頓，工會亦因而更失其活動之力量與可能。

華中各省在去年頗努力於總工會之成立運動，除較有歷史之上海總工會而外，如南昌、漢口、武昌、鎮江等處，均於去年下季或今年成立總工會。惟因當局有剿共區內禁止工會徵收工人會費之命令，於是除江蘇、浙江等省外，若贛、鄂、湘、皖、閩五省內之工會，均因此而經費枯竭，名存實亡。華南諸省勞工組織與活動，則略有進展。

至於特種工會，其性質與普通工會不同，不得一概而論。查國內各鐵路工會之組織，在本年內尚能維持原狀，而京滬、滬杭甬兩路工會整理委員會，亦於九月內成立。郵務工人之組織，可稱精密，其全國郵務總工會與全國郵務職工會，雖法律上未予承認，而其工作成績，則頗足稱道。就過去此等特種工會之活動成績觀察，全國總組織之存在，似有利於工人者居多，惟因法律之限制，不僅全國郵務總工會與職工會未取得法律地位，而今歲廣東五大鐵路謀組之全省鐵路工人聯合會，亦因當局之不准而改為俱樂部。海員方面，政府特許其有全國總組織，今已於上海設立中華海員工會特派員辦事處，努力整理工作，以謀正式成立；同時廣州方面，尚有一頗具歷史之中華海員工業總聯合會，其成績深獲國際之嘉許，故國際運輸工人聯合會於今夏特函請該會加入。在廣州復有一中華全國機器總工會，具悠久歷史與良好成績，為工會運動中之一中堅份子。

（乙）勞資爭議（註十）　足以指示勞工運動之動向者，除工會運動以外，尚可就勞資爭議之事實窺見之。近年因工商業之凋疲至極，政府之勞工政策更易，以及工人自身組織之不建全，勞資爭議所表現之傾向，即工人已放棄積極的生活改善運動，而變為消極的保持原有待遇運動，今年情形仍正如是。

國際勞工局中國分局曾根據全國各地十六種大報，徵集勞資爭議之材料，加以分析。時期自本年一月至十二月底止，恰得三〇〇件。此外尚有非本年發生之爭議案八件，並未計入。

此三〇〇件勞資爭議案中，計糾紛案一四八件（百分之四九.

三），怠工案一一件（百分之三六・七）罷工案一三二件（百分之四四・〇），及停業案九件（百分之三・〇）。

有參加爭議人數之紀載者計一二一件（百分之四〇・三），人數共三二三、八八四人平均每件關係二、六七七人。

已確知爭議關係之廠數者計二〇八件（百分之六九・三），共四八五廠平均每件關係之廠數爲二・三三。

爭議始終日期均詳之案計七五件（百分之二五・〇），日數總計爲八一三日平均每件經過一〇・八四日。

關於爭議發生之地點，除有四件係鐵路外，以上海爲最多，計有八四件（百分之二八・〇）無錫次之（二五件，百分之八・三），廣州杭州又次之（各二二件，百分之七・三），再次則爲唐山（一四件）漢口（一四件）天津（七件）及長沙（六件）等，以上均爲發生爭議案在五件以上者。

關於業務之分配，在初級生產門中，以礦業爲最，計有一八件（百分之六・〇）；在次級生產門中以紡織工業之七四件爲最多（百分之二八・〇），飲食品業二二件（百分之七・三）次之化學工業一七件（百分之五・七）又次之；服務門中，運輸交通類計有七五件（百分之二五・〇），商業金融類次之而尤以其中之貨品販賣業發生爭議尤多（計一五件，百分之五・〇）。

至於爭議之原因，以關係工資者占第一位，計有一一七件（百分之三九・〇），雇用或解雇者次之，計五二件（百分之一七・三），歇業或停工又次之，計二二件（百分之七・三）。

若將關係工資之原因之案件提出詳細分析，則知此一一七件中，因反對減低工資者計五一件（百分之四四・四），虧欠工資或保證金者三六件（百分之三一・三），要求增加工資者九件（百分之七・八）。

再詳析關係雇用之原因之五一件，其中由於反對解雇者三一件（百分之六〇・八），要求將被開除工人復工者五件（百分之九・八），反對雇用制度或反對取消一部份工作者各四件（各占百分之七・八）。

就爭議之結果分析，除結果未明之一八四件(百分之六一・三)外，勞方要求完全勝利者四五件（百分之一五・〇），局部勝利者三六件（百分之一二・〇），完全失敗者二六件（百分之八・七）；資方要求完全勝利者五件（百分之一・七）局部勝利者二件（百分之〇・七），完全失敗者二件（百分之〇・七）。

(丙)罷工與停業　勞資爭議達於罷工或停業，則其嚴重程度殊值注意，故今將此等案件提出分析之。

計本年一月至十二月間發生之勞資爭議案三〇〇件中，形成罷工或停業者共有一四一件(百分之四七・〇)。其中詳具牽涉之工人數者有六八件，共一七六、九九三人平均每件牽涉二、六〇三人詳

具關係廠數之案計九九件，廠數共一七七平均每件關係一・八廠。至於有始終日期之紀載者在此一四一件中僅得五六件，日數總計為四三五日，平均每件經過七・七七日。

罷工或停業之地區分佈，一地發生在二件以上者，有上海（四〇件，百分之二八・三）無錫（十九件，百分之一三・五）唐山（八件，百分之五・七）廣州（六件，百分之四・三）南通（四件，百分之二・八），海門與漢口（各三件，各占百分之二・一）。

按業類分別觀察，以工業類爲衆，尤以其中之紡織業爲甚，計有四三件（百分之三〇・五）飲食品業次之（八件，百分之五・七）；次於工業類者，爲交通運輸類，計三三件（百分之二三・四）再次爲礦業類，計九件（百分之六・四）。

罷工停業之原因，仍以關係工資者幾達半數，計爲五六件（百分之三九・七），雇用及解雇次之，計二五件（百分之一七・七），工作時間九件（百分之六・四），待遇七件（百分之五・〇）。本年內未發生政治之罷工事件，而同情罷工事件亦絕少，僅有一件（百分之〇・七）。

關係工資之原因之五六件中，有二七件（百分之四八・二）由於反對減低工資，一四件（百分之二五・〇）由於虧欠工資或保證金，七件（百分之一二・五）由於要求增加工資。而關係雇用問題之原因之二五件中，由於反對解雇者計一六件（百分之六四・五），反對取消一部份工作或反對雇用制度者各三件（各占百分之一二・〇）。

就罷工停業之結果觀察，結果不明者頗多，計有七一件（百分之五〇・三），其餘結果已知者中，勞方要求完全勝利者計二六件（百分之一八・四）局部勝利者一八件（百分之一二・八），完全失敗者一八件（百分之一二・八）；資方要求完全勝利者五件（百分之三・六），局部勝利者二件（百分之一・四），完全失敗者一件（百分之〇・七）。

（丁）結論　一年來之中國勞工運動，就組織方面觀察，除特種工會尚能維持原狀或略有新進展外，普通工會均陷於空前之消沈不振，尤以華北與華中爲甚。

就勞資爭議方面觀察，本年之爭議次數雖未見增多，但試將之與實業部之民國二十一年統計(註十一)與清華大學教授陳達氏所編之民二十二及二十三年統計比較(註十二)則或本年爭議之重要程度似乎較高，試比較各年罷工停業在爭議案中所占之百分數及每件平均之牽涉人數即可證之。惟就案件之性質分析，原因方面似尤集中於工資問題，雇用問題由前數年之第一位跌居本年之第二位，但減資爲工資問題之重心，解雇爲雇用問題之重心，數年以來均然。蓋在經濟凋疲之環境中，改良待遇已屬難能，而勞資爭鬬之焦點，不能不集中於原有待遇之保持也。爭議之結果，不僅爲環境事實所限，且勞方組織力量之

今不如昔，自更非可以五、六年前勞方常操勝利左劵者所可比擬。

四 社會立法之進步

自國民政府成立後，即努力於實際建設工作，並於種種艱辛困難中，積極努力於各種社會立法之制定與實施，業已有年，趨進步之現象。本年又頒布數種與勞工界直接或間接有關之法規，殊值告慰於生活艱苦之中國勞動工人者，特撮要述之於次：

(1)簡易人壽保險法與簡易人壽保險章程　前者於五月十日公佈，後者於八月十日公佈。旋經國府明令於十一月一日起，由郵政儲金匯業局在上海及南京、漢口兩分局先行舉辦。交通部撥五十萬元充該局辦理壽險之基金。

(2)職業介紹法　八月七日國民政府公佈。查中國失業情形日趨嚴重，缺乏正當之職業介紹機關未始非一原因，是以本法之頒布，頗能適應環境之需要。全法計分五章凡四十三條，以提倡免費之職業介紹機關，嚴格監督牟利之營介紹業者，並企圖調劑各地勞力之供給與需要為原則。

(3)合作社法施行細則　中國合作運動，至去歲而突然猛進，去年以前，全國不過五千三百餘合作社，而去歲一年內新成立合作社已達九千三百有餘(註十三)。合作社法乃於去歲三月一日公布，故今又於本年八月十九日頒布施行細則，以應此蓬勃之新運動。該法及施行細則均自本年九月一日起施行。

(4)工廠安全及衛生檢查細則　中國工廠檢查之舉辦，已有三年餘，根據一九三三年之實施程序，多數省市第一期之工作，均將完畢，故中央工廠檢查處採取國際勞工局所擬之工廠安全衛生條例草案作藍本，積極制定本細則，於本年十月十四日以部令公布。

(5)工人出國條例　中國僑民之在國外者為數達八百餘萬，而每年往返人數，亦恆有數十萬人之多。今年南洋經濟呈復興之象，受招募而出國者愈衆，此中不無有欺騙剝削情事。廣東僑務委員會因此而有婦孺出洋問話處之設。中央有鑑及此，乃於十月二十一日頒布工人出國條例，殆以保護一般行將就業海外之工人也。

對於業經頒布之法規，本年亦有所修正者：(1)工廠法第十六條之紀念日(四月十日公布)，略有增刪；(2)工廠檢查法第三、第五、及第十六各條(四月十六日公布)，關於地方工檢行政及工廠檢查員之資格與管理，均予以修正；(3)簡易人壽保險法第十六條及第三十二條(十月十九日公布)，對於賠償條件，酌加緊縮。

至於國際勞工公約草案，業經實業部提出呈請審查者，有(1)「非工業工作中童工僱用年齡之規定」與(2)「修正船舶起卸工人災害防護」。旋經立法院於三月二十七日批准「修正船舶起卸工人災害防護公約」。查自中國為國際勞工組織會員國以來，迄今已一十七年，然正式批准國勞之公約草案，乃自一九三〇年始。自一九三〇

年至本年之六年間，批准之公約共有六個。爲數雖不多，但較之一九三〇年以前，實有顯著之進步。

基於上述之事實，可見中國政府本年新頒布之社會立法，殊能適應環境之需要，使勞工可以立刻接受其利益。現有事實之督促，雖不可略；而政府確有志改進社會立法以謀改善國內勞工生活，殊亦顯然。

註一　外交部公報八卷十期一九〇頁。

註二　詳細之估計方法與材料，請參考國際勞工局中國分局一九三六年正月份出版之國際勞工通訊第十六號。

註三　實業部編二十二年中國勞動年鑑第一編。

註四　程海峯：「一年來之中國勞工」民族雜誌三卷一期一三八至九頁。

註五　T. Y. Tsha: "A Study of The Wage Rates in Shanghai 1930–1934" Nankai Social Economic Quarterly, Vol. VIII, No. 3, p. 503.

註六　吳至信：「中國勞動界之目前兩大嚴重問題」社會研究創刊號一二一至一二五頁。

註七　同註(五)五四頁。

註八　本表係根據各月之生活費指數求其平均數而製成。原材料之編製者上海與南京均係當地社會局；無錫係實業部統計長辦公室，北平係中央研究院社會科學研究所；天津係南開大學經濟研究所。

註九　關於國內之生活調查之歸納分析，現尚在繼續中，異日專文發表。

註十　本文僅詳大略，詳細統計之分析，請參考國際勞工局中國分局一九三六年三月份行將出版之國際勞工通訊。

註十一　實業部編民二十一年中國勞動年鑑第二編第三章。

註十二　民二十二年之統計，載國際勞工局中國分局出版之國際勞工一卷五期，二十三年之材料，亦擬於最近該局出版之國際勞工通訊中發表，請參考比較。

註十三　中央農業實驗所：農情報告三卷二期一至二頁。

世界最長的影片

平時我們所看的影片，大概祗歷時二小時之久，超過二小時以上的，總不大多見。不過在美國現在攝有一張世界最長的影片，曾於二月初旬在華盛頓北美電影生活協會放映，內容係關於北美大陸之野田生活，全片長達二十二英里，共分二百四十卷，計分五日映完，每日映十二小時，共計六十小時映完云。

孔子及其學說研究



孔子（百科小叢書）……江恆源著　四角五分
孔子（國學小叢書）……陳彬龢譯　三　角
孔門一貫哲學概論（國學小叢書）闞自我著　七角五分
孔氏祖庭廣記（四部叢刊續編單行本）
　蒙古刊本　金孔元措撰　三册一元二角
英漢對照聖蹟圖……孫毓修編　甘作霖譯　四　角
Sketches of Confucius with Illustrations
論語研究（國學小叢書）溫裕民著　四　角
論語要略（國學小叢書）錢　穆著　五　角
論語集解（四部叢刊初編單行本）
　日本正平刊本　魏何晏等集解　二册　一元二角

論語（學生國學叢書）賈豐臻選註　五角六分
論語話解……陳　濬編　四册五　角
論語集註……五册四　角
論語古義……楊樹達著　八　角
論語正義（國學基本叢書）……清劉寶楠撰　五　角
儒教與現代思潮（國學小叢書）……鄭子雅譯　二　角
儒道兩家關係論（國學小叢書）……李繼煌譯　三　角

商務印書館出版

*C112(1)h-25:8

後山詩註補箋

冒廣生撰　是編凡十二卷，又逸詩二卷。宋任淵注，現代冒廣生補箋。陳無己詩，世稱其用意太深，有時隱僻。任淵注爲四庫提要所推重，謂其鈎稽事實，多能得作者本意，然無己詩猝不易明，而任註亦有誤解及遺漏不註者。補箋增益其未備，糾正其舛謬，不第使無己之詩顯豁呈露，令人覺其意味深長，挹之不盡。即任注之淵博，瑕不掩瑜，亦足以此箋證之矣。

三册　三元二角

商務印書館

*C812.52(h)-25:8



中國之監察制度

王履康

一 引言

從來世界上的民主國都採用三權分立的制度，把行政、立法、司法三權，鼎足峙立，不相混淆。在三權分立的憲法之下，如美國的憲法，我們固然可把它分析解剖成三個系統，但是在它的整個的活動狀態中，三權又卻在一定的制衡原則(Principle of check and Balance)之上，互相聯絡，互相尅制。立法、行政和司法的三權中，司法權與其他兩個權的衝突較少，所以在三權的制衡機構中，問題亦較少。立法部和行政部接觸最多，衝突亦最多。所以各民主國的全部憲政史，就是立法部和行政部間的權力消長史。中山先生嘗於『現在立憲各國，沒有不是立法機關，並有監察權限。那權限雖有強有弱，總是不能獨立，因此生出無數弊病。比方美國監察權歸議院掌握，往往濫用此權，挾制行政機關，使它不能不俯首聽命，因此常常成為議院專制，除非維才大略的總統如林肯、麥堅尼、羅斯福等，纔能達到行政獨立的目的……』（見總理全集第二集演說類，第八十頁。三民主義與中國民族的前途）又因『中國從古以來，本有御史臺主持風憲……』『中國古時舉行考試和監察的獨立制度，也有很好的成績，像滿清的御史，唐朝的諫議大夫，都是很好的監察制度。舉行這種制度的大權就是監察權。監察權就是彈劾權，外國現在也有這種權，不過把它放在立法機關之中，不能夠獨立成一種治權罷了。』（民權主義第六講）所以主張把監察權獨立於立法、行政、司法三權之外，加上考試權，成為五權憲法。

監察權的獨立，是五權制度下，最有興味的創設。監察制度一方面是仿照西洋議會下的彈劾制度，而同時又繼承了中國古來固有的御史制度。但是因為他不像西洋彈劾制的附屬於立法部，所以它不能全似彈劾制度。御史制度是中國古時帝皇專制政治以下的產物，而現在監察制度的政治環境是五權制度的民主政治，所以監察制度亦不能與御史制度完全相同。監察制度完全是一種新的嘗試，所以它與其他各治權間制衡關係如何？它的職權的範圍究應如何？都還成為問題，在

最近憲草起草的過程中，這些問題，曾引起許多學者的熱烈的探討。本文祇擬就中國監察制度先作一歷史的觀察，再就現行監察制度的職權及其運用，與其與歐美彈劾制度的異點作概括的敍述，末後更略及中國監察制度的幾個問題，俾讀者對監察制度可得一比較系統的概念。

二　我國監察制度之史的觀察

我國現行的監察制度，一方面固係仿照西洋立憲各國的彈劾制度，在另一方面卻是繼承我國從來的監察制度。

中國古代的監察制度，大概可分言官與察官兩種。所謂言官是指諫諍天子過失，監督朝廷行動的官吏；所謂察官，是監察官吏，肅淸綱紀的官吏。前者是糾正君主個人行爲的官吏，後者是糾彈百官行爲的官吏。君主雖然羨慕「從諫如流」「勇於納諫」的美名，但是要他的行爲受臣下的干涉，究非歡迎，所以言官制度，不甚發達，職權亦不十分擴張。察官是天子耳目之官，助理君主統治國家。君主一人在上，最怕的就是官吏作惡爲非，促短他統治的生命，損害他的統治的權威，察官制度愈完密，察官職權愈龐大，君主就可少所顧慮，所以古來察官制度較完密，職權亦較重大，而且有時察官實際上兼爲言官，把言官吸收了去。

言官源出於舜典，虞舜命龍作納言之官。到周朝，則有「保民」以諫王惡，設「司諫」以掌糾勸，以後演變爲秦漢的諫議大夫、給事中等。自漢代到隋朝，言官的名稱，仍循秦漢之舊；至於他們的職務，大概可以分爲五項：(一)侍左右備顧問；(二)獻納得失，(三)省讀奏案，(四)駁正君主違失，(五)掌理六經文志。

唐代最重言官，所以諫議大夫和給事中，都稱侍臣。他們的職權，除掉主要的封駁違失誥令外，可以駁正刑獄，可以糾理寃抑，可以裁退人員，選補不當。給事中的權力在唐朝可以算大到極點了。宋代言官，多由他官兼任，到元豐改制，給事中纔有專官，以後漸成一曹。元代的給事中，淪爲閒曹，除了修君主起居注外，別無職權。但是到了明朝，給事中的職權，不但恢復唐宋的舊制，而且他的職權，似乎比唐宋兩代給事中所職掌，更要擴張些。明代設『禮、戶、吏、兵、刑、工六科，各都給事中一人，左右給事人各一人，給事史吏科四人，戶科八人，禮科六人，兵科十人，工科四人。掌侍從規諫，補闕拾遺，稽察六部百司之事。凡制勅宣行，大事覆奏，小事署而頒之。有失，封還執奏，凡內外所上章疏，分類抄出，參署付部，駁正其違失。』（明史職官志）

察官始見於周。周設御史，佐冢宰，察官民，以後就演變爲秦漢的御史臺，設御史大夫、御史中丞、侍御史、殿中御史、治書御史、監察御史等。在漢代，御史大夫爲臺長，中丞爲副臺長，但是亦有以中丞爲臺長的。侍御史的職權是覆核廷尉（當時法官名稱）所判犯人罪刑，補正所判刑度。侍御史中，又有所謂繡衣御史，除得監察官吏外，又有逐捕盜賊的職權。『江充拜直指繡衣御史，督三輔盜賊，禁察踰侈。時近臣多奢僭，充皆

舉劾之。……』（通典侍御史註）至於治書御史，『掌法律，當天下奏讞定其是非。參奏臺事，猶初之兩丞，則亦當如今之副都御史之職也。』（歷代職官表卷十八）

漢代以後各朝的御史制度無大變遷，但在職權方面有擴大的趨勢，而唐朝的御史制度，更形發達。唐代的御史臺分三院。第一院叫做臺院，院中的官吏叫做侍御史，他們的主要職權是審判獄訟，彈舉百僚。第二院叫做殿院，院中官吏叫做殿中侍御史，他們的主要職權是掌殿廷供奉的儀式。第三院叫做察院，察院中的監察御史分察百僚，巡按郡縣，糾視刑獄，肅正朝儀。唐代御史制度的重要變遷，即是監察御史分巡分察制度的創設。所謂分巡，即是各監察御史分別巡察當時的地方行政區域十個道，監察郡縣庶政。在監察御史人數不足時，臨時添設支使。所謂分察，即各監察御史分別糾察當時中央行政部尚書省以下的六部。唐代的監察御史兼察太倉及左右庫，這是清代巡倉御史的淵源。此外唐代御史制度，還有幾點值得我們的注意。第一：唐代的御史，可以聞風彈事，即御史的彈劾案，不必有鑿實的證據為根據。第二：唐代的監察機關御史臺雖有御史大夫做長官，但是奏劾的職權，卻是由各個御史單獨行使。第三：唐代御史在君主羨慕不殺言官的美名之下，造成了可拒絕君主遷調的習慣，例如宋璟為御史，三次「不奉制」，武后亦無可如何。第四：唐代御史不但消極的監察政治敗壞的人的因素，並且積極的考察人才，羅致來為國服務。唐代的監察法六察條例中的第五項就是『察德行孝弟，茂材異數，藏迹晦器，應致用者。』實際上，御史制度到明代擴展到歷史上的最高點，而唐代亦是御史制度的黃金時代。

御史制度，在唐到宋的一段時間中，沒有大變遷。到宋朝，御史制度反退步到凋零枯萎的地位了。宋代御史制度上的唯一特點，即是以御史兼言事。御史除得糾察官吏違失的職權外，還有批判、評論朝政的職權。這是清代臺諫合一的淵源。

元代的監察制度的特點是行御史臺的創設，這是以後明清督撫兼署御史銜的淵源。

中國歷史上的御史制度的職權，到明朝達到特點。明代『都御史職專糾劾百司，辨明冤枉，提督各道（即各道監察御史）為天子耳目風紀之司。凡大臣奸邪，小人構黨，作威福者，劾；凡百官猥茸貪冒壞官紀者劾；凡學術不正，上書陳言，變亂成憲，希進用者，劾。遇朝覲考察，同吏部司賢否黜陟；大獄重囚，偕刑部、大理（寺）讞平之。』『十三道監察御史主察糾內外百司之官邪，或露章面劾，或封章奏劾。凡差，在內，兩京刷卷，監臨鄉會試及武舉，巡視光祿，京營，倉場，皇城，五城，輪值登聞鼓；在外，巡按清軍，提督學校，巡鹽茶馬，巡漕巡關，攢運印馬，屯田，師行則監軍紀功。各以其專事監察。而巡按則代天子巡狩，所按藩服大臣府州縣官諸考察，舉劾尤專。大事奏裁，小事立斷。按臨所至，必先審錄罪囚，弔刷卷案，有故出入者理辨之。諸祭祀壇場，省其牆宇祭器。存恤孤老，巡視倉庫，查算錢糧，勉勵學校，表揚善類，翦除豪蠹，以正風俗，振綱紀。凡朝會糾儀祭祀

監禮。凡政事得失，軍民利病，皆得直言無避。有大政集闕廷豫議焉。』（續文獻通考）此外御史的單獨糾彈權和風聞彈事權，多和唐代御史相同。又既然『軍民利病，皆得直言無避……』，當然亦兼有言官的職權。

自宋代到明代，御史雖在實際上已兼有言官的職權，但是在形式上，言官還存在，而且明代給事中的職權，亦頗廣大。到清代，卻有一個極大的變更，即是把臺諫完全合併起來。清代在六科之外，不設其他諫官。又把六科歸併入都察院，這樣，就成了清代的科道制度。清代都察院的職權是：『整綱飭紀，凡政事得失，官方邪正，有關於國計民生之大利害者，皆得言之。大獄重囚，借刑部大理寺讞之。』（皇朝文獻通考）都察院設左都御史，滿漢各一人，設左副都御史，滿漢各二人。右都御史和右副都御史，都是督撫加銜，沒有實在的職權。科道是六科給事中和十五道監察御史的簡稱。所謂科，有吏、戶、禮、兵、刑、工六科，是給事中監察中央各機關，對於事的對象的分配標準，並非吏科專察吏部官吏，工科專察工部官吏，例如吏科就兼銓考順天府文卷。十五道是京畿、河南、江南、浙江、山西、山東、陝西、湖廣、江西、福建、四川、廣東、廣西、雲南、貴州。道是監察御史監察地方行政各機關對於事的對象的分配標準，但例外亦附帶的監察中央少數機關。此外，所謂巡倉科道，巡漕科道，是臨時的差，而不是經常的官。清代的科道制，據近人高一涵氏的分析，約有下列幾項職權：（一）建議政事權，（二）監察行政權，（三）考察官吏權，（四）會讞重案權，（五）彈劾官吏權，（六）辯明冤枉權，（七）檢查會計權，（八）封駁詔書權，（九）註銷案卷權，（十）監察禮儀權。

民國成立後，北京政府下的監察制度，沒有很顯著的成績。北京政府時代的監察機關是平政院。平政院直隸於大總統，其下設肅政廳。平政院設院長一人，下置評事。肅政廳設都肅政史及肅政史。平政院是裁判機關，肅政廳是檢查機關，即彈劾機關。肅政廳彈劾的範圍極大，上自內閣，下至員司，都可為彈劾的對象。肅政史亦具有獨立的性質。他提起彈劾案時，不必得平政院長和都肅政史的同意，平政院長和都肅政史亦不得干涉。這和唐代的監察御史得獨立奏劾，不受御史大夫的干涉相同。

三　現行監察制度下監察院職權之分析

監察院是現行五權制度下監察權的主體。監察院在國民政府五院中，是最早成立的一院。民國十四年，國民政府在廣州成立的時候，當其他各院的設立尚沒有給人家考慮到，它已經成立了。當時的監察院，採委員制，設委員五人，輪推常務委員一人，執行日常事務。重要案件由院務會議議決施行。它的職權極大，不但行使對官吏的彈劾權、審計權，並且有彈劾案審判權和懲戒權。

廣州的監察院，雖然成立最早，但是在北伐的過程中消滅了，祇是一現的曇花。監察院的正式成立，在民國二十年二月一日，那時其他各

院都已成立了。民國十七年國民政府爲財政審計曾設審計院，在監察院成立後就依法改部，隸屬於監察院。依照國民政府組織法第四十六條，監察院是「國民政府最高監察機關，依法行使彈劾、審計之職權。監察院設院長副院長各一人，設監察委員二十九人至四十九人，行使彈劾職權（監察院組織法第一條）。設審計部，行使審計職權（組織法第二條）」監察委員和審計部中的審計，享有和議員、法官等相類似的特權。

從法文的表面看來，好像監察院的職權，僅限於彈劾權和審計權。其實監察院除上述彈劾權、審計權外，尙有(一)查詢調查權，(二)監察使設置權，(三)請求急速處分權，(四)監試權，(五)限制的監察行政權。這些權限，從一方而看來，固可認爲是它行使彈劾權和審計權的所必然具有的前提權限，但是它們都已發展到相當獨立的限度了。司法權的主要職權在於審判，司法行政不過是爲行使審判權的一種附屬權限，司法行政既然可認爲獨立的權限，那麼上述種種職權，當然亦可以算得監察院的各個獨立職權。以下把監察院的職權分析地觀察一下。

（一）彈劾權　彈劾權是監察權中最主要的權。它是監察權中最後的防禦權（Safe-guard），監察權中所含有的各種分子權，都以彈劾權的存在纔有其意義。關於彈劾權的如何行使，彈劾權的對象是什麼，我們以後還要詳細研究。

（二）審計權　審計權即是監察院的財政監督權。監察院因爲這種對財政的監察，比較需要專門的技術，不是一般的監察委員所能勝任，所以特設審計部爲主管機關。審計部設第一、第二、第三三廳。第一廳掌理政府機關之事前審計事務（審計部組織法第五條），即審計支付預算書，審計關於對財政部國庫司簽付的支付書。第二廳掌理機關的事後審計事務（部組織法第五條），即審計各機關每月份收支計算書、審核決算書。第三廳掌理全國各政府機關之財政稽察事務（部組織法第五條），即向全國各機關考查關於會計上之實際情形，稽考查人員之口頭的或書面的報告，爲審計上之重要的參考資料或證據。凡未經過審計部核准的支付命令，國府不得付款，否則須付款人自己負責。政府各機關的計算書，不得審計部的審核證明書或決算書不得審計部的核准狀，而審計部認定應負賠償責任時，應通知受審核機關，限期追繳。審計部可以根據該部組織法第十七條，在各省和直隸行政院的各市和其他不能以行政區域劃分的機關，設立審計處，事實上今年已成立了湖北、津浦鐵路等幾處審計處了。審計部，過去在事實上，並未盡量發揮它所賦有的職權，譬如第三廳主管的稽核工作就沒有開始，但在理論上，它對於全國財政會計的監督，有上述幾種權存在。

（三）查詢調查權　查詢調查權是彈劾權行使的前階段必要職權，監察院如果沒有查詢調查權，就無從行使彈劾權。依監察院組織法第三條：『監察院爲行使職權，向各官署及其他公立機關，查詢或調查檔案冊籍，遇有疑問時，該主管人員應負責爲詳實之答覆。』根據監察

院的統計，自二十年三月起至二十三年十一月止，它行文調查的案件，共三二〇件，派員調查的案件共三八九件（見二十四年申報年鑑）監察院爲便利被派人員實行調查起見，在二十年制定了監察院調查證及其使用規則。按照該規則第一條：『調查員持此證赴各公署及公立機關，調查檔案冊籍，各該公署或機關之主管人員，不得拒絕，並不得藏匿應被調查之案件。』可以知道調查查詢權的主體，並不限於監察委員。又該規則規定：『遇必要時，調查員得臨時封鎖該項案件，幷得攜去其全部或一部。』而且『遇必要時可以知會地方法院、市政府、縣政府、公安局協助。』（規則第二條）監察院爲廣搜調查的資料起見，規定監察院收受人民書狀辦法，爲收受人民舉發公務員違法或失職行爲之書狀的準繩。

（四）監察使的設置權　監察使的設置，不能謂非監察院的職權。遜清都察院制度之下，雖然有十五道監察御史，但這不過是職務或地域管轄的區分，各道監察御史並不因而有他獨立的機關。依監察院組織法第七條『監察院長得提請國民政府特派監察使分赴各監察區，巡迴監察行使彈劾職權。』『監察使得由監察委員兼任。』監察院根據這種規定，即『參酌國內情形，視交通之便否事實之繁簡，』將全中國分成十六個監察區。二十四年三月中央政治會議特派監委丁超五、苗培成、陳肇英、高一涵、方覺慧、周利生、戢愧生七人，分任江蘇、皖贛、閩浙、湘鄂、豫魯、河北、甘寧青各監察區的監察使。各監察區，均設立監察使署，爲經常的機關。這自和古來御史的僅分配職務分別執行的不同了。

（五）請求急速處分權　據彈劾法第十一條：『公務員違法或失職行爲情節重大，有急速救濟之必要者，監察院將該彈劾案移付懲戒機關時，得通知該主管長官爲急速救濟之處分。』這就是監察院的急速救濟處分權。這種救濟處分權，監察院已應用過。它在彈劾江西省政府主席熊式輝氏違法徵收產銷稅暨任意變更地方制度一案中，便同時咨行政院作急速救濟之處分，即請行政院『令飭江西省政府立將產銷稅撤銷，各區行政長官（即現在的行政專員）撤回，以重功令而蘇民困。』民國二十四年七月間監察委員朱雷章提出一個急速救濟處分案，經監察院通過。這部規律的內容如何，現在還不能知道，但從報章中約略的記載裏，可以知道它規定如被彈劾人犯罪嫌疑重大，得由地方政府將其拘押，解送法院訊辦，是一種專對下級官吏有其適用的規律。

（六）監試權　按照修正監試法第一條：『凡舉行考試時，由考試院咨請監察院就監察委員或監察使中提請國民政府簡派監試委員；但舉行特種考試時，得由考試院咨請監察院監視。』又依該法第四條：『監試時如發見有潛通關節，改換試卷，或其他舞弊情事者，監試委員應提出彈劾。』由這兩條看來，可知監察院對考試事務有事前的監察權。在五權憲法的系統之下，考試權已是獨立的一權，則監察院對考試的監試權，雖然仍爲它行使彈劾權的前一階段的準備，但比之它對於

立法司法各部門職務的行使的不能在行使當時到場監察，這種監試權自然亦是綜合的監察權中的一個獨立權了。

（七）制限的行政監察權　監察院的創設時間還不久，關於它職權範圍的規律太混統空泛，所以它的職權範圍究有多麼大，還是問題，還沒有具體確定。由於這一點，監察院的職權，或許可以在它創始的過程中自力形成確定。或許現在它為一時的便宜的創造，將來會定為成規，垂於永遠；它在一時變通行使的職權，將來可以成為固定的職權。從監察院成立後，所有的工作看來，似乎它對於行政已有制限的事前監察權了。但是以後是否會變成經常的職權，還在未可知之列。以下是兩個例子：第一是民國二十一年的裁釐工作的監察。二十一年，政府對於裁釐頗具熱忱，所以特命監察院派員出發監察各省裁釐實情。國民政府命令監察院說『查撤廢釐金及類似釐金之一切稅收，原為國家大計，業經主管院部遵令通飭實行。其在各省政府，如尚有對於前此之裁釐命令，陽奉陰違，或巧立名目，擅自徵收類似釐金之稅捐等情事，應責成監察院派員實地查明，呈候懲處，以重功令，而肅紀綱……』監察院根據這命令，就派監察委員和參事等分赴各省考查監察。第二是民國二十年的賑務監察。當時水災救濟委員會朱慶瀾、許世英呈請國民政府『明令監察院派監察委員分赴有災辦賑各省，無論急賑、工賑、農賑，均歸其切實考察。倘有侵吞或挪移款項，以及放賑不實，勾通地方，濫放冒領，及其他關於賑務之種種舞弊情形，一經查實，盡法懲治……』國民政府就訓令監察院派員監察賑務。監察院亦即訓令高一涵到江蘇，邵鴻基到湖北，周利生到安徽去監察賑務的進行。這種監察，是事前監察；但是受制限的事前監察；第一因為何種行政工作要受監察，要由國民政府來決定，而不是監察院來決定。第二因為對該項應受監察的行政工作，監察院要實施監察，還要國民政府的命令。

四　現行監察制度下彈劾權之對象及其運用

在現行監察制度下，監察院的職權，雖有上述種種，但是最主要的職權，當然是彈劾權和審計權。關於審計權，前面已略加敍述，這裏想對彈劾權的對象和運用，稍加研究。

彈劾權的對象，可以分為人的對象和事的對象。

監察院的彈劾權，究以何等人物為對象，這是人的對象的問題。關於這個問題，十八年七月十日的治權行使之規律案曾規定：『在監察院成立以後，一切公務員之彈劾權，皆屬於監察院。……』彈劾法第二條說：『監察委員對於公務員……之行為，應提出彈劾案於監察院。』都是把公務員作彈劾權之對象。但是公務員，在各種法律上，解釋不同，這裏所謂公務員是專指事務官呢？還是兼指政務官呢？這要讓過去的事實來解釋。監察院在二十四年四月曾發表一項統計，是自該院成立以來（二十年二月）至二十四年三月，四年另一月中共提起四百六十五起彈劾案移付懲戒機關。在這些彈劾案中，以縣行政人員、財務

人員和司法人員占多數。但是其中有幾起彈劾案，是關於彈劾外交部長、鐵道部長和行政院長的。在中國所謂政務官是有特殊的意義的。據中央政治會議第一八九次會議議決：『凡須經政治會議議決任命之官吏爲政務官』，外交部長、鐵道部長和行政院長都是政務會議所任命，都是政務官。那麼把這些政務員爲對象的彈劾案成立沒有呢？我們試看這幾起彈劾案的經過。

前外交部長王正廷氏，曾被監察委員三次彈劾。第一次彈劾案是鄭螺生提出的：『承認馬來亞政府取締中國國民黨馬來亞總支部，背黨辱國，肆行欺罔』案。第二次是高友唐提出的：『巧於趨奉，慣國喪權，串通日商，壟斷麵粉』案。第三次是李夢庚提出的：『貽悞外交，喪失國土』案。王氏後爲國府免職，國府文官處把免職命令通知監察院，這案即告結束。

監察院曾彈劾過前行政院長汪精衛。二十一年上海事變後，政府未經立法院議決，與日本締結停戰協定。監察委員高友唐以爲停戰協定可解釋爲重要國際事項，依國民政府組織法第二十七條，必須交立法院議決，而汪氏在未經立法院議決前逕行締結，爲違法行爲，即提出彈劾。這一案因爲外交部曾得中政會議允許，可締結後再向立法院報告，所以監察院依法呈彈章於中央監察委員會後，得到『應無庸議』的訓令，就結束。

二十年六月二日監察委員劉候武氏提出彈劾鐵道部長顧孟餘一案，一時輿論譁然，因爲監察院方面和顧氏雙方對於彈劾文的公佈時間問題，有熱烈的論戰。又爲此案，中政會議把政務官的彈劾案的決定權保留在自己身邊。它在第四一六次會議議決，補定彈劾法三條，其中第二條是：『凡經中政會議決定之政務官，經懲戒機關決定處分後，中央政治會議認爲必要時，得覆核之。』後在二十三年十月中中央政治會議第四三一次又議決：『凡經中政會議議決之政務官被付懲戒時，其懲戒之決定書應呈報中央政治會議。』

從上面數案看來：外交部長是因被彈劾而去職的。對於行政院長的彈劾案，因行政院長行爲的另有適法原因，監察院因而被命『應毋庸議』。監察院對於鐵道部長的彈劾案亦未能移付懲戒，而且中央政治會議保留其對於政務官懲戒處分的決定權。第一案明示承認監察院的可以彈劾政務官，後二案中政會議並未根本否認監察院的政務官彈劾權，所以監察院彈劾權的人的對象，並包事務官和政務官。

關於彈劾權的事的對象，似乎比人的對象問題，更形複雜。在中山先生的遺著裏，監察院彈劾權究以何事爲對象，亦無明確的界限。他在中國革命史裏說：『各院人員失職，由監察院向國民大會彈劾之，』把『失職』的行爲作彈劾權的對象。治權之行使之規律案規定：『……凡公務員過失之舉發，應呈由監察院處理；非監察院及其所屬，不得處理之。……』又舉出過失行爲是彈劾權的對象。到彈劾法，就規定：『監察委員對於公務員違法或失職之行爲，應提出彈劾案於監察院』（第

二條）又舉出公務員的「違法」或「失職」的行爲爲彈劾權的對象。除掉違法一詞，比較容易認識其觀念外，何謂失職？何謂過失？過失是否已包括在失職的觀念中，都是極不易於確切認識的，一切解釋，諸待事實來補充。從監察院成立至二十三年十一月底，監察院共提出了三百九十五起彈劾案，被彈劾的人數共七百零七人。有人把上面的案件加以分析，七〇七人中被認爲違法的共五〇一人，廢弛職務的一八一人，其他失職行爲的二五人。那麽廢弛職務，當然屬於法文上失職行爲的範圍。但是什麽是廢弛職務，其他二五人的失職又是如何內容？仍不能有明白界限。監察院二十年三次彈劾王正廷：一次是以『背黨辱國，肆行欺罔』爲理由，一次是以『巧於趨奉，悞國喪權，……』爲理由，第三次彈劾案是以『貽悞外交，喪失國土』爲理由。以「巧於趨奉」「肆行欺罔」等這種空泛的罪狀爲彈劾理由，當然不是以「違法」爲根據；而是以「失職」來做根據的。則無疑地監察院目光中的所謂「失職」觀念是非常寬泛的。

監察院的這種態度，是由它的求事前監察的態度一貫而來的。它主張：『監察院設置之目的，在糾舉公務員之違法與失職。然監察制度之精神，固不僅摘發奸邪，懲戒貪黷於事後而已也。此項監察權之行使實有杜漸防微之至意。故以後關於各機關重大事務之處理，其情勢有監察之必要者，政府當令監察院派員監視之，能糾正違法於事前，庶減少訴追犯罪於事後。其議而不決，決而不行，行而不力者，監察院得隨時提出質問，以促其注意，俾各機關公務人員事前有所警惕，不致放棄職責，坐失機宜，此政府擴大事前監察範圍之意義也。』監察院想對「議而不決，決而不行，行而不力」的三者享有質問權，質問權的後面當然隨著彈劾權，由是我們可知監察院對「失職」二字的解釋是怎樣廣泛了。事實上監察院以「巧於趨奉」「肆行欺罔」等爲理由的彈劾案，既未被否認，則「失職」的觀念自是極廣大的。所以彈劾權的事的對象是公務員違法的行爲，和解釋極寬泛的失職行爲。

其次我們要討論彈劾權的行使手續。

監察院彈劾權的行使手續，根據彈劾法的規定。彈劾法，制定於民國十八年五月二十九日，到二十一年六月二十四日又修正公佈。依彈劾法規定，各監察委員都能單獨行使彈劾權。彈劾案用書面詳敘事實，提出監察院，不必附舉證據（修正彈劾法第四條。）彈劾案提出後，要三位監察委員審查，就中多數認爲應付懲戒時，便將被彈劾人移付懲戒。假使彈劾案的審查者，不能同意於提案人的意見時，可以把該案交另外五個委員去審查，爲最後之決定。

在監察院第十一次會議，議決：『彈劾案提出後，其審查之結果，須通知原彈劾人。』彈劾法第十條規定：『監察院人員對於任何彈劾案，在未移付懲戒機關前，不得對外宣洩。』所以原彈劾人和監察院爲造成反對被彈劾者的輿論起見，總把彈劾案移付懲戒機關後，將彈劾文公佈。但是在監察院彈劾鐵道部長顧孟餘氏的時候，彈劾公文的公佈

時期就發生了問題。顧氏認監察院公佈彈劾文的時期太早，可以造成錯悞的輿論。監察院則力辯其合法。雙方在報上論戰了幾回，最後中央政治會議對於這問題有了新決定。中政會議第四一六次會議，常務委員提議補訂彈劾法三條，其中一條是：『監察院彈劾原文，與被彈劾人申辯書，及一切有關該案之內容消息，非經受理本案之機關，決定公佈以前，概不得披露。……』另一條是『關於國策及有關中國國際地位之重要文件，非經中央政治會議之核定，不得披露。……』中央政治會議第四三一次會議并決定了：『彈劾案被付懲戒後，應由受理機關，與被彈劾人之申辯書同時發表。』

彈劾案通過後，其懲戒機關，因被彈劾人之官職而不同。懲戒機關，按照法律（懲戒法）有下列五種：（一）凡國府委員或監察委員被彈劾，其懲戒機關爲中國國民黨中央監察委員會。（二）對於上述兩種政務官以外的政務官，其彈劾案送國民政府懲戒委員會。（三）對於中央政府委任職以上官吏除政務官外，所提起之彈劾案，對於地方政府薦任職以上的官吏，所提起的彈劾案，送中央公務員懲戒委員會。（四）對於薦任以下的地方政府官吏的彈劾案，送地方公務員懲戒委員會。（五）軍人被彈劾者，送軍事長官懲戒委員會。此地須注意的卽是上面提及的中央政治會議規定將政務官懲戒處分的決定權保留在自己手中。卽政務官「……經懲戒機關決定處分後，中央政治會議認爲必要時得覆核之；」對於政務官的「……懲戒決定書，應呈報中央政治會議；」則可知關於政務官的懲戒權，尚不盡在中央監察委員會和國民政府懲戒委員會的手中。

五　我國監察制度與西洋彈劾制度

由於上面的敍述，我們可以意識到中國現行監察制度與古時御史制度的異同來。關於御史制度，我們想只拿清代的科道制來代表。監察院的監察權和科道制下的糾察權有大小之別。我們上邊曾引用的高一涵先生分析所得的科道的十種權，監察權並沒有完全把它繼承過來。例如建議政事權、監察行政權、官吏考察權、會讞重案權、辯明寃枉權等權，都已分別的分配到行政、立法、司法、考試各院去了。監察院的職權，據個人分析，共有以上的七種。其次清代都察院制下的科道，雖然合一，但是大體上講來：六科分察京內中央機關的文書；十五道則分理京內外各省的監察事務和刑名，前者似乎職在糾正中央的過失；後者卻偏重彈舉百官的違失，似乎有分工制的痕跡。監察院下的監察權的行使，以後雖或會因監察使的巡察各區而將使在院監察委員專心監察中央各機關，因而有分工的趨向，但也就現狀論，卻是混一的，無中央、地方之分。御史制度的政治環境是專制政治制度，而監察制度的政治環境，卻是嶄新的五權制度，這一點兩者誠不能無異，但是如果就整個政治機構觀察，它們卻是處在同一的地位。在我國古代專制政體之下，統治權在君主手裏，君主是政治的原動機，科道或御史是由君主授權而

以輔弼君主、督察百官違失爲職務的。在五權制度之下，監察權是治權中之一權，監察院之有監察權和科道之有糾察權一樣，由於上層權力機關（在訓政時期爲中國國民黨中央執行委員會，在憲政開始後爲國民大會）的授權行爲。監察院的行使監察權，亦和科道制一樣，在輔助政府而不是處於民意機關的地位來監督政府。所以現行的監察制度繼承我國固有的御史制度，在職權的範圍，與行使方法和所處的政治環境上雖不能沒有差異的地方，但是就大處看——就在政治機構中的地位看，卻是相同的。

但是中國監察制度和西洋各國議會制度下的彈劾制度，卻有很大的差異。現在我們把監察制度和彈劾制度從主體、客體、和運用數點上比較一下。

監察制度的主體是監察院；彈劾制度的主體是議會。在歐美大多數國家，國會不但有彈劾權，並且還有彈劾案的審判權。譬如在英國，彈劾權屬於下院，彈劾案審判權屬於上院；美國和法國，對於彈劾權和彈劾案的審判權在憲法上，與英國作同樣的規定。歐美各國彈劾權之所以以議會爲主體，一方是由於歷史的背景，一方亦有其理論的根據。從歷史上說，現在歐洲的議會，都是由古時的部落會議蛻化而來。古時部落會議，力量極大，它審理一切訴訟，彈劾案的提出和審理，亦是它職權之一。以後政治發達，普通案件改由法院檢舉審理，但是重大的彈劾案，仍由爲部落會議的後身的議會來掌理。從理論方面講，現代的民治政治的一個特徵是責任政治，政府機關要向人民負責，議會是人民的代表機關，所以亦向議會負責。議會要使政府向它負責，使不得不有種種的方法來監督政府。彈劾權即是議會監督政府方法的一種。所以彈劾權是民意機關監督政府的一種權力。監察院下的監察權，則不是如此。監察院是政府機關，而不是民意機關。監察委員是政府官吏而不是人民代表。（監察委員在憲草中規定由國民代表大會選舉，亦不代表民意。）監察權的行使，不是民意機關爲求政府的實行責任政治而選擇的手段，而是由於其他權力機關的授權行爲而賦予的職權。監察制度大體上承襲中國古來的御史制度，而不是中山先生的新發明。總之彈劾制度的主體是代表民意的議會，所以彈劾權是人民監督政府所採擇的一種手段，因之彈劾權之存在是固有的，是原始的；反之監察制度的主體是爲政府機關一部分的監察院，所以監察權是政府自己監察的一種方法，因之監察權之取得是傳來的是繼受的。

彈劾制度和監察制度，因有上述的基本上的異點，所以它們的對象亦不相同。就人的對象論，彈劾權的範圍，因國家而不同。德國僅政務官得爲彈劾權的對象。其理論是：事務官是技術性質的官吏，既不負政治上的責任，且有長官督率，縱使犯罪，由普通法院審理之即可，不必要笨重繁累的彈劾。在美國，總統和其他文官，均得爲彈劾之對象。在法國，彈劾權的對象是犯叛逆罪的總統、失職的國務員和一切妨害國家安全的人犯。在不文法的英國，學者的意見不能一致。梅脫蘭(Maitland)

說：『彈劾權之所以可貴，卽在它對朝廷大臣之抑制。』法、英、美等國彈劾的對象雖比德國寬，但歷史的記載告訴我們被彈劾的大多數是大總統、國務員、低級官吏和平民的被彈劾者，眞如鳳毛麟角。反之監察院所彈劾的官吏卻大多數是低級官吏。在前述三九五個彈劾案所牽涉的七〇七人中，二一一人是縣長，三六人是縣自治人員，十五人是縣佐治人員，其他九十七人是財務人員，九十五人是司法人員，就可見和彈劾制度不同了。就事的對象論，彈劾制度的範圍，不僅及於單純的違法行爲和不應爲而爲的和應爲而不爲的失職行爲，卽不當爲而爲的失當行爲，如督戰不力，理財無方，亦可被彈劾。這樣可貫澈要求政府人員對國會負其責任的目的。監察權雖其監察的事項較多，但得爲彈劾對象的行爲，祇有違法行爲和失職行爲，較西洋彈劾權的範圍稍狹。

在歐美彈劾制度下，彈劾案的提出，沒有人數的限制，衆議院中任一議員均可提出彈劾案。提出後，衆議院組織一委員會，審查該案。如審查結果，認爲所劾各節，確應受彈劾，卽向大會報告，如得大會通過，卽將該案移送參議院，正式控告。參議院是彈劾案的審判和懲戒機關，它在審詢彈劾案時，臨時變了一種特別法庭，在美國有最高彈劾法庭 (High Court of Impeachment) 之稱，在法國稱高等法院 (La haute cour de justice)。參議院審詢彈劾案前，全體參議員都要宣言，審詢的程序和法庭相似。彈劾案的判決，因參議員大多數的通過而確定。監察院的如何運用彈劾權，我們已經討論過。彈劾案的懲戒機關，不是監察院自身，而是特設的不同的懲戒委員會，依被彈劾人的官職的高低而分別移送懲戒。這些懲戒機關，除掉中央監察委員會在以黨權代替民權的現制度下，和參議院的地位有相當處外，其餘都是政府的機關，和彈劾制度彈劾案之由民意機關審理不同。但和德國彈劾案之由國事裁判所審判的精神相同。現階段的歐美政治已由議會政治進一步表現爲政黨政治。在政黨政治之下，國會和政府打成一片，國會中的政府黨既處於多數黨的地位，很容易偏護本黨被彈劾的官吏，所以彈劾權已難發揮其正當的作用，況且輿論監督較嚴，彈劾權已很少機會被應用了。我國的監察制度，則正在極力發揮它的作用與功能！在短短四年餘的時間中，來了四六五起彈劾案。多麼驚人的數字！

總之監察制度與彈劾制度，因根本精神不同，主體在政治機構中所處的地位不同，所以在對象方面，在運用方面，都不能沒有異點。一般人認爲監察制度卽是彈劾制度，兩者異名而同實，似乎是很大的錯悞。

六　中國監察制度的問題

整個的五權制度，倘是一種新的創設，新的嘗試，而監察制度尤其是這種新創設中最受人注意的一部分。在監察院成立時和最近憲法修正案公佈時，有不少學者對於監察制度的問題加以討論，就可見監察制度是怎樣爲國人所重視了。但本文所擬討論的，祇限於監察院是否須有事前的監察權，和監察院是否須兼有審判權懲戒權兩個問題。

第一：監察院是否須有事前監察權？關於這一點，監察院本身自然

趨向於主肯定說，主張監察院要有事前監察權。它說：『監察院設置之目的，在糾察公務員之違法與失職。然監察制度之精神，固不僅摘發奸邪，懲戒貪累於事後已也。此項監察權之行使，實有杜漸防微之至意。故以後關於各機關重大事務之處理，其情勢有監察之必要者，政府當令監察院派員監視之，能糾正違法於事前，庶減少訴追犯罪於事後。……』（見監院公報第七至十二期合刊第五〇一頁）我們須注意監察院所要求『其情勢有監察之必要者，』『政府當令』它派員監察，則鑒別情勢有監視之必要與否，其權則在政府；令監察院派員監察的命令權，亦在政府。所以監察院所要求的只是制限的事前監察權。制限的事前監察權，我們認爲監察院不妨有之，而且在事實上，監察院已行使過這種制限的監察權了（見前），監察院雖不妨具有制限的事前監察權，然若要具有無限的事前監察權，卻爲理論與事實所弗許。我們上面已研究過：議會之所以有彈劾權，是因爲它是政府政權的賦與者，它是政治進行的原動力，是政府對之負責任的主體，因爲這樣，它不但可以彈劾官吏違法或失職的行爲，而且可以彈劾官吏的失當行爲，所以不妨有事前的監督權。監察院則是治權機關中的一部分，它的監察權是被賦與的，要是監察政治的進行，做一個「全般的政治的督察者」（A bureau-cratic board of censors）（用何爾康博士語）那簡直是監察到官吏執行職務，尙未終了，是否違法或失職尙在未可知之列的未遂行爲了。這樣簡直是強和它並行的機關人員向它負不必負的責任，這是理論上所不可通的。這是就理論言。其次，就事實言，監察院祇有數十委員，是否能勝任事前監察的工作亦成問題。以中國土地之廣，人口之多，全國政務，錯綜複雜萬分，即有數百數千監察委員，亦難於監察職務員事後行爲外，復從事於全國政務的事前監察的。所以監察院如要執行無限制的事前監察職務，不特爲理論所不許可，亦爲事實所難能。否則，恐怕成事不足，僨事有餘，效率行政求不到，反減低行政的效率而已。所以我以爲監察院不必有事前監察權。

憲草修正案第八十八條規定：『監察院爲行使監察權，得依法向各院各部各委員會提出質詢，』使監察院有了質詢權。質詢權（Interpollation）原是議會監督政府除不信任權和彈劾權外的比較和緩的方法，似可認爲監察院的事前監察權。監察院雖有質詢權，但這種質詢權，限於爲行使監察權的目的，始行使之。監察權的內容，憲法是沒有加以規定的，要待法律來充實。但是如果照現在的法律，那麼監察院質詢權的行使，限於它上述各種固有的職權中；各院、各部、各委會雖受質詢，祇要自度不違法不失職，儘可放胆做去。所以這種質詢權，似乎祇是一種諮詢權，不過公式的「查詢調查權，」不得謂之事前的監察權。

第二：監察院是否須有審判權懲戒權。監察院是否應兼有審判權和懲戒權？關於這問題，監察院本身，自然亦傾向肯定說。監察院所以要兼有審判權懲戒權的理由，不外下列兩項：(一)以爲監察權之行使，固在彈劾；而監察權的功效，則在懲戒；監察院是專門監督官吏的機關，則

應專事權而一責任，使它兼有彈劾權、彈劾案審判權和懲戒權，如果僅有彈劾權，則監察權不完全。(二)彈劾權和審判權雖同屬於監察院，監察院並不是因此自為彈劾，自行審判，而仍可另行組織審判機關，和現在司法方面檢察官檢舉，推事審判的關係相同，也不會有弊病的。監委李宗黃在二十四年十月二十一日在中央紀念週慨然說：『中央既屬望我們，我們對於嚴懲大貪官、大汚吏，應負相當之責任，所謂「撻彼豺狼，安問狐狸。」然而工欲善其事，必先利其器，否則不惟不能撻彼豺狼，連狐狸都要同我們作祟。』（見二十四年十月二十二日中央日報）他的意思亦是說：『現行的監察制度僅有彈劾權而無審判權，直無異無槍械與獵狗的獵人欲入山打獵。……』他深慨乎監察權不完全的危險。他幷沒有提出積極的監察院必具有審判權和懲戒權的理由，但據我們推想，亦不能出乎上述理由的，我們試看看這兩個理由。關於第一項，我們覺得監察院具有彈劾權與審計權，已經很夠了，我們看不出為什麼一定要兼有審判權和懲戒權。過去監察院所以不滿意的地方有兩點：第一是自己未能多提彈劾大員的案子，坐看着「豺狼」縱橫，但是不敢過問，祇敢彈劾不會作祟的「狐狸。」第二是它提出的彈劾案未能盡付懲戒，它除了向各懲戒機關催詢外，別無辦法。但是前一點是由於它本身的固有職權的未能盡量發揮，與審判權、懲戒權無關；第二點懲戒機關沒有將彈劾案全加懲戒，大半是因為被彈劾人勢力大，實際上不能懲戒，那麼這根本是懲戒權能夠發揮與否的問題，與監察院的有無懲戒權無關。反之監察院如果兼有審判權和懲戒權，則權力實在太大，這種大權如稍一濫用，它的流弊，遠大於歐美議會濫用彈劾權的弊病。彈劾案的審判權和懲戒權，除政務官外，屬於司法院，如不否認彈劾案的審判，亦是審判的一種，那麼它的審判和懲戒權的屬於司法院亦是無可否認的。關於第二項，那是第一項所生弊病的補救方法，它的理由，亦成問題的。如果監察院另須組織審判機關，使與彈劾權相脫離，那麼和現在的情形相同，何必多此一舉。如果使彈劾案的審判權和懲戒權幷屬之於有彈劾權的監察院，那麼就不免第一項的弊病。從事實上觀察，監察院幷沒給狐狸「作祟，」它對於下級公務員的彈劾案，很少不被懲戒的，成問題的是政務官。政務官的懲戒機關是中央監察委員會和國民政府政務官懲戒委員會：前者是黨的機關，在黨治制度之下，它自有黨的意志的支配，不必監察院有彈劾案，它即決定懲戒；後者是地位高而無實權的機關，往往不敢為懲戒的決定。此外中央政治會議又對政務官懲戒決定又有最後決定權，自然又減低了彈劾案懲戒判決的數目。黨的意志既然必須貫徹；中央政治會議的權力又特大，監察院即使有了審判權和懲戒權，是否即能得圓滿效果呢？是否算是有了「獵狗和獵槍」呢？所以問題是在懲戒權的能否健全，懲戒權的是否能順利行使，監察院兼有懲戒權，祇能把問題弄得更形複雜，而不能解決這個問題的。憲草修正案沒有把彈劾案的審判權和懲戒權授予監察院，不能不算聰明的事。

二十四年，十二月。



康德譯名的商榷

賀麟

引言

我們知道中國哲學史上有幾大柱石，如孔、孟、老、莊、程、朱、陸、王等，而同樣西洋哲學史上，亦有其大柱石，亦有其孔、孟、老、莊、程、朱、陸、王。這些哲學史上的柱石便叫做經常的哲學家（classical philosophers）。所謂「經常的」哲學家大概是指他們的著作不怕時間的淘汰，打破地域的阻隔，是比較有普徧性，不拘任何人在任何時、任何地，翻開他們的著作來讀，都可以有「深獲我心」的感覺的。還有一層，「經常的」（classical）三字，有時又稱為「古典的」，意謂這些經常哲學家或他們的著作，與古典或古董有類似的性質。古典每每源遠而流長。而古董的特色就是流傳的時間愈久地域愈遠，而價值有時反愈高。譬如魏碑不如漢碑，唐碑不如魏碑；明版書籍不如宋版。——這是說流傳的時間愈久而價值愈高。又譬如，佛學在印度本地並無何勢力，而流到中土，便大放光明，而中國的很多古玩字畫，到了外國人手裏，反愈顯得值價。——這是說流傳的地域愈遠而價值愈高。我上面這些例子也許失之呆板而並不十分確切，但至少可以表明，中國的古董哲學家，也許在西洋比在中國更流行更受歡迎，是可能的事；同時西洋的古董哲學家也許在中國比在西洋更流行更受歡迎，亦是可能的事。譬如，我們試放縱我們的幻想，假使我們中國人皆如吳稚暉所說，把所有的線裝書盡行擲入廁所裏，則我相信，英國的倫敦博物館裏，美國的國會圖書館裏，仍然會有人在那裏誦讀中國書籍的。假如西洋果如斯賓格勒西土沈淪書中所預言，竟歸沈淪，那麼、我相信柏拉圖、亞理士多德、康德、黑格爾的精神火炬也會仍在東方燃燒的。這就足見得經常哲學家的眞價值和不朽的所在。更足以見得研究哲學從研究經常哲學家着手，介紹西洋哲學從介紹西洋經常哲學家着手是極可推許的途徑，是極值得努力的工作。三十年前，王靜安先生四讀康德而不得其解，竟至改變興趣；梁任公先生作西儒學案，雖算走上正軌，惜甚簡淺而未繼續深造。設以二先生之魄力，而於當時即專志作西洋經常哲學家之翻譯與介紹，則現在

中國哲學界當必大為改觀了。

現在據個人所知中國各大學哲學系似已漸漸注意於西洋名哲的研究了。如柏拉圖、亞里士多德、笛卡兒、斯賓諾莎、休謨、康德、黑格爾、北平清華大學和北京大學兩校都曾開過專門研究的課程。這總可算是一好現象。出版界對於西洋名哲的翻譯與介紹的著作，我們可以預言，一定是會日益加多的。不過講到翻譯介紹西洋名哲的名著，則對於譯名一事卻不可鬆鬆放過。在別的地方，我都很贊成經驗派的荀子「名無固宜，約定成俗謂之名」的主張，譬如，我覺得「北京」一名，既已約定成俗，實無改為「北平」的必要。但在哲學的領域裏，正是厲行「正名」主義的地方，最好對於譯名的不苟，是採取嚴復「一名之立，旬月踟躕」的態度。尤其中國現時之介紹西洋哲學，幾可以說是草創時期，除了襲取日本名詞外，幾乎無「定約」無「成俗」可言，所以對於譯名更非苦心審慎斟酌不可了。對於此點，我曾發表過意見如下：

『……要想中國此後哲學思想的獨立，要想把西洋哲學中國化，鄭重訂正譯名實為首務之急。譯名，第一、要有文字學基礎。所謂有文字學基礎就是一方面須上溯西文原字在希臘文中或臘丁文中之原意，而一方面須尋得在中國文字學上（如說文爾雅等）有來歷之適當名詞以翻譯西字。第二、要有哲學史的基礎，就是須細察某一名詞在哲學史上歷來哲學家對於該名詞之用法或某一哲學家於其所有各書內對於該名詞之用法；同時又須在中國哲學史上如周秦諸子、宋明儒或佛經中尋適當之名詞以翻譯西名。第三、不得已時方可自鑄新名以譯西名，但須極審慎，且須詳細說明其理由，詮釋其意義。第四、對於日本名詞，須取嚴格批評態度，不可隨便採納。這到並不是在學術上來講狹義的愛國，反日；實因日本翻譯家大都缺乏我上面所說的中國文字學與中國哲學史的工夫，其譯名往往生硬笨拙，搬到中文裏來，遂使中國舊哲學與西洋的哲學中無有連續貫通性，令人感到西洋哲學與中國哲學好像完全是兩回事，無可融匯之點似的。當然，中國翻譯家採用日本名詞已甚多，且流行已久，不易爬除，且亦有一些很好的日本名詞無須爬除。但我們要使西洋哲學中國化，要謀中國新哲學之建立，不能不採取嚴格批評態度，徐圖從東洋名詞裏解放出來。』（見拙譯黑格爾學述序言，商務印書館出版。）

茲篇所欲提出商榷的一些康德譯名，大半是我在八九年前初讀康德時所擬定。經近幾年來復讀康德，或與友人談論康德，或持與他人關於康德的譯名相比較，愈使我自信我這些譯名多少合於我上述的四條原則，有牠們成立的理由，也許可以供治康德學的人的參考，並且增進對於康德哲學的理解。

康德哲學重要名詞的翻譯與解釋

純理論衡（Kritik der reinen Vernunft）

行理論衡（Kritik der praktischen Vernunft）

品鑒論衡 (Kritik der Urteilskraft)

說明　關於康德三大名著的書名，最好要能夠表示出下列的方式：

眞—知—知—科學—純理論衡的題材

善—意—行—道德—行理論衡的題材

美—情—審美—藝術—品鑒論衡的題材

使人可以從三大名著的書名裏卽可見得康德哲學的規模。「純理論衡」實卽「純知理論衡」之省略。「行理論衡」實卽「純行理論衡」之省略。蓋康德常以「純知理」與「純行理」相提並論。康德所著的道德形而上學有下面一段：『道德的形而上學，眞正講來，除了對「純行理」("practical reason") 的批評的考察外，實在沒有別的基礎；一如除了我已經出版的對於「純知理」("pure speculative reason") 的批評的考察外，無法建立形而上學的基礎。』(見 Abbott 譯本道德的形而上學頁八。) 又行理論衡序亦云：「本書的職務在於指出有純行理的存在。」(見 Abbott 譯本頁八七。)

至於第三論衡的書名直譯應作「判斷力論衡」並不含有審美之意，今意譯作「品鑒論衡」而暗示對於美的欣賞作批評的研究之意，則因康德本有以「美的欣賞論衡」作爲書名之意思也。按康德於一八八七年六月二十五日與 Schütze 教授信謂：『下星期內卽將理性論衡付印，繼此卽將進行從事於欣賞論衡之基礎之探討矣 (Alsbald zur Grundlage der Kritik des Gesmacks gehen)。』又一七八八年一月六日出版家 Hartknoch 與康德信中亦有：『敬候「美的欣賞論衡」(Kritik des schönen Geschmacks) 之好音』之語。至康德後來何以不命名爲「美的欣賞論衡」(Kritik des Gesmacks=Critique of Taste) 而改稱「判斷力論衡」，此處姑不具論。但吾人因判斷力論衡意思不甚顯豁，乃本康德原意譯爲「品鑒論衡」，自甚的當，且「品鑒」二字固含有審美的判斷之意也。

行理論衡之「行」字卽行爲之行，德行之行。行理論衡卽含有對於純道德的理性或純德行的原理作批評的研究之意。西文中 practical 一字與 moral 一字幾乎同義可以互用，一如中文中之「行」字與「德行」字有時可以同義互用。(可參看斯密士康德純理論衡註釋頁七三。) 至於中文「實踐」二字乃英文 put into practice 之意，似未能表示與「知」相對之「行」或「德行」的意思。

普通的批評叫做批評，系統的嚴重的批評，便叫做「論衡」，康德的書名故以稱爲「論衡」爲最適宜。余意「批判」二字在康德不可用，蓋批評與懷疑相近，與下最後判斷之獨斷相反。康德只可說是批而不判，或判而不斷的批評主義或批導主義者。

批導哲學 (critical philosophy)

批導方法((critical method)

批導主義，批評 (criticism)

說明　這三個名詞均很少見於康德本人原著中，所以我只註出英文而不註出德文。康德很少用 Kritisch 一字，大都喜用 transcendental 一字以代之。但一般講康德哲學的人，特別英、美人中講康德哲學的，多有稱康德的哲學爲批導哲學，稱康德的哲學方法或態度爲批導方法或批導態度（如 Edward Caird 關於康德哲學的兩巨冊即名爲 The Critical Philosophy of Kant）自亦甚是。但此處所謂 critical，乃「加以批評的研究以領導到正的或負的結果」之意 (a critical investigation leading to positive as well as negative results. 見斯密士康德純理論衡註釋第一頁。）故應譯作批導，而不可泛泛譯作批評，亦不可譯作有獨斷意味的批判。蓋就康德哲學與後康德派哲學比較言，則康德哲學爲批導哲學，只是批評研究知識的能力、限度、前提、性質，爲「未來的形而上學的導言」（康德的書名）奠立基礎，以作先導，而自己不建立形而上學的系統；反之，後康德學派如黑格爾的哲學則爲玄思哲學 (speculative philosophy)，大膽的循着康德的途徑以建立玄學的系統。就康德哲學與前康德哲學比較言，則經驗派之休謨爲懷疑主義 (Scepticism)，認形而上學先天知識爲不可能；理性派之萊布尼茲爲獨斷主義 (Dogmatism)，不批評研究知識的能力和限度，率直憑理性去建立形而上學系統以證明上帝的存在、靈魂的不滅、意志的自由；而康德的哲學則爲持中的批導主義(criticism)。但康德自己絕少稱他的哲學爲 Kriticismus。他最喜用 Kritik 一字，英譯本大都有時譯 Kritik 爲 Critique（論衡，如書名）有時譯 Kritik 爲 criticism（批評，如 das Zeitalter der Kritik 英譯作 the age of criticism，在中文只可譯爲批評的時代，不可譯爲批導主義的時代。）

據我所知國人治康德哲學者如張君勱先生、張眞如先生，皆以「批導」二字代替「批判」。「批導」一語出自莊子養生主篇：「依乎天理，批大郤，導大窾。」

先天 (a priori)

先天 (transcendental)

先天知識 (Erkenntnis a priori)

先天知識或先天學知識 (transcendentale Erkenntnis)

先天攝覺 (transcendentale apperception)

先天哲學 (Transcendental-Philosophie)

說明　上面這些譯名的主要點，即在於將康德的原文 a priori 及 transcendental 兩術語統譯成「先天」二字。而中國一般談康德哲學的人，對於這兩個術語的譯名卻又最紛歧不過了。但

除譯 transcendental 爲「超越的」這些人，由於不明白 transcendent 和 transcendental 二字在康德哲學中的重要區別，陷於錯誤外，最普通的大都採納日本人的譯名，譯 transcendental 爲先驗，譯 a priori 爲先天。但究竟「先驗」與「先天」二名詞，在中文的字義上有何區別，誰也說不清楚。尤奇怪的就是劃分「先天」、「先驗」的區別的人，日本翻譯康德的名家天野貞祐在他所譯的「純粹理性批判」（岩波文庫本）裏，有時譯 transcendentale Deduktion 爲先驗的演繹，有時又譯爲先天的演繹（參看天野氏日文譯本頁七及頁一五八和一六四）這種混淆不清，就更令人莫名其妙了。我的意思以爲我們既無法在中文裏去尋出兩個意義不同的名詞來翻譯 transcendental 和 a priori 兩個名詞。即如日譯本之勉強創造「先驗」和「先天」兩個不同的名詞以翻之，結果亦難免混淆互用。因此我便覺得簡單化，用一個名詞「先天」以譯西文 transcendental 和 a priori 兩個不同的字的辦法，值得我們嘗試了。

我嘗試的結果，覺得不唯並無困難，並且可以增加了解康德的方便。譬如康德的純理論衡上有這樣一句話

"I call all knowledge *transcendental* which is occupied not so much with objects, as with our *a priori* concepts of objects. A system of such concepts might be

called Transcendental Philosophy." (A. P. 12)

這段的大意可以譯成這樣：

「凡是不涉及對象本身，而只是關於先天概念的知識，我便稱爲先天知識。關於這種〔先天〕概念的系統便可稱爲先天哲學。」

照這樣看來，關於先天概念的知識便稱爲先天知識或先天學知識，關於先天概念的系統便稱爲先天哲學，猶如說：關於社會狀況的知識便稱爲社會知識，關於社會狀況的系統知識便稱爲社會學，意思甚爲明顯。康德曾經有這樣一句話：

"Not every kind of knowledge *a priori* should be called transcendental." (A 56) 從這句話看來，有兩層意思：第一、a priori knowledge 與 transcendental knowledge 確有區別，不可混爲一談。第二 a priori knowledge 含義似較 transcendental knowledge 爲廣，前者可以包括後者，但又不能謂每一種 a priori knowledge 都是 transcendental knowledge，但如果我們將上面這句話譯作這樣：

『不是每一種先天知識皆應叫做先天學知識。』則一切困難立即解除。a priori knowledge 與 transcendental knowledge 的區別，不是先天知識與先驗知識的區別（因爲先天與先驗二名詞的根本意義並無區別，）而是先天知識與先天學知識的區別，猶如社會知識 (social knowledge) 與社會學知識 (sociological

knowledge）的區別。但雖不是每種「先天知識」皆可叫做「先天學知識」，卻須知「先天學知識」仍是一種「先天知識」。斯密士康德純理論衡註釋（頁七四）有一段解釋 transcendental 和 a priori 很重要的文字，茲寫在下面：

"Transcendental knowledge is knowledge not of objects, but of the nature and conditions of our *a priori* cognition of them. In other words, *a priori* knowledge must not be asserted, simply because it is *a priori*, to be transcendental; this title applies only to such knowledge as constitutes a *theory* or *science* of the *a priori*. Transcendental knowledge and transcendental philosophy must therefore be taken as coinciding; and as coincident, they signify the science of the possibility, nature, and limits of *a priori* knowledge. The term similarly applies to the subdivisions of the Critique. The Aesthetic is transcendental in that it establishes the *a priori* character of the forms of sensibility; the Analytic in that it determines the *a priori* principles of understanding......; the Dialectic in that it defines and limits the *a priori* Ideas of Reason......."

斯密士這段話顯然是根據上面所引的康德兩句話（A 12及 A 56）而來，茲試譯其大意如下：

『先天學的知識不是關於對象的知識，而是關於吾人對於對象之先天認識的性質與條件的知識。換言之，先天知識，必不可只因其為先天知識，即可謂為先天學知識。「先天學」這個名目只適用於構成先天的學說或科學而言。故先天學的知識與先天哲學必須認為是同一之物——同是表示先天知識之可能、性質和限度的科學。這個名詞同樣適用於純理論衡之各部門。先天觀物學所以（直譯應作「觀物學」之所以是先天學的，即因其目的在於……）樹立感性形式之先天性質，先天分析論所以決定知性之先天原則，先天矛盾論在於規定並限制理性的先天理念。』

總之，在康德的意思，凡有必然性（necessity）、普徧性（universality）、內發性（spontaneity）而非純得自經驗的外鑠之知識（如數學的知識和一部份物理學的知識）均可稱為先天知識，(knowledge a priori)，但不得即謂為「先天學知識」(transcendental knowledge)，必定要研究數學何以可能，自然科學何以可能或先天綜合判斷何以可能所得的知識，質言之，就是他的先天哲學中（先天觀物學、先天理則學）所昭示我們的知識方得稱為「先天學知識」。康德的目的既在把哲學建築在與數學有同等堅實的基礎上，故關於先天哲學的知識亦應是與數學一樣有必然性、普徧

性、內發性的先天知識。故先天知識雖不盡是先天學知識，而先天學知識必是先天知識中之一種，則無可致疑。再用普通一點的話來講，康德不僅與中國的孟子相同，認爲仁義禮智非外鑠我，乃出於先天原則，而且認爲科學知識、哲學知識，亦非外鑠我，亦出於先天原則。至於發揮何以科學知識非外鑠我的道理，闡明科學知識的先天原則的性質的學問，便是他所謂先天哲學。關於先天哲學的知識便是先天學知識。

所以嚴格分辨起來 a priori 與 transcendental 二字的區別，實爲「先天的」與「先天學的」區別，猶如「社會的」(social)與「社會學的」(sociological)的區別，我已詳細說明於上。但純理論衡全書中，對於 transcendental 一字的用法，在中文須譯作「先天學的」以示有別於「先天的」的地方，恐怕至多也不過兩三處，此外則所有的 transcendental 一字，幾全可譯作「先天」或「先天的」而不致混淆有誤。譬如，在「此原始的先天的條件不是別的，即是我所謂先天攝覺」(That original and transcendental condition is nothing else but what I call transcendental apperception. A. P. 106)一句話中，前後兩個 transcendental 字，雖可說是「先天哲學」中的術語，但只可譯作「先天的」而不可譯作「先天學的條件」或「先天學的攝覺」，而且此處兩個 transcendental 字的含義，均係「有普徧性、必然性、內發性的」之意，與 a priori 之含義，完全相同。至於從「這個純粹的原始的不變的意識，我便稱爲先天攝覺」(This pure, original, and unchangeable Consciousness I shall call transcendental apperception A. P. 107)一語中，更足以見得所謂先天攝覺是具有普徧性（純粹的）、必然性（不變的）和內發性（原始的）的攝覺。此外康德互用 a priori 及 transcendental 二字以表示同一意義的地方，更是不勝枚舉。例如，使知識可能的先決條件，康德有時叫做 condition a priori，但有時又叫做 transcendental condition。又如先天邏輯中的十二範疇，他有時稱爲 concepts a priori of understanding，有時又稱爲 transcendental concepts of understanding。再如，上帝、自由、不朽等先天理念，康德雖大都稱爲 transcendental Ideas，但有時亦稱爲 Ideas a priori of pure reason。由此足見康德本人既然將兩名詞當作同義互用，我們翻譯康德時，何不直捷了當只用一個最恰當的，有哲學史意義的中文名詞去翻譯它，以免強生分別呢？若能澈底分別開也好，但強生分別之後，結果仍不免於混淆互用，是未免勞而無功了。

我們試進而再看 a priori 和 transcendental 兩字在西洋文字學上及哲學史上的意義：按 a priori 係臘丁字，原爲「在先」之意。「在先」亦有邏輯的在先與時間的在先之別。在哲學中，a priori 大都是指邏輯的在先而言。在知識論中，所謂「在先」或「先

天」自係指就理論言在經驗之先之意。所謂邏輯的或理論的在先亦有二義：一爲普偏義，如全體在部份之先，類(genus)在種(species)之先。一爲原因義，卽原因必在果之先。但所謂原因亦非指時間上在前之實物，而係指解釋一物之理或原理。準此而言，則邏輯上在經驗之先者，第一、卽是普遍者，而經驗爲特殊者。第二、卽是解釋或構成經驗之必然的理或原理。故由「理論的在先」而引申爲普遍性與必然性的意思。又凡理論上在先之物，必非經驗的產物，而乃出於理智的自動或內發 (Spontaneity of intelligence) 爲構成經驗之先決條件。故又具有內發性。因此「在先」或「先天」實具有普偏性、必然性、內發性三特點。又所謂理論上在經驗之先，在某種意義上，實卽「超經驗」之意。再換言之，凡是超經驗的，凡是具有普偏性、必然性、內發性的東西，必是共相，而非殊相，必是形而上，而非形而下。康德的先天哲學就是要指出吾人的經驗和知識之所以形成的先天的或超經驗的形而上的基礎。

至於 transcendental 一字則本係中古經院哲學的名詞，原意爲「超越」。形容詞 "transcendente" "transcendentale" 皆同爲「超越的」意思，名詞 "transcendentia" 與 "transcendentalia" 皆同爲「超越物」的意思。中古神學家有所謂六大超越物，爲「存在」、「物」、「任一」、「一」、「善」、「眞」等。其所以稱爲超越物者，卽以其最概括、最普徧、超越範疇、超越名言，而爲最高範疇之意。故普偏性超越性實 transcendental 與 transcendent 二字共有之含義。且超越性中卽包括有普偏性在內。譬如，全體超越部分，是則全體較部分爲普偏，類超越種則類便較種爲普偏。我揣想康德之把此二字應用來講知識論，實同賦予兩字以「超經驗」的意思，一如臘丁文的「在先」在康德哲學中含有「在經驗之先」之意，所以中古經院哲學名詞「超越」在康德哲學中卽含有「超經驗」之意。但雖則兩字同含有「超經驗」的意思，康德亦曾大加區別，transcendent 乃「超絕經驗」之意，卽離經驗獨立而絕對不可知。而 transcendental 乃「超越經驗」而同時內蘊於經驗之中，爲構成經驗或知識可能之先決條件。換句話說：transcendent 乃超越一切經驗，故可譯爲「超絕」，而 transcendental 乃僅是超越任何經驗，而並不超絕一切經驗，故可譯爲「先天」，實與「在經驗之先」的先天 (a priori) 名異實同。（按「一切」與「任何」的區別，乃採自馮友蘭先生「共相超越任何時空而不超越一切時空」之說。）若果再用 Watson 和 Stirling 的說法，則超絕 (the transcendent) 乃超越（一切）經驗的範圍 (transcends the scope of experience) 之意，而先天 (the transcendental) 乃超越〔任何特殊〕感官的內容之意 (transcends the sense content of experience)。（參看斯密士純理論衡註釋頁七五。括符內字乃我所擅加以求意思顯豁。最奇怪的就是斯密士不贊成 Stirling 及 Watson 之說，而自己陷

於謬誤。因此斯密士也與許多別的康德註家一樣，只知 transcendent 與 transcendental 意思不同，而不知其不同者何在，更不知其不同中之同；只知康德採取經院哲學名詞，而加以新的用法，而不能說出其承襲舊意義者何在，其加入的新意義何在。）

總之，從這番分析字義的結果，我們發現 a priori 乃「先經驗」或在經驗之先之意，亦即有「超經驗」意。而 transcendental 乃「超經驗」或超越任何特殊經驗或感官內容之意；亦即有「先經驗」意。兩個字原來含義既同，故可同用「先天」二字以譯之。（說到這裏我又想起現在留學德國研究哲學的熊偉先生，前曾在大公報世界思潮週刊裏發表「先驗與超驗」一文，主張譯 a priori 為「先驗」，譯 transcendental 為「超驗」，與我這裏分析字義的結果，如合符節。不過他嚴格劃分「先驗」與「超驗」的區別，而不知兩名詞實根本同義。且他拒絕用在中國及西洋哲學史上具深厚意義，占重大地位的「先天」一名詞，尤非我所贊同。）從此又可見得「先經驗」或「超經驗」乃「先天」之本義。而普徧性、必然性、內發性乃從「超經驗」（注意，非超絕經驗）引申而來，蓋凡超經驗的必係有普徧性、必然性、內發性之共相或理則也。至於 transcendental 一字有時之具有「先天學」義，以示有別於單純的「先天」（a priori），更是後起引申之義而是康德的特殊用法。

以上是從正面以表示 a priori 與 transcendental 二字同義，故同應譯為先天，茲試更探究此二字反面的意思：a priori 之反面為 a postoriori（後天。）而後天即係「經驗的」之意。（參看純理論衡 A. P. 1.）今試細讀康德原書，則知 transcendental 一字的反面乃亦是 empirical（經驗的）一字。譬如 A. P. 97 認「經驗的特性」(empirical character) 為「先天的特性」(transcendental character) 的反面，A. P. 107 指出經驗的攝覺為先天的攝覺的反面。A. P. 591 持經驗的途徑 (empirical path) 以與先天的途徑 (transcendental path) 對立，而 A. P. 660 又持經驗的根據（empirical ground）以與先天的根據 (transcendental ground) 對立，諸如此類，均處處足以表示 transcendental 的反面與 a priori 的反面完全相同，愈足以反證此兩字本來同義——其正面同具有「超經驗」之意，其反面同具有「經驗的」之意。因此用一個相同的中文名詞以翻譯之，不會有誤。

或者有人以為用「先天」二字來譯康德的名詞，無論別的方面如何適當，總免不了兩層困難：一、是「先天」二字含有降生以前或生來如此之意，如普通常有「先天不足，後天虧損」之語，「先天知識」不免令人誤會成生來即有或天賦的知識。二、是容易令人把康德的哲學與邵康節的先天八卦方位圖及其道士易傳會，其實康德的批導哲學與康節的「先天之學」全不相似。我可以答道：第一、

凡是稍有中國哲學史常識的人，便應知「先天」二字是出於易經上「先天而天弗違後天而奉天時」之語，純全是指哲學上有普徧性、永久性、必然性的法則，道理或共相言。譬如讀王維送祕書晁監還日本國詩序中「大道之行先天布化」一語的人，當不難知道其意係謂宇宙的運行遵循一必然的、普徧的、內在的法則或道，而不會誤會成「天賦布化」。又如北平故宮與北海間的牌坊上有一付「先天明境，太極仙林」富有哲學意味的八字對聯，明眼人當可見得「先天明境」是指純理的、共相的靈明境界而言，不會聯想到生理的先天。所以我們應用中國哲學史上通用的名詞以翻譯康德哲學中主要的名詞，決不會亦不應引起誤會。第二、邵康節從數從宇宙論上去講普徧必然的先天法則，而康德則從邏輯從知識論上去講普徧必然的先天法則。康節從數的玄學的立腳點以建立宇宙之大經大法或先天原則，康德則批評的研究知識構成的大經大法或先天原則，異同所在，自甚明白，何得傅會？大體講來，「先天」一詞，有下列幾種不同的用法：

一、為生物學的先天，注重遺傳、先得點、本能等。

一、為文學上的先天，注重天才的創造、靈感的啓示、回復自然。美國愛默生（Emerson）等所代表之新英格蘭先天主義（New England transcendentalism）即倡導此說。

一、為道德上的先天，注重良心、良知，認道德意識人所固有，非由外鑠。以孟子為代表。

一、為形而上學的先天，注重支配宇宙之整個的永恆的範型或大經大法。

一、為邏輯的或知識論的先天，是即康德之所倡導發揮者。由此足見「先天」二字含義甚富，用法甚多，亦各有所當，是在學者各自明辨而慎用之可也。大概講來，在中國先天之學始於周易，道德的先天說，形而上學的先天說，均不乏有力的代表。在西洋則先天之說基於數學而始於 Pythagoras，柏拉圖集其大成，鎔道德的先天（見 Meno 對話）、藝術的先天（見 Symposium 及 Phaedrus 二對話）、形而上學的先天（見 Timaeus 對話）及知識論的先天（見 Thaetetus 及 Parmenides 等對話）為一爐。至於康德則遠承柏拉圖之緒，特別注重知識論上之先天，而成其先天哲學之系統，但他的行理論衡，注重良心和純義務觀念，以意志之先天的自立普徧法度自己遵守為準則，故亦兼重道德的先天說，而他的品鑒論衡，分上下二篇，上篇論審美判斷，奠定審美之純理基礎，尋求審美之先天官能；下篇論目的判斷，從先天觀點以指出自然萬物之內在目的，亦足以見得他於藝術的先天說與玄學的先天說亦復兼顧無遺。至於黑格爾則直認知識的或思想的先天法則，即是宇宙的先天法則，便合邏輯的先天與形而上的先天為一體了。近來西洋哲學上有一種趨勢，（這個趨勢已漸影響到中國，）就是要使知識論與形而上學分

家，更進一步再使邏輯與知識論分家，而專談數理的邏輯的「先天」(a priori)，換言之，離開康德所謂「先天哲學」而單從事於先天命題之分析。從某種意義看來，這也許是一種進步，但是與柏拉圖、康德以來之「先天學」的正大路子，所隔就很遠了。

現在我要略爲說明我之所以不憚勞煩，費五六千字來解釋「先天」一譯名，實因爲此名詞在中國和西洋哲學史上均占有很重大的地位，含有很豐富的意義，而且我認爲「先天」二字在康德本人的哲學裏也居於主要的地位，至少比「批判」或「批導」的地位高的多。（具有先經驗意思的「先天」(a priori) 差不多在康德書中，每頁均可發現一二次，而具有超經驗意思的「先天」(transcendental) 在純理論衡的內容目次表裏便見了差不多三十次。）所以稱康德哲學爲先天哲學似遠比稱之爲批導哲學較能道出康德哲學的本質。尤其緊要的，就是我認爲德國哲學在由康德到黑格爾這個燦爛時期中，最根本、最主要的哲學概念只有兩個。一爲康德所謂「先天，」一爲黑格爾所謂「太極」(das Absolute)。所以康德的哲學叫做「先天唯心論，」黑格爾的哲學叫做「絕對唯心論」（絕對即太極之別名，）實非偶然。同時我又認爲中國哲學史自周、程、張、邵到朱熹這個偉大的時期中，最根本最主要的哲學概念也只有兩個，一爲周子的「太極，」一爲邵子的「先天，」而朱子寓先天概念於太極之中，實集其大成。所以我們若是用「先天」二字以講康德，用「太極」二字以講黑格爾，我們不唯可以以中釋西，以西釋中，互相比較而增了解，而且於使西洋哲學中國化，以收融匯貫通之效，亦不無小補。我前此既於拙譯黑格爾學述（商務書館出版）的序言裏費了五六千字解釋何以應譯黑格爾的 das Absolute 爲「太極」的理由，所以我現在不能不藉此機會略說明我所以主張用「先天」二字翻譯康德的 a priori 和 trnscendontal 的原因。

先天之義既明，茲更進而分別解釋與先天連綴之名詞如左：

先天唯心論 (der transcendontal Idealismus)

說明　邵康節有「先天之學心學也」之語，而「心者理也，」故心學即是理學。而唯心論骨子裏即是理性主義。康德的先天哲學亦是一種「心學」或「唯心論，」而他的「先天唯心論」骨子裏亦是理性主義。故決不可稱康德哲學爲「先天觀念論。」

先天觀物學或先天直觀學 (Die transcendontale Ästhetik)

說明　按 Ästhetik 本義爲「觀」爲「見」，後方引伸爲美學義。康德此處乃用原義，故決不可譯爲「先天審美學。」今擬譯爲「觀物學。」邵康節著有「觀物內篇」、「觀物外篇。」亦可譯爲「直觀學，」因註釋康德者多稱此篇所論爲「Anschauungslehre」直觀學。康德的直觀有兩種，一爲感覺的直觀 (sensuous intuition)，一爲理智的直觀 (intollectual intuition)，此篇所論則僅限於感

覺的直觀。而邵氏之觀物，乃注重以理觀物，約相當於康德所謂理智的直觀。今借用理智的直觀之「觀物學」以譯感覺的直觀之「觀物學，」想不致混淆有誤。余意 Ästhetik 一字應譯為「觀物學」而以「直觀學」譯 Anschauungslehre。日人譯為「先驗感性論，」其缺點有二：一、感性論不能表示原文「觀」字義。二、在康德書中先天觀物學與先天理則學並列，若譯前者為感性論則應譯後者為知性論，方可並列。

先天理則學或先天邏輯 (Die transcendentale Logik)

說明　首先提出譯 Logic 為「理則學」的人為孫中山先生，理由詳見孫文學說第三章。我認為孫說甚是。研究語言的形式、規範、法則的學問可稱為文法學或「文則學」。今研究思想或推理的形式、規範、法則的學問，故可稱為「理則學。」譬如，我們常說某人說話不合邏輯，意思即是說某人說話不合理則，——不合思想的規範、推理的法則。特別是康德的先天邏輯目的在研究思想的大經大法，知識可能的律令規則，故更可稱為理則學。從嚴譯作「邏輯」尚勉強可通，惟跟着日本人譯作「論理學」實在毫無道理。

先天推演或先天演繹 (transcendentale Deduction)

說明　Deduction 一字，在康德此處的用法，乃指範疇的推演，與三段論法的演繹或幾何方法的演繹雖不無關係，但均有不同處。茲擬譯為推演。「演」即「文王拘而演周易」之演。「推」字含有推理、推算、推步等「推」字之義。換言之，「推」字多少含有「懸知」或「預測」義。康德先天理則學裏特別有一節討論「感念的預測」(anticipations of perception) 可資參證。故「推演」二字最為洽當。但從衆仍稱「演繹」亦無不可。

先天分析論 (Die transcendentale Analytik)

先天矛盾論 (Die transcendentale Dialektik)

說明　從康德先天理則學的綱目看來，便可知先天理則學內容分兩大部門：一為先天分析論，一為先天矛盾論。前者屬於知性的範圍，可稱「知性的邏輯」(Verstandeslogik)。後者屬於理性的範圍，可稱「理性的邏輯」(Vernunftslogik)。此二名詞皆出於黑格爾。至於先天觀物學乃討論感官知識構成的條件，感官知識尚無理則性 (logicality)，故不屬於邏輯的範圍。

Analytik 一字之應譯為「分析」，中日相同，無有異議，可無須解釋。至於 Dialektik 之應譯為矛盾，則為我個人的見解，而與一般人異趣。茲分四層簡單說明：(一)日譯 Dialektik 為辯證之不可通。蓋辯者不證，證者不辯。譬如，芝諾與蘇格拉底用以子之矛攻子之盾的方法以辯難別人，駁倒對方，只是消極地擊破別人的論據，而並不積極地用幾何學方法或實驗方法以證明己說。又如斯賓諾涉用幾何方法以證明他的學說，論者謂用幾何方法嚴格依序證明，建立己說，即可避免與旁人辯論駁難。(參看 Wolfson 斯賓諾涉

哲學第二章）且「辯證」二字最初見於中國典籍者爲朱熹著楚辭辯證一書之書名。此處「辯證」二字乃辨別原書字句之錯誤，證明何種版本的讀法較正確之意。故「辯證」乃考證校勘之別名。由此看來辯證法的原義應是漢學家的考證方法，而與哲學家的思辨方法恰好相反。足見日譯之毫無是處。(二)細玩味 Dialektik 一字在康德本書的用法，適爲「矛盾」義。康德於純理論衡第一版序言的第一句，即指出理性本身有陷於自身矛盾的命運，而預示先天矛盾論即所以解除此種內在的矛盾。所謂理性的先天矛盾，即是一方面理性要問一些必不可忽視的問題，因爲這些問題實基源於理性的本性；他方面理性又無法解答這些問題，因爲這些問題超出人類理性能力的限度。所以康德後來使解釋「矛盾邏輯」爲「幻覺的邏輯」(Logik des Scheins)，按 Schein 一字有幻覺、幻象或似是而非之意，英譯作 illusion。所謂矛盾邏輯即分析出或揭穿，並解除理性的矛盾的理則學，而所謂幻覺的邏輯，亦係指揭穿並解除基於理性自身的矛盾，超越其理性的權限、能力而引起的錯誤與幻象的理則學。故康德的先天矛盾論有兩方面，消極方面限制理性的權限使勿超越使用，致陷於「似是而非的幻覺」(illusion)，積極方面解除理性的矛盾，求得最高的綜合以達到「似非而是的眞理」(paradox or dialectical truth)。康德先天矛盾論所注重的在消極方面居多，而黑格爾承康德而發揮的乃在積極方面居多。（請參看斯密士純理論衡註釋頁四二六，及黑格爾哲學大全第八一及八二節）。(三)在西洋哲學史上，康德前康德後的哲學家特別黑格爾對於 Dialektik 一字的用法，皆多爲「矛盾」義，此點我在黑格爾學述的序言裏有長篇的說明，茲不贅述。請更參看下面論純理的矛盾條。(四)康德的 transcendental dialectic 乃係指理性的先天的矛盾，即必然的普徧的內發的或內在的矛盾而言，不可依斯密士的說法譯作或釋作「超越的矛盾」。(見斯氏純衡註釋頁七六)斯氏認爲此處乃討論理性的超越使用而致矛盾，故應作「超越矛盾論」(the transcendent dialectic) 而不可作「先天矛盾論」，實在是大錯特錯。蓋因斯氏不知理性的超越使用乃由於理性之先天的內在的矛盾，而非理性之矛盾起於理性超越的使用。第二，不明瞭繼康德的先天矛盾論而加以發揮光大的黑格爾的「矛盾邏輯」乃亦是以分析、指破、調解人類意識的先天的矛盾——即普徧的必然的內發的或內在的自相矛盾爲職務。因此我覺得斯氏純衡註釋一書，雖小節多有可供參考處，而大處往往解錯。其所以致誤之由，即因他不能看出康德到黑格爾哲學間發展的關鍵，而僅加以支節的註釋。

純理的矛盾 (Die Antinomie der reinen Vernunft)

說明　研究康德思想發展過程的人，當可知道「純理矛盾」的問題，佔據康德思想最早，（在純理論衡出版十餘年前，即在一七

七〇年以前此問題卽縈擾康德心中，）啓發康德最多（先天觀物學的思想皆自此啓發而出）且是「先天矛盾論」中最主要最先寫成的部分，其餘部分皆是此部分補充與陪襯。據此事實，可以見得：第一、先天矛盾論所硏究的主要問題，卽是純理矛盾，愈足以反證譯 dialectic 爲矛盾之切當，第二、足見意識的理性的矛盾問題不唯在黑格爾哲學中占中心地位，而在康德思想中亦占主要地位。但我們雖同用矛盾二字以譯 Antinomie 及 dialektik 兩個不同的字，而兩字間本身卻自有區別。理性的矛盾，是指理性矛盾的事實，指出於理性的對立的、相反的、衝突的理論雙方不同的陳述而言。而先天的矛盾則是指硏究、揭穿、調解此理性上矛盾的理論的邏輯學而言。簡言之，Antinomie 乃指矛盾的事實與理論而言，而 Dialektik 則係指硏究此矛盾的事實與理論之邏輯或方法而言。日本人譯理性的矛盾爲「二律背反，」不唯笨拙而且不通。蓋既成「定律」必不會背反，既然二說互相背反，必尙未成定律。且就康德所對比排列的關於同一問題的正反矛盾的理論亦沒有一條理論可稱爲「律」(Gesetz)。中國人談康德者，亦大都襲用「二律背反」一詞，唯馮友蘭先生對於此名詞的翻譯，不期與我暗合。他於所著人生哲學頁七五，提及康德的 Antinomy of reason 時便譯作「理性的矛盾」足證所見相同。

感性 (Sinnlickkeit, sensibility)

知性 (Verstand, understanding)

理性 (Vernunft, reason)

感念 (Wahrnehmung, percept)

概念 (Begriff, concept)

理念 (Idee, Idea)

說明　感性是接受表象，構成感念的能力。percept 普通採日譯作「知覺」，不妥當。蓋 percept 或 perception 既出於「感性」，故宜譯爲感念；既非知性的產物，故不可譯作「知覺」。譬如康德有「感念而無概念則盲，概念而無感念則空」之名句，若試以「知覺」代替感念，不惟語氣不好，且既已有了知覺，如何會盲呢？德文的 der Verstand 英文的 understanding 一字，日人譯作「悟性，」中文譯法最不一致，但亦以採日譯作「悟性」者爲多。按悟性在中文每與了悟、省悟、醒悟、同悟、覺悟等連綴成詞，乃英文 recollect, awaken 之意，不能表示由認識的主體主動地去把握、去理解、去求知的意思，故以譯爲「知性」爲較妥。知性乃把握對象，構成概念的能力，而悟性也許含有直覺意味，不一定是構成概念的能力。「理性」一名詞最通行無異議。Idea 乃理性的產物，故應譯作理念。理念乃眞理或共相之自覺。黑格爾有「理念乃眞理之在思想中」之語 (Die Idee ist das Wahre in Gedanken) 最足以表示此旨。

表象 (Vorstellungen, representations)

現象 (Erscheinungen, phenomena)

對象 (der Gegenstand, object)

物如 (das Ding an sich, the thing in itself)

說明　「現象」、「對象」的譯名已公認無問題。Das Ding an sich 譯作「物如」最典雅切當，但從衆譯作「物自身」亦無不可。至德文 Vorstellung 一字，則宜採日譯作「表象」而不可譯作「觀念」。「觀念」（the idea）一字在康德、黑格爾哲學中均無地位。惟英國的經驗派人所謂 ideas 以及德國叔本華的 die Vorstellungen 可以譯作「觀念」，因叔氏受洛克、巴克萊影響甚深故也。『「表象」只是表示「對象」的「現象」而不是「物如」，但也不是「幻象」』——從這句話裏可以知道「表象」在康德哲學中的意義了。

範疇 (die Kategorie)

範型或形式 (die Form)

說明　「範疇」已是公認的康德名詞，按此譯名原於書經上的洪範九疇。本是道德方面，人事方面的名詞，今借來應用於知識論上。form 一字最難得適當譯名。我擬譯爲「範型」，取其規範、模型、型式之意。範疇、範型連綴在一起，可成姊妹名詞，雖各有其特殊意義，但有時亦可互用。譬如，知性的十二範疇，有時亦可稱爲「知性的範型」(forms of understanding)，又如時空本是感性觀物的範型，但也有人稱時間空間爲哲學上的範疇。又如柏拉圖在帕米里底斯一對話裏，上篇討論「範型」的問題，下篇便討論「範疇」的問題，足見這兩名詞互相關聯，常常相提並論。

假設 (hypothesis)

公設 (postulate)

公則 (axiom)

通則 (maxim)

說明　這四個名詞不純是康德哲學特有的名詞，在別家哲學裏或別種科學裏，均可常常碰見，但除「假設」二字比較通行外，其餘均少一致的譯名。「公設」與「假設」不同，假設乃是起於經驗的假定，而「公設」乃有普徧性，有必然性，基於知識的主體或道德的當事者純理的要求邏輯的分析而起的假設，故稱爲公設。「公則」乃公共的自明的法則，公則似較日譯「公理」好，可避免與強權公理之公理混淆。且「則」與「理」亦有別，「則」是簡明而可列舉的定律，「理」則指系統而有條理的原理也。Maxim 一字，有譯爲箴言或格言者，但在康德的道德哲學似以譯爲「通則」爲較切當。「通則」卽是設身處地人人皆應遵循，通行於四海而皆準，百世而不惑的道德律令或法則。通則是道德上的公則，公則是知識上的通則。

結語

以上這一套擇要的康德譯名可以認作了解康德的一種小小嘗試。這些譯名有一特點，就是它們是成套的，是一套比較整齊，彼此間互相關聯照應的專門哲學名詞。中國哲學界要想像自然科學家那樣開一統一術語的會議，不唯不可能，而且無必需。我提出這些譯名純係供參考商榷的性質，決沒有強人從己的意思。好得就中也有一些名詞是採納他人或因仍日譯的，並非完全出自個人杜撰。譯名的正確與否，與對於康德哲學本身的透徹了解與否相關。也許因爲對於康德哲學各人的了解有不同，因而譯名不同，也許因爲對於康德哲學的了解有了錯誤因而譯名陷於錯誤，總之此文希望對康德哲學有興趣的人的批評與指正。據說翻譯康德成日文的人天野貞祐氏對於康德有二十多年的研究，又據說日本人對於康德的考證研究頗著勞績，而新康德派哲學在日本的盛行，更超過在德國本國。而他們對於康德的譯名，竟有這許多不能令我們滿意，足以表示他們對於康德尚有隔膜的地方，這足見翻譯康德之困難，又足見尋求正確康德譯名之更非易事了。

介紹國立中山大學出版物

出版物名稱	編著者	價目國幣元	備註
大學日報合冊	出版部	.二〇	
社會科學論叢月刊	法學院	.二〇	自四卷九期改爲季刊
社會科學論叢季刊	法學院	.二五	全年四期國內一元郵費在內
語言歷史研究所週刊	語言歷史研究所	.〇五	出至第一三二期停版
民俗週刊	語言歷史研究所	.〇四	出至第一二三期停版
文史研究所輯刊	文史研究所	.六〇	僅出第二册改爲文史學月刊
文史學月刊	文史研究所	.三五	出至三卷三期停版改出匯刊
文史匯刊	文史研究所	.五〇	出至第一卷二期停版
史學專刊	研究院文科研究所	.五〇	全年六期國內二元四角郵費一角八分
中國語言文學專刊	研究院文科研究所	.五〇	全年六期國內二元四角郵費一角八分
教育研究	研究院教育研究所	一.二五	全年八期國內一元郵費在內
天文臺兩月刊	天文臺	.二〇	全年六期國內一元郵費二角
自然科學季刊	理學院	.三〇	全年四期國內一元二角郵費一角六分

出版物名稱	編著者	價目國幣元	備註
工學季刊	工學院	.三〇	全年四期國內一元二角郵費一角六分
社會研究季刊	社會研究所	.四〇	
農聲月刊	農學院	.一五	全年十二期國內一元五角郵費在內
地理學季刊	地理系	.三〇	出至第一卷四期停版
醫科集刊	醫學院		
廿四年度國立中山大學現狀		一.〇〇	
農學院專刊	農學院	.八〇	
文學院專刊第一、二集	文學院	各一.〇〇	
軍事課本	軍事訓練部	二.〇〇	
汪容甫文續箋		.四〇	
三百年來樸學家文選		.四〇	
大唐創業起居注	溫人雅	.一〇	
課書分月課	康有爲	.〇五	

出版物名稱	編著者	價目國幣元	備註
長興學記	康有爲	.一〇	
桂學答問	康有爲	.一〇	
淮海居士長短句		.三〇	
謝宣城詩集		.四〇	
詞餘講義	吳梅	.三五	
元遺山詩選		.五〇	
木棉集	楊圻	.四〇	
中國戲曲概論	李梅	.五〇	
韻學源流		.三〇	
高級法蘭西文法大全上中	張掖	各一.五〇	
法蘭西文動詞變化表	張掖	一.〇〇	
帝國主義慘殺中國民衆史	范正	.二五	



丹麥之農村合作

許道夫

一　敍言

丹麥爲世界有名之農業國，而且是小農制；多半的農場面積，均自四英畝至十五英畝。他的合作制度得到非常的成功。中國以農立國，且亦爲小農制。近年來談農村經濟者，多認合作爲挽救農村唯一的辦法，且均憧憬於丹麥之農業合作。實則丹麥農業之發達，並非完全由於合作活動之成功，尤非單純之生產合作，或各個分立的合作。其成功之原因，尚有其他客觀的事實。如：

(1)教育制度　丹麥農業之所以發達，一因農產品之優良，二因出口貿易之興旺，此二者幾乎有連帶之關係。產品之精良在因有熟練之工人，而工人的訓練，便屬於教育的功能。丹麥之農業教育與農業是連貫的。他研究的地方，不是圖書館實驗室，而是農場。他訓練的人才，不是大人先生，而是農民及實際指導生產改良的指導員。換言之，他的農業教育，與農業活動是打成一片的。

(2)土地的分配　丹麥的農民，有百分之九十是自耕農。此點爲合作成功之重要關鍵。因爲地主佃農自耕農羼雜一體，利害不同，情形各異，很難合作。如英國大地主直接放款給其佃農；這些農民佔英國農民之大多數。他們根本不須要信用的合作。還有英國之本身，爲一大農業市場。農民可以直接把產品送到市場，用不着運銷的合作。再如法國的馬太雅制（佃農制）地主執有大量的農產品，用不着和人合作。這又增加合作社統治農業市場的困難。

(3)出口　丹麥的農業市場，不是國內，而是國外。他們的產品，必須經過貿易商的手。除非他們有個合作的組織，才可以免去這中間者的剝削。

以上三個原因，是說明他們何以須要這種的合作制度。丹麥的農民生活，雖因此而得以改善，但亦非農民的烏托邦。也有些地方，令人不能滿意。如（1）賦稅太重。土地有地產稅。農業上的收益，又徵所得稅。所以丹麥的農民，是負擔雙重稅。（2）無工作資金。大多數農民均無

工作資金，而須向鄉村銀行或私人告貸。每年償付利息，也是一重負擔。

二　丹麥合作之基本組織

丹麥合作之活動是多面的，而不僅是單純的生產合作。不過以生產爲中心吧了。所以在這裏敍述他的生產合作，便名之曰基本組織。茲分述如下：

（1）牛奶業之合作(Co-operative Dairy Societies)

丹麥之牛奶業，現分二十一區，共有一二〇三個牛奶合作社。在一八九九年以省爲單位，組成三個團體(Union of Dairy Association)。並另外再由這三個單位的主席合組一委員會，辦理本業之保險購置救濟事項，如設立療養病院等。

在一九一二年經過一次改組，嚴密各社的組織，成立一個牛奶業中央總會(Central Organization of Danish Dairy Association)。裏面包括七個委員，三位由三個省單位組織的主席擔任，餘四位由各社選舉。其外還有一個各社代表大會，爲牛奶業最高權力機關。

中央總會的職權，爲對外之代表。他可以處理各社間的糾紛，他可以向國會提出意見，他可限定奶油的產量，他可以命令各社的經理，他有權聘任技術指導員，以研究及指導改良生產之方法。他並可以組織一統計委員會，包括委員五人，三人由總會選派，二人由各社經理推選，辦理牛奶生產及管業上各種統計報告事項。

（2）屠業之合作(Co-operative Slaughter House)

屠業即包括醃肉業，屠場即是醃肉廠(Bacon Factory)。丹麥政府在一九〇二年把全國化分七區，每區設一委員會，其主席由農業部任命。其餘一由省農學會(Provincial Association of Agricultural Societies)一由各區該業推出。這委員會的職權，在監督與檢驗牲畜的培養衞生，以改進醃肉的品質。政府設立各區之檢驗處(Experimental Stations)，爲實施檢查處所。

（3）丹麥蛋業出口貿易之合作(Danish Co-operative Egg Export Society)

丹麥之蛋業合作社，現有五百四十個分處，有四萬五千社員。其組織系統如下：總社下爲分處，分處下爲支分處(Local Collecting Branchs)。每一支分處至少須有社員十八人。每一社員須供新鮮雞蛋，不得超過七日。各分處每週轉送一次。各社員及分處均編有號數，分別蓋於所送蛋上，以便識別。

每一支分處各設一委員會，這委員會選任一代表，出席分處，成立一鄉委員會(County Committee)。內設會長一人，由各代表推選。另外由鄉委員會選任董事長一人，董事四人，處理日常事務。理事可以列席鄉委員會的會議。

（4）奶油出口貿易之合作(Co-operative Butter Export Societies)

這種奶油出口貿易合作社，丹麥共有十一處。各處包括由二十七至一百九十個牛奶公司不等。總計有五百七十個牛奶公司，加入這種貿易合作的組織。

（5）畜牧之合作（Breeding Societies）

畜牧合作社共分三種：一爲畜牛，二爲畜馬，三爲畜猪。其內部之組織，不相連合，各省各類均各自組織。惟各合作社與所在地之農學會均能保持密切之合作。有的合作社以一省爲單位，互相聯合，聘請一指導員。有的加入農學會爲會員。

如畜馬合作社，由許多會員組成各合作社。由許多合作社，再組省聯合會。這聯合會的最高機關，爲各社代表大會，由代表大會產生一理事會。主席一人，理事二人，外有政府所派之牲畜專員（Live Stocke Commissoner）爲理事會的當然理事，共同處理日常事務。其他組織均相仿。

三　丹麥合作之多面活動

（1）買賣合作社（Co-operative Societies for Purchase and Sale）

買賣合作社之活動，如關於肥料種子煤等之購買及雞蛋、奶油、麥、山芋等之出賣。這種組織的基礎是建在各種生產的合作上面。如前節所述雞蛋、牛油出口貿易的組織，一方面的功用是貿易，一方面的功用是改進生產，而且生產與貿易在這種組織的性質上，是不可分的。所以把他歸併上節敘述。

他如肥料購買合作社，丹麥共有一千三百五十三個。包括會員有六十七萬六千人。其組織如下：由全體大會產生一二十三人委員會。自選正副主席各一人，文書一人。由這委員會再產一理事會，內設正副主席各一人，文書一人，理事四人。再由這理事會就社員內選一具有商業經驗者，擔任經理。各單位合作社最少須有會員十人。會員入會之條件：（a）認購十年。（b）先繳定洋百分之一．五。

（2）合作銀行與鄉村合作銀行

丹麥信用組織的歷史至今不過八十多年。至於合作銀行的設立，時間更短。第一個鄉村合作銀行在一九一五年才成立。據一九三〇年的統計，全國計有九十六所。鄉村銀行的組織很簡單。一個全體大會，一個委員會，一個理事會。順敘的推選下來。

鄉村銀行的業務，是在一村範圍內作短期的小量放款。他的活動，好像是合作活動的中心。每週牛奶合作社付給農民所送牛奶的價洋，消費合作社、購買合作社，所收各農民之付款，以及年終各合作社付給農民之餘利，均由鄉村銀行經手。鄉村銀行給每一合作者一往來存摺，直接代辦農民一切清算事項，並發行支票及其他簡單之商業銀行的業務。

合作銀行的設立，其目的在幫助加入爲會員的各鄉村銀行。其業

務在供給農民工作資金。直接放款於鄉村合作銀行。

鄉村銀行除接受合作銀行的放款外，尚接受政府之有息放款。其利息約百分之三至五不等。

（3）保險合作社(Insurance Societies)

丹麥主要之農產品，乃是牲畜。牲畜的死亡發瘋，最易發現。所以丹麥的牲畜保險合作，發達甚早。約在十八世紀。現在設立的如農業及牛奶業保險合作社（The Employers Liability Risk Insurance Society for Dairy and Agriculture）及牲畜保險合作社(Co-operative Insurance Society)等。其組織如下：(一)社員大會(二)董事會——由大會選任五人。(三)經理一人——由董事會選任。

（4）其他之合作活動

除以上所述者外，應特別之需要而組織之合作社，如：農業機械使用合作社(Co-operative Use of Agricultural Machinary)、電機合作社（Co-operative Electric Generator Society）、合作麵包店(Co-operative Bakeries)、建築合作社（Co-operative Building Societies）等組織。

四　丹麥之分配合作社(Co-operative Distributive Society)

所謂分配合作，卽是消費合作。關於這部分有兩種：一爲普通之消費合作社，一爲批發合作公司(Wholesale Society)。

普通消費合作社的組織，一爲全體大會，二爲執行委員會，三爲監察委員會。其營業之範圍，限於會員。其營業之原則：（a）照市價出售。（b）交易付現。(c)以社員消費量爲標準分配利潤。(d)社員不限。

批發合作社成立於一八九六年。設分處及堆棧共十二處。設總社於哥本漢（Copenhagen）。他開好多工廠，如咖啡、糖果、肥皂、煙草、及其他日用品等工廠。其會員限於各合作社。據一九一六年的統計，有一五三七個合作社加入爲會員。有二十四萬會員。每年營業計四百七十萬鎊，餘利三十九萬三千鎊。

五　丹麥之農業合作與農業教育

（1）丹麥之農業教育制度　丹麥農業教育之目的，一在訓練各種技術人才去指導各種農業技術的改進；二在訓練農民必要之知識與技術。在哥本漢設立一所皇家農學院（Royal Agricultural and Veterinary College），這是丹麥獨一的高等農業機關。學生入學的資格，限於須從事農業工作在三年以上者。每年畢業約五十人。約有三十五人任農業教育及指導，約有十五人，仍回田間工作。各地農業學校，是專爲訓練農民實際工作底技術。全國約有二十五所。並非由國家設立，而是由私人創辦；可各合作社設立。近年政府亦有相當津貼，惟以設立兩年後而有成績者爲限。

（2）丹麥之農學會　丹麥農學會之組織，分爲三級。地方農學會，省農學會，與統一的中央農學會。這種省農學會有五處。兩個由國家設立，專門研究穀類及牲畜之改良；聘請指導員及辦理其他有關農業之事項。餘三個農學會由各地方組合而成。其任務：（a）記錄各地農業之狀況。（b）指導各地農業生產之改良。（c）發行農業刊物。（d）向農業部建意。（e）聘請農事指導員。（f）辦理農業宣傳展覽事項。（g）農業之研究與實驗。丹麥的農學會，共有指導員二百人在內工作。政府聘任之指導員計十七人。其活動仍與農學會保持密切連絡。

（3）農事指導社　農事指導社之活動，僅限於畜牧及牛奶業。其組織一爲地方農事指導社，二爲全省農事指導聯合社。佛崙省（Fünen）與史蘭省（Sealand）的聯合社是加入農學會爲會員。保爾河姆（Borholm）的農事指導社，是獨立的自聘指導員。又如鳩蘭省（Jutland）的農學會，曾組織一農業統計委員會。這委員會乃各地農事指導社的最高機關。

農事指導社的社員入社，必須繼續三年；如欲退出，須在三年末前六個月通知。其組織如下：一爲全體大會，二爲委員會，任期三年。三爲指導員（Control Assistant）由委員會聘任。指導員至各社員家工作時，各社員有供給宿食之義務。指導員之任務，在調查及統計各社員所有各牛之產奶量及飼料之多寡，以爲研究改良牛奶之材料。

在一九一二年政府曾頒佈一道法令，規定各指導社須加入各省農學會爲會員，始得享受政府津貼之權利。

（4）丹麥之農業研究機關　（a）皇家農學院的農業研究室。（b）經濟研究所。（c）國立各種農業實驗場如種子實驗場等。

六　丹麥合作之總一組織

（1）中央合作委員會（The Central Co-operative Committee）　在一九一七年成了這個中央組織，包括丹麥所有之合作團體，分別推選合組這中央合作委員會，共有二十二人。由這委員會推選主席一人，副主席二人，共同處理日常事務。中央合作委員會的任務：（a）發行週刊。（b）代表丹麥合作團體參加國際各種有關農業及合作之會議。（c）每年招集各合作社代表大會一次。代表大會的任務：（a）討論各合作社財政之情形。（b）審核各合作社之賬目。（c）討論有關本身利益之事項。

（2）農業議會（The Agricultural Council）　在一九一九年由農學會、合作聯合會、皇家農學會，三個團體召集一全國農業會議。其出席代表，按五五、五五、三比例。其任務：（a）獎勵有關農業的各種經濟的技術的合作組織；惟其活動，應以共同之利益爲前提，而不限於一地或一業之利益。但亦承認其本身利益之重要性。（b）根據政府和議會之設施，及考慮工業化之方法，以增進農業之利益。（c）爲丹麥農業對外之代表，負保護國內農工業海外貿易之責。（d）代表丹麥農業，與其他工

業國家，增進各種有利之關係。(e)與各種托辣斯性質之組織企圖侵害大衆利益者鬬爭。該會設主席一人，任期三年。餘由每一單位推選一人爲農業會議之領袖，辦理各項行政事宜。該會刊物分三種：(1)週刊。(2)年報。(3)特別發行之小册子。

七　丹麥之合作與政府

(1)直接監督指導　如由農業部派員至畜牧合作社，牛奶、雞蛋、屠業合作社等。

(2)法律限制　如對於消費合作社之活動，限制其範圍等。

(3)獎金　如貸款給紀利銀行，聘請指導員及津貼各社指導員經費之四%等。

(4)獎勵農產之研究　如津貼各種農業教育機關，及設立各種研究所等。

八　結論

我們從上面的敍述內可以看出丹麥的合作組織，是如何的和諧而統一。各業有各業的中央組織，各業間又均能取得切實的連絡，尤其是教育的活動，無處不與合作組織保持切實而嚴密的連絡。政府的活動，又能與生產者教育者取得同調之步驟。密昔君(W. Meakin)便把此點提示出來：「產品之專一化，使農民集中精力，以改良生產之方法。各業獨立而統一的組織，能適應本業特殊之需要，然後以中央合作委

員會，統一各合作社的步調；並且政治與教育的活動，又時時與這合作運動保持共同的步驟。」

且暫停對他的贊美，來反省到我們國家是否可以抄襲的問題？關於這個問題還是留給大衆去討論。我在這裏僅把這兩國相同相異之點，作一比較，算爲本文的結束了。

中國與丹麥相同之點爲小農制。這一點只能證明中國須要合作；而並不足以證明中國需要丹麥式之合作。至相異之點則甚多：

(1)丹麥合作之目的在改良生產，控制市場。中國今日合作之目的，第一步在救濟。改良生產，乃是第二步目的。

(2)丹麥市場爲國外；中國市場爲國內。但若以地方爲單位，也有出進口之情形，換言之，中國各地形成好多的獨立經濟單位，故在合作上情形較丹麥爲複雜。

(3)中國佃農甚多。丹麥百分之九十爲自耕農。

(4)丹麥主要之農業產品專一化。中國農產品非但不易專一化；而各地之經濟生活情形，均有顯著之差別。此又增加合作之困難。

(5)丹麥合作之主要成功在他的生產運銷合作。而在中國農民不獨無力（包括商業知識及經濟能力）運銷，縱運銷亦因交通之不便，地方之不靖，意外損失之危險太大。合作活動易於失敗。

(6)丹麥之信用組織，在他的合作系內，是很完滿。但在中國情形下便嫌不嚴密。因爲丹麥有很完滿的生產合作組織故也。　（完）

曹溪訪古記

羅香林

一

「水香知是曹溪口，眼淨同看古佛衣。不向南華結香火，此生何處是眞依?」此東坡寄蘇伯固詩也。余之欲遊南華，蓋自幼年讀蘇詩始。按曹溪南華寺在粵曲江馬壩東南，距曲江縣治可六十里。地幽寺廓，景緻絕佳，誠嶺外不可多得禪林也。其寺創於蕭梁天監三年，至唐有盧慧能者，粵新州人，自湖北黃梅就禪宗五祖弘忍習禪，受法歸粵，旋居此置壇說法，以『開悟頓教』『即心即佛』諸義，啓發徒衆。門弟子記其說法義理，爲法寶壇經十品傳之，（相傳爲法海所錄，）尊之爲六祖。慧能卒，弟子青原行思和尚，南嶽懷讓和尚，荷澤神會和尚，並努力宣揚『頓教』，自稱南宗，或曰南派。於是而曹溪之名，甚揚於世，其宗門寖爲中國佛教大殿，歷唐、宋、元、明，名僧輩出，雲合響應。天下譚禪之士，爭趨南華，如蟻赴羶，如水就壑，咸以求得『曹溪法乳』自期。而宋明儒林道學，又往往暗假禪宗南派心性之說，演釋儒家經典，或逕取之爲立身行己修養性靈之助。是南華寺者，乃中國文化演進史上一關係極鉅之古蹟，靡論治中國文化史或中國佛教史，皆不能不急爲確切考訪；又不獨其間山幽水靜，足寄遐思已也！

南華古蹟繁多，其興替與中國文化之轉變，不無影響，其爲南服遊觀勝地，無待論矣。顧以道途艱阻，來往匪易。而時方多難，盜聚如毛，伺人抄掠，行者戒途。故自民國十年以來，南華道上，遊人常鮮。至若古蹟考訪，則更靡爲此苦役者矣。前歲李伯豪（漢魂）師長，綏靖北江，駐節韶陽，勦匪清鄉，不遺餘力，又築曹溪公路，募修南華勝刹，而名藍遊客，始稍稍至然而古蹟之毀沒者，終莫能復；而住持釋子，不得其人，山川寂寞，禪風莫繼，不無遺憾。余於民國二十一年，受北平燕大國學研究所派遣，至粵南調查各民族景況，五月下旬，道經曲江，其時地方未靖，宗人策羣團長，適駐防其間，知余欲遊南華，謂可派隊護往。余得此良機，喜出望外，乃於

是月念九日，束裝往遊。同行者，排長一人，士兵十餘人。自曲江乘火車至馬壩，冒雨東行。抵山徑，遇一溪，水急橋廢，欲渡無舟。衆乃鼓勇涉水，魚貫而渡，雖渾身淋漓，不少停也。既畢遊返寓，得償宿願，思古幽情，油然興發。乃將聞見所得，記於日册。比以整理華南民族調查報告書所溢餘稿，重覩日册，又以續撰唐書神秀傳疏證下篇，翻檢馬元修曹溪通志，感南華與中國文化關係之鉅，不敢無言，乃爲補綴拾襲，成訪古記如次。

二

民國二十一年五月二十九日，自曲江風度北路，黎明早起，略事盥洗，即束裝，至抗日路教導團部，邀同羅排長盧班長，率士兵十餘人，渡浮橋，至粵漢鐵路韶州站，即登車，向南行。車票二角，兵士減半。八時五十分，至馬壩圩站。即下車，循小道，向東南行。蓋自馬壩至南華山仍山路十五里也。將抵南華前數里，有山溪，屈曲多灣，水行湍急，顧清澈可愛，味復甘美，即所謂曹溪是也。既涉渡，折而東入山道，磨崖有『迴龍石』題刻。復前行，即抵南華山麓。道左多烏石，有李根源章士釗諸人題字，章書『薰無生慧』，李書『菩提無樹，』蓋皆民國八年所刻。

十時十二分，抵南華寺，寺踞南華山（又稱寶林山）南麓。山不甚高，顧四圍諸峯，環列如幃幄。中爲平谷，曹溪蜿蜒，流貫其中，水足田肥。雖谷容不甚廣，而景緻幽雅，涉足其中，有『悠然自適』之想。寺四週，多古木，頗具葱鬱之緻。余等進山門，門額『敕封南華寶刹，』經佛殿，以未見僧徒，恐路逕不熟，考訪不易，乃逕叩寺左僧舍，至蘇程菴。由僧了緣定慧任招待，一小沙彌，爲具茗請飲，啜之，甘滑可口；南華山頗產茶，寺僧採其葉，加甘草，製爲紅茶，即所謂寶林山南華茶也；曲江茶肆皆出售，顧多仿冒，不若寺僧所製，甘芳適口。

旋由小沙彌及了緣定慧領觀各殿及古蹟。蘇程菴今爲僧舍客堂，門首二石鼓，徑各尺餘，石雖舊物，顧文字爲民國八年所重刻：右鼓刻蘇軾見六祖眞相詩，趙藩書，有『云何見祖師？要識本來面。亭亭塔中人，問我何所見』諸句。鼓陰刻：『人生安得如汝壽？』及『陸軍步兵中校李學熙監造』諸句。左鼓刻宋之問自衡陽至韶謁慧能禪師詩，亦趙藩書，鼓陰刻『飄流百戰偶然存，』（集蘇句，）李根源書。客堂照壁，嵌書蘇軾蘇程菴銘，文云：

『辯作菴，寶林南。程取之，不爲貪。蘇後到，住者三。蘇既往，程則去，一彈指，三世具，如我說，無是處。千百燈，同一光，一塵中，兩道場，齊說法，不相妨。本無道，安有壞，程不去，蘇亦在，各遍滿，無雜壞。』

出蘇程菴，稍右，爲六祖殿，中爲寶座，有門而常關。額曰：『敕封南宗六祖眞空大鑑圓明普覺禪師。』小沙彌開門引觀，則六祖肉身，宛然在目。肉身各部，大小相稱，當是眞身無疑。面塗金漆，甚光亮。衣爲紅綢，似是新製。觀肉身時，諸僧令脫皮鞋，及皮製相盒。謂六祖最懼皮，不願見，語出何典，余不之知，然急欲觀看，聽之而已。

旋由小沙彌出六祖所遺袈裟，鉢盂，腰石等相示。其袈裟以黃絹爲

體，繡佛像五十行，行二十枚，合一千枚，稱千佛衣，裏爲白綢，去年新修，有住持僧淨光題識。意其衣爲後人重製，非六祖所遺。鉢盂爲椰殼所製，週身塗黑漆，甚光潤，顧亦贋物。腰石鐫六祖款式，文云：『龍朔元年，盧居士誌。』觀其形製，亦僞物。惟馬元修曹溪通志卷一，謂：

『祖師殿在大殿後，原藏經閣地。平藩新建，其壯麗莊嚴視佛殿。所存庫法寶有：
傳法信衣一襲。（九條金鑲，其締乃白氎，豈所謂屈眴布耶？）
鉢盂一個。（謂魏堤學擊碎，金漆固，惟露一片，約寸許，非銅鐵瓦石，蓋四天王所獻如來者。）
鐵錫杖一枝，瑪瑙數珠一串。
䩞鞋一雙。（此三物乃三寶太監所供。）
墜腰石一塊。（原在黃梅，嘉靖間，遷至曹溪，有鐫款志可識。）』

據此，則除錫杖數珠䩞鞋三物外，餘皆明以前物也。然馬志考據未逮，不足信；蓋僧徒好託古居奇，載筆之士，往往爲所欺也。

六祖殿左，有橫門通本來堂，堂供丹田禪師，中置師像，亦云眞身，察其身首大小不稱，意爲塑製。按馬元修曹溪通志卷六載芃菴道人丹田禪師像贊有序，文云：

『師諱悟進，號丹田，廣州新會潘氏子，生於嘉靖乙未十一月十三，於三十二年，投本山智蓮禪師薙染，日誦金剛經不輟。忽一日沐浴更衣，怡然坐化，時萬曆甲寅某月日也。四衆高其行業，謚曰眞覺。今肉身現在天峙岡本家靜室，去寺左二里許。』

是丹田肉身，本不在寺，今茲所見，實塑像也。丹田像側，復設一龕，龕置憨山大師像，按有正書局石印憨山大師墨寶附郭廷翊書錢牧齋憨山大師清公小傳，謂：

『大師諱德清，字澄印，全椒人，族姓蔡氏。……住錫曹溪，大鑒之道，勃然中興。……師化之次年，弟子居廬山者，奉全身歸五乳塔而藏焉。亡何，以地之不墨，食謀改葬。弗果。粵人官南康者，復奉其龕歸曹溪，將荼毗，啟而視之，膚理柔輭，須髮郁然，乃加髹漆，奉於六祖眞身之側，去五乳葬時，又二十餘年矣。』

今觀此像，與塑刻者迥異，其爲眞身無疑矣。本來堂後，有小殿，中塑六祖銅像，高三尺度。

六祖殿對壁嵌前碑刻，中有成化二十一年御製六祖壇經法寶序，嘉靖十一年韶州知府符錫重立，又萬曆癸巳王弘誨謁六祖有作二首，又康熙十一年重修御經閣碑記，平藩尚可喜題，碑內空白雜刻『己未秋，榮陽韓鳳樓，騰蛟李曰垓，大關鄧紹先，長沙章士釗同游』等字，蓋卽民國八年韓李鄧章諸人所羼入；又有萬曆二年敕建御經閣碑記，蓋皆南華寺之重要碑刻也。

六祖殿右廡，有宋刻六祖畫像，雖剝落不堪，而筆刀挺健，簡樸含蓄，實爲難得之品。右角鐫趙藩題記，文云：

『六祖像石刻碑，伏草棘中，騰越李希白始搜得之。像爲釋了暉倩龔生所繪，德光作贊，釋祖榮跋，田鐫石，時則宋淳熙戊申秋也。曹溪志失載，亟重樹之。民國八年二月趙藩記。』

此碑疑早沒土中，康熙初，平藩尚可喜大修殿宇，凡前代碑刻完存者皆聚而重豎，而像碑獨闕，馬元修曹溪通志不及載，以知當日實未嘗見此碑也。

六祖殿門首，爲陳亞僊祖墓，碑署『施主檀越陳亞僊墓』明萬曆所立也。殿門右壁，有鄧爾雅篆書碑記，末署民國八年十月李根源記，東官鄧爾雅書。』甚整勁。陳亞僊墓前爲寶塔，舊日以藏佛經，今則塵土寸積，片紙碎瑣外，無長物矣。

六祖殿西南，即大雄寶殿，建築頗宏麗。殿外右廊有民國八年鄧爾雅所書趙藩撰曹溪六祖大鑒禪師行年考，文云：

『唐太宗貞觀十二年戊戌，二月初八日，禪師生於嶺東新州。三歲，喪父。稍長，樵采養母。高宗龍朔元年辛酉，二十四歲，至湖北黃梅東禪寺參五祖，以行者受衣鉢。是年辭歸嶺南，初住曹溪，避禍，復出遊，混跡獵人中，凡十五年。高宗儀鳳元年丙子，正月十五日，始至廣州法性寺，薙髮登壇講經。次年復歸曹溪。玄宗開元元年，歸新州國恩寺，禮報恩塔。八月初三日涅槃。十一月十三日，其徒奉肉身歸曹溪入以總計世壽七十有六，僧臘五十有二。趙藩述。民國八年己未正月。』

趙氏疏於佛教史乘，所考容有未是，按續藏經第二編乙第十九套第五册曹溪大師別傳，六祖往黃梅謁五祖弘忍時已三十四歲，與趙考絕異。

大殿右廊，有趙藩書閱斯修碑，甚小，識云：

『南華寺巨鐘四，一南漢大寶七年，一宋元豐二年，一元豐五年，一乾道三年，俱名藍閎寶也。猶有元明製者，年近不錄。願禪和子，勵閱斯修，庶不負東序之陳列焉。中華民國八年己未秋，趙藩題識。』

大殿前院，有康熙七年尚可喜重修南華寺記一碑，高丈許，絕偉麗。其院外左右圍牆，嵌無數一二尺見方諸小碑，然大致已備載馬元修曹溪通志，茲不錄。又大殿前院左端，有鐵塔五層，稱降龍塔，形製頗精。據無錫丁氏六祖壇經箋注所載法海六祖大師法寶壇經略序：

『寺殿前有潭一所，龍常出沒其間，觸撓林木。一日，現形甚巨，波浪洶湧，雲霧陰翳，徒衆皆懼。師叱之曰：「汝只能現大身，不能現小身；若爲神龍，當能變化，以小現大，以大現小也。」其龍忽沒，俄頃復現小身，躍出潭面。師展鉢試之曰：「汝且不敢入老僧鉢盂裏。」龍乃游揚至前。師以鉢舀之，龍不能動。師持鉢歸堂上，與龍說法，龍遂蛻骨而去。其骨長可七寸，首尾角足皆具，留傳寺門。師後以土石堙其潭，今殿前左側，有鐵塔處是也。』

是降龍塔之建置，由來久矣，然丁氏箋注本壇經，所載法海略序，覈其文字，實出僞託，非唐人法海舊文。其所述降龍故事，亦荒誕不經，不足置信。惜鐵塔無文字款式，不能考證其鑄造年代與緣由。

又，大殿前，有樓屹立，即所謂羅漢樓也。上額『衆山一覽』。昔年頗置木刻羅漢像，中有署慶曆題款者，記造像緣由與姓氏，文字古樸，蓋北宋物也。民國八年以後，一再遭劫，始則見割取於鄧爾雅潘至中蔡守諸名流，繼則見焚燒於迭次駐防諸軍隊，前政府中人，及其他學術團體，則未聞有爲追蒐而保存之者，今已片木無存矣；古遺鴻物，日就燬散。余登斯樓，蓋不勝其惋痛太息也！鄧爾雅氏曹溪南華寺宋刻五百羅漢記，頗述木刻經過。文見中山大學文史研究所月刊一卷三期，茲爲節錄如下：

『民國七八年間，爾雅從滇軍爲記室，三游曹溪南華寺，每游必信宿寺之蘇程庵中。寺址前此方廣可數十方里，今僅存尋常殿宇規模而已。……殿前羅漢樓，有木刻羅漢五百尊，十之七八爲宋代故物，十之二三爲後來所補，刻工極粗，經歷次重修，劣漆封蓋，不見文字，再四審視，覺工雖平常，而制度古拙，疑至近亦明以前物。試刮造像之座，層層脫落，果有文字，旋發現慶曆字樣，始悟爲宋刻。此文中『廣州第一廂第五界』，當是保甲區域，如今警察分段也。惟像高且巨，不能攜取，僅以小刀割取木座之一部分，共得八件：饒（鐃）潘（至中）蔡（守）各取一，以爲下

次尚可再來，且嘗備小鋸較爲便妥，不意後此他部軍士用代薪炭，一炬而空之矣。當時滇軍長李印泉（根源）費數千金，略事修葺，寺僅存一僧及數力人，田產盡爲佃戶所霸佔，經將軍令縣宰就各志書簿籍所載，一一追回，並招得僧人數十，維持此寺。是以吾輩僅割取像座數枚，而不欲毀像，且不敢使印泉知此事也。……

附記，羅漢像各高約二尺弱，字在座下，木質似檀香，甚堅。其文如下：「廣州右第一厢第五界（一行）住居庚子生，弟子吳（二行）文亮，神捨淨財，枚贖（三行）羅漢二尊，捨入韶州（四行）南華，永充供養，乞保（五行）家舍安吉。慶曆七年（六行）十二月丁亥藏謹題」（七行）。此一枚舊藏潘至中處，爾雅本分得二枚，其一爲哲夫（蔡守）所借，堅不肯還。」

觀此可知羅漢樓諸宋刻造像之底蘊矣。羅漢樓左有鐘樓，廣可三丈，中懸巨鐘，徑六尺，高九尺，銅製，形制頗佳。有款式，惜高懸，不易視識。右有數樓，建築略仿鐘樓，惟樓畔蒿萊，已高沒人身矣。

出寺背，十數步，折而東，山窩有泉，即所謂卓錫泉也，俗呼九龍泉。其水甘甚。上蓋以亭，亭旁多明清碑刻。而古木槎枒，輪囷蟠蜷，姿態之佳，尤得人愛。宜昔日遊客爭道之也。卓錫泉觀畢，復由小沙彌引觀千人鍋。鍋在寺東棘叢中，徑可一丈，沒草泥中，內積濁水，未量其深。小沙彌云：『此亦唐物，六祖之所遺也。』其言不類，然觀鍋內容積之廣，可供數百人烹食，而南華自平藩敗滅後，香火日稀，僧徒無須鑄大鍋烹食，意此鍋亦明以前物也。檢馬元修曹溪通志卷一香積廚條：『大竈銅鍋，重可數百斤，至元四年置，今鉉上鑄字尚存。』是所謂千人鍋者，乃即元代大銅鍋也。惜『鉉上鑄字』，今已不可復見。

按曹溪南華寺，歷經唐宋元明，香火甚盛，寺宇至廣；然舊日建築，多已湮毀寢盡，今所見者，其規制太半爲康熙間平藩所立，惟崩損亦過半矣。民國八年，騰衝李氏雖嘗略加修葺，然費時無幾，僅就平藩所殘存者，刷粉堊塗補而已，非有所興建也。全寺今僅僧徒五人，寺產亦變賣將盡。住持僧淨光，適以事往曲江未回。小沙彌蓋其徒也。了緣定慧，皆出家未久，寺中歷史，尚無所知。據了緣云：『昔年嘗從軍於廣西蘇元春宮保部下，後歸濟南楊日魁統率，甲午之役，與日人血戰數晝夜，自謂不無微功。入民國來，在范石生部歷充排長連長營附文書諸職，行役數十年，贏得一身無長物，感懷身世，悄然出家，窮極無聊，寄食而已！定慧則宿在臺灣服兵，隨巡撫唐景崧守臺北，旋唐被擁爲總統，事敗，急內渡。定慧隨兵衆盡逃。今則二人皆年六十餘矣！』言次復爲余述歷年戰爭慘事，天寶亂離之感，余誠不忍聞也！淨光，從化人，俗姓蒙，年四十許。每至曲江，宿風烈路天德堂藥鋪，尤喜還從化，蓋家中尚有嬌妻稚子云。余以留寺各僧，未明南華沿革，而天復大雨，恐曹溪暴漲，返涉不易，乃決意即日遄返曲江。時已下午三時，即令小沙彌爲余等治飧，與諸士兵於蘇程菴知客寮共食。雖糙澀無似，而雨聲淅瀝，與士兵舉箸聲相應和，亦足樂也。

下午五時，冒雨返馬壩站，即登車返曲江，比抵百昌通原寓，時已七句鐘矣。余以此行所得無幾，急欲覓淨光一問，遂於是夜至天德堂，無何，淨光已先一時外出，乃趨南門外訪曲江縣教育會常務委員李君宗堯，詢以南華掌故。據云：『曹溪自平藩敗滅以來，寺宇日荒，僧徒悉無賴俗子，寄食外他無所知。民國八年，滇軍將領李君根源，與其師趙藩，蒞止其

地，小破青蚨，稍加修葺，而寺內所藏唐宋寫經，反爲李部幕客輦去，其他前賢碑刻，亦有被李𤲞落而易刻己文者，寺內陳設，遠非昔日比矣！與趙藩同時蒞止者，有長沙章士釗，亦頗取寺藏古物。彼等已將寺藏古物攜取靡遺，恐游客議己，乃將曹溪通志所載憨山文字，書爲手卷，交留寺中，今此類手卷亦已爲俗僧散賣盡矣！』李君言罷，即自書架取一手卷，展以示余，讀之，蓋即趙藩所書憨山大師示曹溪沙彌卷也。李君云：『此即自南華寺僧所購入者。』

李君之言，不無過甚。李趙章等曾否輦載寺藏古物，今日已無能爲直接證明，然其寺在李氏未修葺前，則確曾庋藏唐代敕詔及元明寫經，一旦因修葺而消散，自不能不令人連帶懷疑。按馬元修曹溪通志卷一，載六祖殿存庫法寶，有：

『……唐武則天敕書一道，梵書，有寶五顆半。天順間，鎮南嶺古巴藏卜譯。元免差敕一道，（梵書，墨迹如新。天順八年，慈濟國師鎮南嶺古巴藏卜譯。）

金書孔雀經一道，（元延祐四年賜。）

金書法華經二部，（一太監高江福，一太監麥法息俱宣德年施。）

金書大字法華經一部。

金書小字華嚴經一部，（俱天順年間欽賜。）

無盡燈一盞，（成化年間賜。）』

據此，則南華寺固有元明寫經數部也。余意上述各物爲御賜或貴臣寵倖贈施之物，故備載於册，其他寺僧寫經，或元明刻經，必兼有之，觀其寺歷代有藏經閣之設置，可知昔時寺藏經籍之不少。李君幕客等所輦去者，雖不若李宗堯所述之有唐宋寫經，然要之，元明寫經，或其他名貴刻經，則必各色俱有；至於唐代敕書之究爲誰氏取去，則亦不難推知一二矣。若夫𤲞廢前賢碑刻，易刻己文一事，觀於韓李鄧章諸人之羼名平藩題碑空白，似亦非全屬無稽之談，然時勢艱危，兵火銷爍，南華藏物，即不被輦去，亦未必能遺存至今也。

三

關於南華寺沿革，及禪宗南派義理，與其傳燈經過，本有三書可參考。其一爲唐釋法海所錄六祖法寶壇經，其二爲宋釋道原所纂景德傳燈錄，其三爲清康熙間馬元修曹溪通志。但三書均不宜輕於取用，蓋所述事蹟不無訛僞故也。壇經與傳燈錄爲釋家要籍，流行甚廣，學子多有是書。茲不具述。馬元修通志，雖一方亦沿襲傳燈錄諸書，然關於南華建置，則頗有特殊資料。惜其書以曾經澹歸和尚之參校，清廷列之爲禁書，流傳無多，原刻難覯；其翻刻者，有道光十六年曲江劉學禮重刻本，及近日張日麟等翻刻本，坊間偶有出售。余在曲江，曾借閱許伯岑君所藏劉氏刊本，前歲冬，曲江張毓秋先生復賜贈張日麟翻刻本八册，感其善意，爰就觀覽所及，略述通志得失如次；或亦欲考訪南華古蹟者所樂聞也。

按曹溪南華寺，自唐盧慧能於其地演法以來，高僧輩出，影響至鉅，然趙宋以前，尙靡有能爲撰錄專書以誌其盛者。明嘉靖四年，羅東川氏始錄寺內碑銘題詠之什，彙而刻之。二十一年，徐芝南氏復命郡人爲全

志，卽張希京曲江縣志卷十六外教所云龔邦柱修南華志者是也。今羅龔二氏書，皆不可見，意其湮滅久矣。其後巡察使龔懷川，命黃城曾旦，躬至南華，詳加採訪，成重修南華志若干卷，今其書亦不見。惟嶺南文獻曾載黃城序文，可略見梗概。又萬曆間有釋德清者，卽所謂憨山大師也，撰曹溪志四卷，曾否付刻，今不可考。黃佐廣東通志，謂明時符錫亦撰南華志四卷，其書余亦未見。今所得見，唯康熙馬元修道光劉學禮重刻曹溪通志八卷，及近人張日麟等翻刻本八卷而已！

按馬元，三韓人，韶州知府。其所主修通志，成於康熙十年，原刻余未見。道光劉氏重刊本，半頁九行，行二十字，張日麟等翻本與此同。首載馬氏序文，及釋德清舊志序文，次通志凡例，次目錄，次正文。計卷首爲圖志，卷一爲山川形勢第一，建制規模第二，卷二爲道脈源流第三，傳燈人物第四，繼席宗匠第五，佛法提綱第六，卷三至卷六爲王臣外護第七，卷七至卷八爲品題詞翰第八。其內容優點約有二端：

按馬志卷二所載道脈源流，傳燈人物，繼席宗匠等篇，多自傳燈錄及壇經撮錄而成，無特殊意義；惟同卷所載佛法提綱，及卷六王臣外護所載實錄法語等篇，則屬可貴資料，蓋其中每有精到義理，而又未見其他各書曾爲著錄也。其可貴者一。

馬志卷三至卷五所錄王臣外護諸文件，雖微病駁雜，然亦多足暴露南華盛衰消長之史料者。其卷七卷八所錄前人題詠寄贈，亦頗能暴露南華禪風與儒林道學之關係。其可貴者二。

惟馬志亦多以訛傳訛不及是正者，此則載筆時疏於考校之過也。舉例言之，如卷一建制規模第二頁第九云：

「山，初未有名，因魏武玄孫曹叔良，避地居此，以姓名村。而水自東繞山而西，經村下，故稱曹溪。」

叔良爲魏武玄孫，其年代當在東晉或南北朝時：

「至唐龍朔元年，師自黃梅得法南歸曹溪，……於是居民曹叔良等率衆，遂於寶林故址，建營梵宇，延師居之。」（馬志同篇頁第十三云。）

是曹叔良至唐龍朔元年，仍健在人間，何其年壽之長歟？

「按梁天監初，西域智藥三藏，航海而來，及自南海至曹溪口，掬水飲之，香美異常，……乃溯流窮源至此，……因謂居民曰：可於此建一梵刹，一百六十年後，當有無上法寶於此演化。自梁天監元年丙午，至唐高宗儀鳳元年丙子，得一百七十年，應智藥三藏之讖云。」（同篇頁第九。）

是智藥三藏至曹溪，下逮慧能南歸，已達一百六十七年。智藥三藏抵是地時，已以居民有曹叔良之故，因以曹溪名其村水，而一百六七十年之後，所謂曹叔良者，尙能前來瞻謁慧能，建寺延居，是其壽命竟達一百七八十年以上，揆之情理，實有未合。余意此乃馬志之誤，如曹溪因叔良得名，則慧能南歸，已不能復見其人；如六祖曾見及叔良，則曹溪必非因叔良得名，此則可斷言也。釋氏於傳法及建寺，每好飾以傳說或故事，固示靈應，而不知於時代稍爲着想，此則釋氏之失，而修志者不加深考，以訛傳訛，亦應分其咎也。

要之，馬志雖爲考訪南華古蹟者所應參考之籍，然其謬誤之處，亦不宜貿然依據也。

二十四年十月十日追記於南京大石橋竹齋。

審定本

小學教科書

依照本年七月十四日教育部尊肆5一〇〇〇〇號訓令，初小固有之學級，如早已採用社會、自然、衛生三科教科書者，仍得沿用至讀畢全書時爲止。下列各科教科書均經審定，仍極適用。

科目	書名	審定執照號數	編著人	實價
國語	復興初小國語教科書	審字第七號	沈百英 沈秉廉	前四册各六分 後四册各七分
	復興初小春季國語課本	審定執照待領	莊俞等	八册 前四册各六分 後四册各七分
	復興高小國語教科書	審字第十一號	丁穀音 趙欲仁	四册各八分
常識	復興初小常識教科書	審字第十五號	徐映川 徐應昶	前四册各六分 後四册各七分
社會	復興初小社會教科書	審字第十二號	馬精武 王志成	八册各六分
	復興高小社會教科書	審字第三十五號	顧綱明 顧曾華	四册各一角〇五
	復興高小公民教科書	審字第五十四號	趙景源 魏志澄	四册各四分半
	復興高小歷史教科書	審字第三十七號	徐映川	四册各六分
	復興高小地理教科書	審字第三十六號	馮達夫	四册各六分
自然	復興初小自然教科書	審字第二十一號	宗亮寰等	八册各六分
	復興高小自然教科書	審字第二十六號	周建人等	四册各六分
	復興高小春季自然課本	審字第六十九號	周建人 周昌壽	四册各六分
	復興初小衛生教科書	審字第六十號	沈百英	八册各四分半
	復興初小春季衛生課本	審字第六十四號	宗亮寰 周建人	八册各四分半
	復興高小衛生教科書	審字第十四號	程瀚章	四册各七分
算術	復興初小算術教科書	審字第二十四號	許用賓 沈百英	八册各七分
	復興初小春季算術課本	審字第六十五號	雷震清 沈百英	八册 前四册各六分 後四册各七分
	復興高小算術教科書	審字第二十二號	顧柟 鄒尚熊	四册各八分
	復興初小春季珠算課本	審字第六十六號	宋文藻 沈百英	二册各七分
音樂	復興初小音樂教科書	審字第七十二號	沈秉廉	四册各四分半
	復興高小音樂教科書	審字第十六號	沈秉廉 費錫胤	四册各四分半

商務印書館出版

*A19(8)-25:8

綏垣鴻爪

張小柳

一

歸綏，塞外貨物集散地的歸綏，蒙人與漢人揖讓在闤闠之間。而春色平分的歸綏，總會與內地各大埠的情形異樣吧！斜倚在平綏路西行列車的飯廳一角裏，當車再駛一兩個多鐘頭就要安抵歸綏城的時候，我正這樣的盤算着。

用手拉開了綠色的窗幕，一片黯黃色，黯淡得近於黑色了的原野，闖進了我的眼簾，這廣漠無邊的原野，沒有屋，沒有草，沒有鳥語花香，也沒有青山綠水；有的只是堆積在淤沙的河床裏的嶙峋的冰塊，有的只是蓋在鐵青色的犖确不平的石山上的皚皚的白雪，也有人，但極少，正呵叱着牛或馬在那原野中寂寞的工作着，也有樹，塞外的近於唯一的一種小葉楊稀稀疏疏筆一樣直的點綴在河的兩岸或在遠處的山邊。

大靑山（陰山）像一條疲乏了的蛇，由西向東直挺挺的臥在這原野的北邊，距鐵路並不遠，背上覆着那樣厚的白雪，太陽直曬在雪上，反射出淡黃色的光來，是那末眩目。我默念那雪的裏面應埋着有古代勇士的白骨，我那偉大的開闢疆宇的祖先的幽靈喲！該會在悲泣着他那不肖的兒孫，拱手棄掉了他們辛苦以血腥作代價換來的錦繡河山吧！

嗚！嗚！歸綏是一分鐘一分鐘的挨近，車也好像人一樣的興奮，走得越加快，是下午兩點鐘的時候，車到了綏遠站，我在喧嚷裏跳下了火車，又跳上了黃包車，游目騁懷的在尋那由車站到舊城——歸化——的馬路兩旁的塞外都市的景色。

馬路是整齊而寬大，兩旁所植楊樹隊伍式的保持着一定的距離排列着，這裏所有的是近代都市的一切，塞外特異的情調卻完全沒有發現。新城——綏遠——政治的中心，是靠着左手，不算遠，城外有柳樹，也有水，我想若在溪水初漲柳葉才舒的時候，從綠蔭中遙望着隱隱的雉堞，這與綠楊城郭的揚州會有什麼不同呢！可惜我來得不是時候，一切有生之倫都還沒有昭蘇萌動的意思，「百草千花寒食路」，寒食雖

然是過去了一個禮拜，這裏卻絕不能發現裝點寒食景物的百草千花，像江南一樣。

『這就是舊城了』，車夫用嚮導式口吻在指導我這異鄉的異客。

『沒有城，只是一座嶄新的矗立得高高的鐘樓』？我懷疑的問。

『城是有的，在明朝嘉靖爺的時候，一個蒙古的叫什麼三娘子的女王修下這座城，大約爲了年代久遠的關係，早已坍塌了，不過在東門還留下了城的一段和一個城樓』。車夫是在向前跑，一面吁喘喘的說着。不錯，這城是明朝忠順夫人諳達三娘子築的，萬歷中才名之曰歸化，同時又叫三娘子城，蒙古語叫庫庫和屯，而其稱爲舊城，是對着新城言的。新城，清乾隆時築，就是現在省政府的所在地，綏遠省的一切政令都由此出來，但商務卻比歸化城大有遜色，風景名勝、與古跡、什麼都沒有。

車很快的拖過了鐘樓前面，到了北門裏正街，馬路是像先前所見的一樣寬，兩旁是高聳的商店鱗次櫛比的排列着，一直到大南街，都是熙來攘往異常的鬧熱，像忠義恢這一類的綢緞洋貨業，就排列在內地的大都市裏面也是不會稍有愧色的，我想這大約已是歸綏的商業的中心地帶，規模的大小，我就拿牠比前八九年時候的武昌，不，也許可以比並長沙的鬧街，紅牌樓，這裏充溢着近代資本主義製造出來的都市的氣息，仍然尋不出我要尋的塞外情調，如說有，那就是幾家較矮的店裏的蒙古文與漢文合璧的招牌，然而這卻又不及張家口來得普遍。

車向右手拐了一個灣兒，是北馬道巷，綏遠唯一近代化的綏遠大飯店就在這巷裏，一般達官貴人都常常在從公之餘來此尋樂，打從這前面過去便是中西旅社，一座北平式的平房，似乎太不堂皇，我頗覺冒失的竟會接到這個旅館的票，然而終於住下來了。

二

到青塚去！騎着馬到青塚去。

要是你到過綏垣而不曾逛過王昭君的青塚，別人會要笑話你不知風雅，就不然你自己也要引爲遺恨的吧！

『一去紫台連朔漠，獨留青塚向黃昏，』單只這兩句杜詩已夠使文人對於這古風悲劇中的薄命美人埋香處所引起的憧憬，而要『共恨丹青人，墳上哭明月』了，何況她那顏色，她那遭際，她那慷慨出塞的壯蹟，的確能打動人們的同情心與尊敬心呢？不過我雖爲這和戎政策的犧牲者抱屈，但我恨的不是「丹青人」，而是當時和戎政策的主持者，啊！和戎政策！這大可咀呪的和戎政策！

馬是在黃色的莽原中奔馳，我加上了幾鞭，越發跑得快，一口氣跑了十多里，才過小黑河不遠，牠忽然失足跪在地上，把正在縱目四眺的我掀下地來，大衣和褲上都沾滿了汚泥，好險！我想，剛才是頭部先着地的，倘若不是這樣輕鬆的沙土，而是石頭或乾硬的土路，就會要腦漿迸裂，若然，就正是身殉昭君，到可一「附庸風雅」了。

再上馬，已不敢揚鞭疾馳，而採取按轡緩行的政策，好在已只有幾里路，未幾就已到達，所謂昭君墓的青塚，原來只是一個十餘丈高的一

個土堆——黑色的土堆，堆上沒有樹，也沒有草，更沒有廬墓的屋，土堆的南脚下，有八九塊碑，其中最大的一塊是題着「漢明妃塚」四字，這碑是明朝立的，其餘的大都是近人的詩碑，有清朝彥德的題詩云：『閨閣堪垂世，明妃冠漢宮，一身歸朔漠，數代靖兵戎。若以功名論，幾與衞霍同。人皆悲遠嫁，我都羨遭逢。縱使承恩寵，焉能保始終。至今青塚在，絕勝賦「秋風。」』這是詩碣中的白眉。塚周已栽有樹，但還很小，此時是裸立着沒有萌芽。清初張鵬翮的漠北日記中，載那時還有亭殿、石虎、石獅等，現在都已不見，正是黃土一坏，髑髏長埋，明駝不在，琵琶亦冷，低徊憑弔，也要覺得有無限蒼茫之感。

然而這果然是不是昭君塚呢？到還是傳疑難定，塞外所稱爲昭君塚的有三處，這只是三處之一，遼西京志載：豐州有青塚，杜佑通典載：唐金河縣有王昭君墓，都是指這地方。但是史載漢宣帝與匈奴結約時說：『長城以南，天子有之，長城以北，單于有之，』那時長城是在陰山之麓，則此地正是漢土，昭君既做了單于的閼氏，就不該埋葬在此地，不過到底如何？已沒法稽考，我想我們何妨就承認是昭君塚呢？讓詩人們跑來對着發怔，滿足他們某種慾望，不也好嗎？

北風是括得越大，陰霾的雲彩是愈積愈厚，塵也似的雪在飛揚着，我又走上了我的歸途，在歸途中紆道去看了所謂大黑河的，河在塚東南三里許，水淺沙黑，寬度是才超過了我故鄉的涔水，兩岸小葉楊密密的立着，許多人在河裏工作，彷彿是在作着堤。停了片刻，我便拍馬回城，這時陰霾裏有時露出一絲絲太陽的光線來，大青山因爲積雪的光，顯得近只在眼前，其餘三面望去只是廣漠無垠的大地，這大地連着灰色的天，景象的奇異使我想起了斛律光「天蒼蒼，野茫茫」的詩句來。

路上已是較來的人爲多，許多是趕着一輛轎車，車上坐着三兩個小孩和婦女——有那油頭粉面通身穿着大紅的少婦或少女，連裙底雙鉤都是紅的，紅得像一朵端陽時候的石榴花一樣。馬路的兩旁，農人在辛勤的工作着，有的用牛，有的用馬，有的匍匐在地上像種什麼？

『你們種着什麼？』我問。

『××苗』一個農人毅然的這樣答，我聽了說不出什麼來。

三

歸綏負山臨河，形勢是很險要的，所以清朝在平定準噶爾及察哈爾之後，就在這裏有重兵以鎮懾整個的塞外。但是清朝除了「兵治」之外，又還應用羈縻懷柔的政策，提倡黃教就正是懷柔政策之一，所以此地梵宇紺宮是比什麼地方都多。時至今日，佛規日馳，華嚴伽藍，雖說日就寂寞，但是規模還在，仍然是值得我們去瞻仰頂禮的。

在細雪輕飛中我尋到了大召，蒙人叫做伊克召，依克就是大，召是叢林的意思，不知道建自何時，明崇禎中，清都統古祿格楚琥爾與德木齊溫布喇嘛合同把原寺擴大，賜名叫無量寺。周圍約四里許，康熙三十六年改易黃瓦，由是黃瓦朱棟，頗類皇居，現在是頹敗已甚，四周房屋都租與商人開店鋪，正殿是鎖着，一個紅衣喇嘛爲我開了鎖進去，陰黯特

甚，不能久留，我仍然退了出來。大門口懸有「九邊第一泉」額，但泉水卻沒見着，我問了一個小販，他告訴我前面巷裏進去不遠就是，我依着尋去，原來是幾口井，還有許多人在那井裏汲水呢，據說這是康熙的馬因爲口渴以蹄抉地所得的泉水，現在叫做玉泉。

由大召東行不過幾百步光景，到了錫拉圖召，就是延壽寺，這召也不知道什麼時候創建，是淸朝康熙三十五年西征駐蹕時重修的，其後還修過幾次，莊嚴華麗賽過大召，大殿前有額題爲「陰山古刹」，字法卻很蒼勁有力，不過已快要斑剝脫落；殿前部是西藏式的經堂，堂正中有活佛講經座，兩壁有壁畫，到不惡劣，殿後部供有佛像五尊，也沒甚可取。柱間橫樑上有排鐘，用繩牽引，據說是喇嘛上香添水時用的。

這時雪較先前來的時候更大，已無法再遊，況且肚子已感着幾分餓意，便踱了出來，坐車至大南街古豐軒，在這據說已經有了兩百年歷史的羊肉館裏解決了晚餐。

當次日遊了新城，參觀了綏遠織呢廠之後，從龍泉公園回來的時候，便順路先訪五塔召，這召是雍正五年建的，賜名叫慈燈寺，蒙古稱做塔布斯普爾罕召，就是五塔召的意思。現在外殿已廢，門是已經鎖着不開。內面塔基的周圍有十丈，上建五塔，都係煉磚造成的，刻有佛像，鍍以黃金，從前自然是輝煌無比，可惜現在已看不出，尤其是我在這陰暗的天色裏，只站在塔基下街道上向牠出了一會神，並沒進去，自然是有「瞻望弗及」之感的。

離開五塔召不遠便到了小召，即崇福寺，前面的牌坊已欹斜得快要傾圯，是用着木樁扶着。左右進出的門是新近粉堊了的，我想這召也許新加了一點裝潢吧，那曉得竟是大謬不然，裏面也是像牌坊一樣的破舊，而且鴿屎蝠糞拋了一地，臭惡得令人要吐。殿前左右有碑亭二，碑上刻有康熙御製的碑文，用漢、滿、蒙、回四種文字紀述他平準的功績，碑中有云：『……朕以征厄魯特噶爾丹，師次歸化城，於寺前駐蹕，見其殿宇宏麗，法相莊嚴，命懸設寶幡，並以朕所御甲冑弓矢留置寺中……』。其中所謂鎧甲是藏在前堂西室內，用鐵環編成，很是沈重，但已銹黑，殿右有小院，院內有小白塔，大約是藏經用的，倒算華麗整齊，不過塔基周圍也骯髒得不能進去。裏面還有代用小學一所，據說還在讀三字經這一類的書，我在門前看了一下，已沒有學生，大約是放了學，於是我走了出來，心想所謂「小召不小」者倒是眞的，不過只不及大召那樣大，建造是康熙年間，也在大召之後，蒙古人叫牠做把甲招，就是小召的意思。

歸綏的召廟是多得像上海的舞場一樣，不過值得去瞻仰的就只有上面四個，其餘是自鄶以下無足掛齒的，我就這樣的結束了我的召廟的遊覽，再來尋訪所謂歸綏風景線。

儘管是怎樣荒陬僻遠的地方，你總可在那裏發現一個文人口頭或筆下鋪陳得像瓊洲瑤島似的「八景」，歸綏又那能例外呢？

在綏遠民政廳的東西轅門外是幾條沙溪，幾排樹，那裏正是綏遠八景中佔首席位置的所謂「沙溪春漲」，我雖在那兒徘徊了幾分鐘，

終於沒有尋出什麼。裏面的懌園，園中有懿覽亭，是紀念慈禧皇后的，其人既無可取其地更無足觀。我在失望中上了車，轉灣抹角的到牛橋街的慶凱大橋，這是八景中佔次席的所謂「石橋曉月」，橋是石造的，三孔，橋上來往的人很多，橋頭兩岸堆滿了柴草和一羣羣低級社會層的人，此外再就發現不出什麼，於是攝了一個影後，便又無精打彩的跳上了車，拖回旅社，我再也沒有別尋去處的勇氣。

綏遊就算這樣結束，可是綏遊的映象怎樣呢？

四

要說到我對於歸綏的印象，到不是容易答覆的，在要把握某一地方的一些客觀實在，到不是三兩日的短時間所能辦到的。我對於綏遠只是一些浮泛不定的印象，主觀的不一定正確，也許是絕不正確的。

大體上說，我對於綏遠的觀感尚好，執政者總算殫精竭慮在圖謀着各種施設的日趨完備，馬路的整潔，公路的發達，實業的提倡，教育的推進，這幾方面都有顯效可覩，又像體育場，織呢廠，麵粉廠，農事試驗場，九一八紀念堂以及各種公共場所都配稱爲規模宏大，在經濟困難的綏遠有此也就算難能而可貴，我們是不能過於求全責備的。

文化在此地自然是不及內地開化各省，然在塞外邊遠區域還是少見的文化地帶，中學有兩個，是正風中學及旗立土默特中學，師範一所在城外五里之公主府，全城共有高級小學五處，又有蒙旗及回教小學幾處，雖說有些是簡陋得不堪，但精神似乎都很緊張。至於綏垣人民，大部分是由晉、陝、冀貿遷來此而變爲土著了的，也有回人、滿人、與蒙古人，但沒有漢人多，所以要在這裏發現某種特異的風調，竟不可能。總之這裏蒙、漢雜處，風尚是在大同中有些小異，一般說來，總算是淳樸的，至於男子愛博弈飲酒，女子愛弄姿賣俏，倒並不算綏垣所特有的。

皮毛牲畜是綏遠的最大的出產，所以在商業與工業都以活動於這方面的爲多，其次才是藥材業，在民國十二三年時，營業是極其發達，其後便江河日下，蕭條得不堪，這原因是由於外蒙的貿易停頓與新疆商路的梗塞，而包頭的商務之日趨興旺，自然也是原因之一。我們要想這已經奄奄一息的綏遠重復繁榮，就非有政府的力量來大規模的開發不可，還停滯在手工業時代之毛織業，蘊藏頗富而還未經開採的礦業，都還有待開發；就是農業方面，歸綏在大靑山南，土地豐腴，高粱、大小麥、稻子、紅黑豆、馬鈴薯都有出產，政府也該在這方多注點意吧！

西北天府，猶在榛莽，綏遠就是其中之一，以寶藏甲於西北的奧區，至今還是草萊未闢，致招誘強敵的窺伺，豈不可惜？況且其地負山帶河，形勢險要，外控蒙疆，內屏秦晉，正是綰轂西北與東北的重地，籌邊有責的袞袞諸公，是否也曾打算到這裏呢？

萬里投荒男兒壯志，西北正有待於我們，我們應該轉向到西北，同胞努力，爲我中華民族之未來光榮而努力！——我們到西北去！到西北奧區的綏遠去！

審定本中學教科書

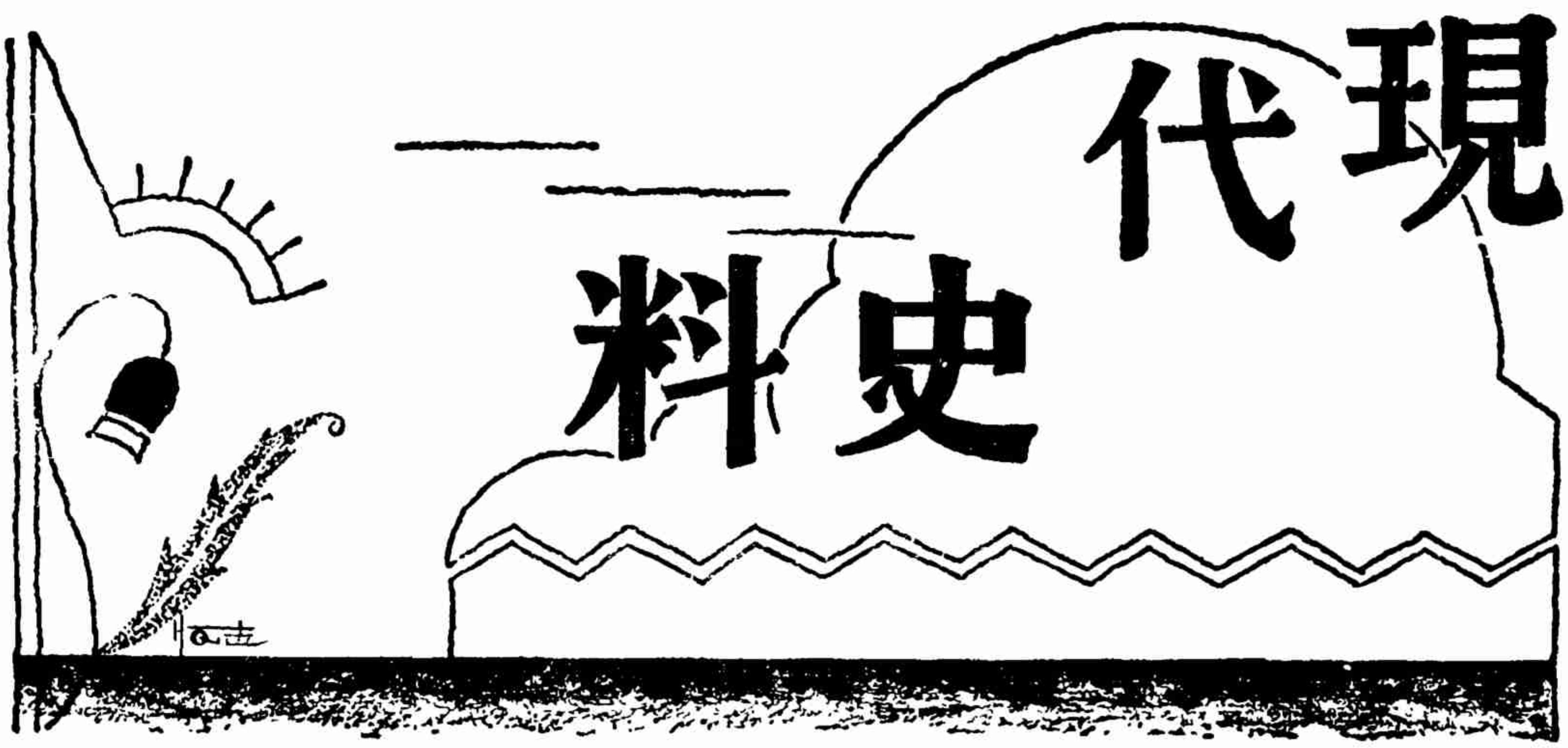
尚有初高中教科書多種在初審覆審中另詳目錄

書名	審定執照號數	編著人	實價
復興初中國文	教字第八十八號	傅東華	(一)五角二分(二)六角八分(三)(四)各七角二分(五)八角八分(六)八角
復興初中綜合英語	教字第三十八號	下雲五 李澤珍	(一)二角四分(二)(三)各三角二分(四)(五)各四角八分(六)五角六分
英語模範讀本	教字第八號	周越然	(一)四角八分(二)(三)各八角
復興初中算術	教字第一號	駱師曾	二冊各三角二分
復興初中幾何	教字第四十九號	余介石等	(上)四角四分(下)三角二分
復興初中三角	教字第六十七號	周元瑞等	一冊三角六分
復興高中三角	修正後准予審定	李蕃	一冊五角二分
復興高中解析幾何學	教字第八十五號	徐任吾等	一冊六角四分
復興初中衞生學	教字第五十二號	程瀚章	(一)五角二分(二)(三)各四角
復興初中植物學	教字第六號	童致棱	二冊各四角
復興初中動物學	教字第十二號	周建人	二冊各三角二分
復興高中生物學	教字第三十七號	陳楨	一冊一元二角
復興高中生物學實驗	修正後准予審定	江棟成	一冊九角六分
高中生物學實驗法	教字第一百號	龔禮賢等	一冊五角六分
復興初中化學	教字第五十四號	韋鏡權等	二冊各五角二分
復興高中化學	教字第八十號	鄭貞文	(上)八角(下)八角八分
復興高中化學實驗	教字第八十九號	王義珏等	一冊一元一角二分
復興高中化學實驗	修正後准予審定	趙廷炳	一冊一元一角二分
復興初中物理學	教字第六十九號	周昌壽	二冊各三角六分
復興初中本國史	教字第十六號	傅緯平	四冊各四角四分
復興高中本國史	教字第五十六號	呂思勉	二冊各八角
復興高中外國史	教字第二號	何炳松	二冊各四角八分
復興高中外國史	教字第四十四號	何炳松	(上)一元五角二分(下)一元二角
復興初中本國地理	教字第三十九號	傅角今	四冊各四角
復興初中外國地理	教字第五十號	余俊生	(上)五角六分(下)四角四分
復興初中家事	教字第十一號	陳意	三冊各三角二分

減低定價◆十足發售

商務印書館出版

*B30(9)-5:8



第十一屆世界奧令辟克運動大會紀略(上)

奧松

在中歐戰雲瀰漫的今日，如火似荼的第十一屆奧令辟克運動大會於八月一日在柏林開幕了。這天午後四句鐘的時候，德元首希特勒親臨會場，參加各國的國旗冉冉地昇了起來，各國選手依次魚貫入場，由大會會長拉都(Latour)致開會詞，五時希特勒宣布開幕，昇大會會旗，放鴿十二萬頭，由希臘起跑之火炬接力員亦抵達會場，德宣傳部長戈培爾向之致敬，名之曰「和平之火燄」。歌唱隊千人奏唱奧令辟克歌，嘹喨宏偉，與登堡號飛船在上空翺翔，觀者人山人海，情形至爲熱烈，惜乎天不作美，忽然淅瀝地下起雨來，未免減色不少。總計這次參加競技的單位共達五十國，計阿富汗、阿根廷、澳大利亞、奧地利、比利時、巴西、保加利亞、加拿大、智利、中國、哥倫比亞、捷克、丹麥、埃及、愛沙尼亞、芬蘭、法國、德國、不列顛、希臘、海地、荷蘭、洪都拉斯、匈牙利、印度、愛爾蘭自由邦、冰島、意大利、日本、拉脫維亞、立陶宛、盧森堡、馬爾太、墨西哥、摩那哥、新西蘭、挪威、祕魯、斐律賓、波蘭、葡萄牙、羅特西亞、羅馬尼亞、南菲聯邦、瑞典、瑞士、土耳其、烏拉圭、美國、南斯拉夫等五十國，參加選手達四千八百餘人。現在將大會的經過情形，擇要詳記如下：

田徑賽

第一天

田徑賽於大會第二天的八月二日開始舉行，在第一天的預賽次賽和決賽中，就得到了好幾個寶貴的收穫，一個是美國短跑選手歐文思(Jesse Owens)，在百公尺次賽中以十秒二造成世界新紀錄，破上屆世運會在洛杉磯舉行時美選手吐倫(Tolen)所造的十秒三。一個是德國女選手斐賴雪女士在標槍決賽中以四五公尺一八打破了美國女子德

特里克遜所保持的四三·六九公尺奧令辟克的紀錄。還有跳高鉛球也都打破了奧令辟克的記錄。

百公尺預賽分十二組舉行，美國選手歐文思以十秒三平等世界紀錄，各組之成績如下：

第一組
史特蘭伯里（瑞典）	十秒七
吉岡隆德（日本）	十秒八

第二組
伯格（荷蘭）	十秒八
但邦（南非）	十一秒

第三組
偉夫聯（荷蘭）	十秒八
金與偉克（南非）	十秒九

第四組
顏瓦斯（匈牙利）	十秒七
鈴木聞太（日本）	十秒七

第五組
麥非（加拿大）	十秒八
林格開（瑞典）	十秒八

第六組
杜尼斯生（南非）	十秒七
澳伯格（德）	十秒七

第七組
梅脫卡夫（美）	十秒八
西爾（匈牙利）	十秒八

第八組
波爾美耶（德）	十秒七
伯林（加拿大）	十秒八

第九組
威哥夫（美）	十秒六
史雲尼（英）	十秒七

第十組
俄生德普（荷蘭）	十秒五
潘寧頓（英）	十秒六

第十一組
海尼（瑞士）	十秒七
査爾斤（英）	十秒八

第十二組
歐文思（美）	十秒三
佐佐木（日本）	十一秒

次賽分四組舉行，歐文思造成了世界紀錄，同組之日本短跑名將吉岡隆德亦落了選。各組之成績如下：

第一組
福龍伯爾格爾（德）	十秒五
奧先蓮布（荷）	十秒六
匿可夫（美）	十秒六

世界小諷刺

垂死的國聯女士



英報

第二組

烏溫斯(美)	十秒二
亨尼(瑞士)	十秒六
西爾(闽)	十秒七
吉岡(日)	

第三組

美加夫(美)	十秒五
哈密登(英)	十秒六
柏勿倫(荷)	十秒七
佐佐木(日)	

第四組

博爾希買亞(德)	十秒五
福克(英)	十秒六
馬斐雅(英)	十秒七
鈴木(日)	十秒七

第四名落選

女子標槍決賽幾全為德選手所包辦，其成績如下：

斐頓雪(德)	四五·一八公尺
克留格(德)	四三·二九公尺
華斯尼斯加(波)	四一·八〇公尺
巴馬(奥)	四一·六六公尺
山木定子(日)	四一·四五公尺
愛柏哈(德)	四一·三七公尺

跳高決賽的前三名完全為美國所包辦，而且前四名都打破了一九二四年美國屋斯朋一·九八公尺的大會紀錄，其結果如下：

(一)約翰遜(美)	二·〇三公尺
(二)阿勃立頓(美)	二公尺
(三)蘇蒲(美)	二公尺
(四)薩加斯(芬)	二公尺
(五)矢田喜美雄(日)	一·九七公尺
(六)朝隈善郎(日)	一·九七公尺

鉛球決賽的冠軍為德國選手和爾基(Woelike)所得，成績一六·二〇公尺，創大會新紀錄，其成績如次：

(一)和耳基(德)(奥林辟克新紀錄)	一六·二〇公尺
(二)培龍(芬)	一六·一二公尺
(三)修鐵克(德)	一五·六六公尺
(四)弗蘭雪斯(美)	一五·四五公尺
(五)托倫斯(美)	一五·三八公尺
(六)雀子(美)	一五·三二公尺

萬公尺決賽的錦標為芬蘭所得，芬蘭健將沙爾米奈阿思可拉及伊蘇荷羅佔了頭二三名，成績如下：

(一)沙爾米奈(芬)	三十分十五秒四
(二)阿思可拉(芬)	三十分十五秒六

不列顛參加軍備競賽



——紐約泰晤士報

（三）伊蘇荷羅（芬）　三十分二〇秒二
（四）村社（日）
（五）彭斯（英）
（六）薩巴拉（阿根廷）

八百米預賽分五組舉行，複賽分三組舉行，預賽的結果是：

第一組
（一）愛多華（加拿大）　一分五十三秒七
（二）靄柏司台爾（美）　一分五十三秒八
（三）阿哈爾特（比利時）
（四）由白里（匈）

第二組
（一）威廉姆遜（美）　一分五十六秒二
（二）剛培（加拿大）
（三）布特（紐絲綸）
（四）修普士（奧）

第三組
（一）麥開布（英）　一分五十四秒五
（二）白鐵（法）
（三）約翰遜（諾）
（四）梅爾夫司（德）
中國選手賈連仁落選

第四組
（一）倍克哈斯（澳）　一分五十七秒七
（二）謝布（匈）
（三）伍特拉夫（美）
（四）漢多烈（英）

第五組
（一）霍威爾（英）　一分五十六秒
（二）蘭他（意）
（三）愛喜白克爾（奧）
（四）巴拉斯（匈）

複賽的成績如下：

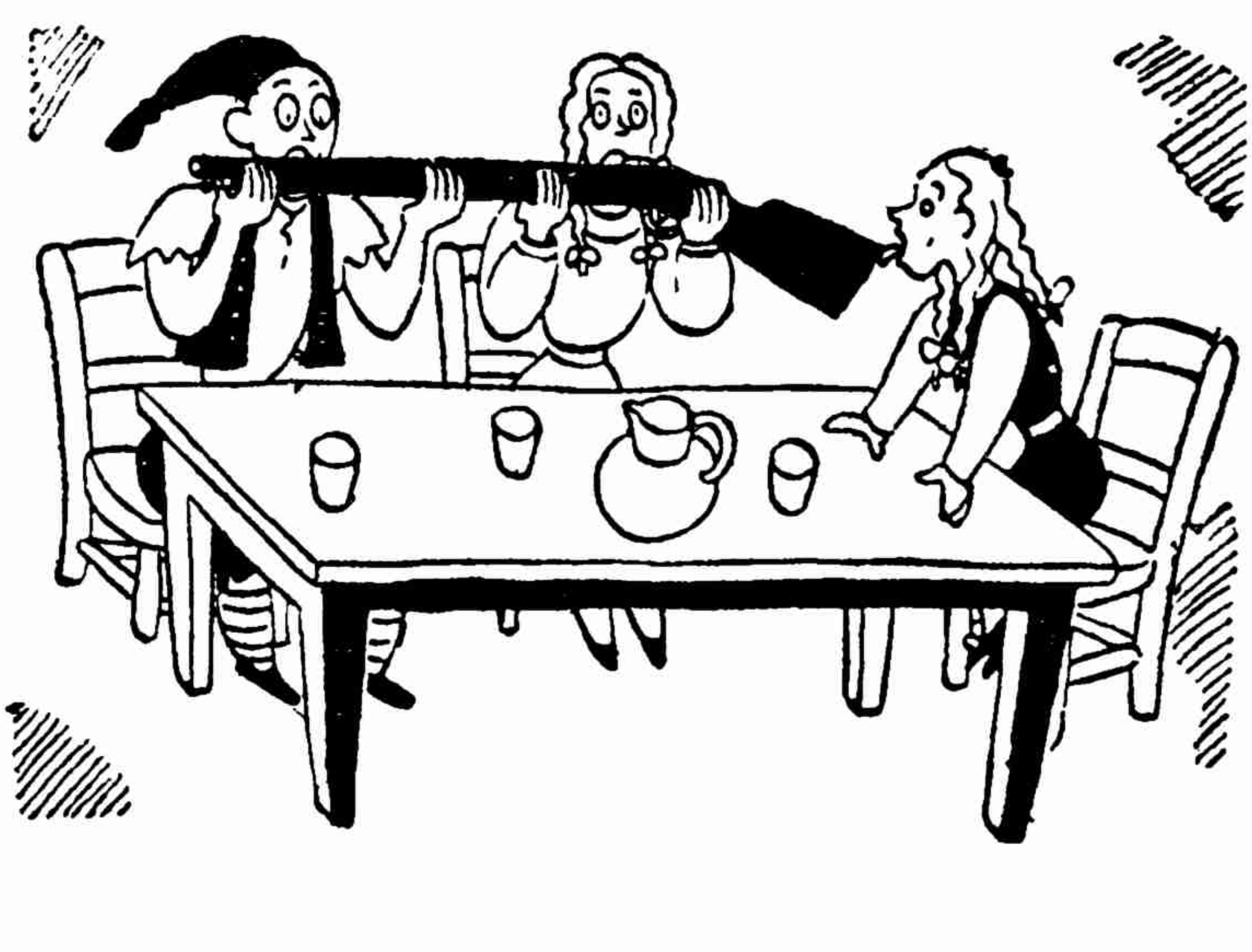
第一組
（一）愛多華（加拿大）　一分五三秒七
（二）霍布斯台爾（美）
（三）凡赫特（比）　一分五四秒三
（四）芬美斯華里（匈）　一分五五秒

第二組
（一）威林遜（美）　一分五六秒二
（二）康威（加）
（三）鮑斯（新西蘭）　一分五六秒六
（四）虎巴琪（奧）　一分五七秒四

第三組
（一）威克勃（英）　一分五四秒五
（二）皮的特（法）　一分五四秒八
（三）約翰生（挪）　一分五四秒九
（四）馬泰威（德）　一分五五秒一

第二天

大會的第三天雖然大雨淋漓，運動場上觀衆的情緒卻



在德國家庭中，武器比牛油還重要。

——法報Humanite

仍甚熱烈，而各項預賽決賽也有驚人的成績，例如美國女選手史蒂芬小姐(Stephen)在百公尺預賽中造成了十一秒四的世界新紀錄，是很難能可貴的。「按世運紀錄爲十一秒九，係波蘭淮蘭西魏芝(Walasie Wiez)所造，世界紀錄十一秒六，郎係史蒂芬所造。」歐文思在百公尺預賽中所創百公尺世界紀錄十秒二，因係在順風中造成，爲萬國體育會所否認，但歐氏在百公尺決賽時仍能平等了世界的紀錄十秒二。百公尺複賽成績如下：

第一組

(一)歐文思(美)	十秒四
(二)威可夫(美)	十秒五
(三 史丹德斐爾(瑞典)	

第二組

(一)梅脫卡夫(美)	十秒五
(二)奧生德普(荷)	十秒六
(三)波美耶(德)	十秒七

百公尺決賽是第二天最興奮的一場，發步時由內至外如下，歐文思、史丹德斐爾、波美耶、奧生德普、威可夫、梅脫卡夫六人皆起步甚速，歐文思和奧生德普一路佔先，最後四十公尺，歐文思更如飛而去，梅脫卡夫賴最後之一衝，僅以一肩之差列第二，成績如下：

(一)歐文思(美)	十秒三
(二)梅脫卡夫(美)	十秒四
(三)奧生德普(荷)	十秒五

這天決賽的還有鐵鎚一項，第一二名皆爲德選手所得，前三名都創立了大會的新紀錄：(按奧令辟克紀錄爲一九一二年美國選手馬格拉斯造成之五十四公尺七四。)

第一名哈因(德)	五十六米四九(新)
第二名布拉斯克(德)	五十五米〇四(新)
第三名約翰巴爾加(瑞)	五十四米八三(新)
第四名可寧(芬)	五十一米九〇
第五名威廉勞(美)	五十一米六六
第六名非巴(美)	五十一米〇一

女子百公尺預賽和複賽的結果如下：

(預賽成績)

第一組

(一)阿爾普司(德)	十二秒四
(二)彭克拉(奧)	

第二組

(一)史蒂芬(美)	十一秒四

在戰神威脅下的人民





——大美晚報

（二）道隆（坎）　十二秒二（世界新紀錄）
（三）諾曼（奧）　十二秒九

第三組
（一）淮蘭西魏芝（波）　十二秒五
（二）愛㳂曼（芬）　十二秒八

中國選手李森第五名未能入選

第四組
（一）希斯哥（英）　十二秒六
（二）羅澤斯（美）　十二秒八

第五組
（一）格勞斯（德）　十二秒二
（二）米加（坎）　十二秒四

第六組
（一）多林格（德）　十二秒
（二）巴克（英）　十二秒四

〔複賽成績〕

第一組
（一）史衛芬（美）　十一秒五（奧林匹克及世界記錄）
（二）格勞斯（德）　十一秒九
（三）阿爾普司（德）　十二秒二

第二組
（一）多林格（德）　十二秒
（二）淮蘭西魏芝（波）　十二秒
（三）羅澤斯（美）　十二秒一

還有二項預賽復賽是中欄和八百公尺，中欄預賽的結果如下：

第一組
（一）科發斯（匈牙利）　五三．七秒
（二）波斯曼（比利士）　五十三秒八

第二組
（一）諾特布洛克（德）　成績五十四秒七
（二）史哥斐爾特（美）　五十四秒八

第三組
（一）淮德（菲律賓）　成績五十三秒四
（二）洛寧（加拿大）　五十四秒三

第四組
（一）畢德生（美）　五十四秒四
（二）拉雲那斯（阿根廷）　五十四秒四

第五組
（一）曼敵加士（希臘）　五十三秒八
（二）巴第拉（巴西）　五十四秒二

第六組
（一）哈定（美）　五十三秒五
（二）哥伊頓（德）　五十四秒六

八百公尺最後預賽之結果如下：

第一組
第一名伍特羅夫（美）　一分五十二秒七
第二名克哈爾斯（波）　一分五十四秒七
第三名安達遜（阿根廷）　一分五十四秒八



蘇聯的長成

——大美晚報



在美國籠中的菲律賓鳥

——大美晚報

第二組

第一名威廉姆遜（美） 一分五十一秒一
第二名倍克哈斯（澳） 一分五十三秒二
第三名愛多華（坎） 一分五十三秒二

第三天

這一天的形勢是極其緊張的，決賽一共有五項，計為女子鐵餅、女子百公尺、跳遠、中欄、和八百公尺，其中跳遠女子百公尺和女子鐵餅都打破了世界的紀錄，實是大會中珍貴的收穫。

美選手史蒂芬在百公尺預賽時的成績為十一秒四，決賽時反為十一秒五，但仍舊打破了世界的新紀錄，其結果如下：

（一）史蒂芬（美） 十一秒五
（二）淮蘭西魏芝（波）
（三）克勞司（德）
（四）多林格（德）
（五）羅澤斯（美）
（六）阿爾普生（德）

女子鐵餅為德國選手摩愛梅雅女士創造了世界新紀錄，結果如下：

（一）摩愛梅雅（德） 四七·六三公尺 （奧林辟克及世界新記錄）
（二）華莎（波） 四六·二二公尺 （奧林辟克及世界新記錄）
（三）摩倫浩（德） 三九·八〇公尺
（四）中村孝（日） 三八·二四公尺
（五）峰島秀（日） 三七·三五公尺
（六）斯托羅姆（瑞） 三五·九二公尺

跳遠預賽於上午舉行，由美選手歐文思造成了七·八七公尺的世界新紀錄，（案世界紀錄本為七·九八公尺，係日本南部忠平於一九三一年十月二十七日在東京造成，奧令辟克大會紀錄為七·七三公尺，美國漢姆於一九二八年第九屆大會中所造。）但至下午決賽時，德選手郎格一躍而平等此項紀錄，但歐文思又一躍而改造彼以前之世運紀錄，進為七·九七公尺，但黑星歐文思猶認為未滿，於百尺竿頭欲更進一步，於是再躍而成為八·〇六公尺，德國之郎格則以七·八七公尺獲第二，其成績如下：

第一 歐文思（美） 八·〇六公尺 （世界新紀錄）
第二 郎格（德） 七·八七公尺 （大會新紀錄）
第三 田島直人（日本） 七·七四公尺 （大會新紀錄）
第四 馬佛（意國） 七·七三公尺 （平大會紀錄）
第五 賴資姆（德國） 七·七三公尺 （平大會紀錄）
第六 克拉克（美國） 七·六七公尺

四百米中欄決賽結果如次：

第一 哈定（美） 五十二秒四
第二 洛林（坎） 五十二秒七
第三 哈威特（比） 五十二秒八
第四 巴達生（美） 五十三秒
第五 馬加黑斯（巴西） 五十三秒
第六 馬的加士（希） 五十四秒二

八百米決賽結果如下：

（一）伍特羅夫（美） 一分五十二秒九
（二）蘭資伊（意） 一分五十三秒三
（三）愛多華（坎） 一分五十三秒六
（四）克查爾斯基（波） 一分五十三秒八
（五）蛋資布斯（美） 一分五十四秒六
（六）威廉姆遜（美） 一分五十五秒八

這天上午的二百公尺預賽，也是精彩的一幕，美國黑人選手歐文思以二十一秒一的

成績，造成大會新紀錄，但未破世界紀錄（按大會紀錄係美國吐倫之二十一秒二，世界紀錄係美國墨卡爾夫之二十秒六）預賽成績如下：

第一組

（一）彭伯布倫　二一秒四

（二）柏布克　二二秒一

（三）谷口時生（日）　二二秒二

第二組

（一）奧生德普（荷）　二一秒七

（二）夏因（德）　二二秒

（三）裴尼登（英）　二二秒二

第三組

（一）歐文思（美）　二一秒一（奧林辟克新紀錄）

（二）史加爾（英）　二一秒六

（三）尼克曼（德）　二一秒八

第四組

（一）匈裴爾（坎）　二二秒一

（二）基尼斯（匈）　二二秒三

（三）李納（奧）　二二秒四

第五組

（一）彭尼（瑞士）　二一秒九

（二）福倫哥陳（希）　二二秒一

（三）西爾（匈）　二二秒二

第六組

（一）潍尼仙（非）　二一秒七

（二）馬克斐（坎）　二一秒八

（三）史士蘭（芬）　二二秒六

第七組

（一）巴加德（美）　二一秒二（奧林匹克同等紀錄）

（二）格林伯克（非）　二一秒八

（三）修太因美賚（德）　二二秒九

第八組

（一）脊濱生（美）　二一秒六

（二）塔聰尼希士（芬）　二二秒二

（三）霍福買斯甙（瑞士）　二二秒三

五千米預賽於四日下午六時舉行，結果如下：

第一組

（一）塞晉（意）　十五分一秒八

（二）施裴爾（丹麥）　十五分二秒

（三）拉雪（美）　十五分四秒四

（四）薩爾密寧（芬）　十五分六秒六

（五）李布（英）　十五分六秒八

第二組

（一）黑克爾（芬）　十五分十秒二

（二）克勞斯（英）　十五分十秒六

（三）諾吉（波）　十五分十一秒

（四）黑爾斯多羅姆（瑞士）　十五分十二秒

（五）罕生（諾威）　十五分十二秒六

第三組

（一）楊遜（瑞典）　十四分五十四秒

（二）村社講平（日）　十四分五六秒六

（三）華特（英）　十四分五九秒

（四）烈吉寧（芬）　十五分

（五）才潑林（美）　十五分二秒

第四天

這一天的決賽計有撐竿跳、二百公尺、和鐵餅三項。撐竿跳先於上午舉行預賽，以三公尺八〇為及格標準，我國選手符保盧在第二次一躍而過，為我國僅有之參加決賽人，可是到了下午決賽時，符保盧以未能躍過四公尺，卒遭落選，冠軍為美選手米杜斯所得，以四公尺三五創立大會新紀錄全部成績如下：

第一　米杜斯（美）　四公尺三五

第二　西田（日）　四公尺二五

第三　大江（日）　四公尺二五

第四　塞夫頓（美）　四公尺一五

第五　葛拉佛（美）　四公尺一五

二百公尺決賽於下午舉行，被稱為「飛毛腿」之美選手歐文思又以二十秒七造成

大會新紀錄，其全部成績如下：

第一　歐文思（美）　二十秒七

第二　魯賓遜（美）　二十一秒一

第三　奧生德普（荷）　二十一秒二

第四　海尼（瑞士）

第五　俄爾（坎拿大）

第六　俾夫連（荷）

二百公尺之次賽複賽成績並列如下：

次賽成績

第一組

（一）彭伯布倫（荷）　二一秒七

（二）推尼仙（南非）　二一秒九

（三）甸斐爾（坎）　二二秒一

第二組

（一）歐文思（美）　二一秒一（新）

（二）馬克斐（坎）　二一秒八

（三）格林伯克（南菲）　二一秒九

第三組

（一）阿爾（坎）　二一秒一（新）

（二）恆優（瑞士）　二一秒三

（三）巴加德（美）　二一秒三

第四組

（一）羅濱生（美）　二一秒二（新）

（二）奧生達普（荷）　二一秒三

（三）尼克曼（德）　二一秒八

複賽成績

第一組

（一）羅賓生（美）　二一秒一

（二）奧爾（加拿大）　二一秒三

（三）俾夫連（荷）　二一秒五

第二組

（一）歐文思（美）　二一秒三

（二）奧生達普（荷）　二一秒五

（三）海尼（瑞士）　二一秒六

鐵餅淘汰賽以四十四公尺為標準遠度，三十三選手僅十三選手獲得及格，決賽結果，第一名歸美選手卡本脫所得，以五〇・四八公尺破世運紀錄，（按世運紀錄為瑞典安特生所造之四九公尺四九，但與安氏之五二公尺四二世界紀錄，猶差兩公尺弱。）全部結果如下：

第一名　卡本脫（美）　五〇・四八公尺

第二名　鄧氏（美）　四九・三六公尺

第三名　奧柏淮加（意）　四九・二三公尺

第四名　蘇里（挪）

第五名　史却羅德（德）

第六名　雪拉斯（希）

百十公尺高欄預賽之成績如次：

第一組

（一）烈柏里（南菲）　十五秒

（二）奧可那（坎）　十五秒

第二組

（一）波拉（美）　十四秒七

（二）孫頓（英）　十五秒

第三組

（一）勞烈（英）　十四秒七

（二）村上正一（日）　十五秒三

第四組

（一）史戴萊（英）　十五秒

（二）拉白那斯（阿根廷）　十五秒一

第五組

（一）湯斯（美）　十四秒五

（二）巴格納（德）　十五秒一

第六組

（一）李德曼（瑞）　十四秒九

（二）伊巴諾維克（南斯）　十五秒四

千五百公尺分四組預賽，結果如下：

第一組

（一）尼（瑞典）　三分五四秒八

（二）克銀漢（美）　三分五四秒八

（三）別拆爾（德）　三分五五秒

第二組

（一）梵士開（美）　四分九秒

(二)可尼斯(英) 四分九秒

(三)拉夫洛克(新西蘭) 四分九秒

第三組

(一)培加利(意) 三分五四秒六

(二)謝保(匈) 三分五五秒六

(三)愛多華(坎) 三分五六秒二

第四組

(一)可夫(法) 三分五四秒

(二)山羅曼尼(美) 三分五五秒

(三)西雅雲保(德) 三分五五秒二

女子八十公尺跳欄初賽名次如下:

第一組

(一)德斯頓尼(意)

(二)地夫芬(英)

(三)蘭尼地斯(希)

第二組

(一)章布(英)

(二)威保特(德)

(三)彼傑特(美)

第三組

(一)秦爾羅(加)

(二)屋賓連(美)

(三)史伊加(德)

第四組

(一)史査勒(美)

(二)華拉(意)

(三)布巴傑特(荷)

第五天

世運的第五天,實爲運動史上最光榮的一天,因爲世運在這一天的收穫,比任何一天爲多,卓異之紀錄洋洋大觀,計這一天內成立世界二項紀錄(千五百公尺,三級跳)平等一項世界紀錄(高欄複賽時且打破世界紀錄)創立一世運紀錄,稱爲運動史上最光榮之紀念日,允無愧色。而其中最使觀衆興奮者莫如千五百公尺競賽,此項運動是集中了世界中距離好身手於一堂,其競爭之劇烈,亦爲世運場上所罕見,新西蘭拉夫洛克之超過美選手克銀漢並非僥倖,拉夫洛克在最後一圈時之努力,實使觀衆愕然,結果第一二名皆破了世界的紀錄,(按世界紀錄爲美國龐索郎所創之三分四八秒八,奧令辟克紀錄爲三分五一秒二,意國培加利所創。)全部成績如下:

(一)洛夫洛克(紐西蘭) 三分四七秒八 (世界新紀錄)

(二)克銀漢(美國) 三分四八秒四 (世略新紀錄)

(三)培加利(意國) 三分四五秒二 (奧林匹克紀錄)

(四)桑羅曼尼(美國) 三分五〇秒 (奧林匹克紀錄)

(五)愛德華(坎拿大) 三分五〇秒四 (奧林匹克紀錄)

(六)漢尼斯(英國) 三分五一秒四

高欄複賽時,美選手湯斯以十四秒一打破美國選手皮特所保持十四秒二之世界紀錄。

第一組

(一)湯斯(美) 十四秒一 (世界新紀錄)

(二)林德曼(瑞典) 十四秒五

(三)漢頓(英) 十四秒七

第二組

(一)芬萊(英) 十四秒五

(二)波禾拉特(美) 十四秒六

(三)屋漢諾(加) 十五秒

但於決賽中湯斯僅以十四秒二打破大會紀錄,而與世界紀錄平等:

(一)湯斯(美) 十四秒二

（平等世界紀錄破大會紀錄）

（二）芬萊（英）　十四秒四

（三）波拉（美）　十四秒四

（平等大會紀錄）

（四）林德曼（瑞典）

（五）桑頓（英）

（六）奧可諾（加拿大）

第二個世界紀錄爲日人田島直人所創之三級跳遠紀錄，三級跳遠參加者三十一人，以十四公尺爲標準，及格者計二十三人，田島成績爲十六公尺，世界紀錄則爲十五公尺又百分之七十六，結果如次：

第一名　田島直人（日）　十六米（世界紀錄）

第二名　原田正夫（日）　十五米六六

第三名　梅托卡夫（澳）　十五米五〇

第四名　渥爾納（德）　十五米二七

標槍預賽以六十公尺爲及格，決賽結果德國選手史吐克（Stock）獲得冠軍，成績列後：

第一　史吐克（德）　七一米八四

第二　尼加寧（芬）　七十米七七

第三　吐保寧（芬）　七十米七二

第四　阿鐵巴（瑞典）　六九米二〇

第五　耶維寧（芬）　六九米一八

第六　德里（美）　六七米一五

女子跳欄決賽結果，意大利女子伐拉以十一秒七獲大會金牌，而此項成績亦平等世運紀錄（按世運紀錄亦十一秒七，美國狄德力克遜女士所造。）

（一）伐拉（意）　十一秒七

（二）司徒埃（德）

（三）戴樂（坎拿大）

（四）台斯土尼（意）

（五）白拉克特（侖）

（六）愛扣特（德）

五萬公尺競走，亦於是日舉行，結果英選手惠脫洛克以四小時三十分四十一秒之成績獲得冠軍，尤難能可貴者最前七名俱破一九三二年英人格林在洛杉磯所創之四小時五十分之紀錄：

第一名　惠脫洛克（英國）　四時三十分四一秒

第二名　許華特（瑞士）　四時卅二分九秒二

第三名　勃本谷（拉脫維亞）四時卅二分四二秒二

第四名　史特克（捷克）　四時三四分〇秒二

第五名　布晉恩（瑞威）　四時三四分四三秒三

第六名　卑爾依韋斯（德國）四時三六分四八秒四

第七名　里恩尼格（瑞士）　四時四十分四五秒

四百公尺預賽及複賽成績如下：

預賽成績

第一組

（一）羅拔滋（英）　四八秒一

（二）達丹爾善（瑞典）　八秒六

（三）洛林葛（加）　四九秒一

第二組

（一）安里（法）　四九秒二

（二）古乃尼斯基（捷克）　四九秒六

（三）孝滋（南非）　四九秒九

第三組

（一）勃朗（英）　四八秒八

（二）蘭斯（意）　四九秒三

（三）美丹爾（德）　五〇秒二

第四組

（一）史摩爾胡特（美）　四九秒〇

（二）萊蒙（加）　四九秒二

（三）排達斯（匈）　四九秒二

日本窪田博芳選手居第五位致落選

第五組

（一）羅排爾（美）　四九秒一

（二）安特遜（阿根廷）　四九秒五

（三）琪脫拜伊（匈）　四九秒八

第六組

（一）勃拉賢薩克（德）　四七秒九

（二）蘭滌林（英）　四八秒六

（三）史脫蘭特佩利（芬）　四九秒三

第七組

（一）威廉姆斯（美）　四七秒八

（二）斐力滋（加）　四九秒〇

（三）斐利斯旦遜（丹）　四九秒三

日本相原豐次選手第三故落選

第八組

（一）史卡平斯基（法）　四八秒九

（二）馮巴芬海爾脫（瑞士）　四九秒

（三）克羅波休（德）　四九秒一

次賽成績

第一組

（一）羅柏斯（英）　四七秒七

（二）史穆吳（美）

（三）蘭西（意）

第二組

（一）布拉西沙克（德）　四八秒二

（二）勃朗（英）

（三）佛利玆（加）

第三組

（一）威廉姆（美）　四八秒

（二）安特生（阿根廷）

（三）晉鑑（加）

第七組

（一）拉華爾（美）　四七秒六

（二）加維斯基（法）

（三）林普靈（英）

以上獲半決賽權者，將在七日舉行決賽。

第六天

從這一天起，十項全能運動開始，田徑賽決賽爲四百公尺和五千公尺二項。五千公尺結果由芬蘭霍克特獲得冠軍，首三名皆打破大會的紀錄：

第四名平大會紀錄

（一）霍克特（芬蘭）　十四分二十二秒二

（二）萊的能（芬蘭）　十四分二十五秒八

（三）強遜（瑞典）　十四分二十九秒

（按萊的能爲大會紀錄十四分卅秒之保持者）

（四）村社講平（日本）　十四分三十秒　平大會紀錄

（五）諾奇（荷蘭）　十四分三十二秒二

（六）柴爾米寧（芬蘭）　十四分三十九秒九

四百公尺決賽中英、美選手競爭甚烈，但成績較上屆遜色，（按世界及大會紀錄爲美國選手卡爾之四十六秒二）：

第一名　威廉姆（美）　四十六秒五

第二名　勃郎（英）　四十六秒七

第三名　晉伐勒（美）　四十六秒八

第四名　羅拔滋（英）　四十六秒八

第五名　斐力滋（坎）　四十七秒八

第六名　洛林（坎）　四十八秒二

第七天

三千公尺障礙跑決賽，芬蘭伊索哈洛得冠軍，前三名皆破奧令辟克之紀錄，（按奧令辟克紀錄亦即伊索哈洛於上次在洛杉磯所造成，爲九分十四秒八。）

第一名　伊索哈洛（芬蘭）　九分三秒八

第二名　托米能（芬蘭）　九分六秒八

第三名　唐佩特（德）　九分七秒二

第四名　麥狄萊能（芬蘭）　九分九秒八

第五名　曼寧（美）　九分十一秒一

第六名　拉森（瑞典）　九分十六秒六

四百公尺接力賽，美國隊在初賽中第一組平等世界紀錄四十秒，美國隊隊員爲歐文思、梅脫卡夫、威可夫、特萊賓四人，初賽成績如下：

第一組

（一）美國隊　四十秒正（平世界及亞林比克）

（二）意大利隊　四十一秒一

（三）南非隊　四十一秒七

（四）芬蘭隊　四十二秒

第二組

（一）荷蘭隊　四十一秒三
（二）阿根廷隊　四十一秒九
（三）匈牙利隊　四十二秒
（四）英國隊　四十二秒四
（五）法國隊　四十二秒六

第三組

（一）德國隊　四十一秒四
（二）加拿大隊　四十一秒五
（三）瑞典隊　四十一秒五

獲決賽權者爲美、意、荷、阿根廷、德及加拿大等六隊。

十項運動宣告完成，美選手摩里斯佔優勝，總成績爲七、九〇〇分，打破世界紀錄（前世界紀錄爲德人西佛特保持七、八二五分）

第一名　摩里斯（美）　七九〇〇分
第二名　克拉克（美）　七六〇一分
第三名　柏加（美）　七二六五分
第四名　胡柏（德）　七〇八七分
第五名　布拉薩（荷）　七〇四六分
第六名　哥爾（瑞士）　七〇三三分

女子四百公尺接力預賽平等了世界的紀錄，成績如下：

第一組

第一美　四七秒一
第二坎　四八秒
第三荷　四八秒四

第二組

第一德　四六秒四
第二英　四七秒五
第三意　四八秒六

（德國隊成績係世界紀錄）

千六百公尺接力預賽成績如下：

第一組

（一）美　三分十三秒
（二）匈　三分十七秒

第二組

（一）英　三分十四秒四
（二）瑞典　三分十四秒六

第三組

（一）德　三分十五秒
（二）坎　三分十五秒

第八天

全部田徑賽結束的一天，日本選手孫基禎（朝鮮人）獲得馬拉松長跑的冠軍，首二名皆破奧介辟克大會紀錄：

（一）孫基禎（日）　二時間二十九分十九秒二
（二）哈柏（英）　二時間三十一分二十三秒二
（以上兩項係奧林辟克新紀錄）
（三）南昇龍（日）　二時間三十一分四十二秒
（四）達米拉（芬）　二時間三十一分四十五秒
（五）姆諾寧（芬）　二時間三十三分四十六秒
（六）科爾曼（南非）　二時間三十六分十七秒

千六百公尺接力決賽成績如下：

第一　英國　三分九秒
第二　美國　三分十一秒
第三　德國　三分十一秒八
第四　坎拿大　三分十一秒八
第五　瑞典　三分十三秒
第六　匈牙利　三分十四秒八

女子四百公尺接力決賽冠軍爲美國隊所得，隊員爲普蘭、羅高斯、羅賓生、史蒂芬四人，德國在預賽中本會創世界紀錄，但決賽時因一隊員之木棒落地以致失敗。成績如下：

第一　美國　四十六秒九
（奧林辟克新紀錄）
第二　英國　四十七秒六
第三　坎拿大　四十七秒八
第四　意大利　四十八秒七
第五　荷蘭　四十八秒八
（德國隊第三選手落其手棒停止賽跑）

女子跳高決賽成績如下:

第一 薩克(匈) 一米六二
第二 奧達姆(英) 一米六〇
第三 卡恩(德) 一米六〇
第四 拉多尼(德) 一米五八
第五 尼哥拉(德) 一米五八
第六 卡特(澳) 一米五五
第七 羅喬斯(美) 一米五五
第八 阿愛斯(荷) 一米五五

各國田徑賽成績的決算

世運田徑賽成績,以得分多寡計之,男子第一推美國,女子第一爲德國,茲將前六名得分列下:

男子

(一)美國 一五五分
(二)芬蘭 六九分
(三)德國 五七分
(四)日本 四三分
(五)英國 三六分
(六)坎拿大 二二分
(七)意大利 二一分
(下略)

女子

(一)德國 四二·五分
(二)美國 一四分⅓
(三)波蘭 一四分
(四)意大利 一二分
(五)英國 一〇分
(六)坎拿大 八分
(七)日本 七分
(下略)

各國田徑賽優勝所得金牌銀牌數如下:

國別	金牌	銀牌	銅牌
美	一六	一一	五
德	一二	一五	一七
匈	五	一	〇
芬	四	五	四
意	四	三	四
法	三	四	四
奧	三	四	二
瑞典	三	二	五
英	二	六	一
日	二	三	四
捷	二	三	〇
埃	二	一	二
荷	〇	二	五

世運田徑賽全部成績表

男子組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	第五名	第六名	
一百公尺	歐文思(美) 十秒三	梅脫卡夫(美) 十秒四	奧生逹普(荷) 十秒五	威可夫(美)……	波美耶(德)……	史丹德斐爾(瑞典)……	(平世)
二百公尺	歐文思(美) 二十秒七	魯賓遜(美) 二十一秒一	奧生逹普(荷) 二十一秒二	海尼(瑞士)……	俄爾(坎)……	偉夫連(荷)……	(會新)
四百公尺	威廉姆(美) 四六秒五	勃龍(英) 四六秒七	魯伐爾(美) 四六秒八	羅勃滋(英) 四六秒八	弗力滋(坎) 四七秒八	洛林(坎) 四八秒二	

八百公尺	伍特羅夫（美）一分五二秒九	拉資意（意）一分五三秒三	愛德華（坎）一分五三秒六	克查爾斯基（波）一分五三秒八	霍資布斯（美）一分五四秒六	威廉姆（美）一分五五秒六	（會新）
千五公尺	勒夫洛克（紐）三分四七秒八	克銀漢（美）三分四八秒四	培加利（意）三分四九秒二	桑羅曼尼（美）三分五〇秒	愛德華（坎）三分五〇秒四	康尼斯（英）三分五一秒四	（世新）
五千公尺	霍葛脫（芬）十四分廿二秒二	利的能（芬）十四分二五秒八	瓊生（瑞典）十四分二九秒	村社講平（日）十四分三十秒	諾奇（波）十四分卅二秒二	蔭爾米寧（芬）十四分三九秒	（會新）
一萬公尺	薩明倫（芬）三十分十五秒四	阿斯加拉（芬）三十分十五秒六	伊索霍洛（芬）三十分二十秒二	社村（日）三分二十五秒	彭斯（英）……	薩巴拉（阿根廷）……	
五萬競走	惠脫洛克（英）四時卅分四一秒	許華特（瑞士）四時卅二分九秒二	勃卒谷（拉）四時卅二分四二秒二	史托克（捷）四時三四分〇秒二	白倫（瑙威）四時卅四分四三秒一	白利威斯（德）四時三六分四八秒四	（世新）
百十高欄	湯斯（美）十四秒二	芬萊（英）十四秒四	波拉（美）十四秒四	林德曼（瑞典）	桑頓（英）	奧可那（坎）	（平世）
四百中欄	哈廷（美）五二秒四	洛林（坎）五二秒七	華特（菲）五二秒八	柏德生（美）五三秒正	巴哈德（巴）五三秒正	曼蒂加士（希）五四秒二	
推鉛球	伍爾基（德）十六米二〇	巴倫德（芬）十六米十二	斯篤克（德）十五米六六	弗蘭斯（美）十五米四五	吐倫斯（美）十五米三八	西茲（美）十五米三二	（會新）
擲鐵餅	卡本脫（美）五〇米四八	鄧氏（美）四九米三六	奧柏威加（意）四九米二三	蘇里（挪威）	史却羅德（德）	雪拉斯（希）	（會新）
擲標槍	史吐克（德）七一米八四	尼加納（芬）七〇米七七	託伏倫（芬）七〇米七二	阿特華爾（典）六九米二〇	耶維能（芬）六九米一八	賓利（美）六七米一五	
拋鐵鎚	哈因（德）五六米四五	布拉斯克（德）五五米〇四	瓊巴爾加（意）五四米八三	可寧（芬）五一米九〇	羅威（美）五一米六六	贊佛（美）五一米〇一	（世新）
跳遠	歐文思（美）八米〇六	郎格（德）七米八七	田島直人（日）七米七四	馬佛（意）七米七二	賴資姆（德）七米七三	克拉克（美）七米六七	（世新）
跳高	約翰遜（美）二米〇三	畢頓（美）二米正	塞白爾（美）二米正	薩加斯（芬）二米正	矢田（日）一米九七	朝隈善郎（日）一米九七	（會新）
三級跳遠	田島直人（日）十六米正	原田正夫　十五米六六	梅托卡夫（澳）十五米五〇	渥爾納（德）十五米二七	羅美洛（美）十五米〇八	大島謙吉（日）十五米〇七	（世新）
撐竿跳高	米杜斯（美）四米三五	西田修平（日）四米二五	大江秀雄（日）四米二五	塞夫頓（美）四米一五	葛拉佛（美）四米一五	……	（會新）
三千障礙	伊索霍洛（芬）九分三秒八	托米能（芬）九分六秒八	唐佩特（德）九分七秒二	麥迪來能（芬）九分九秒	曼寧（美）九分十一秒二	蘭綠（瑞典）九分十六秒六	（世新）

馬拉松	孫基楨（日）二時二九分十六秒二	哈柏（英）二時三一分二三秒二	南昇龍（日）二時三一分四二秒	達米拉（芬）二時三二分四五秒	穆諾寧（芬）二時三三分四六秒	柯爾曼（南非）二時三六分十一秒	（會新）
十項運動	摩理斯（美）七九〇〇分	克拉克（美）七六〇一分	派克爾（美）七二六五分	胡柏（德）七〇八七分	布拉塞（荷）七〇四六分	格赫爾（瑞士）七〇三三分	（世新）
四百接力	美國隊三十九秒八	意大利隊四一秒一	德國隊四一秒二	阿根廷隊四二秒二	加拿大隊四二秒七	荷蘭隊……	（世新）
千六接力	英國隊三分九秒	美國隊三分十一秒	德國隊三分十一秒八	坎拿大隊三分十一秒八	瑞典隊三分十三秒	匈牙利三分十四秒八	
女子組							
八十跳欄	伐拉（意）十一秒七	史陶那（德）十一秒七	戴樂（坎）十一秒七	泰斯泰尼（意）	布拉傑德（荷）	愛克德（德）	（平世）
一百公尺	史蒂芬（美）十一秒五	淮蘭西魏芝（波蘭）	克勞斯（德）	多林裘（德）	羅傑（美）	阿爾巴斯（德）	（世新）
標槍	斐賴雪（德）四五米一八	克魯阿（德）四三米二九	華斯尼斯加（波）四一米八〇	巴馬（奧）四一米六六	山本定子（日）四米四五	愛柏哈（德）四一米三七	（世新）
鐵餅	摩愛梅育（德）四七米六三	華沙那（波）四六米二二	摩倫浩（德）三九米八〇	中村孝（日）三八米二四	峯島秀（日）三七米二五	蘭德斯姆（瑞）三五米九二	（世新）
跳高	薩克（匈）一米六二	奧達姆（英）一米六〇	康恩（德）一米六〇	拉定尼（德）一米五八	尼古拉斯（法）一米五八	澳美荷各一名一米五五	
四百接力	美國隊四六秒九	英國隊四七秒六	坎拿大四七秒八	意大利隊四八秒七	荷蘭隊四八秒八	……	（會新）

西班牙內戰之展開與國際性

東序

一　內戰發生之原因

七月中旬爆發之西班牙右派武力暴動，在近代革命史上實爲重要的一頁。此次武力衝突發生之原因，就遠者說，實由於二月選舉中，人民陣線各派獲得極大勝利，組織左翼政府，對於地主與大資本家所指揮之右翼法西斯派，極力予以壓迫。因此右翼法西斯派爲謀報復起見，卽積極準備武力反抗，圖以一舉推倒人民政府，此爲此次事變之遠因。至其近因，則爲七月十二日保皇黨領袖索台洛（Sotelo）之被暗殺。蓋索氏在右派中之聲望頗高，亂事成功後，本有被推爲反動政府領袖之希望。當索被殺後，各法西斯黨均羣起反對，於是政府卽舉行大檢查，而將重要者下之獄中。此

時法西斯派見時機已至，不能再延，於是遂由駐西屬摩洛哥之客籍軍隊，於十七日首先叛變，反抗政府，西班牙境內各地之法西斯黨與附逆之軍隊，亦即繼之而起，於是轟動全世界之西班牙內亂，遂一發不可收拾矣。

此次亂事自七月中旬爆發，迄今已逾一月，而雙方之勝負尚未決定，此可想見此次鬬爭之激烈。蓋右翼法西斯派自二月選舉失敗後，即肴肴準備武力暴動，實力頗足，故此次得能支持甚久，而不驟爲政府軍所擊破也。至政府軍方面，雖有一部之軍隊之叛變，但大部軍隊，仍效忠政府，海軍與空軍之叛變者更少，同時全國工人與農民，不論男女，更奮勇從戎，保護人民陣線之政府。因之得以抵抗叛軍之進攻，而不曾動搖其基礎。現在雙方戰事仍在激烈進行中，各方所傳勝負消息，互相歧異，誰勝誰敗，尚待最後揭曉也。

二　人民政府之應付

人民政府自各地叛黨羣起反抗後，即調大兵前往討伐，同時並爲健全本身組織起見，於十九日改組內閣，由衆議院議長巴里奧氏繼基羅加而任總揆。巴氏爲係排字工人出身，曾一度爲內閣總理，且於本年四五日間，柴瑪拉總統去職之後，阿七那總統尚未當選之前，暫爲臨時總統。其所組成之內閣名單及各閣員所屬黨派如下：

內閣總理	巴里奧	統一共和黨領袖
外交部長	亞士加拉特	國聯會前副祕書長
內務部長	巴西亞	原任外長、左派共和黨
陸軍部長	米拉夏斯將軍	前阿薩那內閣代理陸長
海軍部長	齊羅爾	仍舊、左派共和黨
財政部長	賴摩斯	仍舊、左派共和黨
勞工部長	特拉斯里沃斯	原任交通部長、統一共和黨
司法部長	卡爾松	仍舊、左派共和黨
交通部長	盧希	原任勞工部長、左派加泰隆省自治黨
農業部長	拉蒙斐德	新任、黨籍不詳
商務部長	蒲伊拉	仍舊、統一共和黨
教育部長	陶明果	前阿薩那內閣教育部長
不管部閣員	洛曼	新任、共和國民黨領袖

巴里奧內閣組成後數小時，忽因某種原因，而提出辭職，改由齊羅爾組成新政府，以波柴斯將軍長內部。二十二日政府又任命衆議院院長，農業部部長與次長，暨國務院祕書長組織內閣委員會，歸國務院總理節制，伐朗西亞亞里岡泰，加斯德隆等區官廳，均須向該委員負責，並服從其命令。政府後又發表命令，召集退役軍人開往前線，阿七那總統及內政部長等更發表演說，籲請全國人民爲共和政府而奮鬬。於此亦可見叛黨勢力之大。

三　叛黨之計劃

至於右翼法西斯黨之叛變計劃，據法國斐伽洛報駐瑪德里議員所稱，係由保皇黨與法西斯黨會同擬定，其內容略如下述：

（一）當在北非洲摩洛哥屬地首先起事，該處軍官多係保王黨黨員，即客籍軍與摩爾族土著士兵，亦可出而響應。

（二）摩洛哥發難之後，政府勢須調集大軍前往本國南部鎮懾，此項部隊，一經到達，即當繼之譁變。

（三）本部境內，當在西、東、暨東南三方面同時舉事，並向瑪德里城進攻。（甲）西部當由將官一員，自葡萄牙國潛入加里西拉省舉事。（乙）東部邦柏魯納省當由另一將官統率駐軍，反抗政府。（丙）東南部駐軍亦當起而響應。

至此次政變之發動者，據小巴黎人報所載，共有三人，一係右派人民行動黨領袖盧爾卜斯，盧氏前爲陸軍部長，爲西班牙法西斯團

體之領袖，自亂事發生後，即卜居於法國比亞利茲城，後因法國政府勸告離境，始至往葡萄牙。叛軍之財政，大部由盧氏籌劃。據八月五日西政府內務部宣稱：『摩洛哥叛軍領袖弗朗哥將軍，頃自戴杜恩城電告北路叛軍領袖穆拉，謂人民行動黨（即天主教黨）領袖盧爾卜斯，業在葡萄牙京城，籌得外幣，合二百萬貝索達斯，以供叛軍之用。此項電訊，業由本部截獲，自當佈告人民，俾知資助此罪大惡極之叛逆行爲者，實爲盧爾卜斯，其人對於共和政體，原曾宣誓效忠，（按盧爾卜斯曾在急進黨勒樂內閣，充任陸軍部長）今乃甘冒不韙，附和叛逆，倘無國民堅決行動，加以討伐，則整個國家，必爲亂黨所傾覆矣。』二爲散茹爾佳將軍，彼於一九三二年八月間稱亂被執，曾判處死刑，嗣後改爲永遠監禁，迄至一九三四年四月，始獲赦免。此次亂事發生後，彼即自葡京里斯本乘機飛返本國，中途因飛機失事而死。三爲獨裁者里維拉將軍之子，其人尚在獄中，但有獄卒與之同謀，後得去獄參戰。彼等所預定之計劃，乃以索台洛（即被刺之保皇黨領袖）爲新政府領袖云。

叛軍自各處亂事發動後，爲謀對內對外之應付起見，於七月二十四日組織國際軍政府，設在蒲爾哥斯城，由加巴納拉斯將軍任主席，而以蘇美泰將軍，龐特將軍及蘇尼迦將軍三人爲副主席。軍政府行使一切職權，儼同政府，一俟軍事獨裁制度成立之時，即將政權交出。並當派遣代表分駐外國，規定以紅黃二色爲西班牙國旗，其他旗幟概不准用。叛軍之南路總司令爲弗蘭哥將軍，北路總司令則爲穆拉將軍，軍政府雖由加巴納拉斯爲主席，而實則一切權力均操在穆拉手中也。

四　亂事之國際性

此次西班牙亂事，不僅爲其國內左右二派之鬬爭，而且亦爲國際上法西斯主義與民治主義的鬬爭，故此次亂事，實含有重要之國際性。德意二國在事實上與叛軍有密切之關係，曾接濟叛軍以大批軍火，而法蘇等國民衆，則在精神上寄與西班牙人民陣線之奮鬬以極深之同情。茲予以事實之說明。

意國之所以援助西班牙叛軍，蓋由於叛軍爲法西斯黨，事成後必採親意政策，因此，意大利在西地中海上即可得一盟友，增強其對抗英國之勢力也。意國供給叛軍武器之最可靠之證據，爲七月底意機三架被迫降落法屬摩洛哥事件。據各通訊社電訊，七月三十日有意大利飛機六架（有云十餘架者）自該國沙丁島出發，飛往西屬摩洛哥叛軍根據地中有三架被迫降落法屬境內，其中一架落地後毀損，駕駛員二人殞命，其餘二架則未損壞。機中載有機關槍數架及子彈甚多。此事發生後，各國均極震驚，法國政府當派前航空部長特蘭前往調查結果，證明該機實屬意國。據路透社八月五日自西屬摩洛哥所發電訊，略謂被迫降落沃蘭與拉莫羅雅之意飛機，經法當局之澈查後，知在七月二十日以前，該機猶屬意空軍第五十五，五十七，及五十八諸隊。查同時出發之機，共有五架，因匆遽準備，故未及消滅機上之痕跡，而駕駛員亦未及掩飾其眞姓氏、

諸機乃由民用飛機員與空軍人員駕駛，由死者一人身上檢獲公文，而知其眞姓氏。二機所攜地圖，亦悉爲意國製者。諸機目的地，爲米里拉與扣塔現有兩架已入西班牙叛軍之手，現悉一機在沃蘭墮落後，卽有西班牙之機飛於意機之上，擲下一包，內爲西班牙客籍軍之制服，並意文所書之緘一，文曰：「衣此制服，告法當局君等乃駐那多爾之客籍軍，吾人將派技師與油兩桶助君等復起，勿入獅窟。」云云。此可證明意國確有軍火供給西班牙叛軍也。後此意機架駛員曾被法國法庭判以拘禁與罰金，惟均宣告緩刑。此外各通信社及各外報所傳意國尚供給叛軍飛機數十架，則未能證實。

至於德國之援助叛軍，各通信社亦屢有電傳，八月十二日紐約時報載有駐西班牙塞維爾訪員傳來之驚人消息，謂有德國容克式重轟炸機二十架，追逐機五架，悉由德國軍事航空員駕駛，已飛抵塞維爾叛軍司令部。此消息乃由訪員派人送至直布羅陀，而在該處拍發紐約者。據訪員聲稱，渠曾親見德國新飛機數架，駕駛員均不着制服，惟塞維爾德領事曾於私談時承認諸員乃德國軍事航空員。又據塞維爾德人聲稱，諸員此後，不再駕駛此新機，惟將教授西班牙人駕駛之術云。德國之援助叛軍，於此可見一斑。又自西國亂事發生後，德國曾派遣軍艦多艘，前往保護僑民。當八月三日德國萬噸巡洋艦「德意志」號與驅逐艦「倫志」號，駛抵西屬摩洛哥休達港後，各艦全體軍官，曾登岸拜訪叛軍總司令弗朗哥將軍。此雖由負責方面聲稱係屬一種酬酢行爲。但在實際上，叛軍地位既未爲各國所承認，而談話時間又達一小時以上，此實可表明德國縱非直接干涉西國內政，至少係向叛黨公然表示同情。

德國之所以援助叛軍，當有其原因，此可引述英國曼撤斯脫導報（八月五日）之言曰：『地中海上西班牙所屬巴列牙爾羣島，德國勢力至爲強大，此次西班牙亂事結局，叛黨若果秉政，則德國卽可取得巴列牙國羣島之讓與權，故叛黨之勝利，乃係德國所引以爲利者。不特此也，叛黨若果勝利，則時局勢將另換一番新面目，而使德國得在西歐方面，易於活動。抑德國之在西班牙本部，原已設有國社黨分部多處，其組織既極完備。迨至最近數星期，又常有德國人前往該國，以充實其力量，同時德國人員密佈其地，假外交與教育之名，爲政治或軍事間諜之實，其組織亦極爲有力。至於摩洛哥方面，自爲德國最所注意。蓋如叛黨果佔勝利，則德國匪特可在該處取得領土上之讓與權，並可在北非洲獲得立足地矣』云云。

至於同情於西班牙人民政府之奮鬬者，則有法蘇人及其他各國之民衆。法國政府雖亦由人民陣線所組成，但對於此次事件，則極主保守中立，不允軍火運入西國，俾免影響國際局勢。同情叛黨之各國報紙雖時載有法國飛機運入西國，惟我人就法國之努力締訂不干涉協定及西國政府向法國抗議禁運軍火二點觀察，則法國政府之對於此事嚴守中立，實極顯然。至法國左翼民衆，則極力主張援助西國政府，八月九日巴黎西部聖格路城舉行

大規模民衆集會；有數十萬和平主義者均表同情於西班牙政府，即可證明。蘇聯民衆亦於八月三日舉行民衆大會，表同情西班牙政府，全國國團總會並已募得資金一千二百餘萬盧布，滙往西班牙勞動羣衆。此外比國社會黨與英國工黨亦多電勉西國政府。第二國際執行委員會並發表宣言，申請全世界所有工人，不分地域，不論在任何形勢之下，對於西班牙勞工階級，均應表示聯帶一致之關係，其結論謂：「汝等務當設法，俾西班牙政府為自衞起見所需種種，得以取給於民治國家。」至於英國政府之態度，則尚未顯明表示左右袒。

五　不干涉協定之締結

此次西班牙之內亂，既含有如此重大之國際性，故如一國舉措不愼，即將牽及整個歐局，而捲入國際戰爭之漩渦中。法國人民政府為擁護並保障和平起見，即首先宣布對西班牙亂事採取中立及不干涉政策，同時並徵求各國同意，訂立不干涉協定。法國內閣於七月二十五日討論西班牙問題，議決法國應始終恪守傳統政策，對於他國為政，今後任何軍用品，不論直接或間接，一概不得運往西班牙，各私人營造廠，亦不得將軍用品與軍用飛機售與西班牙，惟商用飛機出口，則不在禁止之例云。七月三十一日衆議院中曾舉行重要外交辯論，外長台爾博斯，力主對西事維持中立政策，其主要理由為：『法國雖完全有權以軍火供給西班牙政府，但不願為欲以軍火供給叛軍者藉口償其願望』云。

法國對西班牙之政策，既已決定，於是即於八月二日向英意德等國政府送交照會一件，其內容主張地中海沿岸各國，應立即成立協定，對於西班牙內亂，互約嚴守中立。英國之復文，於四日送達法國，在原則上贊成法國建議，惟附有若干之保留。意德政府亦在原則上接受法國之建議，而附有保留，即阻止財政上之助力給予西班牙及禁止各國人民志願投效。其他蘇比荷蘭捷克等國亦均復文贊同，至葡萄牙政府之復文，則遲至十日左右始行送出，除在原則上接受法國建議外，並提出下列三點，請求滿意之答復。（一）北非丹吉爾港之中立地位，須由西班牙交戰雙方予以尊重。（二）蘇聯對於不干涉協定須與其他各國同時接受，（三）英法二國須保障葡萄牙領土完整（指西國境內共產主義，若果蔓延，以致入手於政府狀態時，則葡國安全即將感受威脅而言。）

法國接得各國之復文後，即草擬不干涉協定之具體辦法，送請各國，徵得同意後，即可簽字實行。惟各國之外交行動極為迂緩，恐不干涉協定簽字時，西國內亂或將結束矣。事實究竟如何，尚須待下期再行報告。

英蘇借款與英蘇海軍協定

解　泉

主義不同，國體相反，素立對敵地位之大英帝國與蘇俄聯邦，在國際關係惡化之中，今

日已日趨接近矣。接近之機，在英國勞動黨內閣時代固已略見端倪，而最近則情形尤爲顯著，其具體表現吾人可於下列二事見之，二事維何？其一爲英蘇貸款協定，其一則爲英蘇海軍協定成立是也。

第一，先就貸款而論，此事醞釀已在半年之前，當時所擬辦法係由英國貸予蘇俄四十萬鎊，年息六釐，定期二十年，另由英國政府在國內發行年息兩釐之同額公債，以應付此項借款，一出一入相差利率，則用以清理帝俄時代之對英舊欠。此種辦法，以蘇俄反對，未得成功。及至最近，談判重開，於七月二十八日由蘇俄駐英商務代表奧柴斯基氏，與英國出口信用放款司長尼克生氏商定借款總額爲英金一千萬鎊，以五年爲期，年息五釐半，此款將於本年八月一日至九月三十日間，作爲蘇俄在英訂貨之用，此種放款協定於七月三十日宣告成立後，商部大臣任錫曼氏旋卽於是日午後出席下院報告其成立經過。據哈瓦斯倫敦三十日電所傳商部大臣任錫曼於是日午後出席下議院宣稱：

此項協定，係由本部出口信用放款司長與蘇聯商務代表，會同商定借款總額定爲英金一千萬鎊，俾蘇聯得用以向英國工廠定購貨物，惟軍火一項，不在其內。至於貸款，則由蘇聯陸續發行債券，加以償付，債息常年五釐計算，蘇聯政府當於一九三七年九月卅日以前，開始定購英貨。蘇聯代表，並已切實允諾，准於每次成交後三十天內，用債券付淸貨款云。此外商務部出口信用放款司代表，頃向新聞記者聲稱：蘇聯政府所發行之債券，當由英國各銀行予以承兌，而不擬交由證券交易所承兌云。同時蘇聯商務代表沃塞斯基，亦向本社訪員聲稱：蘇聯工業設備，雖有進步，然政府仍擬與外國商借長期借款，而以信用方式購買外國貨物，特其條件：（一）須純屬金融性質，（二）利息不得過高耳。至於應向何家工廠訂購貨物，定貨合同，應具何種條款，則選擇之權，仍由蘇聯政府操之，渠相信現所成立之借款協定，可使英俄兩國商業關係，愈形穩固，且日益發展云。

第二，就英蘇海軍協定而論，此事英俄兩國醞釀業已數月，本年五月開始談判，至最近乃急轉直下，於七月二十九日，由蘇俄大使梅斯基氏偕參贊與海軍委員在英外交部與克來奇爵士及海軍部官員集議後，已成立英蘇雙方海軍協定草案，據七月三十日哈瓦斯電所傳，則草案之主要內容有二：（一）兩國造艦程序，互相通知之辦法，（二）各項質的限制辦法而以主力艦噸位不得超過三萬五千噸一項，尤爲重要。此項協定草案內容，已由英國政府分別通知美法意日等華盛頓海軍條約簽字國及德國波蘭兩國。

此項英蘇海軍協定草案成立之後，英意雖有亦將於最短期間內簽訂海軍協定消息，但以英蘇協定中蘇俄曾有「對於遠東艦隊不在協定範圍內」之保留，故日本大爲不滿，據本月一日東京同盟社電稱：

英俄間有成立海軍協定並臨時簽字之說，據吉田駐英大使之報告：倫敦之三十日晚報，已載英蘇間成立海軍協定，並將其結果通告美法德波等國，故日內對於日本亦必非公式內示。是英國藉此協定，已與蘇聯約定，爲應付日本建艦新計劃起見，不適用在遠東水面之質的制限建艦通報條項。若此係事實，是與日本政府以極不愉快之印象，而日本海軍不得不因此更充實强化，又新海軍條約係英國破壞自己所企圖之軍縮事業。總之，日本政府惟有遂行既定之自主的海軍國防計劃，以資應付而已云。

師範學校教科書

商務印書館出版

遵照　教育部頒師範學校課程標準新編

教育科目　普通科目　一律齊備　已出左列各種

▼減低定價

▼十足發售

書名	編著人	冊數	定價（單位元）
教育部審定 教育概論	孟憲承	一	．六四
教育部審定 小學行政	杜佐周	一	．九六
小學行政（簡易師範用）	杜佐周	一	．四四
教育部審定 教育測驗與統計	朱君毅	一	．八八
教育測驗與統計（簡易師範用）	朱君毅	一	．五六
教育心理學	艾偉	二	（上）．九六
小學教材及教學法	趙廷爲	二	（上）．六四（下）一．二八
實習	俞子夷	一	．四〇
公民 （1）社會問題・倫理大意	應成一 馮靜遠	一	．四四
公民 （2）政治概要	孫寒冰	一	（即出）
公民 （3）經濟概要	朱通九 金天錫	一	．四〇
公民 （4）法律大意	周新民	一	．四〇

書名	編著人	冊數	定價（單位元）
體育	方萬邦	三	（1）一．一二
衛生	賴斗岩 蘇德隆	一	．八〇
國文	何炳松 孫俍工	六	（1）（2）各．六八 （3）（4）（6）各．六〇 （5）．四八
地理	張印堂	二	（上）．八〇
算學 幾何及三角	余介石 梅藻塤	一	．六四
算學 解析幾何	朱言鈞	一	．四八
生物學	周建人	二	（上）．六四（下）．五六
植物學（簡易師範用）	周建人	二	（上）．二八
美術	汪亞塵	二	（上）一．一二（下）一．二八
鄉村教育（鄉村師範專用）	古楳	一	．五六
農村經濟及合作（鄉村師範專用）	鄭林莊	一	．三六

其餘各科用書稿本已呈　教育部審查陸續排印出版■

*B26(10)-25:8

時事日誌

民國二十五年七月二十六日

⊙余漢謀晤陳誠商討整理粵政。

⊙王寵惠偕孫科等赴潯轉廬會商兩廣善後問題。

⊙李品仙抵粵洽商桂事，陳漢光電告就警衛軍長職。

⊙西班牙戰事進展，瓜達瑪拉山地發生激戰。

同　二十七日

⊙白崇禧表示不就浙主席，並促黃紹雄同桂。

⊙永定河堤潰決，津武兩縣被淹三十餘村。

⊙各地日僑在青舉行代表會議。

⊙我國赴暹考察團返國抵滬。

⊙西班牙叛軍頑抗，政府臨生死關頭。

⊙英國決定撤銷地中海互助協定。

同　二十八日

⊙行政院決議改組粵省府，以黃慕松爲主席，林雲陔調蒙委長，曾養甫任廣州市長。

⊙張學良邵力子自京飛西安。

⊙北運河決口。

⊙日陸軍官員定期大更動。

⊙英外相艾登宣布廢止地中海互援協定。

⊙西班牙內部大戰，政府軍失利。

同　二十九日

⊙余漢謀召開軍務會議。

⊙宋哲元與日軍駐平特務機關長松室合宴中日將校。

⊙旅滬川人反對日本在成都設領事館。

⊙無錫築路工人與警察衝突滋事。

⊙倫敦方面盛傳英法比日四國磋商對華借款。

⊙英俄借款談判告成。

⊙西班牙北部桑城一帶叛軍肅清，人民陣線士氣爲之大振。

同　三十日

⊙英國在新加坡積極佈置空防。

⊙傳李（宗仁）白（崇禧）組軍政府，以李濟琛爲主席。

⊙余漢謀等商討應付桂局辦法。

⊙蔣召見黃慕松等訓示粵政。

⊙冀建廳長召開運河防險會議。

⊙英蘇海軍協定成立。

⊙西班牙內亂國際關係益深刻。

同　三十一日

⊙傳桂軍出動窺欽廉，劉蘆隱祕密由港取道海防赴桂。

⊙陳誠錢大鈞留粵協助余漢謀佈置軍事。

⊙林雲陔過港晉京。

⊙黃紹雄表示不就桂綏靖主任。

⊙日海軍在臺灣海面大操。

⊙西班牙內戰增重國際糾紛，意機飛摩洛哥，三架中途被迫降落。

同　八月一日

⊙余漢謀調陳章師由羅定堵擊桂軍。

⊙馮玉祥赴潯轉廬。

◉黃慕松自廬山返京。
◉各國對意飛機供給西班牙叛軍大爲震動。
◉美總統羅斯福訪加拿大演說善鄰政策。
◉日陸軍部下令更調軍官三千餘名。
◉第十一屆世界奧令辟克運動大會在柏林開幕。

同　二日

◉國府令派龍雲薛岳爲滇黔正副綏靖主任，顧祝同任黔省主席。
◉蔣介石電勸李白接受新職。
◉颶風在廈門登陸。
◉法要求英意對西班牙亂事嚴守中立。

同　三日

◉桂軍決放棄梧州，將以平南爲第一防線。
◉程潛等電促李白北上
◉日艦六艘到廈門。
◉生理學會九屆年會開幕。
◉西班牙首都恢復常態。
◉近衞談日政局動向。

同　四日

◉桂停組新政府，李白態度轉和緩。
◉宋哲元赴保定參加冀省治安會議。
◉閩省府向滬三銀行借款一百五十萬元。
◉德艦掩護西班牙叛軍。
◉朝鮮總督宇垣辭職，南次郎繼任
◉阿比西尼亞續起抗戰，意軍遭挫折。

同　五日

◉蔣介石再電李（宗仁）白（崇禧）促即離桂。
◉黃慕松曾養甫飛抵南昌。
◉大批日艦駛抵廈門。
◉上海社會局長吳醒亞病故，潘公展兼代局長職務。
◉英德比對法國申請聯合聲明不干涉西班牙內亂之通牒覆文表示贊同但意大利態度仍不明。
◉阿比西尼亞繼續抗意，大軍四萬向台西推進。
◉希臘宣布實施軍人獨裁。

同　六日

◉中常會決議改組粵省市黨部。
◉黃慕松曾養甫抵粵
◉白崇禧飛梧視防，桂民團改編省防軍。
◉法國不干涉西班牙內亂之通牒，贊助者已有英蘇德意比荷捷七國。
◉傳英日有妥協說。

同　七日

◉綏東形勢嚴重，僞自治軍二萬進犯陶林。
◉桂事仍混沌，桂軍三師入粵北海。
◉贛垣暴風雨死傷多人。
◉西班牙近畿軍隊集中大決戰迫在眉睫。
◉法政府擬就不干涉西班牙內亂協定草案。

同　八日

◉察北匪軍退集商都，圖謀再舉。
◉國府令任林雲陔爲審計部長，吳忠信爲蒙藏委員會委員長。
◉西班牙內亂，兩軍總攻已開始，衞邊一帶戰事激烈。
◉倫敦泰晤士報論日英親善之背景，謂日本因對外貿易日趨衰落，故亟欲與英重行親善。
◉日本設立鮮滿拓殖公司，內定二宮中將爲社長。
◉美海軍部開造大批軍艦。

同　九日

◉香翰屏鄧世增在邕晤李白後返粵。
◉傅作義電平稱綏東安謐。
◉北平中原公司被人擲炸彈。
◉西班牙近畿戰事劇烈。
◉世界猶太人大會在日內瓦舉行，討論抗議德國之反猶運動。
◉英王出國巡弋地中海。

同　十日

◉綏東形勢益緊張，田代在津召開幕僚會議，討論今後應付步驟。
◉香翰屏鄧世增報告赴邕經過。
◉黃慕松等在粵接事。
◉翁慈星在漳州被刺死。
◉葡萄牙對不干涉西內戰建議表示贊同。
◉巴黎郊外和平主義運動者集會。
◉日建議召開英日兩國經濟會議。

讀者作者與編者

編者

秋季特大號照向例是十月一日出版，因爲近來積稿頗多，如果存擱太久，就失掉了時間性，所以提前兩期，在九月一日出版，耿淡如、陳之邁、張鈺哲、龍大均、王造時、張素民諸位先生的大作，都是臨時徵來的，他們在很短的時間以內，受着酷熱的嚴威，爲本誌撰文章，這是編者十分感激的。

此次特大號發行以後，只有等到新年再刊一次特大號，新年號的編輯計劃，我們正在考慮之中，深盼本誌的作者與讀者，不吝指教，我們所想像的新年號，要比以往的內容更豐富，文字更精彩，能夠使得每位讀者都感覺到濃厚的興趣，當得起新年休假期內消遣品的一種，怎樣達到這些目的，除卻函請各學術專家撰作專門論著外，還需要讀者作者的智慧來幫助我們確定一個完美的編輯計劃。

平常每期登載的字數約在十二萬左右，專門論著佔了十分之六七的篇幅，內容大都是帶有研究性的時代問題，我們覺得略爲板滯了些，預備以後每期選登一兩篇軟性的文字，我們所謂軟性文字，是用閑散文筆來討論專門問題，讀的人少費點心思，就可以得一個清楚的概念，譬如一種哲學的理論，或者一種科學的學說，如果用嚴正的研究態度寫成文章，讀下去就要費點思考，這自然對於專門學者是有參考用處的，然而一般讀者就不見得需要那樣多，反之，如果用閑散筆墨寫出來，那就容易讀而且增加了不少的趣味。本誌每期有一兩篇這樣的文章，想來是讀者所歡迎的。

本誌第十一期登載着胡善恆先生的一篇「財務行政職權之完整與脫節」，嗣經衞挺生先生爲本誌第十三期撰「主計制度再釋疑」一文，根據理論對胡文加以辯詰，雙方論辯的很詳盡，前接國民政府主計處來函，對於胡文有所辯白，囑爲披露，特照登於後，因主計處曾

將同函交由中央政治學校轉致胡先生，除胡先生如有覆函要求本誌披露，本誌可予同樣登載外，謹特聲明此問題的探討由此告一結束，嗣後來文，恕不再登。

國民政府主計處來函

逕啓者近閱本年六月一日發行之東方雜誌，第三十三卷第十一號內載胡善恆所著財務行政職權之完整與脫節一題。原文「主計處於二十年虛構預算八十三萬二十一年實支僅三十三萬餘元，二十二年列預算五十萬零四千元，二十三年數與上同，二十四年爲五十萬整，實支數與預算數相差至三分之一，而近數年預算又爲雷同，其爲不確實可想而知，主計處尙不能有確實之預算，安望其他機關有確實之預算乎，主計處編製之概算既不確實，以之朦混中央，國家預算關係重要，試問中央得此不確實之概算，果如何決定乎，立法院果如何議定乎。」

按本處於二十年四月成立，在編製概算之時，關於計政正謀積極進行，係按照需要數目編造預算八十三萬，迨國難發生，時局嚴重，經費縮減，本處職員僅領生活費，一切辦公費亦極力節省，故實支數與預算數相差甚鉅，由於時間關係，非編製概算之時，所能預料，事實具在，彰彰可考，原文責以虛構，殊爲失當，此外各主管機關因增加建設事業，需用較繁，二十年度預算額亦較鉅，主計處於二十年八月五日編成送出後，以國難發生，中政會及立法院無法如期審議，遲至二十一年四月始行正式公布，各機關亦因國難時期極端緊縮，此在事實上不能實行預算之原因，是以二十一年實支之數得較二十年度預算相差甚鉅，自二十二年度以後本處均採緊縮政策，按最少限度之標準編列概算，故各年度預算數均略相同，原文謂近數年預算雷同，其爲不確實可想而知，胡先生既知國家預算關係重要，如能指定某項某款預算不實，確有根據，本處受他山攻錯之助，寧非至幸，今乃以緊縮爲非，且以可想而知疑似之詞，而認本處預算爲不確實，非但本處不能任咎，即中央亦豈能甘受朦混，而不爲糾正之理。

原文「主計處於二十年成立，專任預算編製之事，宜若年年有確實之預算矣，而事實不然，二十年四月主計處着手編製是年預算，直至二十一年四月底始公布，施行之期已過十個月，二十一年無預算，二十二年僅有十三類假預算，並未經行政院核定，亦未經立法院議定，二十三年預算至二十四年一月底始公布，其施行期已七個月，二十四年度預算，雖於開始前公布，然其內容，大都由二十三年度改編，急就成章，並未詳細審核，至今追加預算，層出不窮，在此五年之間，兩年設有預算，三年有不確實之預算。」

本處職權係主辦歲計會計統計，而歲計中係包括核編概算及編製擬定預算，彙編決算等項，最重要之職責，尤在編成總概算案，茲將本處編送總概算時期，及經過事實開列於後、

（一）本處於二十年四月成立，對於二十年度國家普通總概算，於二十年八月五日編成呈送國府核轉，辦理之經過期間，合計只有四個月。

（二）二十一年度國家普通總概算，本處於二十一年十一月十八日編成呈送國府核轉，以國難關係未奉中央核定。

（三）二十二年度國家普通總概算，本處於二十二年五月二十六日編成呈送國府核轉。

（四）二十三年度國家普通總概算，本處於二十三年六月十五日編成呈送國府核轉。

（五）二十四年度國家普通總概算，本處於二十四年四月二十六日編成呈送國府核轉。

（六）二十五年度國家普通總概算，本處於二十五年五月九日編成呈送國府核轉，

按以上各年度總概算,在年度開始後送出者,只有兩年,一爲二十年度總概算,本處二十年四月正式成立,於四個月內經過第一級第二級第三級之各種核轉手續,編成送出,不得謂爲遲延,一爲二十一年度總概算,是年爲一二八事變發生,本處方遷洛陽,回京後各機關編送較遲,於十一月間彙編送府核轉,亦不得責以逾限過久,至其餘各年度總概算均於年度開始以前編成送出,事實具在,可以覆核,至送出後中政會何時核定,立法院何時議定,國府何時公布,公布後能否全部執行,均於國難時期之特殊情形,及政治事實上有連帶關係,縱有遲延,亦非任何一機關所能單獨負其責任,故二十年度預算已成立而不能全部執行,二十一年度概算已編送,而預算不能成立,皆時局障礙爲之也,二十二年假預算及二十三二十四兩年度之預算,均能遵照執行。

原文「僅有二十一年之會計報告亦不完備。」

按本處自二十年四月成立,於是年七月一日開始收集各機關會計報告綜核登記,二十年度起已有總報告之編製,印行,嗣後二十一年二十二年度之總報告,亦相繼出版,現二十三年度之總報告,亦已編就,胡先生所謂僅有二十一年度之會計報告,顯與事實不符,二十一年總報告因國難時期,政費減縮,所有報告未能按期編送,本處二十一年度帳册之結算日期,遂延至二十三年六月底爲止,此點已於二十一年度總報告之第八項說明中聲明,嗣後年有改進,各種會計資料莫不具備,胡先生所謂報告不完備者,自非眞相,茲將二十、二十一、二十二、各年度會計總報告隨函各附送一册,

原文「有許多機關財政部未備案報告,而主計處卽無法辦理。」

按此點所謂許多機關,不知何所根據,指財政部所屬之機關乎,抑不屬財政部之機關乎,財政部與本處向無隔閡,財政部所屬機關報告本處者釐然具備,其不屬財政部之機關對於本處規定之「中央各機關及所屬編製收支報告暫行辦法。」亦莫不切實奉行。

原文「鐵道部設會計長之後,何以仍保持其財務司,一部之內,而有兩個財務機關存在。」

按鐵道部財務司,現分理財、債務、調查、三科,其理財科之職掌,爲鐵道款項之調劑保管,鐵道改良擴充建設之籌款,財產之處理,及土地收買租借處分等項,其債務科之職掌,爲鐵道債務之整理償還,發行鐵道公債及借款合同之審查修改等項,其調查科之職掌,爲鐵道之經濟之調查,鐵路及國道沿線有關係各地方經濟狀況之調查研究,及規畫開發等項,以上述事務之重要性,均關於鐵道部之職權,確非主計處所能過問,又豈可以此等事務,屬諸會計處乎,胡先生如稍爲留意鐵道部之內容,卽不致有此錯誤。

原文「湖南省預算送主計處彙編預算中列有產銷稅與穀米護照捐,主計處認此兩稅之性質爲通過稅,與釐金類似,因而退回,湖南省政府說明情節,回復主計處,主計處陷於無法,乃轉函財政部查案辦理,財政部不負編製預算之責,自然函復『未經由財政部核准』主計處復函湖南省政府另籌抵補辦法以謀收支適合,湖南省政府爲尊重政府政令起見,只好捏造收入,列入預算,如此公文,往返延宕。」

按各省地方財政頻年以來,或因匪患蔓延,或因災祲迭告,兼之裁釐以後,無法抵補,亦有特殊情形,惟湖南省預算列有產銷稅與米穀護照捐收入,類似釐金,與中央法令牴觸,本處以苛捐雜稅早在裁撤之列,爲尊重法令起見,迭經函請該省另籌抵補,一面函詢財政部是否核准有案,本處對於各院部關係事件,大都備函詢明理由,以憑核辦,此係當然手續,並非陷於無法,至此案結果,公文往返,雖屬稽延時日,而於該省之違法收入,力爲糾正,亦屬正當辦法,胡先生指稱湖南省政府捏造收入,是否確有根據,本處則無從臆斷。

總之,主計處之組織爲國家現行制度,本處祇知奉行法令,努力本職,對於局外之高談學理,發爲言論,本可無庸置議,亦無意氣之爭,惟胡先生以中央政治學校教授資格,對於本處事實,不加詳察,語多失實,甚且以虛構朦混等詞,任意誣衊,本處職責所在,未便緘默,用特函述梗概下略

再第十六期陳叔温君著中國財政的根本問題一文,其中有容易引起讀者誤會的幾點,茲經著者函請更正,原函如次:

拙著中國財政的根本問題一文,內有「至民國二十四年度雖然開始實行但稅率既然極低而其總額僅達五百萬元」一語,謄寫時在「實行」下漏列「列入預算」四字,致與事實不符;又鹽稅稱量改小項下「每擔合五十公斤」誤寫爲「每擔人十五公斤」,又爲手民排成「八十五公斤」,致成計算上之錯誤,上述脫誤均甚顯明,惟恐讀者誤會計,特函更正,並致歉忱。

商務印書館出版

農業學校教科書

專家編著　科目齊備　減低定價　十足發售

▼初級農業學校用

書名	編著者	冊數定價
農業概論	黃紹緒編	一冊八角
初級農業教科書 農業經濟學	龔厥民編	一冊二角四分
又 作物學	凌昌煥等編	一冊二角四分
又 稻作學	湯惠蓀編	一冊二角四分
又 棉作學	馬廣文編	一冊四角八分
又 土壤學	褚乙然編	一冊五角二分
又 肥料學	陸　旋編	一冊二角四分
又 栽培學	龔厥民編	一冊三角六分
又 氣象學	李松齡編	一冊四角
又 農產製造學	鄒德謹編	一冊三角二分
又 園藝學	劉大紳編	一冊三角二分
又 森林學大意	凌道揚編	一冊四角
又 農作物病害學	陸　旋編	一冊四角
又 農作物害蟲學	謝申圖編	一冊四角
又 家禽病害	徐正鏗編	一冊二角四分
又 獸醫學	關鵬萬編	一冊二角四分
又 畜產學	關鵬萬編	一冊四角
又 水產學	關鵬萬編	一冊三角六分

蠶桑學校用

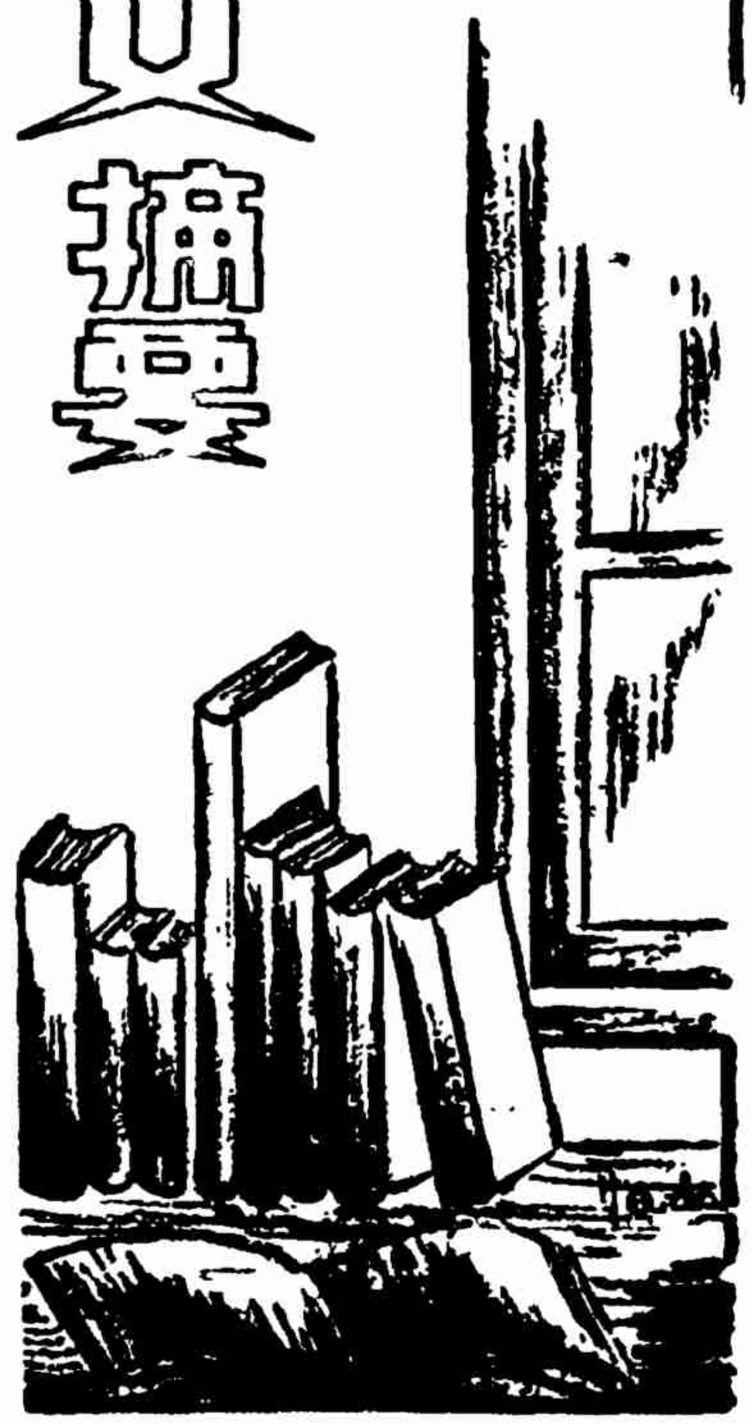
書名	編著者	冊數定價
養蠶法教科書	鄭辟疆編	一冊五角六分
蠶體解剖教科書	鄭辟疆編	一冊三角二分
蠶體生理教科書	鄭辟疆編	一冊四角
蠶體病理教科書	鄭辟疆編	一冊四角八分
桑樹栽培教科書	鄭辟疆編	一冊四角八分
製絲教科書	鄭辟疆編	一冊四角八分

▼高級農業學校用

書名	編著者	冊數定價
高級農業教科書 農場管理學	楊開道編	一冊五角六分
又 土壤學	王雲森 陳啓昌編	一冊九角六分
又 肥料學	李積新編	一冊八角
又 農藝化學	沈觀寅編	一冊八角
又 植物病理學	夏詒彬 許心芸編	一冊五角六分
又 農業昆蟲學	夏德甫編	一冊七角二分
又 農具學	顧　復編	一冊五角二分
又 苗圃學	李　駒編	一冊八角
又 育種學	唐志才等編	一冊三角二分
又 作物學通論	黃紹緒編	一冊五角二分
又 作物學各論	顧　復編	一冊九角六分
又 作物學汎論	顧　復編	一冊五角六分
作物學實驗教程	黃紹緒著	一冊四角
高級農業教科書 果樹園藝學	吳耕民編	一冊一元一角
又 蔬菜園藝學	黃紹緒編	一冊七角二分
又 蔬菜栽培各論	熊同和編	一冊一元二角
又 花卉園藝學	章君瑜編	一冊八角
又 造林學通論	高秉坊編	一冊七角二分
又 造林學各論	李　蓉編	一冊一元六角
又 普通畜牧學	吳信法編	一冊一元四角
又 畜牧學	洪明佑編	一冊六角四分
又 畜產製造學	李正誼編	一冊七角二分
又 家畜傳染病學	賀　克編	一冊三角六分
又 養雞學	鄭學稼編	一冊六角四分
又 養蜂學	徐正鏗編	一冊六角
又 蠶種學	陸星垣編	一冊八角
又 養蠶學	龔厥民編	一冊五角六分
又 蠶體生理學	陸星垣編	一冊六角四分
又 蠶體解剖學	朱美予編	一冊六角四分
又 桑樹栽培學	戴禮澄編	一冊八角
又 桑樹病蟲害學	朱美予編	一冊五角六分

B27(4)-25:8

世界各國著名雜誌論文摘要



八二

意大利對於研究罪犯學的傾向

吳澤霖

原名"Trends in Criminological Research in Italy"，係 Elio D. Monaches 所作載於一九三六年六月份之美國社會學雜誌（American Sociological Review Vol. I, No. 3）。

郎布羅梭（Lombroso）的罪犯學理，完全建築在人類學及生物學的基礎上的。他以爲犯罪是一種『復古遺傳』（atavism）的現象，也可說是生物上退化的象徵。犯罪正和瘋狂一樣都是表示着生物上的退化，所以他把犯罪性當作癲疾（epilepsy）的一種，犯人總有熱烈的衝動想去犯罪，正和患癲疾者無法禁止身體上肌肉的抖動一樣。這種犯罪者郎氏稱爲先天犯罪型（born criminal）。

郎布羅梭的學說在一八八五年及一八九二年的國際罪犯人類學大會中曾引起極大的爭執。因爲有了這種爭執，罪犯現象的研究在意大利遂格外的興奮起來，但意大利學派終究逃不出郎氏的基本觀念，近來各種研究僅能說是郎氏學說的發揚光大罷了。當然在郎氏的著作中他並沒有完全抹煞了心理的及生物的成分，他還主張過我們研究犯人時須注意到他整個的人格。不過他太重體質要素的研究，因之這種態度遂不受人們的注意。

費立（Eurico Ferri）在罪犯學上的供獻很大，他非但盡力宣揚郎氏的學說，併且特別注意到犯罪的社會成分。據他看來，犯罪總是一種生物和社會（bio-sociological）的現象，其構成原因：一方面由於犯罪者遺傳的因素，一方面實亦是社會環境的結果，他這種協調的

態度，對於現代意大利的罪犯學家，也有相當的影響。

在大體上看來，意大利罪犯學者的研究，大都在分析和確定犯罪與體質退化，犯罪與心理變態，犯罪與縱酒，犯罪與煙毒，犯罪與疾病間的關係。這些研究的結果，就形成了罪犯學上的所謂體質學派（constitutional school）。他們以爲眞性犯人是一個體質上失常者，他在先天方面體質設備的不週，身心的缺陷，使他在社會環境中無法不產生犯罪的行爲出來。罪犯學者的責任，就在研究犯人如何會有缺陷的體格，缺陷的體格如何與某種社會環境發生感應而產生犯罪行爲。

薩波烈脫（Suporits）研究兵士中的犯罪現象與精神病態，發現犯罪者與精神病者在體質的及心理的發展上，都較遲慢，而這種遲慢狀態又是遺傳缺陷的結果。狄多利伍（Di Tullio）曾調查過幾千個羅馬監犯，發現眞性罪犯，與偶犯不同，大多數的遺傳，總是與常態的人多少不同。在五四八酒犯中，三二九人的父母也是沉醉於杯中物的。十五個扒手中，有十二個人的遺傳都有缺陷的，其餘三人則尙有可疑之處。四〇〇個殺人犯中，以及三〇〇個累犯中，個個人有遺傳缺陷的。在其他各種罪犯中，如幼年犯、竊盜犯、性慾犯等，都有同樣的情形。阿森斯吉泰（Jacob Aisensritat）也有類似的研究。他調查過一六八〇個幼年犯，其中一四〇〇人多少是變態的。他再把五〇個情形最爲顯著的加以分析，裏面有四四人的父母也是變態的。他又調查了犯人的子女五七〇人，凡在體質上、心理上、或覺官上有缺陷者，竟有四七〇人。他再抽了五二人加以詳細的研究，其中由瘋狂、肺病、縱酒、娼妓、遊蕩等病態而表現出遺傳的不健全的，竟有五十一人之多。

密查爾（Michel）曾研究過二四九個巨犯，其中一七七人的父母，不是神經上有疾病，就是酒漢，或者也是犯罪者，他以爲這樣父母所生的子女，常不足以應付常態的社會生活。

奧多稜奇（Ottolenghi）根據了幾千個犯人的研究，主張眞性的罪犯者可說是與一般人類絕不相同，他們是遺傳缺陷的結果。奧氏曾主持過無數次的調查研究，但他的結論，大體上仍是逃不出郎氏的主張。他雖處處申明研究犯罪人必須明瞭他整個的人格，他所擬的著名的調查表格，包含着人類學的、心理學的、和個人歷史的成分，但他偏重生物學的因子，是無可掩飾的。他更主張身體的特點常是心理特點的象徵。我們如從一個人身體上的傷痕或刺紋的形式，就可以知道他心理的特徵。尤其身上的刺紋，更足以看出一個人的道德觀念、感受性、以及一般的態度。

意大利大多數的罪犯學家，根本上都承認犯人與尋常人不同，犯人的遺傳既缺陷不全，他們的立身處世，當然逃不了有反社會的趨向。至於何以會有這些遺傳缺陷，總不外乎受胎時父母的體質和心理衛生的不健全所致。除了這個主要原因以外，尙有酒毒、煙毒、肺病、花柳病症等。不過這些原因實際上並不能產生犯罪行爲，牠們僅能強化已有的反社會傾向罷了。次要原因尙不止上述的幾種，傷痕的腦系，情緒的

不平衡，以及腺的失常，都能助長犯罪行爲。維唐尼（Vidoni）對於腺及犯罪的關係，研究尤爲深切。他指示我們，腺的失態常能破壞一個人的穩健性，並增加他的刺激性，因而使他不易與社會適應。

體質學派的罪犯學對於意大利的新刑法頗有影響。在這種新刑法上，有三種犯人政府必須特別加以照顧：習慣犯（habitical criminal）、職業犯（professional criminal）及富有犯罪傾向的罪犯。這些犯人在刑罰滿期以後，如爲社會的安全起見，政府得把他們送入特設的機關中去，使他們反社會的行爲，不致影響於社會。

假定這些體質缺陷的犯罪者是存在的，那末，怎樣防止他們的發現呢？關於這一點，狄多利伍的主張或最能作爲代表。他以爲優生政策和心理衞生的政策，如運用得法，最能有效。除此以外，改良家庭環境，改良學校環境，公共機關如工廠等處注意衞生工作等，也能使這類的犯罪因而減少。

八三

社會科學方法論

邁之

原名"Remarks on Methodology of the Social Sciences"，係 Felik Kaufmann 所著，載於一九三六年一月份之社會學評論（The Sociological Review, Vol. 28, No. 1）。

在哲學上，雖存在許多矛盾的理論，但並不妨礙它的進展，哲學所以能產生新的體系，在其異體雜糅，而且能推陳出新。科學之能有不斷地進步，亦在不因襲過去的智識，貴能有新的發現。如愛因斯坦的相對論出，馬上使宇宙事象的解釋，呈現一種新的面目。這種異軍突起的情形，在物理學上尤屬顯而易見。

有人以爲社會科學和自然科學在方法上是兩樣的，自然科學是研究量的法則，它裏面包含了因果必然性，而在社會科學裏則不然，社會科學是研究社會現象和心理現象，分不開，以爲談到心裏現象的研究，就不易得到純理的智識，其實並不盡然。因爲自然科學上所講的什麼必然的牢不可破的法則，也不免是一種偏見，所謂法則並不是一成不變的，嚴格講來，在自然科學裏所謂「眞實」，仍是皮相的。故自然科學和社會科學，並不能以有無所謂嚴格的定律而判別其不同；況且再進一步講，因爲一般的定理它的正確的程度也有限，所以在未來事實的預料上，並不見得絕對可靠。因爲形成定理，須有它許多形成的條件，但這種條件也會變動不居的，從而問題和事實常不相符合。

在社會學上也有許多原理原則，並不能針對眞正的事實，惟其如此，致產生許多方法論上的種種爭論。社會學家只依據表面的事實加以解釋，於是沒有一思想不包含了相當的成見，因爲各有各的成見，致在科學工作裏產生混亂狀態。

現在我們感覺到在社會學方面最緊要的工作，卽在分析許多社會學上的原理原則，不問將來的成就如何，但此種主張應始終不變。欲

許定社會學上的原理原則，必先要認淸社會學上的許多誤解，苟能將誤解分別指出其謬誤之由，一廓而淸之，則社會學上的方法論問題亦可稍見端倪。

在社會科學的方法論上講，種種關於社會實在的理解，往往出於一種特殊研究的路線，所以常不免是一種「迹先」(a priori) 的論調。原來科學的理解和情緒背景是不能分開的，所謂方法論卽指科學的理解，然而一切經驗的智識常是相對的，並非有永久不變的原則。且在方法論上，我們尤要認淸社會科學的研究畢竟和他種科學是截然不同的，我們要系統底分析它們中間的殊相同時須避免種種的偏見，我們要追求社會科學的特殊研究法。然在許多社會學者的意見，看到近世自然科學上方法引用之成功，常想將自然科學上的方法應用於社會科學上，以爲這就是正確的方法，且屬行之有效。我們姑不論這種主張是否可能，但已感想到他們已墮入澈底的自然主義之中，一方面他所謂社會科學的方法仍然是依據抽象的自然科學方法去做，另一方面這些方法在社會科學的中心問題上仍屬不切實用，凡此均不免流於偏見而帶有哲學的嗅味。

在研究上看起來，自然法則和社會法則並不是極端的背道而馳。自然法則的功用在幫助我們預料自然現象；現在我們研究社會現象，也深望社會法則將來也可以預料社會現象。不過在社會科學的方法論上看來，預料社會事變這一層常不免很悲觀的，然自然法則固不是絕對完滿的，社會法則也並非沒有希望的，我們仍不得以此表面事實來衡量自然法則和社會法則的分野。

進言之，社會科學自和物理學不同，常缺乏普遍的定律，在解釋一方面，又無例可援，這些都與把握整個社會現象有重要的關連。所以現在最重要的就是視問題的性質如何，以便採用相當研究法去研究。不過在社會科學方面所謂普遍原理，所謂通例，並不能放諸六合而皆準的。倘持此原理與原則，還是只能找到整個社會事象的一面。因爲這一層，所以在實際的研究工作上，方法論一問題實居重要地位。欲求在社會科學上有種種智識的收穫，必定要固定研究方法，須將理論和實用分開。很有一般人以實用的觀點去衡量原理原則，其實研究的方式之固定，不能建築在實用的目的之上，應仍在理論的目的之上。

以功用來判別方法論的價值之高低，常帶有危險性，因挾有偏見，致誤解了一切關於社會事實方面的智識，常不免屬之對他人行爲之意思的解釋，這種意思的現象實不能組成整個的智識。一種意思的解釋常是內外經驗的一種綜合，其實社會事實既非僅屬之實物的，亦非僅屬之心靈的。我們解釋社會事實，必須嚴格地一層一層地去分析。由此，解釋的方法又必須預先決定在解釋的方法上我們須瞭解個人事實和普遍經驗法則的區別，以個人一己之經驗去理解一般經驗法則恆不得其平。

再談到社會學的概念之形成一節，有許多概念已有了相當的解

釋，其實這些解釋不免包括了成見。當然那種盲目自生的成見在今日自無立足之理，然方法論上的成見，仍屬當前的存在事實。譬如在社會研究上，我們承認社會整體，抑承認個人行爲之總和，自有討論的餘地，但及至現在事實告訴我們，這兩種解釋尚無軒輊之可言。除盲目自生的成見，以及方法論上的成見而外，還有一種所謂價值學的 (axiological) 成見，凡此都常屬之臆測的，足爲社會科學進步的絕大障礙。此後的工作，對於眞正的方法論須有有系統的估量本來科學步驟分着三層：第一是問題的設立，第二是問題的研究，第三是問題的解答。在智識的類別上有三：第一是事實的智識 (knowledge of facts)，第二是遜先的智識 (a priori knowledge)，第三是法則的智識(knowledge of laws)。我們欲談方法論，首宜明瞭此種前提。今後大家既一致公認方法論問題在社會科學上的重要性，這關係於社會學的前途至大，故此種方法論的探討，肯賴大家通力合作。

八四

中國人口生長的歷史證據　馬長壽

原文名 "Historical Evidence for the Growth of the Chinese Population," 係 C. P. Fitzgerald 所著，載於一九三六年四月份之社會學評論 (The Sociological Review, Vol. XXVIII, No. 2)。

研究中國人口的生長有兩種困難：一紀錄統計的不眞確；二歷代人口區域的常變遷。故研究之先，以決定某一時代的中國意義和人口增加的新區域爲當前任務。

紀元前九世紀時的中國指黃河流域而言，長江流域及其南部的民族則不包括在內。其間有大半的現代中國人民，當時中原人士目之爲蠻夷。長江流域與西南各省以至安南一帶民族之加入中國版圖始於紀元前二世紀。五六世紀時，貴州雲南之一部始行奠定，而雲南之大部至唐代尚未成省，貴州在明代以前亦未完全平定。故中國一詞在各時代有各種不同之意義。

不特此也，漢族平定南部各省之後，於西南原始民族並未草薙而禽獮之，故今日盤桓於雲南、貴州、廣西者尚有大量之非漢民族，如苗族、撣族、猓玀之類，種類至繁。且有大量之半漢化民族，雖操漢語，然其來源各不相同。歷史的證據，現存的風俗以及方言的特質尚可表明此種南人係非漢族，而於被征伐之後，尚淹留故土。同時，又有許多證據證明中國黃河流域的民族由北南遷。兩粵的客家便是北方漢人的子孫。十三世紀時，他們爲避蒙古人的侵略移居南方，至今尚操一種類似北方人的語言。雲南的漢人操純官話，約與其來源有關。廣東所有的上等人家，都承認是一個始祖的後裔，這個始祖在二千年前左右由北方遷來。至今粵東人尚有古代的複姓，這些複姓導源於古代的北方氏族的。

古代中國人口，在統一以前，漫不可考。迄於周代，封建之世，列土分茅，別爲大小諸國。願尋繹當時之人口及開殖狀況，最好看當時城郭的

多少。按圖書集成所載漢代以前的城市數目：

北六省（黃河流域）…………七八三

中六省（長江流域）…………一七四

南六省，西江流域與南海沿岸）…………三四

城市在農業社會中的功能是表現一市場的中心，所以由城市的分佈可以略知當時各省的人口密度。

漢以前中國人口無正確數目，卽漢統一之後，戶口清查似尚未實施於前漢時代（二〇六B.C.——A.D.二五。）自兩漢間混亂發生之後，始於每一君主死亡後舉行戶口登記，此制直行於紀元後一百四十六年。據後漢書紀載自紀元五七年光武帝死時至一四六年質帝死時，中間經八十九年，舉行戶口清查凡八次。每次紀錄之戶口如下表：

時期	戶數	口數	增加或減少	
五七A.D.	四、二七九、六三四	二一、〇〇七、八二〇		
七五	五、八六〇、五七二	三四、一二五、〇二一	(增)一、五八〇、八三八	(增)一三、一一七、二〇一
八八	七、四五六、七八四	四三、三五六、三六七	(增)一、五九六、二一二	(增)九、二三一、三四六
一〇五	九、二三七、一一二	五三、二五六、二二九	(增)一、七八〇、三二八	(增)九、八九九、八六二
一二五	九、六四七、八三八	四八、六九〇、七八九	(增)四一〇、七二六	(減)四、五六五、四四〇
一四四	九、九四六、九一九	四九、七三〇、五五〇	(增)二九九、〇八一	(增)一、〇三九、七六一
一四五	九、九三七、六八〇	四九、五二四、一八三	(減)九、二三九	(減)二〇六、三六七
一四六	九、三四八、二二七	四七、五六六、七七二	(減)五八九、四五三	(減)一、九五七、四一一

上列戶口數字的可靠程度第一，因爲他在每一皇帝死亡之後，舉行清查，所以他僅代表了各種不同的中間時期，而此數字之機遇要延續到三年。第二戶口調查的目的在於徵收農田稅和市鎮上的商民稅，但有許多人民是不在此限度之內的，如貴族和無田產者是。史記上明白記載當時有許多農民並非耕者有其田而無畝之商民，因當時實行重農政策之故，亦多逃避爲農夫而且，皇帝往往因地方水旱災疫，下詔蠲免其賦稅。所以上述戶口陡然的增加和減少，僅能表明當時社會的繁榮與枯寂而非戶口本身的變動。如果沒有更好的資料去代表當時的人口時，戶的數字似比人口的數字較爲確實。

兩漢之後，三國鼎峙，南北分立，五胡亂華，此時實無人口清查可言。

至於隋唐，始行統一。隋唐時代所有之戶口數目如下：

時期	戶數	口數	增加或減少	
六〇九A.D.(隋)	八、九〇七、五三六	四六、〇一九、九五六		
七二六(唐)	七、〇六九、五六五	四一、四一九、七一二	(減)一、八三七、九七一	(減)四、六〇〇、二四四
七四〇	八、四一二、八七一	四八、一四三、六〇九	(增)一、三四三、三〇六	(增)六、七二三、八九七
七五四	九、〇六九、一五四	五二、八八〇、四八八	(增)六五六、二八三	(增)四、七三六、八七九
七六四	二、九〇〇、〇〇〇	一六、九〇〇、〇〇〇	(減)六、一六九、一五四	(減)三五、九八〇、四八八
七八〇	三、〇八〇、〇〇〇		(增)一八〇、〇〇〇	
八三九	四、九九六、七五二		(增)一、九一六、七五二	
八四五	四、九五五、一五一		(減)四一、六〇一	

上表有數點可注意者，七世紀和八世紀前半紀的人口並不超過第二世紀的人口。紀元七五四年唐代人口爲唐代人口之最盛期，而尙不及一〇五年之漢代人口。漢唐疆域略同，而人口如此懸殊者必由於唐代南方較爲奠定，人口故較爲繁昌，而北方黃河流域之人口則因戰爭與種族侵略而日趨凋零。七五四年爲唐代人口之轉變時期。自此十載而後，戶口則有劇烈之減少，推其原因蓋以七五五年以來安祿山之亂爲主要原因。爾時黃河流域三省人口減少三之二，其餘減少三之一。唐之季世，人民佞佛捨身者甚衆，似亦爲唐代人口減少原因之一。

九〇七年唐亡，十一國分據國土，而新舊替謝者凡五十三年。至宋，中國又統一。然不久金人韃靼逐漸南下，故宋人疆域不如漢唐。宋代人口如下：

時期	戶數	人數	增加或減少	
一〇一四	九、九五五、七二九	二一、〇九六、九六六		
一〇八三	一七、二一一、七一三		(增)七、二五五、九八四	
一一二二	二〇、八八二、二五八	四六、七三四、七八四	(增)三、六七〇、五四五	(增)二五、六三七、八一八

此表人口數字當注意者：(一)一〇一四年戶口爲九百餘萬，而包括人口二千一百萬餘，若照漢唐比例則其人口當在四千萬或五千萬以上。一一二二年之戶口數目亦不相稱。推其原因，或係手民錯誤而易一四六七三四七八四爲四六七三四七八四。無論如何，漢唐與宋代戶

口之比例迥不相同。(二)由一〇一四年至一一二二年戶口增加一倍。蓋此時代國內無戰爭，而向南殖地殖民運動亦最盛，故爲中國之黃金時代。

元代忽必烈朝(一二九〇年)舉行人口清查一次，惟避居田舍者與持兵爲亂者不包括其中。清査結果：

戶數	口數
一三、一九六、二〇六	五八、八三四、七一一

以此與宋代一一二二年戶口相較，戶數雖減少，而人口則增加，此或由於後者有謬誤之故。且元兵入華之際，戎馬干戈，殆無虛日，以此家室流離者必多。總之自後漢至元代之中國人口，雖在宋時似曾一度增加，但大體言之他的增加仍然是少數的。在別一方面言之，此種人口清查究竟不是全體人口的普查，所以沒法知道各時代的人口計算是過多或過少。

八五

一個新的集體安全計畫

王造時

原名"A New Plan for Collective Security"，係 Lord Allen of Hurtwood 所作，載於一九三六年七月份之兩週雜誌 (The Fortnightly, No. 835, N. S.)。

我們所謂國聯爲中心的『集體安全』，到底是什麼意思？這與英國的安全及世界的和平有關，不能隨便含糊過去。

現在四分五裂的世界，如果要避除戰爭，那決不是以貪圖政治便宜的方法所能做到的，必須有籠罩全局的活躍的領導，並且必須澈底認識現實。零零碎碎的做法是不能挽回這個局面的。要實現集體安全，只有國聯，全個國聯，除國聯外沒有別的東西。

分開來注意美美爾(Memel)、萊茵、阿比西尼亞、或巴爾幹各種事件，不是正視現實的辦法。改組國聯，削弱牠原來的意思，改變牠的方法，限制牠的職能，也不是正視現實的辦法。這不但不能避除戰爭，並且勢將擊碎國際合作的局面。時機實在迫切了，今日我們若不回到原來眞意所在的國聯，那麼只有陷於絕境。

關於什麼是『集體安全』？願不願給牠生命？有兩位英國外交大臣的回答在下面。

西門(Sir John Simon)說道：『談到一九三四年一月二十九日的軍縮備忘錄的第九項，有人或許要問我：這是不是一個新約束？如果『新約束』的意思是不管今後發生的情況，而預先承諾採取鎮壓的行動，那麼答覆是一個『不』字。英國將盡力誠意履行任何義務……但爲界限不明的情況而締結界限分明的契約，那不是盎格魯薩格森的習慣……』。

賀爾(Sir Samuel Hoare)一九三五年九月十一日說道：

『依照牠的清楚明白的義務，國聯主張——我國與牠一同主張

「——共同維持整個的盟約，特別共同堅持反對一切無端侵略的行爲……那不是不定的靠不住的情緒而是一個國際行爲的原則，他們及他們的政府所堅持不放者。」

這兩種宣言，那種現在能代表英國的政策？爲英國民族的信譽計，讓我假定爲後面的一種。但是賀爾宣言的意思究竟是什麼？爲英國公衆及其他國家打算，不能不有一個具體的答覆。第一爲英國的公衆，與一九一四年比較，英國的公衆是聰明多了；牠的否認賀爾——賴伐爾的和平建議，就可證明牠的新信念的性質與誠意。但是現在因爲專家的議論紛紜，不免迷亂起來了，政府應該提出一個政策，供他們的考慮，不應讓他們不知所從。第二與其他國家的關係。英國不能長此爲一個武裝起來了的帝國的中心，而不知道她的軍事上的義務。因爲含含糊糊，所以日本意大利敢胡幹起來，德國敢破壞條約，法國只有拚命去增加軍備。我們再不應含糊了。如果我們不承認國聯可以有軍力，那麼我們必須準備回到各種軍事同盟，及舊式的紛亂戰爭裏去。如果承認國聯遇必要時可以用武力，那麼我們就不要怕一切戰爭變爲世界戰爭的危險，而着實去造成一種集體的力量。

我們今日的工作與一九一九年起草國聯盟約時相同，但着手的方法不能一樣，因爲過去十七年來鑄成了許多錯誤。我們一面應該提出治標的辦法以應急，同時應該提出治本的辦法，以作永遠的解決。而環顧國際形勢，理應領導進行者，又非英國莫屬。

在最近期內，召集一個世界會議是不可能的，但應該立即進行預備。我們現在需要一個和平會議，以代替凡爾賽的戰爭會議。我希望英國不要提供一個不能改的最後提案，而希望她提供一個廣泛的計畫，以便討論。

這裏是我向國際和平會議提出的草案：

（一）第一應建立一個事實偵查委員會從事研究以和平方法改變現狀的問題。

（二）宣布贊成德國在權利上與軍備上與大戰時協約各國絕對平等。

（三）建議在一固定期內（例如一年，）所有歐洲國家不間接或直接以武力企圖改變現狀，並且應聯合維護這種局面，雖用洛加諾條約附件內所規定的軍事行動，也所不惜。

（四）我們不應承認在阿比西尼亞的已成事實。我們一面固然要避免予意大利以報復的制裁，但同時要與她斷絕財政與商業的來往，非逼她來在國聯下面解決阿比西尼亞的爭端不可。爲國聯的權威計，及將來與德國談判計，我們應該拒絕與侵略國合作。

（五）在談判的過渡期內，我們應履行在洛加諾條約下的義務，但同時應使法國竭誠加入討論，以期給予德國的絕對平等，及締結全歐洲的安全制度。

（六）我們應該組織起來防止戰爭，而不應僅在戰爭爆發後出來

加以處理。這步須由英國預先宣言表示如果在歐洲能得到滿意的解決，她願意與他國共同以一切方法（最後包括武力）來維護我們大家所簽訂的協定。為使談判成功起見，這種意向的宣示須在談判開始時發表，否則不能樹立他國的信念。

（七）我們要簽訂的集體安全制度必須是普遍歐洲的，而不是限於局部的。這種協定必須樹立平等，除去怨恨，規定一種常設機關，以考慮簽約各國的不同的情況。一國不能獨斷破壞和平。集體行動必須涉及全個歐洲。想以區域協定來保持和平是很危險的辦法。

（八）參加這個新歐洲體系須預先定出各國對於集體安全應貢獻的力量，不應於和平破裂後臨時來協商。如果經濟壓迫的辦法不夠時，應有軍事的制裁。一切的制裁應使大家都知道隨時可以施行，則搗亂者不敢搗亂了。

（九）在這些談判期間，我懷疑我們能夠避免重整軍備。和平運動不應集中攻擊這點而應集中於要求一種可行的集體安全制度。這新協定成立之後，軍備建造便應停止，而重開軍縮會議來裁減軍備。

（十）然後設立各種委員會根據上列各種提議，去重新考慮國聯盟約的條款，以改良其構造與程序。

（十一）跟着第一條所提出的事實偵查委員會，最後須召集一世界會議，以討論經濟與殖民地的問題。美國應被邀加入或派觀察員列席。

公衆是不是會贊成這一切？在兩個假定上，答案是一個『是』字的。

第一，選民須知道清楚全個意向。他們既是信仰軍備，如果他們明瞭全個計畫是保障他們自己的及別國的安全的，那麼他們自然可以贊成為普遍防衛法律與正義而戰。

第二，其他歐洲國家須作同樣的工夫，從今以後共同準備來證實牠的約言，讓每個公民深信集體制度之可靠，並願意為牠而戰。

否則，只有和平主義者與武裝的孤立主義者的可怖的聯盟，一遇戰爭，則和平主義必歸失敗，而法西主義者、黷武主義者必然會得勝。因此，和平主義者雖然應該宣傳他的信仰，但同時不要妨礙國聯的集體系統。英國應該以身作則，使集體系統成為一個維持法律並便利和平改變現狀的活力機關。如果我們現在不給國聯以生命，和平與民主政治是要消滅的。

八六

英法關係論

耿淡如

原名"Anglo-French Relations"，係法國時報（The Temps）編輯 Emile Mireaux 所作，載於一九三六年七月份之十九世紀雜誌（The Nineteenth Century, No. 713, Vol. CXX）。

英法關係現在危險的歷程中，無容諱言。在意阿衝突與德意志駐兵萊茵區域兩事件中，英法政府表面上雖保持和洽的政策，但兩國人

民已覺得意見上頗有分歧，彼此指摘對方政府之疑懼躊躇，而阻礙其本國政府政策之進行。以意阿衝突而論，法人深信其政府已允許英政府之一切要求。英國要求法國宣佈意大利爲侵略國，法國允之。英國請求法國對意施行經濟財政制裁，法國又允之。英國更請求法國，如值意大利之侵略行動，將地中海之根據地給予英海軍支配，法國亦准許之。法國表演此種姿態，果不甚熱烈，但亦不能謂爲不盡責任。但在英國輿論方面則反是，以爲意大利之膽敢進行征阿與得到勝利之結局者，由於法國之祕密縱容，或至少由於法國之不肯積極維持強制意大利之政策。更以德意志駐兵萊茵河而論，法人對英之態度，大感失望。在意阿事件中，一部份法人贊助英法密切合作之理由是：『吾人如欲在未來的法德爭執中，不願陷於孤立之地位，則今日必須維護英國之政策。』此種論調頗佔優勢，使甚多法人抑止對意友誼之情緒，而主張英法合作。現法人如夢初醒，在法德爭執中，英政府與人民並不給予所預期之援助。然而一般英人深信法國已得其所要求之一切援助。法國要求英國譴責德意志破壞條約，英國卽指斥德國。法國要求英國，如值德意志之侵略行動，將保障其領土之完整，英國卽給予保證，並同意兩國參謀部舉行初步商議，以示誠信。所以英人以爲英國已應響法國之一切呼聲。依上所述，兩國人民互相責備，認爲對方未能履行其一切義務。

但英法兩國對於對方如加以挫折，果有何益？例如法國最注意於東疆的安全，並信此項安全與不列顛羣島之安全有密切的關係。（鮑俐溫豈非謂萊茵河爲英國之軍事邊疆乎？）所以東疆之安全保證，須有英國之切實合作。因此，凡國際事件之足以分散英國對於萊茵問題之注意，或足以削減其勢力者，皆將難免減弱法國之地位。反之，英國注意於保障航路之自由。直布羅陀、地中海、蘇彝士、亞丁灣間之海路爲帝國之生命線。但此航路之自由大部依賴法國之諒解與其積極合作。去秋英政府請求法政府在地中海加以協助，卽爲鐵證。設法國在萊茵河受到顯著的威脅，英國的地位其將不受影響乎？英法兩國之利益雖如輔車相依，關係密切；然兩國政府於近數月中，未能認識共同的利害，採取一致的政策，此何故耶？

英法兩國之誠摯協約曾有三十餘年歷史。此項諒解表演於戰前十年中之友誼合作，及一九一四至一八年大戰期間的並肩血戰。法人對英的感激情緒，尚未以時過境遷而有所減弱；而兩國外交政策漸見分歧，作者以爲由於十五年來兩國處理戰後問題方法之不當。

大戰與和約曾遺留歐洲以甚多問題：其犖犖大者爲賠款、海軍比例、協約國間債務、軍縮、與國聯的組織等問題。對於此項問題，英法雖未能有共同的立場，然亦不足以激起兩國間之競爭而發生眞實的衝突。然而因未通盤計劃，枝枝節節的討論，兩國政府竟不能調和其立場，而趨於一致。

關於經濟、財政的問題，姑不具論，現就純政治的問題，略爲申述。近十五年中英法政治家遇到三大政治問題：卽海軍比例、軍縮、與國聯問

題。此三大問題顯然有聯鎖的關係，而其解決之關鍵繫於英法間的合作。但兩國間現果有眞實之合作乎？表面上兩國政治家常常互相訪問報聘召集會議，交換意見；但實際上並無眞正的合作。對於種種有連帶關係的問題兩國政府未嘗統籌全局作一總括的解決。所以枝節橫生，困難滋多。例如英國會建議召集華府會議，以解決世界之海軍比例。一九二二年英國政治家以爲已完成其工作。然事實上所謂解決者，反成爲解決其他問題之大障礙。因英人誤認由於海軍比例之成立，英可得安全之保障，而對於法國所擁護之集體安全組織，則漠然視之。但法國何以堅持擁護集體安全觀念？大部因爲法國想在陸軍方面得到保障，如英國在海軍方面之所得者；但時已晚矣。海軍比例一經決定，英國政府與人民，對於集體安全制，不復感有多大興趣，不復願負擔重大的責任。所以一九二四年當法政府在國聯提出日內瓦議定書內所規定之安全計劃時，英國以不願負擔責任，而拒絕接受。此已決定集體安全制之命運，甚至國聯之命運，即軍縮計劃之終成泡影，亦以此故，蓋未有集體安全而空談軍縮，亦復何益？

戰後時期中，英法外交力能保持和平，並應協同一切善意的國家組織未來的和平機構。但兩國政府以不曾認識和平之不可分割性，竟未能阻止歐洲復陷於紛亂狀態中。此種失敗由於理想之不同乎？非也；利益之分歧乎？更非也。其失敗實由於頭痛醫頭，脚痛醫脚處理問題之方法有重大的錯誤耳。

西歐兩自由民族間合作，確爲歐洲和平因素之一。然兩國將用何法以恢復其有效的合作乎？曰是不難。吾人只須放棄零星解決問題之方式，而採取整個解決之步驟；並應未雨綢繆，以防事變，毋臨渴掘井，遇事慌張。簡言之，吾人應仿效本世紀初期之英法政治家，在解決兩國長期的衝突時之所爲者。彼等並不各別依次考慮埃及問題、摩洛哥問題、及其他兩國爭執之殖民地與海洋問題，而決心以友誼精神作一總解決。所以其結果能成爲歷史上巨大功績之一。現英法間無有任何嚴重的利益衝突，故調整關係之工作較諸三十餘年前當更易於成功也。例如西歐之安全問題、地中海之交通自由問題、中歐與國聯的問題等皆須英法外交之通力合作，而關於此種問題，英法兩國的政策大體上並無任何根本的衝突點。但一經分別討論，則意見變爲分歧。在阿比西尼亞與萊茵蘭事件中，此種情形已顯然可見。兩國政府對於一切大問題，應立即予以整個的考慮而謀解決。此爲兩國切實合作之樞紐，亦爲吾人當前的問題。

八七

歐戰和約與殖民地之分配　張毓珊

原名 "Le Traite de Paix et la Repartition Coloniale", 係意大利羅馬大學教授 Paolo D'Agostino Orsini 所撰，載於一九三六年五月份出版之國際經濟雜誌 (Revue Economique internationale. Vol. II, No. 2)。

意大利的殖民地，不論在面積人口、和富源方面，均不及英、法、荷蘭、葡萄牙各國殖民地那樣豐滿這是很顯著的事實。倘若我們想要在非洲建立穩固的均勢，必先增加意大利在非洲的地位；因為意大利對殖民地的需要最切，而實際上所有的殖民地很少。我們現在先敍述意大利對殖民地需要之殷然後再說明戰後各國分配殖民地之實況。在戰後殖民地的分配中，意大利所獲得的部份，較其他各國為少，這也是構成意大利圖謀阿比西尼亞的原因之一。

歐戰將終，意大利許多研究殖民問題的機關，曾聯合舉行殖民會議，討論戰後殖民地分配問題。此項會議的結果主張意大利若欲在經濟和政治上獲得眞正的獨立，以及解決人口過剩的困難，必須獲得更大的殖民地。他們向政府出席和會的代表建議，意大利應要求下列各地為殖民地：（一）小亞細亞方面意大利應獲得亞伊丁（Aidin）亞達納（Adana）、與可尼亞（Konia）諸州，以及梵湖（Van）與阿加拿（Argana）區域的採礦權。（二）東非洲方面則加拿拉（Camala）、托馬脫（Tomat）英屬蘇瑪里及法屬蘇瑪里，均應歸諸意大利。（三）利比亞方面西境應包括加達瑪（Ghadames）、加脫（Ghat）的商路與林地；東境應包括加拉勃（Giarabub）林地與沙納姆灣（baie de Solum）；南境應達乍得湖（lac Tchad）。（四）阿拉伯方面法森羣島（iles Farsan）應歸諸意大利，並以葉門（Yemen）劃入意大利之勢力範圍。（五）在非洲西部，意大利應獲得一海口。

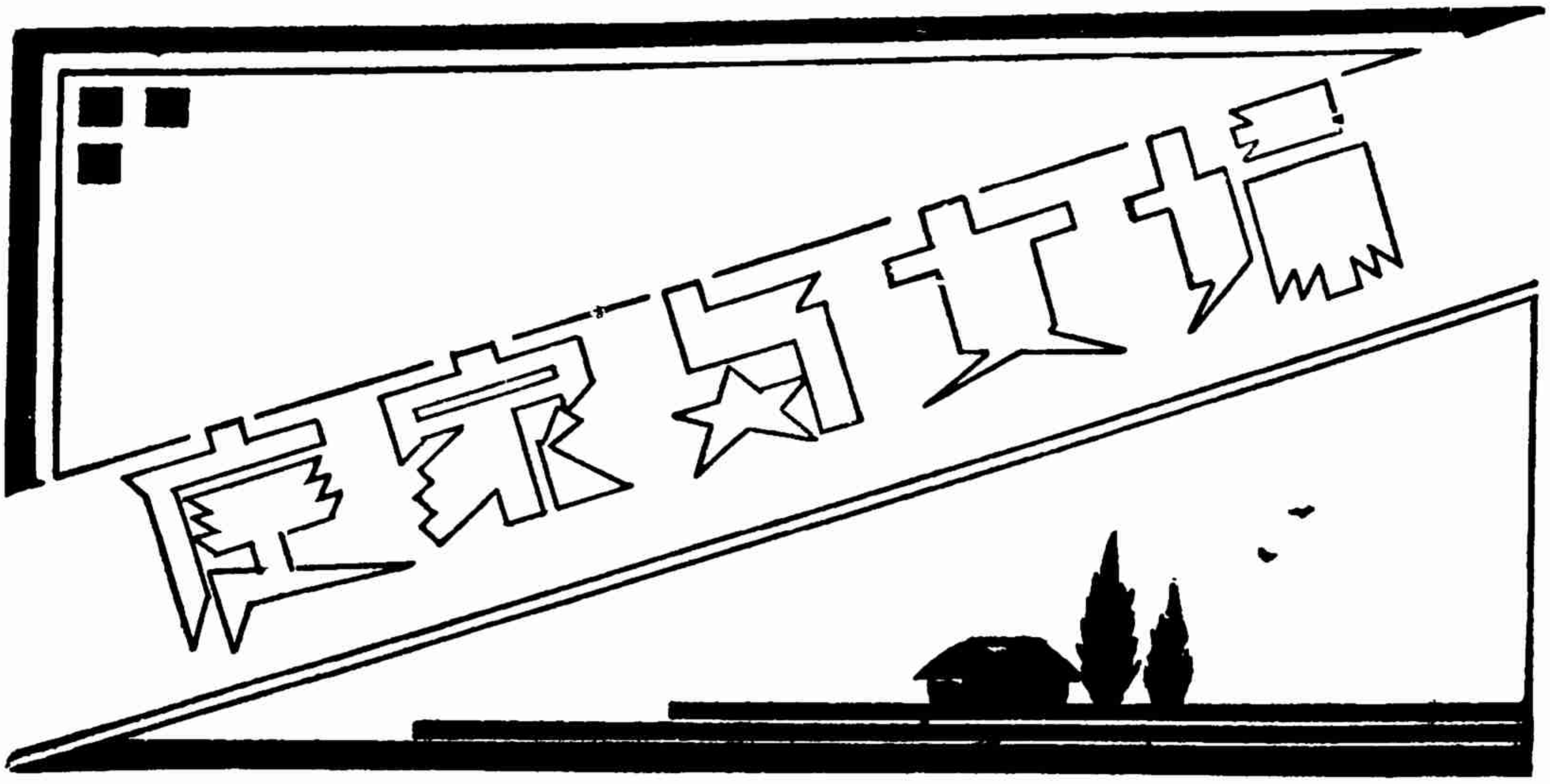
意大利的反奴隸協會（Société anti-esclevagiste）、非洲協會（La Société Africaine d'Italie）和探險協會（Société d'Exploration），都有同樣的建議。他們認為要建立列強在非洲的均勢，必須擴張意大利的殖民地，同時也是意大利在歐戰中一切犧牲應有的酬報。意大利的各種要求，曾在一九一八年四月二十六日英、法、意三國簽訂的倫敦條約（Traité de Londres）第十三條中，獲得適當之保證，此即所謂分配非洲殖民地之基本條款。按諸此項條款之規定，若列強分配德領非洲殖民地時，意大利當有同等享受之權，尤其應注重意屬以里特里亞（Erythrée）、蘇瑪里（Somalie）、利比亞（Libye）與英法兩國屬地之劃界問題。但事實上，此項條款，未見履行。意大利在非洲獲得的殖民地，與其所要求者，相去甚遠；在小亞細亞獲得的領土，復因土耳其革命成功，不得不告放棄；阿拉伯方面，完全由英、法兩國分割。意大利絕未能指染。歐戰告終，列強所分配的殖民地，計三、四二六、五〇〇方公里，土著人口約二千萬；而意大利所獲得的僅三十萬方公里，土著人口約十四萬。假令凡爾塞條約中，能尊重意大利的利益，則意大利未必對阿比西尼亞有所企圖。當然阿比西尼亞的地位，絕不因此而獲得安全；若英、若德，固未嘗不垂涎三尺也。下表為戰後列強分配殖民地的實際情形。

歐戰後殖民地之分配

	面積(單位方公里)	土著人口
屬諸英國者：		
非洲		
坦噶尼喀(Tanganika)	九四七、五〇〇	四、八〇〇、〇〇〇
多哥的一部(Partie du Togo)	三三、六〇〇	二〇〇、〇〇〇
喀麥隆之一部(Partie du Cameroun)	八八、二〇〇	七六〇、〇〇〇
西南非洲(Afrique Sud-Occidentale)	八二〇、〇〇〇	二五〇、〇〇〇
共計	一、八八三、〇〇〇	六、〇一〇、〇〇〇
亞洲		
巴勒斯坦(Palestine)	二六、〇〇〇	八五〇、〇〇〇
外約但(Transjordanie)	八〇、〇〇〇	二六〇、〇〇〇
伊拉克(Irak)	四六〇、〇〇〇	二、八五〇、〇〇〇
共計	五六六、〇〇〇	三、九六〇、〇〇〇
太平洋方面		
紐幾尼亞的一部(Partie de la Nouvell-Guinée)	一八〇、〇〇〇	一七〇、〇〇〇
俾斯麥克羣島(Ile Bismarck)	五一、〇〇〇	一三〇、〇〇〇
梭羅蒙羣島(Iles Salomon)	一〇、〇〇〇	三〇、〇〇〇
薩摩亞與腦魯羣島(Iles Samoa et Nauru)	三、〇〇〇	四〇、〇〇〇
共計	二四四、〇〇〇	二〇〇、〇〇〇
英國分得殖民地的總數	二、六九三、三〇〇	一〇、二四〇、〇〇〇
屬諸法國者：		
非洲(除將一九一一年讓與德國之摩洛哥取回外，尚獲得多哥與喀麥隆之一部。)		
多哥的一部(Partie du Togo)	五六、〇〇〇	七五〇、〇〇〇
喀麥隆之一部(Partie du Cameroun)	四二〇、〇〇〇	二、一〇〇、〇〇〇
共計	四七六、〇〇〇	二、八五〇、〇〇〇
亞洲		
敍利亞(Syrie)	二〇〇、〇〇〇	二、六〇〇、〇〇〇
法國所分得的殖民地之總數	六七六、〇〇〇	五、四五〇、〇〇〇
屬諸比利時者：		
非洲		
倫達烏隆底(Ruanda-Urundi)	五四、四〇〇	四、〇〇〇、〇〇〇
歐洲各國所獲得的殖民地總數	三、三二三、七〇〇	一九、七九〇、〇〇〇

不獨英、法、比等國所得的殖民地，視意大利的為多；即以其經濟價值而言，亦較意大利所得的殖民地為高。如法屬非洲諸地，木材、椰子、棉花、花生、芝蔴等產品都很豐富。英屬多哥與喀麥隆，物產雖不豐富；但坦噶尼喀一地，實為最富庶的區域，農產品如米、煙草、棉花、玉蜀黍、咖啡、花生、水果等，無不俱備，且畜產亦甚豐富。比屬倫達烏隆底面積雖小，但人口很多，為勞力供給的來源，並且是畜牧的中心。至於意大利所得到的，僅為三十萬方公里的不毛之地，人口稀少，物產不豐，以視英、法、比各國的殖民地，實有天壤之別。

意大利的原料和人口過剩問題，實在不能獲得適當的解決。在非洲的利比亞、以里特里亞和蘇瑪里，因為氣候與天產的關係，經濟上難望有很大的發展，故不得不向阿比西尼亞伸展。阿比西尼亞的面積計一百十萬方公里，人口約八百萬，諸凡農產、森林、畜牧和礦產，都很豐富，實為意大利解決原料和人口過剩問題最好的場地，也是建立非洲均勢良好的基礎。假令意大利征服了阿比西尼亞的全部，其所佔領殖民地的面積、人口、和富原，較諸英、法兩國，固相去尚遠。



中國家族制度之進化觀

碧雲

一 前言

家族制度雖然隨着社會的進步，其本身不斷地發生變化，但直到現在，它仍舊爲人類社會組織中最基本的單位，尤其是在我們這個落後的國家裏家族制度更佔着特別重要的地位，演着極重要的作用。誰都知道家族制度也和其他的社會制度一樣有其發生、發展和歿落的命運。中國的家族制度因現實社會的衰頹而日趨於歿落和崩潰，更是不可避免的現象。爲着明確理解這一演化過程，對於過去家族制度變遷史加以相當的考察，實有非常的必要。

根據研究古代社會最偉大的權威學者摩爾根的研究，所謂家族制度並不是人類兩性關係結合中之最初的形態，而是人類到達開明時期，即以男性爲中心的私有制發生後的一種家族形態。在家族制度未發生以前，已經有亂婚制、羣婚制、母系制等。並且依照摩爾根、恩格斯等學者的意見，以上這些制度差不多在任何民族中都是不可免的過程。（見摩氏的古代社會，恩氏私有財產家族國家之起源。）但中國社會是否也經過這些制度的發展階段呢？直接的證據雖然很不容易找着，不過我們如果能詳細地去檢閱古籍，那也可以找出不少的傳說和神話的片斷來（雖是片斷，卻富有象徵的歷史價值，）從這些片斷中亦可以證明我們古代的兩性關係的發展史是沒有什麽例外的。呂氏春秋恃君篇說：『上古之時，其民聚生羣處，知母不知父，無親戚、兄弟、夫婦、男女之別。』商君開塞篇說：『天地開而民生之，當此之時，民知其母而不知其父。』白虎通號篇中也有同樣的記載：『古之時未有三綱六紀，民知其母不知其父。』此外，還有『姜源

履大人之跡而生棄，簡狄吞元鳥之卵而生契』的神話。從這些傳說和神話的片斷中，顯然反映了一幅模糊的，然而卻是實在的古代亂婚制和羣婚制的畫圖。

所謂亂婚制，依摩爾根說：就是在最低級的人類發展階段中，小羣的老幼男女以漁獵和採集菓根果實等爲生，不斷地流浪於森林曠野之間。這種羣體在性生活上完全帶着最原始的亂交性質，當然沒有『親戚、夫婦、兄姊』之別。所生的孩子，『只知有母，不知有父，』正如呂氏春秋所描寫的一樣。至於羣婚制，卻較亂婚制進了一步。這種進步自然是由於生產進步的結果。卽是說，此時生產上已發生了男女老幼的分工制度，按年齡相當的男女（大半是姊妹兄弟）都可以發生性的關係，但老年與成年之間的性關係是禁止的。在這種情形下，凡是相當年齡的男子與相當年齡的女子，雖可以互視爲夫與妻，但還沒有進到固定的夫妻關係。所生下來的孩子，只能『知其母而不知其父。』因爲孩子只知其母而不知其父的結果，於是便說孩子是什麽『履大人之跡而生』的或『吞玄鳥之卵而生』的神話了。

二　商代遺物中所見之母系氏族制的遺跡

如果亂婚制和羣婚制已能從反映於少數的傳說和神話的片斷中去找證明，那末母系氏族制就更能得出較確實的證據了。這證據就是由河南安陽甲骨文的發見所賜予的。甲骨文是商代的遺物，從這種遺物的研究中，已經完全推翻了那種唐、虞、三代的虛僞傳統歷史觀而獲得最可靠的對於認識古代社會，至少是商代社會的歷史材料了。從甲骨文的記載及同甲骨文同時的石器和各種古物看來，商代的社會還沒有超過新石器的階段。生產似乎還是以牧業爲主，農業似乎也還是佔着輔助的地位，因而社會的組織還沒有脫離氏族的階段。如果說商代整個是母系共產制的社會，那是不正確的。因爲我們從甲骨文中已經可以看出私有制度和王公、貴族、平民、奴隸等等階級的對立，以及妻與妾之分別了。（見周傳儒的甲骨文與商殷制度。）但在另一方面，我們必須知道，商代或商族制度中，還保存着不少母系氏族制的遺跡。第一、商代人特別祭祀妣或母（特祭高妣、妣和母的記載在甲骨文中不下數十條，見陶希聖婚姻與家族中所引；）第二、商代人的繼承法還是『兄終弟及，』王國維說：『商之繼統法，以弟及爲主，而以子繼輔之，無弟然後傳子。自成湯至於帝辛，三十帝中，以弟繼兄者凡十四帝，其以子繼父者，亦非兄之子，而爲弟之子』（殷周制度論。）『祭妣、祭母』和『兄終弟及，』顯然是母系氏族社會的遺制。商代的社會制度雖然發展到了父系氏族制，但因爲從母系氏族脫離出來不久，母系制的傳統習慣，在一般人心目中，還具有很大的勢力，所以父族長方面不能不對之加以相當的尊重；換句話說，就是還不能完全推翻這些傳統的習慣；這就猶如古代希臘人雖已發展到了父權家長制的社會，但他們在祭祀中還很尊重女神（如火神、司智慧神司命運神術神等，都是女性，

極爲一般人所崇拜）一樣，這也就證明希臘人也是有由母系氏族到父系制一個過渡階段。所以我們由『特祭妣母』和『兄終弟及』兩種制度中可以斷言在商代以前，是曾經有母系氏族制存在，從甲骨文中更可表現商代社會不是純粹父系制社會，而是從母系氏族向完全的父系制轉化的一種過渡時代。

三　家族制度的發生與周代封建社會下的家族制度

中國的家族制度究發生於何時，這個問題並沒有確實可靠的證據，但依據理論與某些史實方面的推測，大約在商代已有家族的萌芽了。因爲凡是家族都是由氏族尤其是由父權氏族的胎中孕生出來的。此外，家族的發生與私有制度的發生，有着極密切的關聯，可以說，家族制乃是私有財產制的必然結果之一。在商代至少在它的末期，顯然已有了私有財產制的存在。其次還有一個最値得注意的現象，就是甲骨文中已有妻與妾之分，這就足够證明商代已發生了一夫多妻的家族形態了。

但家族雖已發生於商代，而家族之能成爲一種確定的社會制度，卻是到周代時纔確立的。在家族制度的發展上，周代較商代更重要些，這是可以由周代時的傳統完全是父傳子這一點看得出來的。這裏的根本原因，當然是由於周代的經濟較商代更爲發展——在詩經『豳風』中所描寫的農作情形，已經證明周族早已進到純粹農業或者以農業爲主的經濟制度了。這也就是周代之所以能够建立封建制度之最基本的原因。

關於周代的家族制度，我們首先應指出的，是它完全建立於封建和父權氏族的宗法基礎之上的。所謂封建制，其表現於貴族中的，主要是按照其封建的等級而據有一定的領土與爵位。所謂宗法制，就是這些領土與爵位的繼承，是按照家族的親疏嫡庶和長幼等的關係（如宗子、別子或大宗、小宗等等）而繼承下去的。同時在家族中各成員的地位，也完全爲這種關係所規定。這種制度原來產生於封建貴族階級中，與平民是不相干的，但隨後因封建階級將這種特權制度規定成確定的禮法，強迫執行。雖然說『禮不下庶人』，但實際上平民不能不受影響。如嫡庶長幼親疏之分，男女尊卑之別，以及族長和家長的特權等，都逐漸成爲一般家族的信條和習慣了。因而周代的家族制度，就成了典型的封建宗法的家族制度。

至於周代家族制度的詳細內容，爲着得到較明白的觀念起見，現在不妨將其主要點分敍如下：

（一）婚姻成立的限制　婚姻是家族成立的起點，在封建宗法的社會裏，不用說是特別重視這一點的。所以在那時凡是不得『父母之命，媒妁之言』的婚姻就絕對不許成立。詩經齊風南山篇說：『藝麻如之何？衡從其畝；娶妻如之何？必告父母。』『析薪如之何？匪斧不克娶

妻如之何？匪媒不得。』反之，男子不告而娶便是『大無信也』（鄘風蝃蝀）『自媒之女，』便是『醜兒不信』（管子。）即使經過父母之命，媒妁之言，但不經過一定的婚禮手續，如納采、問名、納吉、納徵及請期等六禮，婚姻還是不能成立。甚至完成了以上六禮，新婦與新郎已經結合，但如果未拜父母和『廟見』（進宗廟拜祖先）也算不得是正式夫妻（禮記曾子問。）

（二）多妻制　多妻的傾向，在以前商代的氏族社會中已經發生了，但到了周代，便成了一種明文規定的有系統的制度。曲禮說：『天子有后、有夫人、有世婦、有嬪、有妻、有妾。』禮記昏義中並指定了確定的數目：『天子后立六宮、三夫人、九嬪、二十七世婦、八十一御妻。』『公侯有夫人、有世婦、有妻、有妾。』『士一妻、一妾』（曲禮。）公羊傳並指出『諸侯一聘九女』（卽一女嫁於諸侯，必須湊足兩姓以上的姊妹九人。）『卿大夫一妻二妾』『士一妻一妾』（白虎通。）至於所謂『庶人』其可娶妻妾多少，雖然沒有規定，但有錢的人（如商人）一定是可以娶幾個妾的。自然，一般貧苦的農民和手工業者們，只能娶一個妻子，甚至一個也娶不起，那是可以推想而知的。但這並不是由於禮法不許可，而是爲實際貧苦所限制。所以我們可以說，周代是法定的多妻制，尤其在貴族階級中非實行這種制度不可。在平民中則可以自由選擇，因爲「禮不下庶人」』在這裏的意思就是指出禮法中並不強迫老百姓一定要娶幾個小老婆，或禁止他們娶小老婆。

（三）家族內的等級制　周代的家族內部，因爲宗法之嚴格的限制和繁瑣的規定，就發生了許多層的等級，不用說，這些等級與當時封建是有密切關連的。在這時支配一切家政的首領家長，便具有無上的權威，恰等於一個國家的諸侯。家長之下，如果有多數妻妾的，則妻與妾之間，就要分成許多地位不同的等級，（如夫人、世婦、妻、妾……等。）其次，因妻妾地位不同，所以她們所生的子女也就有嫡庶之分。就是同一嫡出，也有長幼之別。貴族家庭之爵位與封地，必須由嫡子或嫡長子纔可以繼承，只有無嫡子時，纔輪到庶子之長者。所以嫡子或嫡長子在家庭中佔有特殊的地位。另一方面，因嫡子與庶子間的地位有高下，於是嫡子與庶子所娶之妻妾，自然也分出高下來，而有所謂『宗婦』（宗子之婦）『冢婦』（嫡長子婦）和『介婦』（衆庶子婦）等之區別。自然，這種嚴格的繁瑣的等級制，只有貴族的家族中纔能具備。一般平民的家族自然要簡單得多，但家長的特權總是有的，長幼或嫡庶的等級是一樣要遵守的。總而言之，周代的家族內部，是極端不平等的。

（四）家族內男女間的隔離　男女的隔離，是爲的防止隨便發生性的關係。不過周代家族中男女間的隔離，卻達到了異常奇異的狀態，不但一般的男女不雜坐，不同椸枷（掛衣服或收藏衣服之具，）不同巾櫛，不親授（曲禮。）『外言不入於內，內言不入於外，非祭非喪，不相授器。其相授則女以篚，其無篚則皆坐奠之，而後取之。』（內則。）甚至

於小孩子，一滿『七年』（卽七歲）便也得『男女不同席，不共食』（同上。）至於『姑姊妹女子已嫁而返兄弟弗與同席而坐，共器而食』（曲禮，）更不用說了。尤其是叔嫂之間，甚至連喪服都被禁止，所謂『叔嫂之無服也，蓋推而遠之也』（喪服。）這樣一來，男女隔離的制度不但實施於生人而且還及於死人了。這種奇異的男女隔離制度，很明顯地不但使家族、兄弟、姊妹、叔嫂之間，完全變成路人毫無親愛之感，而且使得每個人都戰戰兢兢地日處於嫌疑的地位之中。

（五）片面的離婚制　周代的家族制度，對於結婚雖限制甚嚴，而對於離婚卻似乎是很輕易。自然，這裏的所謂離婚，是指男性方面片面的強迫的離婚，確切點說，就是隨便拋棄或趕走妻子，卽所謂出妻。漢儒所傳的『七出』（不順婦母出；無子，出；淫，出；妬，出；有惡疾，出；口出言，出；盜竊，出。）究竟是否完全出於周制的規定雖屬疑問，但至少是周代習慣上所曾實行過的。例如禮記內則篇說『子宜其妻，父母不悅，出；』甚至『私積蓄』亦在被出之列（韓非子說林上篇。）這樣看來，『無子』、淫、妬、『盜竊』應當『出，』那是更不待言了。所以春秋所載『夫人姜氏歸於齊』或鄭伯姬來歸的這一類被『出』的事實很不少。卽是所謂聖人之家的孔氏曾三世出妻，孟軻亦曾出妻，由此可見因小故而片面出妻，是周代家族中的家常便飯了。

（六）婦女地位的卑下　周代家族制下婦女所處的地位究竟如何卑下，由禮記郊特牲所說的話內完全表現出來。他說：『婦人者從人也，幼從父兄，嫁從夫，夫死從子，』這不是非常明顯地指出了婦人沒有獨立的人格，只是男子的附屬物嗎？由這種『三從』的原則出發，婦女在各方面都遭受輕視和被壓迫，那當然是不可免的了。如禮記內則上所規定的，『子婦無私貨、無私蓄、無私器；不敢私假、不敢私與。』否則，就有被出之危險。其次，就是婦女不許問外事，卽連外面的話也不許聽（所謂外言不入於閫。）只許『主中饋』、『敬翁姑』、『事丈夫』、『育子女』。總而言之，作簡單的家庭奴隸。如果婦女不能獲得翁姑的歡心，合到丈夫的意志，不能生育子女，就只好任其驅逐了（出。）固然，處在貴族家庭中的婦女，比起平民來要有地位些，但比之同等級中的男子還是依舊卑下，依舊沒有獨立的地位。婦女地位之卑下，尤其在喪服上反映得最淸楚，例如妻爲夫必須『斬衰』三年，如同父親一樣；而夫爲妻只服『疏衰』一年；另方面兒子爲父是『斬衰』三年，爲母卻只『疏衰』三年；如果父在時兒子爲母還只能『疏衰』一年（以上均見禮記喪服。）因此，家庭裏便只重生男，不重生女，如果『生男，』便『載寢之牀，載衣之裳，載弄之璋，』而生女子卻『載寢之地，載衣之裼，載弄之瓦』了（詩經小雅斯干章。）並且甚至『父母之於子女，產男則相賀，產女則殺之』（韓非子六反篇。）原來『溺女』之風，在周代已經流行了！這可見周代家族制度中尊男卑女所造成的罪惡，是如何可怕和悲慘了！

（七）家族中的腐敗情形　周代家族制度對於婚姻的結合、尊卑

長幼的等級和男女間的防閑等，雖規定得如此其嚴格愼密，但結果卻發生了希有的慘劇與腐化。春秋二百四十二年之中弒君二十六，其中大多數是子弒父、弟弒兄，甚至妻弒夫。至於烝母奪媳、兄弟姊妹相奸、叔嫂相通、同姓相婚等這一類絕頂『逆倫亂倫』的現象卻滿載於春秋三傳和詩經等古籍之中。烝母者，如衞宣之於夷姜；晉獻之於齊姜；晉惠之於賈君；奪媳者，如衞宣、楚平；嫂通叔者，如魯莊哀姜之於慶父、周襄狄后之於叔帶；兄妹相奸者，如齊襄之於文姜等，這些逆倫、亂倫的醜惡現象，在王侯卿大夫貴族中層出不窮，實在富有極大的諷刺意味，當然由此就可以看出周代對於家庭所規定的那種違反人類天性的極端嚴格繁瑣的禮法，卽在當時亦表現其如何虛僞與破產了。

在周代雖然創造了典型的宗法家族制度，在歷史發展上較商代的氏族制度前進了一步，但在極端壓迫女性的宗法的，男權的家族制度下，造成虛僞、隔膜、誤會，甚至發生逆倫或亂倫，在家庭中沒有絲毫親愛和諧的幸福，是必然的，這種可咀呪的家族制度的幽靈，竟支配了中國家族生活二千餘年，並且直到現在還仍然遺留它的陰影，這不能說不是中國民族的大不幸！

四　秦以後家族制度的變遷

周代的家族制既是建築在封建經濟與宗法社會的基礎上，那末當着這個基礎動搖變化的時候，建立於這上面的家族制度，也就必然要受其影響而改變其形態了。周代的封建制度，到了春秋末期，因農業與商業經濟之發展，逐漸地走上了崩潰的道路。因爲土地公有制的被破壞與私有制的確立之後，封建貴族的基礎（卽世祿所在的領土和莊園）就發生了根本的動搖。特別是當秦戰勝封建的六國，建立統一的君主專制政體，更完全完結了古典的周代的封建制度，因而也就結束了周代古典的氏族宗法的家族制度。首先是那些貴族家族的宗法規定，如宗子、別子或大宗、小宗等之宗法，妻妾數目的定額等等，再也不能繼續維持了。其次是農民因土地的分散，家族範圍便愈加縮小，愈加趨向於小家庭。並且商鞅曾令『民有二男以上不分異者倍其賦』（秦孝公三年）這已是強迫農民採行小家庭制了。

秦始皇雖消滅了周代的封建制度，但當時的社會經濟基礎，還未脫離自然自足的農業經濟，商業雖然有很大的發展，但在國家的經濟基礎上還未能佔着支配的地位。因此，秦代及秦以後的社會制度，不能有根本的改造，家族制度也是如此。所以秦以後的家族制度，雖與周代有不少的差異，但在本質上還是大體相似的。我們瞭解了這一點，則對於秦以後的家族制度所以仍然保存着周代家族制中的許多要點，就不難明白其原因了。

從上面的論述中，我們已經知道在周代貴族的家族與平民（主要是農民）的家族，是有很大的差異的。第一，就是貴族家族完全依照宗法組織，而平民的家族卻不盡然（所謂禮不下庶人）；其次是貴族

的家族特別大，其中所包含的人口特別多，而平民的家族是比較小得多，其人口多在八口（所謂八口之家。）秦以後，情形也大概相似。在上層階級中，如官僚、貴族、地主和富裕的商人，大都是實行大家族制。但在上層家族中也有一個特點，就是周代的封建貴族家庭，因受宗法的限制，宗子、別子到了一定的時候，常由繼統與分封而不能不分散。而秦以後的官僚、貴族和地主等的家庭，則沒有這種宗法的束縛，其同居可以延長至數代，其家族人數因而更加龐大。這種奇異的大家族，尤以漢至唐爲最盛行。後漢時如濟北氾幼春七世同財，蔡邕與叔父從弟同居，三世不分財，……以及唐張公藝之九世同居，可算是大家族制度達到了登峯造極了。就是唐以後，法律還是禁止家族的分散，維持大家族制。例如唐律說：『諸祖父母父母在，而子孫則別籍異財（即別立門戶，分析財產）者徒三年。』清代大清律中也有同樣的規定：『祖父母父母在者，子孫不得分財異居。』不過在平民階層中，因爲沒有大的財產可以維持鉅量的人口在一個大家庭中過活，不管社會上如何獎勵大家族制，法律如何維持大家族制，但實際上他們還是多半採取小家族制，例如南北朝宋書周郎傳所載：『士大夫以下，父母在，兄弟異計，十家而七矣。庶人父子殊財，亦八家而五矣。』所以大清律中亦有『父母許分析者聽』的讓步。由此可見法律還拗不過實際生活呵！

關於婚姻的限制，秦以後，並沒有什麼改革，娶妻必經過『父母之命，媒妁之言，』還是天經地義。『六禮』在宋以前，還是必須奉行的結婚手續，不過較爲簡單一點能了。

至於離婚也還是男性片面的專斷的離婚。所謂『七出』之條，經過漢儒的解釋和宋儒的鼓吹，彷彿比以前執行得更爲嚴厲。所以唐律還進而限制女子方面的離異或私逃。如：『妻妾擅去者，徒二年，因而改嫁者，加二等。』

多妻制在秦以後也是普遍地繼續存在着。同周代所不同之點，就是周代封建貴族所娶妻妾的數目有一定的限制，不得過多或過少。而在秦以後的君王、官僚、地主、商人等，則可以完全憑自己的高興，要娶多少就可以娶多少。所以天子後宮妃嬪常多至數千人，官僚地主乃至商人的小老婆，亦常達數十或百人者。因此，中國的多妻制，便同雅片與辮子一樣而特別爲世人所稱道了！

在這時家族內部的等級，雖沒有像周代那樣嚴格，但大體上還是保存下來的。如妻妾間地位的差異，嫡庶長幼對於繼承爵位和財產之區分與限制等等，都與周代有類似之點。至對於男女的防閑與隔離，在原則上也是採取周制，不過事實上未能完全執行而已。在此種情形之下，當然婦女在家族中的地位是不會得到改進，而且比周代要更趨於惡化了。不僅『三從』主義已成了牢不可破的原則，支配着了一切人們的頭腦，並且宋儒更把這一原則與臣對君和子對父的原則聯結起來，造成了『君爲臣綱、父爲子綱、夫爲妻綱』的三綱，於是依照『君命臣死、不得不死，父要子亡，不得不亡』的邏輯，自然『夫要妻死，』也就

不得不死了。所以秦以後婦女在家族中不但男子們可以任意驅逐（出）而且也可以隨便殺戮。（凡丈夫殺死妻子，法律從未規定抵命，便可爲實際的證明。）在經濟上，婦女同從前一樣沒有繼承權、自主權。婦女的唯一責任，還是那種孝翁姑事丈夫育兒女理家務等的家庭工作。政治上以及一般社會上的事業，仍然是絕對不許她們過問的。此外婦女還有一層特別不利的，就是片面的貞操在秦以後，比之周代更加重視。例如在周代妻子私通（所謂淫）雖在必出之列，但丈夫死了是可以隨便改嫁的。秦以後尤其自從宋儒提倡什麼『餓死事小，失節事大』（程子的話）以後，丈夫死了，妻子不得再嫁，似乎已成了一種不可改變的定律。於是『守寡』便成爲一種風氣，社會與國家都加以特別的獎勵，美其名曰『節婦』，實際上在這個美名之下，不知葬送了多少年青婦女畢生的幸福！當然男子們是不會受這種拘束的，男子不但可以任意娶妻妾而且可以任意宿娼留妓，這種極端墮落和不節的行爲，社會對之不惟不給予任何譴責，反而譽爲『風流韻事』，這是何等的不公平呵！

從上面的敍述，我們可以總括地說，秦以後的家族制，除氏族的宗法關係有若干改變外，大體上還是延襲着周代的舊制度。如父權的家長制，尊男卑女、多妻制、限制婚姻、片面的離婚等等，都是與周代沒有什麼根本上的分別的例證。商業資本主義是沒有能力根本破壞和改造封建社會的宗法家族制度的，只有工業資本主義纔能相當地擔負這個責任。然而可惜中國的民族資本主義，直到現在還不能完成它的歷史使命。

五　舊家族制度的破滅與新家庭制的產生

自從十九世紀末帝國主義者的商品隨着鐵艦大礮侵入後，中國的封建經濟基礎（農業和手工業經濟）便發生了急劇的崩解。中國農民和手工業者在帝國主義者廉價商品打擊之下，大多數是迅速的破產和不能支持了。再加以帝國主義繼續不斷的軍事經濟侵略和連年的國內軍閥混戰，更加速了這一崩潰的過程，一般留在鄉村的農民，因受天災人禍的影響，地主豪紳和貪官汚吏的層層剝削，生活當然弄得日益惡化與困難，於是原有的家族自不能維持。就是鄉村的地主富農，也是日趨於破產，因而許多大家族都自趨於沒落了。同時另一方面在城市裏，卻發生了新的家族形態，那就是一方面舊式的手工業者因破產而走入工廠或另找他業，因而他們的家族發生了解體的現象。另方面發生了買辦資本階級和許多新官僚，他們的家族都變成了『中體西用』的奇形狀態，同時也發生小市民，特別是知識分子自由職業者和工人的新式小家庭。並且這種小家庭在農村中也開始發現了。

正因爲舊的家族的破滅和新家庭的產生，於是在人們的意識上，也就發生了新舊的鬬爭。最初在一部分進步的知識分子中，喊出了反對大家族制、反對家長制、反對宗法禮教、反對尊男卑女，要求建立小家

庭、要求婚姻自由男女平等……但一部分前進的婦女在這時也舉起了婦女解放運動的旗幟，實行打破了『婦女不問外事』的宗法習慣，而與先進的男子們站在一起作解放的鬭爭，這就是自『五四』運動至一九二五——二七年的革命時期中的情形。經過種種的努力與奮鬭，結果纔在法律上獲得了承認男女平等、婚姻自由、女子有財產承繼權等明文的規定。我們姑且不論這種新法律本身如何不澈底，在事實上是如何的有名無實，但從歷史的觀點去看，這總算是較從前進了一步，總算是對於中國三千年來的舊家族制度給了一個正式的明文『否定』。但是宗法家族制的殘餘，直到現在還在社會的生活中留着很濃厚的陰影，是不可否認的事實。尤其是在目前擁護舊制度的人們，正在極力提倡賢妻良母，女子回到家庭中去，企圖將歷史的車輪拉向後轉，這更是不容忽視的。

六 結論

從前面的觀察中，我們可以看出中國民族的兩性關係及其結合形式，也和其他國家民族一樣，是曾經過了亂婚制、羣婚制、母系與父系的氏族制以及從宗法的家長制家族，更演進而踏上了現代家庭制度的階段了。但現代的家庭制度自身正趨於沒落的道路，人們正在要求澈底地解放人類、要求澈底地打破一切家庭制度，以解放人類中佔半數的婦女。



中國婦女到那裏去

莫湮

一 引言

近數年來我國婦女問題的理論與其趨勢，似乎可以分成二個明顯的主流——婦女回到廚房家庭去或參加一般的社會工作。這二種不同主張的分化，近來也似乎更加容易測別了。本來在現在國難日亟，國亡無日的當兒，我們來談這樣的問題，也許有些背時。因爲我們女子也應當模倣阿比西尼亞的婦女，與男子一齊爲祖國的生存而參加解放的工作，但是有許多人還在主張新賢妻良母論——女人應當回到

家庭廚房去。所以到底那一種理論方合於今日中國婦女的需要，確是研究中國的婦女問題者，最應當注意與肯定的。因爲這兩種不同的理論，決不是偶然可以產生的，這正是代表着一個時代潮流中不能避免的分化。不僅對於婦女們本身的利益着想婦女宜有選擇她們何去何從的必要，同時這個問題之能否得到正確解決的路徑，於民族獨立的前途也有很大的影響。

有一部分人對於婦女問題，頗懷着一種錯誤的觀念，他們往往輕視婦女羣衆的力量，忘記了婦女在過去一切運動上所發生過的偉大作用，換句話說，他們是沒有了解一切的民族解放運動、社會運動與建設問題，如果沒有廣大的婦女羣衆來參加，是不能早日達到成功之時的。所以婦女到那裏去的問題，在目前的中國環境上來講，其嚴重性並沒有比其他一切問題來得低，因而實有討論的必要。

以下我們且先來介紹這二種不同主張的內容，然後再談那一種方針纔是中國婦女所應當採取的。

二　兩種不同的理論

把我國現在的婦女運動分成這樣二個主流，也許有些人是不同意的，而主張婦女回廚房去的人也許又會駁斥我沒有認淸他們的基本精神，但是我們若是仔細地去分析一下，則這二派的理論與實際，是不能否認其有顯然不同之原則上的分歧點。現在且把這二派所爭論的幾個中心點提出來說一說。

先說新賢妻良母論者，即主張婦女應當回到家庭去的那一派，他們的主張是怎樣的呢？

第一、這一派的中心理論，往往是認爲女子天生成的習性特質，就是溫柔、細心、虛弱，所以女子的天性，是最合宜於治理家務的。同時他們又以「治國必先齊家」爲根本出發點，對於「家」的觀念特別深刻，因此認爲女子如果忽視家務，這便是等於放棄自己的「天職」。從這一種觀點出發而堅決主張女子回到家庭去的，可說是一種很普遍的理論，也可以說是極合中國的「古訓」與禮義的。

第二、他們認爲「家」不僅僅是代表個人的單位，而應視爲社會的單位，因此他們說要改造社會徒尙空言，是無補於事的，只有切切實實的從事改造家庭——社會的單位做起，方有效力。自然男子爲了家庭經濟的負擔，他們需要離鄉背井去爲生活掙扎，那末家庭的改造責任，無疑的應由永遠守家的女子來負擔。他們又說把家庭弄得整整齊齊，可以安慰男子在社會服務的辛勞，所以間接的也是爲社會服務。按之實際，這仍是「男子治外，女子治內」的古聖格言。

第三、這一派的有些人主張女子一方面固然應當切實地擔負起治家的責任，但是也不妨在社會中有相當的職業，即日間到社會去工作，晚間回家整理家務，換句話說，這種主張的提倡者的中心意見，就是把社會的服務與對於家庭服務並重的。當然這種主張在中上產階級

的婦女，尚有實行的可能，但是貧困的婦女，家中既無傭僕，如果白天裏勞動了一天，還要回家整理家務，是不大可能的。若是有了小孩子的，那末更談不到離家出外工作了。所以提倡這一種主張的人，往往只注意到上層階級的婦女，而根本忽視了一般非富有的婦女的實際問題。這種主張，在近來都市中的許多提倡婦女運動者中間，頗為流行，這因為她們根本認為這就是在現有的社會關係下的女子的「自立」。

第四、還有一些人則以為兒童的教育是非常重要的，因為兒童是將來國家的主人翁，所以做母親的如果不能好好負起教育兒童的責任，則國家民族的衰落是不能避免的，因此他們認為女子應當回到家庭去教育自己的子女。

第五、有一部人因為看不慣近代都市裏許多號稱摩登女子之類，終日不務一事，過着驕奢淫靡的生活，自稱為與男子平等，遂深深感到空談解放的無意義，不如在家庭中好好地操作，對於社會反而多少可發生一些作用。誠然隨着都市物質文明的進步，女性的奢侈與墮落化亦更甚起來，而一種反感也就更加深刻起來，於是他們就高呼着女子快回家庭去，他們以為藉良妻賢母的教育纔能把淫靡之風挽救過來。

總之，主張婦女回到家庭去的理論，是並沒有一致的，他們有的實在是以為婦女回到家庭去是有益於社會的事業；有的人卻以為女子的天性與能力，是適宜於作家庭工作的；有的人則以為過去一切的空談「解放」，已經養成了一部分女性的墮落化，因此遂以為還是回到家庭去，可以把婦女的生活，納入正軌。

這一派的理論，雖然有這許多不同的出發點，但他們因為有一個共同的主張，——婦女應當到廚房去，所以他們對於婦女應奉的信條，便不外乎希望着每一個婦女都能忍耐、沈靜、貞節、能操作、溫柔和藹作一個馴服的良妻賢母。

因此他們所提倡的婦女運動，在實際行動上，也就不能脫離這個大前提，而把婦女運動變成了一種改良運動。他們只注意到怎樣改造與建設新家庭，與怎樣用新法子來教育子女，使成為健康的兒童（兒童健康比賽會就是他們具體工作之一）換句話說，他們主張在家庭的改良下，去改善婦女的生活環境。固然他們也提到婦女職業與自立的問題，然而在現實的社會環境下，根本沒有讓女子有立足與發展的餘地，因此這一派人近來使漸漸地不再多談婦女的自立問題，有的更進一步地聲明，女子在家服務，亦屬職業之一種了。此外如慈善事業等，似乎他們亦以為是婦女活動的重要範圍之一。

另外的一派，即主張婦女應當到社會去的人們，他們的理論出發點，確實是和上述的廚房派站在根本不同的立場上，因之在實際上，所表現出來的行動，也絲毫不同。他們批評廚房派的不澈底，他們主張在社會問題的總解決中來解決婦女問題。至於他們怎樣與廚房派對立，而提出自己解放婦女的具體辦法呢，這裏可以介紹數點如後。

第一、他們根本反對女子的天性生來就是柔弱細心，只配作家庭

之女僕的。相反的，女性的這種纖細、柔弱、細心的原因，正是因爲婦女被封鎖在家庭的結果。原始社會的女性，因爲直接參加社會的生產，他們的體格與能力，決不比男子差。但因歷史發展的結果，男性中心社會代替了女性中心社會之後，婦女就漸漸退守到家庭中去，而變成了無能力的寄生者，所以廚房派的理論，把家庭服務看成爲女子的天職，這是根本沒有歷史的根據的，因此婦女如果要求澈底的解放，而實實在在與男子立於平等的地位，有同等的能力，那末第一個問題，就是怎樣把婦女從家庭狹隘的地位中解放出來，否則女性的無能化，會必然更加厲害，對於男子的依賴也會永遠無法脫離，更談不到有解放的可能。所以這一派的中心主張之一，就是婦女從家庭中走出來，走到社會中去！

第二、對於怎樣澈底的解放婦女，與根本解決婦女問題，這一派與廚房派的意見，也是針鋒相對的。廚房派的理論家與實行家，似乎很少有系統的主張，提出具體的辦法來，他們現有的主張，除了一些改良的方法之外，是無法歸納的。但社會派的意見，則肯定地指出了婦女的最後解放，只有在社會問題的根本改變後，方有可能。這一派指出了，在不合理的社會制度中，廣大層的婦女是沒有根本改善生活條件的可能的。而且連各種改良的方法，最多也只能稍稍有補於一小部分的婦女而已，至於廣大的婦女羣衆，是無從改善他們生活的。不僅如此，在不良的畸形社會中，因爲人們的貧困化愈甚，則女性的墮落與無知，也必然要正比例地發展，所以澈底的解決方法，就是只有吸引廣大的婦女羣衆，來直接參加社會的改革工作，在工作中來教育婦女大衆，與爭取婦女在社會上應享的權利，這纔是眞正有利於一般婦女的行動目標。

第三、特別在中國民族危機四伏的時代，在人口上佔着半數的婦女，這一派認爲更應當堅決的起來負荷爭取國家民族獨立的責任，所以現在如果再主張婦女回到家庭去，不但主觀上是忽視了婦女大衆在救亡運動中偉大的作用，而且客觀上也阻止了中國民族解放運動的前進，所以這是最不合於現實要求的一種主張。

第四、至於兒童教育問題，固然非常重要，但是這個問題如果欲在每一家庭單位中去求解決，這是不可能的，而且兒童教育問題中的家庭教育，固然佔着一部份重要的地位，但是社會的教育，比較家庭教育還要重要，所以忽視了這些，而空談兒童教育，必然是沒有良好成效的。因此這一派主張兒童教育問題，應當由國家社會集體的力量來負擔，單是責成婦女在家庭去養成健全的小國民，非但成效不大，而且更束縛了婦女參加解放運動的可能。

第五、至於一部分都市婦女不理家務，生活浪漫，遂以爲婦女一到家庭的外面，就會變成社會的害馬，所以還是回到家庭去的好，這在社會派看來，實在是表面的觀察，他們以爲現代婦女之所以有這樣不良的行爲，養成種種奢侈、懶惰、淫靡、虛榮、好逸惡勞的惡習，實在是因爲社會本身組織不良的結果，傳染這種風尚者豈獨女子爲然，即男子又何嘗不如此。並且過着荒淫無恥的生活者，正是寄生階級的太太小姐們，

她們因爲有閑，纔能講究奢華，這決不是一般婦女的生活現象。至於爲什麼會養成女子的奢侈淫靡之風，使她們不能不以服飾媚態來求歡於異性者，這實反映出婦女經濟地位的悲慘與沒落，而並非她們自甘墮落的。所以以此來責備女性不配走到社會去，是犯了皮相之病的。

根據上述，可見這二派的理論鬬爭中心點，是有根本不可調和的立場的，但是爲什麼中國現在的婦女運動會發生了這樣完全不同的傾向呢？這當然有其社會背景的，請述一二。

三　兩種不同的社會背景

在中國目前國民經濟總崩壞的經濟條件下，婦女大衆的家庭生活，更加惡劣化了，這是沒有什麼可以懷疑的。不論城市中的無產者與中小資產者，甚至於一部分大資產者，更不論鄉村中的農民及中小地主等，因爲貧困化過程的加速，使這些階層的婦女們，再也不能長久平安地在家庭中住下去了！在這樣的現狀之下，叫婦女回到家庭去，或者叫婦女們安心地住在家中，經營家務，我想除了極少部分的特權者、富有者之外，是沒有這個可能了吧。因此這種爲絕對大多數婦女所不能實行的「回到家庭去」的理論，除了反映着最上層的、最少數的貴人們的要求與心理之外，恐怕是得不着其他解釋了。祇有這僅小部分的婦女們，物質生活上已有豐富的享受，在這種經濟條件下，來提倡部分的改革，例如實行家庭之清潔衛生法，使家庭秩序化，改善兒童的教育等，自然是有可能的。但是因此而叫中國一切婦女在這一種方法之下，來解決婦女問題，這顯然是沒有可能的。

這種思想能在中國社會流佈着，而形成一種現實的勢力，是與封建思想在我國尚有穩固的基礎有極大的關係。蓋在家庭經濟沒有達到完全破產地步的各階層婦女，對於這種主張是尚能發生許多幻想的。因此這一種主張，不但在理論上現在尚有相當大的影響，而且在實際運動中，亦有很大的勢力。

但是我們應當特別注意，這一種理論的所以能够在許多國家中流行着，是與政治機構有很大的關係的。希特拉爲什麼在上了政治舞臺之後，首先提倡「婦女回到家庭去」？日本政府又爲什麼故意崇揚日本式的婦女美德——完全封建時代的良妻賢母主義？這不是別的，只是反映了爲政者在動亂、失業、貧困的時代，企圖以犧牲婦女的自由來維持現有秩序的統治方法罷了。中國的動亂與社會組織的鬆懈，我們不能否認其比日、德諸國爲重，所以這一種思想便也成了一部分人視爲維持社會秩序法子之一了。

現在我們且回轉來談談到社會去這一派的理論與實際行動，及所代表的社會背景如何。這種思想當然也不是偶然會發生的。中國與其他國家一樣，這一種思想的發生，多半是與資本主義的發展，與勞動解放運動的發生，在同一過程中產生的。所以在民國初年以後，中國便發生了女權運動，參政運動，但是在一九二五年勞動運動的發展達到

了相當限度之後，中國的婦女運動便改變了他的風格而與整個的社會解放運動合流起來了。

其次，過去與現在的中國一切民族解放運動的發展，對於中國婦女發生了一個特有的刺激，照示了婦女解放運動者一個明白的指示——中國如果沒有澈底的民族解放，則婦女問題的解決也是沒有可能的。這給與了一般先進的婦女運動者以一種新的覺悟使其了解中國的婦女運動，是不能脫離整個的民族問題的。因此近年來中國婦女運動的旗幟一開始便不但是要求與男子有「平等」的權利，而且還要求爭取民族的獨立。

再次，中國婦女現在所身受的主要苦痛，而且最容易被一般婦女所能直覺到的痛苦，不能不說是封建殘餘制度的束縛。這種制度對於婦女大衆的壓迫直接是經過牢籠式的家庭，嚴厲的夫權父權的威力，封建式的批評男女不平等的法律，因此我國的婦女，除了永遠沒有接受新思想的機會者之外，一旦如與新文化稍稍接觸之後，——只要是略受教育的，便會仇恨吃人的舊禮教，便會咀咒不自由的婚姻制，便會反對牢籠式的家庭制度，這一切便是使中國的婦女運動一開始就帶了明顯的反封建思想的態度；而且她們一經逃出了牢籠式的家庭之後，便會永遠也不想再回到黑暗的家庭中去，渡其呻吟的生活！

最後，近年來因中國經濟受列強的侵略，已經破壞到了最後的地步，婦女們卽使還想在家庭中掙扎，也是不大可能了，因此不但許多的農婦早已拋棄了她們的鋤犂，隨着男子去爲自由爲生存而奮鬬，甚至於無數的小資產階級婦女，亦已深深地感到自己前途的渺茫，而堅決的想脫離家庭的範圍走上社會解放的道路。

這一切便是在中國現在的婦女運動中產生到社會去一派的社會背景。

四　中國婦女到那裏去

中國客觀的社會環境，既然使婦女運動形成了這樣二種不同的趨勢，那末究竟那一條道路是正眞合於解決婦女本身的問題呢？換句話說，中國婦女應當向那一個方面去努力呢？我們上面已經指出了廚房派理論所代表的婦女利益是僅限於非常狹小的一部分人，所以在目前中國經濟日漸衰落，婦女大衆生活日益苦痛之時，這個理論的客觀基礎，無疑的是一天比一天在縮小。而且因爲缺乏現實的可能性，如果僅靠少數人的提倡鼓吹，是得不着很大的反響的。所以這一派的理論與其實際行動的發展，可說已經到了他的最高限度，在事實上也已經變成了空泛的高調。

現在中國人民最感苦痛的，是異族的侵略——長期的帝國主義的統治與封建殘餘的存在，婦女們的生活也是脫離不了這個根本環境的，因此在我國婦女運動的發展上，已明顯表示出到社會去這一派有他發展的前途。所以一切先進的女性，一定會走到社會上，和男子們站在一起，去爲民族獨立而奮鬬，去爲她們本身的澈底解放而犧牲！

大家庭與犯罪

張少微

一　前言

犯罪為人類社會中的嚴重問題之一，人類自有羣生活以來，無時不有它的存在。它的嚴重即在其破壞性與流行性。犯人的行為可以破壞社會生活的基礎，擾亂社會秩序，反抗社會的制裁力，牽制社會思想的實現。並且藉著暗示與模倣這兩種根本動力，犯罪現象傳播極廣，流行各地。雖然如此，人類研究的精神在龍布羅梭（Lombroso）以前，仍未注意到犯人身上。意大利的學者龍布羅梭可以說是第一個人開始對於犯人作一科學的研究。他根據人類學而研究犯人的生理的特徵，創造一個有機的學說。後來風行一時。這個學說，一言以蔽之，即是承認犯罪是先天造成的，完全是一個遺傳問題。至於後天的勢力，則絲毫不予以重視。因此到了十九世紀，龍氏的學說乃為法國的學者達德（Gabriel Tarde）攻擊得體無完膚。達氏從一八八〇年起在哲學評論（Revue Philosophique）上發表一系統的論文，主張犯罪並非是由於有機的原因，卻為一社會現象，由於後天的環境所造成的。本來，在社會科學中遺傳學派與環境學派都是很占勢力的，聚訟紛紜，到現在還是互不相下，各走極端。惟各種社會問題，（犯罪問題即其一）得到了這兩個極端的主張，一方面越發現其複雜性，另方面惹起今人綜合研究的興趣，新的發見日多一日，問題的解決逐漸愈有線索可尋。尤其是在歐戰告終以後，各國研究犯罪問題者盛極一時，因為所用的方法較前進步，故所得的結果亦較前為有價值。茲篇所述僅為大家庭與犯罪的關係，並介紹生育節制為一種減少犯罪數量的方案。

二　犯人的特徵

近數年來，各國研究犯罪問題的學者，都不約而同的發現兩個犯人的特徵：第一，是年輕，第二，是貧窮。這就是說各國的監獄中充滿著青年人與窮人。此等青年男女實際上與家庭和學校中的失調兒童或社會服務員所接觸之忽略的和依賴的人初無二致，只是他們在某種情

況下而認爲犯法，被置於刑事機關就是了。一般人對於此類犯人，仍然主張工業學校或感化院爲應付他們之最適宜的場合，而預防犯罪之最完善的方法，亦莫過於把他們放在此等機關中。可是這種設施的效果，實在微乎其微。在此類懲罰盛行的處所，青年人犯罪的現象，非但沒有減少，並且犯罪的數量卻有增無已。道德既未能够治愈青年人的犯罪病，更沒有消滅青年人的犯罪行爲，犯罪的問題還是需要解決。是以，對於這個問題，除非各國能爲其青年人建築一種比較健全的環境，藉以發展其正常的生活，各國只有預備多建立監獄去收容此類增加不已的犯人，這一條通路了，別的可以說一無辦法。

三　大家庭與犯罪

美國學者馬卡南（James L. McCartney）近幾年來研究艾爾密拉感化院（Elmira Reformatory）中四千個犯人，發現大家庭與犯罪的密切關係。按着艾氏所發表的統計，這四千個犯人中，來自五個或五個以上兒童的家庭者，占百分之五十九；十個至二十一個兒童的家庭者，百分之十以上；只有百分之八的犯人無兄弟或姊妹。

尤其值得注意的，犯人中百分之二十二爲家庭中之最年長者。他們的母親因爲生育過多，擔負過重，只好令年長的兒童自己照應自己，不加過問。因而在大家庭中年長的兒童總是被父母所最忽略者。此等兒童只需數年的時光，即可成功爲一個十全的犯人。

在年齡方面，四千個犯人之平均歲數爲二十三歲，其中有百分之二十五是在十九歲以下。初次犯罪者，有百分之九十七仍然小於十九歲。在十五歲以前被捕者占百分之四十三。並且在十五歲以前輟學者，計百分之四十三。輟學的主因，即是把求學的機會讓於年輕的弟妹，或是需要貼補家庭的費用。

關於犯人的父親，大都爲小商人或工人，每年的進款皆不到三千元美金；有百分之二十的父母是目不識丁。至於母親，泰半是很年輕，百分之二十五不及二十一歲，百分之七十不及三十歲。此外，四千個犯人中，有百分之二十是失恃的，而其中有百分之六十五之死，是由於後來生育所致。至於健康，活着的母親之中，有百分之三十三是羸弱的，不健康的原因爲過度的生育。

根據以上的統計，犯罪與大家庭的關係顯然異常密切。貧窮與大家庭爲姊妹行，極少例外。但是貧窮確係犯罪的首要的推動力，這是任何人都相信的。同時，自人數方面觀之，大家庭極易造成對於兒童之正當訓練的忽略與漠視，而爲父母的竟讓其兒童爲所欲爲，去作姦犯科。因此，目今各國的刑事機關中所以充斥着年輕的犯人與貧窮的犯人。

四　生育節制

在這種情形下，所謂機關的集團感化，只可說爲補救犯罪問題的一個善後辦法，要想藉着這種設施以消滅犯罪的行爲，其效果實等於緣木求魚，各國的成績可爲一證。然則有較安的辦法沒有呢？有，不外克

服貧窮與縮小家人的數目，貧窮概多產生於大家庭，而大家庭確係犯罪的主因。如果家人的數目不致過多，貧窮即不易於產生，且少數的兒童乃能得到父母的愛護，向上滋長，成爲安分守己的公民。生育節制的方法有條件的給予，確乎有此功用。所謂有條件的給予者，即是指因人之需始予以妥當方法而言。給予節育方法的機關，必須對於請求者有實際的了解之後，然後方允其所請，妥爲指導。

生育節制在審愼的設施下，最低限度可以得到五種優良的效果。第一、生育節制可以延長青年母親的生命。中國是一個有名的多生多死的國家，在死亡之中孕婦所占的百分數，據一般人的推測，頗大，惜無數字可以表示。茲以西班牙爲例。西班牙的死亡率以工人家庭中爲最高，其中尤以工婦的家庭爲最。在工婦的家庭中，孕婦的死亡爲數至多。一九〇六年至一九二五年間，一般工作主婦因生育而致死亡者，平均每年爲三千三百零五人，而小產者平均年約一萬七千次。但是自從西班牙政府於一九二九年採行孕婦保險的制度及生育節制的方法以來，孕婦的死亡率已大大的減少，——嬰兒死亡率亦然，而現在已成爲世界上一個數一數二的少生少死的國家了。第二、生育節制可以增進產婦的健康。生育爲一戕害婦女健康的利器，尤其是多生，最能造成產婦生理上的貧弱。按着生理學的原理，婦女生育一次需要三年長期的休養始可恢復產前身體的健康。但是實際上，一年一次的生育在中國簡直是司空見慣的。生育之後，身體的健康尚未全部恢復，於是又行生育，週而復始，爲母親者怎能不未老先衰，或竟不年而死呢！第三、生育節制可以充實社會與家庭生活。大家庭的生活是空洞的，人數越多，生活即越少內容。無內容的生活是不健全的，猶如建在亂沙上的房屋，稍受風波，即行傾圮，不可收拾。這種家庭如何能夠造成根深蒂固的社會？合作互助爲社會生活的基礎，而大家庭卻難以養成此類有合作能力與互助精神的分子，來因爲推諉猜忌乃大家庭之唯一的產物。第四、生育節制可以充分的發展愛、表現愛。家庭中愛的發展自父母始。兒童衆多的家庭，父母的愛是不易有表現之可能的。所謂偏心、所謂袒護，爲子女常用以回敬其父母者。在此情景之下，家庭生活怎能發展兒童的博愛或甚至於兼愛呢？此等情緒失調的兒童，離開了家庭很難以與他人安然相處，其行爲每爲人目爲反社會反道德者，自是意中事了。第五、生育節制可以穩定家庭的經濟基礎。因爲兒童的數目不出乎家庭的經濟能力，家庭生活是不會動搖的。貧窮強爲過多兒童所致，家庭的長期全盤計劃因而打破，家人的生活乃墜於貧窮線以下，非走至寄生之途，即趨向於以大衆視爲反社會、反道德犯法的方法而謀苟存。結果，犯人的數目日多，犯罪的破壞性益大，而國家與社會的擔負亦增重。

總之，今日的犯人既然多係青年人與貧窮人，那末犯罪問題之根本的解決，即在克服貧窮與縮小家庭，故此生育節制的愼重推行實很重要。否則只側重於善後的補救，犯罪問題是不會能得徹底的解決的。



等人最討厭

有了電話立刻可以解決

為了等待一個人、許多人空坐了一二個鐘頭這是常有的事、如果裝了電話、那末立刻可以去詢問、或是催促、決不至於白費時間、空自惱怒、

電話還有說不盡的種種利益、如購買東西預先定座、臨時約會親友問好等、一個電話、立刻解決、越用得多越便宜、住宅電話、每月不過六元半、可以免費打出一百次、請即日裝置、享受現代物質文明的便利、

關於裝置電話事宜請向本公司營業部電話九四〇九〇定裝、或通知本公司任何職員代定亦可、

上海電話公司

江西路二三二號

電話九四〇九〇

25-36

醫事衛生顧問

程瀚章醫師

規則

（一）凡關於疾病，衛生及治療藥品等之疑難問題，均可函詢。

（二）每函以三個問題爲限，每題不得過一百字，須用白紙書寫清楚。

（三）成藥須詳細分析者，恕不答復。

（四）來函須具眞實姓名，年齡，性別及住址。

（五）來函直寄上海天后宮橋洪福里程瀚章醫師收。

（六）答復祇在本欄發表，不逕函復。

（九百八十七）

問 （一）鄙人女性，年二十四歲，已婚。去年春間起面部生有不少紅色小瘰，有時患處發熱略癢，甚且發熱。有時紅色小瘰更形顯明。（二）我平日大便通暢，此瘰是否面皰或溼疥？但種牛痘仍未見效。（三）未知有何藥膏及藥水可擦？或內服何藥？懇請示知！

嘉興張偉君

答 （一）是面皰。（二）這是關於年齡的，和大便不暢關係很淺。種牛痘僅能防天花的傳染，和這種面疱的發生毫無關係。（三）可塗以硫黃乳或用硫黃皂洗面，注射痤瘡菌苗有預防發生之效。

（九百八十八）

問 本人男性，年二十八歲，已婚。係商店記帳員，兩目於三月前發生視物障礙，最初視物，覺有米粒大之黑霧，障在視線中，其後則漸多而分散，或大或小，羣聚眼前。但由外面觀察兩眼均無異狀。據中醫言謂係肝腎兩虧，所服食所配之湯頭，三月以來並無見愈，究不知係何病症？應如何調治？有失明之危險否？

南洋治歐

答 是眼球玻璃體內溷濁，試服魚肝油，注射補血強壯劑如 Esfar 之類，內服鐵質製劑如布勞氏丸，Arsenferratose 之類，可望恢復。

（九百八十九）

問 鄙人自幼羸弱，母產後二月餘，卽辭世。哺以乳粉，但不願食。乃雇一乳母，不數日，乳母因病辭職；欲另雇，終無妥善者。於是沿街乞乳，未得飽食一次，自是身體日弱，今十七歲矣。每工作畢，卽覺遍身不爽，何以治之？吾母嘗患肺病，吾父亦有吐血症，不知有遺傳之可能否？

長山島袁達聖

答 是因營養不良而致的全身衰弱。常服魚肝油注射肝製劑，可以逐漸恢復。體質薄弱，可以遺傳，但肺病是傳染而非遺傳的。不過體質衰弱的人，容易傳染罷了。

（九百九十）

問 敝友男性，現年三十。身體不甚強壯，但從來甚少疾病。近年來忽患右手腕指震顫，寫字如雞啄米狀。曾請西醫驗血，注射服用鎳劑及人工局部按摩。又服中醫去風溼除風痰，活筋絡諸藥，均不見效。據中西醫診斷，敝友并無病徵，敝友亦覺飲食起居等均無異象。渠日來閱商務出版醫學叢書內老人病一書，覺其震顫正與老年性震顫及舞蹈病之現象相同，未知可否服亞砒酸丸，或用其他何藥治愈。

廣州黎筆尊

答 確是指趾震顫症。伊士登丸 (Easton's Syrup) 可服用。並試注射 Esfar（第二號）針劑一日一次，連注一月。

（九百九十一）

問 （一）鄙人年二十四歲，男性。因職業關係，每日須至深夜三時方能上床，至翌晨九時卽醒。數年以來無一日不夢，以致神思恍惚，精神不佳，疑係神經衰弱，請問以服何藥爲宜？藥房出售之 Glycerophosphate Comp. 是否卽爲甘油燐

酸丸劑，可否持續服用?(二)鄙人素患心臟衰弱症，稍受刺戟卽心跳不止，尤以飯後爲甚。飯量甚佳，惟氣色枯黃，請問何藥可治，毛地黃針可注射否?又有無貧血徵候，補劑以何種爲宜，併請一一賜敎爲感!

雲南昆明李錫疇

答　(一)確是神經衰弱，且已高度。甘油燐酸鹽劑，可以持續服用。並可注射 Spermin 針。(二)似非心臟衰弱，乃是神經性心搏急速症，俟神經衰弱痊愈後，卽止。補血劑可服布勞氏丸。

(九百九十二)

問　(一)本人年二十五，男性。目力素健。近二三年來，於酷暑嚴寒期間，感眼球發赤症(不過紅)畏光眼痛，不能工作。約旬餘卽愈。並不多泄眵淚及瞼膜紅潰等。用某藥房眼藥搽之，亦有效。但不能除根，請示病名及治法。(二)家叔年三十二，在二十歲感髀、膝、肘、背、肩胛、頸項等處筋骨痠痛，(先後消長，並非同時。)發時動作不靈。現以勉行運動，已愈至十之七八，惟右腿卻以受該項影響，而較左腿縮短約一吋，行走時背向右傾，係爲何症，並治法?(三)家嬸三十，體質素健。近二三年來，由產後感指甲凹陷症，肌膚發白，精神尙不萎頓，是否因產後調攝不週所致?

江蘇淮安吉進賢

答　(一)是沙眼症，該眼藥既有效，不妨連用。(二)是慢性風溼性關節炎，以後遇發作時注射 Atophanyl。但變形處不能復原了。(三)大概是貧血症，可購服 Iron with Copper 丸。「大寶來」布勞氏丸兼銅質，可以補血。

(九百九十三)

問　(一)尊譯實用助產學，(商務出版)除產期外，關於產前產後各種學說，曾否搜全在內?(二)舍親女孩四歲，生而乳頭凹陷，現時仍未凸出，恐貽患於產乳，有無補救方策?又該孩腹背等處皮膚，常患有指頭大瘡瘍，痛痒流水，約旬餘卽愈，愈後易復發。有謂用雷佛奴耳油膏搽數，可以根治，然否?並示他項治法!(三)晚間洗刷牙齒，較之早晨如何?舌苔不括去，有何妨礙?

江蘇淮安徐尙仁

答　(一)該書關於產前產後的攝養均詳述無遺，且有初生兒疾病及治療一章，極合家庭參考。(二)乳頭凹陷，是因肥胖之故；將來自能突出，不必預爲過慮。皮膚溼疹，可用該藥。(三)早晚都宜刷牙一次。舌苔可不必刮去。

(九百九十四)

問　鄙人男性，年二十九歲。前年起，右手無名指上之二節處，不知不覺起一種厚皮。初以爲係工作所致，經久始知不然。漸漸蔓延乾裂脫皮，不痛不癢。惟蔓延處有時有紅白之細粒小泡，近復將五指之指甲均變成灰厚。竟究不知何病?有何藥品可治?

湖北沔陽史俊生

答　這是手掌兼爪甲白癬菌寄生。治愈極難。用百分之五的白降汞軟膏塗布，並將肥厚的指甲削去，塗以百分之四的 Mercurochrome 軟膏。須日久可愈。

(九百九十五)

問　鄙人男性，十九歲，現在高中求學，體肥而弱。上課三四小時，便精神疲癒，頭昏欲睡。腦力甚感不足，且時常腰痛。請問:(一)用何藥可使腦力充足?請代選藥品佳良者數種，但以不能增體胖者爲限。(二)體胖用何方法可使消瘦?何種方法或藥品最迅速有效?(三)汗手汗脚，用何法可使不再出汗?有治汗手脚的手術嗎?

北平廠甸章滌生

答　(一)腦力祇有休養後可以使之充分靈敏。藥品效力很微。(二)減肥法，在乎食物中節減脂肪，若過於肥胖，可服用甲狀腺製劑，但不可濫用，以免中毒。必須由醫處方。(三)可用氧化鋅粉和滑石粉撒布，其中略加鞣酸少許。

(九百九十六)

問　友人，女性。年二十九。素稱強健，已婚十餘年，並產子一女二。不意近一二年，染有暗病俗稱流白帶症，更覺經期前腹痛。目下更形加劇，腹痛不能工作。經西醫用X光線診斷，據稱有兩粒如大藥丸形快血物在小肚內。着伊要入醫院施以刀割手術方能收效。未敢深信，故代問究係何病?宜用何藥醫治?抑或靜養?有無性命危險?

加屬司徒耕仁

答　這是子宮內膜的病變，X光線診斷是否確實，未能斷定。但此種病變，若請婦科專家洗滌治療，有漸痊之望，不必施以刀圭。服藥可用 Liquor Sedans 痛時內服。一日數次。

(九百九十七)

問　鄙人男性，現年二十八歲。於十七八歲時，因經濟關係，精神上頗受痛苦二十一歲時，受特別刺激，抑鬱半載，迄今八年，精神日趨衰弱。(體力較好。)感覺遲鈍，畏煩，健忘，頭腦暈悶，無思索力，易睡眠，眠且多夢，醒後每不復記憶，讀書目力不濟，及腦筋發脹發重。未細究係何症?如何治療?請予詳示!

山東沂水縣柴炎升

答　是神經衰弱症，因頻度受不如意刺激而起。應休養腦力，避去一切刺激，少閱不相干的書籍，及減少思慮。內服甘油燐劑如 'Tabloid' Glycerophosphates Comp. 丸及溴素製劑如 Lupulin and Bromide Co. 有效。

（九百九十八）

問　（一）鄙人男性，年二十五歲。四年前在重慶患脚病，左膝蓋奇痛，步履維艱，扶杖亦不能行。外面皮膚仍如常人，雖電療、針、灸皆不能治。後同鄉用水藥醫半年，始能行動。迄今四年雖步履如常人，但以有時仍有微痛，致快步時略現跛形。現仍服祛風溼藥酒可否？（二）夜中睡眠不酣，得無神經衰弱？宜服何藥？（三）午夜腰部脹痛，必加高枕成半睡半坐之勢，始能入睡，否則脹痛不能忍耐。此又何病宜服何藥？

四川達縣張雨豐

答　（一）已成慢性風溼痺，可行溫罨法並注射 Atophanyl 或內服 Atophan。（二）暫服溴素製劑，但須由醫處方。（三）與第一問相同。

（九百九十九）

問　（一）鄙人現年二十歲，男性。前三年患耳鳴，時作轟轟之聲，時作鐘鼓之聲，嗡嗡不息。據醫指爲腎虛耳鳴。未知宜服何劑？有無耳聾之虞？（二）夢遺亦患二年，每十五六日一次，甚至七八日一次不等。宜服何藥診治？對於生育有無關係？（三）手足麻木，數日一發，或數月一發。由麻木而抽筋，發時遍身酸痛，頭昏眼花。此症何藥可治？有無其他危險？

湖南益陽陸怡

答　（一）或係貧血之故，宜進補血劑如內服鐵質製劑及注射肝臟製劑等。（二）是神經衰弱之徵，試購服甘油基燐酸鹽製劑。並注射內分泌製劑。（三）與貧血有關。仍以治療貧血爲上策。

（一千）

問　舍弟患病，請指示：（一）月前右頸間腫漲，據醫云係扁桃腺腫，非痄腮病；但喉內無異狀。（二）近日常作噗聲，似呼吸不舒者，不知何故？

南京陳曼宜

答　（一）是否扁桃腺腫抑頸淋巴腺腫，必須診察後可定。如果是扁桃腺腫而有妨礙他部器官機能時，則須手術割除。（二）恐因腫物壓迫，致氣道狹小之故。

（一千零一）

問　（一）鄙人年十六，男性。患鼻黏膜炎，多年未治，遂成肥厚性鼻炎。鼻腔呼吸障礙，睡眠時，位於下方，阻塞尤甚，多黃色鼻涕。常有頭痛，精神散漫，聽課每苦於注意力不集中，記憶力薄弱，易感疲勞。應如何治療？（二）余又罹慢性支氣管炎，咳痰，痰雜灰塵，口惡臭，應服何藥？

重慶謝鼎雯

答　（一）須行手術，將患部黏膜燒灼，或塗腐蝕劑。如僅求對症的治療，可用 Mistol 點入鼻道內。（二）試購服 Sirolin, 'Elixoid' Ephedrin Comp. 或 Cresival 等劑。

（一千零二）

問　女性，年二十六。常患血崩白帶。屢患腹疼，飯後喜喝冷水，面帶赤色，不孕。明知經血不調，迭醫不愈。請示良方！

四川安岳縣馮承烈

答　係子宮內膜患炎症，須請婦科專門家診治，用藥液洗滌子宮內腔，或塗以藥劑。

（一千零三）

問　（一）鄙人年二十三歲，男性。身體平素強健，飲食俱佳。惟近來腹中時作響聲，其後輒有屁甚多。每日大便二三次，星微稀。且晚來頻頻發夢。未知是否胃病？宜用何法治療？（二）又鄙人右眼視力不如左眼。（通常在十七八丈遠以外之物體，用左眼視之，甚是明晰。右眼則模糊不清。）經眼醫驗查，謂並無病狀。余疑是沙眼。然絕無痛癢。請示是否眼疾？將來於左眼有無影響？應如何調治？（三）表弟現年二十。身體不甚壯健。因結婚過早，至今每感記憶不佳。欲常服魚肝油以資調養。未知何種牌名之魚肝油，爲最純潔適用。

四川省崇寧縣齊順乾

答　（一）係腸內發酵過度，發生氣體之故。可用炭末及薩羅內服，使減少氣體發生，即止。（二）是右眼久已失用（即常用左眼視，致右眼無力，久之失用。）可配以準光度的眼鏡，務使練習視覺能力。（三）魚肝油以挪威精製的爲上。

（一千零四）

問　（一）鄙人男性，今十六歲。綢業。日常工作繁苦，心中及頭上頗覺苦燥。素患大便祕結，每隔二三日一次，甚至三四日一次。所泄之便堅硬如石。曾服各藥，皆僅一時暫通，總不得良效。請問此症以何藥治之能見效如常？（二）於去年曾患溼疹，趾間腐爛不堪，延至十月才收口如常。今年不知會否復發？又怎樣預防不致復發？若以冷水洗足，與該疹有無關係？

上海市李谷聞

答　（一）自覺苦燥，全因大便祕結之故。既服藥，僅見暫時之效，何不用 Isacen 丸內服，一日一粒，連服一星期，俟大便成習慣後，可以停服。日常宜多食蔬菜水果等類，如是可永久

有效。運動散步都是良法。(二)夏季一定有再發之虞。若及早塗 2% Mercurochrome 水於趾間，可免冷水洗足不宜。

（一千零五）

問　敝友，年二十七，男性。自去年春得一奇症。初起時後腦及頸背終日痲痺，不能用腦。繼則頭部時起抽痛或刺痛。最後則顏面，牙齦，胸部，背部等處，也時起抽痛；惟最常作痛係在頭部及顏面兩處。此種痲痺及刺痛，時輕時重，無日無之，且神經感覺過度銳敏。彼於病發前嘗連服魚肝油及燕麥片多罐，自患此症後，稍食油膩及麥麵等物，則病必加劇。詢之醫師，或謂係肝病，或謂係貧血，但服藥則迄未見效。不知究係何病？有何方法可以治療否？

新加坡林士驥

答　似是神經痛。試注射或內服 Lacarnol 一日一二次每次半至一西西。

（一千零六）

問　(一)鄙人現年二十九歲。六七歲時患頭瘡甚重，不知用何藥擦洗，致愈後成疤，他處依然生髮。疤痕之髮有重生希望否？何藥可用？(二)敝內年來面色蒼白，精神不足，經血遲延有一星期之久。兼經前三四日及臨經期，小腹膨漲。經行清楚後與常人無異。究係何病，有無妨礙，可用何藥示知？(三)余友某君，客秋患淋病月餘，經西醫用顯微鏡檢查尿後白絲係精液，淋菌絕跡，係何症用何藥可治愈？

安徽懷寧縣王怡然

答　(一)是因爲患頭癬時傷及髮根，不能再生頭髮，並無藥品可擦。(二)恐患貧血症，試服用 "Tabloid" Bland Pill with Copper 丸劑或注射肝臟製劑。(三)或係攝護腺漏，並非淋病亦未可知。用消炎劑塗包會陰部使腫脹的腺體縮小，那分泌可自然停止。

（一千零七）

問　鄙人有一小兒，現年十歲，男性。耳內生有耳結，幾充滿耳腔，致聽覺頗感遲頓。有主張剔去者，（須有酒滴入耳內，使結泡發方可取出）有主張不取亦無妨礙者。請問此症是否一種病症？用何法可治愈？不治亦無妨否？

湖南水口山曹宗城

答　當然是病症。這是外聽道耳腫，必須割除，纔能治愈。不割恐積久充塞該耳道，障礙聽覺。

（一千零八）

問　余男性，年二十一歲，已婚。三年前因練國術扭傷腰部，醫治未愈。後又騎車返里，摔至溝中，痛卽加重。行走亦失常態。延醫施治，大爲奏效。及愈至十有七八，醫謂此後能自行痊愈。但經數月不愈，又求其再治，彼言因日子太多不能奏效。後乃百醫無效。痛部在腰之左下方跨骨底下，臀部局部向前去則痛，繼此動作則右方同位亦痛（卽腰之右下方跨骨底下亦痛）但稍成銳性，別的動作仍如常人。運動過度則加甚。是何理？應如何治之？

河北保定王書劍

答　須檢查關節或骨骼有無傷害，宜赴醫院外科室診治或調養。

（一千零九）

問　(一)鄙人男性，於十餘年前，頭部因患瘡，治愈後，均不生髮。據醫云：可試用斑蝥酒擦之，不知是否有效？(二)若用植皮術，所植之皮，取自何處？人體其他部份之皮膚，種植頭部，是否卽能生髮？(三)內子三十三歲，足跟間（纏足）於民國二十三年六月間，鼓起如桃核般大，按之則軟如無物，如觸氣球，迄今二年，不消不長，若行路過多，則感覺痛楚；大概係放足之故，可否刺破或以藥物敷貼？

濰縣木奐明

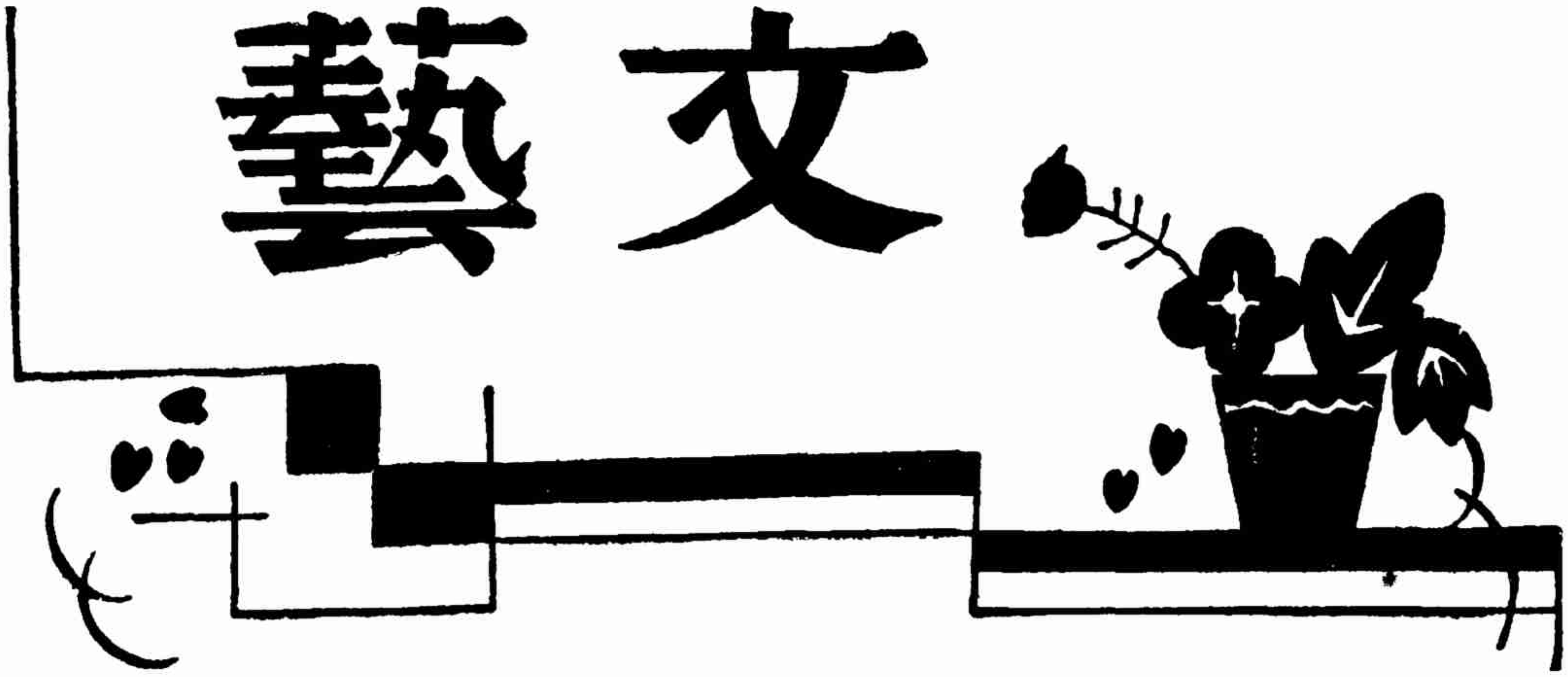
答　(一)禿髮部分，雖用發毛藥卽如斑蝥酊之類，但所生之髮柔軟如毳毛，毫無良果。(二)植皮術無效。因必須植以有髮的皮膚，纔能發生頭髮。試問誰肯犧牲頭部有髮部分呢？(三)是關節囊內液體豬積，不能治療。

（一千零十）

問　鄙人現年二十四歲，男性未婚。在八歲時，腹部皮膚忽變白色，初起時，大如銀元，不痛不癢，因無甚礙，故未調治；不料近來日多，頸及面亦有些少，家人及鄙人深以爲憂，服中藥並搽各種皮膚藥水，均無效。經詢普通西醫師，據云：『此乃皮膚組織變化，醫治很難。』當今醫學昌明，我不相信有不治之病，醫師高明，當能示我醫治之方，請問：(一)此何病？應服何藥？(二)是不治之病否？有蔓延全身之危險否？(三)冷水浴對此症有益或有害？每晨深呼吸有效否？

廣東惠陽陳覺夫

答　(一)這是白癜風，係皮膚內有一種細菌寄生，將皮內色素消滅之故。服藥無效，塗滅菌藥僅免蔓延，不能使變白的部分恢復原狀。(二)有蔓延之虞。(三)冷水浴無甚關係。



費宮人

徐訏

第一幕

時：明思宗十七年。

景：宮殿外的小花園，右通外殿皇宮，左通坤寧宮。（周后住處。）

人：宮女甲、乙、丙、丁、魏宮人、周后、費貞娥。

又宮女二人。

幕啓時，宮女們在臺右採花遊玩。大家微聲的唱宮詞。

宮詞：「花非花，霧非霧，夜半來，天明去，來如春夢幾多時，去似朝雲無覓處。」

宮女甲：你們看，這朵花是不是很美麗？

宮女乙：是的，同你一樣好看。

宮女甲：知道你是同百合花一樣好看！

宮女丙：百合花，這裏是百合花！（丙手拿一支百合花。）

宮女甲：你看牠（從丙手拿過花來）多麽鮮豔，溫柔，多麽美妙啦，眞是同你一樣（對乙，）怪不得太子稱你爲百合花妹妹（對丙）你知道太子稱她爲百合花嗎？

宮女乙：不要胡說，知道你是二皇爺的。……

宮女甲：皇子的什麽？我們又不是百合花！

宮女乙：誰不知道二皇爺在夜裏讀書的時候，娘娘終是叫你送東西去，什麽乳精千層蘇了，什麽豆花蜜蓮糕了。……

宮女甲：你再胡說，我要扯你嘴啦。（說着就過去打鬧，乙避開。）

宮女丙：二位姊姊，不要鬧了，一個是太子的百合花，一個是二皇爺的千層蘇，分得淸淸楚楚還有什麼可鬧呢。

宮女丁：（從假山後出來）那麼你就做三皇爺的萬里香好了。

宮女甲：萬里香，萬里香！

宮女丙：胡說八道，我可要不高興的。

宮女丁：難道我是撒謊嗎？有一次你到三皇爺那裏去，我問你怎麼去了這許多時候？你不是告訴我三皇爺叫你點一支萬里香嗎？

宮女丙：我要生氣的啦。（但並不生氣，有一點嬌羞。）

宮女乙：是的，是的，我想起來啦，那天早晨我問你袖子裏藏着什麼，這樣的香？你不是也告訴我你頭夜替三皇爺點過萬里香麼？

宮女丙：你再說，你再說。（逼過去推乙。）

宮女乙：（後退，因石子拌脚倒地。）……

宮女甲、丁、丙：（笑，大家過去扶乙。）……

宮女丙：（把乙扶起了。）這叫做報應。

宮女甲、乙、丙、丁：（大家一齊笑。）……

（笑聲未了，魏宮人上。）

宮女丁：魏姊姊，魏姊姊，快來看他們……

魏宮人：（非常嚴肅走近來，打破了他們的歡樂空氣。）

宮女甲、乙、丙、丁：（都[illegible]定口呆。）……

魏宮人：皇上在大發脾氣啦，他一下子把皇后推在地下。……

宮女甲：把娘娘推倒地下？

宮女乙：把娘娘推倒地下？

宮女丙：眞的把娘娘推倒地下？

宮女丁：皇上的脾氣實在太燥了！

魏宮人：可不是，皇上的脾氣越來越不好了！

宮女甲：現在娘娘怎麼啦！

魏宮人：皇上發脾氣誰還敢說什麼，現在貞娥妹伴着娘娘，大概就要回宮來了吧。我們快去把娘娘的宮裏佈置佈置，你們把些鮮花帶去，把花瓶的花換一換。

（大家下，舞臺空半分鐘，二宮女引路，費宮人伴周后自左上。）

周后：（悲戚地。）

費：娘娘，皇上的脾氣眞是太燥了！不過娘娘終要以玉體爲重，不要太氣憤才好。況且，據婢子看來，皇上這一月來脾氣越來越壞，恐怕與國事有關的，所以我想如果娘娘多安慰安慰他多體貼體貼他，脾氣或者會好一點。

周后：（有所悟）國事？……

費：是的，照婢子看來皇上夜夜忙到這樣晚，早晨一早起來又時時個人在院裏躑躅，我想他心上的國事，一定很煩重的。

周后：唔！國事一定很煩重。

費：娘娘，這裏有點風，還是請進宮去休息休息吧。

后：國事很煩重！

（魏宮人宮女甲、乙、丙、丁、自右上。）

魏宮人：喔娘娘。

宮女甲、乙、丙、丁：娘娘。

魏宮人：娘娘，太子公主們候在宮中請安。

后：你們隨便吧，我想安靜一點，有貞娥陪侍就夠了。

（周后費宮人下。）

宮女甲：娘娘眞是有點可憐呀。

宮女乙：皇上怎麼會這樣暴燥。

宮女丁：男人們終是這樣不好，他們日子一多，就不管什麼恩情了。

宮女丙：這一月來，娘娘受他的脾氣也不知有幾次了。

宮女甲：可不是。娘娘也容易受氣，一氣就三天四天不吃飯的。

宮女丁：所以囉，娘娘實在瘦了不少。

魏宮人：這次不知道又要多少天不吃飯了。

宮女丙：我想我們想一個法子去勸勸她，好不好？

宮女丁：勸她，這實在是一件太不容易的事情了。

宮女乙：上次我們想了多少法子，太子皇子公主大家都急得沒有辦法，大家都勸解，不是都沒有辦法嗎？

魏宮人：我想還是請太子到皇爺地方講講，請皇上去勸解勸解，解鈴還須繫鈴人。

宮女丙：也只有這一個辦法。但是終不是永久的辦法。

宮女甲：永遠的辦法，就是要皇上不發脾氣。

宮女丁：皇上發脾氣可怕，娘娘的生氣，不是也更可怕嗎？

宮女甲：娘娘終因爲皇上的發脾氣才生氣的。

宮女丁：可是皇上也因爲娘娘太容易生氣，所以也更加容易發脾氣了。

魏宮人：我想我們一方面請太子勸勸皇上，一方面也請公主勸勸娘娘，那不是一個好辦法嗎？

宮女乙：勸娘娘的事情我想還是你，公主只知道一個人自己繡花，讀書，不很會管得好事的。

宮女丁：宮中爲皇上發脾氣，爲娘娘生氣，好幾個月大家都不安了，只有公主一個人，她還能靜靜的繡繡花，讀讀書，吟吟詩，這是她的福相。究竟是公主，所以她有這個福相。

魏宮人：如果公主眞不能管這份閒事，我想還是交給貞娥妹妹吧，貞娥妹妹，人聰明，尤有見識，她來了不到幾個月，娘娘已經非常喜歡她了。

宮女丙：嗄，貞娥姊嗎？她倒是很有見識的，不過她常常喜歡管宮外事情，不知是什麼意思。

魏宮人：是的，上次她到外面去問王伯伯，回來告訴我什麼流寇在外

面鬧得很急。

宮女丁：流寇鬧得厲害？這個我在老家時候卽聽見人說起過；但是於這裏有什麼關係呢？

魏宮人：據她說皇上每天煩鬧的就是為這個，所以她是很同情皇上的。

宮女丁：（上）那麼叫她勸娘娘是再好沒有了。

費：（自右上。）……

宮女甲、乙：費姊姊，費姊姊……

魏宮人：你來的正好，我們正有話同你講呢。

宮女丙：現在娘娘怎麼樣了。

費：娘娘現在同公主在談話呢？

宮女丁：公主有沒有在勸娘娘？

費：我不知道，大概終會勸的。

宮女甲：我們恐怕娘娘一生氣又要好些天了。

宮女乙：恐怕公主勸她也沒有什麼用吧。

魏宮人：貞娥妹妹，你想這幾個月宮中佈滿不快樂的空氣到底是什麼緣故？本來我們一天到晚是嘻嘻哈哈，現在弄得一天到晚提心吊膽，這又是什麼緣故？我們覺得終是近來皇上的脾氣太不好了。

宮女丁：皇上的脾氣太大，娘娘也是太容易生氣了，所以弄得宮中天天好像陰悶着似的，一點快樂的空氣都沒有。

魏宮人：以前娘娘對我們有說有笑，叫我們採花，叫我們鬧鬧，夜裏還玩玩牌喝喝酒做做詩，現在見我們連話都沒有了，你想這不是皇上的不好麼？所以我們想請太子去勸勸皇上，只要皇上肯對娘娘好一點，我們不是大家都可以歡樂了麼？

宮女丙：太子如果勸醒了皇上，並且再有一個人能夠勸勸娘娘，那末我們心裏頭也可以放下一塊石頭了。

魏宮人：不過勸娘娘的人，我們起初想當然最好是公主，不過公主性情生成是不會勸人的，所以我們想來想去還是你，你又會做詩做文，假如你沒有機會勸她，有詩和娘娘的時候，可以寫一點進去暗示暗示她。不曉得你以為怎麼樣？

費：勸娘娘事情，我也是怎麼想，剛才陪她來的時候，我已經勸她了，看樣子娘娘氣也平了一點，剛才我叫她們燒一點參茶，她終算是肯吃了。不過皇上的脾氣再發的時候，恐怕她還是免不了要生氣的。

宮女丁：所以我們想請太子去勸勸皇上，叫他不要太發脾氣。

費：不過皇上的脾氣恐怕不是太子所能勸好的。

宮女甲：那麼你以為叫誰去勸好。

宮女乙：皇上的脾氣一天不好，我們宮中就一天不會恬靜快樂。

費：但是皇上的脾氣不是人所能勸得好的。

宮女丁：那麼你說用些什麼法子呢。

費：法子，有什麼法子可以想呢？

宮女丙　費姊姊，那末皇上爲什麼要發脾氣呢？

費：一個人心裏不快活，自然脾氣就不好啦？

宮女甲：像皇上這樣，還有什麼事情不快活呢？

費：你們不知道皇上並不只是宮中的皇帝，而是一國的皇帝，現在聽說外面流寇造反，搗亂得非常厲害；有一個什麼姓張的打破了蘄州，一個姓李的占據了襄陽，他們殺人搶糧，鬧得天翻地覆，百姓都在逃難，飯都沒有吃，有許多都也入了流寇，終之百姓一天沒飯吃，天下就一天也不太平，天下一天不太平，皇上心就一天也不能快樂，皇上心不快活，脾氣自然不會好，他的脾氣不好，宮中自然也不會快活；所以歸根結蒂還是百姓無飯吃的緣故。

宮女甲：流寇那麼搗亂，爲什麼皇上不派兵去打呢？

費：那般帶兵的官刮錢的時候厲害，可是打仗起來是再沒有用不過啦。並且平時對百姓太凶，作威作福，打仗起來百姓也不肯幫他們了。

宮女乙：你怎麼會知道這些事呢？

費：你們到宮裏時候早，所以不知道外面的事情，我幾個月前不就在自己老家麼？在那面我們天天聽到這些消息，聽到百姓的怨天怨地，聽到流寇的猖獗，聽到大家怪皇上糊塗，不爲百姓謀利益。一到了宮裏，這些消息就一點都聽不到了。所以我前些天特地去問問王伯伯，他忙得非凡，也沒有工夫詳細告訴我；不過你曉得他的忙，就是說國家已經非常嚴重了。

宮女甲：難道流寇也會打到紫金城裏來嗎？

費：那怎麼說得定；不過照現在的情形，皇上的面上的愁容一天一天加濃，脾氣一天一天的不好，我覺得流寇一定是越來越厲害了。所以大家也只好苦點，能夠永遠這樣也就不錯，恐怕還有更可怕的事情發生了。

宮女乙：那麼照你說，皇上是用不着去勸的了。

費：勸他是沒有什麼的，不過恐怕不會有什麼用。皇上如果可以隨便被我們叫他不管國事，那麼就不是好皇帝了。

魏宮人：那麼這樣好皇帝，爲什麼百姓會說他不好呢？

費：但是百姓離皇帝遠，那裏曉得皇帝的種種，連絡皇帝傳達皇帝的是一般文武百官，但是現在文武百官，好的少壞的多，所以大家就以爲皇帝不好了。

宮女甲：要是眞的流寇到了這裏，那我們將怎麼辦呢？

費：可不是？這就是我們該想到的事情了。

宮女甲：怪不得你常常到外面去打聽消息。

宮女乙：原來你是比我們預先知道許多我們不知道的東西了。

魏宮人：要是眞的出什麼錯，我情願一死的，終不願被別人捉去。

宮女甲、乙：魏姊姊，你的話是的，我們一同死。

費：死自然免不了一死，不過我們終要救個平常對我們好的人，殺過敵人才值得。

魏宮人：這話怎麼講。

費：我是說，我們現在大家聚在一起，有什麼消息，有什麼事情就商量，一到萬一不得了時候，我們把娘娘與公主救出，把敵人殺死兩個再死。

宮女丁：這有道理，不過我們怎麼辦得到呢？

費：慢慢想法子，我們一方面打聽消息，一方面我們大家商量。現在我想到外面去打聽打聽，如果見了王伯伯，我就詳細的問問他。

魏宮人：我同你一道去。

宮女丁、丙：我也一道去。

宮女甲、乙：我也一道去。

費：何必一起去大驚小怪的，讓別人知道了不好，還是我一個人去好了，回來再告訴你們。

（費剛要離開，右傳娘娘駕到。）

聲：娘娘駕到。

（費折回，后上，二宮女伴着。）

大家：娘娘安。

后：貞娥，剛才長平公主來，我忽然想到她實在需要你這樣一個人，所以我想叫你到壽寧宮去和她作伴去。她性情非常好，一定會同你很好的，你明天就搬過去吧。

費：是的，娘娘。

后：現在我到外殿去，你伴我一同去好了。

聲：（自左）聖駕聖駕！

（后與費止步。）

聲：（自左）聖駕，聖駕。

衆：（微鞠候駕。）

——幕緩緩的下——

第二幕

時：離上幕一年後。

地：壽寧宮。

人：長平公主，費貞娥。

景：是夜。長平公主在讀詩，費貞娥在旁伺候。臺上肅靜，一燈如豆。外面敲更聲過，更顯出非常陰淒。

公主：貞娥，今年的春天好像特別長似的。

費：公主，春天長到是好的，不過我怕明天的春天要沒有了。

公主：你這孩子，春天怎麼會沒有？其實長短也是一樣的，不過因爲天氣和煦得久，心裏的感想多，就感到春天特別長了。

費：往年的春天終容易使人感到懶，容易使人感到鬆懈，今年的春天就好像迫着我的心一陣陣緊張。……

公主：我在春天裏終是不會怎麼懶的，越到春天我感想越多，夜裏也

越不想睡覺我有許多詩可做，我也想讀古人的詩詞，（讀詞：）「深院靜，小庭空，斷續寒砧斷續風，無奈夜長人不寐，數聲和月到簾櫳。」貞娥，你知道這首詞是李後主做的麽？李後主眞是一個偉大的詞人。

費：李後主的確是一個偉大的詞人，但因爲環境時代生得不好，所以也做了亡國之君了。

公主：不過你說這首詞像現在我們今天的情境不像。

費：不像。

公主：你或許不知道，我們雖然聽不見什麽寒砧，但剛纔敲更的聲音不正是更造成了這個情境麽？

費：公主，我有什麽不知道這情境太像了，但是我不願意他像。

公主：貞娥，聽娘娘說，你也是喜歡讀詞做詩的，怎麽到我這裏來了一年，沒有做一首詩，也沒有伴過我讀一次詩呢。

費：公主，實在現在不是讀書做詩的時候了。

公主：（笑）你這孩子，讀書有什麽時候不時候；照你說春天太懶不讀書，夏天太熱不讀書，那麽什麽時候讀書呢？

費：公主，我是說時勢太亂，所以不是讀書的時候。

公主：時勢太亂，爲什麽不讀書，你知戰國時候蘇秦嗎？那時候時勢夠多亂，他讀了書所以就執六國相了。以前的聖賢所謂：致知格物正心修身齊家治國平天下，所以就是男孩子要平天下也還是要讀書起，我們女孩子讀書與時勢有什麽關係呢？

費：公主，假如現在有人攻打京城呢？難道公主也是一點不管，而自己讀書嗎？

公主：（驚）攻打京城！

費：公主，實在不瞞你說，近來聽說流寇快迫京城了，王承恩伯伯已經做了守城提督。

公主：眞的嗎？貞娥？

費：怎麽不眞。

公主：那末我怎麽一點不曉得？你告訴我，你是怎麽曉得的？

費：我看皇上臉上的愁容一天天加濃，就知道一定是國事迫急之故，所以我就偷偷的去問王承恩伯伯，他起初不告訴我什麽，說我這種小孩子何必問這些事，後來看我一次一次去問他，他也知道我雖然是一個小女孩，同他心裏是一樣的迫急，所以他都告訴我了。他現在已做守城提督，看來時勢已經很迫急了。

公主：那麽怎麽辦呢？（頹然啜泣）

費：公主，你哭也沒有用，國家如果眞的有禍，整個的民族都亡了，我們個人還貪什麽生存。

公主：（啜泣）……

聲：貞娥妹妹！貞娥妹妹！

費：誰呀？進來吧。

魏宮人：（進）公主，請安，恕我唐突。

公主：（啜泣。）

魏宮人：貞娥。……

費：（止之）公主，請安睡吧，時候已經不早了，扶公主入內。

公主：貞娥。……

費：公主，請你不要難過。……

（魏持燭入，舞臺漆黑半分鐘，魏出，貞娥亦出。）

魏宮人：貞娥，我在好像外面聽到一聲遠遠的很大的聲響，不知會不會是……

費：姊姊，眞的嗎？（跑到窗口去聽去，又拿公主的書入。）

聲：貞娥姊姊，貞娥姊姊。

魏宮人：誰？

聲：是我呀！

魏宮人：呀！進來吧。

宮女丁：（進）哦，魏姊姊，我到坤寧宮去，西邊天上看見一陣火光，不知是什麼東西，很旺很旺。

魏宮人：眞的嗎？

宮女丁：不知道會不會是貞娥姊姊說的事情發生了！

魏宮人：剛纔我也聽見一個很大的聲響。

（貞娥出，她們沒有注意到。）

宮女丁：眞的嗎？那麼我所看見的火光難道眞是……

費：什麼事？

宮女丁：我在西邊看見一陣火光，很旺很旺的。

費：有這樣事。（跑到窗邊去看不見回。）我們到外面去看看去。（剛要走，敲門聲。）

聲：貞娥妹妹。

費：（去開門。）

宮女甲：娘娘聽見一聲很大的聲響，叫我來問問公主，不知你們這裏有沒有聽見。

費：公主已經睡了，我們到外面去望望看吧。

（一聲礮響。）

費：（跑到窗口）哦，這不是火光！

（又是隱約的礮響。）

宮女甲：我們到是怎麼辦好呢？

魏宮人：要是萬一什麼，我們自然就照我們商量好的做。

費：這樣纔好，我一個救公主，你們好好保護娘娘。

宮女甲：我現在回去了，怕娘娘等急。（宮女甲下。）

（外面火光礮響更明顯。）

公主：（自內出。）貞娥，怎麼回事？這是什麼聲音。

費：恐怕是……是……

公主：（啜泣）那麼我們怎麼辦？

費：公主，請你安靜一點，我們要靜靜等着，皇上終會有主意給我們的。

公主：（啜泣）我去尋皇上去好不好？

費：這怎麼尋得到他呢？他現在一定更加忙了，不知在什麼地方。

（砲聲甚急。）

公主：…………

費：（到窗口去看去）哦，公主外面下大雨了，風也很大。

公主：貞娥，我想我們到壽寧宮見娘娘去吧。

（外面鐘聲。）

費：一定皇上在招集大臣了。

公主：我們快到壽寧宮去。

費：（急取衣披公主身，待出。）……

（宮女丙丁上。）

宮女丙：公主，不得了，娘娘已經縊死了。

費：什麼？

公主：（哭出來。）……

宮女丁：娘娘已經縊死了。……

公主：（不知所措，哭。）……

費：眞的，那麼皇上呢？

宮女丙：皇上不知道。……

費：沒有到壽寧宮來？

宮女丁：剛纔已經來過，同娘娘說，外城已經攻破，說萬一什麼，叫娘娘自己處置自己……

公主：（哭。）

宮女丙：皇上給了娘娘一幅帛，就去了，現在不知在什麼地方。……

聲：周后，你果然聽我話了！好好！（停）文武百官都跑了，宮女難道也都跑了嗎？

（崇禎上。）

崇禎：兒呀，這是最後一個時候了！

公主：爸爸！……（哭）

崇禎：都是你爸爸不好，用了那班文武百官，他們個個只知道自己作樂，到要用着他們的時候，一個都沒有了。唉！

公主：（哭）……

崇禎：像你這樣的人，應該生在太平時代的，現在你母親……

（王承恩帶太子永王定王上。）

王：萬歲，前門的警燈已經都亮了，請萬歲快打發他們先走吧。

太子、永王、定王：（掩面泣，前後跪）父皇……

崇禎：我做了亡國的皇帝，要你們活着做什麼？

（拔劍欲殺。）

王：萬歲這是萬萬行不得的，他們究是萬歲的後裔；雖然今天失敗，但光武也有中興的一天。（跪下，手托崇禎手腕。）照臣的愚見還是叫他們化裝跑了，將來一定會有復仇的一天。

崇禎：那麼你們還穿這樣的衣服？

王：臣已經預備好了衣服。（他出去同小太監捧衣服進。）

崇禎：起來，快換衣服吧。

（太子，永王，定王起立。）

太子：（跪到崇禎前）父皇……（哭。）

王：現在已經不是哭的時候了。

（永王，定王，啜泣着穿衣服，王承恩拿衣服給太子穿。）

崇禎：（爲太子繫腰帶）國家會到今天最後一天，百姓已經吃盡了苦，都是我的罪過；但我也算是盡我的心力了，現在你母親已經殉國，我也要同你們永訣，你們今天是太子，明天是小百姓，一路上終要自己當心不要露出眞情，見年老的稱呼伯伯公公，年青的稱呼哥哥弟弟，以後你們始終要協力同心臥薪嘗膽，爲你國家報仇。好，去吧。

太子、永王、定王（都戀戀不忍去。）……（外面礮火甚急。）

王：快去吧，已經不是哭的時候了。

崇禎：去吧。只要記住我現在的教訓，你們就是孝子。

王：（催促太子們）太子，走吧，要是你們一不小心，更對不住你的父

親了。

太子、永王、定王：爸爸，（對長平公主）妹妹。

（太子、永王、定王走。）

崇禎：好，現在什麼都好了！（乏極坐下）

王：萬歲，我們也該……

崇禎：（對長平公主）現在你活着還做什麼？

（抽劍欲斬長平，貞娥救長平，劍僅及袖。）

公主：（驚駭倒地）父皇，我願意死。（哭暈）

崇禎：唉！

費：王伯伯，你救了太子，我當救公主。公主我們換了衣服再……

王：萬歲，已經是時候了，我們該……

崇禎：好好！

（拉着王承恩出。）

公主：（哭醒）父皇……

費：皇上已經去啦，你快同我換衣服，換好衣服你快出去。……

公主：（哭）……

費：現在已經不是哭的時候了，快脫衣服吧！

（貞娥解公主衣。）

公主：貞娥你陪我跑，怎麼樣。

費：公主，這是不能夠的，賊寇一進來，尋你尋不着一定要查察起來，所

以由我來化裝你讓他們捉着就是了。

公主：那麼……那麼……

（外面礮火連天。）

費：公主，快些吧，已經沒有猶豫的時候。

（把自己衣服交公主穿。自己穿公主衣服。）

費：（衣已穿好，她把細軟首飾交公主。）公主，快走吧，快走吧。

公主：貞娥，貞娥……

費：公主！（送公主到門口）公主，走吧。再見，再見。

公主：貞娥，貞娥，我怕，我一個人怕……

（何新帶着太監二人上。）

何新：萬歲萬歲，（一見沒有崇禎）皇上呢？

費：皇上已經出去了。

何新：上那兒去了。

費：不知道，大概去在殉國去了。

何新：那麼王總督呢？

費：一同去的。有什麼消息嗎？

何新：（將出）內城已經攻破了。

費：快把公主救救出去吧，我們已經換好了衣裳。

何新：公主，快快。（一面叫太監背她。）

（何新，太監背公主出。）

（外面礮火連天。）

費：（到窗口看看）唉。（她悄悄的出去，門開着，隨風忽開忽合。）

（燭光被風吹滅，時窗外天色已經發白，礮火稍寂，吶喊聲隱約可聞。）

——幕緩緩的下——

第三幕

時：明思宗十七年。

地：一所煤山右峯上的殿。

人：宮女甲、乙、丙、丁……魏宮人，費貞娥，李自成，劉宗敏，李自成的兵丁們賊一賊二。

景：殿後爲大柱，下爲御河。殿左有龍椅，蓋此處本爲帝皇休憩之所也。

幕開時，宮女甲、乙、丙、丁，們在慌張，外面吶喊聲正濃。

魏宮人：現在我們到底怎麼辦呢？

宮女丙：貞娥姊姊也不知那裏去了。她要是在，一定有好的辦法。

魏宮人：她或許伴着長平公主跑了。

宮女丁：現在不知道賊到底從那裏一個門進來，如果從東門進來，我們從西門跑；如果從西門進來，我們從東門跑，這豈不是好！

宮女甲：那只有我們大家去闖闖看。

魏宮人：我想還是派一個人去探聽探聽，如果大伙兒去，遇見賊不是跑都跑不掉嗎？

宮女乙：要是賊進來了，這裏不是也沒有逃處嗎？

魏宮人：要是賊已經進來，我們那裏還有辦法，與其被賊們捉去，還不如跳在那河裏（指柱外）好。生路雖沒有，死路終還是有的；如果不在這裏被他們捉了去，不是連死路都沒有了麼？

宮女丁：這話倒是對的，那末魏姊姊還是你先去探聽探聽吧？我們在這裏等着。

大家：好，好。

魏宮人：你們一定等着，我去打聽賊的來路，順便去尋尋貞娥妹妹看，或者別處宮女我也叫他們這裏來。

宮女丙：好，魏姊姊，那末你小心一點。

宮女丁：小心一點呀。

（魏出。）

宮女甲：貞娥同長平公主不知到那裏去了。

宮女乙：大概是跑了吧？

宮女丙：（突然地）你們看，這吊在那裏的是誰？

宮女甲：那裏？

宮女丙：那邊，你看，那邊山坡上第四株樹。

宮女甲：啊！我想別是長平公主吧？

宮女丁：啦，你們看，樹下還躺着一個人。

宮女戊：那別是貞娥。

宮女乙：這倒是說不定的，貞娥妹妹是有烈性的，一看救不了長平公主，賊人又打進了，就叫公主縊死，自己也勒死了。

宮女丙：不是，這吊着一定是男人。

宮女甲：那末是誰呢？難道是二皇爺麼？

宮女乙：難道是太子麼？

宮女丙：難道三皇爺麼？

宮女丁：我想地下的一定是王受恩伯伯。

宮女戊：那麼吊在樹上的難道是皇上麼？

宮女甲：也許是的，那末二皇爺他們呢？

宮女乙：要是眞是皇帝，我們怎麼辦呢？

宮女戊：怎麼魏姊姊還不來啊？

宮女丙：難道被賊寇捕去了麼？

宮女甲：別是她們自己走了，不來管我們了。

宮女丁：不會的，魏姊姊不是這樣撒謊的人。或許他們西路圍着賊人，到東路去探聽去了。

宮女甲：我們出去，到東路探聽探聽；好不好？

宮女戊：也許遇見一個人太監什麼，我們就可以跟他們跑出去。

宮女丁：這是不可以的，回頭魏姊姊不是要尋不着我們了麼，而且那末些人出去，碰見賊不是跑都跑不掉了。

宮女丙：我想還是還去二個人去探聽探聽，我們等着。

大家：好，好。
宮女戊：那麽就是你們（指甲乙）二位去吧？
宮女甲：我想還是你們（指丙丁）去吧。
宮女乙：大家，碰手。
大家：好好，（碰手結果丙丁二人爲白，應由她倆去。）
宮女丙、丁：也好，不過你們千萬不要離開這裏啊。
宮女戊：快一點回來啊。
（宮女丙丁出去不多時，魏宮人同宮女五六位上。）
魏宮人：啊！不得了，四面都是賊人啊！
宮女乙：那麽我們怎麽辦呢！
宮女己：什麽都完了，聽說皇上已經縊死了。
魏宮人：皇上已經縊死了？
宮女戊：那末那面（指縊死處）一定是皇上了。
魏宮人：唉！那我們還有什麽辦法呢。
宮女丁：貞娥姊姊不知倒底那裏去了。
宮女丙：要是她在也許另外有別的主張。
宮女乙：我想我們要躱在山脚下吧？
宮女丙：這不是容易被他們捉去嗎？
魏宮人：你們聽。
（大家聽，歌聲噪雜，自遠而近。）

歌聲：我們大王做皇帝，
我們是開國大元老，
我們把吃的往嘴裏送，
把穿的往身上套，
有什麽宮女美人兒，
我要一個個的抱，
一個個的嬲，
我要一個個的抱，
一個個的嬲。
宮女丁：魏姊姊，這是誰在唱歌。
魏宮人：這一定是賊，賊已經都來了。
賊一：（帶兵士四個上。）我要一個個的抱，
（手拿着酒瓶難腿）我要一個個的抱。
魏宮人：大家跳吧！（大家跳。）
賊一：快替我抓住。
（都跳下，未被擒住。）
賊一：（追到柱邊）啊！多麽可惜。（罵小兵）混蛋，你們酒都渴醉啦，
連一個女人都抓不住。（跌小兵）快去尋去，替我尋幾個來。
（二小兵下。）
賊二：（喝着酒，唱着歌上。）我不要金，不要銀，

也不要我的小性命，
我一隻手是酒瓶，
還有一隻手我要摟女人。

賊一：喂，老四，大王叫我們抓崇禎皇帝，你不去抓，怎麼到在這裏喝酒呢？

賊二：你怎麼在這兒喝酒？

賊一：你怎麼還唱着這樣難聽的歌。

賊二：你難道不要女人麼？

賊一：大王做了皇帝，我們還怕沒有女人麼？

賊二：大王做皇帝，你為什要有女人。

賊一：他做皇帝，我就是開國功臣，就可以做大官，做了大官，我就有錢，有錢難道會沒有女人嗎？

（二小兵帶着貞娥上。）

小兵一：好容易抓來了一個，她會藏在枯井裏。

賊二：啊！好極啦！好極啦！

賊一：（過去拉貞娥）這是我的。

賊二：什麼，這是你的？

賊一：這是我叫他（指兵）去找的。

賊二：什麼？你的。

賊一：自然啦，他（指兵）是誰的兵。

賊二：是你的。

賊一：所以她也是就是我的。

賊二：那為什麼不是他（指兵）的呢？

賊一：混蛋，他是我的小兵呢！

賊二：那麼你是誰的小兵呢？

賊一：我難道是你的小兵麼？

賊二：你是大王的小兵。

賊一：我是大王的將官，大王做了皇帝，好的女人多的是，這自然是我的了。

賊二：你不久做大官，發了財，好的女人多的是，這自然是我的。

賊一：我的，怎麼是你的呢。

賊二：你的，我們倆打一仗，誰贏就是誰的。

賊一：我們問她，她願意跟誰，就是誰的。

賊二：喂，女人！那麼你願意跟誰。

費：（不響。）……

賊一，你願意跟誰？反正我們二條英雄，隨便你挑。

費：我是大明公主，你們還是把我獻給你們大王吧。

賊一：公主？

賊二：公主？

賊一：老四，公主這個名字聽到是聽見過，不過到底是什麼玩意兒呢？

賊二：公主，公主就是皇帝的女兒，
賊一　喂，公主，你公主是皇帝的女兒現在你爸爸做不來皇帝，難道你還可以做公主？
賊二　公主，皇帝的女兒，這到是第一次見到，喂，你跟我好不好？
賊一　好乖乖，跟我吧，皇帝的女兒哈哈哈哈！

（外面人聲噪雜。）

小兵：（外望）大王來啦。
賊一、二：（驚起迎接）……
李自成：（帶隨從上。）……
賊一：大王！大王！
賊二：大王！大王！
李自成：今天起你們要叫我陛下，知道嗎？
賊一：是是，
賊二：是是。
李自成：這是誰？
賊一：大王，這是……
李自成：陛下，怎麼又叫錯。
賊二：是是，陛下，
李自成：陛下，什麼「跪下」。
賊一：陛下，這是我抓來的一個女人，特地留給大王，喔，陛下，留給陛下的。
李自成：啊！容貌倒不錯，喂，你是誰？
費：我是長平公主。
李自成：你是公主，那麼你的父皇呢？
費：父皇？殉國了！
李自成：殉國？在那裏？
費：就縊死在那（指）煤山上面。
李自成：（望）呵呵，縊死了！喂！公主，你爸爸死了，你打算怎麼樣呢？
費：亡國的人，有怎麼樣？隨便你處置好了。
李自成：那末就嫁我好了，我可以立你為后。
賊一：（望望賊二）……
賊二：（望望賊一）……

（一小兵上。）

小兵：啓奏大王，韓……
賊二：什麼大王，叫陛下。（小兵跪）
賊一：什麼跪下，是陛下。
小兵：大王。……
賊一：你叫陛下。
小兵：喔陛下，韓將軍來了。
李自成：韓將軍進來了，快請他上來。

（小兵下，伴韓虎上。）

李自成：喔，韓將軍，我能夠坐這把龍椅，將軍功勞是第一位。（奉上一觥酒。）

韓：（拿酒）這是大王天福。

李自成：將軍辛苦已極，現在進宮，要什麼就拿什麼好了。

韓：大王，怎麼惹大宮殿，尋不見一個宮女。

賊一：有許多都從那裏跳下去死了。

韓：（看見貞娥）喔，這一位哈哈，這一位倒不錯，實在不錯。

李：這是，這是……（隨從示意給李）喔，這是公主

韓：公主呵，怪不得這樣好，那麼大王就把這個給我吧。

李：（隨從示意給李。）這……這……這……這是公主，你要就只好正式娶了她。

韓：大王，那自然。

李：好，不過你最好叫我陛下。

韓：大王賞我公主，我什麼都聽大王了，喔，陛下，陛下。

費：從你也可以，不過我要先祭我的父皇

韓：那是我的丈人，在那裏，我去拜見拜見。

李：不是縊死在那裏麼？

韓：好好，去去，我們拜一拜，好，就結婚去。我打仗已經打倦了。

李：（奉酒一觥）將軍早點休息去吧。（拉公主下）

李自成：你們這班傻瓜，女子難道止一個嗎？快替我找去。

（賊一、賊二下。）

李自成：（對隨從）為什麼叫我把那樣美麗的公主讓給韓虎。

隨從一：陛下何以爭這區區一個女子，女子好的很多，將軍好的只有一個，陛下把女子讓他，他以後自然更服從你了。

李自成：是的，我也想到這一層，所以就讓給他了，不過……

隨從一：韓虎這傢伙好色好酒，陛下何不賞他全軍飲酒，讓他更加感激陛下呢。

李自成：這話不錯，傳令全軍賞酒。

（小兵下。）

李自成：怎麼女人還不找來？喂，先叫拿好酒來。

小兵：酒。（酒上）

李自成：（與隨從軍官各帶杯呼盧。）

李自成：今天我登了皇位，你們都痛快喝酒，大樂三天。

隨從二：自然囉，陛下登位，天下都太平無事，我們可以永遠大樂，豈只三天。

（窗外歌聲齊起。）

（歌）我們闖到東，東邊官兵跑，
我們闖到西，西邊官兵跑，
只要大王登了皇帝座，

黃金元寶你一籮，我一籮，
白臉娘子，你一個，我一個。」

聲：大王萬歲大王萬歲。

李自成：（開窗）我今天登了皇位，你們以後要叫我陛下。

聲：陛下萬歲陛下萬歲！

（賊一、賊二帶宮女丙、丁上。）

賊一：大王，……

隨從一：叫陛下。

賊一：陛下好容易找着了二個。

賊二：差一點落在小毛子手上，我說大王要他們才放手。

賊一：你怎麼又是大王大王的，要說陛下。

李自成：你們倆是宮中那個人。

宮女丙：我們是宮人。

李自成：宮人宮人，（注視她們）倒長得不錯。好極啦，來陪我喝酒，晚上就陪大王陛下睡好不好？

隨從一：不要說大王。

宮女丁：我們是大明……

宮女丙：（使眼色阻止丁）蒙大王不叫我們死，我們服侍大王，有什麼不肯呢。

李自成：那麼喝酒吧。

（外面歌聲起。）

歌聲：我們闖到東東邊官兵跑，
我們闖到西西邊官兵跑，
只要大王登了皇座，
黃金元寶你一籮，我一籮。
白臉女子，你一個，我一個。

李自成：（鼓掌對宮女）您看我的軍隊多麼雄壯啊？

宮女丙：這是打仗時候的歌，不是娛樂時候的歌。我想我們唱一隻宮詞給大王聽可好。

李自成：好極啦，好極啦。

宮女丙、丁：（唱）

「花非花，霧非霧，夜半來，天明去，來如春夢幾多時，去似朝雲無覓處！」

李自成們：（一齊鼓掌。）

李：好極啦！好極啦！做皇帝眞舒服啊！

宮女丙：我們還會跳宮舞……

李：快跳，快跳，跳給你大王看。

隨從：不要說大王大王的。

宮女丙、丁：（跳舞，跳到台後，跳入御河。）

李自成：啊，啊。

眾：怎麼？怎麼？

（外聲大噪，有兵自外上。）

兵：報告大王……

賊一：不許說大王大王的，要說陛下，陛下。

兵：韓將軍在行婚禮了，請陛下賀。

（外面軍樂聲作。）

李：你說我要去麼？

隨從：陛下，自然要去的，我們也要去喝一杯喜酒。

（外面盛樂歡歌，李下，眾隨下。）

——幕下——

第四幕

時：同上之夜。

地：同上。

人：韓虎，費貞娥，侍僕，李自成，隨從，衛士等。

景：韓之洞房。

幕開時，二老嫗侍費宮人脫裝。

費：你們是新來的，還是一直在軍中跟隨他們的？

嫗甲：我們跟隨軍中已經一年了。

費：你們的家在那裏。

嫗甲：我們是襄陽人。

費：那麼你們家裏還有什麼人，難道不想家麼？

嫗乙：想家，公主，我們家也沒有，還想什麼家呢？她（指嫗甲）有一個兒子，我有二個兒子都在這裏當兵。一個已經打仗打死了。

費：那末你們這樣活着是不是快活呢？

嫗甲：公主，我們這樣的人還有什麼快活不快活，不過混一日飯吃吧了。

嫗乙：那有公主這樣好福氣呢？

費：不過我也同你們一樣，你知道我們大家是女人，女人家，你想不都是苦命的麼？

嫗甲：公主，女人家終是靠丈夫，丈夫富貴也富貴，丈夫不爭氣也就沒有出頭的日子了。

費：那麼你的丈夫呢？

嫗甲：我的丈夫，多年前死掉了，我守寡守了二十多年，唉，你說命苦不命苦。（哭）

嫗乙：丈夫真還是死了好，像我那樣，一直同丈夫窮在一起，後來丈夫出門發了財，他就同別的女人要好，不再來管我了，你想我這命夠多苦，好容易養大了兒子，又不爭氣，當兵，當兵，現在一個已經當死了。

費：那麼現在你們大王得了天下，你們兒子就可以升官，你們不是可以享點福了。

嫗甲：享福，享福的份是沒有的，公主，你想當小兵的能做什麽官？

費：那麽爲什麽要當兵呢？

嫗甲：公主，你不曉得我們鄉下人，靠天吃飯；誰不願意做個好百姓。可是這幾年來，不是水災，就是旱災，錢糧又那麽重，我們一付不出，就要捉去，捉去了打，打完了關，關完了放出來，還要我們還錢糧。我們又什麽辦法呢，一年一年的欠人家錢，還不出打官司，又是打，又是封門；一個人終不是爲一條命沒有路走，只好做土匪了。做土匪不過拚一條命，死就死，活就活，死不也死得痛快，活不也活個痛苦麽？

嫗乙：可是現在土匪也做出頭了，終算不再是土匪了。公主，你看，好百姓不做土匪的很多，可是他們都死的死，亡的亡，性命早就沒有了，到是做土匪，現在也不是土匪，還活着。當初我兒子就要去當土匪，我不知道哭了多少回，後來眞眞被官廳逼得沒有辦法，我也認了。現在想想到幸虧做土匪。

費：（啜泣。）……

嫗甲：公主，你哭麽？歡歡喜喜爲什麽哭起來。

嫗乙：公主，你怕了麽？

嫗甲：可不是，像她這樣嬌弱的公主，你怎麽可以說土匪土匪的去駭她。

嫗乙：是不是我駭了你，公主；但是公主，土匪也是人，有什麽可怕呢？我們都是好人，沒有辦法纔跟土匪的，況且現在大王做皇帝，我們也不是土匪了。

費：（啜泣。）……

嫗甲：公主，快不要哭吧，歡歡喜喜的，有什麽可哭。

費：我怕，我怕。……

嫗乙：公主，你眞怕土匪麽？那麽我眞是多嘴。

費：不，我不是怕土匪，我怕回頭，回頭……

嫗甲：啊，韓將軍麽？公主，這也是沒有辦法，女人家終要過這一下子的，韓將軍殺人殺得多，可是待女人倒是漫好的，像公主這樣，他一定會好好待你的！而且現在大王做了皇帝，他就是大元帥了。

嫗乙：公主，假如你怕，你可以同他多躭幾天再什麽，他愛喝酒，現在一定已經被大家灌得許多，等他來了，你再給他一瓶酒喝，他就呼呼地睡着了。

嫗甲：公主，不要哭了，（對嫗乙）你去倒點水來，讓公主再打扮打扮，你看她的眼睛已經哭紅了。

（嫗乙下，嫗甲拿燭檯到公主桌前。）

嫗甲：公主，你眞是一個美人兒，性情又好。我能一輩子服侍你也夠有福氣了。

費：回頭我呼你拿酒，你千萬多拿一點酒來，因爲我實在怕。（哭）

嫗甲：放心，放心，我拿許多酒來，他不醉，你就叫他喝過去好了。

（乙上，把水放在公主桌前。）

嫗乙：公主，他們外面還在喝酒呢。

費：（又哭）我實在怕回頭我怎麼……

嫗甲：你把他灌醉到床上，不是什麼事情就完了麼，我會來照顧你的。

（外面有人聲。）

嫗乙：大概是韓將軍來了。

嫗甲：公主不要難過，他看見你哭會不高興的，啊他來了。

（可是來的是李自成同他的隨從。）

嫗甲、乙：啊，大王大王。……

李自成：（帶酒意）以後你們不要叫大王，要叫陛下了。

嫗甲：背下？啊背下，背下。

李：新娘子呢？啊！公主，韓虎還在喝酒，我也喝得不少，不過我惦念着你，所以特地來看看你。

費：（若有所思。）

李：你在想什麼？啊，不高興，像是不高興。

公主：……

李：那麼有什麼不高興呢？你同我說，你什麼都可同我說，你在想什麼？

費：我在想，我在想為什麼陛下不叫我服侍陛下，而叫我服侍韓虎。

李：你願意服侍我麼？那你就……

隨從甲：不過陛下，他們已經行過婚禮，而且陛下的聖旨已經頒過了。

李：啊！公主，你嫁給韓虎也一樣，你要什麼還可以向我拿。韓虎這傢伙就是愛喝酒，打仗到是能幹的。聽說你會讀書做詩，那好極了，他不會文，你可以幫助他；你是懂得許多禮節，他是粗坯，什麼都不懂，許多事情，你要教教他，對於我要忠，要有禮節，現在我是皇帝了，說話也要像一個樣子，像一個樣子你知道，啊，你會文，那好極了，他有什麼事應當寫奏章，我聽說奏章是要寫的，你一定曉得，以後你就可以替他寫，哈哈，寫奏章哈哈，我是做皇帝了。

隨從乙：陛下你酒喝多了，今天也夠辛苦，早點看安寢吧；叫韓將軍也可以進洞房了。（拉李下）

李：好好，再會，公主，再會，明天我來看你，哈哈，明天你來上朝，來上朝。

（李下。）

嫗乙：我以為是韓將軍來了，原來是大王。

嫗甲：大王這次倒大氣，不再同韓將軍爭了。

嫗乙：做了皇帝自然要大氣；而且皇帝會有宮娥彩女，將來還怕會沒有麼？

（門外人聲。）

嫗甲：啊！這次可真來了。

嫗乙：我想他一定已經喝醉的了。

（王、孫、白諸頭目帶一陣醉笑聲，上。）

王：看新娘子，看新娘子。

孫：新娘子，新娘子呢？

白：啊，公主娘娘，今天你做了韓將軍的老婆，就是我們的嫂嫂了，啊，不過今天終是新娘子。啊，長的是不錯。

王：不錯，豈只不錯，簡直是美人，你看她眼睛，多麽靈活，一條光，比我的寶劍還亮，還有那面孔，你看多麽嫩，我眞怕韓大哥的鬍子會把她觸破了。

孫：難道嫁給你這白面將軍，美人總愛英雄，韓大哥倒底是英雄，你看他酒量夠多大。

白：啊，這雙手可眞白，你看，韓大哥哥眞有福氣，哈哈……

孫：我們不知道怎麽樣了。

王：我說，好嫂嫂，你看，大王末要做皇帝了，我們一個個是將軍了；嫂嫂，你想，韓大哥來娶了你這樣一位好嫂嫂，那末我們這麽些條好漢呢。好嫂嫂，你有妹妹姊姊沒有，請你告訴我們在那裏，我們請她們出來，同我們一個個結了婚，豈不是好。

白：好嫂嫂，這話是不錯的，你一定還有表姊表妹，我們不會辜負她的，我們做了將軍，同以前是完全不同了，不同了。你的姊姊妹妹，同我們哥兒幾個拜了堂，成了親，一同享受富貴榮華，豈不是好。

費：……

孫：好嫂嫂，你怎麽不理，你害羞嗎？不要害羞，我們同韓大哥都是哥兒們。

白：好嫂嫂，我想你這是慈悲一點肯放，我們光桿兒出刀入鎗的過了一輩子，現在好容易幫大王打平了天下，自然應當娶了像公主一樣的老婆了。

王：她現在不說話，明天一定會肯的，明天我們問韓大哥討就是了。

大家：（笑）……

（外面人聲。）

孫：啊，一定是韓大哥來了。

（韓帶醉上。）

白：啊！韓大哥，我們在看新娘呢，我們問新娘有姊妹們替我們做做媒。

韓：哈哈，那自然咯，自然咯。啊！新娘子，我今天我眞是快活極了，以前我常聽說公主公主的，連看都沒有看見過，現在說我好同公主同房了，哈哈哈哈……來酒來酒。

費：拿酒給將軍。

（嫗甲拿酒上。）

白、王、孫：韓大哥，早點安寢快樂吧明天見了。

韓：不要走，大家乾一杯再走。

白：你同新娘子乾吧。

韓：乾一杯乾一杯，一定要乾一杯。

（嫗乙捧酒給他們。）

孫：好好，乾一杯，祝你們早生貴子！

大家：哈哈哈哈，早生貴子。（一飲而盡）

白：好好，韓大哥早點安寢吧。

大家：哈哈……

（白、王、孫下。）

韓：哈哈，今天可眞快活！（對二媼）你們出去吧。

（二媼下。）

韓：現在我們可以睡了，小乖乖。

費：（坐着不動）……

韓：（解下劍脫去外衣）怎麼還坐着，嗨，你坐着眞像一尊觀音菩薩，好看極了；大王眞是不錯，把你賞給我了。哈哈，我可以同你睡了，快來睡吧，天都快亮了。（費不理他）爲什麼不理我？嗨是不是怪我來晚了，今天是喜日兄弟們喝喝酒鬧鬧，這是應該的。以後我每天可以陪你早睡的。

費：（哭）……

韓：哭了，爲什麼哭？誰欺負你了？

費：我哭，哭我父皇。

韓：哭你爸爸你爸爸死了，又不會活了，哭也沒有用，有我這樣的丈夫，爸爸也沒有什麼用？是不是？聽大王說你是通文達理的，那麼你曉得不曉得在家從父，出嫁從夫？

費：（不理）……

韓：哈哈，在家從父，出嫁從夫，你一定曉得的，我不識字的人都曉得，你怎麼會不曉得？好好，起來脫衣服脫衣服。（稍停）怎麼？你不起來，你自己不脫，我來替你脫。哈哈，他們說你是斯斯文文讀書的，叫我不要太粗莽，那麼還是你自己脫吧？

費：……

韓：你這種派頭大概是讀書讀來的，讀書，讀書是太平時候的玩意，打仗時候還讀什麼書，你看我不認識字，可是我做了大將軍，大王也不識字，可是做了皇帝；你讀了許多書，有什麼用呢？大王的隨從也通文達理，他們只是做做下手，聽聽大王差遣差遣罷了。嗨，打仗的時候要兵多，要勇，要氣力大，要同手下兵士合得來，要不怕死；像你們那樣扭扭捏捏，只知道書本，所以就打不過我們了。你看我的胳膊，刀也進去過，鎗也進去過，但是我不管，你看我做了大將軍。我做大將軍，你想天下就太平了，你也可以通文達理了，是不是，好娘子，早點睡吧。來，還是我來替你脫衣裳。（進費）

費：將軍，你坐着，我同你說，我是大明的公主，所以你要照我大明的規矩。

韓：照大明的規矩可以，難道你大明的規矩夫妻不是一同睡麼？

費：你坐着，我看你有點喝醉了。

韓：（坐下）喝醉，我從來不會喝醉，再喝一百斤酒也不會喝醉。

費：那麼請你照我大明的規矩做。

韓：什麼規矩呢？

費：做新郎的人要喝乾新娘備好的酒。
韓：那容易那容易。
費：拿酒拿酒。
（嫗甲、嫗乙拿酒上。）
韓：（捧酒大飲）……哈哈……好酒好酒。（飲盡）好，現在可以睡了，（對嫗甲、乙）你們去。
費：還有一樽，還有一樽。
嫗：這纔是成雙成對的。
韓：（又飲畢）現在眞的要睡了，你們去，你們去。
（嫗甲、乙下。）
費：韓將軍，你知道你做將軍的規矩嗎？
韓：做將軍又有什麼規矩？
費：明天大王上朝，問起來我好不好，你怎麼說呢？
韓：自然是好的了。
費：那麼你應當不應當謝謝他。
韓：自然要謝謝他。
費：你知道將軍謝皇帝要寫個奏章的嗎？
韓：奏章？啊，我聽說過，聽說過，可是我不會寫字呢！
費：那末我替你寫好了。
韓：這眞是好太太，明天寫吧。

費：我現在就替你寫，你先睡，我寫好了自己會睡的。
韓：好好，我在床上等你。
（韓依床睡。）
費：（假作書寫）……
（韓鼾聲大作。）
（費躡手躡足地過去，探探右門，聽嫗甲、乙是否睡着。乃用手拔出韓劍，刺入韓的咽喉。韓死，費於是又在桌上寫字條，後乃用帛將自己勒死，頭伏桌上。時天色已白，嫗甲輕輕的進來。）
嫗甲：公主，公主，你還沒有睡麼？（走近來。忽看見地上血。）啊呀！
嫗乙上：什麼事。
嫗甲：你看，這是不是血？
嫗乙：血？（看看費，又到床上看看韓。）啊！韓將軍死了，快去叫大王去。
（嫗甲、乙下，舞臺寂靜，亮光從外照入，漸亮。）
（嫗甲、乙偕李與隨從上。）
李：（跑進看韓）啊！眞的死了，一定是公主刺死他的。公主不喜歡他喜歡我，所以把他刺死了。哈哈……喂，公主，公主！你眞是公主，把他刺死，你自己睡着了。
隨從：居然把韓將軍刺死，那還了得！
李：天下已經打定，韓虎也可以死了，哈哈，公主，公主，你喜歡我，是不是？不要怕，不要害羞，讓我們今天……

隨從：陛下，這裏留着一張字條。

李：它怎麼說着？

隨從：她說她本來想刺死陛下的，因爲你把她嫁給韓虎，所以就便宜了你了。

李：哈哈，韓虎倒霉！韓虎倒霉！

隨從甲：這樣一位虎將死了！唉。

隨從乙：韓將軍眞可惜！

李：眞可惜，可不是，這樣好看的公主！

——幕下——

全劇終

雨

Somerset Maugham著
紫石譯

現在差不多是上床的時候了，第二天早上醒過來他們便可以看見陸地。麥克菲醫生點着了他的煙斗靠在船欄上瞭望着天際的十字星座。經過兩年的前線生活和一個一時不容易痊愈的創傷，他很高興可以在亞比亞靜靜地至少住十二個月，並且似乎這次的旅行已經使他的身體復元了些。因爲明天有一些客人在旁哥旁哥上岸，今晚船上開了一個小小的跳舞會，現在他耳鼓裏還振盪着那呆板的鋼琴所發出的粗濁的音節，然而甲板上終究靜寂了。離他不遠，他看見他的妻子坐在一張椅子上和譚維遜夫婦談話。他便踱了過去。他坐下來，拿下了他的帽子。在亮光底下可以看見他有着很紅的頭髮，前面禿了一小塊，配着發紅的有雀斑的皮膚；年紀是四十光景，臉很瘦削，帶些固執和自矜的神氣；說的蘇格蘭口音，聲調很低很鎭靜。

麥克非夫婦和譚維遜夫婦——他們倆是傳道教士——在船上相交際得很熟，這並不是因爲他們有什麼共同的愛好，不過因爲他們時常聚在一起的緣故。他們唯一相同的觀點是一致不贊成那些日日夜夜在抽煙室裏賭錢喝酒的人。麥克非太太覺得，譚維遜夫婦在船上祇願意和她夫婦兩個接交，是椿不小的榮幸；就是那位羞怯而並不糊塗的醫生，也不自知地默認了是個體面。祇爲了天性好辯，他晚上在房艙裏才讓自己發表了這種意見。

「譚維遜太太說，要不是有我們作伴，她不知怎樣來捱過這個旅程。」麥克遜太太說，一面仔細擦去她臉上的化裝。「她說船上祇有我們，她願意來往的。」

「我倒想不到一個教士可以這樣擺架子。」

「這並不是擺架子。我很明白她的意思。他們這種人要去和煙室裏的那些粗漢混在一起是不很好的。」

「他們那教的祖師卻並不是如此排外的。」麥克非冷笑了一聲。

「我再三叮囑你不要打趣宗教，」他的太太說，「我不喜歡你這種脾氣，亞萊克。你是從來不注意別人的長處的。」

他那雙灰色的藍眼睛看了她一下，可是並不回答什麽。許多年的結婚生活告訴他，把最後的一句話讓給他的太太說，才是得到和平的辦法。他趁早脫去了衣服，爬到上面的榻上去，拿了本書一直看到睡去。

第二天到甲板上來，他們離陸地已經很近了。他貪婪地望着牠。那兒是一細條銀白色的海岸，海水急速地衝撞着那舖滿葱綠草木的山脚。那些椰子樹，又密又綠，差不多一直種到了水邊，參雜在這樹林中間，你可以看見一座座薩摩亞人住的草屋；各處點綴着白光烱爍的教堂。譚維遜太太走過來站在他的身邊。她穿着一身黑色的衣服，頸項裏掛了一串金鍊子，下面懸着一個小小十字架。她是個小女人，一頭棕色沒有光澤的頭髮修飾得卻是十分道地，還有一對突起的藍眼睛，載着夾鼻眼鏡。她的臉很長，像一只羊的臉，可是絲毫沒有痴愚的樣子，反而顯得十分精明活潑；她有和飛鳥一般敏捷的動作。最奇怪的地方是她的發音，尖銳，鏗鏗然有金屬之音，而毫無變化；聽上去非常之單調，就和一串無情的放氣的喧囂一般刺激你的神經。

「這兒對於你一定是和家鄉一般的。」麥克非略微露了一露他那艱難的笑容。

「我們的是平坦的島嶼，你要知道，不和這兒一般的。那兒是珊瑚島，這些是火山岩造成的。我們到那兒還有十天的路程呢。」

「那也和到家差不多了，」麥克非玩笑地說。

「呵，這未免說得太過份一點；不過，在南洋，人們對於距離的觀念，的確和別處不同的。這樣說來你是對的。」

麥克非醫生微微地嘆息了一下。

「我們沒有派在這兒，我很高興。」她接着說，「他們說在這兒工作是非常之難於進行的。輪船的來往使居民的生活不得安定；並且這兒還有海軍兵營；這個對於土人是很壞的。在我們那兒，卻沒有這些困難。當然也有一兩個商賈，可是我們當心着不讓他們胡鬧；要是他們不自己檢點些，我們會把那地方弄得叫他們不得安身。」

把鼻樑上的眼鏡移動了一下，她冷酷地把這個葱綠的海島望了一下。

「在這個地方傳教，簡直是沒有希望的。感謝上帝總算饒過了我們。」

譚維遜的教區是薩摩亞北部的一羣島嶼;他們相距得很遠,他往往得駕了小船到很遠的地方去。在他出外的時期裏,他的妻子便留下來管理傳道會的事務。麥克菲醫生一想及她管理時所用的力量,不免心都冷了。講到土人的墮落時,她的音調便再也遏止不住,那是一連串的激昂忿慨的恐怖。她對於文雅的意見也來得特別。在他們剛相識的時候,她曾經對他說道:

「你知道在我們剛去的時候,那島上的結婚制度眞是駭人聽聞的,我簡直不能夠對你明說。但是我可以告訴麥克菲太太,讓她再來告訴你。」

接着他看見他的妻子和譚維遜太太在兩張貼緊着的椅子上切切促促地談了兩個鐘頭。在他散步踱過她們面前的時候,他聽見譚維遜太太激切的耳語,像遼遠的山濤的湍流一般,同時他見到他太太那付張口結舌,面容慘澹的神情,他就知道她正在亨受一個驚異的智識。晚上在船艙裏,她便把所聽見的低低地都告訴了他。

「嗯,我講的你知道了罷?」第二天早上譚維遜太太不勝歡喜地問他,「你聽見過比這個更可怕的事嗎?你當然明白我爲什麼不能直接告訴你,是不是?雖然你是一個醫生。」

譚維遜太太熟視着他的臉部。怪切望地要找尋她所獲得的成功。

「所以無怪我們剛到那兒的時候要灰心,當我告訴你那村莊裏連一個好女孩子都找不出來,你總不會相信有這麼一回事。」

她顯出了十分內行的態度,說這個「好」字。

「譚維遜先生和我議論到這一點,我們決定了頭一樁事情便是禁止跳舞。那班土人是有跳舞狂的。」

「我在年輕的時候,到並不反對這個。」麥克菲醫生說。

「昨天晚上我看見你要麥克菲太太伴你舞一次的時候,我便想到是如此的。一個人和自己的太太跳舞,並沒有多大的害處;不過你太太沒有答應你是很好的。在這種情形之下,我想最好還是不要和他們混在一起。」

「在什麼情形之下?」

譚維遜太太的眼睛在夾鼻眼鏡之後迅速地望了他一下,然而並不答覆他。

「在白人之間,本來是不可一概而論的,」她接下去說,「不過我承認,我是贊成譚維遜先生的主張的。他說他不明白怎麼一個丈夫能夠容忍自己的妻子被抱在別人的懷裏。因此結婚之後,我一步也沒有舞過。可是土人的跳舞卻大不相同。不但舞蹈的本身不道德,牠還直接造成種種傷風敗俗的事情。幸而托天之福,我們把牠撲滅了,我可以正確地說,在我們的教區裏八年中沒有一個人跳過舞。」

講到這兒,船已經開進了港口,麥克菲太太也走了過來。船身轉了一個灣便慢慢地駛了進去。那是一個很大的三面都是陸地的港口,正對着海風吹來的地方建築在一座花園裏的是總督的公署。一面星條

國旗憔悴地吊在旗桿上。他們已經過了三座小洋房，一塊網球場，於是便到了碼頭和貨棧。譚維遜太太指着一隻碇泊在岸旁二三百碼那兒的小帆船，就是趁牠到亞比亞去的。那兒有一羣各處會集起來的熱切喧嚷和好脾氣的土人，有些爲了好奇心來看熱鬧，有些來和到悉德尼去的客人交易貨物；他們帶着椰子，大串的香蕉、土布、貝殼和沙魚牙齒穿的項練，灌木碗和小型的戰船。一些美國水手，打扮得整整齊齊，剃得光光的和坦白的臉，夾在中間遊蕩着；另外還有一小羣軍官。麥克非夫婦和譚維遜太太一邊等着他們的行李，一邊覷望着這個人羣。麥克非醫生看見大半孩子和青年都害着莓狀腫，醜惡的傷處和痲痹的潰瘡一般，當他第一次看見他所醫治過的象皮病的時候，他那雙專家的眼睛笑出了閃光；那些人有的拖着一隻巨大沉重的手臂，有的拽着一個臃腫醜怪的腿。那兒不論男女，祇在下身圍了一塊圍腰布。

「這眞是一個淫猥的衣服，」譚維遜太太說。「譚維遜先生以爲法律應該禁止的。試想一個人只在腰部圍一條紅布，怎麼還可以希望他有道德呢？」

「那是合乎這兒的氣候的，」醫生說，一面拭去了頭上的汗。

現在他們已經到了陸地上，那熱度雖然還是在清晨已經是怪鬱悶的了。四週都給高山圍住，一絲風都吹不到旁哥旁哥來。

「在我們的那島上，」譚維遜太太繼續着她那尖銳的音調，「我們已經實際剷除了這種的圍腰布。祇有幾個老軍人還穿着牠，可是除外就沒有別人了。女人都採用長袍，男人都是褲子和汗衫。在我們初到的時候，譚維遜先生在他的一個報告裏曾經說過：假使這兒十歲以上的男孩子個個穿了褲子，那末全島的居民就永無成爲基督教徒的希望。」

譚維遜太太朝着那飄浮在港口上濃厚灰色的雲閃視了一兩下，雨點開始在落下來。

「我們最好找一個避雨的地方，」她說。

他們跟着一大羣人走到了鐵板下面接着雨和瀑流般地倒了下來。他們站了一會兒之後，譚維遜先生來了。他一路對於麥克非夫婦都十分客氣，可是不及他太太那麼善於交際，他大部份的時間都是用在書本上的。他是一個沉默帶些陰鬱的人，你會覺得他的慇懃只是爲了他是基督教徒而有的責任；他的天性是緘默，甚至於有些怪癖的。他的樣子就很奇特。他很高很瘦，四肢散漫地浪蕩着，面頰凹了下去，可是顴骨凸得怪出；他的面色如此死灰可怕，但是，很奇怪的，他的嘴卻異常飽滿，並且富有肉感。他的頭髮留得很長；一雙黑眼睛深深地藏在眼窩裏面，是大而悲慘的；他的手以及那大而長的手指都長得很好看；牠們給他一個極有力量的表現。但是他最特別的一點是你感覺到他有一股遏止住的慾火。這是極顯注的，並且有些使人難受的。他是一個不能相親的人。

現在他帶來了不好的消息。島上發生了一種傳染的疹子，這是夏

威夷人中很嚴重而危險的病症。並且發現了那隻載他們的船上，也有傳染了這個病的水手。病人已經運上了岸並且送進了隔離醫院；但是亞比亞有電報來說全船的旅客和水手在沒有澈查清楚之前，不準那只船駛進那兒的港口。」

「這就是說我們至少得在這兒等待十天。」

「可是我在亞比亞是有要事的，」麥克非醫生說。

「這卻沒有辦法，祇要船上不再發生這種的病，他們是會允許白種搭客乘坐的但是本地的貿易卻得停止三個月。」

「這兒有旅館嗎？」麥克非太太問。

譚維遜低低地冷笑了一聲。

「沒有的。」

「那末我們怎麼辦呢？」

「我已經和總督談過了。前面一個商人的家裏有房間出租，我以為等雨停了，我們便該到那兒去想法子。不要希望舒適，祇要有牀睡覺，頭上有屋頂便算大幸了。」

但是雨並沒有停止的樣子，結果他們撐了傘，穿了雨衣走了。那兒並沒有市鎮，祇是一簇公事房，一兩家店舖和後面椰子樹及香蕉樹之間幾個土人居住的房屋。他們所找尋的房子，從碼頭走過去大約五分鐘。牠是一幢二層樓的木屋，上下都有極寬闊的走廊，屋頂是綱鐵的。屋主人是一個名字叫做霍姆的混種兒，有一個土人太太和一羣棕色皮膚的孩子。在樓下，他開設了一個舖子，賣些罐頭食物和棉布。他接引他們去看的房間差不多是沒有傢具的。在麥克非夫婦的房間裏，除了一張舊牀，一頂破帳子，一張歪斜的椅子，和一個洗臉架之外，就什麼都沒有了。他們愁慘地四週看看。雨還是不停地傾瀉着。

「不是實在要用的東西，我都不拿出來，」麥克非太太說。

譚維遜太太進來的時候，她正在打開一只皮箱。她很輕快活潑。這個陰鬱的環境對於她竟毫無應響。

「假使你聽我的話，那末就先拿了針和線，把這頂破蚊帳修補好，」她說，「否則，你今天晚上休想能夠閉眼。」

「蚊子厲害嗎？」麥克非醫生說。

「現在正是蚊子多的季節。當你赴亞比亞總督署宴會的時候，你可以看見每一位女客都供給一隻枕袋套住她們……她們的下部。」

「我希望這個雨停一下，」麥克非太太說「出了太陽，我會有精神把這地方弄得舒適一點的。」

「喔，你要是等到出太陽，你得等很久呢。旁哥旁哥是太平洋上雨水最多的地方。你看，這些山，和那個海灣，都是吸引水份的；在這個時候，差不多到處都在下雨。」

她看看麥克非，又看看麥克非太太，他們一籌莫展地站在那兒，像兩個失魂鬼似的，她蹙緊了嘴。她覺得她得照料他們，那樣無用的人，使她不耐煩，但是她的手卻癢得要使每樣自然而然碰在她身上的事情

都弄妥當。

「好。你給我一根針和線，我來替你補帳子，同時你可以去開箱子。中飯在一點鐘吃，麥克菲醫生，你最好到碼頭上去看看你們的行李是不是放在乾的地方。你要明白，這種土人是些什麼東西，他們儘會把牠們丟在那兒，讓雨去打濕的。」

醫生又穿上了雨衣，走了下去。在門口，霍姆先生正站在那裏，同一個剛才他們乘坐的船上的舵工，和一個他在船上看見過幾次的二等艙的船客談話。在他走過的時候，這個矮小皺縮而十分骯髒的舵工向他點點頭，

「這個疹子症眞是麻煩，醫生，」他說。「你倒已經找到了下處了。」

麥克菲醫生覺得他未免太沒有規矩，但是他是一個膽小的人，不大容易生氣的。

「是的，我們在樓上有一間房間。」

「這位桑灤遜小姐是和你一路上亞比亞去的，所以我把她送到這兒來。」

這舵工把大拇指指一指站在他身傍的女人。她大概有二十七歲左右，肥肥的，還算好看，不過有些俗氣。她穿着一身白衣服，頭上是一頂大白帽子。肥胖的小腿上穿着白的紗襪子，襪統一齊堆在長統白皮鞋的鞋口上。她對麥克菲慇懃地一笑。

「一間頂小的房間，那傢伙要敲我一塊半錢一天，」她那粗嗄的嗓子說。

「我告訴你，她是我的朋友，」那舵工說。「她不能付超過一塊錢的價錢，你無論如何得答應下來。」

這商人是肥滿的，怪和順的，他沈靜地笑着。

「好吧，既然你這樣說，斯汪先生，我想想看。讓我去和我的妻子商量商量，假使可以減少一點，我們一定照辦。」

「別在我面前搗鬼，」桑灤遜小姐說。「我們現在就決定。我給你一天一塊錢的房錢，除外連一個銅子都沒有。」

麥克菲醫生笑笑。他很佩服她講價錢時的那付強橫的樣子。他是一種常常付錢付得很寬綽的人。他情願多付一點，不願和人去斷斷論價。那商人嘆了一口氣。

「好，爲了斯汪先生的緣故，就依你吧。」

「這才對呢，」桑灤遜小姐說，「我們且進去喝一杯酒。斯汪先生，請你把那手提包拿進來，裏面有眞正的好酒。你也來嗎，醫生?」

「喔，我想不來了，謝謝你，」他回答道。「我要出去看看我們的行李，是不是在安全的地方。」

他走到了雨中。那是不停的從巷口掃蕩進來的，所以對岸的地方都模糊不見了。他遇到三個身上只有圍腰布的土人，張着大傘。他們走得很有樣子，步伐優閒，身子挺得很直；在走過的時候他們對他笑笑，並且用一種怪異的話招呼着他。

他回來已經差不多是吃飯的時候了，他們的菜飯擺好在商人的客室裏。那是一間設計時並不預備居住而祇是顯示神氣的房間，裏面一陣發霉窒悶的氣息，牆的四週點綴着一套印花的絲絨天花板的當中，掛下來一盞鍍金的吊燈用薄紙包好，防止蒼蠅的汚損。譚維遜沒有來。

「我知道他是去拜訪總督的，」譚維遜太太說，「大概留他吃飯了。」

一個小土孩子送上來一盤炸牛肉餅；過了一下子，商人自己來看看，他們是否還缺少什麼。

「我看見我們有了一個同住的了，霍姆先生，」麥克菲醫生說。

「她祇租了一間房子，」商人回答道，「她的伙食是自己弄的。」

他奉承地望望兩位女太太。

「我把她放在樓下，免得她妨礙你們。她不會怎樣麻煩你們的。」

「也是船上的客人嗎？」麥克菲太太問。

「是的，太太，是二等裏的。她要到亞比亞去，那兒有一個會計的職位在等候她。」

「喔！」

商人走了之後，麥克菲說：

「我想她一個人在房間裏吃飯，怪不舒暢的。」

「假使她是二等艙裏的，我想他也情願這樣，」譚維遜太太回答道。「我不能確實知道她是個什麼人物。」

「舵工領他來的時候，我也在那兒，她的名字叫桑濮遜。」

「是不是昨天晚上和舵工跳舞的那個？」譚維遜太太問道。

「一定是她，」麥克菲太太說。「那時我就疑心她是怎樣的人。我看她似乎太放蕩些。」

「總不是好東西，」譚維遜太太說。

他們開始談論着別的事情；飯後，因爲起身太早，覺得有些疲乏，他們便分開了去睡中覺。在他們睡醒之後，雖然天色依舊是灰沉沉的，雲還是低壓着，可是雨卻不下了，他們去沿海岸美國人所造的大路上走了一回。

在他們回來的時候，他們看見譚維遜也剛到家。

「我們在這兒也許得待兩星期，」他忿怒地說。「我和總督辯了很久，可是他說沒有辦法。」

「譚維遜先生是要緊想回到他的工作上去。」他的妻子關懷地對他望了一望說。

「我們離開那兒有一年了，」他說，一邊在走廊上走來走去。「會裏的事務由當地教士代理着，我眞擔心他們會誤事。他們都是好人，我並不說他們一句壞話，敬畏上帝，忠誠，可說是眞正的教徒——他們的信仰是足以使國內許多所謂的教徒赧顏的，——但是他們的能力卻缺乏得可憐。他們可以抑制一次，他們可以抑制兩次，但是他們不會永

遠抑制下去。假使你把一樁事交托給當地的教士，無論他的爲人如何可靠，可是慢慢的，你發覺他會讓罪惡潛伏進來的。」

譚維遜先生站定了。他那高大的體格，那雙在蒼白的臉上閃射着的大眼睛，形成了一個動人的姿態。他的眞誠可以從他激烈的表情和深長震盪的聲調裏顯示出來。

「我希望我的工作能夠合乎我的主意。我要做的，我立刻得去做的。假使一棵樹爛了，那末就得斬下來燒掉牠。」

那天晚上他們喝過了濃茶——這是他們一天中最後一次的進食，大家坐在那毫無生氣的客室裏，太太們做着手工，麥克菲抽着煙斗，這個教士便敍述着他在島上的事情。

「我們剛去的時候，他們是不知罪惡爲何物的，」他說，「他們接連地違犯着十誡，可是並不知道不對。因此我想要在土人的心目中注入罪惡的觀念，卻是件十二分困難的工作。」

麥克菲夫婦知道譚維遜娶這位太太之前，已經在所羅門羣島做過五年傳教士。她曾經是駐在中國的教士，他們是在波士頓開會時認識的。結婚之後，他們便一直被派來島上服務。

在他們與譚維遜的交談中，有一樁極明顯的事實，那就是譚維遜的不屈不撓的勇氣。他是一個懂醫的教士，所以隨時都有招請到附屬各島去的可能。在雨季中，多風浪的太平洋上，就是捉鯨魚的船都不大安全，他卻常常冒了極大的危險，乘着小帆船去，遇到疾病和不測的事情，他是決不躊躕的。好幾次整夜的他在和他的生命搏鬬，有兩次譚維遜太太都以爲他是不會生還的了。

「有的時候，我求他不要去，」她說，「不然至少等風浪停些再出去，可是他從不肯聽的。他眞是固執，打定了的主意是再沒有東西可以轉移牠的。」

「假使我自己這樣畏縮，那末我怎麼可以使那班土人信仰上帝呢？」譚維遜叫了起來。「我不怕。我是不怕的。他們知道在困難的時候，假使來請我，我是會盡我的力量趕去的。並且你想，我爲了上帝的使命而出去，上帝會不保佑我嗎？一切風浪，都是聽命於上帝的。」

麥克菲醫生是個膽小的人。戰壕上那種礮彈橫飛的情形，始終使他害怕；而當他在前線救護隊裏動手術的時候，他的手只是發顫，急得他頭上的汗直流，眼鏡都給弄模糊了。他看了那教士一眼，不禁有些戰慄起來。

「我希望我可以說，我是從不害怕的，」他說。

「我希望你可以說。你是信任上帝的，」另一個回答他。

但是不知爲了什麼原因，那天晚上這教士的思想專門回復到他和他妻子在島上所經歷的情形。

「有時候譚維遜太太和我兩個人對望着，熱淚在臉上向下滾。我們不停地工作着，不管白天和黑夜，可是並不見什麼進展。那時要是沒有她，我眞不知道要怎樣了。當我覺得我的心冷下去，當我將要失望的

候時，她給我勇氣和希望。」

譚維遜太太垂下了頭面頰上微微地紅了起來。她的手有些顫抖。她不敢開口說什麼。

「我們沒有人幫忙。我們是孤獨的。和任何本國的同胞隔離了幾千里路，四週都是黑暗。在我失望和疲乏的時候，她便放下了手裏的工作，拿了一本聖經唸給我聽，一直等到安寧來了，和睡眠停住在小孩的眼皮上一般地鎮靜了我。她才合上了聖經，對我說：『無論他們怎麼我們終得拯救他們。』我覺得我又堅信上帝了，我便說『是的，上帝幫助我救他們我一定得拯救他們。』

他走到檯子邊，站在牠前面，好像那是張講經檯似的。

「你看，他們是天生的如此墮落，連自己的惡行都看不見。我們得在他們所謂普通的行動中分別出罪惡來。我們不但要把姦淫、說謊、偷盜算罪惡，連赤身露體、跳舞、不進教堂也都作爲過失。我規定女孩露胸是罪，男子不穿褲子也是罪。」

「怎樣厲行呢？」麥克菲驚奇地問。

「我設立種種的處罰。顯然唯一使人們知道所做的事情是有罪的辦法便是當他做過了，你來罰他。假使他們不上教堂，我罰他們。假使他們跳舞，我罰他們。假使他們衣服不正當，我罰他們。我有一個規律，每一種罪都罰錢或罰做工。結果我居然使他們明白了。」

「但是他們從不反抗的嗎？」

「誰敢反對，譚維遜先生是需要些勇氣的，」他的妻子說，抿緊了她的嘴唇。

麥克遜醫生難堪地看着譚維遜。他所聽見的事情震駭了他，但是他遲疑着不敢表示他的不贊成。

「你得記住，到沒有辦法的時候，我可以開除他們的教籍的。」

「他們在乎嗎？」

譚維遜微微地笑笑。輕輕地搽着自己的手。

「他們不能賣去他們的椰子核。捉魚季裏分不到魚。這差不多足以使他們餓死。所以他們大大的在乎呢」

「告訴他弗來特奧聖的事情，」譚維遜太太說。

譚維遜把一雙可怕的眼睛注視着麥克菲。

「弗來特、奧聖是一個到島上來了好多年的丹麥商人。在商人之中，可稱富庶的了，我們剛去的時候，他不很歡迎我們。因爲你要知道，他在那兒是很稱心如意的。他和土人交換椰子核，隨他給些什麼；他總是給他們貨物和威士忌酒。他有一個土著的老婆，但是對她非常之不忠。他還好喝酒。我給他一個改過的機會，可是他不接受。他還譏笑我。」

譚維遜講到這兒把音調降得很低，接着他靜默了一二分鐘。這種靜默是深含着恫嚇的。

「在兩年之中他就毀了。他幾十年積來的東西都喪失盡了。我使他破產；到最後，他不得不和乞丐一般地來求我給他一張回悉德尼

的護照。」

「我眞希望你能夠看見他那次來看譚維遜的樣子，」那位教士的太太說。「他本來是一個很漂亮而有權勢的人很胖，嗓子很宏朗可是到後來縮小了一半，混身發抖。驟然間變成一個老人了。」

譚維遜出神地看看外面的夜景，雨又在下了。

忽然樓下傳來了一個聲音，譚維遜回過身來，詢問地看看他的太太。那是唱機裏傳出來的粗濁熱烈的聲音唱着一個簡單的調子。

「那是什麽」他問。

譚維遜太太把鼻樑上的夾鼻眼鏡夾一夾緊。

「有一個二等艙裏的船客住在下面。我想是從她那兒來的。」

他們默默地聽着，不久他們聽到了跳舞的聲息。接着音樂停止了，於是有開酒瓶的聲音和興奮的高聲的談話。

「我想她一定在和船上的朋友們開話別會，」麥克遜醫生說，「船不是在十二點鐘開嗎？」

譚維遜沒有作聲，但是他看看他的錶。

「你準備好了沒有？」他問他的太太。

「好了，我想我準備好了。」她回答。

「這樣早睡覺不太早嗎？」醫生問。

「我們還有很多書要看，」譚維遜太太解釋着。「我們無論在什麽地方，每晚睡前總要讀一章聖經，研究牠的註解，澈底討論一回的。這對於心靈是極妙的訓練。」

這兩對夫婦互道着晚安。客廳裏便祇剩了麥克非夫婦。有兩三分鐘他們沒有談話。

「我想去拿紙牌來玩玩，」最後醫生說。

麥克非太太躊躕地望望他。譚維遜夫婦說的話，留給她一些不安，但是她又不肯說最好還是不要打牌，因爲譚維遜夫婦也許會隨時進來的。麥克非拿了牌來，她注視着他看着他排好了紙牌，雖然帶着些犯罪的感覺。樓下吃酒歡呼的聲音依然繼續着。

第二日天氣很好，麥克非夫婦既然不得不在旁哥旁哥住兩星期，他們便盡力來處理這個逆境。他們到碼頭上去，從箱子裏拿了幾本書出來。醫生去拜望了海軍醫院的軍醫長，和他到病房裏走了一遭。他們在總督署裏留下了名片。他們在路上還遇到桑潑遜小姐。醫生對她脫了脫帽子，她對醫生是愉快高朗地喊了一句「早安啊，醫生。」她的打扮和昨天相同，白衣服，發亮的白高跟鞋，和凸出在鞋口上面的肥胖的腿，在這種外國地方，眞是少見的。

「我覺得她這種打扮不很適當，」麥克非太太說，「我覺得她眞粗俗。」

當他們回來的時候，她正在走廊上和商人的一個黑孩子玩耍。

「去和她招呼一下，」麥克非醫生輕輕地對他太太說。「她一個人在這兒怪可憐的。」

麥克菲太太是怕見人的，但是對於丈夫的話，卻一向是順從的。

「我們是鄰居啊，」她害羞地說。

「怪難受的，不是嗎？關在這樣一個小房間裏，」桑潑遜小姐說。「可是他們告訴我，能夠弄到一間房間，還是運氣呢。我不知道我怎麼能夠在土人的屋子裏住下去，可是有很多人都不得不住在那兒，我不懂這兒爲什麼不開一家旅館。」

他們又交談了幾句。桑潑遜小姐提高了嗓子嘮嘮叨叨的顯然是很喜歡談下去，但是麥克菲太太的話早已完了；她說：

「好吧，我想我們要上去了。」

那天晚上他們喝茶的時候，譚維遜走進來說：

「我看見樓下那女人房裏有兩個水手。我奇怪她怎麼會認識這種人的。」

「她不見得會擇友而交的，」譚維遜太太說。

他們這樣糊糊塗塗地過了一天，大家都有些累了。

「要我這樣過兩星期，我眞不知道以後我們會感覺些什麼，」麥克菲醫生說。

「唯一的辦法是把每天的時期分配給種種的活動，」教士回答說。「我要把一部份時間看書，一部份時間運動，——無論天陰天晴，在雨季裏你是不能管這許多的，——還有一部份時間休息。」

麥克菲醫生懷疑地看着他的同伴。他的計劃重壓着他。他們又在吃炸牛肉餅了。好像這兒的廚子除了這個之外，便不會做別的菜。後來樓下的唱機又開了。譚維遜顯得十分驚慌，但是他並不說什麼。接着是飄來了男人的聲音。桑潑遜小姐的朋友們在合唱一只通俗歌曲，不久桑潑遜小姐的又高又粗的聲音也加了進去。那兒嘻笑叫喊鬧成一片。樓上這四位，故意地隨便談着，可是連下面拖椅子碰杯子的聲音都注意到。似乎又有人到了。桑潑遜小姐在請客呢。

「我不知道她怎麼會有這許多熟人，」麥克菲太太忽然把她丈夫和教士的話打斷。

這句問話指示了她正在想些什麼。譚維遜臉上肌肉的抽動，可以證明他雖然在講科學，他的心思卻也在這相同的事情上面。忽然間，正當麥克菲在敍述在歐戰前線行醫的經驗時，他大叫一聲，站了起來。

「什麼事情，阿爾弗來，」譚維遜太太問。

「一定的！我一直沒有想到她是從阿維拉來的。」

「不會的。」

「她是在火奴魯魯上船的。這是很明顯的，並且她要在這兒做生意。在這兒。」

「什麼是阿維拉？」麥克菲太太問。

他把一雙憂鬱的眼睛看看她。他的音調都駭怕得在發顫。

「那是火奴魯魯的禍害。紅燈區。我們文化上的汚點。」

阿維拉靠近城邊。在晚上，你從港口的小路上走進去，經過一座搖

搖欲倒的橋，一直走到了一條荒涼不平的馬路，於是你驟然間踏入了光明。路傍儘是摩托車的停放所，一個個華麗明亮的沙龍，每處都傳出了擾雜呆滯的鋼琴聲音。還有理髮店和煙舖。那兒空氣中散盪着期望快樂的感覺。你轉進一個小街，不論向左向右，因爲這條馬路把阿維拉分成了兩半，你就到了那個區域了。於是一排排精緻的小洋房，漆着綠色，中間的通路都很寬直地佈置得像一個花園住宅區。看到牠那種有規則有秩序和整齊的樣子，不免令人生畏；因爲尋芳總不會這樣的講秩序和有組織的。路上的街燈很少，要沒有洋房窗子裏射出來的燈光，牠是很黝暗的。男人們徘徊着，望着那些坐在窗子口看書或刺繡的女人，而她們大部份都不注意這些過路人的，和她們一般，他們是各國的人都有。那兒有美國人，船上的水手，喝醉了酒的水兵，和駐在島上的兵營裏的白兵和黑兵，那兒還有日本人，兩兩三三地走在一起；夏威夷人，穿長袍子的中國人和戴着奇奇怪怪的帽子的菲列濱人。他們都很靜默，好像都很沈悶，慾望是件可哀的事。

「那是太平洋上最有汚名的地方，」譚維遜激烈地喊道。「教會裏反對了許多年後來才引起了新開界的注意。但是警察卻不願動手。你知道他們的意見。他們說，罪惡是不可免的，所以最好的辦法是劃出一個區域而統制牠們。事實呢，他們都暗中拿錢的，拿錢的沙龍主人付錢，遊客付錢，而那些女人也付錢。最後，他們都不得不動手了。」

「在火奴魯魯送上來的報紙裏面，我曾經看見過的，」麥克非醫生說。

「阿維拉連同了牠的罪惡和恥辱，就在我們到的那一天絕跡了。那兒的居民全體帶上了公堂。我不懂怎麼起先我會沒有想到那女人的來路。」

「現在你一提到，」麥克非太太說，「我倒也想起來，她是在開船前的幾分鐘上船的。我記得我還想她眞是太冒險了。」

「她怎敢到這兒來！」譚維遜忿怒地叫喊着。「我可不答應。」

他幾步跨到了門邊。

「你打算怎麼樣？」麥克非說。

「你想我該怎樣？我去止住牠。我決不讓這座屋子變成一個……一個。」

他在找尋一個不致於汚瀆太太們耳朵的字。他的眼睛發光，沒有血色的臉在感情的衝動中越顯得青白了。

「聽起來下面好像有三四個人呢，」醫生說，「你現在就去，不是太輕率嗎？」

教士對他輕視地瞥了一眼，一句話都不說，便衝了出去。

「假使你以爲他個人的危險足以阻止他去行使職務，那眞是不懂得他了，」他的太太說。

她坐在那兒，心神不寧地握緊了她的手，凸出的顴骨紅紅的，在靜聽下面的情形。他們都諦聽着。他們聽見他從木樓梯上走下去，打開了

鬥唱鄙聲一下子停住了，但是留聲機還繼續在嘶唱那個粗俗的調子。他們聽到了譚維遜的聲音，接着一個什麼很沉重的東西倒下的聲音。音樂停了。他已經把那留聲機摔在地下了。於是他們又聽到譚維遜的說話，他們聽不淸他說些什麼，於是是桑潑遜小姐的又高又尖銳的嗓子，接着有許多人們的喧嚷，好像他們都用足了氣在合力吶喊似的。譚維遜太太驚呼了一下，同時她的手握得更緊。麥克非醫生躊躇地看看她，又看看他的太太。他不想下去，但是他疑心她們也許想他下去。下面好像在打架。現在擾鬧的聲音更淸楚了。也許是譚維遜給他們摔到了房門外面。那扇門砰然地關上。一切靜了下來，接着他們聽見譚維遜又走上來他走到他自己的房間裏。

「我去看看他，」譚維遜太太說。

她站起來走了出去。

「假使你要我幫忙，來喊我好了，」麥克非太太說。在她走了之後，她說，「我望希他沒有打傷。」

「他為什麼不肯少管些閒事？」麥克非醫生說。

他們無聲無息的坐了一二分鐘，接着兩個人都不禁驚跳了起來，因為留聲機又挑釁似地開了，嘲笑的聲調在粗啞地叫喊着一支猥褻的曲子。

第二天，譚維遜太太又累又憔悴，她說她頭痛，而她的樣子也衰老萎弱得多了。她告訴麥克非太太，教士一夜都沒有睡。他那不安寧的情形可怕極了，在淸晨五點鐘，便起身走了出去。他們把一杯皮酒澆在他身上，他的衣服上都是汚漬，並且發出惡臭。但是當譚維遜太太講到桑潑遜小姐的時候，她眼睛裏露出了憂鬱的神情。

「她侮蔑了譚維遜先生是有苦頭吃呢，」她說。「譚維遜先生的心地是非常之仁厚的，凡是別人在患難中有求於他，決不會得不到安慰的，但是他對於罪惡是毫無慈悲的，一旦眞的發起怒來，那是可怕的。」

「怎麼，他要怎樣呢？」麥克非太太問。

「我不知道，不過叫我是不願去得罪他的。」

麥克非太太一陣震顫。這小女人一付得意肯定的樣子，顯然是有些使人可驚的。那天早上，她們約定了一塊兒出去，她們並排地走下了樓梯。桑潑遜小姐的房門開着，她們看見她穿了一件髒汚的睡衣，在一個爐子上燒什麼東西。

「早啊，」她說。「譚維遜先生今天早上好些了麼？」

她們沒有理會她，走了出去，鼻子翹得高高的，好像世上沒有她一般。然而當她發出了一陣嘲弄似的狂笑之後，她們的臉不禁都漲紅了。譚維遜太太忽然回了過去。

「你不要來和我說話，」她叫着。「假使你得罪了我，我就要把你趕出去。」

「請問，是我請譚維遜先生來的嗎？」

「不要理她，」麥克菲太太促迫地低聲說。

她們走了出去，一直走到聽不到她的聲音的地方。

「她是個厚臉厚臉，」譚維遜太太驟然說道。

她的忿怒差不多把她窒死。

在她們回來的時候，她們碰見她正向着碼頭走去。她把所有的衣服都穿上了。她那頂大帽子和上面那束粗俗豔麗的花，就是個恥辱。她走過的時候，欣然地和她們招手着，站在旁邊的兩個水手，看見這兩位太太滿面冰霜，不禁笑了起來。她們回到家裏的時候，正又要下雨了。

「我想她的那身好衣服要淋濕了。」譚維遜太太譏誚着。

譚維遜在他們吃飯吃了一半的時候才回來。他混身都濕了，可是他不肯換。他坐在那兒，陰沉沉地靜默着，只吃了一點兒東西便不肯再吃，他呆看着那傾斜的雨絲。譚維遜太太告訴他，她們和桑潑遜小姐有兩次的相遇，他也不說什麼，祇從他深皺着的前額的表示裏，知道他已經聽見了。

「你以爲我們應該叫霍姆先生趕她出去嗎？」譚維遜太太問。「我們可不能受她的侮辱。」

「她沒有地方可去，」麥克菲說。

「她可以住在土人的屋子裏。」

「這種天氣住在土人的屋子裏，一定是怪不舒服的。」

「我就住過好幾年，」教士說。

在小女孩子把煎香蕉送來作甜菜的時候，譚維遜轉身向着她。

「去問問桑潑遜小姐，我什麼時候可以去看她，」他說。

這女孩子害羞地點點頭，便走了出去。

「你要去看她幹什麼，亞佛萊？」他的太太問。

「那是我的職任。在我下手之前，我得給她一切的機會。」

「你不知道她究竟是什麼東西。她會侮辱你的。」

讓她侮辱我好了。讓她把口水唾在我臉上。她有一個不滅的靈魂，我得盡我的力救她。

譚維遜太太耳朵裏還響着那娼婦嘲弄的笑聲。

「她太過份了」

「過份到上帝都不願拯救嗎？」他的眼睛一下子發亮，音調也變柔和了。「不會的。罪人的罪也許比地獄還深重，但是我主基督的愛是及得到牠的。」

那女孩子帶來一句回話。

「桑潑遜小姐致意，幷且她說，祇要譚維遜教士不在她有事的辰光來，任何時候都歡迎的。」

這句話把在座的人全呆住了，麥克菲醫生趕緊收回了脣邊的笑意。他知道，假使他覺得桑潑遜小姐的頑強有趣，他的太太是會生氣的。

他們默默地吃完了飯。飯後兩位太太各自做着針線，醫生抽起了一筒煙。但是譚維遜還坐在原來的地方，茫茫然望着前面的棹子。後來，

他站起來，一聲不響地走了出去。他們聽見他下去並且聽見他扣門時，桑濺遜小姐兇狠的口氣喊「進來。」他在那兒一小時。麥克菲醫生注視着雨。這開始使他煩悶了。牠不像我們英國的柔軟的雨，靜悄悄地落在地上；牠卻是殘酷的，並且是有些可怕的。牠含有自然界原始威權的凶惡。牠並不是落下來的，簡直是汎濫。牠好像從天上湧出來的，固執到瘋狂了一般地濺在鈹鐵板的屋頂上。牠好像有一陣一陣的暴怒。有的時候你會覺得，假使牠再不停，你就要叫喊起來了；可是驟然間，你又會感覺到自己的毫無力量，全身的骨頭都軟化了似的；並且你是可憐而無希望的。

譚維遜回來了，麥克菲把頭轉了過去。兩個女人抬起頭來。

「我給她種種的機會。我還勸她懺悔。她是一個壞女人。」

他停止說話，麥克菲醫生看出他的眼睛是怪鬱悶的，蒼白的臉變成狠而嚴酷。

「現在我要拿起上帝用來驅逐守財奴與盤剝利息的人的鞭子了。」

「就是她逃到了天邊，我也要追趕去。」

驟然間他便回身走了出去。他們聽見他又下去了。

「他要怎麼啦?」麥克菲太太問。

「我不知道，」譚維遜太太除下了她的夾鼻眼鏡擦拭着。「當他在做上帝的工作的時候，我是從來不過問的。」

她微微的歎息了一聲。

「怎麼?」

「他要把自己累死了。他不知道愛惜自己。」

麥克菲醫生從房東那兒知道了教士的行動的第一個結果。當他經過他的店鋪的時候，他走出來喊住了他。他的肥臉上顯出了憂慮。

「譚維遜教士怪我不該把房子租給桑濺遜小姐，」他說，「但是我租給她的時候，我又不知道她是什麼人。人家來問我租房子，我所要知道的只是他能不能付房錢，可是她已經把一星期的租金預付了。」

麥克菲醫生不願多事。

「無論如何，這總是你的屋子。我們很感謝你讓我們住在這兒。」

霍姆懷疑地對他看看。他還不知道麥克菲的意見和教士的是不是一致的。

「他們教士都是互相幫助的，」他躊躇地說。「假使他們存心和一個商人爲難，那他就祇有乾脆關店了事。」

「他要你趕她出去嗎?」

「不是的，他說只要她安份，他是不能叫我這樣幹的。他說他要公平待我。我答應他她不能再有客人。我剛才告訴她了。」

「她怎樣說?」

「她才不管呢。」

這商人輾轉不安。他發現桑濺遜小姐是個難對付的主顧。

「喔，放心，我敢說她就會走的。要是沒有人來，她幹什麼住在這兒呢？」

「除了士人的住屋之外，她沒有別的地方可去，并且士人也不會要她，尤其是日前教士在和她作對的時候。」

麥克非醫生看看落着的雨。

「啊，要等牠天晴卻是無望的。」

晚上他們坐在客廳裏的時候，譚維遜敍述他從前在中學裏的事情，他那時沒有錢用，不得不在假期中做種種的工作來維持他的生活。樓下一點聲息都沒有。桑潑遜一個人坐在她的小房間裏。但是一忽兒留聲機又開了。她是故意開着出氣的，來消磨她的寂寞，但是沒有人唱歌；而那音調也怪憂鬱的，好像求救的呼聲，譚維遜不管牠，他正講到半中間，毫不動容地講下去，留聲機繼續在唱。桑潑遜小姐一片一片地換着。似乎她受不了這夜的寂寞，那是又悶又熱的。麥克非夫婦在牀上也不能入睡。他們睜大了眼睛躺着，聽蚊子在帳子外面凶殘地叫着。

「那是什麼？」最後麥克非太太問。

他們聽見一個聲音，譚維遜的聲音從板壁那面傳了過來。那是單調而十分固執的聲音，他在高聲祈禱，他在爲桑潑遜小姐的靈魂祈禱。

這樣兩三天過去了。現在他們在路上碰見桑潑遜小姐，她不再譏諷似的假慇懃，或者假笑着和他們招呼了；她昂起了頭走過去，粉臉上滿面怒氣，蹙着眉，好像沒有看見他們一般。那商人告訴麥克非，她正在別的地方找房子，但是沒有結果。在晚上，她把所有的唱片又唱了一遍，但是這種假裝出來的歡樂，現在卻很明顯了。那張黑人歌調，有一個碎裂慘痛的韻律很像是失望的呼聲。當她星期日又要唱的時候，譚維遜差霍姆下去請她立刻停止，因爲這是安息日。唱片終於停止了，屋子裏除了雨點不斷地擊着鐵屋頂的滴瀝聲之外，靜得一點聲息都沒有。

「我想她有一點軟化了，」第二天那商人對麥克非說。「她不知道譚維遜用什麼手段，所以有點害怕。」

那天早上，麥克非曾經看見過她，她那種倔強的神情顯然是改變了。她臉上是一副失神的樣子。那個混種兒對他斜視一下。

「我想你也不知道譚維遜預備怎樣對付她？」他試探着。

「對的，我不知道。」

霍姆會問這句話，他很訝異，因爲他也覺得那教士在祕密中工作。他覺得他在這女人的四週細心而有系統地結着網，一旦等各事都齊備了之後，他會忽然把繩子收緊來的。

「他差我告訴她，」這商人說，「任何時候她需要他，祇要通知一聲，他便會去的。」

「你告訴她的時候，她怎麼說？」

「她沒有說什麼。我也沒有等她的回話。我祇把他交代的話說完了便走。我想她或者就要哭出來了。」

「無怪她寂寞得難過，」這醫生說。「還有這雨——眞夠叫人發

急，」他煩悶地說。「在這個鬼地方到底也有停的日子麼?」

「在雨季裏，總是一直下的。每年要下三百吋雨水。你知道，這都是海灣的形狀不好。牠好像把太平洋所有的雨都吸收來了。

「眞倒霉，這海灣的形狀，」醫生說。

他抓着身上蚊子咬的癢處。他覺得脾氣怪爆燥的。等到雨止，太陽一出來，那就和暖室裏一般的蒸熱潮濕悶人，透不出氣，你會特別感覺到像什麼東西都變粗暴了。那時一向稱爲活潑天眞的士人，身上刺了花，以及染過的頭髮也顯得凶險可怕，當他們踢蹉踢蹉走在你身後的時候，你會不自知地回過去望望。你覺得他們隨時都會把一把尖刀刺進你的肩骨。你不能明白他們的大眼睛後面藏着些什麼卑鄙的思想。他們有一點像古代畫在廟壁上的埃及人，具有一種不可言狀的恐怖。

教士回來之後，又走了出去。他很忙，但是麥克菲卻不知道他在幹些什麼。霍姆告訴醫生說，他每天都去找總督；有一次譚維遜也向他說起。

「看起來他好像十二分的堅決，」他說，「但是當你看透了他之後，你就會知道他是沒有膽量的。」

「大概是他不願意照你的意思做，」醫生打趣似地說。

教士並不笑。

「我要他做正當的事情。這是不該由別人勸着纔去做的。」

「但是對於正當的見解各人不同。」

「假使一個人腿上患了疽瘡，可是還遲疑着不肯割斷牠，試問你還能忍耐嗎?」

「疽瘡當然是不成問題的。」

「罪惡呢?」

譚維遜做了些什麼事情立刻便發現了。這四個人剛吃完午飯，醫生和兩位女太太還沒去睡午覺。譚維遜是不贊成這種懶惰的習性的。房門忽然打開了，桑遜瀠小姐走了進來，她把房間打量了一下，便一直走到譚維遜面前。

「你這個下流東西，你在總督的面前講些什麼?」

她忿怒得只管亂嚷。中間停了一停。於是教士拖了一張椅子過來。

「你不坐一坐嗎?桑瀠遜小姐?我正想再和你談一談。」

「你這個下流混賬東西。」

她忍不住一陣惡毒的辱罵。譚維遜莊重地注視着她

「你把什麼壞話堆在我身上，我都不在乎，桑瀠遜小姐，」他說，「但是請你留意這兒有女太太們在座。」

她氣得滿眶眼淚。臉脹得通紅，和閉了氣一般。

「怎麼了?」麥克遜醫生問。

「剛纔一個人來說，我得趁下一班的船離開這兒。」

教士的眼睛似乎有一個閃動。他的臉依舊那麼鎮靜。

「在這種情形之下，你很難希望總督讓你住下去的。」

「是你的主意，」她尖叫着。「你瞞不過我。是你做的。」

「我用不到騙你。是我慫恿總督履行他職務上唯一的辦法的。」

「幹什麼你不肯放過我呢？我對於你並沒有什麼害處。」

「你可以相信，就是你對我有什麼害處，我也決不會恨你的。」

「你以爲在這個鄉陋地方，我會長久住下去嗎？我並不在找綠林好漢，我像那樣的人嗎？」

「這樣看來你也用不到抱怨呀，」他答道。

她恨得叫了一聲，便走了出去。房間裏沉默了片刻。

「好容易總督照辦了，」最後譚維遜說：「他是一個懦弱糊塗的人。他說她在這兒只躭擱兩星期，等她到了亞比亞，那是英國的地方，就和他沒有關係了。」

教士站起身來，走到房間的另一邊。

「一個當權的不肯負責任，眞是可怕。他們說起來，好像罪惡是眼不見便不存在的。這種女人根本就是一個禍殃，把她送到別的島上有什麼用處。後來我不得不老實對他說明了。」

譚維遜蹙緊了眉頭，蹺起了他的下頦，樣子十分凶狠堅決。

「這是什麼意思？」

「我們的教會在華盛頓並不是完全沒有勢力的。我提醒總督，假使那兒有人不滿意他在這兒的辦事成績，那對於他是沒有什麼好處的。」

「她幾時走？」停了一下之後，醫生再問。

「那隻金山去的船，下星期二從悉德尼開來。她就趁那隻船走。」

那就是還有五天。第二天麥克菲從醫院裏——那兒他可的做些較爲有趣的事情——回來的時候，那混種兒在半樓梯上喊住了他。

「對不起，麥克菲醫生，桑潑遜小姐病了。可以請你去看一看嗎？」

「當然。」

霍姆引他到了她的房間裏。她一無所事的坐在椅子裏，既不看書，也不做手工，眼睛呆望着前面。她穿了那件白的衣服，並且載了那頂有花的大帽子。麥克菲注意到她敷着粉的皮膚是黃而汚濁的，眼睛也沒有神。

「聽說你不舒服？」他說。

「喔，我並不是眞病。我不過這樣說的，因爲我要見你。我下一班船要到舊金山去了。」

她對他看着，他看見她的眼睛忽然現出了驚惶的神情。她痙攣地打開她的手，又緊緊地握攏來。那商人也站在門口靜聽。

她喘息了一下。

「我想我現在到舊金山去不十分妙。昨天下午，我去找總督的，但是沒有找到他。我見他的秘書，他說我一定得趁那隻船走。我非見到總督不可，今天早上我到他的門口去等他，他出來的時候我同他講了。他當然不高興見我，我知道；但是我不放過他，最後他說，祇要譚維遜牧師

答應，他並不反對我在這兒等下一班船到悉德尼去。」

她停下來不安地望住了麥克非。

「我實在不知道我可以做些什麼？」他說。

「嗯，我想你也許肯去勸勸他。我發誓只要他許我住在這兒，決不再生是非。要我整天不出房門都可以，至多也只有兩星期。」

「我去試試看。」

「他不會肯的，」霍姆說。「他要你禮拜二走，你就走完了。」

「告訴他，我去悉德尼可以有工做的，我是說正當的工作。這並不算過份。」

「我總盡力幫忙。」

「就來通知我好嗎？不弄妥當我是不得定心的。」

這一個使命，麥克非醫生實在不很歡迎，因此，這也許是他的本性喜歡如此，他用簡接的交涉法。他把桑瀫遜小姐的話，對他太太說了，要她去對譚維遜太太說。教士的行為未免武斷，讓這女子在旁哥旁哥多住兩星期，並沒有什麼害處。但是他沒有料到他的交涉的結果。教士立刻走了過來。

「譚維遜太太告訴我，桑瀫遜小姐向你求情的。」

麥克非醫生這樣被他當面說穿，有點兒像一個懦弱者被逼着不得不奮鬥了。他禁不住生氣，並且漲紅了臉。

「我不知道她到悉德尼和到舊金山有什麼分別，並且她既然答應了不再生事，再要懲罰她也未免太厲害了。」

教士把一雙莊重的眼睛盯着他。

「她為什麼不願回舊金山？」

「我沒有問她，」醫生極不高興地答道。「我覺得一個人最好祇管管自己的事情。」

也許這句話回得十分圓滑。

「總督下令叫他趁第一班離島的船走。他不過履行他的職務，我不願去干涉。她在這兒總是禍水。」

「你這人眞殘暴專制。」

兩個女太太訝異地抬起頭來看看醫生，但是她們不必擔心會發生爭吵，因為教士祇溫和地笑笑。

「你覺得我這樣，麥克非醫生，我很難過。請你相信我，我的心為那不幸的女人流着血，但是我不過盡我的責任。」

醫生不作聲。他怏怏地看着窗外。這次居然沒在下雨，從海灣那面望過去，你可以看見樹林中一個土人村落裏的房屋。

「我想趁現在不下雨出去一趟，」他說。

「請你不要為了我沒有答應你的請求便怨恨我，」譚維遜苦笑着說。「我很尊敬你，醫生，如若你對我有不好的印像，那我是很難受的。」

「當然你對於自己有相當的好意見，纔這樣靜恬地來對付我，」他反唇相譏。

「就算這樣罷，」譚維遜冷笑笑。

當麥克非醫生因爲無緣無故得罪了人，一肚子的煩悶，走到樓下的時候，桑潑遜小姐正半開着房門在等他。

「怎麽，」他說，「你對他說了沒有？」

「說了，對不起他無論如何不答應。」他說，寗得看都沒有看她。然而他急遽地看了她一眼，因爲那兒傳來了一個哭聲。他看見她臉都急白了。他一陣震驚，忽然想到了一個主意。

「可是不要失望，我覺得他們這樣對付你是可恥的，我自己去見總督。」

「現在？」

他點點頭。她的臉一下子便快樂起來了。

麥克非醫生自已都不大明白他爲什麽會決心去請求總督的。他對於桑潑遜小姐的事本來是不過問的，但是那教士激怒了他，而他這種人的怒氣是潛伏着的。他找到了總督。他人很高大漂亮，是一個水手出身，灰色的板刷髭子，穿着一身一塵不染的白制服。

「我來看你是爲了一個住在我們一起的女人的事，」他說。「她的名字是桑潑遜。」

「我想我全知道的，麥克非醫生，」總督說，他微笑着。「我已經下令叫她下星期二離開這兒了，這便是我所能辦到的。」

「我想請你可否寬容她一點，讓她暫時住在這兒，等到從舊金山的船來了之後，她可以到悉德尼去。我願意擔保她的行爲端正。」

總督繼續着在笑，可是他的眼睛漸漸地變小變嚴重了。

「這當然是沒有什麽不可以的，麥克非醫生，但是我的命令已經下了，那是一定要履行的。」

醫生把這椿事情盡力說得合理，但是現在總督連笑容都沒有了。他滿不高興地聽他說，眼光看着別處。麥克非看出他的話不會發生效力。

「我很抱歉，要使一位女士覺得不方便，但是她星期二非走不可，多說也是無益的。」

「可是這有什麽關係呢？」

「請你原諒，醫生，除了對於正當官長之外，我用不到對任何人解釋我職務上的行動。」

麥克非敏銳地看看他。他想起了譚維遜曾經恐嚇過他，而在總督的神情中，他覺察得出那種不安。

「譚維遜這個好管閒事的混帳東西，」他生氣地說。

「在我們之間，麥克非醫生，我可以說，我並不很贊成譚維遜的爲人，但是我得承認，在這士民裏駐紮了許多兵士的地方，桑潑遜小姐這種女人在這兒的危險，他的確有權向我指明的。」

他站了起來，麥克非不免跟着站起來。

「請你原諒我。恕我不能奉陪。請在麥克非太太前代爲道候。」

醫生垂頭喪氣地離開了他。他知道桑潑遜小姐在等他的回音，但是他不願去報告這個失敗的消息，所以他便從後門偷偷摸摸地走上了樓梯。

吃飯的時候，他沒有說話，並且是怪不安頓的，然而教士卻與高彩烈。麥克非醫生覺得他的眼睛不時在得意地望着他。忽然間，他覺得譚維遜已經知道他去見了總督和會見的惡果。但是他如何知道的呢？那個人有點兒陰險。飯後他看見霍姆在陽台上，他裝着隨便去談談話的樣子，走了出去。

「她問你去見了總督沒有，」這商人輕輕地說。

「見了，他一點不肯通融。我眞對不起她，我實在沒有別的辦法了。」

「我知道他不肯的。他們是不敢得罪教士的。」

「你們在講些什麼？」譚維遜走了出來，和氣地問。

「我說你們至少要再等一星期，纔能到亞比亞去，」商人接下去說。

他走了開去，而這兩個人也回到了客室裏。譚維遜先生每次飯後都要休息一下的。不久，他們聽見一個懦怯的叩門聲。

「進來，」譚維遜太太的尖嗓子說。

房門依舊不開。她站了起來把牠打開。他們看見桑潑遜小姐站在門口。可是她的樣子大變了。這再不是那在路上戲弄她們的輕狂女人，而是一個憔悴受驚的弱者。她一向修飾得極好的頭髮，亂蓬蓬地散在頸子裏。她拖着拖鞋，身上是短衣和裙子，都是汚舊的。她站在門口，眼淚從臉上往下流，可是不敢走進來。

「你幹什麼？」譚維遜太太厲聲地問。

「我可以和譚維遜先生說話嗎？」她哽咽着說。

教士站起來走到了她的面前。

「請你進來，桑潑遜小姐，」他親熱地說。「你要我怎麼樣？」

「我眞後悔我那一天所說的話和種種得罪你的地方。我想那天我喝醉了。請你寬恕我。」

「啊，那沒有什麼。我想我還有挨幾句罵的度量。」

她向他走近些，顯出十分卑屈的樣子。

「你已經給了我刑罰，我從此悔過了。請你不要送我回舊金山去。」

他和藹的態度消失了，聲調一下子變得嚴厲無情。

「為什麼你不肯回去？」

她畏縮着。

「我想我家裏的人都在那兒。我不願給他們看見我這種情形。我情願你派我到別的地方去。」

「你為什麼不肯到舊金山去？」

「我已經告訴你了。」

他俯前去凝視着她，那雙大得發亮的眼睛好像一直要看到她的靈魂裏面。驟然他說，

「到反省院去。」

她大叫了一聲，倒在他的脚下，抱住了他的腿。

「不要送我回去。我在上帝面前對你立誓從此做一個好女人。我完全改過。」

她發出一大堆的懇求，眼淚在塗着粉的臉上流。他靠着她，扶起了她的臉，強迫她看他。

「不是嗎，反省院？」

「我好容易纔逃過，」她急喘着。「要是給他們抓住了，我就得受三年罪。」

他放開了手，她倒在地板上，痛哭着。麥克非醫生站了出來。

「現在情形不同了，」他說。「你知道了這樣，不該再要他回去。再給她一個機會她是願意改過的。」

「我給她的正是一個最好的機會。她假使肯懺悔，讓她接受她的懲罰。」

她錯解了這句話，抬起了頭來，憂鬱的眼睛裏閃着一線希望。

「你釋放我了嗎？」

「不，你星期二到舊金山去。」

她慘呼了一聲，接着一陣低而粗啞得不像人聲的叫喊。她把頭死命在地上擊撞。麥克非醫生跳過去扶起了她。

「來吧，你不要這樣。到房裏去躺一下。我給你一點藥。」

他攙她站起來，半拖半扶地把她送了下去。他恨譚維遜太太和他的妻子，她們竟不幫忙。那混血兒正站在樓梯口，他幫着他把她弄到了床上。她祇是悲哭，差不多失了知覺。他替她打了一針，等他弄完了回到樓上，他是熱得累得不堪的了。

「我把她躺下了。」

兩位太太和譚維遜仍舊坐在那兒，和他下樓的時候一樣，自他下去之後，他們什麼事都不能做，並且什麼話都不能說。

「我正在等你，」譚維遜怪特別怪冷淡地說。「我要你們和我一起為了這個犯罪的靈魂祈禱。」

他從書架上拿下來一本聖經，在飯桌邊坐了下來。桌子上還沒有收拾過，他把茶壺推了開去。用一種有力量，震盪而深長的音調對他們唸了耶穌基督和淫婦相遇的一章。

「現在和我一起跪下來，為我們親愛的姊妹——薩第桑潑遜的靈魂祈禱。」

他唸了一串冗長又熱切的禱告，求上帝可憐這個罪女。麥克非太太和譚維遜太太都閤上了眼睛跪着。這醫生吃了一驚，也為難而怕羞地跪了下去。這教士的禱語有一種可怕的口才，他是大大地感動了，一邊說一邊流着淚。在外面無情的雨下着，不近人情地凶殘而堅決地下着。

最後，他停了。他停了一下又說道：

「我們一起來祈禱。」

於是他們跟着他唸了一遍，他們站了起來。譚維遜太太的臉是蒼白的，不過都寧靜了。她是得到了安慰而寧靜的，但是麥克菲夫婦忽然覺得一陣子慚愧。他們不知道看了什麼地方纔好。

「我下去看看她現在怎麼了，」麥克菲醫生說。

他叩門的時候，是霍姆給他開的。桑潑遜小姐坐在一張搖椅裏，在輕輕啜泣。

「你起來幹什麼？」麥克菲說。「我叫你睡着的。」

「我不能睡，我要見譚維遜先生。」

「可憐的孩子，你見他有什麼用處呢？你再求也求不動他。」

「他說過我要他的時候他會來的。」

麥克菲走到商人身邊。

「去請他來。」

他們沉默地等待着。譚維遜來了。

「原諒我把你請下來，」她說，憂戚地對他看着。

「我正在等你來叫我。我知道上帝對於我的祈禱是靈驗的。」

他們互相凝視了一刻，於是她把目光移了開去。她望着別處說道，

「我是個壞女人，我願意懺悔」

「謝上帝！謝上帝！他聽到了我們的祈禱了。」

他對那兩個人說，

「讓我一個人在這兒。告訴譚維遜太太，我們的祈禱靈驗了。」

他們走了出去，把房門關上。

「噓，」商人叫着。

那一晚，麥克菲醫生很晚很晚纔睡着，他聽得譚維遜上樓的時候，他看看他的錶，那是兩點鐘，但是譚維遜沒有立刻就睡。因為從那分隔他們房間的木板壁裏，他聽見他正在高聲祈禱，一直祈禱到倦極了睡着為止。

第二天見他時，他的樣子嚇了他一跳。他更蒼白了，累乏得不堪，可是眼睛裏卻射着殘酷的火焰好像他心裏充滿了非常的快樂似的。

「我要你就下去看看薩弟，」他說，「你不能希望她的身體好些，但是她的靈魂——她的靈魂卻變換了。」

醫生有些驚惶不安定。

「昨天夜裏很晚你還在那兒，」他說。

「是的，她不肯放我。」

「你似乎是怪高興的，」醫生生氣地說。

譚維遜的眼睛裏充滿了喜氣。

「我獲得了一個特殊的恩賜。昨天晚上一個迷途的靈魂居然給我帶回到上帝的懷抱中去了。」

桑潑遜小姐坐在那搖椅裏。臥具也沒有整理。房間裏亂糟糟的。她連衣服都沒有換，披着一件骯髒的睡衣，頭髮只胡亂挽了一個結，臉雖然

用潮手巾擦過，但是還是哭得又腫又皺的。她眞是一個下賤的女人。

醫生進去的時候，她遲鈍地抬起了她的眼睛。她是駭壞的了。

「譚維遜先生呢？」她問。

「假使你要叫他他就會來的。」麥克菲冷冷地說。「我來看看你今天怎樣了。」

「喔，我想我沒有什麼不好。你不必擔心。」

「你吃過什麼東西沒有？」

「霍姆給我吃了些咖啡。」

她焦慮地看着門邊。

「你想他就會來嗎？我覺得他在這兒要好得多。」

「你星期二還走嗎？」

「是的，他說我得走。請你叫他馬上就來。你不能幫我的忙。現在祇有他可以幫助我。」

「很好，」麥克菲醫生說。

以後三天中，教士差不多一天到晚和薩弟桑潑遜在一起，祇有吃飯的時候上樓來。麥克菲醫生覺察到他簡直不大吃東西。

「他要把自己累死了，快了，」譚維遜太太憐惜地說。「假使不當心些，他自己要受不住了，但是他決不肯當心自己的。」

她自己也蒼白得難看。她告訴麥克菲太太，她不能睡覺。譚維遜從桑潑遜小姐那兒上來之後，便祇是祈禱，一直要祈禱到精疲力盡，但是這樣還不多休息休息。只睡了一二小時，便又起身，穿了衣服到海邊上去散步。他做怪夢。

「今天早上他告訴我，他夢見內布拉斯加的山，」譚維遜太太說。

他記得經過美國時，在火車上曾經看見過。牠們像極大的鼹鼠丘，很圓很光的，是遽然間從地面上長起來的。麥克菲醫生記得那時看了之後，他覺得牠們極像婦人的乳峯。

譚維遜的不安寧，他自己都感覺到難堪。但是一個奇怪的興奮支持住他。他正從那可憐的女人心裏拔除最後的罪根。他陪着她讀聖經和唸祈禱。

「眞是神妙，」有一天晚飯時他對他們說。「這纔是眞正的復活。她的靈魂本來和黑衣一般烏黑的，現在和剛降下的雪一般潔白了。我是又卑微又害怕。她的悔罪眞美麗。我簡直不配碰一碰她的衣裳角。」

「你還要送她回舊金山去嗎？」醫生說。「三年監禁罪。我想你該救她一救。」

「咳，你難道不知道？這是沒有辦法的。你以為我的心沒有為她而流血嗎？我愛她和愛自己的妻子與姊妹一般。她到監獄裏去，我將和她受一般的痛苦。」

「鬼話，」醫生不耐煩地說。

「你不明白，因為你是盲目的。她有罪，她一定得受苦。我知道她會去忍受的。她將受餓，受刑罰，受恥辱。我要她接受這種人世的責罰，如為

上帝而犧牲一般，我要她歡歡喜喜去接受牠。她有一個難得的機會。上帝是至善而仁慈的。」

譚維遜的聲調與奮得發顫。他不能夠把那些熱情從嘴裏滾出來的字句講說清楚。

「我一天到晚和她在一起祈禱，離開她之後，我還祈禱，我盡了全力祈禱着，爲的是要求上帝給他這個寬宥。我要使她心裏生出願受苦的熱望；即使我現在願意讓她住下去，她也要拒絕，我要使她做到這種地步。我要她明白監獄中的苦刑，是她獻給賜她復活的上帝面前的謝禮。」

日子一天一天慢慢地過去。這一家人擔心着樓下這個不幸的和受苦的女人，都在一種不自然的騷擾中過着。她像是一個野蠻祭祀中獻給凶殘的邪神的犧牲品。她給恐怖駭呆了。她不敢讓譚維遜離開她；祇有他陪着她的時候，她纔有勇氣。她盲從地依賴着他。她時常哭泣，她讀聖經，和唸祈禱，有時候她把自己弄得筋疲力盡，可憐萬分。那時她眞的期待着對她的裁判，因爲這纔是個從她受的苦痛中直接而眞正的逃避。她不能再忍受現在襲擊她的恐佈。爲了她的罪，她放棄了一切個人的虛榮，她在房間裏走來走去，蓬頭垢面，穿着那件髒的睡衣。她四天沒有脫下睡衣，並且四天沒有穿襪子了。她的房間也是亂七八糟的。同時雨還是無休無止地下着。你常常感覺到天上總有一天會沒有水的，可是牠依舊重重地和瘋了一般的不停地往下倒，到在下面的鐵屋頂上。每一樣東西都是潮而黏的。牆上和放在地板上的靴統子上，都發了霉。整整的不能入睡的晚上，蚊子嗡嗡地怒吼着。

「祇要晴那麼一天，就好得多，」麥克非說。

他們都在等待星期二的降臨，那是從悉德尼來的船開往舊金山去的一天。這太緊張了。對於麥克非醫生，他的憐恤心與忿恨只要那女人一去便可以平息的。不得已的事情只能聽其自然。他覺得等那只船開走之後，他可以呼吸得自由些。薩弟桑潑遜是由一個牧師伴送她上船。這個人在星期一晚上來過一次，他交代桑潑遜小姐在第二天十一點鐘預備好。譚維遜在陪着她。

「現在一切都準備好了。我打算自己送她上船。」

桑潑遜小姐沒有開口。

麥克非醫生吹熄了蠟燭，小心地爬進蚊帳之後，他得救似的嘆了一口氣。

「啊，感謝上帝，這終算完了。明天這個時候她已經走了。」

「譚維遜太太也可以放心了。她說他簡直把自己弄得不成個人形。」麥克非太太說。「她眞是一個奇怪的女人。」

「誰？」

「薩弟。我再想不到她會這樣的使人覺得慚愧。」

麥克非醫生沒有回答。不久他便睡去。他太累了，所以睡得比平時熟。

第二天早上，他覺得有人在他臂上推了一下，他驚醒過來，看見譚

姆站在床面前。這商人一只手指按在嘴唇上，叫他不要聲張，並且做着手勢叫他去。在平時他總是穿麻布衣袴的，但是現在他卻赤了脚，只圍了土人的圍腰布。他的樣子一下子變得十分可怕，而且麥克菲醫生從床上起來之後，還看見他混身都刺了花紋。霍姆做做手勢，指點他到陽台上去。麥克菲醫生便跟了他出去。

「不要作聲，」他耳語着，「你跟我來。去穿上鞋子和衣服，快。」

麥克菲醫生的第一個念頭是桑澄遜小姐又出亂子了。

「什麼事情？要帶藥包嗎？」

「趕快，請你趕快。」

麥克菲醫生輕輕地回到房間裏去，在他的睡衣上加了一件雨衣，穿了一雙橡皮鞋。他又出來，他們一塊兒踮着足尖走下了樓梯。通外面的大門開着，並且有六個土人站在那兒。

「什麼事情？」醫生又問了一遍。

「你跟我來，」霍姆說。

他走了出去，醫生走在他後面，那班土人也一同跟了去。他們經過大路，一直走到了海邊。醫生看見水邊上有一羣土人圍着什麼東西站在那兒。他們趕了上去，大約還有二十碼左右，當醫生走近的時候，那些土人站開了。商人把他推了上去。他看見一半躺在水裏，一半躺在岸上，一個可怕的東西——譚維遜先生的屍體。麥克菲醫生彎下去——他不是一個緊急時慌張的人——把那屍體翻了過來。喉嚨口從兩邊耳朵根起都割開了，右手還握着那把行凶的剃刀。

「身子都冷透了，」醫生說，「他一定死了很久。」

「是一個男孩子出去做工看見他橫在這兒便來通知我的。你說是他自己幹的嗎？」

「是的。你們該去報告警察。」

霍姆說了一句土話，兩個年輕人便去了。

「我們得等他們來了再說，」醫生說。

「他們不能把他弄到我屋子裏去。我的屋子裏不敢放這東西。」

「你一切得聽從局裏去辦，」醫生厲聲地說。「老實講來，我希望他們把他送到埋葬所去。」

他們站在那兒等待着。商人從圍腰巾的褶縫裏拿出一根香煙，他把一支送給麥克菲醫生。他們呆望着那具死屍，抽香煙。麥克菲醫生不明白這是什麼緣故。

「你想他幹什麼要這樣？」霍姆問。

醫生聳聳肩。過了一會本地的警察由一個水兵領帶着搬了一張舁床來，再不久兩個海軍軍官和一個軍醫也來了。他們把一切事情都處理得很認真。

「他的妻子怎麼了？」一個軍官問。

「現在你們來了，讓我回去招呼招呼能。這個打擊對於她實在太大了。我想最好把他少許弄一弄整齊，纔讓她去看他。」

「我想這是對的。」海軍軍醫說。

麥克非醫生回到家裏看見他的太太已經差不多修飾完了。

「譚維遜太太爲她的丈夫急得不得了，」他一回來，她便這樣告訴他。「他一夜都沒有上床。她聽見他在兩點鐘的時候離開桑潑遜小姐的，但是他到外面去了，假使他一直散步散到現在，那準要送命了。」

麥克非告訴她發生的事情，並且叫她去把這個消息報告譚維遜太太。

「但是他爲什麼要這樣？」她問，駭異得不得了。

「我不知道。」

「但是我不能。我不能。」

「你一定得去。」

她對他驚惶地望了一眼，便走了出去。他聽到她走近譚維遜太太的房間，他稍微定了定神，於是開始洗臉剃鬍子。他換好了衣服之後便坐在牀沿上等候他的太太。最後她來了。

「她要去看他。」她說。

「他們把他送到埋葬所去了。我們最好和她同去。她聽到了怎麼樣？」

「我想她是嚇呆了。她不哭，但是顫得和一片樹葉子一般。」

「我們還是就走吧。」

他們在她房門上叩了一下，譚維遜太太出來了。她臉色發白，可是

眼睛卻乾的。醫生見到她這樣鎮靜，覺得怪不自然的。他們什麼話都不說，便靜靜地走了出來。當他到了埋葬所的時候，譚維遜太太說，

「讓我一個人進去。」

他們站在一旁，讓她進去。一個土人替她開了門，接着又替她關上了。他們坐下來等待着。一兩個白人走過來，和他們輕輕地談話。麥克非把他關於這個慘劇所知道的事，告訴了一遍。最後，房門悄悄地開了，譚維遜太太走了出來。大家頓然靜肅下來。

「我預備回去了。」她說。

她的聲調是怪冷酷而鎮定的。麥克非不能明白她眼睛裏的那副神情。她蒼白的臉十分嚴重。他們緩緩地走了回去。一句話也不說，最後他們到了所住的房子的對面的轉角上。譚維遜太太慘呼了一聲，他們在那兒停了一下。有一個不可信的聲音刺進了他們的耳朵。這麼久沒有開過的留聲機，又在唱了，又響又粗地唱着那黑人的通俗詞子。

「那是什麼？」麥克非太太愕然地問。

「不要管牠，」譚維遜太太說。

他們走上了階石走進了客廳。桑潑遜小姐正站在房門口，和一個水手談天。她大變了。不再是前幾天那個嚇破了膽的可憐人。她打扮得花枝招搖的，穿着那套白衣服和那雙長統發亮的白皮靴，頭髮是修飾過了，還載着那頂蓋着豔麗的花朵的大帽子。她的臉又化裝過了，眉毛畫得黑黑的，嘴唇塗得鮮紅。她昂昂然站在那兒。她又是他們初見起時

的那個輕狂的蕩婦了。當他們走進門，她便發出一陣粗暴的冷笑；接着，當譚維遜太太不自主地停了下來，她唾出了一口大大的口水。譚維遜太太縮後去臉上驟然間羞得通紅。於是雙手遮住了臉，匆匆地跑上了樓。麥克菲醫生怒極了。他把那女人一推，衝到了她的房裏。

「你做的什麽鬼計？」他問。「不許再開這混賬東西。」

他走過去把唱片摔破了。她對他看着。

「喂，醫生，你可不能再來這一套。請問你到我房間裏來又有什麽貴幹！」

「這是什麽意思？」他喊着。「你這是什麽意思？」

她鼓足了勇氣。沒有人能夠形容她回答時那副輕侮的神情和看人不起的憎恨。

「你們男人！你們一班下流的齷齪的猪你們都是一樣的，一樣的。猪！猪！」

麥克菲呆了一呆。他明白了。

（完）

日人操縱下的東北採金事業（本年上半年的統計）

	產金量（瓦）	價值（元）
直營鑛區		
小石頭作業所	三〇、九〇七	九五三、四〇八
琿春作業所	四四、四六〇	二三三、三七七
依樺勃金鑛局	一〇一、〇八三	二六七、六四四
觀都金鑛局	一一七、四五四	三四七、九一六
都魯河金鑛	二六、九四二	八一、二九八
明月滿金鑛	二、九五五	六、七一三
計	六三三、八〇一	一、七九〇、三五六
包辦鑛區		
（一）興安金廠		
泥秋河等各溝	四二、三九二	一三二、三五九
鎮龍門	一、四六二	三、四七五
衛鶴溝	六八、九一三	一五一、八一〇
阿拉氣	一八、〇四九	五六、〇一三
汗達氣	一三、九二三	四三、四七二
五道溝	一九、八三六	五九、六七〇
三分處	一三、三六九	四〇、三四八
計	一七七、九四四	四八七、一四七
（二）德安金廠		
五世德基	一五、三三二	一五、五三四
全陽河	七、三四五	一七、五四五
老公司	一一、三一一	七七、三二二
計	三三、九八八	四三、九八八
達源金廠	三九、三四九	三九、三四九
達拉罕鑛	一一、〇一七	七一、八七七
阿陵河金鑛	四、五三七	四、五九七
富拉罕金鑛	一二、八〇九	一二、六六九
德利金鑛	一六、八二〇	一六、八二〇
人車力金鑛	一〇〇、五〇九	一〇〇、五〇九
義氣罕金鑛	一、〇〇九	五、〇〇九
小太平溝金鑛	六三五	八、六三五
十五里河子金鑛	一、三八九	三、三八九
鬧罕金鑛	三二、四三〇	三二、四三〇
罕諾河金鑛	三、〇八五	五、〇八五
柳樹河子金鑛	一三、〇四三	五三、〇四三
馬滴達金鑛	二、一二二	三、三二二
海拉爾產業	五五、三二二	五五、三四二
安頁共同組合	一、〇三六	四、〇三六
其他	六、〇二五	一七、七〇〇
小計	五七七、二五九	一、六一四、二二二
合計	一、二一一、〇六〇	三、四〇四、五七八

商務印書館編印

出版周刊

191

如何研究民衆教育？（下）……陳禮江
倍根傳（上）……關琪桐譯
「一統失蹤記」譯序……方安
「太平天國詩文鈔」（書評）……丁諦
本館二十五年度一月份至六月份日出新書目錄（下）
本館改訂實價書目

192

礦物學研究法（上）……謝家榮 王紹文
摩爾的「烏託邦」（世界名著解題）……志政
倍根傳（下）……關琪桐譯
「英國小說發展史」（書評）……維正崞

193

礦物學研究法（中）……謝家榮 王紹文
「現代哲學之科學基礎」序……張東蓀
皮藍德婁（現代作家）……曼華
「中華民國統計提要」（書評）……何廉
本館二十五年度一月份至六月份預約特價書一覽

194

礦物學研究法（下）……謝家榮 王紹文
「法蘭西文學史」序……洪深
「一九三五年的世界經濟」述評……諸潜

195

怎樣研究經學（上）……周予同
介紹「雙解實用英漢字典」……沈麟玉
古今名人讀書法續編（一）……張明仁
評萬修甲著「市財政學綱要」……姚慶三

中國印刷術源流史

萬有文庫第二集提要　本館出版物著作人履歷

本館出版消息　（以上按期繼續刊載）

本刊零售每册二分　預定全年五十二册一元　（國內及日本郵費在內）

商務印書館 發售

開學用品

種類齊備
品質精良
售價低廉

品目

毛筆徽墨　繪圖器械　標本模型
鉛筆鋼筆　畫筆顏料　運動器械
自來水筆　書包書夾　風琴樂器
活動鉛筆　彈簧珠算盤　華文打字機
石板石筆　理化器械　國語英語留聲機片
墨水墨汁　化學藥品　複印器具

遵照教育部頒標準創製

新標準中小學自然科學設備用品

小學用品七組　初中用品十三組　高中用品十二組

另印貨名分組單及定價表承索即寄